Índice

Las Cartas Pastorales I-II Timoteo y Tito: Tabla de Contenidos para los Tópicos Especiales

UNA PALABRA DEL AUTOR: ¿CÓMO PUEDE AYUDARLE ESTE COMENTARIO?

La interpretación Bíblica es un proceso racional y espiritual que trata de entender a un escritor antiguo inspirado, de tal manera que el mensaje de Dios pueda ser entendido y aplicado en nuestros días.

El proceso espiritual es crucial, pero difícil de definir. Requiere de un rendimiento y una apertura a Dios. Debe haber hambre (1) por El, (2) para conocerle y (3) para servirle. Este proceso requiere de oración, confesión y el deseo de cambiar el estilo de vida. El Espíritu Santo es decisivo en el proceso interpretativo. Pero el porque cristianos sinceros y piadosos entienden la Biblia de diferente manera, es un misterio.

El proceso racional es más fácil de describir. Debemos ser consistentes y justos con el texto y no ser influenciados por nuestros prejuicios personales o denominacionales. Todos estamos condicionados por la historia. Ninguno de nosotros somos interpretes objetivos y neutrales. Este comentario ofrece un proceso cuidadoso y racional que contiene tres principios interpretativos estructurados para ayudarnos a sobreponernos a nuestros prejuicios.

Primer Principio

El primer principio se relaciona con el entorno histórico durante el cual el libro bíblico fue escrito y la ocasión histórica particular para su autoría. El autor original tenía un propósito, un mensaje que comunicar. El texto no puede significar para nosotros algo que nunca significó para el autor inspirado, antiguo y original. Su intención—no nuestra necesidad histórica, emocional, cultural o denominacional—es la clave. La aplicación es una compañía integral para la interpretación, pero una interpretación adecuada siempre debe preceder a la aplicación. Debe ser reiterado que cada texto bíblico tiene uno y solo un significado. Este significado es lo que el autor bíblico original a través de la dirección del Espíritu intentó comunicar para su dia. Este significado puede tener muchas posibles aplicaciones para las diferentes culturas y situaciones. Estas aplicaciones deben estar enlazadas a la verdad central del autor original. Por esta razón, este comentario de guía de estudio esta diseñado para proporcionar una introducción a cada libro de la Biblia.

Segundo Principio

El segundo principio es para identificar las unidades literarias. Cada libro bíblico es un documento unificado. Los interpretes no tienen el derecho de aislar un aspecto de la verdad excluyendo otros. Por lo tanto, debemos esforzarnos por entender el propósito de todo el libro bíblico, antes de interpretar las unidades literarias individuales. Las partes individuales—capítulo, párrafos o versículos—no pueden significar lo que la unidad en su totalidad no significa. La interpretación debe moverse desde un enfoque deductivo de su totalidad a un enfoque inductivo de las partes. Así pues, este comentario de guía de estudio esta diseñado para ayudar al estudiante a analizar la estructura de cada unidad literaria por párrafos. Las divisiones de los párrafos y capítulo no son inspirados, pero nos ayudan a identificar las unidades de pensamiento.

La interpretación a nivel de párrafo—no de enunciado, cláusula, frase ni de nivel de palabra—es la clave para seguir el sentido deseado del autor bíblico. Los párrafos están basados en un tema unificado, frecuentemente llamado tema o enunciado de tema. Cada palabra, frase, cláusula y enunciado en el párrafo se relaciona de alguna manera a este tema unificado. Lo limitan, expanden, explican, y/o lo cuestionan. Una clave verdadera para la interpretación real es seguir el pensamiento original del autor en una base de párrafo por párrafo a través de las unidades literarias individuales que forman el libro bíblico. Este comentario de guía de estudio esta diseñado para ayudar al estudiante a hacer eso, comparando traducciones modernas del español. Estas traducciones han sido seleccionadas porque emplean diferentes teorías de traducción:

1. El texto de la United Bible Society's Greek es la cuarta edición revisada (UBS^4). En este texto los párrafos fueron asignados por eruditos textuales modernos.

2. La Versión de New King James Version (NKJV) es una traducción literal palabra por palabra basada en la tradición manuscrita griega conocida como el Textus Receptus. Sus divisiones de párrafo son más largas que otras traducciones. Esta unidades más extensas ayudan al estudiante a notar los temas unificados.
3. La New Revised Standard Version (NRSV) es una traducción modificada palabra por palabra. Forma un punto medio entre las siguientes dos versiones modernas . Sus divisiones de párrafo son de gran ayuda para identificar los sujetos.
4. La Today's English Version (TEV) es una traducción equivalente dinámica publicada por la United Bible Society. Intenta traducir la Biblia de tal manera que un lector o un hablante nativo del inglés puede entender el significado del texto griego. A menudo, especialmente en los Evangelios, divide los párrafos de acuerdo a quién habla en lugar de hacerlos por tema, al igual que la NIV. Para los propósitos del interprete, esto no es de ayuda. Es interesante notar que ambas, la UBS^4 y TEV son publicadas por la misma entidad, sin embargo los manera de separar los párrafo difiere.
5. La Biblia de Jerusalén (BJ) es una traducción equivalente dinámica basada en una traducción Católica francesa. Es muy útil para comparar la división de párrafos desde una perspectiva europea.
6. El texto impreso es el de la Biblia de 1995 Updated New American Standard (NASB), la cual es una traducción palabra por palabra. Los comentarios de versículo por versículo siguen esta forma de separación de párrafos.

Tercer Principio

El tercer principio se relaciona con el leer la Biblia en diferentes traducciones para poder captar el más amplio rango de sentidos (campo semántico) que las palabras bíblicas o frases puedan tener. Muy seguido una frase o palabra en griego puede ser entendida de diferentes maneras. Estas diferentes traducciones ponen de manifiesto estas opciones y ayudan a identificar y explicar las variaciones del manuscrito griego. Esto no afecta la doctrina, pero si nos ayuda a tratar de regresar al texto original escrito por los autores antiguos inspirados.

Cuarto Principio

El cuarto principio es observar el género literario. Los autores originales inspirados escogieron registrar su mensaje de formas diferentes. (p.e. narración histórica, drama histórico, poesía, profecía, evangelio (parábola), carta, apocalíptico). Estas formas diferentes tienen claves especiales de interpretación (vea Gordon Fee y Doug Stuart, *How to Read the Bible for All Its Worth* or Robert Stein, *Playing by the Rules)*.

Este comentario ofrece una manera rápida para que el estudiante revise sus interpretaciones. No quiere decir que sea definitiva, pero sí informativa y que haga reflexionar. Muy seguido, otras interpretaciones nos ayudan a no ser tan parroquiales, dogmáticos o denominacionales. Los interpretes necesitan tener un más amplio rango de opciones interpretativas para reconocer que tan ambiguo el texto antiguo puede ser. Es vergonzoso/ espantoso que poco acuerdo hay entre cristianos que dicen tener la Biblia como su fuente de verdad.

Estos principios me han ayudado a vencer mucho de mi acondicionamiento histórico, al forzarme a luchar con el texto antiguo. Mi deseo es que sea una bendición para usted también.

Bob Utley

East Texas Baptist University
Junio 27, 1996

UNA GUÍA PARA UNA BUENA LECTURA DE LA BIBLIA: UNA BÚSQUEDA PERSONAL DE LA VERDAD VERIFICABLE

¿Podemos conocer la verdad? ¿Dónde se encuentra? ¿Podemos verificarla lógicamente? ¿Hay una autoridad suprema? ¿Hay absolutos qué pueden guiar nuestra vida, nuestro mundo? ¿Hay un sentido para la vida? ¿Por qué estamos aquí? ¿A dónde vamos? Estas preguntas—preguntas que todas las personas racionales consideran—han perseguido al intelecto humano desde el principio del tiempo (Ecl. 1:13-18; 3:9-11). Puedo recordar el tiempo de mi propia Búsqueda personal, buscando un centro integral para mi vida. Creí en el Señor Jesús a una tierna edad, basado primordialmente en el testimonio de algunos miembros cercanos de mi familia. Al llegar a ser adulto, llegaron también las preguntas sobre mi mismo y mi mundo. Los clichés culturales y religiosos no le daban sentido a las experiencias que leía o que encontraba. Fue un tiempo de confusión, Búsqueda, ansias y a veces sintiendo un sentimiento de desesperanza en la faz del mundo duro e insensible en el que vivía.

Muchos han asegurado tener respuestas a estas últimas preguntas, pero después de reflexionar e investigar, me dí cuenta que sus respuestas estaban basadas en (1) filosofía personales, (2) mitos antiguos, (3) experiencias personales, o (4) proyecciones personales. Necesitaba un grado de verificación, alguna evidencia, algo racional en que basar mi vista del mundo, mi centro integral, mi razón de vivir.

Encontré todo esto en el estudio de la Biblia. Empecé buscando evidencia de su veracidad, la cual hallé en (1) la fiabilidad histórica de la Biblia confirmada por la arqueología, (2) la precisión de las profecías del Antiguo Testamento, (3) la unidad del mensaje de la Biblia a través de los mil seiscientos años de su producción, y (4) los testimonios personales de las personas cuyas vidas han sido permanentemente cambiadas por el contacto con la Biblia. El Cristianismo, como un sistema unificado de fe y creencia, tiene la habilidad de tratar con las preguntas complejas de la vida humana. Esto no sólo me proveyó un marco racional, pero el aspecto experiencial de la fe Bíblica me trajo gozo emocional y estabilidad.

Pensé que había encontrado el centro integral de mi vida—Cristo, como es entendido a través de las Escrituras. Fue una experiencia embriagadora, una liberación emocional. Sin embargo, aún recuerdo la sacudida y el dolor cuando me dí cuenta de cuántas y cuán diferentes interpretaciones de este libro se recomendaban, algunas veces aún dentro de las iglesias y escuelas de un mismo pensamiento. El afirmar la inspiración y confiabilidad de la Biblia no era el fin, pero solo el principio. ¿Cómo puedo verificar o rechazar las variadas y conflictivas interpretaciones de muchos pasajes difíciles en la Escritura de quienes claman su autoridad y confiabilidad?

Esta tarea se convirtió en la meta de mi vida y en un peregrinación de fe. Supe que mi fe en Cristo me había (1) traído una gran paz y gozo. Mi mente anhelaba algo absoluto en medio de la relatividad de mi cultura (post-modernista); (2) el dogmatismo del sistema conflictivo religioso (religiones mundiales); y (3) la arrogancia denominacional. En mi búsqueda por los enfoques válidos de la interpretación de la literatura antigua, me sorprendí al descubrir mis propias tendencias o prejuicios histórico, culturales, denominacionales y experienciales. Varias veces había leído la Biblia simplemente para reforzar mis propios puntos de vista. La usaba como una fuente para atacar a otros, a la vez que reafirmaba mis propias inseguridades e ineptitudes. ¡Qué doloroso fue darme cuenta de esto!

Aunque nunca voy a poder ser totalmente objetivo, si puedo llegar a ser un mejor lector de la Biblia. Puedo limitar mis prejuicios identificándolos y reconociendo que existen. No estoy totalmente libre de ellos, pero he confrontado mis propias debilidades. ¡Muy seguido el interprete es el peor enemigo para poder leer bien la Biblia!

Permítame hacer una lista de algunas de las suposiciones que presento en mi estudio de la Biblia, para que usted, el lector, las examine junto conmigo:

I. Suposiciones

A. Creo que la Biblia es la única inspirada y la auto revelación del único y verdadero Dios. Por lo tanto, debe ser interpretada a la luz de la intención del autor original divino (El Espíritu) a través de un escritor humano en un entorno histórico especifico.

B. Creo que la Biblia fue escrita para la persona común y corriente—¡para todas las personas! Dios se adaptó a si mismo para hablarnos claramente dentro de un contexto histórico y cultural. Dios no esconde la verdad—¡El quiere que la entendamos! Por lo tanto, debe ser interpretada

a la luz del tiempo en que fue escrita, no del nuestro. La Biblia no debe decirnos a nosotros lo que nunca quiso decir para aquellos quienes fueron los primeros en oírla o leerla. Es entendida por la mente humana promedio y usa formas y técnicas de comunicación humana normal.

C. Creo que la Biblia tiene un propósito y mensaje unificado. No se contradice a sí misma, aunque contiene pasajes difíciles y paradójicos. Por consiguiente, el mejor interprete de la Biblia es la Biblia misma.

D. Creo que cada pasaje (excluyendo las profecías) tiene uno y sólo un significado basado en la intención del autor original inspirado. Aunque nunca podemos estar absolutamente seguros de que sabemos la intención del autor original, varios indicadores nos muestran su dirección:

1. el género (tipo literario) escogido para expresar el mensaje
2. el entorno histórico y/o la ocasión especifica que provocó el escrito
3. el contexto literario de todo el libro al igual que cada unidad literaria
4. el diseño textual (bosquejo) de las unidades literarias relacionadas con todo el mensaje
5. las características gramaticales especificas empleadas para comunicar el mensaje
6. las palabras escogidas para presentar el mensaje
7. pasajes paralelos

El estudio de estas áreas se convierte en el objeto de nuestro estudio de un pasaje. Antes de explicar mi metodología para una buena lectura de la Biblia, permítame delinear algunos de las métodos inapropiados usados hoy en día, que han causado tanta diversidad de interpretación; y por consiguiente deben de ser evitados:

II. Métodos Inapropiados

A. Ignorar el contexto literario de los libros de la Biblia y usar cada enunciado u oración, cláusula, o aún palabras individuales como declaraciones de verdad, pero sin que tengan relación con la intención del autor o del contexto más amplio. Esto es algunas veces llamado “proof-texting” (prueba del texto).

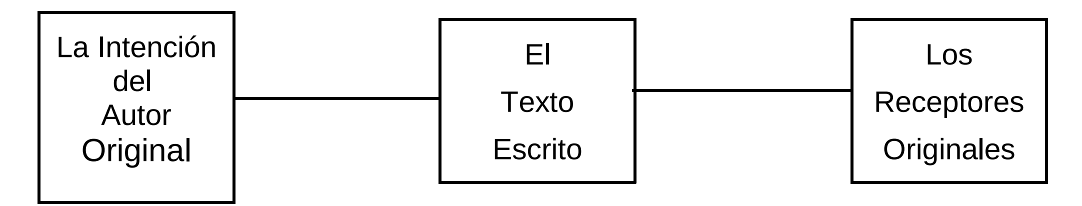
B. Ignorar el entorno histórico de los libros, substituyéndolo por un supuesto entorno histórico, que tiene poco o nada de apoyo del texto mismo.

C. Ignorar el entorno histórico de los libros y leerlo como se lee el periódico local, escrito para los cristianos modernos individuales.

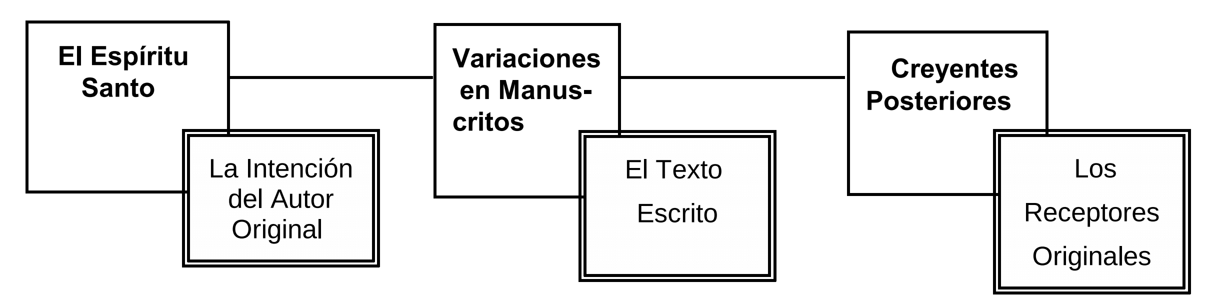
D. Ignorar el entorno histórico de los libros al hacer una alegoría del texto y convirtiéndolo en un mensaje filosófico/teológico sin ninguna relación con los primeros oyentes y al intento del autor original.

E. Ignorar el mensaje original substituyéndolo por nuestro propio sistema de teología, doctrina favorita, o algún asunto contemporáneo sin relación con el propósito del autor original y del mensaje declarado. Este fenómeno sigue frecuentemente a la lectura inicial de la Biblia como un manera de establecer la autoridad del orador. Esto es referido como “respuesta del lector” (La interpretación de “lo que este texto significa para mi”).

Por lo menos tres componentes relacionados se pueden encontrar en toda la comunicación humana escrita:



En el pasado, otras técnicas de lectura se han enfocado en uno de estos tres componentes. Pero para verdaderamente aseverar la inspiración de la Biblia, un diagrama modificado es más apropiado:



Realmente todos estos tres componentes deben de ser incluídos en el proceso interpretativo. Con el propósito de verificar, mi interpretación se enfoca en los dos primeros componentes: el autor original y el texto. Probablemente estoy reaccionando a los abusos que he observado (1) haciendo alegorías o espiritualizando el texto y (2) "la respuesta del lector," la interpretación (lo qué esto significa para mí). El abuso puede ocurrir en cada etapa o fase. Siempre debemos verificar nuestros motivos, prejuicios, técnicas y aplicaciones. ¿Pero cómo las podemos verificar si no hay límites para la interpretación, ¿no hay limites, no hay criterio? Aquí es donde la intención del autor y la estructura textual me ha provisto con algo de criterio para limitar la esfera o el campo de las interpretaciones posibles válidas.

A la luz de estas técnicas de lectura inapropiadas, ¿cuáles son los enfoques posibles para una buena lectura e interpretación de la Biblia; que a la vez ofrezcan un nivel de verificación y consistencia?

III. Enfoques Posibles para una Buena Lectura de la Biblia

En este momento no estoy hablando de las técnicas exclusivas para interpretar géneros específicos, sino de principios generales de hermenéutica, válidos para todo tipo de textos bíblicos. Un buen libro sobre enfoques específicos de género es *How To Read The Bible For All Its Worth*, by Gordon Fee and Douglas Stuart, publicado por Zondervan.

Mi metodología se enfoca inicialmente en que el lector le permita al Espíritu Santo iluminar la Biblia a través de cuatro ciclos personales de lectura. Esto hace que el Espíritu, el texto y el lector sean los principales, no secundarios. También protege al lector de ser excesivamente influenciado por los comentaristas. He oído decir: "La Biblia arroja mucha luz sobre los comentarios." Esto no es para menospreciar las ayudas de estudio, mas bien una suplica para su uso y tiempo apropiado.

Debemos poder apoyar nuestras interpretaciones desde el texto mismo. Hay cinco áreas que proveen al menos una verificación limitada:

1. el autor original
   a. entorno histórico
   b. contexto literario
2. la selección del autor original de

a. estructuras gramaticales (sintaxis)
b. uso del trabajo contemporáneo
c. género
3. nuestro entendimiento apropiado de
a. pasajes relevantes paralelos

Necesitamos poder proveer las razones y la lógica detrás de nuestra interpretación. La Biblia es nuestra única fuente de fe y practica. Tristemente, muy seguido, los cristianos no están de acuerdo sobre lo que enseña o afirma. Es contraproducente declarar y asegurar acerca de la inspiración de la Biblia, ¡y luego los creyentes no pueden ponerse de acuerdo en su enseñanza o requerimientos!

Los cuatro ciclos de lectura están diseñados para proveer las siguientes ideas interpretativas:

A. El primer ciclo de lectura
1. Leer el libro de corrido. Leerlo otra vez en una traducción diferente, mucho mejor si es una traducción de una teoría distinta
a. palabra por palabra (RVR95, LBLA, NRSV)
b. equivalente dinámico (TEV, JB)
c. paráfrasis (Living Bible, Amplified Bible)
2. Buscar el propósito central del libro. Identificar su tema.
3. Aislar (si es posible) una unidad literaria, un capítulo, un párrafo o una oración que exprese claramente este propósito o tema central.
4. Identificar el genero literario predominante
a. Antiguo Testamento
(1) narrativa hebrea
(2) poesía hebrea (literatura de sabiduría, salmo)
(3) profecía hebrea (prosa, poesía)
(4) códigos de ley
b. Nuevo Testamento
(1) Narraciones (Evangelios, Hechos)
(2) Parábolas (Evangelios)
(3) Cartas/epístolas
(4) Literatura apocalíptica

B. El segundo ciclo de lectura
1. Leer todo el libro otra vez, buscando identificar los temas o tópicos principales.
2. Hacer un bosquejo de los temas principales y escribir brevemente su contenido en una declaración sencilla.
3. Revisar su declaración de propósito y bosquejo amplio con ayudas de estudio.

C. El tercer ciclo de lectura
1. Leer todo el libro nuevamente, buscando identificar el entorno histórico y la ocasión especifica para la escritura del libro en sí.
2. Hacer una lista de los asuntos históricos mencionados en el libro de la Biblia
a. el autor
b. la fecha
c. los destinatarios
d. la razón especifica de la escritura
e. aspectos del entorno cultural relacionados con el propósito de la escritura
f. referencias a personajes y eventos históricos
3. Ampliar su bosquejo a nivel de párrafo de esa parte del libro bíblico que está interpretando. Siempre identifique y haga un bosquejo de la unidad literaria. Puede que sean varios capítulos o párrafos. Esto le permite seguir la lógica del autor original y el diseño textual.
4. Revise el entorno histórico usando ayudas de estudio.

D. El cuarto ciclo de lectura
1. Leer la unidad literaria específica en varias traducciones
a. palabra por palabra (NKJV, NASB, NRSV)
b. equivalente dinámico (TEV, JB)
c. paráfrasis (Living Bible, Amplified Bible)
2. Busque las estructuras literarias o gramaticales
a. frases repetidas, Ef. 1:6,12,13

b. estructuras gramaticales repetidas, Rom. 8:31
c. conceptos contrastantes
3. Haga una lista de lo siguiente:
a. términos significativos
b. términos inusuales
c. estructuras gramaticales importantes
d. palabras, cláusulas u oraciones particularmente difíciles
4. Busque los pasajes relevantes paralelos
a. busque el pasaje más claro con la enseñanza de su tema usando
(1) libros de “teología sistemática”
(2) Biblias con referencia
(3) concordancias
b. Busque un posible par paradójico dentro de su tema. Muchas verdades bíblicas son presentadas en pares dialécticos; muchos conflictos denominacionales vienen de proof texting solo la mitad de un conflicto bíblico. Toda la Biblia es inspirada, y debemos buscar el mensaje completo para poder proveer un balance Bíblico a nuestra interpretación.
c. Busque paralelos dentro del mismo libro, mismo autor o mismo género; la Biblia es su propio mejor interprete porque tiene un sólo autor, el Espíritu.
5. Use ayudas de estudio para revisar sus observaciones de entorno histórico y ocasión
a. Biblias de estudio
b. enciclopedias, manuales y diccionarios de la Biblia
c. introducciones Bíblicas
d. comentarios bíblicos (en este punto de su estudio, permita a la comunidad de creyentes, pasada y presente, que le ayude y corrija en su estudio.)

IV. Aplicación de la Interpretación Bíblica

En este punto giramos hacia la Aplicación. Se ha tomado el tiempo para entender el texto en su posición original; ahora debe aplicarlo a su vida, a su cultura. Defino autoridad bíblica de la siguiente manera: “entendiendo lo que el autor original bíblico estaba diciendo en su día y aplicando esa verdad a nuestro día.”

La Aplicación debe seguir a la Interpretación de la intención del autor original, en cuanto a tiempo y lógica. ¡No podemos aplicar un pasaje Bíblico a nuestro día hasta que sepamos que estaba diciendo en su día! ¡Un pasaje de la Biblia no puede significar lo que nunca significó!

Su bosquejo detallado, a nivel de párrafo (ciclo de lectura #3), será su guía. La Aplicación debe ser hecha a nivel de párrafo, no a nivel de palabra. Las palabras tienen sentido sólo en contexto; las cláusulas tienen sentido sólo en contexto, las oraciones tienen sentido sólo en contexto. La única persona inspirada involucrada en el proceso interpretativo es el autor original. Nosotros sólo seguimos su dirección por la iluminación del Espíritu Santo. Pero la iluminación no es inspiración. Para decir “así dice el Señor”, debemos acatar la intención del autor original. La Aplicación debe relacionarse específicamente a la intención general de todo el escrito, la unidad literaria especifica y el desarrollo del pensamiento del nivel de párrafo. ¡No permita que los asuntos de nuestro día interpreten la Biblia; deje que la Biblia hable! Esto puede requerir que saquemos principios del texto. Esto es válido si el texto apoya un principio. Desafortunadamente, muchas veces nuestros principios son sólo eso, “nuestros” principios—no los principios del texto.

Al aplicar la Biblia, es importante recordar que (excepto en profecía) uno y sólo un significado es válido para un texto bíblico en particular. Este significado está relacionado con la intención del autor original al dirigirse a una crisis o necesidad en su día. Muchas posibles aplicaciones se pueden derivar de este significado. La Aplicación estará basada en las necesidades de los recipientes, pero deberá estar relacionada con el significado del autor original.

V. El Aspecto Espiritual de la Interpretación

Hasta ahora he tratado sobre el proceso lógico y textual necesario en la interpretación y aplicación. Ahora permítame tratar brevemente acerca del aspecto espiritual de interpretación. La siguiente lista ha sido de ayuda para mi:

A. Ore pidiendo la ayuda del Espíritu (ver I Cor. 1:26-2:16).
B. Ore pidiendo perdón y limpieza de pecados personales conocidos (ver I Jn. 1:9).

C. Ore pidiendo por un mayor deseo de conocer a Dios (ver Sal. 19:7-14; 42:1ff.; 119:1ff).
D. Aplique inmediatamente cualquier nueva revelación a su vida.
E. Mantengase humilde y dispuesto a ser enseñado.

Es muy difícil mantener el balance entre el proceso lógico y el liderazgo espiritual del Espíritu Santo. Las siguientes citas me han ayudado a mantener en balance entre los dos:

A. de James W. Sire, *Scripture Twisting*, pp. 17-18:

"La iluminación viene a la mente de la gente de Dios—no sólo a la elite espiritual. No hay gurús en el Cristianismo bíblico, ni iluminados, ni tampoco personas a través de quienes la interpretación adecuada tiene que venir. Y así, mientras que el Espíritu Santo da dones especiales de sabiduría, conocimiento y discernimiento espiritual, no asigna a estos cristianos dotados para ser los únicos interpretes autorizados de Su Palabra. Depende de cada uno el aprender, juzgar y discernir lo referente a la Biblia, la cual continua siendo la autoridad, aún para aquellos a quienes Dios ha dado habilidades especiales. Para resumir, la suposición que estoy haciendo a través de todo este libro es que la Biblia es la revelación verdadera de Dios para toda la humanidad, que es nuestra autoridad máxima en todos los temas de los que habla; que no es un misterio total, sino que puede ser entendida adecuadamente por la gente ordinaria en cada cultura."

B. De Kierkegaard, encontrada en Bernard Ramm, *Protestant Biblical Interpretation*, p. 75:

De acuerdo con Kierkegaard, el estudio de gramática, léxico e historia de la Biblia era necesario pero preliminar a la lectura verdadera de la Biblia. "Para leer la Biblia como la *palabra de Dios,* uno debe leerla con el alma en vilo, de puntillas, con ansiosa expectación, en conversación con Dios. Leer la Biblia sin pensar o con descuido, académica o profesionalmente, es no leerla como la Palabra de Dios. Como se lee una carta de amor, así se lee la Palabra de Dios."

C. H. H. Rowley en *The Relevance of the Bible*, p. 19:

"Ningún mero entendimiento intelectual de la Biblia, por más completo que sea, puede adueñarse de todos sus tesoros. No se desdeña tal entendimiento porque es esencial para un entendimiento total. Pero debe llevar a un entendimiento de los tesoros espirituales de este libro, si va a ser completo. Y para tener ese entendimiento espiritual, se necesita algo más que alerta intelectual. Las cosas espirituales se disciernen espiritualmente. El estudiante de la Biblia necesita tener una actitud de receptividad espiritual, un deseo grande de encontrar a Dios para rendirse a El; si va a ir más alla de su estudio científico a una herencia mucho más rica del mayor de todos los libros."

VI. El Método de este Comentario

El *Comentario de Guía de Estudio* está diseñado para ayudarle en su proceso de interpretación de las siguientes maneras:

1. Un bosquejo histórico breve introduce cada libro. Revise esta información después de haber completado el "ciclo de lectura #3."
2. Las ideas contextuales se encuentran al principio de cada capítulo. Esto ayudará a ver como está estructurada la unidad literaria.
3. Al principio de cada capítulo o unidad literaria principal, las divisiones de párrafos y sus títulos descriptivos están provistos correspondiendo a varias traducciones modernas:
   a. El texto de la United Bible Society Greek text, cuarta edición revisada (UBS^4)
   b. The New American Standard Bible, 1995 Update (NASB)
   c. The New King James Version (NKJV)
   d. The New Revised Standard Version (NRSV)
   e. Today's English Version (TEV)
   f. The Jerusalem Bible (JB)

   Las divisiones de párrafos no son inspiradas. Deben ser determinadas del contexto. Al comparar varias traducciones modernas que difieran en sus teorías de traducción y en sus perspectivas teológicas, podremos analizar la estructura supuesta del pensamiento del autor original. Cada párrafo tiene una verdad principal. Esto ha sido llamado "el tema de la oración" o "la idea central del texto". Este pensamiento unificado es la clave para una interpretación histórica y gramatical adecuada. ¡Uno nunca debe interpretar, predicar o enseñar de menos de un párrafo! También recuerde que cada párrafo está relacionado con los párrafos que lo rodean. Es por eso que un bosquejo a nivel de párrafo de todo el libro es muy importante. Debemos poder seguir el flujo lógico del tema que está tratando el autor original inspirado.

4. Las notas siguen un enfoque de interpretación de verso a verso. Esto nos obliga a seguir el pensamiento del autor original. Las notas proveen información de varias áreas:
    a. contexto literario
    b. ideas históricas y culturales
    c. información gramatical
    d. estudios de palabras
    e. pasajes paralelos relevantes

5. En ciertos puntos en el comentario, el texto impreso de la New American Standard Version (1995 update) será suplementado por otras traducciones de varias versiones modernas:
    a. La Versión New King James (NKJV), la cual sigue los manuscritos textuales del "Textus Receptus."
    b. La Versión New Revised Standard (NRSV), la cual es una revisión palabra por palabra de la Versión Revisada Standard del Concilio Nacional de Iglesias.
    c. La Versión de Today's English (TEV), es una traducción equivalente dinámica de la Sociedad Bíblica Americana.
    d. La Biblia de Jerusalén (BJ), es una traducción inglesa basada en una traducción equivalente dinámica católica francesa.
6. Para quienes no leen griego, ayuda el comparar traducciones para identificar problemas en el texto:
    a. variaciones del manuscrito
    b. significados de palabra alternadas
    c. estructura y textos gramaticalmente difíciles
    d. textos ambiguos

    Aunque las traducciones no pueden resolver estos problemas, si los centran (o señalan) como lugares para un estudio más profundo y meticuloso.
7. Al final de cada capítulo, hay preguntas para una discusión relevante que intentan concentrarse en los principales puntos de interpretación del mismo.

Introducción a las Cartas Pastorales:

I-II Timoteo y Tito

AFIRMACIONES DE APERTURA

A. Los lugares geográficos mencionados en I Timoteo, Tito y II Timoteo no se ajustan a la cronología ni los Hechos u otras Cartas paulinas:
   a. La visita a Éfeso (cf. I Timoteo 1:3)
   b. La visita a Troas (cf. II Timoteo 4:13)
   c. La visita a Mileto (cf. II Timoteo 4:20)
   d. Misión a Creta (cf. Tito 1:5)
   e. Misión a España (de Clemente de Roma, 95 d.C., y la Introducción al Canon Muritano, 180-200 d.C.).

Por tanto, creo que Pablo fue liberado de la prisión (a mediados de los 60 d.C., lo cual aparece documentado en I Clemente, escrita alrededor del 95 d.C.), para después realizar un viaje misionero, siendo nuevamente arrestado y asesinado antes del 68 d.C. (del suicidio de Nerón).

B. Siempre se ha creído que el propósito de estas Cartas es de carácter administrativo –para la organización de la Iglesia-. Sin embargo, en el "Nuevo Comentario Bíblico Internacional", Vol. 13, sobre I-II Timoteo y Tito, Gordon Fee me convenció de que el motivo de las Cartas eran las falsas enseñanzas que surgieron dentro de las iglesias domésticas en Éfeso (I Timoteo) y en la isla de Creta (Tito).
C. De cierta manera, las Cartas Pastorales establecen un modelo administrativo similar al "Manual de Disciplina" de los esenios. Estas guías eran sumamente necesaria a la luz de las tempranas y muy extendidas desviaciones de las formas y enseñanzas apostólicas.
D. Las similitudes entre las Cartas Pastorales y el vocabulario lucano, en Lucas y los Hechos se debe a que fue utilizado por Pablo como escriba (cf. Moule, "El Problema de las Epístolas Pastorales, un nuevo examen"). S.G. Wilson siempre ha afirmado en su obra "Lucas y las Epístolas Pastorales" que estos tres libros pudieron haber sido el esfuerzo de Lucas por escribir un tercer volumen para dar a conocer la extensión del Evangelio más allá de Roma.
E. ¿Por qué se relacionan estos tres libros? ¿Será que abordan distintos tiempos, lugares y/o asuntos? Sólo I Timoteo y Tito tienen alguna relación con la organización eclesial a través de: (1) su vocabulario, (2) los falsos maestros que parecen ser el tema que conecta los libros; y (3) el hecho de que no calcen fácilmente en la cronología de los Hechos –si se intentar unir-,

AUTOR

A. Las Cartas mismas dicen ser del apóstol Pablo (cf. I Timoteo 1:1; II Timoteo 1:1; Tito 1:1) dirigidas a sus representantes apostólicos, Timoteo y Tito.
B. El asunto de la autoría de las Cartas Pastorales empieza a debatirse durante los siglos XIX y XX. El rechazo de la autoría de Pablo está basado en:
   1. Una organización desarrollada de la Iglesia (líderes calificados)
   2. Un desarrollado gnosticismo (documentado a partir del siglo II d.C.)
   3. Un teología desarrollada (afirmaciones del Credo)
   4. Una modificación del vocabulario y estilo (un tercio de las palabras no son utilizados en otros escritos paulinos)

C. Estas diferencias se pueden explicar porque:
   1. Son los últimos escritos del Apóstol; probablemente usando a Lucas como escriba
   2. El vocabulario y estilo dependen de tal situación
   3. Las ideas gnósticas eran un desarrollo del pensamiento judío del siglo I d.C. (cf. los Rollos del Mar Muerto)
   4. Pablo era un brillante teólogo y un escritor creativo con un amplio vocabulario
D. Hay un incremento del conocimiento de los precedentes históricos:
   1. El hecho de que Pablo utilizó un escriba cristiano profesional –en este caso probablemente sea Lucas-.
   2. El hecho de que Pablo haya usado varios escritores (ej. como parte de su equipo misionero; cf. II Timoteo 4:11-.
   3. El hecho de que Pablo use citas litúrgicas o de himnos (se encuentra un buen resumen en el "Diccionario de Pablo y sus Cartas", editado por Howthorne y Martin, y publicados por IVP, p. 664).
      La posibilidad de que algunas porciones de las Cartas Pastorales sean citas de otras fuentes os ayuda a explicar los números del *hapax legomena* –palabras utilizadas sólo una vez en el Nuevo Testamento-, frases no paulinas y el uso uncial de términos paulinos.
      a. Doxologías (cf. I Timoteo 1_17; 6:15-17)
      b. Listas de vicios (cf. I Timoteo 1:9-10)
      c. Conductas apropiadas para las esposas (cf. I Timoteo 2:9-2:1a)
      d. Calificaciones para los ministros (cf. I Timoteo 3:1b-13)
      e. Confesiones de Himnos (cf. I Timoteo 2:5-6: 3:16; II Timoteo 1:9-10; Tito 3:3-7)
      f. Himnos (cf. I Timoteo 6:11-12, 15-16: II Timoteo 2: 11-13; Tito 2; 11-14).
      g. Midrash veterotestamentario (cf. I Timoteo 1:9-10; 2:9-3:1a; 5:17-18; II Timoteo 2:19-21; Tito 3:3-7)
      h. Fórmula:
         (1) "fiel es la palabra" (cf. I Timoteo 1:15; 2:9-3:1a; II Timoteo 2:11-13: Tito 3:3-8)
         (2) "sabiendo esto que" (cf. I Timoteo 1:9-10; II Timoteo 3:1-5)
         (3) "estas cosas" (cf. I Timoteo 4:6; II Timoteo 2:14; Tito 1:15-16; 2:1)
      i. Cita de un poeta griego (cf. Tito 1:1:12; [Epiménides y/o Eurípides])
E. Resulta sorprendente que un supuesto "Paulino" del siglo II d.C. menciones detalles específicos tales como los nombres de las personas (ej. Himeneo, I Timoteo 1:20; II Timoteo 2.17; Alejandro, I Timoteo 1:20; Zenas. Tito 3:13) eventos (efemérides de Trófimo en Mileto, II Timoteo 4:20, o el papel de las viudas, I Timoteo 3:9) que no se mencionan nunca en los escritos paulinos. Estos elementos no calzan con la posibilidad de un anónimo. Para buen artículo sobre este tema relacionado con las cartas netotestamentarias vea "Una Introducción al Nuevo Testamento", por Carson Moo y Morris, pp. 367-371.

FECHA

A. Si bien es cierto que Pablo fue liberado de prisión –al final del libro de los Hechos, posiblemente entre 59-81 d.C.-, entonces, ¿hay una tradición temprana en torno a sus actividades tras su encarcelamiento (ej. predicación en España; cf. Romanos 15:24, 28)?
   1. Las Cartas Pastorales (cf. II Timoteo 4:10)
   2. I Clemente 5
      a. Pablo predicó en el Este y el Oeste (ej. España)
      b. Pablo fue asesinado bajo "los Prefectos" (ej. Tigelino y Sabino, quienes ejercieron durante el último año del imperio de Nerón, 68 d.C.)
   3. La Introducción del Fragmento Muratorio (una lista romana de libros canónicos de alrededor del 180-200 d.C.)

4. Eusebio en la "Historia Eclesiástica" 2:22:1-8 afirma que Pablo fue liberado de las cárceles romanas.

B. Al parecer, I Timoteo y Tito fueron escritas poco antes de que Pablo fuese arrestado nuevamente. II de Timoteo fue el último de sus escritos y su despedida mientras estaba en prisión.

C. Esta es la posible cronología de los escritos paulinos, con mínimas adaptaciones, según F.F. Bruce y Murry Harris:

Libro	**Fecha**	**Lugar de escritura**	**Relación con Hechos**
1.Gálatas	48	Siria de Antioquía	14:28; 15:2
2.I Tesalonicenses	50	Corinto	18:5
3.II Tesalonicenses	50	Corinto	
4.I Corintios	55	Éfeso	19:20
5.II Corintios	56	Macedonia	20:2
6.Romanos	57	Corinto	20:3
7-10 Cartas desde la prisión			
Colosenses	Inicios de 60	Roma	
Efesios	Inicios de 60	Roma	
Filemón	Inicios de 60	Roma	
Filipenses	Posterior 62-63	Roma	28:30-31
11-13. Cuarto Viaje Misionero			
I Timoteo	63 (o posterior)	Macedonia	
Tito	63 pero previo)	Éfeso (¿?)	
II Timoteo	64 d.C. 68)	Roma	

RECEPTORES

A. El nombre de Epístolas Pastorales proviene del comentario de D.N. Berdot (1703). Habla acerca de su contenido y carácter único. Sin embargo, Timoteo y Tito no son pastores, sino delegados apostólicos.

B. Las Cartas fueron escritas a iglesias pero bajo formas literarias de carta que Pablo dirige a sus colaboradores, Timoteo y Tito. Pablo de dirige a las congregaciones como el líder que dirige a su equipo. Una visión más amplia del auditorio paulino la obtenemos con:
1. La formal introducción que alude a su apostolado
2. El plural "ustedes" al final de las tres Cartas
3. La autodefensa de Pablo de su llamado (cf. I Timoteo 2:7)
4. El escrito de Pablo a Timoteo sobre las cosas que ya debería conocer desde que estuvo con el Apóstol (cf. I Timoteo 3:15)

OCASIÓN/PROPÓSITO

A. El propósito primordial era combatir las herejías surgidas (cf. I Timoteo 1:3-7). En particular, estas herejías pueden ser una combinación de tendencias gnósticas y judías –muy parecidas a las de los falsos maestros en Efesios y Colosenses-. Posiblemente hubo dos grupos distintos.
B. El Antiguo Testamento da guías específicas para la organización de comunidades de fe, pero en el Nuevo no hay instrucciones específicas concernientes a la organización y políticas eclesiales. Las Cartas Pastorales (I Timoteo, II Timoteo y Tito) son lo más cercano a este tipo de documentos en el Nuevo Testamento.
C. I Timoteo fue escrito para:
   1. Solicitar a Timoteo que permaneciese en Éfeso (cf. I Timoteo 1:3)
   2. Tratar el asunto de los falsos maestros (cf. I Timoteo 1:19-20; 4:1-5: 6:4-5. 20-21)
   3. Ayudar a organizar el liderazgo (cf. I Timoteo 3)
D. Tito debía abordar tareas similares en Creta frente a las herejías y a la organización
E. II Timoteo encuentra a Pablo en prisión y con pocas esperanzas de ser liberado (cf. 4:6-8, 16-18)
F. Hay un fuerte sentido de "sólida enseñanza" (ej. sana doctrina) expresado en estas Cartas (cf. I Timoteo 1:10; 4:6; 6:3; II Timoteo 1:13; 4:3; Tito 1:9; 2:1) o de "firmes en la fe" (cf. Tito 1:13; 2:12). Dios da esta "sólida enseñanza" a Pablo (cf. I Timoteo 1:11), quien la confía a Timoteo (cf. I Timoteo 6:20), y éste lo traspasa a hombres fieles (cf. II Timoteo 2:2).

LOS FALSOS MAESTROS

A. Es difícil discutir a los falsos maestros dada nuestra falta de información específica sobre el siglo I d.C. Pablo escribe a aquéllos que les conocen de cerca. Por tanto, él no discute la totalidad de su teología, aunque por lo general condena su estilo de vida y motivaciones (como lo hace Judas).
B. El principal problema de interpretación se relaciona con si ellos eran:
   1. Judíos
   2. Griegos
   3. Una combinación de ambos. Los falsos maestros parecen ser una mezcla de elementos judíos y gnósticos. Pero, ¿cómo se unieron movimientos religiosos tan disímiles?
      a. El Judaísmo siempre ha incorporado algunos elementos duales (cf. Rollos del Mar Muerto)
      b. El Gnosticismo del siglo II d.C. comúnmente desarrollaba temas filosófico-teológicos
      c. El Judaísmo de la Diáspora era mucho más ecléctico de lo que originalmente pensaba la erudición moderna.
      d. En el siglo I d.C., el libro de Colosenses sienta un precedente para la herejía judeo-gnóstica.
C. Algunos elementos de los falsos maestros son:
   1. Aspectos judíos
      a. Los falsos maestros
         (1) Maestros de la Ley (cf. I Timoteo 1:7)
         (2) El partido de la circuncisión (Tito 1:10)
      b. Los falsos maestros amonestando sobre los mitos judíos (cf. I Timoteo 3:9; Tito 1.14)
      c. Los falsos maestros estaban preocupados por las leyes alimentarias (cf. I Timoteo 4:1-5)
      d. Los falsos maestros se preocupaban por las genealogías (cf. I Timoteo 1:4; 4:7; II Timoteo 4:4; Tito 1:14-15: 3:9)
   2. Elementos gnósticos (vea el Tópico Especial en Tito 1)
      a. El ascetismo que prohíbe y examina:
         (1) El matrimonio (cf. I Timoteo 2:15; 4:3)
         (2) Excluye ciertos alimentos (cf. I Timoteo 4:4)
      b. La explotación sexual (cf. I Timoteo 3:6-7: Tito 1:11, 15)
      c. El énfasis en el conocimiento (cf. 4:1-3; 6:20)

CANONICIDAD

A. Las Cartas paulinas fueron reunidas en un solo volumen llamado "El Apóstol", y posteriormente circularon entre las Iglesias. Los únicos manuscritos griegos que faltan de estos escritos de Pablo son I-II Timoteo y Tito (también II Tesalonicenses y Filemón son manuscritos en un papiro del 200 d.C., denominado P46 –del papiro de Chester Beatty-). Aún esto es una conjetura ya que al manuscrito le faltan varias páginas finales del papiro. Todos estos manuscritos griegos contienen lo que posteriormente se denominó las "Epístolas Pastorales".

B. Antiguas fuentes citadas aluden o mencionan las Cartas Pastorales:
   1. Líderes de la Iglesia primitiva
      a. Seudo-Bernabé (7'-130 d.C.)
      b. Clemente de Roma (95-97 d.C.) alude a I Timoteo, II Timoteo, y cita Tito 3:1
      c. Policarpo (110-150 d.C.) alude a I Timoteo, II Timoteo y Tito
      d. Hermas (115-140 d.C.) cita a I Timoteo, II Timoteo
      e. Ireneo (130-202 d.C.) menciona con frecuencia I Timoteo, II Timoteo y Tito
      f. Diogneto (150-220 d.C.) cita a Tito
      g. Tertuliano (150-220 d.C.) alude a I Timoteo, II Timoteo y Tito
   2. Lista de los libros canónicos que incluyen las Cartas Pastorales
      a. El Fragmento Muratorio (romano, aproximadamente hacia el 200 d.C.)
      b. Barococio (206 d.C.)
      c. Lista Apostólica (300 d.C.)
      d. La lista de Cheltenham (360 d.C.)
      e. La Carta de Atanasio (367 d.C.)
   3. Versiones primitivas que contienen las Cartas Pastorales
      a. El Latín Antiguo (150-170 d.C.)
      b. El Siriaco Antiguo (200 d.C.)
   4. Concilios de la Iglesia primitiva que afirman el estatus inspirado de las Cartas Pastorales:
      a. Nicea (325-340 d.C.)
      b. Hupo (393 d.C.)
      c. Cartago (397 y 419 d.C.)

C. Un proceso de consenso entre las primitivas congregaciones del Imperio Romano desarrolló el Canon. Este consenso seguramente se vio afectado por presiones sociales internas y externas. El requisito básico para ser incluido en el Canon parece ser:
   1. La relación con un Apóstol
   2. Un mensaje consistente con los otros escritos apostólicos
   3. Una vida transformada por parte de quienes se relacionaron con estos escritos
   4. El acuerdo que se incrementa con la lista de aceptación de las Iglesias primitivas

D. La necesidad de un Canon se desarrolló debido a:
   1. El retraso de la Segunda Venida
   2. La separación geográfica entre las iglesias y los Apóstoles
   3. La muerte de los Apóstoles
   4. El surgimiento temprano de los falsos maestros del
      a. Judaísmo
      b. Filosofía griega
      c. Una mezcla de ambos elementos judío-gnósticos (Colosenses)
      d. Otras religiones greco-romanas del misterio (ej. Mitra)

   Esto sucedía mientras el Evangelio era expuesto a las diversas culturas

E. El problema de la canonicidad históricamente se relaciona con la autoría. La Iglesia primitiva aceptó las Cartas Pastorales como escritos paulinos. Mi suposición en torno a la canonicidad incluye el involucramiento del Espíritu, no sólo en la redacción de las Escrituras, sino también en su recolección y preservación. La pregunta acerca de la autoría de Pablo –que yo asumo- no afecta la inspiración y la canonización.

PRIMER CICLO DE LECTURA (vea p. v)

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea todo el texto bíblico de una sola vez. Con sus propias palabras, establezca el tema central de todo el libro.

1. Tema central del libro
2. Tipo de literatura (género)

SEGUNDO CICLO DE LECTURA (vea pp.v)

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

I Timoteo 1

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Saludos	Saludos	Saludos	Introducción	Introducción
1:1-2	1:1	1:1	1:1	1:1-2
	1:2a	1:2a	1:2a	
	1:2b	1:2b	1:2b	
Advertencia contra la falsa doctrina	No hay otra defensa	La Defensa de la Verdad	Advertencias contra las falsas enseñanzas	Acallar a los falsos maestros
1:3-7	1:3-11	1:3-7	1:3-7	1:3-7
1:8-11		1:8-11	1:8-11	1:8-11
Agradecimiento por la Misericordia	Gloria a Dios por su Gracia		Gratitud por la misericordia de Dios	Pablo y su propio llamado
1:12-17	1:12-17	1:12-17	1:12-17	1:12-17
	Pelea la Buena Batalla			La Responsabilidad de Timoteo
1:18-20	1:18-20	1:18-20	1:18-20	1:18-20

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

---

* Aunque no es inspirada, la división en párrafos es la clave para entender y dar seguimiento al contenido del autor. En el capítulo 1, cada traducción moderna se ha dividido y se ha hecho un resumen; cada párrafo tiene un tópico central, una verdad o un pensamiento. Cada versión aborda un tópico desde su punto de vista particular. Al leer el texto, pregúntese a sí mismo sobre cómo la traducción le ayuda a entender el tema y la división en versículos. En cada capítulo, primero debemos leer la Biblia y tratar de identificar el tema (párrafos), y después comparar nuestra comprensión con las versiones modernas. Entendemos la Biblia solamente cuando entendemos la intención original del autor original siguiendo su lógica y su forma. Únicamente el autor original es inspirado, los lectores no tienen ningún derecho a modificar o cambiar el mensaje. Los lectores de la Biblia tienen la responsabilidad de aplicar las verdades inspiradas a cada día y a sus vidas.

Todos los términos técnicos y abreviaturas se encuentran completamente explicados en los apéndices uno, dos, tres.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:1-11

[1] Pablo, apóstol de Cristo Jesús por mandato de Dios nuestro Salvador y de Cristo Jesús nuestra esperanza

1:1 "Pablo" La mayoría de los judíos contemporáneos de Pablo tenían dos nombres: uno judío y otro romano (cf. Hechos 13:9). El nombre judío del Apóstol era Saulo, como el antiguo rey israelita provenía de la tribu de Benjamín (cf. Romanos 11:1; Filipenses 3:5). Su nombre romano traducido al griego era Pablo *(Paulos*), que significaba "pequeño". Esto se refiere a:

1. Su estatura física, a la que se hace alusión en un libro no canónico del siglo II d.C.: "Los Hechos de Pablo", en el capítulo acerca de Tesalónica, denominado "Pablo y Tecla".
2. Su propio sentido de ser el menor entre los santos, ya que originalmente persiguió a la Iglesia (cf. I Corintios 15:9; Efesios 3:8; I Timoteo 1:15).
3. Simplemente el nombre fue puesto por sus padres como su nombre propio. Esta última opción parece ser la mejor.

- "…apóstol" Procede de la raíz de dos nombre comunes griegos para "enviar". El término tiene varios usos teológicos:

1. Los rabinos lo utilizaron para alguien llamado y enviado como representante oficial de otro, algo similar a nuestro "embajador" en inglés/español (cf. II Corintios 5:20).
2. Con frecuencia, los Evangelios utilizan la forma de este verbo para aplicarlo a Jesús como enviado del Padre. En Juan, la palabra tiene evocaciones mesiánicas (cf. Juan 4:34; 5:24, 30, 36-38; 6:29, 28-40, 57; 7:29; 8:42; 10:36; 11:42; 17:3, 8, 18, 21, 23, 25; 20:21).
3. Jesús lo usa para enviar a los creyentes (cf. Juan 17:18; 20:21).
4. En el Nuevo Testamento, se aplica a un don especial de liderazgo:
   a. Para el grupo original de los doce Discípulos (cf. Hechos 1:21-22)
   b. Para un grupo especial de ayudantes y colaboradores apostólicos
      (1) Bernabé (cf. Hechos 14:4, 14)
      (2) Andrónico y Junías (Romanos 16:7)
      (3) Apolos (cf. I Corintios 4:6-9)
      (4) Santiago, hermano del Señor (cf. Gálatas 1:19)
      (5) Silvano y Timoteo (cf. I Tesalonicenses 2:6)
      (6) Posiblemente Tito (cf. II Corintios 8:23)
      (7) Probablemente Epafrodito (Filipenses 2:25)
   c. Como un don constante en la Iglesia (cf. Efesios 4:11)

5. Pablo usa este título para sí mismo en la mayoría de sus cartas, como una manera de afirmar la autoridad otorgada por Dios de ser representante de Cristo (cf. I Corintios 1:1; II Corintios 1:1; Efesios 1:1; Colosenses 1:1; II Timoteo 1:1). Aún en una carta personal como lo es I Timoteo, esta autoridad es impresionante.
   a. Su autoridad la delega en Timoteo
   b. Combate a los falsos maestros
   c. Obviamente, la carta fue leída a toda la Iglesia

- "…de Cristo Jesús" Ambos término forman parte del título completo "el Señor Jesucristo". Los tres títulos poseen significados individuales:

1. "Cristo" es la traducción griega del "Mesías" hebreo (el Ungido). Afirma el estatus veterotestamentario de Jesús como el Prometido de Dios que va a inaugurar la edad de Justicia.
2. "Jesús" es el nombre dado por el ángel al niño en Belén (cf. Mateo 1:21). Está formado por dos nombres hebreos: "YHWH" nombre para la deidad del Pacto y "salvación" (cf. Éxodo 3:14). Es similar al nombre judío "Josué". Al usarlo solo identifica al hombre, Jesús de Nazaret, hijo de María (ej. Mateo 1:16, 25; 2:1; 3:13, 15-16; Hechos 13:23, 33; Romanos 8:11; I Corintios 11:23; 12:3; Efesios 4:21; Filipenses 2:10; I Tesalonicenses 1:10; 4:14).
3. "Señor" (utilizado en 1:1 o en el 1:12) es la traducción de la palabra hebrea *Adon*, que significa "dueño", "marido", "amo" o "Señor". Los judíos temían pronunciar el sagrado nombre de YHWH para no pronunciarlo en vano y así quebrantar uno de los Diez Mandamientos mientras leían las Escrituras, y lo sustituían por YHWH. Es por eso que en todas nuestras traducciones inglesas/españolas usamos en

mayúsculas Señor, para sustituirlo por el YHWH del Antiguo Testamento. Al trasladar este título (*kurios*, en griego) a Jesús, los autores neotestamentarios afirmaban Su deidad e igualdad con el Padre (esto mismo sucede con la gramática del v.2 cuando aparece una preposición al referirse a Dios el Padre y a Jesús el Hijo –cf. I Tesalonicenses 1:1; II Tesalonicenses 1:1-2-).

- "…por mandato de Dios" Es otra forma literaria para afirmar la autoridad apostólica de Pablo. El ministerio paulino era "la voluntad de Dios" (cf. II Timoteo 1:1) y el "mandamiento divino" (cf. Tito 1:3). Probablemente esto se refiere al llamado de Dios a Pablo en el camino a Damasco y la información revelada a través de Ananías (cf. Hechos 9:1-22; 22:3-16; 26:9-18). ¡Pablo no fue un voluntario!

- "…Dios nuestro Salvador" Es un título del Antiguo Testamento que evidencia el cuidado y la liberación de YHWH para Israel (cf. Isaías 19:20; 43:3, 11; 45:15, 21; 49:26; 60:16; 63:8), particularmente a través del Siervo Sufriente venidero (cf. Isaías 52:13-53:12). El título se usa para Dios el Padre en Tito 1:4; 2:13; 3:6. Es otra forma de relacionar teológicamente al Padre y el Hijo. Era uno de los títulos neotestamentarios para YHWH, que también se aplicaba al César, quien en los días de Pablo reclamaba para sí ser el "Señor", "Salvador", y aún "divino". Los cristianos reservaban tales epítetos únicamente para Jesús, por lo cual el gobierno romano, y la sociedad en general, les veía como traidores, y fueron perseguidos y asesinados por miles durante los siglos I-II d.C. Vea la nota completa en II Timoteo 1:10.

- "…Cristo" Vea el Tópico Especial a continuación: "El Mesías".

TÓPICO ESPECIAL: EL MESÍAS

Esto fue tomado de las notas de mi comentario a Daniel 9:6. La dificultad en la interpretación de este versículo se debe a los posibles significados provenientes del término Mesías o El Ungido (BDB 603).

1. Utilizado para los reyes judíos (ej. I Samuel 2:10; 12:3)
2. Usado para los sacerdotes judíos (ej. Levítico 4:3, 5)
3. Usado para Ciro (cf. Isaías 45:1)
4. No 1-2 aparecen combinados en Salmos 110 y Zacarías 4
5. Se aplica a la venida especial de Dios, el Rey davídico que traerá Nueva Era de justicia.
   a. Por la línea de Judá (cf. Génesis 49:10)
   b. Por la Casa de Josías (cf. II Samuel 7)
   c. Para el Reinado universal (cf. Salmos 2; Isaías 9:6; 11:1-5; Miqueas 5:1-4ff)

Personalmente me atrevo a identificar al "Ungido" con Jesús de Nazaret debido a:

1. La introducción de un Reino eterno en Daniel 2, durante el cuarto Imperio.
2. La introducción de "un hijo de hombre", a quien le será dado un Reino eterno, en Daniel 7:13.
3. Las cláusulas de la redención en Daniel 9:24, que señalan la culminación de la historia general del mundo caído.
4. El uso que Jesús hizo del libro de Daniel en el Nuevo Testamento (cf. Mateo 24:15; Marcos 13:14).

- "…nuestra esperanza" Vea el Tópico Especial "La Esperanza", en Tito 1:2.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:2
2 a Timoteo, mi verdadero hijo en la fe: Que Dios el Padre y Cristo Jesús nuestro Señor te concedan gracia, misericordia y paz.

TÓPICO ESPECIAL: TIMOTEO

A. Su nombre significa "el que honra a Dios".
B. Era un niño de madre judía y padre griego que vivía en Listra (cf. Hechos 16:1). La traducción latina del Comentario de Orígenes sobre Romanos 16:21 dice que Timoteo era un ciudadano de Derbe, lo cual posiblemente proviene de Hechos 20:4.
C. Fue instruido en la fe judía –o la fe cristiana- por su madre y su abuela (cf. II Timoteo 1:5; 3:14-15).
D. Aparentemente aceptó al Señor durante el primer viaje misionero de Pablo (cf. Hechos 14:6-7)

E. Se le solicitó formar parte del equipo misionero de Pablo y Silas para el segundo viaje misionero (cf. Hechos 16:1-5), aparentemente con el objetivo de asumir las obligaciones de Juan Marcos; y fue confirmado por medio de profecía (cf. I Timoteo 1:18; 4:14).
F. Fue circuncidado por Pablo para así poder trabajar tanto entre judíos como entre gentiles.
G. Fue un compañero comprometido de Pablo, y llegó a ser delegado apostólico. Se le menciona por su nombre más veces que a cualquier otro ayudante del Apóstol (17 veces en diez de las Cartas; cf. Romanos 16:21; I Corintios 4:17; º6:10; Filipenses 1:1; 2:19, 22; Colosenses 1:5; I Timoteo 1:2; II Timoteo 1:2; Tito 1:4).
H. Afectuosamente, Pablo le llama "mi verdadero hijo en la fe" (cf. I Timoteo 1:2); "mi hijo amado" (cf. II Timoteo 1:2); "mi verdadero hijo en una fe común" (cf. Tito 1:4). También observe el uso de "mi amado y fiel hijo en el Señor", en I Corintios 4:17.
I. Al parecer estaba en Roma cuando Pablo fue liberado de la prisión, y lo acompañó en su cuarto viaje misionero (cf. Colosenses 1:1; Filemón 1).
J. En I Tesalonicenses 2:6 se le denomina "apóstol", con el sentido de un don espiritual permanente para las iglesias.

- "…mi verdadero hijo" "Mi" no se encuentra en el texto griego. "Hijo" es la palabra *teknon*, que significa "hijo legítimo". Pablo se veía a sí mismo como el padre espiritual de Timoteo (cf. II Timoteo 1:2; 2:1). También se refiere a Tito (cf. Tito 1:4) y a Onésimo (cf. Filemón v.10) con frases similares.

- "…el Padre" La Biblia usa categoría humanas (antropomorfismos) como una ayuda para la Humanidad pecadora sujeta al tiempo, y poder así describir a la deidad. Las metáforas bíblicas más comunes se relacionan con la familia:

1. Dios como Padre, como los padres –madre y padre-, como un familiar cercano (go´el).
2. Jesús como Hijo, como hermano, como marido.
3. Los creyentes como hijos, como hijos adoptivos, como novia.

TÓPICO ESPECIAL: EL PADRE

El Antiguo Testamento introduce una metáfora familiar e íntima de Dios como Padre:

1. La nación de Israel frecuentemente se describe como "el hijo" de YHWH (cf. Oseas 11:1; Malaquías 3:17).
1. Con anterioridad, Deuteronomio establece la analogía de Dios como Padre (1:31).
2. En Deuteronomio 32, Israel se denomina "sus hijos", y Dios es llamado "su Padre".
3. Dicha analogía se basa en el Salmos 103:13, y se desarrolla en el Salmo 68:5 (el Padre de los huérfanos).
4. Es común en los Profetas (cf. Isaías 1:2; 63:8; Israel como hijo y Dios como Padre; 63:16; Jeremías 3:4, 19; 31:9).

Jesús hablaba arameo, lo que podría significar que en muchos de los textos donde aparece el griego "Pater" pudieron ser sustituidos por el arameo "ABBA" (cf. 14:36). El término familiar "papito" expresa la intimidad de Jesús con el Padre; y el le recuerda a sus seguidores que también nosotros disfrutamos de esta cercanía. La palabra "Padre" se utilizó pocas veces en el Antiguo Testamento para designar a YHWH, pero Jesús lo usó frecuentemente. La mayor revelación es la nueva relación de los creyentes con Dios por medio de Cristo (cf. Mateo 6:9)

- "…gracia, misericordia y paz" Fíjese en lo rutinario y en las diferencias de los saludos iniciales de Pablo:

1. "Gracia a vosotros y paz en nuestro Dios y Padre y de Nuestro Señor Jesucristo" (cf. Romanos 1:7; I Corintios 1:3; II Corintios 1:2; Gálatas 1:3; Efesios 1:2; Filipenses 1:2; I Tesalonicenses 1:2; Filemón 1:3).
2. Gracia y Paz sea a vosotros de parte de Dios y Padre" (cf. Colosenses 1:2)
3. "Gracia a vosotros y paz" (cf. I Tesalonicenses 1:1)
4. "Gracia, misericordia y paz de Dios el Padre y de Jesucristo Nuestro señor" (cf. I Timoteo 1:2; II Timoteo 1:2).
5. "Gracia y paz de Dios el Padre y Cristo Jesús, nuestro Salvador" (cf. Tito 1:4)

Fíjese que hay voluntad, pero algunos elementos son similares:

1. "Gracia" inicia en todos los saludos. Es una forma cristiana de saludos enfocada en el carácter de Dios.
2. "Paz" es el resultado de que los seres humanos confíen en Dios.
3. "Misericordia" es otra forma para describir el carácter divino, propia de los escritos paulinos y sólo usado en I-II Timoteo. El término se empleó en la Septuaginta como sinónimo de la palabra hebrea *hesed* (ej. lealtad del Pacto). Dios es bondadoso y de confianza.
4. El Padre y el Hijo son mencionados en cada saludo (en I Tesalonicenses es mencionado en la frase anterior). Siempre van unidos gramaticalmente. Es la manera cómo los escritores neotestamentarios afirmaron la total deidad de Jesús de Nazaret. Esto también se aplica a los títulos del Antiguo Testamento para YHWH y utilizados posteriormente para Jesús (ej. Señor y Salvador).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:3-7

3Al partir para Macedonia, te encargué que permanecieras en Éfeso y les ordenaras a algunos supuestos maestros que dejen de enseñar doctrinas falsas 4y de prestar atención a leyendas y genealogías interminables. Esas cosas provocan controversias en vez de llevar adelante la obra de Dios que es por la fe. 5Debes hacerlo así para que el amor brote de un corazón limpio, de una buena conciencia y de una fe sincera. 6Algunos se han desviado de esa línea de conducta y se han enredado en discusiones inútiles. 7Pretenden ser maestros de la ley, pero en realidad no saben de qué hablan ni entienden lo que con tanta seguridad afirman.

1:3 "Éfeso"

1. Fue la ciudad más grande de la provincia romana de Asia Menor. No era su capital, aunque allí vivía el gobernador romano. Fue un centro comercial dado que era un puerto natural.
2. Era una ciudad libre, a quien se le permitió tener su propio gobierno local y muchas libertades políticas; incluyendo un campamento de soldados romanos.
3. Era la única ciudad donde se celebraban los Juegos Olímpicos Asiáticos Bienales.
4. Allí se localizaba el templo de Artemisa (*Diana*, en latín), considerado una de las siete maravillas del mundo en esos días. Media 1080 mts por 560 mts, y contenía 127 columnas, de las cuales 86 estaban recubiertas de oro, sosteniendo una estatua de 315 mts de alto. (vea a Plinio en "Historia Natural" 36:95ff). La imagen de Artemisa se creyó que era un meteorito con forma femenina de busto pronunciado, lo que significaba que muchas prostitutas del culto a la diosa habitaban en la ciudad. (cf. Hechos 19). Era una ciudad inmoral y multicultural.
5. Pablo pasó más de tres años en la ciudad (cf. Hechos 18:1ff; 20:13). Vivió más tiempo en ella que en cualquier otro lugar.
6. La tradición afirma que se convirtió en el hogar del apóstol Juan tras la muerte de María, en Palestina.
7. Pablo y Timoteo debieron viajar juntos hasta aquí después de que el primero fuese liberado de su encarcelamiento en Roma. Es la primera información geográfica sobre el cuarto viaje misionero de Pablo. Fíjese que iba hacia Macedonia.
8. Eusebio –un historiador de la Iglesia del siglo III d.C.- señala que posteriormente Timoteo fue apedreado en Éfeso, por sus discusiones con los seguidores de Diana.

- "…que" Esto es una *hina* (cláusula de propósito), que significa "para que puedan" (1:10, 18, 20; 2:2; 3:15; 4:15; 5:7, 16, 20-21; 6:1, 19).

- "…dejen de enseñar" Es un término militar relacionado con "dar órdenes estrictas" (cf. vv. 5, 18; 4:11; 5:7; 6:13, 17). Pablo se dirige a Timoteo como su delegado apostólico.

- "…a algunos supuestos maestros que dejen de enseñar doctrinas falsas" Normalmente, Pablo, como todos los escritores del siglo I d.C., incluía una oración de acción de gracias, un elemento ya esperado en las cartas griegas. Sin embargo, tanto en Gálatas como en I Timoteo, la situación (ej. los falsos maestros que se oponen) exigía modificar el modelo existente. Hay mucha especulación dentro de los estudiosos modernos en torno a estos falsos maestros. Al parecer transformaban algunos aspectos del pensamiento judíos y griego (al igual que los falsos maestros de Colosas). En este contexto (1:3-4) se caracterizan por:

1. Doctrinas extrañas
2. Referencia a los mitos
3. Referencia a las genealogías sin fin
4. Meras especulaciones

Algunos comentaristas les han relacionado con el Gnosticismo de las esferas de los aeones o ángeles (*plērōma*) ubicadas entre un dios alto y bueno y los ángeles menores, el menor de ellos formó la materia. Vea el Tópico Especial "Los Gnósticos", en Tito 1:1.

Los elementos judíos son evidentes en:

1. Los maestros de la ley" (I Timoteo 1:7-10)
2. Los "mitos judíos" ((Tito 1:14; II Timoteo 4:4)
3. Las "disputas en torno a la Ley" (Tito 3:9)
4. "Los de la circuncisión" (Tito 1:10)
5. Probablemente los orígenes del Mesías, en Tito 3:9a.

NASB "Que no enseñan otras doctrina"
NKJV "Que no enseñan diferentes doctrinas"
NRSV "Que enseñan falsas doctrinas"
TEV "Que enseñan diferentes doctrinas"
NJB "Diseminar malas doctrinas"

Es el INFINITIVO PRESENTE del término compuesto *heteros* (otro de tipo especial) más *didakalin* (la cosa enseñada). El ADJETIVO *heteros* también se utiliza para describir una enseñanza inapropiada en Hechos 17:21; II Corintios 11:4; Gálatas 1:6-7. I Timoteo 6:3 es un buen ejemplo paralelo.

En el "Nuevo Comentario Bíblico Internacional", p. XIV, uno de mis favoritos, Gordon Fee afirma que este versículo es crucial en la interpretación del objetivo de I Timoteo. En su opinión, básicamente no es un "manual de la disciplina eclesial", sino una refutación de las enseñanzas de los falsos maestros (y yo concuerdo).

1:4 "…y de prestar atención a leyendas y genealogías interminables" Dadas las referencias a la ley judía (vv. 7-10; tito 3:9b) a la circuncisión (Tito 1:10) y los mitos judíos (Tito 1:14; II Timoteo 4:4) parece evidente que en su esencia estas enseñanzas eran judías. Es posible que se refiere a los orígenes especulativos del Mesías (cf. Tito 3:9a).

Ireneo y Tertuliano hablaban de gnosticismo y posteriormente de iones o niveles angelicales entre el dios santo y un dios menor (o Elohim/ángel), quien formó la materia. El Gnosticismo es un sistema de pensamiento conocido por sus escritos desde mediados del siglo II d.C. Vea el Tópico Especial "Gnosticismo", en Tito 1:1. Por estos escritos conocemos una extensa lista de niveles angelicales entre un dios alto y bueno y los seres espirituales menores. Sin embargo, tales listados se caracterizan en la literatura contemporánea cristiana, judía o gnóstico como "mitos" o "genealogías".

La cuestión gnóstica se ha profundizado grandemente con los hallazgos arqueológicos de textos gnósticos como el de Nag Hammadi. Estos se encuentran disponibles en inglés en "La Librería Hag Hammadi", por James M. Robinson y Richard Smith.

NASB "Que acarrean meras especulaciones"
NKJV "Que causan disputas"
NRSV "Que promueven especulaciones"
TEV "Que solamente producen argumentaciones"
NJB "Sólo promueven dudas"

Es posible involucrarse en el estudio académico del cristianismo hasta el punto de olvidarnos que estudiamos la palabra de Dios (cf. Tito 3:8; Mateo 28:19-20). Por el simple hecho de que un texto puede significar esto o aquello, no significa que no quiera decirlo, es necesario ver el contexto histórico más amplio. Esta es exactamente la razón por la cual el Pietismo se desarrolló fuera de la tradición de la Reforma. La mente y el corazón deben estar rendidos y energizados por el Espíritu de Dios.

NASB "En vez de avanzar en la administración de Dios"
NKJV "En vez de una poderosa edificación"
NRSV "En vez de la capacitación divina"

TEV **"No sirven al plan de Dios"**
NJB **"En vez de profundizar el plan de Dios"**

Es la palabra para "mayordomo" (*oikonomian*, que aparece en la MSS א, A, D[21], f, G) utiliza para la mayordomía del mensaje del Evangelio por parte de los creyentes. Se refiere al plan maravilloso de Dios para la salvación de la Humanidad mediante la fe en Cristo (cf. Génesis 3:15; II Corintios 5:21; Efesios 2:8-10; 2:11-3:13). Vea el Tópico Especial "Prejuicios Evangélicos de Bob", en I Timoteo 4:10.

En la NKJV (versión inglesa), la "edificación" (*oikodomēn*) coincide con los textos griegos del Ms D utilizado por Ireneo, y con el texto latino usado por Teodoro. La UBS[4] da a la traducción "mayordomo" una calificación de "A" (cierto).

La versión bíblica de la NET presenta a I Timoteo 2:3-6; II Timoteo 1:9-10; Tito 3:4-7 como los elementos teológicos del eterno plan redentor de Dios (p. 2176).

TÓPICO ESPECIAL: EDIFICAR

Es el término *oikodomeo* pero sin otras formas que son usadas frecuentemente por Pablo. Literalmente significa "construir una casa" (cf. Mateo 7:24), pero llegó a utilizarse metafóricamente para:

1. El cuerpo de Cristo, la Iglesia (I Corintios 3:9; Efesios 2:21; 4:16)
2. La edificación de un:
   a. Hermano débil (Romanos 15:1)
   b. Un vecino (Romanos 15:2)
   c. El uno al otro (Efesios 4:29; I Tesalonicenses 5:11)
   d. Los santos para el ministerio (Efesios 4:11)
3. La construcción o edificación por medio de:
   a. El amor (I Corintios 8:1; Efesios 4:16)
   b. Limitar la libertad personal (I Corintios 10:23-24)
   c. Evitar las especulaciones (I Timoteo 1:4)
   d. Limitar a los oradores en los servicios de adoración –cantantes, maestros, profetas que hablan en lenguas o interpretan- (I Corintios 14:3-4, 12)
4. Todas las cosas deben ser edificadas
   a. La autoridad de Pablo (II Corintios 10:8; 12:19; 13:10)
   b. El resumen de las afirmaciones (Romanos 14:19; I Corintios 14:26)

- "…que es por la fe" Hay una diferencia real entre "mitos", "genealogías", "especulaciones" y "fe". La fe se basa en la verdad del evangelio histórico, no en teorías. Proviene de las promesas de Dios (cf. Génesis 3:14, 16-18, 21-22, 29), no del imperio filosófico humano

Con esto no pretendemos despreciar la erudición temerosa de Dios, sino más bien establecer la diferencia entre la revelación divina dada a la razón humana, la especulación y el hallazgo. Los creyentes son llamados para amar a Dios con sus "mitos" (cf. la cita de Jesús de Deuteronomio 6:5 en Mateo 22:36-37; Marcos 12:28-30; Lucas 10:27) y a heredar estas verdades a sus hijos (cf. Deuteronomio 6:7, 20-25).

1:5 "…el amor brote de un corazón limpio" La meta del reto de Pablo a los creyentes en el v.5 tiene un triple componente:

1. El amor de un corazón puro
2. El amor de una conciencia pura
3. El amor de una fe sincera

En hebreo, la palabra "corazón" se utilizaba como el lugar donde se encuentran el intelecto, las emociones y la voluntad (cf. Deuteronomio 6:5-6); representaba la integralidad de la persona.

TÓPICO ESPECIAL: EL CORAZÓN

El término griego *kardia* es usado en la Septuaginta y el Nuevo Testamento para traducir el término hebreo de *Leb*. Se utiliza en diferentes formas (Bauer, Arndt, Gingrich y Danker, *Léxico Griego-Inglés*, p. 403-404).

1. El centro de la vida física, una metáfora para la persona (Hechos 14:17; 2 Corintios 3:2-3; Santiago 5:5).

2. El centro de vida espiritual (moral)
   a. Dios conoce el corazón (Lucas 16:15; Romanos 8:27; I Corintios 14:25; I Tesalonicenses 2:4; Apocalipsis 2:23)
   b. Usado en la vida espiritual de la humanidad (Mateo 15:18-19; 18:35; Romanos 6:17; I Timoteo 1:5; 2 Timoteo 2:22; I Pedro 1:22)
3. El centro de la vida consciente (intelecto, Mateo 13:15; 24:48; Hechos 7:23; 16:14; 28:27; Romanos 1:21; 10:6; 16:18; 2 Corintios 4:6; Efesios 1:18; 4:18; Santiago 1:26; 2 Pedro 1:19; Apocalipsis 18:7; el corazón es sinónimo de mente en 2 Corintios 3:14-15 y Filipenses 4:7)
4. El centro de la voluntad (voluntad, Hechos 5:4; 11:23; I Corintios 4:5; 7:37; 2 Corintios 9:7)
5. El centro de las emociones (Mateo 5:28; Hechos 2:26,37; 7:54; 21:13; Romanos 1:24; 2 Corintios 2:4; 7:3; Efesios 6:22; Filipenses 1:7)
6. El único lugar de la actividad del espíritu (Romanos 5:5; 2 Corintios 1:22; Gálatas 4:6 [Cristo en nuestro corazón Efesios 3:17])
7. El corazón es una forma metafórica para referirse a la persona entera (Mateo 22:37, citando Deuteronomio 6:5). Los pensamientos, motivos y acciones atribuidas al corazón revelan en su totalidad el tipo de persona. El Antiguo Testamento tiene usos sorprendentes de los términos en:
   a. Génesis 6:6; 8:21, "] A Dios le dolió el corazón" (fíjate también en Oseas 11:8-9).
   b. Deuteronomio 4:29; 6:5, "con todo tu corazón y tu alma".
   c. Deuteronomio 10:16, "corazón no circundado" y Romanos 2:29.
   d. Ezequiel 18:31-32, "un nuevo corazón".
   e. Ezequiel 36:26, "un nuevo corazón" vrs. "un corazón de piedra

- **"…una buena conciencia"** No existe un equivalente veterotestamentario para el vocablo griego "conciencia", a menos que el término hebreo "pecho" implique el conocimiento de uno mismo y sus motivaciones. Originalmente, la palabra griega se refería a una conciencia total de los cinco sentidos; llegó a ser usado para los sentidos internos (cf. Romanos 2:15). Pablo usó el término dos veces en los juicios que aparecen en Hechos (cf. 23:1; 24:16), hablando sobre su comprensión de no haber violentado de manera consciente ninguna obligación para con Dios (cf. I Corintios 4:4).

La conciencia es un entendimiento que va desarrollándose mediante las motivaciones y acciones de los creyentes con base en: (1) un punto de vista integral bíblico; (2) una Espíritu que habita en uno mismo; y (3) un conocimiento de la palabra de Dios. Se realiza por medio de la recepción personal del Evangelio.

Pablo utiliza el término dos veces en el capítulo 1; la primera en relación con su sentido personal desarrollado con base en la voluntad divina (cf. 1:15), incluyendo a Himeneo y Alejandro (cf. 1:19). Estos falsos maestros tenían sus conciencias cauterizadas (cf. 4:2).

- **"…una fe sincera"** Pablo usa este ADJETIVO tres veces en sus escritos para describir: (1) la fe (cf. I Timoteo 1:5; II Timoteo 1:5) y (2) el amor (cf. II Corintios 6:6; I Pedro 1:22). Tiene la connotación de oposición genuina, real o sincera y opuesta a "falsedad" para describir a los falsos maestros (cf. vv. 19-20).

1:6-7 Estos versículos caracterizan a los falsos maestros en categorías muy judías:
1. Se alejaban de los objetivos de las enseñanzas éticas (cf. v.5)
2. Se dedicaron a:
   a. "Discusiones infructuosas" (NASB)
   b. "Conversaciones necias" (NKJV)
   c. "Pláticas sin sentido" (NRSV)
   d. "Explicaciones vacías" (NJB)
3. Querían ser maestros de la Ley
4. No entendían la Ley
5. Hacen afirmaciones seguras sobre cosas que no entienden
6. Los vv. 9c-10 parecen reflejar los Diez Mandamientos

La tragedia de los falsos maestros es cualquiera de las siguientes:
1. Su ceguera espiritual, que frecuentemente se evidenciaba por su falsedad
2. Su rechazo al propósito de la luz, no sólo la ignorancia

3. Llevar a otros al error y la ruina

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:8-13
[8]Ahora bien, sabemos que la ley es buena, si se aplica como es debido .[9]Tengamos en cuenta que la ley no se ha instituido para los justos sino para los desobedientes y rebeldes, para los impíos y pecadores, para los irreverentes y profanos. La ley es para los que maltratan a sus propios padres, para los asesinos, [10]para los adúlteros y los homosexuales, para los traficantes de esclavos, los embusteros y los que juran en falso. En fin, la ley es para todo lo que está en contra de la sana doctrina[11] enseñada por el glorioso evangelio que el Dios bendito me ha confiado. [12]Doy gracias al que me fortalece, Cristo Jesús nuestro Señor, pues me consideró digno de confianza al ponerme a su servicio. [13]Anteriormente, yo era un blasfemo, un perseguidor y un insolente; pero Dios tuvo misericordia de mí porque yo era un incrédulo y actuaba con ignorancia.

1:8-11 Es una larga oración en griego que revela claramente un propósito constante de la Ley Mosaica, particularmente relacionado con el vivir moralmente.

1:8 "…sabemos que la ley es buena" Vea el Tópico Especial a continuación.

TÓPICO ESPECIAL: OPINIONES DE PABLO SOBRE LA LEY MOSAICA
Es bueno, y por tanto, de Dios (cf. Romanos 7:12, 16).

A. No es el camino hacia la justicia y la aceptación divina –podría ser una maldición; cf. Gálatas 3).
B. Sigue siendo la voluntad de Dios para los creyentes porque es la autorrevelación divina (con frecuencia Pablo cita el Antiguo Testamento para convencer y/o motivar a los creyentes).
C. Los creyentes han sido instruidos por el Antiguo Testamento (cf. Romanos 4:23-24: 15:4; I Corintios 10:6, 11), pero no salvos por él (cf. Hechos 15; Romanos 4; Gálatas 3; Hebreos).
D. En el Nuevo Pacto funciona para:
   1. Señalar el pecado (cf. Gálatas 3:15-29).
   2. Guiar a la sociedad humana redimida.
   3. Informa de las decisiones éticas cristianas.

Es este aspecto teológico de la maldición que pasa a ser permanente bendición el que causa problemas al tratar de entender el punto de vista paulino en torno a la Ley mosaica. En el libro "Un Hombre de Dios", de James Stewart, se muestran las ideas y escritos paradójicos de Pablo: "por lo general uno esperaría que un hombre que se estaba posicionando en la construcción del sistema de pensamiento o doctrina sea lo más rígido posible con el significado de los términos utilizados. Uno esperaría de él que tuviese cierta precisión fraseológica en sus principales ideas; junto a la exigencia de que un término una vez usado por el escrito con cierto significado se mantenga a lo largo del escrito. Pero pedirle esto a Pablo es engañarnos. La mayoría de su fraseología es fluida, no rígida. Pablo escribe: "la Ley es santa", "me deleito en la Ley de Dios según mi propio juicio" (cf. Romanos 7:12, 22), pero evidentemente es otro aspecto del nomos que en otra sección le permite decir: "Cristo nos redimió de la maldición de la Ley" (cf. Gálatas 3:13)" (p.26)

- "…si" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE TERCERA CLASE que expresa una acción potencial pero contingente. La Ley mosaica debe usarse de manera apropiada, no como una agenda legalista (cf. Romanos 2:27-29; 7:6; II Corintios 3:6).

1:9 "…sino para los desobedientes y rebeldes" Pablo incluye varias listas de pecados en sus escritos (cf. Romanos 1:29-31; 13:13; I Corintios 5:11; 6:9-10; Efesios 5:5; Colosenses 3:5; I Timoteo 6:4-5; II Timoteo 3:2-4; Tito 3:3). Son similares a las listas de vicios de los moralistas (estoicos) griegos. La lista describe a todos aquellos para quienes la ley aún tiene relevancia (ej. pecadores). La ley como agente de Dios para convencer de pecado se discute en su totalidad en Gálatas 3.

TÓPICO ESPECIAL: VICIOS Y VIRTUDES EN EL NUEVO TESTAMENTO

Los listados de vicios y virtudes son comunes en el Nuevo Testamento. A veces reflejan tanto las enumeraciones rabínicas como culturales (helenistas). Las características de las listas de contrastes del Nuevo Testamento puede observarse en:

	Vicios	Virtudes
1. Pablo	Romanos 1:28-32	---
	Romanos 13:13	Romanos 12:9-21
	I Corintios 5:9-11	---
	I Corintios 6:10	I Corintios 6:6-9
	II Corintios 12:20	II Corintios 6:4-10
	Gálatas 5:19-21	Gálatas 5:22-3
	Efesios 4:25-32	---
	Efesios 5:3-5	---
	---	Filipenses 4:8-9
	Colosenses 3:5, 8	Colosenses 3:12-14
	I Timoteo 1:9-10	---
	I Timoteo 6:4-5	---
	II Timoteo 2:22a, 23	II Timoteo 2:22b, 24
	Tito 1:7, 3:3	Tito 1:8-9; 3:1-2
2. Santiago	Santiago 3:15-16	Santiago 3:17-18
3. Pedro	I Pedro 4:3	I Pedro 4:7-11
	II Pedro 1:9	II Pedro 1:5-8
4. Juan	Apocalipsis 21:8; 22:15	---

- "…los desobedientes" Esto significa "sin ninguna autoridad reconocida". Los falsos maestros habían rechazado los elementos morales de la Ley mosaica. Habían hecho su propia "ley" para ellos mismos (sin conciencia, cf. 4:2).

- "…rebeldes" Significa "no estar bajo autoridad". Querían ser sus propias autoridades.

- "…los impíos" Esto expresa "desde el punto de vista de una conciencia antirreligiosa". No eran ignorantes, sino ciegos.

- "…los irreverentes" Era lo opuesto a ser piadoso. Se oponían a todo lo que Dios representa y hace.

- "…profanos" Significa "pisotear lo sagrado". Dicen ser espirituales, pero sus estilos de vida demuestran su mundanalidad.

- "…para los que maltratan a sus propios padres" Si esta lista refleja el Decálogo, entonces debe expresar la falta de respeto/honor que se tiene a los padres (cf. Éxodo 20:12; Deuteronomio 5:16).

- "…los asesinos" En el Decálogo se refiere a la muerte ilegal, premeditada (cf. Éxodo 20:13; Deuteronomio 5:17).

1:10 "…para los adúlteros y los homosexuales" Significa "sexualmente inmorales" y puede relacionarse con Éxodo 20:14; Deuteronomio 5:18. La sexualidad sin compromisos siempre ha caracterizado a los falsos maestros.

NASB, NJB	**"Homosexuales"**
NKJV; NRSV	**"Sodomitas"**
TEV	**"Pervertidos sexuales"**

TÓPICO ESPECIAL: HOMOSEXUALIDAD

Hay mucha presión social para que la homosexualidad sea aceptada como un estilo de vida alterno apropiado. La Biblia lo condena como un estilo de vida destructivo, fuera de la voluntad de Dios para Su Creación, porque:

1. Viola el mandato de Génesis 1 de procrear y multiplicarse
2. Caracteriza a la cultura y la adoración pagana (cf. Levítico 18:22; 20:13; Romanos 1:26-27; Judas v.7)
3. Revela la independencia personal de Dios (cf. I Corintios 6:9-10)

Sin embargo, antes de dejar el tema déjenme afirma el amor y el perdón de Dios para con todos los seres humanos desobedientes. Los cristianos no tienen ningún derecho de actuar de manera odiosa y arrogante para con este pecado en particular, especialmente cuando es obvio que todos hemos pecado. Logran más en este caso: la oración, la preocupación, el testimonio y la compasión que la condenación verbal. La palabra y el Espíritu de Dios les condenarán si les dejamos. Todos los pecados sexuales, no sólo éste, son aborrecibles para Dios, y conducen al juicio. La sexualidad es un don divino para el bienestar humano, el gozo y la estabilidad social. Pero este poderoso deseo dado por Dios con frecuencia se ha convertido en una búsqueda rebelde y egoísta del placer. "Más para mí a cualquier precio" (cf. Romanos 87:1-8; Gálatas 6:7-8).

- **"…los traficantes de esclavos"** Esto podría ser más evidencia de la totalidad de la lista paralela a los Diez Mandamientos. Es un interpretación rabínica del "no robar" (cf. Éxodo 20:15: Deuteronomio 5:19). Los rabinos afirmaban que se refería al secuestro de esclavos (cf. Éxodo 21:16: Deuteronomio 24:7); sin embargo, el contexto inmediato parece estar relacionado con una sexualidad pervertida (ej. el abuso sexual de niñas esclavas (cf. Amós 2:7) o el abuso de niños en prácticas homosexuales pervertidas).

- **"…para todo lo que está en contra de la sana doctrina"** Si continuamos comparando esto con el Decálogo, podría referirse al "no codiciarás" (cf. Éxodo 20:17; Deuteronomio 5:21). Sin embargo, parce que Pablo terminó su lista de pecados en Romanos 13:19; Gálatas 5:21, con el mismo sentido general (ej. sin referencia específica a la codicia).

- **"…la sana doctrina"** La palabra inglesa/española "higiene" se deriva de este vocablo griego. El término se usa once veces en el Nuevo Testamento; nueve de ellas en las Cartas pastorales. Se refiere a la enseñanza que da sanidad espiritual a los creyentes; dicho concepto –aunque en otros términos- se repite en las Cartas pastorales (cf. I Timoteo 1:10; 4:6; 6:3; II Timoteo 1:13; 4:3; Tito 1:9, 13; 12:1-2, 7). En este contexto es paralelo al "evangelio de la gloria" que aparece en el v. 11.

La difícil aplicación contemporánea de este texto se relaciona con los creyentes modernos en el sentido de que podría definir a los "falsos maestros" ¿Cómo cada uno distingue entre los principales asuntos personales y culturales y las cuestiones doctrinales fundamentales? La respuesta debe estar en la predicación apostólica del Evangelio, en particular cómo se relaciona con la persona y la obra de Cristo, y cómo los hermanos reciben el beneficio de la Su obra y viven la vida de Cristo a la luz del Evangelio.

"La sana doctrina" es uno de varios términos o frases que exaltan y describen la verdad de Dios:

1. "Palabra de Dios" (cf. I Timoteo 4:5; II Timoteo 4:2; Tito 2:5)
2. "Palabra de Nuestro Señor" (cf. I Timoteo 6:3; II Timoteo 1:13)
3. "Palabra de Verdad" (cf. II Timoteo 2:15)
4. "Palabras de Fe" (cf. I Timoteo 4:6)
5. "Enseñanza" (cf. I Timoteo 1:19; II Timoteo 4:3; Tito 1:9; 2:1)
6. "Depósito" (cf. I Timoteo 6:20)
7. "verdad" (cf. II Timoteo 1:14; 2:18, 25; 3:7-8; 4:4)
8. "El Evangelio" (cf. I Timoteo 1:11; II Timoteo 6:21; II Timoteo 2:8, 10-11)
9. "La Fe" (cf. I Timoteo 6:21; II Timoteo 2:8, 10-11)
10. "el glorioso Evangelio" (cf. II Timoteo 2:15-16)

1:11 "…el glorioso evangelio" Literalmente significa "la sana doctrina" del v. 10. Dios ha revelado cómo responderle a Él y a otros seres humanos de manera apropiado (con el Evangelio) e inapropiada (el legalismo

judío). El Nuevo Pacto en Cristo es el árbitro definitivo de lo que es necesario y apropiado para los creyentes (cf. Hechos 15).

El término "gloria" (*doxa*) es muy difícil de definir. En el Antiguo Testamento, el vocablo *kabid* era un término comercial que significaba "ser pesado" y encontrado honorable. Tenía un sentido derivado especial cuando se aplicaba a YHWH (cf. Éxodo 16:7) en relación con la nube del *Shekinah* que indicaba su presencia, evidenciada en un pilar de fuego. Por tanto, el *kabid* tenía una connotación brillante y radiante (cf. Éxodo 24:17). En el Antiguo Testamento llegó a ser una forma para referirse a Dios mismo (cf. Isaías 59:19). De aquí que Juan 1:14 llegue a ser tan importante. Jesús y/o su Evangelio se identifican plenamente con el Dios Bendito del Antiguo Testamento, YHWH.

- "...el Dios bendito" El término "bendito" únicamente se aplica a Dios, y sólo aparece aquí en el 6:15. Es la misma palabra utilizada en las Bienaventuranzas de Mateo 5 (ej. "feliz", "contento"). La frase revela que YHWH es digno de alabanza.

- "…me ha confiado" Es el INDICATIVO AORISTO PASIVO del verbo *pisteuō,* la palabra utilizada en el Nuevo Testamento para "fe", "confianza" o "creer". Aquí se utiliza en el sentido de "encomendar algo a otro" (cf. Lucas 16:11; Romanos 3:2; I Corintios 9:17; Gálatas 2:7; I Tesalonicenses 2:4; I Timoteo 1:11; Tito 1:3; I Pedro 4:10). Pablo creía que Dios le había hecho mayordomo del Evangelio del que debía rendir cuentas (cf. I Corintios 9:17; Gálatas 2:7; I Tesalonicenses 2:4; Tito 1:13).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:12-17

12Doy gracias al que me fortalece, Cristo Jesús Nuestro Señor, pues me consideró digno de confianza al ponerme a su servicio. 13Anteriormente, yo era un blasfemo, un perseguidor y un insolente; pero Dios tuvo misericordia de mí porque yo era un incrédulo y actuaba con ignorancia. 14Pero la gracia de Nuestro Señor se derramó sobre mí con abundancia, junto con la fe y el amor que hay en Cristo Jesús. 15Este mensaje es digno de crédito y merece ser aceptado por todos: que Cristo Jesús vino al mundo a salvar a los pecadores, de los cuales yo soy el primero. 16Pero precisamente por eso Dios fue misericordioso conmigo, a fin de que en mí, el peor de los pecadores, pudiera Cristo Jesús mostrar su infinita bondad. Así vengo a ser ejemplo para los que, creyendo en él, recibirán la vida eterna. 17Por tanto, al Rey eterno, inmortal, invisible, al único Dios, sea honor y gloria por los siglos de los siglos. Amén.

1:12 "Doy gracias (…) Cristo Jesús Nuestro Señor…" Es una de las pocas ocasiones en que Pablo dirige su oración a Cristo y no al Padre. Posiblemente lo hace así porque fue a Jesús a quien oyó en el camino a Damasco (cf. Hechos 9:4-5; 22:7-8; 26:15). Pablo creía que Jesús:

1. Lo había empoderado, fortalecido y capacitado (cf. Filipenses 4:13; II Timoteo 4:17)
2. Lo consideró fiel y digno de confianza
3. Lo puso en el ministerio (cf. Hechos 9:15)

El reto del párrafo está dedicado a la sorpresa de Pablo de que Dios hubiese amado, perdonado y utilizado a un pecador como él. Si Dios pudo hacer esto por Pablo, entonces lo puede hacer por cualquiera, aún por los falsos maestros y quienes se dejaron influenciar por ellos.

Este tipo de ortodoxia que repentinamente parece estar en el contexto caracteriza los escritos paulinos. El expresar su teología con frecuencia le hacía evidente mediante alabanzas y acción de gracias. Es común que el Apóstol utilice el término griego *eucharisteō* o *eucharistia* para señalar el agradecimiento; pero en este caso el vocablo es *charin*, compuesto por la raíz de la palabra "gracia" (*charis*), el cual es aún más raro en los escritos de Pablo (cf. I Timoteo 1:12; II Timoteo 1:3). Sin embargo, ambos se utilizan de forma indiscriminada en las Cartas a los Corintios, por lo que resultan ser sinónimos con poca o ninguna diferencia.

TÓPICO ESPECIAL: ACCIÓN DE GRACIAS

I. Introducción

A. Es la actitud apropiada de los creyentes hacia Dios:

1. Es la fuente de nuestra alabanza a Dios por medio de Cristo.
   a. II Corintios 2:14
   b. II Corintios 9:15

c. Colosenses 3:17
2. Es el motivo apropiado para el ministerio, I Corintios 1:4
3. Es el constante tema del cielo.
   a. Apocalipsis 4:9
   b. Apocalipsis 7:12
   c. Apocalipsis 11:7
4. Es el permanente tema de los creyentes
   a. Colosenses 2:7
   b. Colosenses 3:17
   c. Colosenses 4:2

II. Material Bíblico

A. Antiguo Testamento

1. Dos palabras introductorias:
   a. *yadah* (BDB 392), que significa alabanza.
   b. *todah* (BDB 392), que expresa acción de gracias. Por lo general se utilice para los sacrificios ofrecidos (II Crónicas 29:31, 33:16).
2. David nombró a ciertos levitas para adorar y agr4adecer a Dios, lo que fue continuado por Salomón, Ezequías y Nehemías:
   a. I Crónicas 16:4, 7, 41
   b. I Crónicas 23:30
   c. I Crónicas 25:3
   d. I Crónicas 5:13
   e. I Crónicas 7:6
   f. I Crónicas 31:2
   g. Nehemías 11:12
   h. Nehemías 12:24, 27, 31, 28, 46
3. El Salterio de la colección de Alabanzas y Acción de Gracia de Israel
   a. Acción de gracia a YHWH por su fidelidad al Pacto.
      (1) Salmos 107:8
      (2) Salmos 103: 1ff
      (3) Salmos 138:2
   b. La acción de gracias era parte del procesional hacia el templo
      (1) Salmos 95:2
      (2) Salmos 100:4
   c. La acción de gracias acompañaba a los sacrificios.
      (1) Salmos 26:7
      (2) Salmos 122:4
   d. Acción de gracias dada por las acciones de YHWH
      1. Liberación de los enemigos
         (a) Salmos 7:17
         (b) Salmos 18:49
         (c) Salmos 28:7
         (d) Salmos 35:18
         (e) Salmos 44:8
         (f) Salmos 54:6
         (g) Salmos 79:13
         (h) Salmos 118:1, 21, 29
         (i) Salmos 139:1
      (2) Liberación de la prisión (metáfora), Salmo 142:7

(3) Liberación de la muerte
(a) Salmos 39:4, 12
(b) Salmos 86:12-13
(c) Salmos 36:18-19
(4) Vence a los malos y exalta a los justos
(a) Salmo 52:9
(b) Salmos 75:1
(c) Salmos 92:1
(d) Salmos 140:13
(5) Él perdona
(a) Salmo 30:4
(b) Salmos 111:1
(6) Él provee a su pueblo
(a) Salmos 106:1ff
(b) Salmos 111:1
(c) Salmos 136:1, 26
(d) Salmos 145:10
(e) Salmos 33:11

B. El Nuevo Testamento
1. La principal palabra para gracias y acción de gracias (algunas referencias)
a. *eucharisteō* (I Corintios 1:4, 14; 10:30; 11:24; 14:17-18; Colosenses 1:3, 12; 3:17)
b. *eucharistos* (Colosenses 3:15)
c. *eucharistia* (I Corintios 14:16; II Corintios 4:15; 9:11-12; Colosenses 2:7; 4:2)
d. *charis* (I Corintios 15:57; II Corintios 2:14; 8:16; 9:15; I Pedro 2:19)
2. El ejemplo de Jesús
a. Agradeció por la comida
(1) Lucas 22:17, 19 (I Corintios 11:24)
(2) Juan 6:11, 23
b. Agradeció por la oración contestada, Juan 11:41
3. Otros ejemplos de acción de gracias
a. Por el regalo de Dios en Cristo, II Corintios 9:15
b. Por la comida
(1) Hechos 27:35
(2) Romanos 14:6
(3) I Corintios 10:30; 11:24
(4) I Timoteo 4:3-4
c. Por la sanidad, Lucas 17:16
d. Por la paz, Hechos 24:2-3
e. Por la liberación del peligro
(1) Hechos 27:35
(2) Hechos 28:15
f. En cualquier circunstancia, Filipenses 4:6
g. Por toda la Humanidad, especialmente por los líderes, I Timoteo 2:14.
4. Otras situaciones de agradecimiento
a. Es la voluntad de Dios para todos los creyentes, I Tesalonicenses 5:18
b. Es la evidencia de una vida llena del Espíritu, Efesios 5:20
c. Es un pecado abandonarlo
(1) Lucas 17:16
(2) Romanos 1:21
d. Es el antídoto para el pecado, Efesios 5:4
5. El agradecimiento de Pablo
a. Su bendición sobre la iglesia

(1) Por la proclamación del evangelio
(a) Romanos 1:8
(b) Colosenses 1:3-4
(c) Efesios 1:15-16
(d) 1 Tesalonicenses 1:2
(2) Por la gracia recibida
(a) I Corintios 1:4
(b) II Corintios 1:11; 4:15
(c) Efesios 1:15-16
(d) 1 Tesalonicenses 1:2
(3) Por aceptar el evangelio, 1 Tesalonicenses
(4) Por el compañerismo en la divulgación del evangelio, Filipenses 1:3-5
(5) Por el crecimiento en la gracia, II Tesalonicenses 1:3
(6) Por conocer la elección, II Tesalonicenses 2:13
(7) Por las bendiciones espirituales, Colosenses 1:12; 3:15
(8) Por el dar con liberalidad, II Corintios 9:11-12
(9) Por el gozo de los nuevos creyentes, I Tesalonicenses 3:9
b. Agradecimientos personales
(1) Por ser un creyente, Colosenses 1:12
(2) Por la liberación del yugo del pecado, Romanos 7:25; II Corintios 2:14
(3) Por la labor sacrificial de otros creyentes, Romanos 16:4; II Corintios 8:16
(4) Por los sucesos no ocurridos, I Corintios 1:14
(5) Por los dones espirituales personales, I Corintios 14:18
(6) Por el crecimiento espiritual de los amigos, Filemón 4-5
(7) Por el fortalecimiento físico del ministerio, I Timoteo 1:1

III. Conclusiones
A. La acción de gracias es nuestra primordial respuesta a Dios después de ser salvos. No solamente se expresa mediante una afirmación verbal, sino con un estilo de vida de gratitud.
B. La acción de gracias, en toda situación, es la meta de una vida madura bajo el cuidado de Dios (I Tesalonicenses 5:13-18).
C. La acción de gracias es un tema recurrente, tanto en el Antiguo Testamento como en el Nuevo. ¿Para ti es un tema?

1:13 "…un blasfemo" Hace referencia a la afirmación de las creencias de Saulo sobre Jesús antes de su conversión.

- "…un perseguidor y un insolente" (cf. Hechos 8:1-3; 9:1, 13, 21; 22:4, 19; 26:10-11; I Corintios 15:8-9; Gálatas 1:13; Filipenses 3:6).

- **"...pero Dios tuvo misericordia"** Es un INDICATIVO AORISTO PASIVO. Dios/Cristo tuvo misericordia de Saulo "el violento perseguidor". Si él pudo recibir misericordia, entonces cualquiera la puede obtener. Esto evidencia claramente el carácter de Dios y cuan largo se extiende su amor y misericordia para con los pecadores.

- "…porque yo era un incrédulo y actuaba con ignorancia" En el Antiguo Testamento, los pecados por ignorancia podían ser perdonados con el sacrificio (cf. Levítico 16), en cambio para los pecados premeditados no existía ningún sacrificio ni aún en el Día de la Expiación. En Romanos, Pablo afirma claramente que Dios responsabiliza a los seres humanos por violentar sus preceptos (c. Hechos 17:30; Romanos 3:20, 25; 4:15; 5:13, 20; 7:5, 7-8; I Corintios 15:26). Esta misma verdad también es válida para quienes nunca han escuchado el Evangelio (cf. Romanos 1:18-2:29). Son responsables por su propia luz (desde la Creación, Romanos 1:18-2; y un testigo moral íntimo, Romanos 2.14-15). Esto se denomina "revelación natural" lo opuesto a la "revelación especial" (ej. la Biblia).

1:14 "…la gracia de Nuestro Señor" La clave en la teología paulina de la salvación es el carácter de Dios, no la actuación humana. La única esperanza para la Humanidad caída está en el carácter serio, misericordioso y de gracia de Dios, expresado en Cristo (cf. Efesios 1:3-14; 2:4, 8.9).

- "...con abundancia" Literalmente significa "superabundante" (*huperpleonazō*). Es una característica del compuesto *hapax legomenon* con el *huper* añadido por Pablo. "Donde el pecado abunda, abunda mucho más la gracia" (Romanos 5:2).

TÓPICO ESPECIAL: USOS PAULINOS DE LOS PREFIJOS "HUPER"

Pablo tenía una especial afinidad para con las nuevas palabras creadas a partir del uso de la preposición griega *hupe*r, cuyo significado básico es "sobre" o "más", al igual que *peri* (cf. II Corintios 8:23; II Tesalonicenses 2:18). Cuando se usa con el ACUSATIVO significa "arriba", "sobre" o "más allá" (cf. A.T. Robertson, "La Gramática del Nuevo Testamento a la luz de la Investigación Histórica", pp. 625-633). Cuando Pablo quería enfatizar un concepto utilizaba esta preposición formando una palabra compuesta. A continuación presento una lista de palabras compuestas con dicha preposición:

A *Hapax legomenon* (sólo se usa una vez en el Nuevo Testamento)
1. *Huperakmos*, alguien que ha pasado de la edad madura (I Corintios 7:36)
2. *Huperauxanō*, aumentar rápidamente (II Tesalonicenses 1:3)
3. *Huperbainō*, "sobrepasar o trasgredir" (I Tesalonicenses 4:6)
4. *Huperkeina*, "más allá" (II Corintios 10:16)
5. *Huperekteina*, "sobrextender" (II Corintios 10.14)
6. *Huaperentugehanō*, "interceder" (Romanos 8:26)
7. *Hupernikaō*, "tener una victoria aplastante" (Romanos 8:37)
8. *Huperpleonazō*, "sobrepasar ampliamente" (I Timoteo)
9. *Huperupsoō*, "sobrexaltar" (Filipenses 2.99
10. *Huperphroneō,* "tener buenos pensamientos" (Romanos 12:3)

B. Palabras usadas sólo en los escritos paulinos
1. *Huperairomai*, "exaltarse a uno mismo" (II Corintios 12:7; II Tesalonicenses 2:4)
2. *Huperballontōs,* "sobre medir, rápidamente", (II Corintios 11:23 –aquí sólo es un ADVERBIO, pero es un VERBO en II Corintios 3.10).
3. *Huperbolē*, "pasarse de, una armadura extraordinaria" (Romanos 7:13; I Corintios 12:31; II Corinitos 1:8; 4:7, 17; 22:7; Gálatas 1:13)
4. *Huperekperissou*, "extralimitado" (Efesios 3:20)
5. *Huperlian*, "en el máximo grado o preeminente" (II Corintios 11:5; 12:11)
6. *Huperochē*, "preeminencia, excelencia" (I Corintios 2:1; I Timoteo 2:2)
7. *Huperpeisseuō*, "sobreabundar" (Romanos 5:20 –VOZ MEDIA, ser llenado de manera sobreabundante hasta derramarse"; II Corintios 7:4)

C. Palabras usadas en los escritos paulinos y rara vez en otros escritos neotestamentarios
1. *Huperanō,* "mucho mejor" (Efesios 1:21; 4:10; Hebreos 9:5)
2. *Huperechō*, "excelencia, preeminencia" (Romanos 113.1; Filipenses 2:3; 3.8; 4:7; I Pedro 2:13)
3. *Huperēphanos*, "asumido o arrogante" (Romanos 1:30; II Timoteo 3:2; Lucas 1:51; Santiago 4:6; I Pedro 5:5)

Pablo fue un gran apasionado, porque cuando las cosas y la gente eran buenas, eran muy buenas; y cuando eran malas, lo eran muy malas. Esta preposición le permitía expresar sus sentimientos exaltados sobre el pecado, el yo, Cristo y el Evangelio.

- "…con la fe y el amor que hay en Cristo Jesús" En este versículo hay diversos puntos de interpretación:
1. ¿"Señor" (v.14) puede referirse a YHWH (cf.v.17) o a Jesús? YHWH es mejor en este contexto.
2. ¿El don de la Gracia de Dios debe relacionarse con la fe y el amor, que también son dones de Cristo (cf. TEV, NJB)? Evidentemente la conversión de Pablo (cf. Hechos 9) fue un acto de gracia. Él fue escogido y usado. ¡Su respuesta no fue un acto de una total libre voluntad! Sus necesidades no fueron totalmente satisfechas por la gracia divina y las acciones de Jesús. Pablo recibió los dones celestiales y después los

compartió con otros. Fíjese que la provisión de Dios para la salvación vino por medio de Cristo; él es la respuesta de Dios a las necesidades de la Humanidad caída en todo aspecto (cf. vv. 15-17).

1:15 "Este mensaje es digno de crédito y merece ser aceptado por todos…" La frase se usa cinco veces en las Cartas pastorales (cf. 1:15; 3:1; 4:9; II Timoteo 2:11; Tito 3:8). Jesús lo utiliza mucho como equivalente de "Amén, amén" –traducido como "verdaderamente, verdaderamente"- para introducir afirmaciones importantes. Muchos eruditos creen que la frase es una marca literaria paulina, citando a un himno litúrgico o el catecismo. Probablemente el 1:17; 3:16; 6:15-16; II Timoteo 2:11-3 sean otros textos donde se citan estas afirmaciones del Credo Antiguo.

- "…Cristo Jesús vino al mundo" Esto implica la preexistencia de Jesús (cf. Juan 1:1, 15; 8:57-58; 16:28; 17:5; I Corintios 8:9; Filipenses 2:6-7: Colosenses 1:17; Hebreos 1:3; 10:5-8), como el primordial tema doctrinal relacionado con su deidad (fue encarnado, no creado; cf. 8:22). Esto puede derivarse de los elementos gnósticos indicados por los falsos maestros. Vea el Tópico Especial "Gnosticismo", en Tito 1:1.

TÓPICO ESPECIAL: USOS DE PABLO PARA *KOSMOS*

Pablo utiliza el término *kosmos* de varias maneras –ejemplos escogidos-:

1. Para todo el orden creado (cf. Romanos 1:20; Efesios 1:4; I Corintios 3:22; 8:4-5)
2. Para este planeta (cf. II Corintios 1; 17; Efesios 1:10; Colosenses 1:20; I Timoteo 1:15; 3:16; 6:7)
3. Para los humanos (cf. Romanos 3:6, 19; I Corintios 1:27-28: 4:9, 13; 11:15; II Corintios 5:19; Colosenses 1:6)
4. Para la humanidad organizada y funcionando separada de Dios (cf. I Corintios 1:20-21; 2:12; 3:19; 11:32; Gálatas 4:3; Efesios 2:2, 12; Filipenses 2:15; Colosenses 2:8, 20-24). Juan tiene un uso muy similar (ej. I Juan 2:15-17)
5. Las estructuras mundiales actuales (cf. I Corintios 7:29-31: Gálatas 6:14; similar a Filipenses 3:4-9, donde Pablo describe las estructuras judías).

Esto se interrelaciona de alguna manera y resulta difícil categorizar a cada uno. Este término, como muchos del pensamiento paulino se debe definir por el contexto inmediato, no de manera preestablecida. La terminología de Pablo era fluida (cf. Jonas Stewart, "Un Hombre en Cristo"). No pretendía montar una teología sistemática, sino proclamar a Cristo. ¡Pero transformó todo!

- "…a salvar a los pecadores" Este es el propósito de la venida de Cristo (cf. Marcos 10:45; Lucas 19:10; I Juan 2.2). También evidencia las ideas del Evangelio en relación con la gran necesidad de la gracia para la Humanidad caída (cf. Romanos 3:9-18, 23; 6:23).

- "…yo soy el primero" Cuando mayor es la luz, mayor es la conciencia de pecado (cf. v.16; I Corintios 15:9; Efesios 3:8). Pablo se sentía culpable por su presencia en la Iglesia (cf., Hechos 7:58; 8:1; 9:1-2; 22:4, 19-20: 26:10-11), pero se sentía empoderado por la gracia divina, el amor y la provisión para con los pecadores por medio de la obra acabada de Cristo (cf. v. 16).

1:16
NASB "La perfecta paciencia"
NKJV "Todo misericordia"
NRSV "Toda su clemencia"
TEV "Toda paciencia"
NJB "Paciencia inagotable"

Es un vocablo griego compuesto (*makros* y *thumos*) que expresa el "enojo controlado". El término se utiliza frecuentemente para Dios en el Antiguo Testamento griego, denominado la "Septuaginta" (cf. Números 14:18; Salmos 86:15; 103:8; Joel 2.13; Nahum 1:3). También Le caracteriza en el Nuevo Testamento (cf. Romanos 2:4; 9:22; I Pedro 3:20; II Pedro 3:15). Además pretende caracterizar a sus hijos (cf. II Corintios 6:6; Gálatas 5:22; Efesios 4:2; Colosenses 1:11; 3:12; II Timoteo 3:10; 4:2).

- **"…a ser ejemplo"** El testimonio de Pablo quien fue un archienemigo del Cristianismo hasta llegar a ser un apóstol de confianza para los gentiles, evidencia la profundidad, altura y anchura de la gracia de Dios. ¡En cierto sentido, Pablo fue un verdadero falso maestro de quien Dios tuvo misericordia!

- **"…para los que, creyendo en él"** En Juan b17:20-26, Jesús ora por quienes creerán en él. Aunque generalmente el Evangelio de Juan utiliza la preposición *eis* para expresar el objeto de la fe humana; es común que Pablo utilice *ep*i (cf. Romanos 4:5, 24; 9:33; 10:11; I Timoteo 1:18, también vea Hechos 9:42; 11:17; 16:31) o solamente el DATIVO (cf. Gálatas 3:6; Hechos 18:8; 27:25). Parece no haber ninguna diferencia teológica entre: (1) "creyendo en" –*eis*-; creyendo en algo -*en*-; "creyendo sobre" –*epi*- o en el uso del DATIVO sin PREPOSICIÒN (cf. I Juan 5:10).

Al igual que Juan, Pablo a veces usaba *hoti* (ej. "creer que") para enfatizar el contenido de la fe (cf. Romanos 6:8; I Tesalonicenses 4:4). El Evangelio es: (1) una persona a quien dar la bienvenida; (2) una verdad en que creer; y (3) una vida para ser vivida.

TÓPICO ESPECIAL: FE, CREER O VERDAD (*Pistis* [NOMBRE], *Pisteou* [VERBO], *Pistos* [ADJETIVO])

A. Este es un término muy importante en la Biblia (Hebreos 11:1, 6). Es el tema de los primeros sermones de Jesús (Marcos 1:15). Existe al menos dos nuevos requisitos en el Pacto: el arrepentimiento y la fe (1:15; Hechos 3:16, 19; 20:21).
B. Su etimología:
   1. En el Antiguo Testamento, el término "fe" significa lealtad, fidelidad o confianza, y era una descripción de la naturaleza de Dios, no de la nuestra.
   2. Viene de un término hebreo (*emun, emunah*), que significa "estar seguro o estable". La fe salvadora es la comprensión (grupo de verdades), una vida moral (estilo de vida), pero más que todo, una relación (dar la bienvenida a alguien) y un compromiso por voluntad propia (una decisión) con esa persona.
C. Uso en el Antiguo Testamento
   Debe enfatizarse que en la fe de Abraham no estaba un futuro Mesías, sino en la promesa de Dios de que tendría un hijo y descendencia (Génesis 12:2; 15:2-5; 17:4-8; 18:14). Abraham respondió a ella confiando en Dios. Aún tenía dudas y problemas con este asunto que tardó trece años en realizarse. Era una fe imperfecta; sin embargo, fue aceptada por Dios. Dios está dispuesto a trabajar con los seres humanos y sus defectos, siempre que respondan con fe a Él y Su promesa, pese a ser del tamaño de una semilla de mostaza (Mateo 17:20).
D. Su uso en el Nuevo Testamento
   El término "creyó" es de origen griego (*pisteuō*) que traducido significa "creer", "fe" o "confianza". Por ejemplo, el sustantivo no aparece en el Evangelio de Juan, pero el verbo es utilizado frecuentemente. En Juan 2:23-25 hay incertidumbre con relación a la sinceridad de las promesas de la multitud a Jesús de Nazaret como el Mesías. Otros ejemplos del uso superficial del término "creer" se encuentran en Juan 8:31-59; Hechos 8:13, 18-24. La verdadera fe bíblica va más allá de una primera respuesta. Debe continuar con un proceso de discipulado (Mateo 13:20-22, 31-32).
E. Su uso con PREPOSICIONES
   1. *Eis* significa "en". Esta construcción única enfatiza al creyente que pone su confianza/fe en Jesús.
      a. En Su nombre (Juan 1:12; 2:23; 3:18; I Juan 5:13)
      b. En Él (Juan 2:11; 3:15, 18; 4:39; 6:40; 7:5, 31, 39, 48; 8:30; 9:36; 10:42; 11:45, 48; 12:37, 42; Mateo 18:6; Hechos 10:43; Filipenses 1:29; I Pedro 1:8)
      c. En Mí (Juan 6:35; 7:38; 11:25-26; 12:44, 46; 14:1, 12; 16:9; 17:20)
      d. En el Hijo (Juan 3:36; 9:35; I Juan 5:10)
      e. En Jesús (Juan 12:11; Hechos 19:4; Gálatas 2:16)
      f. En la luz (Juan 12:36)
      g. En Dios (Juan 14:1)
   2. *En* significa "en", como en Juan 3:15; Marcos 1:15; Hechos 5:14.
   3. *Epi* significa "en" o "sobre", como en Mateo 27:42; Hechos 9:42; 11:17; 16:31; 22:19; Romanos 4:5, 24; 9:33; 10:11; I Timoteo 1:16; I Pedro 2:6.

4. CASO DATIVO sin ninguna preposición, como en Gálatas 3:6; Hechos 18:8; 27:25; I Juan 3:23; 5:10.
5. *Hoti,* que significa "creer que", da el contenido con relación a lo que creemos.
   a. Jesús es el Santo de Dios (Juan 6:69)
   b. Jesús es el Yo Soy (Juan 8:24)
   c. Jesús está en el Padre y el Padre está en él (Juan 10:38)
   d. Jesús es el Mesías (Juan 11:27; 20:31)
   e. Jesús es el Hijo de Dios (Juan 11:27; 20:31)
   Jesús fue enviado por el Padre (Juan 11:42; 17: 8, 21)
   f. Jesús fue enviado por el Padre (Juan 11:42; 17:8, 21)
   g. Jesús es uno con el Padre (Juan 14:10-11)
   h. Jesús vino del Padre (Juan 16:27-30)
   i. Jesús se identificó con el nombre del Pacto del Padre, el "Yo soy" (Juan 8:24; 13:19)
   j. Vivimos con él (Romanos 6:8)
   k. Jesús murió y nuevamente resucitó (I Tesalonicenses 4:14)

- "…la vida eterna" La vida eterna (*zōen aiōnion*) es el tema primordial en la teología de Juan. Es una realidad actual (ej. Juan 3:16, 36; 5:24; 6:47, 54) como también la esperanza futura dada a quienes conocen al Padre por medio de la confianza en el Hijo (ej. Juan 17:2-3). Pablo usa el término como una forma para referirse a la vida de: (1) la Nueva Era; (2) el Reino de Dios o (3) la vida resucitada (cf. Romanos 2:7; 5:21; 5:22-23; Gálatas 6:8; I Timoteo 1:16; Tito 1:2; 3:7). Sólo Dios es inmortal, sólo Dios puede dar la vida. Él da la vida eterna a quienes confían en su Hijo por fe.

1:17 "…al Rey" Esta doxología es similar a la del 6:15-16. Refleja el lenguaje de las sinagogas tardías ("el Rey del universo") y de los judíos en la Diáspora (el término "eterno" fue usado para Dios por Filo de Alejandría).

Es probable que Pablo estuviese citando un credo o un himno de la Iglesia primitiva, tal como lo hizo en el 3:16; 6:15-16; II Timoteo 2:11-13.

- "…eterno" Es el "primero de los cuatro poderosos ADJETIVOS que es igual al utilizado en la frase "vida eterna" en el v.16, sólo que aquí describe a Dios. Literalmente significa "de las edades2 (*oiōnion*), como una metáfora para la eternidad o una referencia al concepto judío de las dos edades:

1. Una edad malvada actual que se caracteriza por la independencia y la rebelión (angelical y humana).
2. Otra era prometida y venidera, de justicia, traída por el Espíritu y consumada por el Mesías. Vea el Tópico Especial en el 6:17. La tensión del "ya pero todavía no" de la vida eterna caracteriza el período actual donde las dos edades judías se entrelazan debido a la nueva revelación relacionada con las dos venidas del Mesías como Salvador, y posteriormente como Rey, Señor y Juez.

- "…inmortal" Literalmente significa "incorruptible". Metafóricamente se refiere al que vive, al que simplemente vive (YHWH, proveniente del verbo hebreo "ser"; cf. Éxodo 3.14. Vea el Tópico Especial "Nombres de la Deidad", en II Timoteo 1:2). Sólo Dios tiene la vida en sí mismo (cf. Romanos 1:23; I Timoteo 1:17; 6:16). Todas las otras vidas son regalos provenientes de Él, por la sola gracia del Padre, la obra de Cristo (cf. II Timoteo 1:10) y el ministerio del Espíritu.

- "…invisible" Es usado con el sentido del ámbito espiritual (cf. Colosenses 1:15) o posiblemente para YHWH como el Dios no visible (sin imagen; cf. Éxodo 33:20; Deuteronomio 4:15; I Timoteo 6:16). ¡Dios es el Eterno Espíritu presente en toda la creación!

- "…al único Dios" Se refiere al monoteísmo judío (vea el Tópico Especial en el 2:5; cf. Deuteronomio 6:4-6: Judas v.25. El contexto refleja el punto de vista absoluto de la Biblia, que presenta a la humanidad desde una perspectiva de fe más allá de nuestros cinco sentidos:

1.Hay un y sólo un Dios (cf. Génesis 1.1; Éxodo 8:10; 9:14; Deuteronomio 4:35-39; I Samuel 2:3; II Samuel 7:22; 22:32; I Reyes 8:23; Salmos 86:8, 10; Isaías 43:11; 44:6, 8; 45:6-7, 14, 18, 21-22: 46:5, 9; Jeremías 2:11; 5:7; 10:6; 16:20).
2. El es personal, creador, Dios redentor (cf. Génesis -2: 3:15; Salmos 103-104)
3. El da promesas de esperanza y restauración por medio del Mesías (cf. Isaías 53)
4. La fe en el Mesías repara la brecha de la rebelión (el Evangelio)
5. El que cree en el Mesías podrá tener vida eterna (el Evangelio)

El *Textus Receptus*, siguiendo los manuscritos griegos unciales א^{n}, D^{c}, K, L y P añade "sabio" (NKJV), "a Dios el único sabio"). Este agregado está ausente en los manuscritos griegos א^{x}, A, D, F, G y H^{H}. Puede ser una adición del escriba de Romanos 16:27. La UBS^{4} da al texto más corto la calificación de "A" (seguro).

- "…sea honor y gloria" Básicamente es el significado del término veterotestamentario *kabid* (cf. v. 11). Varias veces se utiliza en el libro de Apocalipsis junto a otras alabanzas (cf. 4:9, 11; 5:12-13; 7:12).

En el Antiguo Testamento, la palabra más común para "gloria" (*kabid*) fue originalmente un término comercial con el significado de "ser muy pesado", que se refería a un par de básculas. Lo que era pesado tenía valor o adquiría un valor intrínseco. Con frecuencia se añadía el concepto de brillantez a la palabra para expresar la majestad de Dios (cf. Éxodo 15.16; 24:17; Isaías 60:1-2). Únicamente Él es digno y honorable. Es muy brillante para ser visto por la Humanidad caída (cf. Éxodo 33:17-23: Isaías 6:5). Dios sólo puede ser conocido a través de Cristo (cf. Jeremías 1:14; Mateo 17:2; Hechos 1:3; Santiago 2:1).

El término "gloria" es algo ambiguo:

1. Puede ser un sinónimo de la "justicia de Dios"
2. Puede referirse a la "santidad" o "perfección" de Dios
3. Puede relacionarse con la imagen de Dios desde la cual fue creada la Humanidad (cf. Génesis 1:26-27; 5:1; 9:6), pero que más tarde fue manchada por la rebelión (cf. Génesis 3:1-22). Es utilizado por primera vez para la presencia de YHWH con su pueblo (cf. Éxodo 16:7, 10; Levítico 9:23; Números 14:10).

- "…por los siglos de los siglos" Literalmente significa "edad de las edades", un modismo para la eternidad (cf. Gálatas 1:5; Filipenses 4:20; II Timoteo 4:18). El mismo término se utiliza en el v. 16 para "vida eterna", y en el v.17 para "rey eterno".

TÓPICO ESPECIAL: POR SIEMPRE (EN IDIOMA GRIEGO)

Un modismo griego es la frase "hasta todas las edades" (Lucas 1:33; Romanos 1:25; 11:36; 16:27; Gálatas. 1:5; I Timoteo 1:17), que puede reflejar la expresión hebrea de OLAM. Vea Robert B. Girdlestone, *Sinónimos del Antiguo Testamento*, pp. 321-319.

Otras frases relacionadas son: "hasta las edades" (Mateo 21:19 [Marcos 11:14]; I Tesalonicenses 1:55; Juan 6:58; 8:35; 12:34; 13:8; 14:16; II Corintios 9:9) y "la edad de las edades" (Efesios 3:21). Parece que no existe ninguna distinción entre estos modismos y "para siempre". El término "edades" puede ser plural en un sentido figurado, según la construcción gramatical rabínica conocida como "el plural mayestático" o puede referirse al concepto de varias "edades" en el sentido judío de "edad de inocencia", "edad de maldad", "edad por venir", o "edad de justicia".

- "…Amén" Vea el Tópico Especial en el 6:16.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:16-18

18Timoteo, hijo mío, te doy este encargo porque tengo en cuenta las profecías que antes se hicieron acerca de ti. Deseo que, apoyado en ellas, pelees la buena batalla 19y mantengas la fe y una buena conciencia. Por no hacerle caso a su conciencia, algunos han naufragado en la fe. 20Entre ellos están Himeneo y Alejandro, a quienes he entregado a Satanás para que aprendan a no blasfemar.

1:18 "…te doy este encargo" Pablo utilizó dos términos militares en este capítulo: (1) "mandato" (vv. 3, 5, 18) y 2) "pelear la buena batalla" (v. 18; cf. II Corintios 10:3-6; Efesios 6:10-17). Este párrafo (ej. vv. 18-20) vuelve al asunto teológico de los falsos maestros en los vv. 3-7.

NASB, TEV **"Hábilmente improvisa cuentos"**
NKJV **"Astutamente inventa fábulas"**
NRSV, NJB **"Inteligentemente concibe mitos"**

Es un INDICATIVO PRESENTE MEDIO de *paratithēmi*. Pablo encargó la obra del Evangelio a Timoteo (cf. I Timoteo 6:0; II Timoteo 1:14; al igual que Jesús lo entregó a él; cf. II Timoteo 1:12) para que lo transmitiera o otros hombre fieles (cf. II Timoteo 2.2).

El término es usado para:

1. Jesús encargándose a Dios (Lucas 23:46)
2. Los creyentes encargándose a Dios (Hechos 14:23)
3. Pablo encargando a los creyentes a Dios (Hechos 20:32)
4. Los creyentes encargando a la nueva generación (Hechos 20:32)

- "…tengo en cuenta las profecías que antes se hicieron acerca de ti" En Listra, Timoteo recibió tanto la confirmación profética como los dones espirituales de la Iglesia al momento en que le fueron impuestas las manos (cf. 4:14). La frase podría significar: (1) "dicho sobre ti" (cf. NRSV) o (2) "me llevaron delante de ti" (cf. RSV).

TÓPICO ESPECIAL: LAS PROFECÍAS NEOTESTAMENTARIAS

I. No son iguales a las profecías del Antiguo Testamento, que tienen la connotación rabínica de las revelaciones inspiradas de YHWH (Hechos 3:18, 21; Romanos 16:26). Solamente los profetas podían redactar las Escrituras.
   A. Moisés fue llamado profeta (Deuteronomio 18:15-21).
   B. Los libros históricos (Josué a Reyes -excepto Rut- fueron llamados "los profetas antiguos" (Hechos 3:24).
   C. Los profetas usurparon el lugar del Sumo Sacerdote como la fuente de información divina (Isaías a Malaquías –con excepción de Lamentaciones y Daniel-).
   D. La segunda división del canon hebreo son "los Profetas" (Mateo 5:17, 22, 40; Lucas 16:16; 24: 25, 27); Romanos 3:21).

II. En el Nuevo Testamento el concepto es usado de diversas maneras:
   A. Se refiere a los profetas veterotestamentarios y sus mensajes inspirados (Mateo 2:23; 5:12; 11:13; 13:14; Romanos 1:2).
   B. Para referirse a un mensaje a un individuo en vez de a un colectivo (los profetas del Antiguo Testamento hablan primordialmente de Israel).
   C. Para referirse tanto a Juan el Bautista (Mateo 11:9; 14:5; 21:26; Lucas 1:76) y a Jesús, como a quien proclama el Reino de Dios (Mateo 13:57; 21:11, 46; Lucas 4:24; 7:16; 13:33; 24:19). Jesús también afirmaba ser superior a los profetas (Mateo 11:9; 12:41; Lucas 7:26).
   D. Otros profetas del Nuevo Testamento:
      1. La vida temprana de Jesús, tal como está escrito en el Evangelio de Lucas (Memorias de María).
         a. Isabel (Lucas 1:41-42).
         b. Zacarías (Lucas 1:6769)
         c. Simeón (Lucas 2: 25-35)
         d. Ana (Lucas 2:36)
      2. Predicciones irónicas (Caifás, Juan 11:51).
   E. Al referirse a alguien que proclama el Evangelio (la lista de los dones proclamados aparece en 1 Corintios 12:28-29; Efesios 4:11).
   F. Para indicar un don permanente dentro de la Iglesia (Mateo 23:24; Hechos 13:1; 15:32; Romanos 12:6; 1 Corintios 12:10, 28-29; 13:2; Efesios 4:11). A veces esto puede referirse a las mujeres (Lucas 2:36; Hechos 2:17; 21:9; I Corintios 11:4-5).
   G. Para hablar del libro apocalíptico del Apocalipsis (Apocalipsis 1:3; 2:7, 10, 18-19).

III. Profetas del Nuevo Testamento
   A. Ellos no dan revelaciones inesperadas en el mismo sentido que los profetas veterotestamentarios. (Escrituras). Esta afirmación es posible debido al uso de la frase "la fe" (en un sentido limitado en el

Evangelio completo) utilizada en Hechos 6:7; 13:8; 14:22; Gálatas 1:23; 3:23; 6:10; Filipenses 1:27; Judas 3, 20.

Tal frase queda muy clara al compararla con la utilizada en Judas 3:4: "Por la fe que fue dada una vez a los santos". El "una vez dada" de la fe se relaciona con las verdades, doctrinas, conceptos y enseñanzas desde el punto de vista cristiano. El énfasis de "de una vez dada" es la base bíblica que limita teológicamente a los escritos inspirados neotestamentarios, y no permite más escritos o escritos posteriores de carácter revelado. Hay muchas áreas ambiguas, dudosas, oscuras en el Nuevo Testamento, pero los creyentes afirman por fe que todo lo que se requiere para la fe y la práctica se expresa con suficiente claridad en estos textos… Este concepto se ha establecido y se conoce como "el triángulo de la revelación".

1. Dios se ha revelado en el tiempo, y en el espacio-historia (REVELACIÓN).
2. Ha escogido a ciertos escritores humanos para documentarlos y explicarles sus hechos (INSPIRACIÓN).

   El punto aquí es que la inspiración está limitada a los escritores bíblicos. No existen los escritos de autoridad frente a los de revelaciones; el canon está cerrado. Todos tenemos la verdad que necesitamos para responder adecuadamente a Dios. Esta afirmación se refleja más claramente en la contradicción entre los escritores bíblicos y el desacuerdo de los creyentes sinceros y temerosos de Dios. Ningún escritor o predicador moderno tiene el nivel de liderazgo divino que tuvieron los escritores bíblicos.
3. Ha provisto Su Espíritu para abrir las mentes y corazones de los seres humanos de modo que entiendan dichos escritos, no de forma definitiva, sino según lo requerido para la salvación y una plena y efectiva vida cristiana (ILUMINACIÓN).

B. De alguna forma, los profetas del Nuevo Testamento son similares a los profetas veterotestamentarios.
   1. La predicción de los eventos futuros (Pablo en Hechos 27:22; Agabo, Hechos 11:27; 21:10-11; otros profetas no mencionados, Hechos 20:23).
   2. La proclamación de juicio (Pablo, Hechos 13:11; 28:25-28).
   3. Los actos simbólicos que profetizan de forma viva un evento. (Agabo, Hechos 21:11).

C. Proclaman las verdades del Evangelio, a veces en forma de predicción (Hechos 11:27-8; 20:23; 21:10-11), pero no es el enfoque principal. Profetizar en 1 de Corintios básicamente es comunicar el Evangelio (14:24, 39).

D. Son las formas actuales del Espíritu para revelar las aplicaciones prácticas de la verdad de Dios en cada nueva situación, cultura o período histórico (1 corintios 14:3).

E. Estaban activos en la Iglesia primitiva paulina (1 Corintios 11:4-5; 12:28-29; 13:29; 14:1, 3, 4-6, 22, 24, 29, 31, 37, 39; Efesios 2:20; 3:5; 4:11; 1 Tesalonicenses 5:20), y se mencionan en la Didajé (escrito de finales del siglo I d.C. o del siglo II d.C., de fecha incierta), y en el Montanismo del II-III siglo en el norte de África.

IV. ¿Han cesado los dones del Nuevo Testamento?

A. Es difícil contestar esta pregunta; pero ayuda esclarecer el asunto si definimos el propósito de los dones. ¿Su propósito es confirmar el inicio de la predicación o para la Iglesia son formas permanentes para ministrarse a sí misma y a un mundo perdido?

B. Para contestar la pregunta, ¿uno debe mirar a la historia de la Iglesia o sólo al Nuevo Testamento? No existe ninguna indicación neotestamentaria de queque señale la temporalidad de los dones espirituales. Quienes tratan de utilizar I Corintios 13:8-13 para hablar de este asunto, abusan al intentar dar autoridad al pasaje donde se afirma que el amor será lo único que pasará.

C. Estoy tentado a decir que en vista de que el Nuevo Testamento, y no la historia de la Iglesia, es la autoridad; entonces los creyentes deben afirmar que los dones permanecen. Sin embargo, creo que la cultura afecta la interpretación de los textos, algunos de los cuales ya no son aplicables (el ósculo santo, el velo utilizado por las mujeres, la esclavitud, la Iglesia reunida en los hogares, etc.) Si la cultura afecta a los textos, ¿por qué no a la historia de la Iglesia?

- "…pelees la buena batalla" Con frecuencia, la vida cristiana se presenta como un evento atlético o una lucha, como en este caso. Las profecías concernientes a Timoteo hicieron posibles que constantemente y con valentía peleara, como Pablo, la buena batalla. (SUBJUNTIVO PRESENTE MEDIO; cf. 6:12; II Timoteo 2:3-4: 4:7; II Corintios 10:3-6: Efesios 6:10-12).

1:19 "y mantengas la fe y una buena conciencia…" La buena pelea implica tener y continuar teniendo (PARTICIPIO PERFECTO ACTIVO):

1. Fe
2. Buena conciencia

Ambos elementos se mencionan en el v. 1:5. Se vuelven a mencionar porque su pérdida de ellos es el motivo por el cual algunos miembros de la Iglesia han perdido su fe, la cual puede referirse a: (1) la doctrina cristiana o (2) la vida cristiana, ya que ambas son cruciales. De II Timoteo 2:17 aprendemos que Himeneo se vio involucrado en una desviación doctrinal –al afirmar que ya se había dado la resurrección y llevar una vida impía-. Al otro a quien se nombra es Alejandro, que no debe ser el platero mencionado en II Timoteo 4:14; Hechos 19 porque era une enemigo del Evangelio.

Una vida impía y su rechazo a la verdad no se debió a una decepción, sino que fue premeditado (PARTICIPIO AORISTO MEDIO –DEPONENTE- de *apōtheō;* cf. Hechos 7:39; 13:46; Romanos 11:1). Vea las notas sobre la conciencia en el 1:5.

- "…Por no hacerle caso a su conciencia, algunos han naufragado en la fe" Es un tema controversial y difícil. Vea el Tópico Especial "Apostasía", en I Timoteo (cf. 1:19; 4:1-2; 5:14-15; 6:9-10, 21; también II Timoteo 2:16-18: 3_1-8. 13: II Pedro 2-1, 20-21; Judas v.4).

1:20 "…a quienes he entregado a Satanás" Es una frase muy difícil. Los precedentes bíblicos son:

1. Dios usó a Satanás para tentar a Job (Job 2:6)
2. El Espíritu empujó a Jesús para ser probado por Satanás (Marcos 1:12)
3. Pablo entregó a un creyente a Satanás para poder purificarlo para que fuese totalmente restaurado (I Corintios 5:5)

Observe que el propósito afirmado en el v.20 es se les enseñe a no blasfemar. También podría referirse a la excomunión dentro de la comunidad de creyentes. La disciplina temporal de Dios es siempre redentora. Dios usa a Satanás para probar a los seres humanos (cf. Génesis 3; Job 1-2; Zacarías 3). En cierto sentido, Satanás es una herramienta divina. Lo malo es la rebelión de Satanás en contra de Dios, su deseo de independencia, no su ocupación de tentar. Vea el Tópico Especial "Satanás" en el 3:6.

El uso de esta frase implica que hay esperanzas para estos falsos maestros y sus seguidores. Sin embargo, una metáfora similar es utilizada para los falsos maestros en el 4:2, indicando que no esperanza para ellos.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Por qué Pablo afirma su apostolado en una carta personal a Timoteo?
2. ¿Cuál es la naturaleza de la herejía de Éfeso?
3. ¿Cómo se relacionan los cristianos con la ley de Moisés?
4. ¿Cómo miraba Pablo su ministerio?
5. ¿Por qué repite constantemente su testimonio?
6. ¿Cuáles eran las órdenes de Timoteo (v.18)?
7. ¿Himeneo y Alejandro cayeron de la gracia?
8. ¿Qué es la "buena conciencia"?
9. ¿Qué significa entregar a otro a Satanás?

I Timoteo 2

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Instrucciones en torno a la oración (2:1-3:1a) 2:1-7 2:8-3:1	Oremos a favor de todos los hombres 2:1-7 Los Hombres y Mujeres en la Iglesia 2:8-15	Regulaciones de la Adoración 2:1-7 2:8-15	La Adoración en la Iglesia 2:1-7 2:8-15	La Oración litúrgica 2:1-7 2:8 Las Mujeres en la Asamblea 2:9-15

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

VISTAZOS CONTEXTUALES

A. Toda esta sección (2:1-3:13) trata sobre la organización y adoración pública.
   1. La adoración pública (2:1-15)
      a. El papel de los hombres (2:1-8)
      b. El papel de las mujeres (2:9-15)
   2. La organización de la Iglesia (3:1-13)
      a. El pastor (3:1-7)
      b. Los diáconos (3:8-10, 12-13)
      c. Las ayudantes mujeres (3:11)

---

* Aunque no es inspirada, la división en párrafos es la clave para entender y dar seguimiento al contenido del autor. En el capítulo 1, cada traducción moderna se ha dividido y se ha hecho un resumen; cada párrafo tiene un tópico central, una verdad o un pensamiento. Cada versión aborda un tópico desde su punto de vista particular. Al leer el texto, pregúntese a sí mismo sobre cómo la traducción le ayuda a entender el tema y la división en versículos. En cada capítulo, primero debemos leer la Biblia y tratar de identificar el tema (párrafos), y después comparar nuestra comprensión con las versiones modernas. Entendemos la Biblia solamente cuando entendemos la intención original del autor original siguiendo su lógica y su forma. Únicamente el autor original es inspirado, los lectores no tienen ningún derecho a modificar o cambiar el mensaje. Los lectores de la Biblia tienen la responsabilidad de aplicar las verdades inspiradas a cada día y a sus vidas.

Todos los términos técnicos y abreviaturas se encuentran completamente explicados en los apéndices uno, dos, tres.

B. El enfoque de las oraciones de los creyentes es la redención de “todos” (cf. 2:1). El deseo de Dios es la redención de “todos” (cf. Juan 3:16; I Timoteo 2:4; Tito 2:11; II Pedro 3:9). Jesús pagó el precio del pecado de “todos” (cf. Romanos 5:18-19) ¡Qué exclusividad más maravillosa!
C. Esta sección pudo haber sido un manual de la Iglesia primitiva utilizada para ayudar a otras iglesias a organizarse y dirigir sus actividades.
D. La parte más difícil del pasaje es la interpretación del 2:8-15. No es difícil de entender, pero sí lo es saber cómo aplicarlo a la situación cultural neotestamentaria, con lo cual no estamos “culturalmente” de acuerdo y, por lo tanto, no es importante para nosotros. Me siento muy incómodo de señalar directamente como “cultural” a un texto inspirado por las siguientes razones:
   1. ¿Quién soy yo para negar una Escritura?
   2. ¿Cómo puedo saber si no estoy siendo influenciado por mi propia cultura (prejuicios personales ligados al condicionamiento histórico)?
   3. ¿Hay alguna señal textual, modismo o marcadores que designen lo que podría ser cultural versus lo que es la voluntad divina para todas las iglesias de todos los tiempos?
      Primero, ¡no hay marcadores textuales! Segundo, debo considerar todas las Escrituras al tocar este asunto en particular. Si las Escrituras son unánimes sobre el tema, entonces debe ser una verdad universal. Si pareciera que las Escrituras presentan varias opciones o situaciones, debo darles alguna libertad en la interpretación (cf. “Cómo leer la Biblia con todo su Valor, de Fee y Stuart, pp. 70-76).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 2:1-7

[1]Así que recomiendo, ante todo, que se hagan plegarias, oraciones, súplicas y acciones de gracias por todos, [2]especialmente por los gobernantes y por todas las autoridades, para que tengamos paz y tranquilidad, y llevemos una vida piadosa y digna. [3]Esto es bueno y agradable a Dios nuestro Salvador, [4]pues él quiere que todos sean salvos y lleguen a conocer la verdad. [5]Porque hay un solo Dios y un solo mediador entre Dios y los hombres, Jesucristo hombre, [6]quien dio su vida como rescate por todos. Este testimonio Dios lo ha dado a su debido tiempo, [7]y para proclamarlo me nombró heraldo y apóstol. Digo la verdad y no miento: Dios me hizo maestro de los gentiles para enseñarles la verdadera fe.

2:1 “…ante todo” Este modismo griego significa “de primera importancia”. El contexto confirma que su intención es controlar y limitar las repercusiones de los falsos maestros.

- “…hagan plegarias, oraciones, súplicas y acciones de gracias” La oración es una serie de cuatro palabras (Filipenses 4:6 tiene tres de ellas; Efesios 6:18, tiene otras dos). Es la forma como Pablo enfatiza de que la oración debe interpretarse como favoreciendo a todos los hombres, particularmente a quienes están en autoridad. En Efesios 6:18 posee este mismo énfasis de que orar a favor de todos se limita a los creyentes, pero aquí tiene carácter universal.

El término “peticiones” (*enteuxi*s) se encuentra sólo aquí y en el 4:5.

- “[…por todos los hombres]” El término “todos” aparece cinco veces entre los vv. 1-7, lo cual demuestra tanto la extensión de las oraciones como del amor de Dios. Algunos, sobre todos los hombres, consideran el énfasis como una reacción al exclusivismo de los falsos maestros.

TÓPICO ESPECIAL: LA ORACIÓN INTERCESORA

I. Introducción
   A. La oración es importante porque es un ejemplo de Jesús
      1. La oración personal, Marcos 1:35; Lucas 2:31; 6:21; 9:29; 22:29-46
      2. La limpieza del Templo, Mateo 21:13; Marcos 11:17; Lucas 19:46
      3. La oración modelo, Mateo 6:5-13; Lucas 11: 2-4
   B. La oración consiste en amoldar nuestras acciones tangibles y nuestra conciencia según la voluntad un Dios que nos cuida, que está presente, dispuesto y puede actuar en nuestro favor y en el de los demás.

C. En muchas áreas, Dios, personalmente ha limitado en Su actuar según las oraciones de sus hijos (Santiago 4:2).
D. El propósito principal de la oración es la comunión y el tiempo compartido con el Dios Trino.
E. La oración puede tener un alcance ilimitado para cualquier cosa o cualquier interés que preocupe al creyente. Podemos orar una vez creyendo o constantemente a medida en que el pensamiento o preocupación aparece.
F. La oración puede involucrar diferentes elementos:
   1. La alabanza y la adoración al Dios Trino
   2. La acciones de gracia a Dios por su presencia, comunión y provisiones
   3. La confesión de nuestros pecados, tanto de los pasados como de los actuales
   4. La petición por nuestras necesidades y deseos más sentidos
   5. La intercesión ante el Padre por las necesidades de otros
G. La oración intercesora es un misterio. Dios ama a aquellos por los cuales oramos, mucho más nosotros mismos; sin embargo, muchas veces nuestras oraciones causan un cambio en la respuesta o la necesidad solamente si notros también lo hacemos.

II. Material Bíblico
   A. Antiguo Testamento
      1. Algunos ejemplos de la oración intercesora
         a. Abraham rogando a favor de Sodoma, Génesis 18:22
         b. Moisés ora por Israel
            (1) Éxodo 5:22-23
            (2) Éxodo 32:31
            (3) Deuteronomio 5:5
            (4) Deuteronomio 5:5
         c. Samuel ora a favor de Israel
            (1) I Samuel 7:5-6, 8-9
            (2) I Samuel 12:16-23
            (3) I Samuel 15:11
         d. David oró por su hijo, II Samuel 12:16-18
      2. Dios observa a los que interceden, Isaías 59:16
      3. Sepa que los pecados no confesados y las actitudes de no arrepentimiento afectan sus oraciones
         a. Salmo 66:1
         b. Proverbios 28:9
         c. Isaías 59:1-2; 64:7
   B. El Nuevo Testamento
      1. El ministerio de la intercesión del Hijo y del Espíritu
         a. Jesús
            (1) Romanos 8:34
            (2) Hebreos 7:25
            (3) I Juan 2:1
         b. El Espíritu Santo, Romanos 8:26-27
      2. El Ministerio de intercesión de Pablo
         a. Ora por los judíos
            (1) Romanos 9:1ff
            (2) Romanos 10:1
         b. Ora por las iglesias
            (1) Romanos 1:9
            (2) Efesios 1:16
            (3) Filipenses 1:3-4, 9
            (4) Colosenses 1:3, 9
            (5) I Tesalonicenses 1:2-3
            (6) II Tesalonicenses 1:11

(7) II Timoteo 1:3
(8) ´Filemón v.4
c. Pablo pide a las iglesias que oren por él
(1) Romanos 15:30
(2) II Corintios 1:11
(3) Efesios 6:19
(4) Colosenses 4:3
(5) I Tesalonicenses 5:25
(6) II Tesalonicenses 3:1
3. El Ministerio de intercesión de la Iglesia
a. Oren unos por otros
(1) Efesios 6:18
(2) I Timoteo 2:1
(3) Santiago 5:16
b. Las solicitudes en las oraciones para grupos especiales
(1) Por nuestros enemigos, Mateo 5:44
(2) Por los obreros cristianos, I Timoteo 13:18
(3) Por los gobernantes, I Timoteo 2:2
(4) Por los enfermos, Santiago 5:13-16
(5) Por los descarriados, I Juan 5:16

III. Obstáculos para responder las oraciones
A. Nuestra relación con Cristo y con el Espíritu
1. Permanecer en Él, Juan 15,7
2. En su Nombre, Juan 14:13-14; 15:16; 16:23-24
3. En el Espíritu, Efesios 6:18; Judas v.20
4. Según la voluntad de Dios, Mateo 6:10; I Juan 3:22; 5:14-15
B. Motivos de oración
1. Sin desmayar, Mateo 21:22; Santiago 1:6-9
2. Humildad y arrepentimiento, Lucas 18:9-16
3. Peticiones equivocadas, Santiago 4:3
4. Egoísmo, Santiago 4:2-3
C. Otros aspectos
1. Perseverancia
a. Lucas 18:1-8
b. Colosenses 4:2
2. Petición constante
a. Mateo 7:7-8
b. Lucas 11:5-13
c. Santiago 1:5
3. Discordia en el hogar
4. Liberación de pecado
a. Salmos 66:18
b. Proverbios 28:9
c. Isaías 59:1-2
d. Isaías 64:7

IV. Conclusión Teológica
A. ¡Qué privilegio! ¡Qué oportunidad! ¡Qué obligación y responsabilidad!
B. Jesús es nuestro ejemplo; el Espíritu, nuestra guía. El Padre nos está esperando ansiosamente.
C. La oración puede cambiar su familia, sus amistades y el mundo.

2:2 "…especialmente por los gobernantes y por todas las autoridades" La Biblia nos enseña el derecho divino de los reyes, pero sin establecer la voluntad divina para el gobierno organizado (cf. Romanos 13:1-2). El

asunto teológico no es que estemos de acuerdo con nuestro gobierno o si el gobierno es justo. Los creyentes deben orar a favor de la oficialía gubernamental porque está dentro de la voluntad de Dios para un mundo caído. Los creyentes saben por Romanos 13:1-2, que toda autoridad es dada por Dios; por tanto, como seguidores de Cristo lo respetamos. ¡Esta afirmación es más poderosa cuando comprendemos que Pablo pedía a los creyentes que orasen por líderes gubernamentales como Nerón!

- "…por todas las autoridades" La palabra es *huperachē*. Vea el Tópico Especial "El Uso de Pablo para los compuestos de *Huper*", en el 1:14.

TÓPICO ESPECIAL: EL GOBIERNO HUMANO

I. INTRODUCCIÓN
  A. Definición: El gobierno son los seres humanos organizados para proveerse y asegurar el abastecimiento de sus necesidades físicas y emocionales.
  B. Propósito: En su voluntad, Dios ha ordenado que es preferible el orden a la anarquía.
    1. La legislación mosaica, en particular el Decálogo, es la voluntad de Dios para la sociedad humana. Hay un equilibrio entre la adoración y la vida.
    2. En la Biblia, no existe ninguna forma o estructura de gobierno impuesta; aunque la teocracia del antiguo Israel es la forma anticipada del cielo; ni la democracia ni el capitalismo son verdades bíblicas. Los cristianos deben comportarse adecuadamente bajo cualquier sistema de gobierno en que vivan. El propósito del cristiano es el Evangelio y el ministerio, no la revolución.
  C. Origen del gobierno humano
    1. El Catolicismo Romano ha afirmado que el gobierno es una necesidad innata, aún antes de la caída. Al parecer, Aristóteles estuvo de acuerdo con este principio y dijo: "el hombre es un animal político"; y quería decir que el gobierno existe para promover la convivencia.
    2. El Protestantismo, y especialmente Martín Lutero, afirma que el gobierno es inherente a la caída, y lo denominó "la mano izquierda del Reino de Dios". Y además expresó: "la manera de Dios para controlar la maldad humana, es dar el control a los hombres malos".
    3. Karl Marx afirmó que mediante el gobierno una pequeña élite mantiene el dominio de la masa. Para Marx, el gobierno y la religión juegan papeles similares.

II. MATERIAL BÍBLICO
  A. El Antiguo Testamento
    1. El ejemplo de Israel será usado en el cielo. En el antiguo Israel, YHWH era el rey. El término teocracia describe el gobierno directo de Dios (1 Samuel 6:4-9).
    2. La soberanía de Dios en el gobierno humano se puede ver claramente en:
      a. Todos los reyes, Daniel 2:21; 4:17, 24-25
      b. el Mesías real, Daniel 2:44-45
      c. Nabucodonosor (Neo-Babilonia), Jeremías 27:6; Daniel 5:28
      d. Ciro II (Persia) (II Crónicas 36:22; Esdras 1:1; Isaías 44:28; 45:1
    3. El pueblo de Dios debe ser sumiso y respetuoso aún de gobiernos invasores y de ocupación.
      a. Daniel 1-4, Nabucodonosor (Neo-Babilonia)
      b. Daniel 5, Belzazar (Neo-Babilonia)
      c. Daniel 6, Darío (Persia)
      d. Esdras y Nehemías (Persia)
    4. El pueblo de Dios debe orar en favor de la autoridad civil.
      a. Esdras 6:10; 7:23
      b. Los judíos oraban por la autoridad civil, Mishna, Avot 3:2
  B. El Nuevo Testamento
    1. Jesús demostró respeto por el gobierno humano.
      a. Mateo 17:24-27; pagó el impuesto del Templo (la autoridad civil y religiosa son consideradas una sola; cf. I Pedro 2:17).
      b. Mateo 22:15-22; abogó por el pago del impuesto romano, y por tanto, la autoridad civil de Roma.
      c. Juan 19: 11, Dios da la autoridad civil.

2. Lo dicho por Pablo con relación a los gobiernos humanos:
   a. Romanos 13: 1-5, el creyente debe someterse y orar por las autoridades civiles establecidos por Dios.
   b. Romanos 13:6-7, los creyentes deben pagar los impuestos y honrar a las autoridades civiles.
   c. 1 Timoteo 2:1-3 los creyentes deben orar por las autoridades civiles.
   d. Tito 3:1 los creyentes deben sujetarse a los gobiernos humanos.
3. Las palabras de Pedro con relación a los gobiernos humanos:
   a. Hechos 4:1-31; 5:29 Pedro y Juan delante del Sanedrín (lo cual demuestra un precedente bíblico de desobediencia civil).
   b. 1 Pedro 2:13-17 los creyentes deben someterse a las autoridades civiles por el bien de la sociedad y para evangelizar.
4. Lo expresado por Juan con relación a los gobiernos humanos:
   a. Apocalipsis 17, la ramera de Babilonia respeta el gobierno humano que se opone a Dios.
   b. Apocalipsis 18, toda Babilonia será destruida

III. CONCLUSIÓN
A. El gobierno humano –en el mundo caído- fue ordenado por Dios; lo cual no equivale al "derecho divino de los reyes"; sino al gobierno como lugar divino. Ninguna forma de gobierno se privilegia sobre otra.
B. Para el creyente, es un deber religioso obedecer a la autoridad civil con una actitud propia y respetuosa.
C. Es apropiado que los creyentes apoyen el gobierno humano mediante los impuestos y las oraciones.
D. El propósito del gobierno humano es mantener el orden. Ellos son servidores de Dios en estas tareas.
E. El gobierno humano no es la última expresión de poder; tiene límites en su autoridad. Los creyentes deben actuar según sus conciencias al rechazar la autoridad civil cuando ésta sobrepase los límites preestablecidos. Agustín afirmó en *La Ciudad de Dios* que "somos ciudadanos de dos reinos: uno temporal y otro eterno. ¡En ambos tenemos responsabilidades con el supremo Reino de Dios! Nuestra responsabilidad con Dios tiene un enfoque individual y colectivo.
F. En un sistema democrático, debemos animar a los creyentes a participar activamente en el proceso de gobierno; implementando cuando sea posible, la enseñanza de las Sagradas Escrituras.
G. Los cambios sociales deben ir precedidos de conversiones individuales. No existe ninguna esperanza escatológica en el gobierno humano, ya que todos ellos, aunque han sido promulgados y usados por Dios, están apartados de Él por ser expresiones pecaminosas de la organización humana. Este concepto se expresa en el uso de la palabra "mundo" como sinónimo (ej. I Juan 2:15-17).

- "…para que tengamos paz y tranquilidad" Esto puede significar "pacíficamente" con el sentido de "libre de pruebas externas", o "quieto", con el significado de "libre de luchas internas". Los creyentes deben ejercitar su fe viviendo apaciblemente, lo que resulta tan difícil en tiempos de angustia y confusión. Estos falsos maestros habían interrumpido la paz y el gozo de las iglesias domésticas en Efesios. Pablo también aconseja esto a la iglesia de Tesalónica, que se vio inquietada por un facción escatológica supercelosa (cf. I Tesalonicenses 4:11; II Tesalonicenses 3:12). ¡Ante las dificultades de la iglesia debemos vivir piadosa y reposadamente!

- "…y llevemos una vida piadosa y digna" Los cristianos fueron perseguidos y malentendidos por la sociedad pagana. Esta forma de contraatacar el problema debía ser el estilo de los creyentes.

El término "piadoso" se usa diez veces en las cartas paulinas (cf. 2:2; 3:16; 4:7-8; 6:3, 5-6, 11; II Timoteo 3:5; Tito 1:1). Tiene la connotación de reverencia hacia Dios evidenciada en un estilo de vida moral y adecuado. Vea el Tópico Especial en el 4:7.

El término "digno" también se usa varias veces en las Cartas Pastorales (cf. I Timoteo 2:2; 3:4, 8, 11; Tito 2:2, 7). En el Léxico de Bauer, Arndt, Gingrich y Danker aparece como "reverencia, dignidad, seriedad, respeto, santidad, probidad" (p.47).

Los cristianos deben llamarse la atención a sí mismos de forma positiva (ej. "digno de respeto"), pero no de manera negativa (cf. v.3; I Pedro 4:12-16).

2:3 "Esto es bueno y agradable…" La vida piadosa es la voluntad de Dios para toda la Humanidad. Es una manera de referirse a la restauración de la imagen de Dios "manchada" en la Humanidad desde el Génesis 1:26-27. Dios siempre quiso un pueblo que reflejara Su carácter. La pregunta siempre ha sido: "¿cómo?". El Antiguo Testamento demuestra que la Humanidad caída no podía generar obediencia o justicia sobre la base de su propio esfuerzo. Por tanto, el Nuevo Testamento se basa en las acciones y la fidelidad divina, y no en la humana (cf. Jeremías 31:31-34; Ezequiel 36:22-38). Dios restaura y motiva a Sus seguidores mediante Su Libro, Su Hijo y Su Espíritu. No estamos bien con Dios sobre la base de nuestras acciones, pero después de que Le conocemos a través de la salvación, la meta de nuestras vidas debe ser la santidad (cf. Mateo 5:20, 48; Romanos 8:29; Gálatas 4:19; Efesios 1:4; 2:10). Vea el Tópico Especial "La Santificación", en II Timoteo 2:2).

- "…a Dios nuestro Salvador" Vea la nota completa en II Timoteo 1:10.

2:4 "…pues él quiere que todos sean salvos" Los creyentes deben orar a favor de toda la gente porque Dios desea que todos se salven. Esta era una terrible afirmación para el exclusivismo de los falsos maestros, sean gnósticos o judíos, y más seguramente en combinación con las Cartas Pastorales. Esta es una gran verdad sobre el amor de Dios para toda la Humanidad (cf. 4:10; Ezequiel 18:23, 32; Juan 3:16; 4:42; Tito 2:11; II Pedro 3:9; I Juan 2:1; 4:14).

El versículo muestra el desequilibrio de la doctrina dogmática de la superpredestinación, que enfatiza la soberanía de Dios al margen de toda respuesta humana. Las verdades afirmadas en los "cinco puntos" del Calvinismo, particularmente en torno a la "gracia irresistible" y la "redención limitada" surgen del aspecto del Pacto de la fe bíblica. Su propósito es reducir a Dios a un títere de la libre voluntad humana, como también es inapropiado reducir a la Humanidad a un mero títere divino. Dios en Su soberanía ha escogido tratar con la Humanidad caída por medio del Pacto.

Él siempre inicia y estructura el Pacto (cf. Juan 6:44; 65), pero Él ha mandatado que los seres humanos deben responder y continuar respondiendo con arrepentimiento y fe (cf. Marcos 1:15; Hechos 3:16, 19; 20:21). Con frecuencia la discusión teológica en torno a la soberanía de Dios (predestinación) y la voluntad humana se perjudica mediante los textos de prueba. La Biblia revela claramente la soberanía de YHWH; sin embargo, también muestra Su mayor creación, la humanidad hecha a Su imagen, a quien le ha sido dada la gran responsabilidad personal de tomar decisiones morales. Los humanos deben cooperar con Dios en cada área de la vida.

El término "mucho" ha sido utilizado para afirmar que Dios escogió a algunos (los elegidos), pero no a todos; que Jesús murió por algunos, no por todos. ¡Una lectura cuidadosa de los siguientes textos de muestra que han sido usados con sentido paralelo!

Isaías 53	**Romanos 5**
1. "Todos" (v.6)	1. "Todos" (v.18)
2. "Muchos" (vv. 11-12)	2. "Muchos" (v.19)

- "…sean salvos" Es un INFINITIVO AORISTO PASIVO (vea el Tópico Especial en II Timoteo 1:9). Esto implica que la Humanidad caída no puede salvarse (voz pasiva), pero Dios está dispuesto, listo, y lo puede hacer a través de Cristo.

- "…y lleguen a conocer" La frase se usa varias veces en las Cartas Pastorales (cf. II Timoteo 2:25; 3:7; Tito 1:1). Significa entender y responder al menaje de Evangelio (cf. Efesios 4:13). Es la forma intensificada del griego *epi + gnosis*, que implica "el conocimiento de la experiencia total". Esta inclusión impacta el énfasis de los falsos maestros sobre el elitismo y el conocimiento especial. La exacta relación entre los elementos judíos y griegos con los falsos maestros no está clara. Es obvio que contiene un elemento judío que significa "mitos", "genealogías" y "ley" (vea la nota en el 1:6-7). Ha habido mucha expectación con relación al elemento griego. Ciertamente hubo un elemento inmoral, más característico de los falsos maestros que del Judaísmo. El involucrar el sistema gnóstico primitivo con sus niveles angelicales con las herejías es sencillamente incorrecto. En "fotos de Palabras en el Nuevo Testamento", Vol. 4, p. 567, A.T. Robertson identifica a los falsos maestros como "nósticos".

Por los descubrimientos arqueológicos en Nag Hammadi (Egipto) ahora sabemos mucho más sobre las especulaciones en torno a la teología gnóstica. Hay una traducción inglesa de estos textos con el nombre de "La

Librería de Nag Hammadi", editado por James M. Robertson y Richard Smith. También existe una interesante interpretación de estos textos en "La Religión Gnóstica", de Hans Jonas.

- "…la verdad" El término "verdad" se usa de varias maneras en el Nuevo Testamento:

1. Para la persona de Jesús (cf. Juan 8:31-32; 14:6)
2. Para describir al Espíritu (cf. Juan 16:13)
3. Para describir la "palabra" (cf. Juan 17:17)

En última instancia, la verdad de Dios se revela en Jesucristo, la palabra viviente, que está debidamente presentada en la Biblia, la palabra escrita; ambas se nos muestran por medio de la acción del Espíritu Santo. La verdad a la que se refiere aquí es paralela a la "sólida enseñanza" del 1:9, y "el glorioso evangelio de Dios bendito" del 1:10. Se refiere a las "buenas nuevas" de Jesucristo (cf. 4:3; II Timoteo 2:25; 3:7; tito 1:1).

TÓPICO ESPECIAL: "LA VERDAD" EN LOS ESCRITOS PAULINOS

El uso que Pablo hace de este término y otras formas relacionadas procede de la palabra veterotestamentaria *emet,* que significa confianza o fidelidad (BDB 53). En los escritos judíos interbíblicos se utilizaba para identificar a la verdad como opuesta a la falsedad. Quizás su paralelo más cercano sean los "Himnos de Acción de Gracias" en los Rollos del Mar Muerto, donde se aplica a las doctrinas reveladas. Los miembros de la comunidad de lo esenios llegaron a ser "Testigos de la Verdad".

Pablo usa la palabra para referirse al evangelio de Jesucristo:

1. Romanos 1.18, 25; 2:8, 20; 3:7; 115:8
2. I Corintios 13:6
3. II Corintios 4:2; 6:7; 11:10; 13:8
4. Gálatas 2:5, 14; 5:7
5. Efesios 1:13; 6.14
6. Colosenses 1:5-6
7. II Tesalonicenses 2:10, 12-13
8. I Timoteo 2:4; 3:15; 4:3; 6:5
9. II Timoteo 2:15, 18, 25; 3:7-8; 4:4
10. Tito 1:1, 14

Pablo también utiliza su testimonio como una manera de expresarse correctamente al hablar:

1. Hechos 26:25
2. Romanos 9:1
3. II Corintios 7:14; 12:6
4. Efesios 4:25
5. Filipenses 1:18
6. I Timoteo 2:7

También lo usa para describir sus motivaciones en I Corintios 5:8, y estilo de vida al igual que para todos los cristianos en Efesios 4:24; 5:9; Filipenses 4:8. Con frecuencia lo aplica a la gente.

1. Dios, Romanos 3:4 (cf. I Juan 3:33; 17:17)
2. Jesús, Efesios 4:21 –similar a Juan 14:6-
3. El testimonio apostólico, Tito 1:13
4. Pablo, II Corintios 6:8

Sólo Pablo utiliza esta forma verbal (ej. *alētheuō*) en Gálatas 4:16, Efesios 4:15, donde se refiere al Evangelio. Para más información consulte a Colin Brown (ed.) "Nuevo Diccionario Internacional de la Teología del Nuevo Testamento", Vol. 3, pp. 784-902.

2:5 "…hay un solo Dios" Este énfasis en el monoteísmo (cf. Romanos 3:30; I Corintios 8:6; Efesios 4:6) se encuentra en I Timoteo 1:17, que se relaciona con Deuteronomio 6:4-6. Sin embargo, Jesús, el Hijo de Dios el Padre, parece no tener ninguna relación con esto. Es muy importante recordar la afirmación del Nuevo Testamento de que Jesús es divino (cf. Juan 1:1; Colosenses 1:14-16; Hebreos 1:2-3), pero también una personalidad separada del Padre. La doctrina de la Trinidad (vea el Tópico Especial en Tito 3:6) reconoce la unidad de la esencia divina; y al mismo tiempo, la eterna separación de las tres personas. Una demostración esta paradoja bíblica es comparar los pasajes del Evangelio de Juan:

1. Jesús es uno con el Padre (Juan 1:1; 5:18; 10:30, 34-38; 14:9-10; 20:28)
2. Jesús está separado del Padre (Juan 1:2, 14-18; 5:19-23; 8:28; 10:25, 29; 14:10-13; 16; 17:1-2)
3. Jesús es aún consiervo del Padre (Juan 5:20, 30; 8:28; 12:49; 14:28; 15:10, 19-24; 17:8).

El concepto de la deidad del Hijo y la personalidad del Espíritu está explícito en el Nuevo Testamento, pero no totalmente explicado en la teología ortodoxa hasta el III o IV siglo. El término "Trinidad" no es bíblico, pero evidentemente el concepto sí lo es (cf. Mateo 3:16-17; 28:19; Juan 14:26; Hechos 2:32-33, 38-39; Romanos 1:4-5; 5:1-5; 8:1-4, 8-10; I Corintios 12:4-6; II Corintios 1:21-22; 13:14; 4:4-6; I Tesalonicenses 1:2-5; II Tesalonicenses 2:13; Tito 3:4-6; I Pedro 1:2; Judas vv. 20-21).

La gramática de los vv. 5-6 da argumentos teológicos relacionados con la salvación inclusiva de Dios:

1. Hay un solo Dios. Por Génesis 1:26-27 sabemos que toda la Humanidad ha sido hecha a Su imagen.
2. Sólo hay un camino hacia Dios por medio del Mesías (cf. Juan 14:6), profetizado en Génesis 3:15.
3. El único Dios ha señalado el camino para que todos permanezcan en comunión con Él (cf. Génesis 3:15). Quien quiera puede venir, pero debe ser por ese camino, por medio de su provisión, mediante la fe en Su Hijo, con la esperanza de ser aceptados.

TÓPICO ESPECIAL: EL MONOTEÍSMO

El concepto de "monoteísmo" (uno y sólo un Dios), no se refiere únicamente al "dios alto" del politeísmo o al buen dios del dualismo iraní (Zoroastrismo), es el Dios único de Israel (Abraham, 2000 a.C.). Con una sola y rara excepción en Egipto (Amenofis IV, también conocido como Akenatón, 1367-1350 o 1386-1361 a.C.).

Este concepto se expresa en varias frases veterotestamentarias:

1. "Ninguno como YHWH nuestro Elohim", Éxodo 8:10; 9:14; Deuteronomio 33:26; I Reyes 8:23
2. "Ninguno como Él", Deuteronomio 4:3, 39; 32:39; I Samuel 2:2; II Samuel 22:32; Isaías 45:21; 44:6, 8; 45:6, 21
3. "YHWH es uno", Deuteronomio 6:4; Romanos 3:30; I Corintios 8:4, 6; I Timoteo 2:5; Santiago 2:19
4. "Ninguno como Usted", II Samuel 7:22; Jeremías 10:6
5. "Solamente Tú eres Dios", Salmos 86:10; Isaías 37:16
6. "Antes de Mí no fue formado ni lo será después de Mí", Isaías 43:10
7. "No hay otro fuera de Mí…No hay otro", Isaías 45:5-6, 22
8. "No hay otro fuera de Dios", Isaías 45:14, 18
9. "No hay otro excepto Yo", Isaías 45:21
10. "No hay otro… No hay ninguno como Yo", Isaías 46:9

Debemos admitir que esta doctrina central ha sido revelado de manera progresiva. Las anteriores afirmaciones hubieran sido entendidas como "henoteísmo" o monoteísmo práctico (hay otros dioses, pero sólo uno para nosotros; cf. Éxodo 15:11; 20:2-5; Deuteronomio 3:28; 5:7; 6:4, 14; 10:17; 32:º1; I Reyes 8:23; Salmos 83:18; 86:8; 136:1-2)

Los primeros textos que muestran alguna singularidad (filosofía monoteísta) son muy antiguos (cf. Éxodo 8:10; 9:14; Deuteronomio 4:35, 39; 33:26). Las expresiones más integrales y completas del monoteísmo las encontramos en Isaías 43-46 (cf. 43:6, 8; 45:7, 14, 18, 22; 46:5, 9).

El Nuevo Testamento alude a Deuteronomio 6:4 en Romanos 3:30; I corintios 8:4, 6; Efesios 4:6; I Timoteo 2:5 y Santiago 2:19. Jesús lo cita como el primer mandamiento en Mateo 22:36-37; Marcos 12:29-30; Lucas 10:27. Tanto en el Nuevo como en el Antiguo Testamento se confirma la realidad de otros seres espirituales (demonios, ángeles), pero hay un solo Creador (redentor Dios –YHWH, Génesis 2:1).

El monoteísmo bíblico se caracteriza porque:

1. Dios es Uno y Único (la ontología se asume, sin especificaciones)
2. Dios es personal (cf. Génesis 1:26-27; 3:8)
3. Dios es ético (cf. Éxodo 34:6; Nehemías 9:17; Salmos 103:8-10)
4. Dios creó a los seres humanos a Su imagen (Génesis 1:26-27) para el compañerismo (ej. No. 2). Él es un Dios celoso (cf. Éxodo 20:2-3)

Del Nuevo Testamento

1. Dios tiene tres manifestaciones eternas y personales (vea el Tópico Especial: "La Trinidad" en el 8:11)
2. Dios se ha revelado perfecta y completamente en Jesús (cf. Juan 1:1-14; Colosenses 1:15-19; Hebreos 1:2-3)
3. El Plan eterno de Dios para la redención de la Humanidad caída es la ofrenda sacrificial de Su único Hijo (Isaías 53; Marcos 10:4-5; II Corintios 5:21; Filipenses 2:6-11; Hebreos)

- "…y un solo mediador entre Dios y los hombres" Es un ejemplo de la afirmación neotestamentaria de que la fe es la persona y la obra de Jesús, como el único camino para estar bien con el Padre (cf. Juan 10:1-18; 14:6). Con frecuencia denominan a esto "el escándalo exclusivista del Evangelio". Esta verdad pareciera estar fuera de lugar en nuestros días de gran tolerancia (sin absolutos), pero la Biblia es la autorrevelación de Dios, por lo cual los creyentes deben afirmar es exclusividad. No decimos que una denominación sea el único camión, sino que la fe en Jesús es el único camino hacia Dios.

El uso del término "mediador" tiene connotación sacerdotal (f. Hebreos 8:6; 9:15; 12:24). El sacerdote era el medio entre el pueblo necesitado y el Dios santo. Jesús es nuestro Sumo Sacerdote (cf. Hebreos 7:9). Jesús es nuestro:

1. Salvador
2. Substituto
3. Mediador
4. Intercesor

- "…Jesucristo hombre" El énfasis de este versículo es que Jesús es totalmente humano y aún así sigue siendo el único mediador entre Dios **y la** Humanidad (cf. Juan 14:16). Los falsos maestros gnósticos habrían negado la humanidad de Jesús (cf. Juan 1:14; I Juan 1:1-3). Es posible que el trasfondo tipológico no sea gnóstico, sino el planteamiento paulino de Adán-Cristo (cf. Romanos 5:12-21; I Corintios 15:21-22, 45-49; Filipenses 2:6). Jesús era visto como el segundo Adán, el origen de una nueva raza, ni judía ni griega, ni hombre ni mujer, ni esclavo ni libre, sino cristiana (cf. I Corintios 12:13; Gálatas 3:28; Efesios 2:11-3:13; Colosenses 3:11). Es probable que los vv. 5-6 sean una definición teológica del término "la verdad" que aparece en el v.4.

2:6 "…quien dio su vida" El Padre envió a Jesús, quien gustosamente vino y entregó su vida (cf. Mateo 20:28; Marcos 10:45; Juan 10:17-18).

- "…como rescate por todos" Esto refleja la gran verdad de Isaías 53 (esp. V.6). El término "rescate" proviene de los esclavos, y era usado para el rescate de un amigo o familiar de la esclavitud o del cautiverio militar. La gramática de la frase es de suma importancia: (1) hay un elemento compuesto raro en la palabra "rescate"; (2) la preposición "para" es la preposición griega *huper* que significa "a favor de" (cf. Tito 2:14). El énfasis teológico es la muerte vicaria, sustituta de Cristo a nuestro favor (cf. II Corintios 5:21).

TÓPICO ESPECIAL: RESCATE/REDENCIÓN

1. ANTIGUO TESTAMENTO
   A. Existen primordialmente dos términos legales hebreos que desarrollan este concepto:
      1. *Gaal* (BDB 145, I), que básicamente significa "ser libre por medio de un precio pagado".
      Una forma del término go`el añade al concepto un intercesor o intermediario, por lo general, un miembro de la familia (redentor familiar). Este elemento cultural permite la posibilidad y el derecho de volver a comprar los objetos, animales o tierra (Levítico 25, 27) o a familiares (Rut 4:15; Isaías 29:22) es trasferido con significado teológico a la redención de YHWH para Israel mediante la salida de Egipto (Éxodo 6:6; 15:13; Salmo 74:2; 77:15; Jeremías 31:11). Él llegó a ser "el Redentor" (Job 19:25; Salmo 19:14; 78:35; Proverbios 23:1; Isaías 41:14; 43:14; 44: 6, 24; 47:4; 48:17; 49:7, 26; 54:5, 8; 59:20; 60:16; 63:16; Jeremías 50:34).
      2. Padah (BDB 804), cuyo significado es "liberar" o "rescatar":
         a. La redención de los primogénitos (Éxodo 13:13-14; Números 18:15-17).
         b. Se contrasta la redención física con la espiritual (Salmo 49:7-8, 15).
         c. YHWH va a redimir a Israel de sus pecados y rebeliones (Salmo 130:7-8).
   B. Los conceptos teológicos involucran algunos elementos expuestos:
      1. He aquí una necesidad, una pérdida, una esclavitud y una prisión:
         a. física
         b. social
         c. espiritual (Salmo 130:8)
      2. Hay que pagar un precio por la libertad, la restauración:

a. La nación de Israel (Deuteronomio 7:8).
b. De los individuos (Job 19:25-27; 33:28).

3. Alguien debe actuar como intercesor y benefactor. En GAAL esta función por lo general la realizaba un miembro de la familia o un pariente cercano (*go`el*, BDB 145).
4. Generalmente, YHWH se describe a sí mismo en términos familiares:
   a. Padre
   b. Marido
   c. Pariente cercano

La redención se asegura mediante la acción personal de YHWH. ¡Pagó un precio y se obtuvo la redención!

II. EL NUEVO TESTAMENTO

A. Existen diferentes términos utilizados que implican el concepto teológico:

1. *Agorazō* (I Corintios 6:20; 7:23; 2 Pedro 2:1; Apocalipsis 5:9; 14:34). Es un término comercial que se identifica con "el precio pagado por algo". Somos un pueblo comprado con sangre, y por tanto, no somos dueños de nuestras propias vidas; pertenecemos a Cristo.
2. *Exogorazō* (Gálatas 3:13; 4:5; Efesios 5:16; Colosenses 4:5). También es un término comercial. Indica la muerte vicaria de Cristo en favor nuestro. Jesús cargó con nuestra "maldición" bajo la realidad de la ley (ley Mosaica), que la Humanidad pecadora no pudo cumplir. ¡Él cargó nuestras culpas (Deuteronomio 21:31)! ¿En Jesús, la justicia y el amor de Dios se unen en el total perdón, la aceptación y el acceso a su presencia?
3. *Luō*, "poner en libertad", "liberar":

a *Lutrōn*, "un precio pagado" (Mateo 20:28; Marcos 10:45). Son palabras poderosas pronunciadas personalmente por Jesús sobre el propósito de su venida, para ser el Salvador del mundo, mediante el pago del precio de pecado que Él no tenía (Juan 1:29).

b. *Lutroō*, "liberar"
   (1) liberar a Israel (Lucas 24:21),
   (2) Entregarse para redimir y purificar a un pueblo (Tito 2:14),
   (3) Ser sustituto vicario (I Pedro 1:18-19).

c. Lutrō-sis, "redención", "rescate" o "liberación
   (1) Profecías de Zacarías acerca de Jesús, Lucas 1:68.
   (2) Ana alba a Dios por Jesús, Lucas 2:38.
   (3) Jesús es superior después que ofrece el sacrificio, Hebreos 9:12.

4. *Apolitrōsis*

a. La redención en la Segunda Venida (Hechos 3:19-21)
   (1) Lucas 21:28
   (2) Romanos 8:23
   (3) Efesios 1:14; 4:30
   (4) Hebreos 9:15

b. La redención a través de la muerte de Cristo,
   (1) Romanos 3:24
   (2) I Corintios 1:30
   (3) Efesios 1:7
   (4) Colosenses 1:14

5. *Antilutron* (I Timoteo 2:6). Aquí es un texto crucial (así como en Tito 2:14), que relaciona la libertad con la muerte vicaria de Jesús en la cruz. Él es el único sacrificio aceptable, quien muere por "todos" (Juan 1:29; 3:16-17; 4:42; I Timoteo 2:4; 4:10; Tito 2:11; 2 Pedro 3:9; I Juan 2:2; 4:14).

B. El Concepto Teológico en el Nuevo Testamento

1. La Humanidad está esclavizada al pecado (Juan 8:34; romanos 3:10-18; 6:23).
2. Esta esclavitud ha sido revelada en el Antiguo Testamento por la ley Mosaica (Gálatas 3), y por

Jesús en el Sermón del Monte (Mateo 5-7). La actuación de los seres humanos ha legado a ser una oración de muerte (Colosenses 2:14).

3. Jesús, el Cordero inmaculado de Dios, ha venido y ha muerto por nosotros (Juan 1:29; 2 Corintios 5:21). Hemos sido liberados del pecado para poder servir a Dios (Romanos 6).
4. Por extensión, tanto YHWH como Jesús son "parientes cercanos" que actúan en nuestro favor. Así se amplía la metáfora familiar (padre, marido, hijo, hermano, pariente cercano, etc.).
5. La redención no fue el precio pagado a Satanás (teología medieval), sino la reconciliación con la Palabra la Justicia de Dios, con su amor y provisión total en Cristo. ¡En la cruz se restauró la paz, se perdonó la rebelión humana, y ahora la imagen de Dios es totalmente funcional viviendo en comunión eterna con los seres humanos!
6. Todavía existe una aspecto escatológico de la revelación (Romanos 8:23; Efesios 1:14; 4:30), que involucra la muerte y resurrección de nuestro cuerpo, y la intimidad personal con el Dios Trino.

- "…por todos" ¡Muchas gracias a Dios por haber usado cinco veces la palabra "todos" en los vv.1-7! Es de suma importancia que nos percatemos de que la muerte de Jesús cubrió todos los pecados del mundo entero (cf. Juan 1:29; 3:16-17; I Timoteo 4:10; Tito 2:11; Hebreos 2:9; II Pedro 3:9; I Juan 2:2; 4:14). La única cosa que impide que alguien sea salvo no es su pecado, sino su incredulidad en la obra finalizada de Jesucristo (cf. Juan 1:12; Hechos 17:30; I Timoteo 4:10; I Juan 5:10-13). Esta verdad debe equilibrar la predestinación (vea el Tópico Especial en Tito 2:11).

NASB "El testimonio dado en el tiempo apropiado"
NKJV "De ser testificado en el tiempo apropiado"
NRSV "Esto fue atestiguado en el tiempo adecuado"
TEV "La prueba en el tiempo preciso"
NJB "Este fue el testimonio en el tiempo asignado"

La frase es un paralelo de I Timoteo 6:15; Tito 1:3. Dios tiene el control de los eventos históricos. Cristo vino en el momento preciso para redimir a toda la Humanidad (cf. Romanos 5:18-19). La otra posibilidad es que pueda relacionarse con Romanos 5:6; Gálatas 4:4; Efesios 1:10, donde algunas condiciones históricas del siglo I d.C. del mundo grecorromano privilegiaron este ideal:

1. La Pax Romana o la paz de Roma permitió la libre circulación de la gente entre los diversos países
2. Un idioma común (griego koiné) permitió que todos los habitantes del mundo mediterráneo se entendiesen muy bien.
3. La evidente bancarrota de las religiones griegas y romanas causó que la gente buscara el significado de la vida. Querían más elementos de una espiritualidad personal –esto también se ve en el aumento de las religiones mistéricas-.

2:7 "…y para proclamarlo" Hay un énfasis en la elección y el llamamiento de Dios a Pablo (el encuentro en el camino de Damasco), muy parecido al 1:1. Dios desea que los gentiles estén incluidos en su Evangelio.

- "…me nombró heraldo" Con frecuencia estos son enumerados como dones separados del Espíritu, como en I Corintios 12:28 o Efesios 4:11. En esta lista, el término "profeta" puede referirse a predicador (en particular el uso de profeta en I Corintios; cf. 11:4-5; 13:9; 14:1, 3-5, 24, 31, 39). En cierto sentido, cada uno de estos dones de liderazgo proclama por sí mismo el Evangelio, pero con distintos énfasis. Pablo usa los mismos términos para describir su ministerio en II Timoteo 1:11.

- "…Digo la verdad y no miento" Muchos comentaristas han dicho que esto sería inapropiado para una carta personal escrita por Pablo a su querido colaborador, Timoteo. Pero debemos recordar que las caratas tenían la intención de ser leídas públicamente en la iglesia (cf. 6:21b; II Timoteo 4:22b; Tito 3:15b). La carta era la recomendación y delegación de autoridad a un joven como representante apostólico enviado a las iglesias de la zona de Éfeso, que luchaban contra los falsos maestros.

- **"…me hizo maestro de los gentiles"** Pablo sintió que Dios le había llamado de manera particular para proclamar el evangelio de Jesucristo entre los gentiles (cf. Hechos 9:15; 22:21; 26:17; Romanos 1:5; 11:13; 15:16; Gálatas 1:16; 2:7; Efesios 3:1-2, 8; II Timoteo 4:17) del amor de Dios y la redención de Cristo.

- **"…para enseñarles la verdadera fe"** Esto puede referirse a: (1) la actitud del proclamador o (2) el contenido del mensaje. En 1:14, "fe" está relacionada con "amor"; ambos términos describen a Jesús y tienen la intención de que sea emulado por sus seguidores.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 2:8-15

8 Quiero, pues, que en todas partes los hombres levanten las manos al cielo con pureza de corazón, sin enojos ni contiendas. 9 En cuanto a las mujeres, quiero que ellas se vistan decorosamente, con modestia y recato, sin peinados ostentosos, ni oro, ni perlas ni vestidos costosos. 10 Que se adornen más bien con buenas obras, como corresponde a mujeres que profesan servir a Dios. 11 La mujer debe aprender con serenidad, con toda sumisión. 12 No permito que la mujer enseñe al hombre y ejerza autoridad sobre él; debe mantenerse ecuánime. 13 Porque primero fue formado Adán, y Eva después. 14 Además, no fue Adán el engañado, sino la mujer; y ella, una vez engañada, incurrió en pecado. 15 Pero la mujer se salvará siendo madre y permaneciendo con sensatez en la fe, el amor y la santidad.

2:8 "Quiero, pues, que en todas partes los hombres…" Pablo afirma que la vida pública debe ser digna y apropiada (cf. Vv. 1-7), y de igual manera la adoración (cf. I Corintios 11-14). La frase "en todo lugar" probablemente se refiere a las iglesias domésticas en o cerca de Éfeso. En el v.8, la oración aceptable se define de tres maneras:

1. La elevación de las manos en santidad
2. El control del enojo
3. Sus disensiones

Estas definiciones demuestran que evidentemente Pablo hablaba a los fieles creyentes, excluyendo a los falsos maestros, sus falsos interlocutores (probablemente viudas y jóvenes) y a sus seguidores. Pablo usa la frase "en todo lugar" con frecuencia (cf. I Corintios 1:2; II Corintios 2:14; I Tesalonicenses 1:8; I Timoteo 2:(8). También podría ser una alusión a Malaquías 1:11 en el Antiguo Testamento, quien profetizó la adoración de todo el mundo al Mesías. Esto está de acuerdo con el uso repetitivo de "todos" en los vv. 1-7.

- **"…levanten las manos al cielo"** Era la posición de oración según la costumbre judía. Mandata que las vidas y las palabras de los creyentes deben identificarse plenamente (cf. Santiago 4:8).

- **"…sin enojos ni contiendas"** Es el término griego *orgē*, que significaba "oposición arreglada" (cf. Mateo 5:23-24; 6:13). El enojo para con los demás afecta nuestra relación con Dios (cf. Mateo 5:21-24; Marcos 11:25; I Juan 2:9, 11; 4:20-21).

NASB	**"Disensión"**
NKJV	**"Dudando"**
NRSV, TEV NJB,	**"Argumentando"**

Los filósofos griegos usaban el término para una sesión de enseñanza o diálogo. En el Nuevo Testamento tiene una connotación negativa (cf. Mateo 15:19; Marcos 7:21). Aquí se refiere al contexto de las enseñanzas o a la actitud inapropiada, de enojo o disputa de los falsos maestros.

TÓPICO ESPECIAL: LA ORACIÓN INAGOTABLE, PERO FINITA

A. Los Evangelios Sinópticos
   1. Los creyentes son motivados a perseverar en oración, entonces Dios les proveerá "cosas buenas" (Mateo) o "su Espíritu" (Lucas). Mateo 7:7-11; Lucas 11:15-13.
   2. En el contexto de la Iglesia, para disciplinar a los creyentes (dos) y motivarles a unirse a la oración (Mateo 18:19).
   3. En el contexto de Juicio del Judaísmo, los creyentes deben pedir fe sin dudar (Mateo 21:22; Marcos 11:23-24).

4. En el contexto de dos parábolas (vv.1-8; El Juez impío; y vv.9-14, el Fariseo y el Pecador), los creyentes son movidos actuar de manera distinta del juez y el hipócrita fariseo. Dios escucha a los humildes y arrepentidos (Lucas 18:1-4).

B. Los Escritos joaninos
1. En el contexto del ciego de nacimiento a quien Jesús sanó, se revela la verdadera ceguera de los fariseos. Las oraciones de Jesús, como las de cualquiera, son contestadas porque él conoció a Dios y vivió según Sus mandamientos. (Juan 9:31).
2. El Discurso del Aposento Alto, en Juan (Juan 13-17)
    a. 14:12-14, la oración de los creyentes se caracteriza por
        1) Llegar a los creyentes
        2) Pedir en el nombre de Jesús
        3) Desear la glorificación del Padre
        4) Seguir los mandamientos (v.15)
    b. 15:7-10, la oración de los creyentes se caracteriza por
        1) Permanecer en Jesús
        2) Su palabra permanece en ellos
        3) Desear que el Padre sea glorificado
        4) Producir muchos frutos
        5) Guardar los mandamientos (v.10)
    c. 15:15-17, la oración de los creyentes se caracteriza por
        1) Su elección
        2) Producir muchos frutos
        3) Pedir en el nombre de Jesús
        4) Seguir el mandamiento de amarse unos a otros
    d. 16:23-24, la oración de los creyentes se caracteriza por
        1) Pedir en el nombre de Jesús
        2) Desear el gozo pleno
3. La Primera Carta de Juan (I Juan)
    a. 3:22-24, la oración de los creyentes se caracteriza por
        1) Seguir Sus mandamientos (vv. 22-24)
        2) Vivir apropiadamente
        3) Creer en Jesús
        4) Amar a los demás
        5) Permanecer en él y él en nosotros
        6) Tener los dones del Espíritu
    b. 5:14-16, la oración de los creyentes se caracteriza por
        1) Confiar en Dios
        2) Seguir su Voluntad
        3) Los creyentes oran unos por otros

C. Santiago
1. 1:5-7, los creyentes que confrontan muchas pruebas están llamados a pedir sabiduría sin dudar
2. 4:2-3, los creyentes deben pedir por motivos apropiados
3. 5:13-18, los creyentes que enfrentan problemas de salud deben hacerlo con valentía
    a. Pedir por los ancianos al orar
    b. Orar con fe trae salvación
    c. Pedir que sus pecados sean perdonados
    d. Confesar los pecados unos a otros y orar por cada uno (similar al I Juan 5:16)

La clave de una oración efectiva es ser como Cristo. Este es el significado de orar en el nombre de Jesús. ¡Lo peor que Dios podría hacer por muchos cristianos es responder a sus oraciones egoístas! En cierto sentido, todas las oraciones han sido respondidas. El aspecto más relevante de la oración es que les permite a los creyentes pasar tiempo en la compañía de Dios y creerle.

2:9

NASB	**"Asimismo"**
NKJV	**"De la misma manera"**
NRSV, TEV	**"También"**
NJB	**"De igual manera"**

Aquí se demuestra que el contexto señala "cómo deben los hombres y mujeres involucrase en la adoración pública" (ej. las iglesias domésticas; cf. I Corintios 11-14). Sobre el tema hay una buena discusión en F.F. Bruce, "Respuestas a Preguntas", pp. 114-115.

- **"En cuanto a las mujeres, quiero que ellas se vistan decorosamente…"** La ropa revela el corazón y la mente. Los creyentes deben vestirse correctamente, no sólo en la iglesia, sino en todos los lugres y momentos porque son cristianos. El énfasis de este pasaje no sólo es la presentación externa, sino también la piedad (cf. v. 10; I Pedro 3:3-4). En cada área de la vida de los creyentes deben presentarse como la luz del mundo y la sal de la tierra (cf. Mateo 5:13-16). ¡Debemos recordar de quién somos embajadores!

- **"…con modestia y recato"** Vea la nota completa en el 3:2.

- **"…sin peinados ostentosos, ni oro, ni perlas ni vestidos costosos"** Esto implica que al menos un porcentaje de los creyentes eran relativamente adinerados. El estilo del peinado judío y romano de la época era muy elaborado, extravagante y costoso. Aparentemente, las mujeres cristianas estaban siendo adoctrinadas hacia la mundanalidad y la libertad personal (posiblemente influidas por el movimiento de liberación femenina que se inició en la cultura romana; cf. I Corintios 11:2-16). Lo que podría reflejar el exclusivismo de los falsos maestros, quienes buscaban a los ricos, influyentes e intelectuales.

2:10 "…con buenas obras" Los creyentes deben recordar que no son siervos por las buenas obras, sino para la buena obra (cf. Efesios 2:8-10; Tito 3:8; Santiago 2:14-26). Nuestras vidas respaldan nuestra profesión de fe, que es el contenido central de todo el libro de Santiago y I Juan. En este contexto, "buenas obras" se relaciona con las expectativas comunes de la cultura doméstica (cf. 5:10; Tito 2:5).

"…como corresponde a mujeres que profesan servir a Dios" Esto claramente limita el contexto de las mujeres salvas. No es una guía general para la sociedad. El vestido adecuado para los hijos de Dios es la piedad. La belleza no es un tipo de vestimenta, sino un corazón transformado. Las mujeres realmente lindas y atractivas son las piadosas (en todas las áreas de sus vidas).

2:11 "La mujer…" Esto podría referirse a todas la mujeres cristianas o esposas (cf. la traducción de Charles B. Williams contiene en el v.11, "una mujer casada") El contexto clarifica el sentido de lo escrito por el autor.

- **"…debe aprender" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO.** A simple vista esto parece ser muy negativo, pero: (1) las mujeres no podían estudiar la ley judía o asistir a la escuela en el mundo grecorromano. Por tanto, en cierto sentido es un paso hacia adelante para que las mujeres pudiesen ser capacitadas en la palabra de Dios; (2) el texto debe analizarse a la luz de los falsos maestros, que atacaban a las mujeres (cf. 5:13; Hechos 20:30; II Timoteo 3:5-9; Tito 1:11). También es probable que algunas mujeres fuesen voceras enviadas por los falsos maestros para practicar la adoración pública en las iglesias domésticas (Gordon Fee, "Nuevo Comentario Bíblico Internacional", Vol. 13).

- **"…como total sumisión"** Esto también resultaría negativo en la actualidad, pero debemos recordar que:

1. El término "sumisión" se aplicaba a Jesús. Él era sumiso al Padre (cf. I Corintios 15:28); era sumiso sus padres terrenales (cf. I Tesalonicenses 5:21). En pocas palabras, desde el punto de vista social cumplió adecuadamente con las obligaciones sociales y religiosas
2. "Ser sumiso" es la voluntad de Dios para todos los creyentes (cf. Efesios 5:21). Es uno de los cinco PARTICIPIO PRESENTE que describe el significado de "ser lleno del Espíritu Santo" (cf. Efesios 5:18).
3. En este mismo pasaje de Efesios, Pablo usa tres ejemplos domésticos para demostrar la sumisión mutua dentro del hogar: (1) que las esposas se sometan a sus maridos; (2) los hijos a los padres; y (3) los esclavos del hogar a sus amos. El elemento radicalmente positivo de este contexto (ej. Efesios 5:18-6:9)

es que Pablo limita el poder de quienes poseen todo el poder (ej. Maridos, parientes y maestros). En sus días, los escritos paulinos sobre las mujeres, los hijos y los esclavos eran radicalmente positivos.

4. Pablo no atacó la esclavitud como un tema particular, porque sabía que era una cuestión que destruiría la efectividad de la iglesia y su testimonio en este período histórico. Creo que también es objetivo el estatus social de las mujeres. Pablo afirma la igualdad espiritual de ellos (cf. Romanos 16), pero sabía que las mujeres en puestos de liderazgo podían haber sido: (1) malentendidas en su relación con la adoración en el rito de fertilidad, y (2) rechazadas por una sociedad casi eminentemente patriarcal y de dominio masculino.

2:12 "…ejerza autoridad sobre él" En el Nuevo Testamento, el verbo *autehnteō* se usa solamente aquí. Se define como "uno que actúa bajo su propia autoridad" (*authentēr*, amo) o "el que domina". Vea la discusión en el "Vocabulario del Nuevo Testamento Griego", por Moulton y Milligan, p.91. ¿Significa esto que las mujeres pueden estar en posiciones de liderazgo no dominante? El contexto inmediato no se apoya en la frase añadida "si no se queda quieta" (cf. I Corintios 14:34). La afirmación de Pablo sobre el rol de sumisión de las mujeres se puede explicar mediante el uso de este *hapax legomenon*. Debe abordarse desde una perspectiva cultural. Dios escogió revelarse a sí mismo en un determinado ambiente cultural. No todo en esa cultura era la voluntad divina para todos los creyentes de todas las culturas de todas las épocas (vea Gordon Fee, "El Evangelio y el Espíritu", y "Cómo leer la Biblia con todo su valor", pp. 83-86). La verdad y el poder del Evangelio cambia radicalmente la cultura humana (ej. la esclavitud, el dominio masculino). La arrogancia y el domino para la explotación es un mal propio de hombres y mujeres.

Se deben evitar ambos extremos: (1) las mujeres que no pueden hacer nada (un elemento cultural del Medio Oriente), y (2) aquéllas que pueden hacer cualquier cosa (el moderno individualismo Occidental). ¡Los creyentes –hombre y mujeres- deben ministrar dentro de su cultura para maximizar el evangelismo y el discipulado, no su agenda personal!

TÓPICO ESPECIAL: LAS MUJERES EN LA BIBLIA

I. EL ANTIGUO TESTAMENTO
   A. Culturalmente, las mujeres fueron consideradas una propiedad:
      1. Individuos en la lista de propiedades (Éxodo 20:17).
      2. El tratamiento dado a la mujer esclava (Éxodo 21:7-11)
      3. El voto femenino fue anulado al ser asumido por hombre que socialmente la representaba (Números 30)
      4. Las mujeres eran dadas como recompensa de guerra (Deuteronomio 20:10-14; 21:10-14).
   B. En la práctica existía una correspondencia mutua:
      1. El hombre y la mujer fueron hechos a la imagen de Dios (Génesis 1:26-17)
      2. Honrar al padre y a la madre (Éxodo 20:12; Deuteronomio 5:16)
      3. Era necesario mostrar respeto a la madre y al padre (Levítico 19:3; 20:9)
      4. Tanto el hombre como la mujer podían ser nazarenos (Números 6:1-2)
      5. La niños y las niñas tenían iguales derechos sobre la herencia (Números 27:1-11)
      6. Eran parte del pueblo del Pacto (Deuteronomio 29:10-12)
      7. Observaban las enseñanzas del padre y de la madre (Proverbios 1:8; 6:20)
      8. Las hijos y las hijas de Hemon (familia levita) conducían la música en el Templo (I Crónicas 25:5-6)
      9. Hijos e hijas profetizarán en la Nueva Era (Joel 2:28-29)
   C. Las mujeres tenían puestos de liderazgo:
      1. La hermana de Moisés, Miriam, fue llamada profetiza (Éxodo 15:20-21)
      2. Dios proveyó de dones a las mujeres para construir el Tabernáculo (Éxodo 35:25-26)
      3. Una mujer casada, Débora, también fue una profetisa (Jueces 4:4), y condujo a todas las tribus (Jueces 4:4-5; 5:7)
      4. Hulda fue una profetisa, a quien el rey Josías le asignó leer e interpretar el recién encontrado "Libro de la Ley" (II Reyes 22:14; II Crónicas 34:22-27)
      5. Ester, mujer temerosa de Dios, salvó a los judíos en Persia.

II. El Nuevo Testamento

A. Culturalmente, tanto en el mundo judío como en el grecorromano, las mujeres eran ciudadanas de segunda clase, con pocos derechos y privilegios (con excepción de Macedonia)

B. La mujer en los roles de liderazgo

1. Isabel y María, mujeres temerosas y dispuestas a servir a Dios
2. Ana, mujer temerosa de Dios, servía en el Templo (Lucas 2:36)
3. Lidia, creyente y líder de una Iglesia en su propia casa (Hechos 16:14, 40)
4. Las cuatro hijas de Felipe eran profetizas (Hechos 21:8-9)
5. Febe, diaconisa de una Iglesia en Cesarea (Romanos 16:1)
6. Priscila, compañera de trabajo de Pablo, y maestra de Apolos (Hechos 18:26; Romanos 16:3)
7. María, Trifena, Trifosa, Resida, Julia, hermanas de Nereo, junto a otras colaboradoras de Pablo (Romanos 16:6-16)
8. Junia (KJV), posiblemente fue una mujer apóstol (Romanos 16:7)
9. Enodia y Síntique, colaboradoras de Pablo (Filipenses 4:23)

III. ¿Cómo el creyente moderno equilibra los ejemplos bíblicos divergentes?

A. ¿Cómo poder determinar las verdades históricas o culturales que solamente son aplicables al contexto original de aquellas Verdades eternas válidas para todas las Iglesias y para todos los creyentes de todos los tiempos?

1. Hay que retomar la intención del autor original y seriamente inspirado, La Biblia es Palabra de Dios, y la única fuente de fe y práctica.
2. Debemos tratar con los textos divinamente inspirados e históricamente condicionados
   a. Lo cúltico (ritual, liturgia) de Israel
   b. El Judaísmo del siglo I d.C.
   c. Las observaciones, obviamente de caracteres históricos y condicionados de Pablo en I Corintios
      (1) El sistema legal de la Roma pagana
      (2) Quedando como esclava (7:20-24)
      (3) El celibato (7:1-35)
      (4) Las vírgenes (7:36-38)
      (5) La comida sacrificada a los ídolos (8;10; 23-33)
      (6) Actos indignos de la Cena del Señor
3. Dios plena y totalmente se reveló a Sí mismo a una cultura específica, en un día particular. Debemos de tomar seriamente la relación, pero no aplicando en todos los aspectos una acomodación histórica. La Palabra de Dios fue escrita con palabras de seres humanos.

B. La interpretación bíblica debe buscar la intención original del autor. ¿Qué dijo en su día? Es básico y fundamental para una correcta interpretación; pero entonces debemos aplicar esto a nuestra relación con Dios. Ahora se presenta el problema de las mujeres con liderazgo. ¡Está claro que Pablo en I Corintios 14:34-35 y en I Timoteo 2:9-15 afirma que las mujeres no deben tomar el liderazgo de la adoración pública! ¿Pero cómo se aplica hoy en día? Yo no quiero que la cultura de Pablo o la mía silencien la Palabra de Dios. Posiblemente en los días de Pablo el tema era muy limitado, pero también en este momento puede ser demasiado amplio. Me siento incómodo diciendo que las verdades y enseñanzas de Pablo están condicionadas al siglo I d.C., como verdades de una situación particular. ¿Quién soy yo para permitir que mi mente o cultura nieguen las palabras de un autor inspirado?

Sin embargo, ¿qué debo hacer cuando hay ejemplos bíblicos de mujeres líderes? (Aún en los escritos paulinos, Romanos 16) Un buen ejemplo de esto es la discusión de Pablo sobre el culto público, en I Corintios 11-14: en el 11:5 parece que permitiera la predicación y la oración de las mujeres en el culto público, siempre que lleven sus cabezas cubiertas; ¡pero en el 14:34-35 exige que guarden silencio! Esta diversidad me da libertad para identificar los comentarios de Pablo -en relación con las restricciones sobre las mujeres-, y limitarlo a Corinto y Éfeso del siglo I d.C. En ambas Iglesias hubo problemas con aquellas mujeres que ejercieron la libertad recién encontrada, lo cual

pudo haber causado dificultades para la iglesia al tratar de alcanzar a su sociedad para Cristo. Su libertad debía ser limitada para que el Evangelio fuese más efectivo.

Hoy en día es todo lo opuesto a la situación de Pablo: ¡Actualmente, el Evangelio podría verse limitado si a las mujeres inteligentes no se les permite compartirlo o no se les permite dirigir! ¿Cuál es el objetivo final de la adoración pública? ¿Acaso no es la evangelización y el discipulado? ¿Dios puede sentirse contento y honrado con la adoración de las mujeres? ¡Como un todo, la Biblia parece decir: "Sí"!

¡Quiero dar la razón a Pablo; mi teología es básicamente paulina, y no quiero sentirme influenciado o manipulado por el feminismo moderno! Sin embargo, siento que la Iglesia ha sido muy lenta al responder a verdades bíblicas evidentes, como lo inapropiado de la esclavitud, el racismo, el fanatismo y el sexismo. También ha respondido lentamente al abuso de las mujeres en el mundo moderno. Dios, en Cristo, libera al esclavo y a la mujer. Bajo ninguna circunstancia permita que un texto de fuerte contenido cultural le impida ver todo el cuadro.

Algo más: como intérprete bíblico sé que la Iglesia de Cristo fue una iglesia de ruptura. Los dones carismáticos eran deseados y ostentados, y las mujeres bien pudieron haber participado de ello. También pienso que Éfeso se vio afectada por los falsos maestros, quienes tomaron ventaja de las mujeres utilizándolas como predicadoras suplentes en las Iglesias domésticas de la ciudad.

C. Sugerencias para lectura adicional:
- "Cómo leer la Biblia con todo su valor", por Gordon Fee y Doug Stewart (pp.61-77).
- "El Evangelio y el Espíritu: asuntos de Hermenéutica del Nuevo Testamento", por Gordon Fee.
- "Las Palabras difíciles en la Biblia", por Walter C. Kaiser, Peter H. Davids, F.F. Bruce y Manfred T. Branch (pp.613-616; 665-667).

2:13-15 El argumento paulino en este contexto se relaciona teológicamente con Génesis 3; y también con los excesos de los falsos maestros (cf. I Timoteo 1:3-11; 4:1-5; 5:11-13). Pablo utiliza Génesis 3 para hacer una analogía de que así cómo Eva fue seducida a pecar por la serpiente, a la rebelión, la independencia; así mismo algunas mujeres fueron engañadas por los falsos maestros (cf. 5:13; II Timoteo 3:6-9). Las consecuencias de la caídas están directamente relacionadas con la sumisión de la mujer y su deseo hacia el marido (cf. Génesis 3:16). Su acción independiente era y continúa siendo un tema teológico. ¿Se aplica esto hoy en día? ¿El Evangelio ha superado totalmente todos los aspectos de la caída, según Génesis 3? ¿Será que nuestra cultura moderna con su liderazgo femenino inteligente y bien capacitado niegan las claras afirmaciones paulinas? Vea el Tópico Especial al inicio del v. 12.

2:14 "…una vez engañada" A Eva se le atribuyen dos consecuencias por su transgresión: (1) el dolor al dar a luz, y (2) la sumisión al marido. El tiempo del VERBO es PERFECTO, lo que implica que la acción es duradera. Jesús inauguró una nueva era, pero los creyentes también viven en la era antigua.

2:15 "Pero la mujer se salvará siendo madre…" Es un pasaje difícil y muy influyente; tal vez el más difícil de todos en los escritos de pablo. Debemos recordar:

1. Su relación con Génesis 3:13, 16
2. Las enseñanzas de los falsos maestros
3. El contraste (ej. "pero") relacionado con la decepción de los falsos maestros. El término "preservado" o "salvado" puede conectarse con la liberación física de la experiencia de parir (cf. Nueva Versión Estándar Americana), que parece apoyarse en el uso de la palabra en I Timoteo 4:16 para el abuso de los falsos maestros –aparentemente algunos promovían el celibato como estado espiritual superior; cf. 4:3- o con un sentido espiritual escatológico, como se aplica a la mayor parte del Nuevo Testamento.

Una interesante interpretación se basa en un pequeño dato de la gramática griega, donde el ARTÍCULO DEFINIDO de la frase "el dar a luz" posiblemente se refiera a la encarnación de Jesucristo:

1. El contexto se relaciona con Génesis 3:15
2. La preposición *dia* puede traducirse como "por medio de"
3. Hay un ARTÍCULO DEFINIDO en "el dar a luz".

4. Tanto el SINGULAR como el PLURAL se utiliza para “las mujeres… ellas”

Por tanto, Eva sería la representación de todas las mujeres salvas por la promesa de Dios a través de un nacimiento virginal (ej. Jesús, que teológicamente es similar a la tipología Adán-Cristo, en Romanos 5:12-21; I Corintios 15:21-22, 44-48; Filipenses 2:6-7). El contexto inmediato parece enfatizar que las mujeres debían ser amas de casa, tal era la expectativa social en los tiempos paulinos, al igual que para la mayoría de las sociedades antiguas y modernas.

La salvación de las mujeres no viene de su liderazgo en la adoración pública o de una libertad cultural inesperada. La verdad es que no proviene del rol que la sociedad le otorgue, sino por medio de la fe en sus frutos (cf. v.15b). La salvación es por Cristo. Las mujeres piadosas confían en él, y no pretenden llamar la atención de manera inadecuada hacia ellas mismas. Sin embargo, para nuestra cultura la “atención indebida” surge cuando las mujeres están limitadas en sus derechos. En el siglo I d.C., al igual que la gente perdida rechazaría el activismo femenino, hoy en día esta misma gente contradice el legalismo y el sexismo cristiano. La meta siempre es el Evangelio y el discipulado, no la libertad o las preferencias personales (cf. I Corintios 9:19-23).

- “…permaneciendo con sensatez en la fe, el amor y la santidad” Es una ORACIÓN CONDICINOAL DE TERCERA CLASE, que expresa una acción potencial contingente. La eventualidad es la característica de la mujer creyente en fe, amor, santidad y modestia. Vea el Tópico Especial “La Perseverancia”, en II Timoteo 2:11. Para “Modestia”, vea la nota completa en el 3:2.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Cómo se relacionan las verdades de esta sección con la gracia?
2. ¿Debemos orar por los oficiales del gobierno que no sean cristianos y que actúan de manera injusta e impía?
3. ¿Dios realmente quiere la salvación de toda la Humanidad? ¿Será que Cristo murió realmente por todos los pecadores?
4. Defina la palabra “rescate”.
5. ¿Por qué la vestimenta cristiana es un tema apropiado de discusión en nuestro mundo moderno?
6. ¿Cómo se relacionan las buenas obras con la fe salvadora?
7. ¿Qué lugar ocupa la mujer en la iglesia moderna a la luz de los vv.11-14?
8. ¿Qué significa el v.15 a la luz del todas las enseñanzas neotestamentarias?

I Timoteo 3

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Requisitos de los Obispos 3:1b-7 Requisitos de los Diáconos 3:8-13 El Misterio de nuestra Religión 3:14-16	Requisitos de los Supervisores 3:1-7 Requisitos de los Diáconos 3:8-13 El Gran Misterio 3:14-16	Problemas de Administración 3:1-7 3:8-13 3:14-16	Los Líderes Eclesiales. Los Ancianos en autoridad 3:1-7 Los Ayudantes en la Iglesia 3:8-13 El Gran Secreto 3:14-16	Los Ancianos en autoridad 3:1-7 Los Diáconos 3:8-13 La Iglesia y el Misterio de la Vida Espiritual 3:14-16

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

VISTAZOS CONTEXTUALES DE LOS VERSÍCULOS 1:11

A. La lista involucra tres distintos tipos de ministerios
   1. de los pastores (3:1-7)
   2. de los diáconos (3:8-10,12-13)
   3. el rol de las viudas (3:11; 5:9-16) y las diaconisas (cf. Romanos 16:1)

B. Estos requerimientos posiblemente sea para evidenciar un mayor contraste con el estilo y las enseñanzas de los falsos maestros.

C. El v. 16 es un credo o himno primitivo. Pablo siempre incorpora este tipo de materiales (cf. Efesios. 5:19; Filipenses 2:6-11; Col. 1:15-16; 3:15-20; II Timoteo 2:11-13). El ritmo de la sintaxis se evidencia en los

---

* Aunque no es inspirada, la división en párrafos es la clave para entender y dar seguimiento al contenido del autor. En el capítulo 1, cada traducción moderna se ha dividido y se ha hecho un resumen; cada párrafo tiene un tópico central, una verdad o un pensamiento. Cada versión aborda un tópico desde su punto de vista particular. Al leer el texto, pregúntese a sí mismo sobre cómo la traducción le ayuda a entender el tema y la división en versículos. En cada capítulo, primero debemos leer la Biblia y tratar de identificar el tema (párrafos), y después comparar nuestra comprensión con las versiones modernas. Entendemos la Biblia solamente cuando entendemos la intención original del autor original siguiendo su lógica y su forma. Únicamente el autor original es inspirado, los lectores no tienen ningún derecho a modificar o cambiar el mensaje. Los lectores de la Biblia tienen la responsabilidad de aplicar las verdades inspiradas a cada día y a sus vidas.

Todos los términos técnicos y abreviaturas se encuentran completamente explicados en los apéndices uno, dos, tres.

seis verbos INDICATIVOS AORISTOS PASIVOS que se unen a los cinco LOCATIVIOS o las frases gramaticales INSTRUMENTALES.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:1-7

[1]Se dice, y es verdad, que si alguno desea ser obispo, a noble función aspira. [2]Así que el obispo debe ser intachable, esposo de una sola mujer, moderado, sensato, respetable, hospitalario, capaz de enseñar; [3]no debe ser borracho ni pendenciero, ni amigo del dinero, sino amable y apacible. [4]Debe gobernar bien su casa y hacer que sus hijos le obedezcan con el debido respeto; [5]porque el que no sabe gobernar su propia familia, ¿cómo podrá cuidar de la iglesia de Dios? [6]No debe ser un recién convertido, no sea que se vuelva presuntuoso y caiga en la misma condenación en que cayó el diablo. [7]Se requiere además que hablen bien de él los que no pertenecen a la iglesia, para que no caiga en descrédito y en la trampa del diablo.

3:1 "Se dice, y es verdad…" Este modismo puede significar tanto una afirmación conclusiva como una de inicio *cf. I Timoteo 1:15; 3:1; 4:9; II Timoteo 2:11; Tito 3:8). Es la segunda de cinco afirmaciones de "confianza" en las Cartas Pastorales. Funcionan sustancialmente como una introducción de Jesús al "amén" o "amén, amén" (traducido como "verdad, verdad" o "de cierto, de cierto"), lo cual es muy llamativo como afirmación.

- "…si alguno" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIEMRA CLASE que asume como cierta la perspectiva del autor o según sus propósitos literarios.

- "desea… aspira" Son dos términos griegos fuertes: (1) "desea ser" (cf. 6:10; Hebreos 11:16) y (2) "pone su corazón sobre" (cf. Mateo 13:17; Lucas 15:16). Esto me indica que puede ser muy limitado nuestro moderno énfasis sobre la necesidad de un estereotipo veterotestamentario de llamamiento divino; basta con el deseo de permanecer en la Iglesia. Las aspiraciones de los corazones de los creyentes son del Señor (cf. Salmos 37:4).

NASB	**"Ministerio de supervision"**
NKJV	**"La posición de un obispo"**
NRSV	**"El ministerio de un obispo"**
TEV	**"Líderes de la iglesia"**
NJB	**"Líderes que presiden"**

Es el término *episkopos*, traducido generalmente en inglés/español como "obispo" o "supervisor" que parece ser un sinónimo neotestamentario de otros dos términos aplicados al ministerio de liderazgo en la iglesia local. Las palabras "pastor", "supervisor" y "anciano" se refieren al mismo ministerio (cf. 5:17; Hechos 20:17, 28; Tito 1:5, 7; I Pedro 5:1-2). La iglesia del Nuevo Testamento sólo tenía dos ministerios: pastor y diácono (cf. Filipenses 1:1). Al parecer, "anciano" tenía un trasfondo judío, mientras "supervisor" era considerado un término griego.

3:2 "…debe ser intachable" Es la calificación clave a lo largo de todo el contexto para el liderazgo de la iglesia local. La frase implica que no hay lugar para la crítica, tanto dentro de la comunidad de creyentes (vv. 2-6) como en la de no creyentes (v.7). El mismo tema es un constante reproche en los vv. 7. 10; 5:7; 6:14. No hay líderes perfectos, sino piadosos y respetados como creyentes aceptables. Vea la nota en Tito 1:6.

NASB, NKJV, NJB	**"Marido de una esposa"**
NRSV	**"Casado sólo una vez"**
TEV	**"Solamente debe tener una esposa"**

Esta frase ha causado mucha discusión. Obviamente que era un tema fundamental en el iglesia de Éfeso del siglo I d.C. (cf. 3:1, 12; 5:7; y en Creta, Tito 1:6). Estas son las principales teorías interpretativas:

1. Se relaciona con la poligamia
2. Se refiere a volver a casarse después de divorciado
3. Corresponde a la segunda boda tras la muerte de la primera esposa
4. Se relaciona con un hombre que es fiel y atento con su esposa (otra manera de confirmar la buena relación familiar; cf. NEB)

Obviamente esto se refiere a la relación familiar o a cualquier problema dentro del núcleo de la familia que pudiera descalificar al liderazgo de una iglesia loca. El número uno no era un problema en el Imperio Romano,

pero sí un problema potencia dentro del Judaísmo –aunque raro en el silgo I d.C.-. El número dos fue un gran problema en el Impero Romano y también en el Judaísmo (Hellel vrs. Shammai); el tercero era la principal preocupación de la Iglesia primitiva, particularmente bajo Tertuliano, y lo siguió siendo entre los círculos bautistas europeos. Sin embargo, I Timoteo 5:14 es un pasaje paralelo donde las viudas más jóvenes pueden volver a casarse sin reproche alguno (cf. Romanos 7:2-3; I Corintios 7).

Hay otra opinión, que los requisitos se relacionan con la oposición entre el matrimonio y la soltería. Los falsos maestros tenían prohibido casarse (cf. 4:3); lo que podría ser una refutación directa a esta tendencia hacia el celibato y ascetismo. Con esto no afirmamos que alguien soltero no puede ser líder de la Iglesia, sino que el estado civil no debe ser un requisito. Personalmente creo que es la mejor opción, con lo cual se responde a todos los otros problemas interpretativos relacionados con: (1) "no ser adicto al mucho vino" y (2) el asunto de las mujeres en el 2:8-15, que deben interpretarse desde la perspectiva de los falsos maestros.

Si el asunto se relaciona con una familia unida, piadosa, entonces el divorcio no sería un problema. Aún en el Antiguo Testamento, a veces el divorcio era la mejor opción: (1) YHWH se divorcia del infiel Israel, y (2) a los sacerdotes se les ordenaba divorciarse de una esposa infiel (vea "La Perspectiva del Antiguo Testamento sobre el Divorcio y las nuevas Nupcias"; en *Revista de la Sociedad Evangélica de Teología*, Vol. 40, No. 4, Diciembre, 1997). Todos los hermanos experimentan desgaste en ciertas áreas de su vida familiar; lo cual le hace a uno pensar, ¿no es así?

- "…moderado" Literalmente significa "no tener influencia alcohólica", ya que en el v.3 se refiere específicamente al abuso del alcohol. Probablemente esto se relaciona con el uso metafórico del término con el significado de "ser sensitivo" (cf. v.11; Tito 2:2).

NASB	**"Prudente"**
NKJV	**"De mente sobria"**
NRSV	**"Sensible"**
TEV	**"Autocontrol"**
NJB	**"Discreto"**

Para la filosofía griega, el término *sophrōn* significa "balanceado". Era un término muy utilizado para expresar la prevención de los extremos (ej. por tanto atiende "al significado principal"). Se utilizaba para alguien de mentalidad estable (cf. I Timoteo 3:2; Tito 1:8; 2:2, 5). Otros términos relacionados también aparecen en I Timoteo 2:9, 15; II Timoteo 1:7; Tito 2:4, 6, 9, 12, 15.

La raíz semántica (BAGD, p. 802) aparece expresada de diversas maneras en las Pastorales.

NASB, NRSV	**"Respetable"**
NKJV	**"De buen comportamiento"**
TEV	**"Ordenadamente"**
NJB	**"Cortés"**

Es una forma del término griego *kosmikos.* Se usa en Tito en con doble significado: (1) negativamente, para evitar el deseo carnal (12:12), y (2) positivamente para un orden adecuado (2:10). Según el contexto en I Timoteo, implica un orden correcto o decoro. Lo que es correcto, respetado y esperado por la sociedad local. Por tanto, es un aspecto del v. 7a, "debe tener buena reputación con quienes no pertenecen a la iglesia".

- "…hospitalario" En los días de Pablo, los moteles eran afamadas casas de prostitución. Por tanto, los cristianos, y en particular su liderazgo debían abrir sus casas a los misioneros itinerantes y a las necesidades de la comunidad (cf. I Timoteo 5:10; Tito 1:8; Romanos 12:13; Hebreos 13:2; I Pedro 4:9; II Juan 5; III Juan).

- "…capaz de enseñar" Los líderes deben ser maestros disponibles (cf. II Timoteo 2:24). Resulta interesante que el término "enseñar" se considere un don particular en I Corintios 12:28, y ligado al don pastoral en Efesios 4:11. Aparentemente hubo maestros, pero también pastores, que conjugaban ambas áreas. En cierto sentido, todas las personas con dones en Efesios 4 son predicadores del Evangelio, pero con sentido y énfasis diferentes. ¡Algunos eruditos bíblicos han interpretado esta calificación como una referencia a las personas de buen entendimiento y educadas o probablemente a quienes podían "enseñar"! Finalmente, esta habilidad de la enseñanza puede relacionarse con los falsos maestros que se consideraban maestros de la ley (cf. 1:7), pero estaban engañados.

3:3
NASB, "No dado al vino"
NKJV "No dado al vino"
NRSV "Que no sea un ebrio"
TEV "No debe ser un ebrio"
NJB "No debe tomar fuertemente"

Parece ser una alusión a Proverbios 23:29-35 en la Septuaginta. Debe enfatizarse que la Biblia condena la borrachera, pero no predica la total abstinencia (cf. 3:8; 5:23; Tito 1:7; 2:3). La abstinencia total es producto de un compromiso individual del creyente con el Señor Jesús, basado en las limitaciones personales dentro de la cultura donde se ministra (cf. Romanos 14:1-15.13; I Corintios 8-10). Para un buen artículo relacionado vea "Las Palabras difíciles de la Biblia", de Kaiser, Davido, Bruce y Branch, pp. 623-674.

TÓPICO ESPECIAL: ACTITUDES BÍBLICAS FRENTE AL ALCOHOL Y EL ALCOHOLISMO

I. Términos bíblicos
 A. Antiguo Testamento
  Yayin. Es el término común para el vino. Se usa 141 veces (BDB 406). Su etimología no es segura porque no tiene raíz hebrea. El significado común es "jugo de fruta fermentada", y por lo general uvas. Algunos pasajes típicos son: Génesis 9: 21; Éxodo 29: 40; Números 15: 5, 10.
  a. *Tirosh.* Esto significa "vino nuevo" (BDB 448). Debido a las condiciones climáticas en el Medio Oriente, la fermentación empezaba rápido –como seis horas después de extraer el jugo de la fruta-. Este término se refiere al vino en proceso de fermentación. Algunos pasajes de referencia: Deuteronomio 12: 17; 18: 4: Isaías 62: 8-9; Oseas 4: 11.
  b. *Asís*. Esto obviamente es bebida alcohólica ("vino dulce" (BDB 779) ej. Joel 1:5; Isaías 49: 26).
  c. *Sekar*. Este es el término para "bebida fuerte" (BDB 1016). La raíz hebrea se usa para la palabra "embriagado" o "borracho". Tenía algo añadido algo para hacerlo más embriagante. Es paralelo de *yayin* (Proverbios 20:1; 31:6; Isaías 28: 7).
 B. Nuevo Testamento
  a. *Oinos.* El equivalente griego de *yayin*.
  b. *Neos oinos* (vino nuevo). El equivalente griego para *tirosh* (Marcos 2: 22).
  c. *Gleuchos vinos* (vino dulce "*asís"*) Vino en su primera etapa de fermentación. (Hechos 2: 13).
II. Usos Bíblicos
 A. Antiguo Testamento
  a. Vino como un regalo de Dios (Génesis 27: 28; Salmos 104: 14-15; Eclesiastés 9:7: Oseas 2: 8-9; Joel 2:19, 24; Amós 9:13; Zacarías 10:7).
  b. El vino es parte de una ofrenda sacrificial. (Éxodo 29: 40; Levítico 23:13; Números 15:7, 10; 28:14; Deuteronomio 14:26; Jueces 9:13).
  c. El vino usado como medicina (II Samuel 16:2; Proverbios 31: 6-7)
  d. El vino puede ser un problema <u>serio</u> (Noé, en Génesis 9:21; Lot, en Génesis 19: 33-35; Sansón, en Jueces 16: 19; Nabal; en I Samuel 25:36; Urías, en II Samuel 11:13; Amón, en II Samuel 13:28; Ela, en I Reyes 16:9; Benhada, en I Reyes 20:12; los Gobernantes, en Amós 6:6; y Damas, en Amós 4).
  e. El abuso del vino (Proverbios 20: 1; 23: 29-35; 31: 4-5; Isaías 5: 11, 22; 19:14; 28:7-8; Oseas 4:11).
  f. El vino era prohibido para ciertos grupos (sacerdotes de turno, Levítico 10: 9; Ezequiel 44:21; Nazarenos, Números 6; Gobernantes, Proverbios 31:4-5; Isaías 56: 11-12; Oseas 7:5).
  g. El vino es usado en un contexto escatológico (Amós 9:13; Joel 3:18; Zacarías 9:17).
 B. Período Interbíblico
  1. El vino con moderación es muy útil (Eclesiástico 31:27-30)
  2. Los rabinos dicen: "El vino es el mejor de todas las medicinas, donde no está el vino, entonces se necesitan las drogas". (BDB 58b).

C. El Nuevo Testamento
1. Jesús cambió una gran cantidad de agua en vino (Juan 2:1-11)
2. Jesús tomó vino (Mateo 11:18-19; Lucas 7:33-34; 22:17ff).
3. Pedro les acusó de estar en estado de ebriedad con "vino nuevo" en el día de Pentecostés (Hechos 2:13)
4. El vino puede ser usado como medicina (Marcos 15:23; Lucas 10:34; I Timoteo. 5:23)
5. Los líderes no deben abusar del vino, lo cual no significa abstinencia total (I Timoteo 3:3,8; Tito 1:7; 2:3; I Pedro 4:3)
6. El vino usado en un contexto escatológico (Mateo 22:1ff; Apocalipsis 19:9)
7. La borrachera es condenable (Mateo 24:49; Lucas 12:45; 21:34; I Corintios 5:11-13; 6:10; Gálatas 5:21; I Pedro 4:3; Romanos 13:13-14).

III. Aspecto Teológico
A. Tensión dialéctica
1. El vino es un regalo de Dios.
2. La borrachera es un problema mayor.
3. Los creyentes en algunas culturas deben limitar su libertad por causa del Evangelio. (Mateo 15:1-20; Marcos 7:1; 23; I Corintios 8:10; Romanos 14:1).

B. Tendencia a ir más allá de los límites
1. Dios es la fuente de toda cosa buena
2. La humanidad caída ha abusado de todos los regalos de Dios de todos los dones y regalos de Dios al tomarlos más allá de los límites que Dios ha dado.

C. El abuso está en nosotros y no en las cosa. No hay nada malo en la creación física (Marcos 7:18-23; Romanos 14:14, 20; I Corintios 10:25-26; I Timoteo 4:4; Tito 1:15).

IV. La Cultura Judía del siglo I d.C. y la Fermentación
A. La fermentación inicia muy pronto, aproximadamente 6 horas después de que las uvas hayan sido molidas.
B. La tradición judía dice que cuando aparecen las primeras burbujas en la superficie del vino (señal de fermentación), esto es muestra que está listo para ser utilizado como "el diezmo del vino" (*Maaserot* 1:7). Este vino era llamado "nuevo vino" o "vino dulce."
C. La primera fermentación fuerte se completaba en una semana.
D. La segunda fermentación tomaba alrededor de 40 días. Es este momento se consideraba "vino añejo" y podía ser ofrecido en el altar (*Edhuyoth 6:1*).
E. El vino que había reposado en los barriles "vino viejo" se consideraba bueno, pero tenía que ser colado antes de usarlo.
F. Normalmente, el vino se consideraba totalmente añejado (viejo) después de un año de fermentación. Tres años era el período más largo que un vino podía estar adecuadamente almacenado. Es llamado "vino añejo" y tenía que ser mezclado con agua.
G. Solamente en los últimos cien años, con el ambiente esterilizado y con aditivos químicos es que el proceso de fermentación ha sido detenido. En el Mundo Antiguo no podían detener el proceso natural de fermentación.

V. Afirmaciones Finales
A. Debe estar seguro que su experiencia, teología e interpretación bíblica no desprecia a Jesús y a la cultura judeo-cristiana del siglo I d.C. Ellos no eran totalmente abstemios
B. No estoy impulsando el uso social del alcohol; sin embargo, muchos han exagerado las afirmaciones bíblicas en este asunto, y ahora creen tener una justicia superior y un prejuicio cultural denominacional.
C. Para mí, Romanos 14:1 y I Corintios 8-10 nos han dado vistazos y guías basados en amor y respeto para los compañeros creyentes, y el avance del Evangelio en nuestras culturas, no libertad personal o crítica condenatoria. Si la Biblia es la única fuente de autoridad de fe y practica, quizás todos debemos repensar nuevamente este asunto.
D. Si impulsamos la abstinencia total como la voluntad de Dios, ¿qué implicaciones tiene para Jesús y para las culturas modernas que regularmente usan vino (Europa, Israel, Argentina)?

- **"…pendenciero**" Literalmente significa "no ser pleitista" (cf. Tito 1:7). Puede relacionarse con el abuso del alcohol y cómo afecta la relaciones interpersonales (ej. la familia, la iglesia, el hogar, los falsos maestros).
- **"…amable**" Se refiere a ser razonable y amable, lo que significa estar preparados para condescender con los demás (cf. Efesios 5:21). Describe a una persona cariñosa, amable (cf. Tito 3:2; Santiago 3:17; I Pedro 2:18).

- **"…apacible**" Es el término griego para una batalla o conflicto, pero con el ALFA PRIVATIVO como negación del significado. Por tanto, se refiere a alguien que no pelea o no estimula la controversia (cf. Tito 3:2). Es fácil ver cómo los falsos maestros son la decadencia literaria del capítulo 3 (y de todas las Cartas Pastorales).

NASB "Libre del amor al dinero"
NKJV "Sin codicia"
NRSV "Que no sea amante del dinero"
TEV "No debe amar el dinero"
NJB "No debe ser codicioso"

Es una palabra compuesta por el término "plata" y el término "amor fraternal". Con el PRIVATIVO ALFA equivale a "no amar el dinero" (cf. 6:6-10; Tito 1:7; Hebreos 13:5; I Pedro 5:2). Esta era otra característica de los falsos maestros. Vea el Tópico Especial "La Riqueza", en el 6:8.

3:4-5 "Debe gobernar bien su casa…" El liderazgo puede ser visto desde el hogar. Cualquier problema entre el esposo, la mujer y los niños o los buenos o parientes políticos era suficiente para descalificarle dentro de la Iglesia primitiva. La preocupación central era que "no da lugar a la crítica". De la misma manera que gobierna su hogar evidencia cómo dirigirá la Iglesia (cf. v.5), que resulta ser una pregunta aclaratoria que espera un "no" como respuesta. Lo anterior inhabilitaría a muchos actuales ministros si se tomase al pie de la letra. Todas las características negativas y positivas señaladas en los vv. 2-3 se revelan en el hogar. ¡"Observar primero a los hijos" resulta ser un buen consejo para el Comité de Púlpito!

3:5 "…porque" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE que asume como cierta la perspectiva del autor y según sus propósitos literarios.

3:5 "…iglesia"

TÓPICO ESPECIAL: LA IGLESIA

El término griego *ekklesia* proviene de dos palabras: "salido de" y "llamado". Por tanto, el vocablo implica a quienes divinamente han sido llamados para la misión externa. La Iglesia primitiva tomó esta palabra del uso secular (Hechos 19:32, 39, 41), y por su utilización en la Septuaginta para identificar a la "congregación" de Israel (Números 16:3; 20:4), y ellos lo adoptaron, dando continuidad a la referencia usada para el pueblo de Dios en el Antiguo Testamento. Eran el nuevo Israel (Romanos 2:28-29; Gálatas 6:16; I Pedro 2:5, 9; Apocalipsis 1:6) y el cumplimiento de la misión global de Dios (Génesis 3:15; 12:3; Éxodo 19: 5-6; Mateo 28: 18-20; Lucas 24:47; Hechos 1:8).

En Hechos y en los Evangelios el término es usado en diversos sentidos:

1. Reunión secular del pueblo, Hechos 19:32, 39, 41.
2. El pueblo universal de Dios en Cristo, Mateo 16:18 y Efesios.
3. Una congregación local de creyentes en Cristo, Mateo 18:17; Hechos 5:11 (en estos versículos, la Iglesia de Jerusalén).
4. La totalidad del pueblo de Israel, Hechos 7:38, en el sermón de Esteban.
5. El pueblo de Dios en una determinada región, Hechos 8:3 (Judá o Palestina).

3:6 "No debe ser un recién convertido…" Esto fue sacado de Tito. I Timoteo fue escrita para Éfeso, una iglesia ya establecida; pero Tito iba dirigida a Creta, una obra reciente. Eran nuevos creyentes. La raíz semántica del término aquí utilizado significa "nueva planta"; sin embargo, no se evidencia el factor tiempo.

- **"…no sea que se vuelva presuntuoso y caiga en la misma condenación en que cayó el diablo**" El orgullo es el problema primordial para ángeles y humanos (cf. 6:4; II Timoteo 3:4). El verbo (PARTICIPIO AORISTO PASIVO) significa "llegar a ensorbecerse". El GENITIVO "del diablo" puede referirse a:

1. El juicio provocado por el demonio (cf. v. 7)
2. El mismo tipo de juicio que éste recibe (NKJV, TEV, NJB)

Pablo menciona varias veces al enemigo espiritual de la Humanidad (pero no en II Timoteo o en Tito):

1. El diablo (*diabolos*, 3:6-7)
2. Satanás (*Satanás*, 1:20; 5:20)
3. El demonio (*daimonion*, 4:1)

El punto de vista bíblico general de que la Humanidad debe tener un oponente espiritual (cf. Efesios 2:2; 6:10-19) aparece tanto en el Antiguo Testamento como en el Nuevo.

TÓPICO ESPECIAL: SATANÁS

Este es un tema muy difícil por varias razones:

1. El Antiguo Testamento no revela un enemigo acérrimo del bien, sino un siervo de YHWH, como alternativa para la Humanidad, y quien también es acusado por ser injusta. Solamente hay un Dios (monoteísmo), un poder, una causa en el Antiguo Testamento: YHWH.
2. El concepto de un enemigo acérrimo de Dios se desarrolló en la literatura interbíblica (no canónica) bajo la influencia de las religiones dualistas persas (Zoroastrismo). Esta transformación influenció grandemente el Judaísmo rabínico y a la comunidad esenia (rollos del Mar Muerto).
3. El Nuevo Testamento desarrolló algunos temas veterotestamentarios particulares, en categorías sorprendentemente puras.

   Si uno se acerca al estudio del mal desde la perspectiva de la teología bíblica (considerando cada libro o autor o género estudiado, bosquejándolos por será parado); entonces nos serán revelados puntos de vista muy diversos,

   Sin embargo, si uno se acerca al estudio del mal desde un comprensión no bíblica o extrabíblica de las religiones del mundo o de las religiones de Oriente; entonces mucho del desarrollo neotestamentario es opacado por el dualismo pérsico y es espiritismo grecorromano.

   Pero si se está totalmente sometido a la autoridad divina de las Escrituras, entonces el desarrollo del Nuevo Testamento debe observarse como una revelación progresiva. Los cristianos deben permanecer alertas, y no permitir que el folclore judío o la literatura occidental (Dante, Milton) influencie más el concepto existente. Ciertamente hay misterio y ambigüedad en torno a esta revelación. ¡Dios ha escogido no mostrar todos los aspectos del mal, su origen, desarrollo y propósito; pero nos ha revelado su derrota!

En el Antiguo Testamento el término "Satanás" o "Acusador" (BDB 966) puede relacionarse con:

1. Los acusadores humanos (1 Samuel 29:40; 2 Samuel 19:22; 1 Reyes 11:14, 20, 29; Salmo 109:6).
2. Los acusadores angelicales (Números 22:22-23; Job 1-2; Zacarías 3:1).
3. Los acusadores demoniacos (1 Crónicas 21:1; 1 Reyes 22:21; Zacarías 13:2).

No fue sino hasta más tarde durante el período intertestamentario que la serpiente del Génesis 3 se identificó con Satanás (Libro de Sabiduría 2:23-24; 2 Enoc 31:3), y aún posteriormente se convirtió en una opción rabínica (Sot. 9b y Sanh 29ª). Los "hijos de Dios" en Génesis 6 se transforman en ángeles en 1 Enoc 54:6. Menciono lo anterior no porque se trate de una afirmación adecuada desde el punto de vista teológico, sino para demostrar su desarrollo. En el Nuevo Testamento estas actividades veterotestamentarias son atribuidas al Maligno personificado en una figura angelical (1 Corintios11:3; Apocalipsis 12:9).

3:7 "Se requiere además que hablen bien de él los que no pertenecen a la iglesia…" El liderazgo deber ser percibido como genuino y honesto por la comunidad de no creyentes a quienes la iglesia trata de atraer a la fe en Cristo (5:14; 6:1; Tito 2:5-6, 10; I Corintios 10:32; Colosenses 4:5; I Tesalonicenses 4:12).

TÓPICO ESPECIAL: ¿DEBEN LOS CRISTIANOS JUZGARSE EL UNO AL OTRO?

Este asunto debe ser abordado desde don puntos de vista: En primer lugar, los cristianos son exhortados a no jugarse el uno al otro (Mateo 7.1-5; Lucas 6:3-7, 42; Romanos 2:1-11; Santiago 4:11-12). Sin embargo,

también son exhortados a evaluar a sus líderes (Mateo 7:6, 15-16; I Corintios 14:29; I Tesalonicenses 5:21; I Timoteo 3:1-13; I Juan 4:1-6).

Algunos criterios para una buena evaluación que pueden ser útiles:

1. La evaluación de tener como objetivo certificar (I Juan 4:1 "prueba", con la intención de aprobar).
2. La evaluación debe ser hecha con humildad y amabilidad (Gálatas 6:1).
3. La evaluación no debe enfocarse en asuntos de preferencia personal (Romanos 14:1-23; I Corintios 8:1-13; 10:23-33).
4. La evaluación debe identificar a aquellos líderes que consideran que "no hay lugar para la crítica" dentro de la Iglesia y la comunidad (I Timoteo 3).

- **"…para que no caiga en descrédito y en la trampa del diablo"** Pablo se preocupó por la guerra espiritual (cf. 6:9-10; Efesios 2:1-3; 4:14; 6:10-19). ¡La piedad es una armadura, pero el egoísmo es la puerta abierta para la explotación del Maligno!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:8-13

8Los diáconos, igualmente, deben ser honorables, sinceros, no amigos del mucho vino ni codiciosos de las ganancias mal habidas. 9Deben guardar, con una conciencia limpia, las grandes verdades de la fe. 10Que primero sean puestos a prueba, y después, si no hay nada que reprocharles, que sirvan como diáconos. 11Así mismo, las esposas de los diáconos deben ser honorables, no calumniadoras sino moderadas y dignas de toda confianza. 12El diácono debe ser esposo de una sola mujer y gobernar bien a sus hijos y su propia casa. 13Los que ejercen bien el diaconado se ganan un lugar de honor y adquieren mayor confianza para hablar de su fe en Cristo Jesús.

3:8 "Los diáconos…" En todo II Timoteo y Tito no se menciona el término "diáconos". El ministerio y la función de éstos no están definidos en el Nuevo Testamento. Muchos asumen que Hechos 6 es el inicio de este servicio particular con énfasis en el trabajo; sin embargo, no pareciera ser así. Aquí aparecen mencionados junto a los pastores, como dos ministerios/funciones de la iglesia local (cf. Filipenses 1:1). El término "diácono" significa "levantar polvo", que metafóricamente expresa un servicio humilde. Llegó a ser la palabra neotestamentaria común para "ministerio" (cf. 1:12; 4:6; II Timoteo 1:18; 4:5, 11). ¡Los diáconos son siervos, no gerentes!

- **"…igualmente"** Las características de los líderes eclesiales deben extenderse al nuevo grupo, como son las "mujeres" del v. 11.

- **"…deben ser honorables**" Vea la nota en el 2:2.

- **"…no amigos del mucho vino**" Esto significa que se están diciendo cosas distintas a grupos diferentes para que sean aceptadas bajo el pretexto de falsedades. Es una manera de mentir y simular.

NASB,	**"No afecto al mucho vino"**
NKJV	**"No dado al mucho vino"**
NRSV	**"Que no se complace en el mucho vino"**
TEV	**"Moderado en la cantidad de vino que bebe"**
NJB	**"No debe tomar mucho vino"**

Es un término compuesto por pros y echo que significa "tener además" o "se queda con lo que tiene". En este contexto quizás se relaciona con "de entregarse a" (Harold K. Moulton, "El Diccionario Griego Analítico Revisado", p. 349). Esta frase, al igual que el v.3, no se refiere a la total abstinencia, pero sí al abuso. Aún en nuestros días, en algunas culturas los cristianos tienen problemas con este precepto. En América, el abuso del alcohol creó un movimiento de autocontrol que ponía un énfasis excesivo en los pasajes bíblicos. Si por cualquier razón, nosotros sobrevaloramos de manera intencional la posición bíblica, nosotros mismo llegaríamos a ser el estándar, no la Biblia. Tan problemático es añadir como quitar a la Biblia –aún pese a las motivaciones más puras

y sinceras-. ¿Es la Biblia nuestra única norma de fe y práctica? ¡De ser así, debemos considerar a todas las cultura! Vea el Tópico Especial en el 3:3.

- **"…ni codiciosos de las ganancias mal habidas**" Se refiere a la honestidad en los negocios de los bienintencionados líderes eclesiales. ¡Si el dinero es la prioridad (cf. 6:9-10), entonces Jesús no lo puede ser! En el Nuevo Testamento, con frecuencia los falsos maestros son caracterizados como codiciosos y explotadores sexuales. Recuerde que todo el contexto refleja los abusos de los herejes.

3:9 "…con una conciencia limpia" El término "conciencia" parece implicar que el caminar y el desarrollo de estos líderes coincidía con las verdades del Evangelio. Vea la una nota más amplia en el 1:5.

TÓPICO ESPECIAL: EL PLAN DE DIOS PARA LA REDENCIÓN, "EL MISTERIO"

Dios tiene un propósito unificado para la redención de la Humanidad desde antes de la caída (Génesis 3). Hay una alusión a este plan revelado en el Antiguo Testamento en Génesis 3:15; 12:3; Éxodo 19:5-6; y en los pasajes expuestos por los Profetas). Sin embargo, esta agenda inclusiva no estuvo clara (I Corintios 2:6-8), y es con la llegada de Jesús y el Espíritu que comienza a ser más obvia. Pablo utiliza el término "matadero" como descripción de esta plan de redención general que se mantuvo escondido, pero que ahora ha sido claramente revelado (I Corintios 4:1; Efesios 6:19; Colosenses 4:3; II Timoteo 1:9). Pese a que lo usa con distintos sentidos:

1. Un endurecimiento parcial de Israel para incluir a los gentiles. La aceptación de los gentiles será un mecanismo (celo) para que muchos de los judíos acepten a Jesús como el Mesías esperado (Romanos 11:25-32).
2. El Evangelio ha sido dado a conocer a todas las Naciones, que potencialmente estaban incluidas en Cristo y por medio de él (Romanos 16:25-27; Colosenses 2:2).
3. En la Segunda Venida, los creyentes tendrán nuevos cuerpos (I Corintios 15:5-7; I Tesalonicenses 4:13-18).
4. La reunión de todas las cosas en Cristo (Efesios 1:8-11)
5. Gentiles y judíos son coherederos (Efesios 2:11-2:13)
6. La relación íntima entre Cristo y la Iglesia descrita en términos matrimoniales (Efesios 5:22-33)
7. Los gentiles fueron incluidos como pueblo del Pacto, y el espíritu de Cristo habitó en ellos para así poder producir una madurez similar a la suya, que es la imagen restaurada de Dios en la Humanidad caída (Génesis 1:26-27; 5:1; Colosenses 1:26-28).
8. El tiempo final del Anticristo (II Tesalonicenses 2:1-11).
9. Un referencia al ministerio de la Iglesia primitiva que aparece en el himno contenido en I Timoteo 3:16.

- **"…las grandes verdades de la fe"** Parece que este misterio se relaciona tanto con los judíos como con los griegos al ser incluidos en la familia de Dios (cf. Efesios 2:11-3:13; Colosenses 1:26-27). El término "fe" tiene un ARTÍCULO DEFINIDO, lo cual se relaciona con el cuerpo de la doctrina cristiana.

3:10 "Que primero sean puestos a prueba…" Es un IMPERATIVO PRESENTE PASIVO. Es el término griego *dokimazō*, utilizado con la connotación de "probar con miras a ser aprobado" (cf. Romanos 2:18; 12:2; 14:22; I Corintios 3:13; 16:3; II Corintios 8:22; I Tesalonicenses 2:4). Se contrasta con *peirazō*, que significa "una prueba con miras a la destrucción (cf. I Corintios 2:5; 10:9, 13; Gálatas 6:1; Filipenses 1:10; I Tesalonicenses 3:5; I Timoteo 6:9). Vea el Tópico Especial "Palabras Griegas para "probando" y sus Connotaciones", en el 6:9.

- **"y después… que sirvan como diáconos**" Es un IMPERTIVO PRESENTE ACTIVO.

- **"si"** Es otra ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE similar a la del v.5.

- **"…no hay nada que reprocharles"** Vea la nota en el 3:2.

3:11 "…las esposas de los diáconos deben ser honorables" Esto no se refiere a las esposas de los diáconos (cf. NKJV; NIV) sino a las mujeres en su rol de siervas dentro de las iglesias domésticas. La sintaxis griega las distingue de otro grupo de siervos dentro del mismo ámbito (ej. con el "asimismo" del v.8). Se relacionan con las diaconisas de Romanos 16:1 (cf. la traducción de Charles B. Williams), y probablemente con Filipenses 4:3. Las cualidades de estas siervas son similares a las de los líderes masculinos. Su intención es que fuesen diaconisas ayudantes en aquellas situaciones donde un diácono fuese inapropiado (el cuido de las mujeres enfermas, la preparación de las mujeres antes y después del bautismo, la visita periódica a las hermanas mayores, etc.) Por los escritos de los Padres de la Iglesia sabemos que las diaconisas se desarrollaron y adquirieron auge rápidamente en los primeros siglos. El problema actual es que hemos transformado a los diáconos en una Junta Ejecutiva que por la influencia de otros pasajes en Timoteo parecieran borrar a las mujeres. Sin embargo, los diáconos fueron creados como siervos, y por tanto, las mujeres tienen una adecuada función. Posiblemente el término "diaconisa" haya sido sinónimo de la "lista de las viudas" (cf. 5:9ff), quienes eran mayores de setenta años y no tenían familia, por lo cual eran contratadas por la Iglesia primitiva para ese ministerio. Creo que sería adecuado y de gran ayuda presentar en este momento mis notas exegéticas de Romanos 16:1:

NASB, NKJV	**"Quien es un siervo de la iglesia"**
NRSV	**"Un diácono de la iglesia"**
TEV	**"Quien sirve a la iglesia"**
NJB	**"Una diaconisa de la iglesia"**

Es el término *diakonos*. Es la forma del ACUSATIVO SINGULAR FEMENINO. Es el término griego para ministro/sirviente. Fue utilizado (1) para Cristo, en el 15:8; Marcos 10:45, y (2) por Pablo en Efesios 3:7; Colosenses 1:23, 25, (3) y para los diáconos en Filipenses 1:1; I Timoteo 3:11.

Hay evidencia del ministerio de las diaconisas tanto en el Nuevo Testamento como en los escritos tempranos de la postiglesia bíblica. Otro ejemplo en el Nuevo Testamento de mujeres en el ministerio de la iglesia local es la "lista de las viudas" de las Pastorales (cf. I Timoteo 3:11; 5:3-16) La RSV ampliada y las traducciones Phillips en el 16:1 contienen "diaconisas". La NASB y NIV lo ubican en las notas al pie de página. La NEB prefiere "quien tiene un ministerio". Todos los creyentes han sido llamados y equipados para ser ministros de tiempo completo (cf. Efesios 4:12). Algunos son llamados a roles de liderazgo ministerial. ¡Nuestras tradiciones deben dar el lugar que le corresponde a las Escrituras! Los primeros diáconos y diaconisas eran siervos, no gerentes.

M.R. Vincent en su "Estudio de Palabras", Vol. 2, pp. 715, 1196 dice que las "Constituciones Apostólicas, que datan desde el siglo II-II d.C., distinguen entre las responsabilidades y la ordenación de las ayudantes femeninas dentro de la Iglesia:

A. Diaconisas
B. Viudas (cf. I Timoteo 3:11; 5:9-10)
C. Vírgenes (cf. Hechos 21:9, y posiblemente I Corintios 7:34)

Las responsabilidades incluían:

A. El cuido de los enfermos
B. Cuidar a los físicamente perseguidos
C. Visitar a quienes guardan prisión por la fe
D. Ayudar en el bautismo de las mujeres
E. Algunas supervisaban iglesias compuesta por membrecía femenina

- **"…no calumniadoras**" Es el ejemplo perfecto de los problemas causados por los falsos maestros (cf. 5:13-15; II Timoteo 3:1-7). Es posible que se refiera a las conversaciones sobre las enseñanzas de los falsos maestros. La traducción del término "chismorreo" frecuentemente se aplicaba al diablo (cf. Juan 6:70). Literalmente significa "calumniar" (NKJV, NRSV, NIV; cf. I Timoteo 3:11; II Timoteo 3:3; Tito 2:3).

- **"…moderadas"** Vea la nota en el 3:3.

- **"…dignas de toda confianza"** También puede referirse a cómo utilizaban los falsos maestros a las mujeres en las iglesias domésticas. Los líderes/siervos deben ser fieles en la fe –tampoco hay artículo en el v. 13- y en la selección de su estilo de vida.

3:12 La mayoría de las tradiciones modernas hacen de los vv. 8-13 un solo párrafo. Los diáconos inician su discusión (cf. v.8) y la terminan (cf. v.13) en este lapso. Sin embargo, en el v.11 se discute sobre ellos; por lo cual algunas traducciones lo identifican como "las esposas de los diáconos". Sin embargo, creo que el término "ayudantes de los diáconos" o "diaconisas" podría ser más apropiado. Las siervas mujeres (ej. "viudas") se mencionan particularmente en el 5:9-10. El v. 12 es similar los vv. 2-5 al caracterizar a los supervisores u obispos (ej. pastor).

TÓPICO ESPECIAL: CARACTERÍSTICAS DE LAS SERVIDORAS FEMENINAS EN LA IGLESIA

A. Digna (3:11)
B. No calumniadora (3:11)
C. Sabia (3:11)
D. Fiel en todo (3:11)
E. Sin parientes que la sostenga (3:11)
F. Puesta su esperanza en Dios (5:5)
G. En constante oración (5:5)
H. Irreprensible (5:7)
I. Mayores de setenta años (5:9)
J. Esposa de un sólo hombre
K. De buena reputación por sus obras (5:10)
   1. Que cría buenos hijos (5:10)
   2. Que demuestra hospitalidad para con los forasteros (5:10)
   3. Que lava los pies de los santos (5:10)
   4. Que asiste a quien está en desgracia (5:10)
   5. Comprometida con toda buena obra (5:10)

M.R, Vincent en su "Estudio de Palabras", Vol. 2, pp. 715, 1196 dice que las "Constituciones Apostólicas, que datan desde el siglo II-II d.C., distinguen entre las responsabilidades y la ordenación de las ayudantes femeninas dentro de la Iglesia:

A. Diaconisas
B. Viudas (cf. I Timoteo 3:11; 5:9-10)
C. Vírgenes (cf. Hechos 21:9, y posiblemente I Corintios 7:34)

Las responsabilidades incluían:

A. El cuido de los enfermos
B. Cuidar a los físicamente perseguidos
C. Visitar a quienes guardan prisión por la fe
D. Ayudar en el bautismo de las mujeres
E. Algunas supervisaban iglesias compuesta por membrecía femenina

3:13 "Los que ejercen bien…" Es la forma del verbo derivado del sustantivo "diácono". Es la palabra que comúnmente se utiliza en el Nuevo Testamento para "ministro o siervo". El término "diácono" no aparece en la versión griega del versículo.

- "se ganan un lugar de honor" Esto no se refiere necesariamente a una posición de mayor jerarquía dentro del liderazgo (ej. pastor), sino probablemente al respeto de que gozaban dentro de la comunidad, lo que les permitió compartir valientemente el Evangelio.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:14-16

[14]Aunque espero ir pronto a verte, escribo estas instrucciones para que, [15]si me retraso, sepas cómo hay que portarse en la casa de Dios, que es la iglesia del Dios viviente, columna y fundamento de la verdad. [16]No hay duda de que es grande el misterio de nuestra fe: "Él se manifestó como hombre; fue vindicado por el Espíritu, visto por los ángeles, proclamado entre las naciones, creído en el mundo, recibido en la gloria."

3:14-15 Pablo planea visitar a Timoteo en Éfeso. El Espíritu le dirigió para escribir la voluntad de Dios expresada en I Timoteo y dirigir a su Iglesia a través del tiempo.

Estos versículos confirman el contexto interpretativo de los capítulos 1-3 relacionados con la adoración pública (tal como sucede en I Corintios 11-14). También creo que involucran a los falsos maestros. ¡No es un contexto neutral!

Una situación teológica similar aparece en Levítico. ¡El libro no es una colección de leyes de higiene y costumbres como una reacción a la cultura cananea! Muchas leyes en particular fueron escritas para preservar la mayor separación social y religiosa posible entre los israelitas y los cananeos; los pasajes separan las Cartas Pastorales de los falsos maestros judeo-gnósticos.

3:15 "…si me retraso" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE TERCERA CLASE que implica el desarrollo de una acción potencial.

- "…en la casa de Dios" Pablo usa muchas poderosas metáforas comunitarias para describir a la Iglesia, como por ejemplo: "el cuerpo", pero "casa/familia" es la que tiene mayor significado (Dios como Padre, Jesús como Hijo, y los creyentes como hijos).

- "…la iglesia" *Ekklesia* es una palabra griega compuesta por los términos "fuera de" y "su llamado". El griego koiné la utilizó para describir cualquier tipo de asamblea, por ejemplo, la asamblea popular (cf. Hechos 19:32). La primitiva iglesia judía seleccionó el término porque ya había sido usado en la Septuaginta, la traducción griega del Antiguo Testamento, escrita para la librería de Alejandría (Egipto) en el período temprano de 250 a.C. Es la traducción de la palabra hebrea *qahal*, como parte de la frase "la asamblea de Israel" (Éxodo; Números 20:4). Los escritores neotestamentarios afirmaban que eran "llamados por Dios", apartados de entre quienes eran el pueblo de Dios en esos días. Los primeros creyentes judíos no veían ninguna ruptura radical entre el pueblo de Dios del Antiguo Testamento y ellos, el pueblo de Dios en el Nuevo Testamento. Por tanto, los creyentes afirmaban que la iglesia de Jesucristo, no el moderno judaísmo rabínico, es la verdadera heredera de las Escrituras veterotestamentarias. Vea el Tópico Especial en el 3:5.

- "…del Dios viviente" El Antiguo Testamento afirma que hay un único y verdadero Dios (vea el Tópico Especial "Monoteísmo", en el 2:5; cf. Éxodo 8:10; 9:14; Deuteronomio 4:35, 39; 6:4; 32:39; I Samuel 2:2; Isaías 40:10-13; 44:6-8; 45:5-7). El ADJETIVO "viviente" proviene del nombre para el Dios del Pacto (cf. 4:10), YHWH, originado en el verbo hebreo "ser" (cf. Éxodo 3:14). Vea el Tópico Especial "Los Nombres de la Deidad", en II Timoteo 1:2.

- "…columna y fundamento de la verdad" Puede ser una alusión a Isaías 28:16, el fundamento de Dios es Jesucristo, la piedra angular, tal como aparece en II Timoteo 2:19. Es la tercera de una serie de frases descriptivas que relacionan a Dios y a la Iglesia:

1. "Casa de Dios" (v.15)
2. "La Iglesia del Dios viviente" (v.15)
3. "Columna y baluarte de la verdad" (v.15)

El término "verdad" (*alētheia*) es común en los escritos paulinos –yd e Juan-. Por lo general se refiere al contenido del Evangelio (cf. Romanos 1:18, 25; 2:2, 8; 3:7; 15:8; I Corintios 13:6; II Corintios 4:2; 6:7; 7:14; 13:8; Gálatas 2:5, 14; 5:7; Efesios 1:13; 4:21; 5:9; Filipenses 1:18; Colosenses 1:5-6; II Tesalonicenses 2:10, 12-13; I Timoteo 3:15; 4:3; 6:5; II Timoteo 2:15, 18, 25; 3:7-8; 4:4; Tito 1:1, 14). Vea el Tópico Especial "La Verdad en los escritos de Pablo", en el 2:4.

3:16
NASB, "De común acuerdo"
NKJV "Sin controversias"
NRSV, NJB "Sin ninguna duda"
TEV "Nadie lo puede negar"

Por lo general, este término griego se utilizaba para la profesión o confesión de fe personal (vea el Tópico Especial "La Confesión", en el 6:12). Es una expresión literaria que señala una la afirmación posterior de un Credo primitivo.

- **"…grande el misterio de nuestra fe"** En los escritos paulino, con frecuencia "misterio" se refiere a la misión entre los gentiles (cf. Efesios 2:11-3:13), que puede ser la clave interpretativa para el v. 16. Vea el Tópico Especial en el 3:9. Para "piedad" vea el Tópico Especial en el 4:7. Aquí se introduce la afirmación de la confesión primitiva o bien un himno cristiano. Algo similar se encuentra en II Timoteo 2:11-13. El modelo estructural podría ser:

1. ABCDEG (verdades reveladas sobre Cristo)
2. AB; BE; AB (contraste entre cielo-tierra o humillación-exaltación)
3. ABC; ABC (verdades reveladas sobre Cristo y su Iglesia)

Los modelos cristianos dentro del los textos bíblicos se han ido evidenciado a la erudición moderna. La "Biblia del Compañero", publicada por Kregel en 1990, y "Poetas y Campesinos", de Kenneth & Bailey utilizaron este método extensamente. Al parecer, Pablo cita el verso de un himno primitivo o probablemente parte de la liturgia de la Iglesia, donde se enfatiza la humanidad de Jesús y su ministerio mundial. No contiene los tres principales énfasis de la teología paulina: (1) la cruz; (2) la resurrección; y (3) la Segunda Venida. Pablo cita varias fuentes en I-II Timoteo y en Tito para explicar el característico vocabulario y el uso de diversos términos teológicos en cada uno de sus escritos.

NASB **"Fue revelado en la carne"**
NKJV **"Dios fue manifestado en la carne"**
NRSV **"Fue revelado en la carne"**
TEV **"Apareció en forma humana"**
NJB **"Fue hecho visible en la carne"**

Se refiere a la encarnación (nacimiento) de Jesucristo en Belén: su vida, enseñanza, muerte y resurrección, que revelaron íntegramente al Padre (cf. Juan 1:14-18). También es una referencia segura de su preexistencia (cf. Juan 1:1-5; 8:57-58; II Corintios 8:4; Filipenses 2:6; Colosenses 1:17). Esta es la verdad central del Evangelio de Jesucristo, quien era totalmente Dios y totalmente hombre (cf. Juan 1:14; Filipenses 2:6-8; Colosenses 1:14-16; I Juan 4:1-6).

En un manuscrito griego tardío hay una variante donde el pronombre relativo *hos* se cambia por *theos* (MSS א, A, C, F, G; la UBS[4] lo califica como "A" –seguro-), lo cual pudo haber sucedido por:

1. La confusión en torno a OC (las abreviaturas para quien en el griego uncial), que se lee como HC, abreviatura en el texto para "Dios", o
2. Como un cambio teológico premeditado por los escribas tardíos (cf. MSS $א^{c}$, A^{c}, C^{2} y D^{2}) intentando especificar más el texto en contra de las herejías adopcionistas (cf. Bart D. Ehrman, "La Corrupción Ortodoxa de las Escrituras", pp. 77-78).

TÓPICO ESPECIAL: LA CARNE *(sarx)*

El término es utilizado ampliamente por Pablo en Gálatas y fue desarrollado teológicamente en Romanos. Los eruditos difieren de cómo caracterizar las distintas connotaciones de la palabra. Obviamente que hay algunas semejanzas en su significado. A continuación presento un esfuerzo por señalar el amplio campo semántico del término:

A. El cuerpo humano (Juan 1:14; Romanos 2:28; I Corintios 5:5; 7:28; II Corintios 4:11; 7:5; 12:7; Gálatas 1:16; 2:16, 20; 4:13; Filipenses 1:22; Colosenses 1:22, 24; 2:5; I Timoteo 3:16).
B. La descendencia humana (Juan 3:6; Romanos 1:3; 4:1; 9:3, 5, 8; 11:14; I Corintios 10:18; Gálatas 4:23, 29).
C. El ser humano (Romanos 3:20; 7:5; 8:7-8; I Corintios º:29; II Corintios 10:3; Gálatas 2:16; 5:24)
D. El lenguaje humano (Juan8:15; I Corintios 1:26; II Corintios 1:12; 5:16; 10:2; Gálatas 6:12)
E. La debilidad humana (Romanos 6:19; 7:18; 8:5-6, 9; II Corintios 10:4; Gálatas 3:3; 5:13, 16, 19-21; Colosenses 2:18)
F. La hostilidad humana hacia Dios al relacionarla con las consecuencias de la caída (romanos 7:14; 13:14; I Corintios 3:1, 3, Efesios 2:3; Colosenses 2:18; I Pedro 2:11; I Juan 2:16)

NASB, **"Fue vindicado en el Espíritu"**
NKJV, NJB **"Fue justificado en el Espíritu·**

NRSV **"Vindicado en el Espíritu"**
TEV **"Fue demostrado que era recto en el Espíritu"**

Esta frase ha sido interpretada de diversas maneas:

1. ¿Su significado es vindicado o justificado (ej. demuestra ser justo)?
2. ¿Significa que el Espíritu Santo permanecía activo en el ministerio de Jesús (NASB)?
3. ¿Significa que el espíritu de Jesús fue afirmado por el padre (cf. Mateo 3:17; 17:5) mientras él vivió como un ser humano?

Algunos teólogos consideran "Espíritu" como relacionado con la divinidad de Jesús, quien fue vindicado en su resurrección (cf. Romanos 1:4; I Pedro 3:18).

- **"…visto por los ángeles"** Los ángeles querían conocer lo que Dios iba a hacer con la Humanidad caída (cf. I Corintios 4:9; Efesios 2:7; 3:10; I Pedro 1:12). Sin embargo, podría referirse a los ángeles que ministraron a Jesús o durante su experiencia de tentación (cf. Mateo 4:11; Marcos 1:13), en el jardín del Getsemaní (cf. Lucas 22:43, un texto muy cuestionado) o inmediatamente después de la resurrección (cf. Lucas 24:4, 23; Juan 20:12). Esta frase corta y ambigua ha permitido desarrollar varias teorías a los comentaristas, aunque todo es mera especulación:

1. Los ángeles que ministran a Jesús (arriba)
2. Los ángeles observando su ascensión (ángeles piadosos y/o ángeles caídos; cf. I Pedro 3:19-20, 22)
3. Los ángeles observando su exaltada entronación en los cielos.

- **"…proclamado entre las naciones"** Se refiere a la predicación mundial de Evangelio (cf. Lucas 14:46-47) que habría sido terrible para los judíos del siglo I d.C., pero que simplemente es el punto central (cf. Mateo 28:18-20). Es el misterio de la piedad (cf. Efesios 2:11-3:13).

NASB, NKJV **"Creado en el mundo"**
NRSV, TEV, NJB **"Creado a través de todo el mundo"**

No sólo era un mensaje universal, sino que también hubo una respuesta similar, y ahora la Iglesia se compone de judíos y gentiles (cf. Efesios 2:11-3:13). Este ha sido siempre el plan de Dios. El Único Dios Verdadero ha cumplido su promesa en Génesis 3:15. La fe y el arrepentimiento personal (vea el Tópico Especial en el 1:16) se revela ahora en el Evangelio, en esta vida, y abre los cielos "para quien lo quiera" (cf. Juan 1:12; 3:16; Romanos 10:9-13). Vea el Tópico Especial "El uso paulino de Kosmos", en el 1:16.

- **"…recibido en la gloria"** Parece referirse a su ascensión. Es sorprendente que la muerte de Jesús y su resurrección sean dejadas fuera, pero era un himno cristiano, citado probablemente sólo en parte, por lo cual es comprensible. De modo similar, el modelo rítmico (quiasmo) que seguía determinaba exactamente su interpretación (cf. v.16). ¡El himno/credo ligado a la afirmación inicial rechazan poderosamente el Gnosticismo (cf. el modelo quiásmico No. 2)! Sin embargo, según la NRSV las últimas tres líneas podrían referirse a la Iglesia (cf. modelo quiásmico No. 3). Para mayor información sobre el término "Gloria" vea 1:17.

TÓPICO ESPECIAL: LA ASCENCIÓN

Hay una serie de nombres griegos distintos utilizados para describir el ascenso de Jesús al cielo:

1. Hechos 1:2, 11, 22: *analambanō*, "levantarse" (cf. I Timoteo 3:16), que también aparece en II Reyes 2:9, 11 en la Septuaginta aplicado al traslado de Elías al cielo, al igual que en I Macabeos 2:58.
2. Hechos 1:9: *epairō*, "ser levantado, levantado, ser elevado"
3. Lucas 9:51: *analēpsis* (forma similar al No. 1)
4. *Diistēmi*, "abandonar"
5. Juan 6:62: *anabainō*, "ascender"

Este evento no aparece narrado en Mateo o en el Evangelio de Marcos, que termina en el v. 16:8, una de las tres adiciones tardías de los escribas, el 16:19 donde aparece el evento (ej. *analambanō*).

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Cuántos tipos de ministros hay?
2. ¿Por qué los pastores, obispos y ancianos se identifican con distintos nombres en el Nuevo Testamento?
3. En el Nuevo Testamento, ¿hay diaconisas? De ser así, ¿cuál es su función?
4. ¿Por qué el v.16 se considera un himno cristiano relacionado con Cristo?
5. ¿Qué es un quiasmo? ¿Cuál es su importancia?

I Timoteo 4

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Predicción de la Apostasía	La Gran Apostasía	Los Falsos Maestros	Los Falsos Maestros	Los Falsos Maestros
4:1-5	4:1-5	4:1-5	4:1-5	4:1-11
Un buen ministro de Jesucristo	Un buen siervo de Jesucristo		Un buen siervo de Jesús	
4:6-10	4:6-10	4:6-10	4:6-10	
	Pon atención a su ministerio			
4:11-16	4:11-16	4:11-16	4:11-16	4:12-16

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

VISTAZOS CONTEXTUALES DE LOS VERSÍCULOS 1:11

A. Al igual que en los capítulos 1-3, del 4-6 deben ser interpretados a la luz de los falsos maestros.
B. El capítulo expone el liderazgo negativo (vv. 1-5) y el liderazgo positivo (vv. 6-10).
C. Los vv. 11-16 son un mensaje personal de Pablo a Timoteo que se extiende hasta el 6:2.

---

* Aunque no es inspirada, la división en párrafos es la clave para entender y dar seguimiento al contenido del autor. En el capítulo 1, cada traducción moderna se ha dividido y se ha hecho un resumen; cada párrafo tiene un tópico central, una verdad o un pensamiento. Cada versión aborda un tópico desde su punto de vista particular. Al leer el texto, pregúntese a sí mismo sobre cómo la traducción le ayuda a entender el tema y la división en versículos. En cada capítulo, primero debemos leer la Biblia y tratar de identificar el tema (párrafos), y después comparar nuestra comprensión con las versiones modernas. Entendemos la Biblia solamente cuando entendemos la intención original del autor original siguiendo su lógica y su forma. Únicamente el autor original es inspirado, los lectores no tienen ningún derecho a modificar o cambiar el mensaje. Los lectores de la Biblia tienen la responsabilidad de aplicar las verdades inspiradas a cada día y a sus vidas. Todos los términos técnicos y abreviaturas se encuentran completamente explicados en los apéndices uno, dos, tres.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:1-5

[1]El Espíritu dice claramente que, en los últimos tiempos, algunos abandonarán la fe para seguir a inspiraciones engañosas y doctrinas diabólicas. [2]Tales enseñanzas provienen de embusteros hipócritas, que tienen la conciencia encallecida. [3]Prohíben el matrimonio y no permiten comer ciertos alimentos que Dios ha creado para que los creyentes, conocedores de la verdad, los coman con acción de gracias. [4]Todo lo que Dios ha creado es bueno, y nada es despreciable si se recibe con acción de gracias, [5]porque la palabra de Dios y la oración lo santifican.

4:1 "El Espíritu dice claramente…" Esto puede referirse a:

1. La profecía del Antiguo Testamento
2. Pablo como el receptor de la inspiración directa del Espíritu Santo (cf. Hechos 20:33)
3. Los mensajes inspirados de otros líderes del momento con dones (cf. Hechos 21:11).

NASB, NRSV, TEV "Los últimos tiempos"
NKJV "Los últimos tiempos"
NJB "Los últimos tiempos"

Pablo, al igual que los profetas veterotestamentarios, se refería a su propio tiempo, pero relacionándolo con los últimos días antes de la Segunda Venida. En II Tesalonicenses 2 habla de una parusía atrasada. Por tanto, la caracterización de la rebelión y las falsas enseñanzas describe su propio tiempo (cf. II Timoteo 3:1), así como el tiempo entre la primera y la segunda venida de Cristo (cf. II Pedro 3:3; Judas v.18). El Nuevo Testamento generalmente caracteriza los últimos días o los días finales como lo hicieron los profetas del Antiguo Testamento, quienes tomaban las crisis de su tiempo y la proyectaban en un contexto escatológico (cf. Mateo 24:10-12; Hechos 20:29-30; II Tesalonicenses 2:3-12; II Timoteo 3:1-9; 4:3-4; I Juan 2:18-19; 4:1-3).

TÓPICO ESPECIAL: EL RETRASO DE LA SEGUNDA VENIDA
(El regreso inminente de Cristo vrs. una parusía retrasada)

A la mayoría de los creyentes se les ha enseñado que Jesús viene pronto, repentina e inesperadamente (cf. Mateo 10:23; 24:27, 34, 44; Marcos 9:1; 13:30; Apocalipsis 1:13; 2:16; 3:11; 22:7, 10, 12, 20), ¡pero cada generación que se ha mantenido a la expectativa se ha equivocado! Lo pronto del regreso de Jesús (inminente) es una poderosa promesa de esperanza para cada generación, pero será realidad sólo para una (que será una generación perseguida). Los creyentes deben vivir como si viniera mañana, pero al mismo tiempo planificar e implementar la Gran Comisión (cf. Mateo 28:19-20), si acaso tardara en venir.

Algunos pasajes en los Evangelios (cf. Marcos 13:10; Lucas 17:2; 18:8), y en I-II Tesalonicenses se basan en una Segunda Venida retrasada (Parusía). Previamente deben suceder algunos eventos históricos:

1. La evangelización de todo el mundo (cf. mateo 24:14; Marcos 13:10)
2. La "revelación del hombre de pecado" (cf. Mateo 24:15; II Tesalonicenses 2; Apocalipsis 13)
3. La gran persecución (cf. Mateo 24:21, 24; Apocalipsis 13)

¡Hay una ambigüedad intencional (cf. Mateo 24:42-51; Marcos 13:32-36)! ¡Vive cada día como si fuese el último, pero debes planificar y prepararte para el ministerio por venir!

NASB "Apostatarán"
NKJV "Se alejarán de la "
NRSV "Renunciarán"
TEV "Abandonarán"
NJB "Se alejarán"

Es el término compuesto de *apo* (de) y *istemi* (estar firme). Aquí se utiliza con el sentido de abandonar, al igual que en Lucas 8:13; Hebreos 3:12. En II Timoteo 2:19 tiene el significado de "abstenerse de". Por su forma es un INDICATIVO FUTURO MEDIO. La evidencia de la verdadera salvación es que uno se queda en la Iglesia (cf. I Juan 2:18). Vea el Tópico Especial "La Necesidad de Perseverar", en el 4:16.

TÓPICO ESPECIAL: APOSTASÍA *(APHISTĒMI)*

El término griego *aphistēmi* tiene un amplio campo semántico. Sin embargo, el término inglés/español "apostasía" se deriva de esta palabra, aunque para los lectores modernos implica cierto prejuicio. Nuevamente, el contexto es la clave, no la definición literal.

La palabra está compuesta por la preposición *apo*, que significa "de o "lejos de" e "*histēmi*, "sentarse," "pararse" o "componerse". Fíjese en los siguientes usos no teológicos:

1. Para quitar físicamente
   a. del templo, Lucas 2:37
   b. de la casa, Marcos 13:34
   c. de una persona, Marcos 12:12; 14:50; Hechos 5:38
   d. de todas las cosas, Mateo 19:27,29
2. Ser removido políticamente, Hechos 5:37
3. Romper toda relación, Hechos 5:38; 15:38; 19:9; 22:29
4. Ser o estar legalmente separado (divorcio), Deuteronomio 24:1,3 (LXX); y en el Nuevo Testamento, Mateo 5:31; 19:7; Marcos 10:4; I Corintios 7:11.
5. Liquidar una deuda, Mateo 18:24
6. Demostrar preocupación o abandono, Mateo 4:20; 22:27; Juan 4:28; 16:32.
7. Mostrar preocupación sin abandonar, Juan 8:29; 14:18
8. Consentir o permitir, Mateo 13:30; 19:14; Marcos 14:6; Lucas 13:8

En sentido teológico, el verbo tiene usos muy amplios:

1. Para cancelar, perdonar o quitar la culpa del pecado, Éxodo 32:32 (LXX); Números 14:19; Job 42:10 y Nuevo Testamento, Mateo 6:12,14-15; Marcos 11:25-26.
2. Abstenerse del pecado, II Timoteo 2:19
3. Abandonar:
   a. La Ley, Mateo. 23:23; Hechos 21:21
   b. La fe, Ezequiel 20:8 (LXX); Lucas 8:13; 2 Tesalonicenses 2:3; I Timoteo 4:1; Hebreos 2:13

Muchos creyentes modernos hacen ciertas preguntas teológicas, que tal vez ninguno de los autores del Nuevo Testamento habría pensado. Una de ellas se relaciona con la tendencia moderna a separar fe y fidelidad.

En la Biblia, hay personas que están involucradas con el pueblo de Dios, pero suceden ciertos hechos:

I. Antiguo Testamento
   A. Kora, Números 16
   B. Los hijos de Elí, I Samuel 2, 4
   C. Saúl, I Samuel 11-31
   D. Falsos profetas (ejemplos)
      1. Deuteronomio 13:1-5 18:19-22
      2. Jeremías 28
      3. Ezequiel 13:1-7
   E. Falsos profetas
      1. Ezequiel 13:17
      2. Nehemías 6:14
   F. Malos líderes de Israel (ejemplo)
      1. Jeremías 5:30-31; 8:1-2; 23:1-4
      2. Ezequiel 22:23-31
      3. Miqueas 3:5-12

II. Nuevo Testamento
   A. Literalmente el término griego es *apostasize.* Tanto el Antiguo como el Nuevo Testamento confirma una intensificación del mal y de las falsas enseñanzas antes de la Segunda Venida (Mateo 24:24; Marcos 13:22; Hechos 20:29,30; 2 Tesalonicenses 2:9-12; II Timoteo 4:4). Este término griego bien puede reflejar las palabras de Jesús en la Parábola del Sembrador, en Lucas 8:13. Obviamente, los

creyentes, pero surgieron de entre ellos (Hechos 20:29-30; I Juan 2:19); sin embargo, fueron capaces de distorsionar la verdad y seducir a creyentes inmaduros (Hebreos 3:12).

La pregunta teológica es, ¿alguna vez los falsos maestros fueron creyentes? Es difícil contestarla porque hubo falsos maestros en las iglesias locales (I Juan 2:18-19). Muchas veces nuestra teología o tradición denominacional contesta esta pregunta sin ninguna referencia a algún texto bíblico en particular (con excepción del método del texto como prueba, que consiste en citar un verso fuera de contexto y seleccionarlo a nuestro juicio como prueba).

B. Fe aparente
1. Judas, Juan 17:12
2. Simón el Mago, Hechos 8
3. Aquéllos que son mencionados en Mateo 7:21-23
4. Quienes son mencionados en Mateo 13
5. Alejandro y Himeneo, I Timoteo 1:19-20
6. Himeneo y Fileto, II Timoteo 2:16-18
7. Dimas, II Timoteo 4:10
8. Falsos maestros, II Pedro 2:19-20; Judas 12-19
9. Anticristo, I Juan 2:18-19

C. Fe sin frutos
1. Mateo 7
2. I Corintios 3:10-15
3. II Pedro 1:8-11

Nosotros raras veces pensamos en estos textos debido a nuestra teología sistemática (Calvinismo, Arminianismo, etc.) que nos dicta la respuesta obligatoria. Por favor, no me critique porque hablo de ello. Mi preocupación es aplicar el procedimiento hermenéutico correcto. Debemos dejar que la Biblia nos hable, sin tratar de moldearla a una teología establecida. Es algo terrible y doloroso porque la mayoría de nuestras teologías son denominacionales, relacionales (pariente, amigo, pastor) y culturales; no bíblicas. Algunos que dicen ser pueblo de Dios, y resulta que ya no lo son (Romanos 9:6).

- **"la fe…"** Este término (por lo general con el artículo) se usa en las Cartas Pastorales para referirse al cuerpo de verdades cristianas reveladas (cf. 3:9; 4:6; 5:8; 6:10, 12, 21; II Timoteo 2:18; 3:8, 10; 4:7; Tito 1:5, 13; 2:22). Aquí no se refiere necesariamente a la salvación de ellos, sino más bien a la de los falsos maestros.

- **"…para seguir"** Es un PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO que enfatiza una acción continua. Los apartados continúan creyendo y dan evidencia de las enseñanzas demoníacas.

4:2
NASB "Por medio de la hipocresía de los mentirosos"
NKJV "Diciendo mentiras de manera hipócrita"
NRSV "Por medio de la hipocresía de los mentirosos"
TEV "Esparciendo mentiras engañosas"
NJB "Seducido por la hipocresía de los mentirosos"

Ellos dicen ser "maestros de la ley" (cf. 1:7). Obviamente que había involucrado algún elemento del Judaísmo, los cuales son descritos adecuadamente en el 1:3-7; 6:3-10, 20-21:
1. Enseñan doctrinas extrañas (1:3; 6:3)
2. Ponen atención a mitos y genealogías (1:4)
3. Se han dedicado a la discusión estéril (1:6)
4. Hacen afirmaciones confidenciales sobre lo que no entienden (1:7; 6:4)
5. Son hipócritas mentirosos (4:2)
6. Tienen sucia la conciencia (4:2)
7. Prohíben el matrimonio (4:3)

8. Promueven abstenerse de ciertas comidas (4:3)
9. Echan a andar fábulas (4:7)
10. Son presuntuosos (6:4)
11. Tienen intereses morbosos en cuestiones controversiales y se pelean por palabras (6:4)
12. Constantemente causan confusión (6:5)
13. Poseen falso conocimiento (6:20-21)
14. Se han alejado de la fe (4:1; 6:21)

NASB "Espíritus engañosos y doctrinas demoníacas"
NKJV "Espíritus engañosos y enseñanzas demoníacas"
NRSV "Espíritus engañosos y enseñanzas demoníacas"
TEV "Espíritus engañosos y enseñanzas demoníacas"
NJB "Espíritus engañosos y doctrinas diabólicas"

La opinión paulina sobre estos falsos maestros es muy negativa, ya que le atribuye a sus enseñanzas a la obra de Satanás (vea el Tópico Especial: "Satanás", en el 3:6; cf. 2:14; 3:6-7), y a los demonios. De muchas maneras el punto de vista de Pablo sobre estos herejes es muy similar al del Antiguo Testamento con relación a los cultos de fertilidad cananea. Dios les dijo a los israelitas que destruyesen totalmente a estos pueblos porque corrompían la fe. Aquí aparecen las mismas advertencias (cf. II Tesalonicenses 2:9-10; Santiago 3:15; I Juan 2:8-19).

TÓPICO ESPECIAL: El DEMONIO (Espíritus inmundos)

A. Los pueblos primitivos eran animistas, y atribuían personalidad y rasgos humanos a las fuerzas naturales y a los objetos. La vida se explica mediante la interacción de dichas entidades espirituales con los seres humanos.
B. De tales personificaciones surgió el politeísmo (multiplicidad de dioses). Generalmente, lo demoníaco (*genii*) era un semidios o un dios menor (bueno o malo) que impactaba en la vida de cada ser humano.
   1. Mesopotamia, caos y conflicto.
   2. Egipto, orden y confusión
   3. Canaan, (vea W.F. Albright, "La Arqueología y la Religión de Israel, 5ta ed., pp.67-92).
C. El Antiguo Testamento no aclara o desarrolla el tema de los dioses menores, los ángeles o los demonios, probablemente porque predica un estricto monoteísmo (Éxodo 8:10; 9:14; 15:11; Deuteronomio 4:35, 39; 6:4; 33:26; Salmo 35:10; 71:19; 86:6; Isaías 43:10-11; 45:21-22; 46:9; Jeremías 10:6-7; Miqueas 7:18). Podríamos mencionar a los falsos dioses de las naciones paganas (*Shedim*, Deuteronomio 32:17; Salmo 106:37), y también aparece el nombre de algunos de ellos.
   1. *Se'im* (sátiro o pelo de demonio, Levítico 17:7, II Crónicas 11:15)
   2. *Lilith* (nombre femenino, demonio seductor, Isaías 34:14)
   3. *Mavet* (término hebreo para la muerte, utilizado para referirse al dios cananeo del inframundo, Mot, Isaías 28:15, 18: Jeremías 9:21; y posiblemente, Deuteronomio 28:22)
   4. *Rasfe* (plaga, Deuteronomio 33:29: Salmos 78:48: Habacuc3:5)
   5. *Dever* (pestilencia, Salmos 91:5-6: Habacuc 3:5)
   6. *Az'azel* (nombre desconocido, pero posiblemente sea el demonio del desierto o el nombre de algún lugar, Levítico 16:8, 10,26).

   (Los ejemplos fueron tomados de la Enciclopedia Judaica, Vol. 5, p.1523).

Sin embargo, en el Antiguo Testamento no hay ningún dualismo o independencia angelical de YHWH. Satanás es un siervo de YHWH (Job 1-3: Zacarías 3), no su enemigo (A.B. Davidson, "La Teología del Antiguo Testamento", pp. 300-306).

D. El Judaísmo se desarrolló durante el exilio babilónico (586-538 a.C.), y fue influenciado por el dualismo pérsico del Zoroastrismo, donde existía un dios bueno y alto denominado *Mazda* u *Ormaz,* y su oponente malo llamado *Ahriman*. Esto permitió que durante el judaísmo postexílico surgiese un dualismo personificado en YHWH y sus ángeles vrs. Satanás y sus demonios. La teología del Judaísmo sobre la personificación del mal está bien explicado y documentado en Alfred Edersheim, "La Vida en los tiempos de Jesús, el Mesías", Vol. 2, apéndice XIII, pp.748-763: XVI (pp.770-776).

El judaísmo personifica el mal de tres formas:

1. Satanás o Samael
2. El intento de maldad (*yetzer hara*) a lo interno de la Humanidad.
3. El ángel de la muerte.

Edersheim los caracteriza como: (1) el acusador, (2) el tentador y (3) el castigador (Vol.2, p.756). Para explicar el mal, hay una marcad diferencia entra la teología del Judaísmo y la del Nuevo Testamento.

E. El Nuevo Testamento, y en particular los Evangelios, afirman la existencia y oposición de los seres espirituales malignos en contra de la Humanidad y de YHWH (en el Judaísmo, Satanás era el único enemigo de los seres humanos, pero no de Dios. Ellos se oponían a la voluntad de Dios, a su reinado y su reino.

Jesús confrontó y expulsó a estos seres demoníacos, también llamados: (1) espíritus inmundos (cf. Lucas 4:36; 6:18) o (2) espíritus malos (cf. Lucas 7:21; 8:2) para los seres humanos. Claramente, Jesús distinguió entre enfermedad (física y mental) y lo demoníaco. Él demostró su poder y punto de vista espiritual al reconocer y exorcizar a estos espíritus malignos. Con frecuencia ellos le reconocieron y trataron de hablarle, pero Jesús rechazaba este testimonio, les exigía silencio y los expulsaba. El exorcismo es una señal de la derrota del reino de Satanás.

En las cartas apostólicas del Nuevo Testamento hay una sorprendente falta de información sobre este tema. El exorcismo nunca es presentado como un don espiritual ni hay una metodología y ningún procedimiento es dado para ministros o creyentes de las futuras generaciones.

F. El mal es verdadero; el mal es personal; el mal está presente. Ni su origen ni su propósito han sido revelados. La Biblia afirma su realidad y se opone tajantemente a su influencia. No existe un dualismo final en la realidad. Dios está en total control; el mal ha sido derrotado y juzgado, y será removido de la Creación.

G. El pueblo de dios debe resistirse al mal (cf. Santiago 4:7). No puede ser controlado por él (cf. I Juan 5:18), pero puede ser tentado, y su testimonio influido y dañado (cf. Efesios 6:10-19). La maldad es una parte revelada del punto de vista general del cristiano. Los cristianos modernos no tienen ningún derecho para redefinir el mal (la desmitologización de Rudolph Bultmann); despersonalizar el mal (las estructuras sociales de Paul Tillich) o intentar explicarlo totalmente en términos psicológicos (Sigmund Freíd). Su influencia es perversa, pero ha sido derrotada. ¡Los creyentes deben andar en la victoria de Cristo!

NASB **"Cauterizada la conciencia"**
NKJV **"Que tienen su propia conciencia cauterizada con hierro candente"**
NRSV **"Conciencia cauterizada con hierro candente"**
TEV **"Conciencia muerta, como quemada con hierro candente"**
NJB **"Conciencias marcadas con hierro candente"**

Esto se relaciona con dos cosas:

1. Los falsos maestros estaban más allá del arrepentimiento (cf. Efesios 4:19; Tito 1:15). El término inglés/español "cauterizar" proviene de esta palabra griega.
2. La frase se refiere a la marca de Satanás, con lo que demuestra ser de su propiedad (eg. Apocalipsis 13:16-17; 14:11; 16:2; 19:20; 20:4). En vista de que estos hombres rechazaran la verdad, ahora son incapaces de verla (cf. II Corintios 4:4). Es el pecado mayor e imperdonable según los Evangelios, y el pecado de muerte según I Juan 5. Vea las notas sobre "La Conciencia", en el 1:5.

TÓPICO ESPECIAL: ¿QUÉ ES EL PECADO MORTAL?

A. Consideraciones hermenéuticas
   1. Debe establecer las identificaciones adecuadas al contexto histórico de I Juan
      a. La presencia de falsos maestros en las Iglesias (2:19, 26; 3:7; II Juan 7)
         (1) "Cerintianos" Estos gnósticos enseñaban que Jesucristo hombre recibió el Espíritu de Cristo durante su bautismo, y que dicho espíritu le dejó antes su muerte en la cruz. (5:6-8)
         (2) Los gnósticos docéticos enseñaban que Jesús fue un espíritu divino, no un verdadero ser humano (1:13)

(3) En los escritos del siglo II, el Gnosticismo presenta diferentes puntos de vista acerca del cuerpo humano:
   - a. Ya que la salvación era una verdad racional revelada, el cuero humano tenía poco interés en ámbito espiritual. Por lo tanto, lo que se deseaba eso se podía tener. A esto se refiere el antinomianismo o los gnósticos libertinos.
   - b. Otros grupos llegaron a la conclusión de que el cuerpo era intrínsecamente mal (filosofía griega), y cualquier deseo humano debía ser evitado. Estos eran llamados ascéticos.
   - c. ¡Estos falsos maestros habían salido de la Iglesia (2:19), pero no su influencia!

2. Una correcta identificación debe estar relacionada con el contexto literario de todo el libro.
   - a. La I Carta de Juan fue escrita para combatir las falsas enseñanza y para fortalecer a los verdaderos creyentes.
   - b. Estos dos propósitos se pueden ver en las pruebas del verdadero creyente:
     - (1) Doctrinal
       - (a) Jesús fue verdaderamente hombre (1:1-3; 4:14)
       - (b) Jesús fue verdaderamente Dios (1:2; 5:20)
       - (c) Los seres humanos también son perdonados y santificados por Dios mediante:
         - i. La muerte de Jesús (1:7; 2:1-2; 3:16; 4:9-10, 14; 5:6-8)
         - ii. La fe en Jesús (1:9; 3:23; 4:15; 5:1, 4-5, 10-13)
     - (2) Práctico (positivo)
       - (a) Un estilo de vida de obediencia (2:3-5; 3:22, 24; 5:2-3)
       - (b) Un estilo de vida como el de Cristo (sin pecado, 1.7; 2:6, 29; 3:6-9; 5:18)
       - (c) Un estilo de vida de amor (2:10; 3:11, 14, 18, 23; 4:7, 11-12; 16-18, 21)
       - (d) La victoria sobre el mal de este estilo de vida
       - (e) Su Palabra que permanece en ellos (1:10; 2:14)
       - (f) Ellos tienen al Espíritu (3:24; 4:4-6, 13)

3. La correcta identificación en el texto de los temas relevantes sobre asuntos específicos:
   - a. ¿Será que el término "hermano" del v.16 se relaciona tanto con los que cometen pecado venial como los que cometen pecado mortal?
   - b. ¿Acaso quienes cometen pecado mortal fueron alguna vez miembros de la Iglesia (2:19)?
   - c. ¿Cuál es el significado textual de:
     - i. Ningún artículo con "pecado";
     - ii. ¿El verbo "ver" es un CONDICIONAL DE TERCERA CLASE junto a un SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO?
   - d. ¿Cómo restauran las oraciones del creyente la vida eterna *zōe* a quien no se ha practicado el arrepentimiento personal de pecados?
   - e. ¿Cómo se relaciona el v.17 con los diferentes tipos de pecado (mortal y venial)?

B. Problemas teológicos

1. El intérprete debe tratar de ligar el texto con:
   - a. El pecado mortal de los Evangelios
   - b. El pecado de los judíos "incrédulos" en Hechos 6 y 10

El contexto de I Juan parece ser paralelo al pecado mortal de los fariseos en cuanto a la deidad de Jesús (Mateo 12:22-37; Marcos 3:2-29); así como el de los judíos incrédulos en Hechos 6 y 10. Los tres grupos (fariseos, judíos incrédulos y falsos maestros gnósticos) oyeron claramente el Evangelio, pero ninguno de ellos confió en Jesús.

2. ¿Los teólogos modernos deben partir de los principios denominacionales para analizar este texto?

   El movimiento evangélico ha sobrevalorado el inicio de la experiencia cristiana, y constantemente ha olvidado el estilo de vida como evidencia de una fe verdadera. Nuestras preguntas teológicas modernas hubieran horrorizado a los cristianos del siglo I. Queremos "certeza" basada en textos seleccionados como "textos de prueba" y nuestra propia deducción lógica o prejuicios denominacionales.

   Nuestras preguntas teológicas, prejuicios y distintivos reflejan nuestras inseguridades. ¡Queremos más información y clarificación de lo que la Biblia ofrece; así nuestras teologías sistemáticas toman

algunos pasajes de las Escrituras y hacen grandes telarañas doctrinales propias del mundo occidental!

¡Las palabras de Jesús en Mateo 7 y Marcos 7 eran suficientes para la Iglesia primitiva! Jesús buscaba en sus discípulos decisiones de fe a largo plazo no una transitoria fe emocional (Mateo 13:10-23; Juan 8:31-59). El Cristianismo no es un acto aislado en el pasado, sino un acto de arrepentimiento continuo, fe, obediencia y perseverancia. ¡El Cristianismo no es un boleto para ir al cielo que se compra en el pasado, ni una póliza de seguro contra incendio que se obtiene para protegerse de un estilo de vida egoísta y ateo!

3. ¿El pecado mortal se refiere a una muerte física o a la muerte eterna? El uso que Juan hace de *zōe* en este contexto implica el contraste con relación a la muerte eterna. ¿Es posible que Dios lleve a su morada (muerte física) a sus hijos pecadores? Las implicaciones de este contexto indican que: (1) las oraciones de los hermanos creyentes, y (2) el arrepentimiento personal de quienes le ofenden, se combinan para restaurar a los creyentes; pero de continuar con el mismo estilo de vida que trae reproches a la comunidad de creyentes, el resultado puede ser una muerte física temprana y "antes de tiempo". (*¡Cuando los críticos preguntan!,* por Norman Geisler y Tomas Howe, p.541)

4:3 "Prohíben el matrimonio y no permiten comer ciertos alimentos…" Aquí tenemos dos de las enseñanzas ascéticas de los falsos maestros. El primero prohíbe el casamiento, y está relacionada con un trasfondo griego (gnósticos) o posiblemente con los esenios judíos (la comunidad de los rollos del Mar Muerto) y su influencia. El matrimonio es un regalo divino (cf. Génesis 2:24) y es voluntad de Dios (cf. Génesis 1:28; 9:1, 7). El matrimonio es lo normal, pero el celibato es un llamado especial y un don (cf. Mateo 19:11-12; I Corintios 7).

El segundo, la abstinencia de ciertas comidas, parece tener un trasfondo judío (cf. Levítico 11), aunque podría referirse a prohibiciones gnósticas. Ambos conceptos son abordados teológicamente en Génesis 1:28-31. Entre la gente religiosa, siempre ha habido la tendencia a despreciar el mundo material, a pensar en el celibato como un estado espiritual, y ver la abstinencia –tanto de bebidas como de comidas-, y el ascetismo en general, como una condición espiritual superior (cf. Mateo 15:11; Marcos 7:17-22, 33; Colosenses 2:8-23). En el capítulo 3, la lista de criterios para el liderazgo probablemente esté relacionada con estas falsas enseñanzas. Observe que tanto el matrimonio como el vino son permitidos (cf. 3:2, 12; 5:9; 3:3, 8; 5:23).

- "…la verdad" Es una construcción gramatical rara (ej. un ADEJTIVO y un PARTICIPIO; cf. Michel Magill, "NT Translineal", p. 785). La misma forma aparece en Tito 1:15. Los creyentes son descritos como:

1. los creyentes: ADJETIVO, PRONOMINAL, DATIVO, PLURAL, MASCULINO
2. los que han conocido: PARTICIPIO PERFECTO ACTIVO, PLURAL, MASCULINO

Aquí la verdad (vea el Tópico Especial en el 2:4) es que toda la creación es de Dios, y a Él le demos agradecimiento por eso. El ascetismo viola esta verdad.

4:4 "Todo lo que Dios ha creado es bueno, y nada es despreciable…" Para la increíble realidad de la bondad de todas las cosas vea Génesis 1:31; Romanos 14:14, 20; I Corintios 6:12; 10:26. Sin embargo debemos ponderar esto con el hecho de que aunque todas las cosas pueden ser buenas y puras para quienes conocen que su origen está en Dios, no todo edifica a la Iglesia (cf. I Corintios 6:12; 10:23). Por lo tanto, nosotros como cristianos limitamos nuestra libertad para con los demás por nuestro respeto a Cristo (cf. Romanos 14:1-15:13; I Corintios 8:10).

La palabra "rechazado" literalmente significa "echar fuera"; Moffat lo traduce como "tabú". Tenga cuidado con las traducciones culturales y/o denominacionales (cf. Isaías 29: 13; Colosenses 2:8-23).

4:5 La palabra hablada de Cristo hizo la Creación (cf. Génesis 1:3, 6-7, 14, 20, 24) y confirma la bondad y originalidad de todas las cosas (cf. Génesis 1:31). Los creyentes deben agrdecer a Dios (cf. v. 4b) por su creación y provisión (cf. Romanos 14:6; I Corintios 10:30-31).

- "…la oración" El término (*enteuxis*) sólo se utiliza dos veces en el Nuevo Testamento, ambas en I Timoteo (cf. 2:1; 4:5). Expresa el propósito de visitara alguien, y con frecuencia se traduce como "intercesión" (cf. 2:1);

aunque en este contexto "acción de gracias" parecer ser más apropiado. ¡Recuerde que es el contexto, no el diccionario, el que determina el significado de las palabras!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:6-10
6Si enseñas estas cosas a los hermanos, serás un buen servidor de Cristo Jesús, nutrido con las verdades de la fe y de la buena enseñanza que paso a paso has seguido. 7Rechaza las leyendas profanas y otros mitos semejantes. Más bien, ejercítate en la piedad, 8pues aunque el ejercicio físico trae algún provecho, la piedad es útil para todo, ya que incluye una promesa no sólo para la vida presente sino también para la venidera. 9Este mensaje es digno de crédito y merece ser aceptado por todos. 10En efecto, si trabajamos y nos esforzamos es porque hemos puesto nuestra esperanza en el Dios viviente, que es el Salvador de todos, especialmente de los que creen.

4:6 "Si enseñas estas cosas a los hermanos…" *Hipotitēmi* es una VOZ MEDIA que significa "sugerir". Fíjese en la amabilidad con que Pablo anima a Timoteo a corregir a los miembros de la iglesia (cf. capítulo 3). Observe el contraste en el v.11, donde da órdenes estrictas sobre cómo abordar los problemas en esa comunidad. Ambos son apropiados a la circunstancia.

- "…nutrido con las verdades de la fe y de la buena enseñanza" Es un PARTICIPIO PRESENTE PASIVO (aunque por su forma puede ser VOZ MEDIA, con la que se animaría a otros creyentes a estudiar por sí mismos las verdades de fe). Los ministros se nutren de las verdades del Cristianismo –yo considero sinónimas ambas frases descriptivas-. Esta es la verdadera gnosis, no la gnosis demoníaca de los falsos maestros. En II Timoteo 3:15-17 claramente cuál es la responsabilidad de cada creyente en II Timoteo 2:15, particularmente a la luz de estas falsas enseñanzas (cf. II Timoteo 2:14-18).

- "…que paso a paso has seguido" Es un INDICATIVO PRESENTE ACTIVO. Timoteo batía record de fidelidad. El término puede significar:
1. Haber continuado (cf. II Timoteo 3:10)
2. Haber investigado al detalle (cf. Lucas 1:3)

4:7 "Rechaza las leyendas profanas y otros mitos semejantes…" Las Cartas Pastorales desaniman (IMPERATIVO PRESENTE MEDIO [DEPONENTE]) las discusiones especulativas con los obstinados falsos maestros (cf. I Timoteo 1:4; 4:7; II Timoteo 2:14-18, 23; Tito 1:14; 3:9). El mismo verbo (*paraiteomai*) se usa en I Timoteo 4:7; 5:11; II Timoteo 2:23; Tito 3:10.

La frase "mujeres mayores" (*graōdēs*) solamente es usada aquí en el Nuevo Testamento. Harold K. Moulton, "El Léxico Griego Analítico revisado", p.82, señala que por implicación significa "ser tonto" y "absurdo". La NRSV, NJB la traduce como "cuentos de esposas viejas", y la NKJV como "fábulas de esposas viejas". Por lo tanto, creo como Gordon Fee que las mujeres eran manipuladas por los falsos maestros para imponerles sus puntos de vista en las iglesias domésticas.
1. ¿Eran los falsos maestros mujeres mayores?
2. ¿Era esta la manera de acentuar el problema con las mujeres??
3. ¿Todo esto era sólo una expresión de la cultura patriarcal?

- En el v.7, el término "mito" (NRSV, NJB) ha sido malentendido. "G.B. Caird tiene un buen artículo, "El Lenguaje y las Imágenes de la Biblia", capítulo 13, pp. 219-242. Los mitos tienen muchas posibilidades interpretativas.

- "…Más bien, ejercítate en la piedad" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. La "disciplina" o el "entrenamiento" son una metáfora deportiva de donde deriva la palabra inglesa/española "gimnasio". El entrenamiento atlético es un buen ejemplo del esfuerzo, dedicación y total entrega que los cristianos podemos emular en el ámbito real lo que es mucho más importante (cf. I Corintios 9:24-27; II Timoteo 2:5; 4:7; Hebreos 12:1-3).

- "…la piedad"

TÓPICO ESPECIAL: LA PIEDAD

Es un término clave en las Cartas Pastorales. Se refiere a lo doctrinal y las implicaciones del estilo de vida cotidiano en el Evangelio (cf. 3:16). No describa lo excepcional, sino lo esperado. Es un ´termino compuesto por "bueno" (*eu*) y "adoración" (*seboami*). La verdadera adoración es el diario vivir con pensamiento propio (cf. 4:16a). Fíjese cuántas veces la palabra es utilizada en los escritos pastorales.

1. SUSTANTIVO "eusebeia" (II Timoteo 2:2; 3:16 ; 4:7-8; 6:3, 5-6, 11; II Timoteo 3:5; Tito 1:1)
2. ADVERBIO "eusebēs" (II Timoteo 3:12; Tito 2:12)
3. VERBO "eusebēo" (I Timoteo 5:4)
4. El término relacionado *theosebei*a (I Timoteo 2:10)
5. El término negativo -ALFA PRIVATIVO, ej. *asebeia*- (II Timoteo 2:16; Tito 2:12)

4:8 Nuestro cuerpo físico es parte de la mayordomía de la vida, pero no es la prioridad. ¡La piedad sí lo es! Esto puede referirse a:

1. El ejercicio físico
2. La disciplina física
3. El ascetismo

Lo que afecta el cuerpo es importante, ¡pero lo que afecta el espíritu es eterno! ¡El verdadero ejercicio es la "labor" y el "esfuerzo del v. 10! El ministerio afecta el resultado del Evangelio, pero ascetismo enfatiza al individuo.

4:9 "Este mensaje es digno de crédito…" La frase puede coincidir con el v.8 o el 10. Pablo la utiliza frecuentemente para enfatizar la importancia de una determinada afirmación en las Cartas Pastorales (cf. 1:15; 3:1; 4:9; II Timoteo 2:11; Tito 3:8), tanto como Jesús usaba el "amén, amén" o Pablo el "no quiero que ignoréis, hermanos" de sus primeros escritos (cf. Romanos 1:13; 11:25; I Corintios 10:1; 12:11; II Corintios 1:8; I Tesalonicenses 4:13).

4:10 "…trabajamos y nos esforzamos" ambas son metáforas atléticas. La última, de donde se deriva la palabra inglesa/española "agonía" o "agonizar" también se encuentra en Filipenses 2:16; I Timoteo 6:12; II Timoteo 4:7. De esta frase hay una variante en el manuscrito griego:

1. MSS $\aleph^{c}$, D, L, P, junto a la Vulgata, la Peshita y las traducciones coptas contienen "sufrir reproches" (NKJV).
2. $\aleph^{xx}$, A,C, F, G, K y la 075 tiene "esforzar" (NASB, NRSV, TEV, NJB, NIV). La UBS[4] califica el término con una "C", lo que implica que el Comité tuvo dificultades al decidir entre las variantes.

NASB "Porque hemos puesto nuestra esperanza"
NKJV "Porque confiamos en"
NRSV "Porque tenemos nuestra esperanza puesta en"
TEV "Porque hemos puesto nuestra esperanza"
NJB "Es que hemos puesto nuestra confianza"

Es un INDICATIVO PERFECTO ACTIVO. Los creyentes confían en el carácter perfecto, seguro, constante de Dios como su única esperanza (cf. Salmo 102:26-27; Malaquías 3:6; Hebreos 1:11-12; 13:8; Santiago 1:17). La seguridad de nuestra salvación se fundamenta en el carácter de YHWH (cf. 6:17; Romanos 15:12; II Corintios 1:10).

- "…en el Dios viviente" Creo que esta frase griega refleja el nombre del Pacto del Antiguo Testamento del Dios hacedor. Es la raíz del significado del término "YHWH" derivado del verbo hebreo ser" (cf. Éxodo 3:14; vea el Tópico Especial "El Nombre de la Deidad", en II Timoteo 1:2). YHWH es quien vive para siempre, el único viviente.

- "…que es el Salvador de todos, especialmente de los que creen" El título "salvador" se utiliza con frecuencia en las Cartas Pastorales (cf. 1:1; 2:3; II Timoteo 1:10; Tito 1:3-4; 2:10-13; 3:4, 6). En los capítulos anteriores de I

Timoteo se utiliza para Dios como redentor, potencial para toda la Humanidad (cf. 2:4, 6; Lucas 2:11; Juan 1:29; 4:42; Romanos 5:18-19; II Pedro 3:9). Vea la nota completa en II Timoteo 1:10. Posiblemente la frase "especialmente en los creyentes" (donde se esperaba teológicamente el término "único") pueda ser usada con el sentido veterotestamentario de *Elohim*, quien es "protector" o "proveedor" para toda vida en la tierra (cf. mateo 5:45; Hechos 17:28).

TÓPICO ESPECIAL: LOS PREJUICIOS EVANGÉLICOS DE BOB

Debo admitir ante ustedes mis prejuicios al respecto del tema. No poseo una teología calvinista o dispensacionalista, sino más bien es evangélica de la Gran Comisión. Creo que Dios tiene un plan eterno para la redención de toda la Humanidad (Génesis 3.15; 12:3; Éxodo 19:5-6; Jeremías 31:34; Ezequiel 18; 36:22-39; Hechos 2:23; 3:18; 4:28; 13:29; Romanos 3:9-18-20; 21-32), todos fuimos creados a su imagen y semejanza (Génesis 1:26-27). Los Pactos están sintetizados en Cristo (Gálatas 3:28-29; Colosenses 3:11). ¡Jesús es el misterio de Dios, escondido pero ahora revelado (Efesios 2:11-3:13)!

Estos presupuestos guían todas mis interpretaciones de las Escrituras (Jonás). ¡Leo todos los textos desde esta perspectiva! Realmente es un prejuicio (¡todos los intérpretes los tienen!), pero es una presuposición basada en las Escrituras.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:11-16
[11]Encarga y enseña estas cosas. [12]Que nadie te menosprecie por ser joven. Al contrario, que los creyentes vean en ti un ejemplo a seguir en la manera de hablar, en la conducta, y en amor, fe y pureza. [13]En tanto que llego, dedícate a la lectura pública de las Escrituras, y a enseñar y animar a los hermanos. [14]Ejercita el don que recibiste mediante profecía, cuando los ancianos te impusieron las manos. [15]Sé diligente en estos asuntos; entrégate de lleno a ellos, de modo que todos puedan ver que estás progresando. [16]Ten cuidado de tu conducta y de tu enseñanza. Persevera en todo ello, porque así te salvarás a ti mismo y a los que te escuchen.

4:11 "**Encarga…"** Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO del término que significa "estrictas órdenes militares" (cf. 1:3, 18).

- "…y enseña estas cosas" Es otro IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Pablo anima a Timoteo para que se encargue de la iglesia, en la que habían irrumpido los falsos maestros con sus acólitos (ej. probablemente viudas jóvenes; cf. II Timoteo 3:6-7, o mujeres mayores; cf. 4:7).

4:12 "Que nadie te menosprecie por ser joven…" Es un IMPERATIVO PRESENTE con un PARTICIPIO NEGATIVO, que por lo general significa detener un acto en proceso. En la cultura grecorromana, el término "joven" se refiere a persona de aproximadamente 40 años. Posiblemente los falsos maestros cuestionaron a Timoteo por su edad y así despreciaban sus enseñanzas por su edad (cf. I Corintios 16:11). Timoteo era el representante apostólico de Pablo, quien también anima a Tito de manera similar en Tito 2:15.

- "…en la manera de hablar, en la conducta, y en amor, fe y pureza" Timoteo debía demostrar (IMPERATIVO PRESENTE MEDIO [`DEPONENTE]) al equipo su liderazgo mediante su estilo de vida (cf. vv. 6c; 7b). ¡Debía vivir exactamente de manera contraria a los falsos maestros! Hay una variante de esta frase en el manuscrito griego. El *Textus Receptus* la añade después de "en amor", "en espíritu". Esto se encuentra en los manuscritos unciales K, L y P, y también en la mayoría de los manuscritos tardíos. Sin embargo, desapareció de MSS א, A, C, D, F, G, y en las traducciones de la Vulgata, siria y copta, lo que implica fue añadido posteriormente por un escriba.

-"un ejemplo"

TÓPICO ESPECIAL: LA FORMA *(TUPOS)*

El problema es que la palabra *tupos*, que tiene diferentes usos.

1. Según Moulton y Milligan, *El Vocabulario del Griego del Nuevo Testamento*, p. 645, puede significar:
   a. Modelo
   b. Plan
   c. Forma o manera de escribir
   d. Decreto
   e. Sentencia o decisión
   f. Modelo del cuerpo humano como ofrenda votiva al dios sanador.
   g. Uso como verbo en el sentido de forzar los preceptos de ley.
2. Según Louw y Nida, *Léxico Griego-Inglés*, vol. 2, p. 249:
   a. señal (Juan 20:25)
   b. imagen (Hechos 7:43)
   c. modelo (Hebreo 8:5)
   d. ejemplo (I Corintios 10:6; Filipenses 3:17)
   e. prototipo (Romanos 5:14)
   f. términos (Hechos 23:25)
   g. contenidos (Hechos 23:25)
3. También en Harold K. Moulton, *El Léxico Griego Analítico Revisado*, p. 411.
   a. Un golpe, una expresión, una marca (Juan 20:25)
   b. Un delineado
   c. Una imagen (Hechos 7:43)
   d. Una fórmula (Romanos 6:17)
   e. Formar, pretender (Hechos 23:25)
   f. Una figura, contraparte (I Corintios 10:6)
   g. Una figura, un tipo (Romanos 5:14; I Corintios 10:11)
   h. Una figura modelo (Hechos 7:44; Hebreos 8:5)
   i. Una figura moral (Filipenses 3:17; I Tesalonicenses 1:7; II Tesalonicenses 3:9; I Timoteo 4:12; I Pedro 5:3).

4:13 "En tanto que llego…" (cf. 3:14)

- "…dedícate a" Es oro IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Pablo enfatizó las tres funciones públicas de Timoteo como el líder visible de la congregación:

1. la lectura pública de las Escrituras
2. la predicación
3. la enseñanza

La Iglesia primitiva básicamente tomó la forma de adoración de las sinagogas (cf. Hechos 13:15; 15:21).

4:14 "Ejercita el don…" A cada creyente le es dado un don espiritual tras su conversión (cf. I Corintios 12:7, 11, 18). Según el contexto, este don espiritual de Timoteo llegó a ser reconocido por los líderes de la Iglesia local de Listra (cf. Hechos 16:2), y confirmado por un compromiso y servicio especial (cf. 1:18). El don espiritual es dado por el Dios Trino (cf. I Corintios 12:4-6)) a cada creyente para un buen caminar junto al cuerpo de Cristo (cf. I Corintios 12:7, 11). El momento exacto en que el don es dado no se confirma objetivamente, tampoco sabemos la cantidad exacta de dones ni se revelan los mecanismos. Lo que sí es obvio es que todos los creyentes poseen dones para el ministerio (cf. Efesios 4:12).

- "que recibiste mediante profecía" Es un IMPERATIVO PRESENTE con un PARTICIPIO NEGATIVO, que por lo general implica un acto en proceso. ¿Esto significa que Timoteo había descuidado sus dones o que no debía descuidarlos? Me inclino por lo último.

- **"…te impusieron las manos"** Esta parece ser una práctica de dedicación de la iglesia neotestamentaria (cf. Hechos 6:6; 13:3; II Timoteo 1:6) heredada del Antiguo Testamento (cf. Números 8:10; Deuteronomio 34:9).

TÓPICO ESPECTIAL: PONIENDO LA MANOS EN LA BIBLIA

Este gesto de involucramiento personal se utiliza de diversas maneras en la Biblia. Mediante:

1. Tomar un juramento (ej., las manos debajo del muslo: Génesis 24:2, 9; 47:29).
2. El traspaso del liderazgo familiar (cf. Génesis 48:14, 17-18).
3. La identificación con la muerte sacrificial de un animal como sustituto del/ de las:
   a. Sacerdote (cf. Éxodo 29:10, 15, 19; Levítico 16:21; Números 8:12).
   b. Personas laicas (cf. Levítico 1:4; 3:2, 8; 4:4, 15, 24; II Corintios 29: 23).
4. Apartar a ciertas personas para el servicio divino o para un ministerio (cf. Números 8:10; 27: 18, 23; Deuteronomio 34:9; Hechos 6:6; 13:3; I Timoteo 4:14; 5:22; II Timoteo 1:6).
5. Participar en la lapidación de alguien pecador, según la Ley (cf. Levítico 24:14).
6. La mano de alguien sobre la boca significa silencio o consentimiento (cf. Jueces 18:19; Job 21:5; 29:9; 40:4; Miqueas 7:16).
7. La mano en la cabeza de alguien significa tristeza o dolor (II Samuel 13:19).
8. Recibir la bendición para salud, felicidad y ser como Dios (cf. Mateo 19:13, 15; Marcos 10:16).
9. Recibir la sanidad física (cf. Mateo 9:18; Marcos 5:23; 6:5; 7:32; 8:23; 16:18; Lucas 4:40; 13:13; Hechos 9:17; 28:8).
10. Recibir el Espíritu Santo (cf. Hechos 8:17-19; 9:17; 19:6).

Existe una sorprendente falta de información en los pasajes que tradicionalmente han sido utilizados para apoyar la instalación de líderes eclesiásticos (ej., ordenación).

1. En Hechos 6:6 son los Apóstoles quienes imponen las manos sobre los siete líderes para el ministerio local.
2. En Hechos 13:3 son los profetas y maestros los que imponen las manos sobre Bernabé y Pablo para el servicio misionero.
3. En I Timoteo 4:14 son los líderes locales quienes estuvieron involucrados en el llamamiento inicial de Timoteo y en su instalación.
4. En II Timoteo 1:6 es Pablo el que pone las manos sobre Timoteo.

Esta diversidad y ambigüedad ilustra la falta de organización de la Iglesia primitiva en el siglo I d.C. Era una iglesia más dinámica que utilizaba con profusión los dones de los creyentes (cf. I Corintios 14). El Nuevo Testamento simplemente no está escrito ni aboga por un modelo de gobierno o un determinado rito de ordenación.

- **"…que recibiste mediante profecía"** ¿Esto implica que el don espiritual de Timoteo le fue dado…

1. en el momento de ser apartado para el servicio (cf. 1:14)?
2. por medio de la profecía y la imposición de manos (cf. II Timoteo 1:6?
3. porque los profetas reconocieron sus dones y los ancianos le apartaron para el servicio (cf. 1:18?

Yo me inclino por el tercero, que es el mejor.

NASB, NKJV	**"Por los presbíteros"**
NRSV	**"Por el concilio de ancianos"**
TEV	**"Los ancianos"**
NJB, NIV	**"Por el cuerpo de diáconos"**

Debo admitir que me siento un poco frustrado con este texto. Siento algo de prejuicio en contra de la separación "clero/laicos" que se ha desarrollado en el Cristianismo. Creo que todos los creyentes son llamados y poseen los dones necesarios para madurar en el ministerio (cf. I Corintios 12; Efesios 4:11-12). ¡Los creyentes son santos y ministros!

El concepto reformado del "sacerdocio de todos los creyentes", expresado en un inicio por Martín Lutero, pierde su sostén bíblico ya que todos los creyentes deben ser sacerdotes (Éxodo 19:5-6; Números 16:3). ¡Bíblicamente debería hablarse de "el sacerdocio de creyentes"!

Ahora, al decir esto también se que Dios llama a algunos creyentes en particular para dirigir a otros. No hay duda de que algunos guían, motivan, exhortan y organizan al pueblo de Dios. Sin embargo, estos líderes no son

creyentes especiales o privilegiados, sino líderes siervos (cf. Mateo 18:1-4; 20:20-28; 23:11). La ordenación moderna tiende a desvalorizar algunas verdades bíblicas:

1. Todos los creyentes son ministros-siervos
2. Todos los creyentes tienen dones para el ministerio

¡La ordenación se desarrolló de la una confirmación no oficial de dones y del compromiso surgido de la oración para un ministerio particular, lo que produjo un elitismo aislado y muy desarrollado! Este concepto debe cambiar; el paradigma debe ser reevaluado; este desarrollo contrario a las Escrituras debe superarse. El Cristianismo moderno está basado en sobre una pequeña base bíblica que sostiene la tradición y el elitismo. Entonces, ¿dónde está la autoridad: en los incuestionables pasajes bíblicos del Nuevo Testamento o en la tradición denominacional?

NASB **"Se diligente en estos asuntos"**
NKJV **"Medita en estas cosas"**
NRSV **"Pone estas cosas en práctica"**
TEV **"Practica esto"**
NJB **"Cuida de esto"**

Es otro IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. En la Septuaginta el ´termino se utilizaba para la meditación (cf. Isaías 33:18; Hechos 4:25). En el Nuevo Testamento parece tener un sentido constantes ejercicios agotadores.

NASB **"Entrégate a ellos"**
NKJV **"Date por entero a ellos"**
NRSV, TEV **"Dedícate a ellos"**
NJB **"Tu ocupación"**

Es otro IMPERATIVO PRESENTE. Significa "métete estas enseñanzas en la cabeza", y que sean una prioridad en tu vida y ministerio. ¡La verdad de Dios debe modelar nuestras vidas de manera clara, y de tal forma que otros puedan ver sin duda alguna a Cristo en nosotros!

- "…que todos puedan ver que estás progresando" Recuerde que Timoteo debe vivir santamente delante de creyentes y no creyentes, para que no haya crítica en contra de su ministerio o del Evangelio (cf. 3:2, 7, 10; 5:7-8, 14; 6:14). La situación opuesta a este progreso de la piedad se evidencia en los falsos maestros (cf. II Timoteo 2:16; 3:9).

4:16 "Ten cuidado de tu conducta y de tu enseñanza…" He aquí otro IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Timoteo debía tomarse el tiempo para alcanzar su propia madurez cristiana. Es un buen consejo para los pastores de hoy en día (cf. vv. 6c; 7b; 12b).

- "…Persevera en todo ello" Es otro IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Timoteo debía ser un ejemplo de perseverancia frente a los falsos maestros y sus seguidores, que obviamente no lo han hecho. La salvación no sólo está ligada a una confesión inicial de arrepentimiento, fe y piedad, sino también a la continuidad de ellas. ¡La perseverancia es la evidencia de verdadera salvación! En el verdadero cristianismo bíblico son cruciales la manera cómo uno inicia, la forma en que vive y termina.

TÓPICO ESPECIAL: LA NECESIDAD DE PERSEVERAR

Las doctrinas bíblicas relacionadas con la vida son difíciles de explicar porque generalmente son presentadas según los pares dialécticos de la mentalidad oriental. Estos pares parecen contradictorios, pero ambos son bíblicos. Los cristianos de Occidente tienden a escoger una sola verdad e ignorar o despreciar la verdad opuesta. Voy a ilustrar: Las doctrinas bíblicas relacionadas con la vida son difíciles de explicar porque generalmente son presentadas según los pares dialécticos de la mentalidad oriental. Estos pares parecen contradictorios, pero ambos son bíblicos. Los cristianos de Occidente tienden a escoger una sola verdad e ignorar o despreciar la verdad opuesta. Voy a ilustrar:

A. ¿Es la salvación una decisión inicial para confiar en Cristo o un compromiso de vida para el discípulo?
B. ¿Es la salvación una elección por medio de la gracia de un Dios soberano o la humanidad cree y responde con el arrepentimiento a la oferta divina?
C. ¿La salvación ya recibida es imposible de perder o hay una constante necesidad de mantenerla?

¿La salvación ya recibida es imposible de perder o hay una constante necesidad de mantenerla?

El asunto de la perseverancia ha sido un punto de conflicto durante la historia de la Iglesia. El problema se inicia con pasajes aparentemente conflictivos en el Nuevo Testamento:

A. Textos de seguridad
   1. Afirmaciones de Jesús (Juan 6:37; 10:28-29)
   2. Afirmaciones de Pablo (Romanos 8:35-39; Efesios 1:13; 2:5,8-9; Filipenses 1:6; 2:13; 2 Tesalonicenses 3:3; 2 Timoteo 1:12; 4:18) 2 Tesalonicenses 3:3; 2 Timoteo 1:12; 4:18)
   3. Afirmación de Pedro (I Pedro 1:4-5).

B. Textos sobre la necesidad de la perseverancia
   1. Afirmaciones de Jesús (Mateo 10:22; 13:1-9,24-30; 24:13; Marcos 13:13; Juan 8:31; 15:4-10; Apocalipsis 2:7,17, 20; 3:5, 12,21)
   2. Afirmaciones de Pablo (Romanos 11:22; I Corintios 15:2; 2 Corintios 13:5; Gálatas 1:6; 3:4; 5:4; 6:9; Filipenses. 2:12; 3:18-20; Colosenses 1:23)
   3. Afirmaciones del autor de Hebreos (2:1; 3:6,14; 4:14; 6:11) Afirmaciones del autor de Hebreos (2:1; 3:6,14; 4:14; 6:11)
   4. Afirmaciones de Juan (I Juan 2:6; 2 Juan 9) Afirmaciones de Juan (I Juan 2:6; 2 Juan 9)
   5. Afirmaciones del Padre (Apocalipsis 21:7)

La salvación bíblica proviene del amor, misericordia y gracia de un Dios trino y soberano. Ningún humano puede ser salvo sin la intervención del Espíritu (Juan 6:44, 65). Dios toma la iniciativa y propone un plan de acción, pero exige que los seres humanos respondan con fe y arrepentimiento al inicio y de forma constante. ¡Dios trabaja con la humanidad en una relación de Pacto; por tanto, existen privilegios y responsabilidades!

La Salvación se ofrece a toda la Humanidad. La muerte de Cristo resuelve el problema del pecado de la humanidad caída. Dios ha provisto el camino y quiere que todos los que han sido hechos a Su imagen respondan a su amor y ofrecimiento en Jesús.

Si usted quiere leer esto desde un punto de vista no-calvinista, vea:

1. Dale Moody, *La Palabra de Verdad.* Eerdmans, 1981 (p.348-365)
2. Howard Marshall, *Sostenido por el Poder de Dios.* Bethany Fellowship, 1969
3. Robert Shank, *Vida en el Hijo.* Westcott, 1961

Al respecto, la Biblia toca dos problemas distintos: (1) tomado como una seguridad que permite vivir vidas sin fruto una vida egoísta y (2) para animar a quienes luchan en su ministerio y con el pecado personal. El problema es que un grupo que no lo entiende, está captando el mensaje equivocado, y construyendo sistemas teológicos con base en pasajes bíblicos reducidos. ¡Algunos cristianos necesitan desesperadamente un mensaje de seguridad; mientras otros necesitan fuertes exhortaciones! ¿En qué grupo estás?

- "…porque así te salvarás a ti mismo y a los que te escuchen" Esto puede relacionarse con el v.10 o con los falsos maestros (cf. 2:15). Pablo siempre se preocupó por cuidarse para no ser descalificado (cf. I Corintios 9:27). Vea el Tópico Especial "Los Tiempos Griegos utilizados para la Salvación", en II Timoteo 1:9.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Estos falsos maestros eran cristianos? ¿Cuándo lo fueron?
2. ¿Por qué la abstinencia y el ascetismo dañan a la Iglesia?
3. ¿Qué significa el v. 10? ¿Por qué todos al final serán salvos?
4. ¿Cómo superó Timoteo su inexperiencia?

I Timoteo 5

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
La responsabilidad hacia otros	Trato para con los ministros de la iglesia	El Pastor y el rebaño	Responsabilidades hacia los creyentes	Práctica pastoral
5:1-2	5:1-2	5:1-2	5:1-2	5:1-2
	Honra a las verdaderas viudas			Viudas
5:3-16	5:3-16	5:3-8	5:3-8	5:3-8
		5:9-16	5:9-10	5:9-16
			5:11-16	
	Honra a los ancianos			Los ancianos
5:17-23	5:17-25	5:17-22	5:17-22	5:17-22
		5:23	5:23	5:23
5:24-6:2a		5:24-6:2a	5:24-25	5:24-25

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

* Aunque no es inspirada, la división en párrafos es la clave para entender y dar seguimiento al contenido del autor. En el capítulo 1, cada traducción moderna se ha dividido y se ha hecho un resumen; cada párrafo tiene un tópico central, una verdad o un pensamiento. Cada versión aborda un tópico desde su punto de vista particular. Al leer el texto, pregúntese a sí mismo sobre cómo la traducción le ayuda a entender el tema y la división en versículos. En cada capítulo, primero debemos leer la Biblia y tratar de identificar el tema (párrafos), y después comparar nuestra comprensión con las versiones modernas. Entendemos la Biblia solamente cuando entendemos la intención original del autor original siguiendo su lógica y su forma. Únicamente el autor original es inspirado, los lectores no tienen ningún derecho a modificar o cambiar el mensaje. Los lectores de la Biblia tienen la responsabilidad de aplicar las verdades inspiradas a cada día y a sus vidas. Todos los términos técnicos y abreviaturas se encuentran completamente explicados en los apéndices uno, dos, tres.

VISTAZOS CONTEXTUALES DE LOS VERSÍCULOS 1:11

A. Por el contexto histórico más amplio del libro, estos consejos pastorales pretendían incidir sobre las acciones de los falsos maestros:
   1. Los problemas con las viudas (5:3-16)
   2. Los problemas con los ancianos (5:17-25)
   3. Los problemas con los esclavos (6:1-2a)
   4. Los problemas con los falsos maestros (6:26-10)
      a. La doctrina
      b. La riqueza

B. Hay tres términos utilizados en esta sección con dos sentidos diferentes:
   1. "Anciano"
      a. Hombre mayor de edad (v.1)
      b. Los líderes de las iglesias domésticas (v.17)
   2. "Viuda"
      a. La sobreviviente femenina de un matrimonio, a quien la iglesia ayuda (vv.3-8)
      b. Una categoría especial de obrera eclesial que la iglesia contrató.
   3. "Honor"
      a. Respeto (vv.3, 17)
      b. Salario (vv.3, 17)
      c. Ambos

C. De alguna manera, el capítulo 5 se relaciona con el 3. Los "ancianos" del 5:17 se refiere a los "supervisores" del 3:1, y a la lista de viudas en el 5:9 se corresponde con la de "las mujeres" del 3:11. Sé que esta distinción entre las viudas a quienes la Iglesia ayudaba (vv. 3-8) y las que servían en la iglesia se ve un poco exagerado, pero aquí está porque sostengo este punto de vista.
   1. Las calificaciones para una viuda eran muy estrictas (cf. vv. 5, 9-10). ¿Implica esto que la Iglesia ayudaba a un grupo especial de ellas?
   2. La "lista" del v.9 pareciera ser una lista de viudas especiales.
   3. La "lista" (cf. 5:9) o el juramento (literalmente "la primera fe") del v.12 implica más que una promesa de no volverse a casar. ¿Por qué esto sería un problema? Borrarían a las viudas necesitadas de la lista de la Iglesia, pero ¿qué tal si fuese un contrato para trabajar en la iglesia? De esta manera, la Iglesia ayudaba a las personas necesitadas (ej. con salario), y al mismo tiempo conseguían trabajo (ej. sirviendo a otras mujeres).
   4. La discusión de los "ancianos" que se inicia en el v.17 incluye el trabajo en la Iglesia.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 5:1-2

1 No reprendas con dureza al anciano, sino aconséjalo como si fuera tu padre. Trata a los jóvenes como a hermanos; 2 a las ancianas, como a madres; a las jóvenes, como a hermanas, con toda pureza.

5:1 "No reprendas con dureza…" Es SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO con un PARTICIPIO NEGATIVO, que por lo general significa no "tirar golpes" (cf. 3:13). Los cristianos deben actuar de manera diferente, siempre lo deben hacer con amor, buscando siempre la reconciliación. Este consejo podría reflejar la exhortación veterotestamentaria de honrar a los ancianos, en Levítico 19:32.

- "…al anciano" Literalmente significa "anciano" (*prestíberos*). En el texto, y según el contexto, se utiliza con dos sentidos:
1. para hombres mayores (v.1)
2. para la posición de liderazgo en las iglesias domésticas locales (v.17; cf. I Pedro 5:1, 5)

TÓPICO ESPECIAL: EL ANCIANO

1. Es usado para los ángeles de Dios que conforman el concilio angelical (Isaías 24:23). Esta misma terminología se utiliza para las criaturas angelicales del Apocalipsis (cf. 4:4, 10; 5:5-6, 8, 11, 14; 7:11, 13; 11:16; 14:3; 19:4).
2. Utilizado para los líderes tribales (Zaqueo) en el Antiguo Testamento (cf. Éxodo 3:16; Números 11:16). Posteriormente, en el Nuevo Testamento se aplicó a un grupo de líderes de Jerusalén que constituían la Corte Suprema judía, el Sanedrín (cf. mateo 21:23; 26:57). En los días de Jesús era un cuerpo de setenta miembros controlado por el sacerdocio corrupto.
3. Fue usado para los líderes locales de una iglesia neotestamentaria. Era uno de los tres vocablos sinónimos (pastor, supervisor y anciano; cf. Tito 1:5, 7; Hechos 20:17, 28). Pedro y Juan lo utilizaron, incluyéndose ellos mismos en el grupo de liderazgo (cf. I Pedro 5:1; II Juan 1; III Juan 1).
4. Se aplicó a los hombres mayores de la iglesia, no necesariamente líderes (cf. I Timoteo 5:1; Tito 2:2)

TÓPICO ESPECIAL: LA EDAD

I. Introducción
   A. ¡He aquí una cita de la Comisión Cristiana para la Vida extraída de "Un Futuro para la Familia", 1973, p. 16, por L.D. Johnson, bajo el título: "Geriátrico Hebreo-Cristiano!:
      "Nuestra actitud hacia los que envejecen refleja el comportamiento opuesto a nuestra práctica sentimental que sugiere debemos obedecer la Biblia más apasionadamente de lo que la recomendamos. Entre los pueblos civilizados, tal vez no haya ninguna otra sociedad haya demostrado menos preocupación por los ancianos que la nuestra. Sentimos atracción hacia la juventud, los sobreprotegemos, les damos todo, les envidiamos, y nos hacemos tontos a nosotros mismos tratando de imitarles. Nuestro mayor valor es la juventud, la edad más baja. Sin embargo, es lo absurdo de un sistemas de valores invertido debe ser obvio. Una de cada seis personas en el mundo Occidental es mayor de setenta años, y la proporción va en aumento."
   B. Las culturas tradicionalmente han defendido el buen trato a los ancianos.
      1. Las culturas orientales siempre han demostrado mucho respeto y cuidado hacia sus ancianos.
      2. La cultura armenia de los hindúes abandonan a sus ancianos a la muerte.
   C. Hay cientos de textos bíblicos que nos guían sobre el tema.

II. Material bíblico
   A. Antiguo Testamento
      1. La edad es una bendición divina para quienes andan en el Pacto.
         a. Proverbios 16:31
         b. Génesis 15:15
         c. Éxodo 20:12; Deuteronomio 6:2; 22:6-7; 25:15.
         d. Job 5:17-26 (especialmente v.26)
         e. Salmos 92:14-16
         f. Salmos 92:1-15 (particularmente vv. 14-15)
      2. Aún la edad bendecida tiene sus propios problemas
         a. Una descripción gráfica de la ancianidad aparece en Eclesiastés 12.1-5
         b. Isaac tuvo problemas visuales, Génesis 27:1
         c. Jacob también tuvo problemas de la vista, Génesis 48:10
         d. Elías tenía una vista pobre, I Samuel 3:2
         e. Barzilai oía poco, y su sentido del gusto también era limitado.
         f. David tuvo mala circulación, I Reyes 14:1
         g. Abdías tenía mala vista, I Reyes 14:1
      3. Dios nunca nos deja, ni aún en la vejez
         a. Salmos 37:23-26
         b. Salmos 71:9, 18
         c. Salmos 73:24

4. La edad, pese a ser una señal de la bendición divina, debe respetarse
    a. Levítico 19:32
    b. Rut 4:15
    c. Proverbios 23:22
    d. La falta de respeto es y será juzgada
        (1) Deuteronomio 28:50
        (2) I Samuel 2:31-32
        (3) Isaías 3:5
        (4) Lamentaciones 4:16; 5:12
    e. Sabiduría de Salomón 2:10
    f. Sabiduría de Ben Sirac (Eclesiásticos) 8:6
5. La edad bendecida trae sabiduría y discernimiento
    a. I Reyes 12:8
    b. Job 12:12, 20
    c. Job 15:10
    d. (Eclesiástico 25:6)
    e. Hay excepciones
        (1) Job 32:6ff
        (2) Eclesiastés 4:13
6. ¿A quiénes se considera ancianos?
    a. Levítico 27:1-8, 60 años
    b. Salmos 90:10, normal – 70 años, adecuado, 80 años
    c. Isaías 65:20, 100 años
    d. (Eclesiástico 18:9, 100 años)

B. El Nuevo Testamento
1. I Timoteo
    a. el papel de las viudas, 5:3ff
    b. Actitudes hacia las personas mayores, 3:1-2
    c. Los creyentes son responsables de sus familias, 3:8

III. Algunas sugerencias prácticas
A. Enseñe a sus hijos a respetar a las personas mayores (¡usted mismo lo necesitará algún día!)
B. Desarrolle el proyecto familiar de contactar a los miembros ancianos de su familia. De ser posible, personalmente; de lo contrario, llame o escriba a familiares ancianos, muy especialmente durante los días festivos.
C. Visite a un vecino anciano o a un hogar de retiro. Anime a su iglesia a adoptar a un hogar y visítenlo regularmente.
D. Haga el tiempo para que sus hijos menores estén con sus abuelos, ya sea biológico o "adoptado".
E. Anime a la iglesia a desarrollar un ministerio de adultos mayores. Asigne a alguien del equipo ministerial para coordinarlo.
F. Personalmente comience a planificar y a hacer preparativos para su jubilación.

- "…sino aconséjalo como si fuera tu padre" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. El énfasis de Pablo es para que Timoteo trate a los miembros de la iglesia doméstica como a familiares cercanos (cf. marcos 3:31-35). El respeto y consideración que se debe a los "padres y madres" se refleja en los Diez Mandamientos (cf. v.4).

5:2 "…a las jóvenes, como a hermanas, con toda pureza" Debido a: (1) la edad de Timoteo y (2) los avances sexuales de los falsos maestros (cf. II Timoteo 3:6), Pablo fue muy cuidadoso al afirmar la pureza de los jóvenes.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 5:3-8
[3]Reconoce debidamente a las viudas que de veras están desamparadas. [4]Pero si una viuda tiene hijos o nietos, que éstos aprendan primero a cumplir sus obligaciones con su propia familia y correspondan así a sus padres y abuelos, porque eso agrada a Dios. [5]La viuda desamparada, como ha quedado sola, pone su esperanza en Dios y persevera noche y día en sus oraciones y súplicas. [6]En cambio, la viuda que se entrega al placer ya está muerta en vida. [7]Encárgales estas cosas para que sean intachables. [8]El que no provee para los suyos, y sobre todo para los de su propia casa, ha negado la fe y es peor que un incrédulo.

5:3 "Reconoce debidamente a las viudas…" El término "honor" en los vv.3 y 7 podría indicar el salario o estipendio que daba la iglesia.

1. Las necesidades de las viudas (cf. vv. 3-8)
2. Ayudantes especiales que eran mujeres (cf. vv.
3. 9-16)
4. A los ancianos (cf. 17-22)

La Iglesia, al parecer siguiendo el Antiguo Testamento y la sinagoga (cf. Deuteronomio 24:17-22; Éxodo 22:22-24; Isaías 1:17; Hechos 6:1ff; 9:39, 41), cuidaba a las viudas. La preocupación de Pablo era que quienes recibían ayuda estuvieran realmente necesitados de ella o no tuviesen familia que les ayudase (cf. vv. 4, 16). Los falsos maestros explotaban a las viudas (cf. vv. 6, 15). Pablo exhorta a la Iglesia a ayudar a las verdaderas viudas.

5:4 "…si" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE (como lo es el v.8). Hubo viudas abandonadas por sus propias familias (cf. vv.8, 16).

- "…porque eso agrada a Dios" Probablemente esto se refiere a los Diez Mandamientos, en torno a honrar al padre y la madre (cf. Éxodo 20:12), y en este caso a una madre viuda. En el Antiguo Testamento, Dios defiende a los débiles, a los marginados y sin poder. El llamado a defender a "las viudas, los huérfanos y al forastero" llegó a ser tan característico aquí como en Deuteronomio –lo cual se repite en Jeremías-. Los creyentes demuestran su amor y respeto a YHWH al honrar su palabra y voluntad manteniendo responsablemente fuertes vínculos familiares.

5:5 "La viuda desamparada, como ha quedado sola…" Es la misma construcción gramatical rara que aparece ene l 4:3 (ej. un ADJETIVO y un PARTICIPIO; cf. Tito 1:15). Es probable que este sea un marcador literario usado por el escribano con quien Pablo redactó las cartas pastorales. Pablo dio guías específicas para su contexto sobre las exigencias para recibir ayuda de la iglesia (pero no en la "lista" del v.9).

1. TIMEPO PERFECTO, "ha continuado viviendo sola"
2. TIEMPO PERFECTO, "ha sido y continúa siendo una mujer piadosa"
3. TIEMPO PERFECTO, "continúa huyendo de los placeres terrenales a través de la oración constante". Ana (Lucas 2:37) y Dorcas (Hechos 9:36) (Aunque directamente no se diga que es una viuda).

5:6

NASB	**"Pero la que se entrega a los placeres"**
NKJV	**"Pero aquella que vive en placeres"**
NRSV	**"Quien vive para el placer"**
TEV	**"Quien se da al placer"**
NJB	**"Quien solamente piensa en el placer"**

Dada la situación cultural, podría referirse a:

1. Las viudas que practicaban la prostitución como medio de subsistencia.
2. La explotación sexual por parte de los falsos maestros (cf. II Timoteo 3:5-7)

Esto parece ser una dura advertencia (cf. v.15). El mismo término se utiliza en Santiago 5:5.

- "…ya está muerta en vida" Se refiere a una situación de muerte espiritual INDICATIVO PERFECTO ACTIVO). ¡El versículo describe a las viudas en las iglesias domésticas de Éfeso! Los falsos maestros no sólo trajeron sobre ellos su propia "muerte", sino que ahora son responsables espiritualmente por la "muerte" de otros.

5:7

NASB	**"Prescriben estas cosas"**
NKJV	**"Estas cosas mandatan"**
NRSV	**"Dan estos mandatos"**
TEV	**"Les dan estas instrucciones"**
NJB	**"Instrúyanlos en esto"**

El término se refiere a "un mando militar estricto" (cf. 1:3, 18; 4:11). ¡Estas no eran sugerencias! No eran cuestiones personales.

- "Encárgales estas cosas para que sean intachables…".El "ellos" parece referirse a los familiares vivos de las viudas. Esto fue y es un llamado apropiado para todos los creyentes. Quien no provee para su propia familia, sobre todo a la familia inmediata, ante la fe y los ojos de la comunidad es el peor que un incrédulo (vv. 7-8). Esto aparece en las enseñanzas de Jesús en Marcos 7:9-13. Lo anterior parece relacionarse con el énfasis constante de no dar lugar a las críticas, tanto de creyentes como de no creyentes (cf. 3:2, 7, 10; 5:7; 6:14). Los cristianos deben vivir siempre de manera que puedan atraer a otros a la fe en Cristo. Frente a este aspecto negativo, el lado positivo aparece en el v.4. Vea el Tópico Especial "Las Calificaciones para los Obreros de la Iglesia", en el 3:12.

5:8 "El que…" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE para indicar que algunos creyentes no han protegido a su familia.

- "…ha negado la fe y es peor que un incrédulo" Creo que se refiere al testimonio de las personas de la comunidad (cf. v.7; 3:4-5), no a su salvación. Aún lo incrédulos deben ayudar a sus familiares. Sin embargo, hay otros textos que utilizan el término "negar" e implican un rechazo total de Dios (cf. II Timoteo 2:12; Tito 1:16; II Pedro 2:1; Judas v.4). En el contexto, esto puede estar relacionado con las acciones o enseñanzas de los falsos maestros "quienes se apartaron en la fe" (cf. 1:19-20; 4:1-2; 6:9-10, 20-21) o sus seguidores (cf. vv.6, 15). Vea el Tópico Especial "La Apostasía", en el 4:1.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 5:9-16

[9]En la lista de las viudas debe figurar únicamente la que tenga más de sesenta años, que haya sido fiel a su esposo, [10]y que sea reconocida por sus buenas obras, tales como criar hijos, practicar la hospitalidad, lavar los pies de los creyentes, ayudar a los que sufren y aprovechar toda oportunidad para hacer el bien. [11]No incluyas en esa lista a las viudas más jóvenes, porque cuando sus pasiones las alejan de Cristo, les da por casarse. [12]Así resultan culpables de faltar a su primer compromiso. [13]Además se acostumbran a estar ociosas y andar de casa en casa. Y no sólo se vuelven holgazanas sino también chismosas y entrometidas, hablando de lo que no deben. [14]Por eso exhorto a las viudas jóvenes a que se casen y tengan hijos, y a que lleven bien su hogar y no den lugar a las críticas del enemigo. [15]Y es que algunas ya se han descarriado para seguir a Satanás. [16]Si alguna creyente tiene viudas en su familia, debe ayudarlas para que no sean una carga a la iglesia; así la iglesia podrá atender a las viudas desamparadas.

5:9 "En la lista de las viudas debe figurar únicamente la que tenga más de sesenta años…" Es un IMPERATIVO PRESENTE PASIVO con un PARTICIPIO NEGATIVO, que por lo general detiene un acto en proceso. He aquí otra calificación requerida a las viudas por parte del equipo ministerial. El vocablo "la lista" es el término griego para "el registro legal". El nombre de las viudas puede ser sinónimo del concepto "diaconisas" (cf. 3:11; Romanos 16:1). Sin embargo, "la Constitución Apostólica" escrita al inicio del siglo II d.C., enumera tres categorías femeninas para el ministerio: las vírgenes, las diaconisas y las viudas.

NASB	**"Habiendo sido esposa de un solo marido"**
NKJV	**"A menos que haya sido esposa de un solo marido"**
NRSV	**"Que haya sido casada una sola vez"**
TEV	**"Además, debe haber estado casada una sola vez"**
NJB	**"Quien haya tenido sólo un esposo"**

Hay mucha discusión sobre el significado de este versículo (cf. 3:11). Pero obviamente, cualquiera que sea su significado es un asunto muy serio para las iglesias domésticas en Éfeso y Creta (cf. 3:1, 12; 5:9; Tito 1:6). Las familias fuerte y piadosas fueron (y siguen siendo) un valiente testimonio para el mundo perdido y confuso. Para

una completa discusión vea el 3:2. En el v.14 se anima a las viudas jóvenes a volver a casarse, lo cual parece significar que un segundo matrimonio no se consideraba pecaminoso (cf. Romanos 7:2-3; I Corintios 7).

En los círculos bautistas europeos este mandato de "una sola esposa" o "esposa de un solo marido" ha sido interpretado como el rechazo bíblico a un segundo matrimonio, sobre todo para los pastores. Sin embargo, no era el caso para la cultura de Oriente Medio. La teoría refleja el ascetismo en desarrollo en la Iglesia primitiva, pero no en el Nuevo Testamento. El pensamiento griego (ej. el cuerpo es malo) impacto negativamente a las primitivas iglesias gentiles.

5:10 "…y que sea reconocida por sus buenas obras" En el v.10 aparecen cinco buenas obras que se enumeran de manera particular (todas ORACIONES CONDICIONALES DE PRIMERA CLASE). Vea el Tópico Especial "Las Calificaciones para los Obreros Eclesiales", en el 3:12. Estas buenas obras reflejan el rol atribuido a las mujeres en la comunidad local.

- "y que…" En el v.10 hay una serie de cinco ORACIONES CONDICIONALES DE PRIMERA CLASE, y cada una denota el requerimiento para la viuda que fuese contratada por la iglesia.

- "…tales como criar hijos" Esto no implica que una mujer que no tenga hijos no puede ser considerada, pero si los ha tenido deben ser piadosos. Es el énfasis constante (cf. capítulo 3) para una vida familiar fiel, fuerte y piadosa.

- "…practicar la hospitalidad" Esto no significa aceptar a cualquiera en su hogar, sino más bien hospedar a los líderes cristianos itinerantes.

- "…lavar los pies de los creyentes" Era un acto propio de los siervos domésticos al recibir a los huéspedes. Jesús lo hizo con sus propios discípulos para enseñarles humildad (cf. Juan 13). Aquí parece ser una metáfora para el servicio humilde –y probablemente para la esperada hospitalidad tradicional-.

TÓPICO ESPECIAL: LOS SANTOS

El término es el sinónimo griego de la palabra KADASH, cuyo significado de base es "arreglar a uno" o "poner en un lugar apartado para uso exclusivo de YHWH" (BdB87). Denota el concepto inglés/español de "sacerdocio". YHWH está apartado de la Humanidad por Su naturaleza (eterna, es Espíritu, no creación) y Su carácter (perfección moral). Es la medida por la cual todo lo demás es medido y juzgado. Él es el trascendente, el Santo, el otro Santo. Dios creó a la Humanidad para tener comunión con ella, pero la caída (Génesis 3) creó obstaculizó la relación moral entre un Dios Santo y la Humanidad pecadora.

Dios escogió restaurar la conciencia de Su creación; por tanto, llama a su pueblo a ser "santo" (Levítico 11:44; 19:2; 20:7, 26: 21:8). Mediante una relación de fe con YHWH, Su pueblo llega a ser santo por la relación con Él en el Pacto; pero también están llamados a vivir una vida santa (Mateo 5:48); lo cual es posible porque los creyentes son totalmente aceptados por medio de la vida y obra de Jesús, y la presencia del Espíritu Santo en sus mentes y corazones. De aquí surge una paradoja:

1. Ser santos porque Cristo no ha imputado su justicia, y
2. Ser llamados a vivir vidas santas por la presencia del Espíritu en ellas.

Los creyentes son "santos" (*hagioi*) debido a la presencia en sus vidas de: (1) la voluntad del Uno que es Santo (el Padre); (2) la obra del Hijo Santo (Jesús); y (3) la presencia del Espíritu Santo. El Nuevo Testamento siempre se refiere a los santos en plural (con excepción de una sola vez en Filipenses 4:1, pero aún allí, el contexto lo presenta como plural). ¡Ser salvo es ser parte de una familia, de un cuerpo, de un edificio! La fe bíblica se inicia con una recepción personal, para integrarnos en una comunidad, en una comunión. Todos tenemos dones (I Corintios 12:11) de sanidad, de crecimiento y bienestar físico del cuero de Cristo –la Iglesia- (I Corintios 12:7). ¡Somos salvos para servir! ¡La santidad es una característica familiar!

- "…ayudar a los que sufren" En el Nuevo Testamento la palabra aparece sólo en II Pedro (cf. 1:4; 2:18-20). Es un PARTICIPIO AORISTO ACTIVO, que señala una acción finalizada (ej. salvación, tiempo de recibir el Evangelio; cf. v.1).

5:11 "No incluyas en esa lista a las viudas más jóvenes, porque cuando sus pasiones las alejan de Cristo, les da por casarse" Debemos recordar la teología positiva del matrimonio que se presenta en la Biblia (cf. Génesis 1-2). La frase parece relacionarse con el voto que las viudas tomaban al convertirse en ayudantes en la iglesia (cf. v.12). No es una afirmación despectiva sobre el matrimonio, sino un comentario contrario a hacer votos en el nombre de Cristo y no cumplirlos (ej. como también se hace con el divorcio).

5:12- "Así resultan culpables…" La versión del rey Jaime contiene "condenación" (la NKJF –inglesa- tiene "condenación"). Esta es una traducción dura para el término griego *krino*. Hacer votos a Dios era/es una promesa seria (cf. Levítico 27; Números 30), pero no es cuestión relacionada con la salvación.

NASB	**"Pusieron a un lado su privilegiado voto"**
NKJV	**"Separándose de su primera fe"**
NRSV	**"Por haber violentado su primer voto"**
TEV	**"De haber quebrantado su promesa anterior"**
NJB	**"Por haber sido infiel a su promesa original"**

El término griego *pistis,* que por lo general se traduce "fe", "confianza" o "creer", tiene la connotación veterotestamentario de fidelidad o confianza. Aquí se usa con sentido de una promesa previa relacionada con quienes sirven a Cristo (literalmente, "la primera fe").

5:13 "…andar de casa en casa" Posiblemente las viudas ayudaban en el cuidado y distribución diaria de los alimentos (tal como lo hacían en la sinagoga) a los miembros de las distintas iglesias domésticas. Tal vez visitaban casa por casa para ver cómo estaban los creyentes.

- "…chismosas y entrometidas" El primer término aparece en III Juan v.10 para imputar a los falsos maestros acusaciones contra los líderes eclesiales. ¡El problema se expone claramente que el problema no es el chisme, sino la herejía! En Hechos 19:19, el segundo término se aplica a la magia o hechicería. Sin embargo, en este contexto se aplica a las mujeres que se entrometen en asuntos ajenos (NJB, "entremeterse").

- "…hablando de lo que no deben" En el contexto de las Cartas Pastorales, los falsos maestros engañaban a las mujeres jóvenes (cf. II Timoteo 3:5-7), y también que diseminaban falsas enseñanzas entre las iglesias domésticas o sus amas de casa (cf. Tito 1:11). Por eso Pablo no les permitía hablar en público allí (cf. 2:9-15) ni ser ayudantes en la iglesia.

5:14 "Por eso exhorto a las viudas jóvenes a que se casen…" El casamiento –las segundas nupcias- no es malo o menos espiritual (cf. I Corintios 7:8, 39-40). Ser ama de casa es un llamado piadoso (cf. 2:15).

- "…y no den lugar a las críticas del enemigo" El "enemigo" es singular, y puede referirse a:

1. Satanás (cf. v.15)
2. Los vecinos paganos y anticristianos (NJB presenta una nota al final de la página, "Comentario Bíblico Jerónimo", p. 365).
3. Los falsos maestros (cf. II Timoteo 3:6-7)

Las viudas que habían vuelto a sostener relaciones sexuales abrieron una puerta tanto para el ataque sexual como para la crítica de toda la comunidad (creyentes y no creyentes). El término "ocasión", de origen militar, designaba la "punta de playa" o "base de ocupación" (cf. Romanos 7:8, 11). El cuerpo físico no es malo, pero es el campo de batalla de la tentación. La sexualidad humana no es el problema; sino la Humanidad caída que ha tomado lo bueno que Dios le dio llevándolo más allá de las fronteras establecidas por Él.

5:15 "Y es que algunas ya se han descarriado para seguir a Satanás" Posiblemente, Timoteo había comentado a Pablo una situación determinada, c por ejemplo la de la viuda en los vv. 6 ó 13. Los falsos maestros se habían propuesto alcanzar a las viudas jóvenes como voceras sustitutas (así como tenían líderes masculinos; cf. 1:20). Tras la actividad de los falsos maestros estaba el Maligno. Vea el Tópico Especial "Satanás", en el 3:6.

5:16 "Si…" Es una ORACIÒN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE. Pablo desea que las familias cristianas cumplan con sus obligaciones (IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO); también quiere proveer para quienes no la tienen (cf. Vv.4. 8)

NASB	**"Si alguna mujer creyente"**
NKJV	**"Si cualquier hombre o mujer creyente"**
NRSV	**"Si cualquier mujer creyente"**
TEV, REB	**"Si cualquier mujer cristiana"**
NJB	**"Si una mujer creyente"**

Obviamente que hay una variante textual:

1. *Pistē,* mujer creyente (MSS, א, a, c, f, g, p).
2. *Pistos*, hombre creyente (algunos MSS latinos antiguos, la Vulgata y el texto griego usado por Agustín.
3. *Pistos e pistē,* hombre y mujer creyente (MS D y muchos minúsculos).
4. *Pistos*, mujer creyente (en algunos manuscritos latinos antiguos y en la Vulgata). La UBS[4] le asigna la calificación "B" (casi cierto).

- "**Iglesia"** Vea la nota en el 3:15 y el Tópico Especial en el 3:5.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 5:17-22
17 Los ancianos que dirigen bien los asuntos de la iglesia son dignos de doble honor, especialmente los que dedican sus esfuerzos a la predicación y a la enseñanza. 18 Pues la Escritura dice: «No le pongas bozal al buey mientras esté trillando», y «El trabajador merece que se le pague su salario». 19 No admitas ninguna acusación contra un anciano, a no ser que esté respaldada por dos o tres testigos. 20 A los que pecan, repréndelos en público para que sirva de escarmiento. 21 Te insto delante de Dios, de Cristo Jesús y de los santos ángeles, a que sigas estas instrucciones sin dejarte llevar de prejuicios ni favoritismos. 22 No te apresures a imponerle las manos a nadie, no sea que te hagas cómplice de pecados ajenos. Consérvate puro.

5:17 "Los ancianos…" El término "anciano" (*prestíberos*) era una designación veterotestamentaria para el liderazgo; mientras el vocablo "supervisor" (*episkopos*; cf. 3:1) era una designación griega para el liderazgo. Ambos términos son sinónimos en el Nuevo Testamento (cf. Hechos 20:17, 28; I Pedro 5:1-2, donde el término "anciano" se usa para pastores, al igual que en Tito 1:5, 7, que utiliza "anciano" y "supervisor" para dicho liderazgo).

El Nuevo Testamento no debe usarse para establecer una política divina para la Iglesia. Más bien, narra el desarrollo de las tres formas: 1. Episcopal (Santiago como líder de autoridad); 2. Presbiteriano (grupo de ancianos que inspeccionan todo); congregacional (el voto de la congregación).

La forma del PLURAL aquí y en Hechos 20:17; Tito 1:5 posiblemente se relacione con las iglesias domésticas. La Iglesia primitiva no poseía edificios propios sino hasta el siglo III d.C. No había un hogar lo suficientemente grande para acomodar a todos los creyentes; por tanto, los distintos hogares cristianos a lo largo de las grandes ciudades tuvieron que abrir sus puertas para que se reuniese la comunidad cristiana en sus reuniones regulares. Este método también protegió a la Iglesia de que arrestasen a sus miembros a un mismo tiempo.

No sabemos exactamente cómo se organizaba el liderazgo cristiano de las distintas iglesias domésticas en una ciudad; ya que al crecer la congregación era necesaria la organización. Dicha estructura no era tan importante como la piedad de los líderes.

- "…son dignos de doble honor" Es un IMPERATIVO PRESENTE PASIVO. Puede referirse al salario (cf. Gálatas 6:6) o a la estima (cf. I Tesalonicenses 5:12-13). El contexto del v.18 sugiere un salario.

- "…especialmente los que dedican sus esfuerzos a la predicación y a la enseñanza" Los ancianos siempre se mencionan en PLURAL en el Nuevo Testamento, lo que pareciera implicar que habían varias iglesias domésticas en ciudades grandes como Éfeso (cf. Hechos 20:17ff). Los pastores debían enseñar y predicar (cf. 3:2; II Timoteo 2:24; Efesios 4:11).

Algunos líderes tienen un don especial; otros, dos. Los líderes deben enfocarse en sus dones, y permitir a otros cristianos llenar vacíos con los suyos. Algunos creyentes han sido grandemente bendecidos con dones para

el liderazgo; y frecuentemente en varios aspectos. Quienes funcionan en distintas áreas deben ser promovidos por su esfuerzo, y estimulados por la Iglesia en aquellas áreas de poco desarrollo. Nosotros, como el cuerpo de Cristo, nos regocijamos con los dones de otros miembros, pero también necesitamos desesperadamente de otro (cf. I Corintios 12:7).

5:18 "Pues la Escritura dice…" Es una cita de Deuteronomio 25:4, y de I Corintios 9:6-7, 14. Lo particular del v.18 es el Antiguo Testamento se cita al mismo nivel que el Nuevo, lo cual aparece codificado en Lucas 16:7 ("el obrero es digno de su salario. Esto demuestra el punto de vista paulino no sólo en torno a la inspiración veterotestamentaria, sino a su igualdad con el Nuevo Testamento emergente (observe como Pablo hace lo mismo con otros de sus escritos; cf. II Pedro 3:15-16).

Es interesante la afirmación de Pablo sobre el concepto de liderazgo asalariado:

1. Es una herencia judía; ya que por lo general no se aceptaba dinero de aquellos a quienes se enseñaba (Filipo y Tesalónica fueron las excepciones).
2. Este mismo asunto fue utilizado por los falsos profetas para atacar al Apóstol (como en Corinto; cf. II Corintios 11:7-9; 12-13).
3. Probablemente exista alguna conexión con esta breve afirmación y con las enseñanzas de los falsos maestros, pero no se afirma exactamente lo que sea.

5:19 "No admitas ninguna acusación contra un anciano, a no ser que esté respaldada por dos o tres testigos" Es un IMPERATIVO PRESENTE MDIO con un PARTICIPIO NEGATIVO, que por lo general significa "detener un acto en proceso". Esto refleja la confusión y acusaciones causadas por los falsos maestros. Este concepto proviene de los escritos mosaicos (cf. Número 35:30; Deuteronomio 17:6; 19:15).

5:20 "A los que pecan…" Fíjese en el PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO. En el contexto esto se relaciona con los líderes que continuaron en el pecado (cf. I Corintios 3:10-15). Lo que no sucedió necesariamente sólo una vez. Pablo cumple con el proceso adecuado al tratar con los creyentes que pecan en Romanos 16:17-18; I Corintios 5; Gálatas 6:1-5; I Tesalonicenses 5:14; II Tesalonicenses 6:6-15; I Timoteo 1:20; 5:19-20; Tito 3:10-11.

- "…repréndelos en público para que sirva de escarmiento" Esto parece referirse a las acciones públicas disciplinarias (ej. delante de otros ancianos o delante de la Iglesia en pleno; cf. Gálatas 2:14; Santiago 5:16) que algunos ancianos tomaron con quienes:

1. Habían sobrepasado su autoridad
2. Promovían las falsas enseñanzas
3. Realizaban otras acciones inapropiadas

5:21 "Te insto delante de Dios, de Cristo Jesús y de los santos ángeles…" Este fuerte juramento se encuentra varias veces en las Cartas Pastorales (cf. 5:21; 6:13; II Timoteo 4:4, y en cierto sentido relacionado con II Timoteo 2.14). Pablo era muy serio en lo relacionado con la autoridad y origen de sus enseñanzas.

- "…de los santos ángeles" Resulta sorprendente que los "ángeles escogidos" sean mencionados en sustitución del Espíritu Santo, lo cual se utiliza don sentido de:

1. Quienes ministran al pueblo de Dios y están junto a ellos (cf. Salmos 138:1; I Corintios 4:9; Mateo 18:10; Lucas 9:26; Hechos 1:14).
2. Los ángeles especiales que se encuentran cerca del trono de Dios, asociados de manera particular con su presencia (en la literatura rabínica, los siete ángeles de la presencia). La frase contrasta directamente con Satanás (cf. v.15).

- "…a que sigas estas instrucciones sin dejarte llevar de prejuicios ni favoritismos" ¡Timoteo no debía tener favoritos o guardar rencor! El término "mantener" es el vocablo griego para "guardar". ¡Así como Dios nos guarda (cf. II Tesalonicenses 3:2; Judas v.24) y a nuestra herencia (cf. I Pedro 1.4-5), igualmente debemos guardar Su verdad! También debemos guardarnos de los falsos maestros (cf. II Timoteo 4:15; II Pedro 3:17; I Juan 5:2).

Observe la reciprocidad del Pacto: ¡Dios nos guarda, los creyentes deben guardar Su verdad y a ellos mismos! Es posible que este mandato a Timoteo se relacione con el favoritismo y la parcialidad demostrados en los reclamos de los falsos maestros sobre ser un grupo élite o de poseer conocimientos y libertades especiales.

5:22 "No te apresures a imponerle las manos a nadie…" El versículo tiene tres IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Ha sido interpretado de dos maneras: (1) se refiere a la ordenación (cf. 3:10; 4:14) o (2) se relaciona con aceptar y reinstalar a un anciano arrepentido que ya ha sido públicamente reprendido (cf. v.20). Parece que el mejor es el número 2, ya que calza en el contexto histórico de los falsos maestros. Vea el Tópico Especial "Imponiendo las manos", en el 4:14.

- "…no sea que te hagas cómplice de pecados ajenos" Esto parece referirse a: (1) dar órdenes con ligereza (cf. 3:6) o (2) restaurar a algunos ancianos en el liderazgo muy rápidamente. Recuerde que el contexto se refiere a las actividades de los falsos maestros infiltrados en las iglesias. Nuestras acciones pueden ser interpretadas por algunos como afirmación o aprobación de los errores de otros (cf. II Juan v.11)

- "Consérvate puro..." Literalmente significa "consérvate puro" (IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO; cf. 4:12; 5:2). El pecado es:

1. una actitud
2. un acto
3. una relación

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 5:23
[23]No sigas bebiendo sólo agua; toma también un poco de vino a causa de tu mal de estómago y tus frecuentes enfermedades.

5:23 "No sigas bebiendo sólo agua…" Este parece ser un comentario al margen para Timoteo (Biblia Net, p. 2182, número 14). Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO con un PARTICIPIO *mē,* que por lo general significa detener un proceso. Pablo le implora a Timoteo que cambia sus actividades cotidianas. ¡El mandato de "consérvate puro" del v.22 no afecta el consumo de vino! ¡Cuídese de las tradiciones denominacionales que por lo general van más allá de las Escrituras!

Al parecer, Timoteo se abstenía de beber vino. Pablo señala que el vino en pequeñas cantidades tiene propósitos medicinales sin que llegase a ser un problema para los líderes eclesiales. Debemos recordar que la primitiva cultura mediterránea tiene por costumbre consumir vino. Esto podría significar que: 81) se añadía un poco de vino fermentado para purificar el agua o (2) tomaban un poco de vino de vez en cuando para el buen funcionamiento estomacal. El problema no es el vino, sino el que los seres humanos abusen o hagan mal uso de él. La Biblia se opone al alcoholismo (cf. Proverbios 23:29-35; Isaías 5:11,22; 28:1-8), pero no enseña la abstinencia total. En nuestros días, la total abstinencia debe relacionarse con conceptos espirituales planteados en Romanos 14:1-15:13; I Corintios 8, 10:23-33. Sin embargo, los creyentes de resistir toda clase de ascetismo (cf. 2:20-23). Vea el Tópico Especial "Actitudes frente al alcohol y el alcoholismo", en el 3:3.

- "…a causa de tu mal de estómago y tus frecuentes enfermedades" ¿Son estad dos distintas frases descriptivas o se relacionan con un determinado problema? ¿El versículo implica que Timoteo era alguien físicamente débil? La labor de Timoteo era un reto difícil. Si hubiese sido físicamente débil, esto lo convierte en un buen modelo y en una notable persona.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 5:24-25
[24]Los pecados de algunos son evidentes aun antes de ser investigados, mientras que los pecados de otros se descubren después. [25]De igual manera son evidentes las buenas obras, y aunque estén ocultas, tarde o temprano se manifestarán.

5:24-25 Los versículo podrían estar relacionados con las advertencias del v.22. Eventualmente, por sus frutos les conocerán (cf. Mateo 7). En este contexto, Pablo se dirige a los verdaderos y falsos maestros, lo que es evidente

por sus enseñanzas y estilo de vida (cuyos pecados son evidentes) y otras faltas (ej. los pecados escondidos, actitudes o motivos) serán revelados el día del juicio.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. Enumere los cargos asalariados en una iglesia local según el capítulo 5.
2. Enumere los requerimientos de la viuda que debe recibir ayuda por parte de la iglesia.
3. ¿Cómo se relacionan los vv. 7-8, 14 con I Timoteo 3?
4. ¿Cómo se relaciona el v. 20 con los vv. 24-25?
5. ¿La Biblia enseña abstinencia total de alcohol?

I Timoteo 6

División por Párrafos en las Traducciones Modernas[*]

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Responsabilidades hacia otros	Maestro de honor	(5:1-6:2a)	Responsabilidades hacia los creyentes	Los esclavos
(5:1-6:2a)	6:1-2		(5:1-6:2a)	6:1-2a
Falsa enseñanza y verdadera riqueza	Error y envidia	Instrucciones finales	Falsas enseñanzas y verdadera riqueza	El verdadero mayordomo y el falso maestro
6:2b-10	6:3-10	6:2b-10	6:2b-5	6:2b-10
La buena batalla de la fe	La Buena confesión		Instrucciones personales	Recordando la vocación de Timoteo
6:11-16	6:11-16	6:11-16	6:11-16	6:11-16
	Instrucciones para los ritos			
6:17-19	6:17-19	6:17-19	6:17-19	6:17-19
	Cuidar la fe			Advertencia final y conclusión
6:20-21a	6:20-21	6:20-21a	6:20-21a	6:20-21
6:21b		6:21b	6:21b	

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

[*] Aunque no es inspirada, la división en párrafos es la clave para entender y dar seguimiento al contenido del autor. En el capítulo 1, cada traducción moderna se ha dividido y se ha hecho un resumen; cada párrafo tiene un tópico central, una verdad o un pensamiento. Cada versión aborda un tópico desde su punto de vista particular. Al leer el texto, pregúntese a sí mismo sobre cómo la traducción le ayuda a entender el tema y la división en versículos. En cada capítulo, primero debemos leer la Biblia y tratar de identificar el tema (párrafos), y después comparar nuestra comprensión con las versiones modernas. Entendemos la Biblia solamente cuando entendemos la intención original del autor original siguiendo su lógica y su forma. Únicamente el autor original es inspirado, los lectores no tienen ningún derecho a modificar o cambiar el mensaje. Los lectores de la Biblia tienen la responsabilidad de aplicar las verdades inspiradas a cada día y a sus vidas. Todos los términos técnicos y abreviaturas se encuentran completamente explicados en los apéndices uno, dos, tres.

VISTAZOS CONTEXTUALES DE LOS VERSÍCULOS 1:11

A. Regresa el tema de los falsos maestros (cf. 1:3-11; 19-20; 4:1-5; 6:3-11, 17-19). En su totalidad, la carta aborda los problemas causados por las cuestiones doctrinales y morales que provocaron estos herejes.
B. Vv. 1-2 parecieran estar fuera de lugar, pero posiblemente también se relacionen con los mensajes de los falsos maestros sobre los esclavos cristianos y sus nuevos derechos y libertades. La UBS[4] y la TEV ven en la estructura de esta sección del libro paulino como al autor anima a Timoteo en torno a las relaciones con los diferentes grupos dentro de la iglesia (5:1-2).
   1. Hombres y mujeres mayores (5:1-2)
   2. Viudas (5:3-11)
   3. Ancianos (5:17-25)
   4. Esclavos (6:1-2)
C. Sorpresivamente, I Timoteo no finaliza con una serie de saludos personales. Pablo se quedó más tiempo en Éfeso que en cualquier otra ciudad, lo cual tuvo una influencia evangelística tremenda sobre muchos creyentes fieles de esta ciudad. ¿Por qué saluda sólo a Timoteo? Probablemente, la carta tuvo la intención de ser leída a la iglesia reunida o en las iglesias domésticas ("usted" es PLURAL en el v. 21). Sin embargo, también es una carta personal que contiene consejos e instrucciones específicas para Timoteo, su representante apostólico.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 6:1-2

[1]Todos los que aún son esclavos deben reconocer que sus amos merecen todo respeto; así evitarán que se hable mal del nombre de Dios y de nuestra enseñanza. [2]Los que tienen amos creyentes no deben faltarles al respeto por ser hermanos. Al contrario, deben servirles todavía mejor, porque los que se benefician de sus servicios son creyentes y hermanos queridos. Esto es lo que debes enseñar y recomendar.

6:1 "Todos los que aún son esclavos…" Con respecto a la esclavitud, el Cristianismo se adaptó a la cultura de sus días. Dos tercios del mundo romano eran esclavos. Fue la verdad, la justicia y el amor de dios en el Evangelio lo que eventualmente puso fin a la esclavitud. Pablo escogió abordarlo desde las actitudes humanas en su interacción cultural con ellos, en vez de hacer un enfoque violento dentro de la situación cultural (muy arecido al papel social de las mujeres).

TÓPICO ESPECIAL: EXHORTACIÓN DE PABLO A LOS ESCLAVOS

1. Estén alegres, pero tienen la oportunidad de liberarse, háganlo (I Corintios 7:21-24).
2. En Cristo no hay esclavos o libres (Gálatas 3:28; Colosenses. 3:11; cf. I Corintios 12:13)
3. Trabajen para el Señor, Él los recompensará (Efesios 6:5-9; Col. 3:22-25; cf. I Pedro 2:18-20).
4. En Cristo los esclavos son hermanos (I Timoteo 6:2; Filemón vv. 16-17).
5. Los esclavos piadosos honran a Dios (I Timoteo 6:1; Tito2:9).

Admoniciones de Pablo a los dueños de esclavos:

Los esclavos cristianos y los dueños de esclavos tiene el mismo Señor; por tanto, trátense unos a otros con respeto (Efesios 6:9; Colosenses 4:1).

- "…deben reconocer que sus amos merecen todo respeto" Aparentemente, el v.1 se refiere a esclavos cristianos que servían a amos no cristianos; mientras el v .2, a los esclavos cristianos bajo las órdenes de amos también cristianos. Un esclavo cristiano debía actuar de la misma forma para con creyentes y no creyentes, para honrar a Dios y al Evangelio de Jesucristo (cf. Efesios 6:6-7). El v.1 tiene el mismo contenido de "no dar lugar a críticas" no den lugar a críticas" que el 3:2; 7:10; 5:7-8, 14; Tito 2:5. Vea también el v.14 de este capítulo.

6:2 "Los que tienen amos creyentes no deben faltarles al respeto por ser hermanos…" Literalmente significa "mirar con desprecio", con un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO y un PARTICIPIO NEGATIVO que implica detener el proceso. La frase se relaciona con el concepto doctrinal de que todo lo que hacemos como creyentes

debe ser altamente cualificado por la causa de Cristo (cf. I Corintios 10:31; Efesios 6:6-7; Colosenses 3:17; I Pedro 4:11).

El término "amo" no era adecuado para el dueño de esclavos, *kurios* (cf. I Corintios 10:31; Efesios 6:6-7; Colosenses 3:17; I Pedro 4:11), sino más bien *despotēs*. Por lo general se utilizaba para Dios el Padre y el Hijo, pero en las cartas paulinas se utiliza generalmente para los amos terrenales (cf. 6:1-2; II Timoteo 2:21; Tito 2:9). Pablo pudo haber usado distintos escribas.

- "…Esto es lo que debes enseñar y recomendar" Estos son dos IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO, que indican una obligación permanente (cf. 4.11). La frase puede finalizar la exhortación previa (cf. NASB; NKJV) o introducir lo que sigue (cf. NRSV, TEV, NJB).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 6:3-10
3Si alguien enseña falsas doctrinas, apartándose de la sana enseñanza de nuestro Señor Jesucristo y de la doctrina que se ciñe a la verdadera religión, 4es un obstinado que nada entiende. Ese tal padece del afán enfermizo de provocar discusiones inútiles que generan envidias, discordias, insultos, suspicacias 5y altercados entre personas de mente depravada, carentes de la verdad. Éste es de los que piensan que la religión es un medio de obtener ganancias. 6Es cierto que con la verdadera religión se obtienen grandes ganancias, pero sólo si uno está satisfecho con lo que tiene. 7Porque nada trajimos a este mundo, y nada podemos llevarnos. 8Así que, si tenemos ropa y comida, contentémonos con eso. 9Los que quieren enriquecerse caen en la tentación y se vuelven esclavos de sus muchos deseos. Estos afanes insensatos y dañinos hunden a la gente en la ruina y en la destrucción. 10Porque el amor al dinero es la raíz de toda clase de males. Por codiciarlo, algunos se han desviado de la fe y se han causado muchísimos sinsabores.

6:3 "Si…" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE (que se asume como cierta), según el contexto literario de los vv.3-5. Los falsos maestros fueron los que rechazaron las enseñanzas paulinas (cf. 1:3-7: 4:1-3).

- "…apartándose de la sana enseñanza" Es el término griego *heteros*, que significa "uno de otra clase". La falsa doctrina era una combinación de legalismo judío y filosofía griega, similar a la que se encuentra en Colosenses y Efesios.
- "…apartándose de la sana enseñanza" Vea la nota en el 1:10.

- "…de nuestro Señor Jesucristo" El Apóstol afirma que el origen de las "palabras correctas" son las enseñanzas de Cristo dadas a Pablo. Los falsos maestros rechazaban tanto a Cristo como las enseñanzas de sus apóstoles.

- "…y de la doctrina que se ciñe a la verdadera religión" Vea la nota en el 2.2. Las enseñanzas de Cristo siempre tienen como meta la piedad (cf. 3.16). Los falsos maestros intentaban separa la verdad de vida, la justificación de la santificación, el INDICATIVO (la verdad del Evangelio) del IMPERATIVO (la piedad del Evangelio. Vea el Tópico Especial en el 4:7). Vea el Tópico Especial "La Santificación", en el II Timoteo 2.21.

6:4

NASB, NRSV	**"Es un obstinado"**
NKJV, NJB	**"Es un orgulloso"**
TEV	**"Está inflamado de orgullo"**

Es un INDICATIVO PERECTO PASIVO. Literalmente, el término significa "ciego a causa del humo", por el orgullo (cf. 3:6; 6:4; II Timoteo 3:4). Vea el Tópico Especial "Los Vicios y Virtudes en el Nuevo Testamento", en el 1:9.

- "…Ese tal padece del afán enfermizo de provocar discusiones inútiles" Ha habido una permanente discusión sobre el hecho de que Timoteo no estaba involucrado en las estériles discusiones de los falsos maestros (cf. I Timoteo 1:3-4; 4:7; II Timoteo 2.14; 4: Tito 1:14). He pensado, ¿cómo aplicarían esto en sus días? El término "mórbido" significa literalmente "estar enfermo"; y metafóricamente llegó a utilizarse para expresar un deseo intenso de algo". Los falsos maestros no buscaban la piedad, sino el conocimiento esotérico sobre áreas no

reveladas o verdades periféricas. Querían abordar indirectamente los asuntos doctrinales, generando alegatos y divisiones por orgullo.

¡Cuánto más viejo soy me doy cuenta que no sé nada, y soy más feliz con menos conocimiento! ¡Las verdades centrales del Cristianismo son claras y se repiten! Pero de alguna manera continuamos luchando por "todos" los detalles e implicaciones, tejiendo intrincadas "telarañas teológicas" con todas las inferencias en torno a los pasajes difíciles, oscuros, apocalípticos y proféticos. Nos gloriamos en nuestra habilidad de sistematizar, y no en nuestra relación con Cristo. ¡Podría ser más difícil para un teólogo dogmático pasar por el ojo de una aguja que para un rico! ¡Predica claramente la verdad! ¡Discute los detalles con amor! ¡Se amable con todos! La madurez nos asemeja a Cristo, haciéndonos más receptivos y menos aptos para juzgar.

6:5 "…entre personas de mente depravada" El texto podría referirse a: (1) todo el contexto se refiere a los falsos maestros o (2) los primeros versículos se relación con ellos, y los demás con las consecuencias de sus enseñanzas en las iglesias domésticas (cf. Arichea y Hatton, "Compendio de las cartas de Pablo a Timoteo y Tito", UBS). Creo que las viudas jóvenes, y posiblemente algunos esclavos (cf. 6:1-2), a veces sustituían a los falsos maestros (cf. Gordon Fee, "Primera y Segunda Carta a Timoteo y Tito", en el Nuevo Comentario Bíblico Internacional, Vol. 13).

- "…carentes de la verdad" Las dos últimas frases son PARTICIPIO PRESENTE PASIVO, que evidencia una constante alteración del estado de la mente, el alma y el corazón provocado por un agente externo; probablemente, el maligno (vea el Tópico Especial en el 3.6). Él no sólo es el padre de los mentirosos, sino también de la especulación religiosa y del elitismo teológico. Vea el Tópico Especial "La Verdad", en el 2:4.

NASB "Los que piensan que la piedad es un medio para obtener ganancias"
NKJV "Los que piensan que la piedad es un medio para obtener ganancias"
NRSV "Imaginando que la piedad es un medio para obtener ganancias"
TEV "Piensan que la religión es una manera para hacerse rico"
NJB "Imaginan que la religión es una manera para hacer ganancias"

Esto parece involucrar dos aspectos: (1) los falsos maestros enseñaban una teología del éxito y la riqueza o (2) cobraban por sus enseñanzas (cf. Tito 1:11; II Pedro 2:3). Probablemente el segundo sea el más adecuado. La versión del Rey Jaime añade una frase al final del v.5: "De tales, aléjate"; pero sólo aparece en ciertos manuscritos griegos unciales del siglo V d.C. No se encuentra en manuscritos más antiguos como א, A, D^{xx}, F o G. La UBS^4 asigna al texto más corto una calificación de "A" (seguro). Con relación a "piedad", vea el Tópico Especial en el 4:7.

6:7 "Porque nada trajimos a este mundo…" Esto podría ser una alusión a distintos pasajes veterotestamentarios (cf. Job 1:21; Salmos 49:17; Eclesiastés 5.15). Da un argumento para la afirmación del v.6. Los vv.6-8 hacen iguales afirmaciones a las de los filósofos griegos estoicos. Pablo estaba familiarizado con estos autores griegos. Vea el Tópico Especial "El Uso de *kosmos* en Pablo", en el 1:15.

La KJV (versión inglesa) añade "y es cierto" al "porque". Esta adición aparece en los MSS $א^2$ y D^2; al igual que algunas versiones latinas antiguas, la Vulgata y versión siria. En la MSD y algunas antiguas versiones latinas, la Vulgata y la siria aparece "verdadero" antes de "porque". La UBS^4 califica el texto más corto con una "A" (seguro).

6:8 "…si tenemos ropa y comida, contentémonos con eso" Los creyentes necesitamos conformarse con la provisión divina para nuestras necesidades cotidianas (cf. Proverbios 30:8; Mateo 6:11). La manera como Pablo utiliza el término "ganar" le permite desarrollar un poco más el tema de la avaricia de los falsos maestros (cf. vv. 6-10, 17-19).

TÓPICO ESPECIAL: LA RIQUEZA

I. Desde la perspectiva integral del Antiguo Testamento
   A. Dios es el dueño de todo lo creado
      1. Génesis 1-2

2. I Crónicas 29:11
3. Salmos 24:1; 50:12; 89:11
4. Isaías 66:2

B. Los seres humanos son mayordomos de la riqueza para los propósitos de Dios
1. Deuteronomio 8:11-20
2. Job 31:16-33
3. Isaías 58:6-10

C. La riqueza es parte de la adoración a Dios
1. Los dos diezmos
a. Números 18:21-29; Deuteronomio 12:6-7; 14:22-27
b. Deuteronomio 14:28-29; 26:12-15
2. Proverbios 3:9

D. La riqueza es vista como un regalo de Dios por la fidelidad al Pacto
1. Deuteronomio 27-28
2. Proverbio 3:10; 8:20-21; 10:22; 15:6

E. Hay una advertencia en contra de la riqueza a expensas de otros
1. Proverbios 21:6
2. Jeremías 5:26-29
3. Oseas 12:6-8
4. Miqueas 6:9-12

F. La riqueza no es pecaminosa en sí, a menos que se convierta en la prioridad de vida
1. Levítico 19:9-18
2. Salmos 52:7; 62:10; 73:3-9
3. Proverbios 11:28; 23:4-5; 27:24; 28:20-22
4. Job 31:24-28

II. La perspectiva única de Proverbios

A. La riqueza desde la perspectiva del esfuerzo personal
2. La pereza y la vagancia son condenadas (Proverbios 6:6-11; 10:4-5, 26; 12:24, 27; 13:4; 15:19; 18:9; 19:15, 24; 20:4, 13; 21:25; 22:13; 24:30-34; 26:13-16).
3. La defensa del trabajo duro (Proverbios 12:11, 14; 113:11)

B. La pobreza contra la riqueza utilizada para ilustrar la justicia en contra de la maldad (Proverbios 10:1FF; 11:27-28; 13:7; 15:16-17; 28:6, 19-20).

C. La sabiduría –conocimiento de Dios y de su Palabra, y porqué vivir con ella es mejor que las riquezas (Proverbios 3:13; 8:9-11; 18-21; 13:18).

D. Advertencias y amonestaciones
1. Advertencias
a. Cuídate de ponerte por fiador en algún préstamo del vecino. Proverbio 6:1-5; 11:15; 17:18; 20:16; 22:26-27; 27:13.
b. Cuídate de enriquecerte de forma fraudulenta. Proverbios 1:19; 10:2, 15,; 11:1; 13:11; 16:11; 20:10, 23; 21:6; 22:16, 22; 28:8.
c. La justicia es mejor que la riqueza. Proverbios 16:8; 28:6, 8, 20-22.
d. Cuídate de hacer préstamos. Proverbios 23:4-5.
e. Cuídate de lo efímero de la riqueza. Proverbios 23:4-5
f. La riqueza no te ayudara en el día del juicio. Proverbios 11:4
g. La riqueza trae muchos “amigos”. Proverbios 14:20; 19:4.
2. Amonestaciones
a. Es recomendable la generosidad. Proverbios 11:24-26; 14:31; 17:5; 19:17; 22:9, 22-23; 23;10-11; 28:27
b. La oración de hacerse en la necesidad, no en la abundancia. Proverbios 30:7-9.
c. Darle al pobre es darle a Dios. Proverbios 14:31

III. Perspectiva del Nuevo Testamento
  A. Jesús
    1. La riqueza es una tentación que se relaciona con el confiar en uno mismo y en nuestros recursos y no en Dios y en su poder.
      a. Mateo 6:24; 13:22; 19:23
      b. Marcos 10:23-31
      c. Lucas 12:15-21. 33-34
      d. Apocalipsis 3:17-19
    2. Dios proveerá nuestras necesidades físicas
      a. Mateo 6:19-34
      b. Lucas 12:29-32
    3. La siembra está relacionada con la cosecha, tanto en lo material como en lo espiritual.
      a. Marcos 4:24
      b. Lucas 6:36-38
      c. Mateo 6:14; 18:35
    4. El arrepentimiento influye en la riqueza
      a. Lucas 19:2-10
      b. Levítico 5:16
    5. La explotación económica es condenada
      a. Mateo 23:25
      b. Marcos 12:38-40
      c. El Juicio Final se relaciona con el uso de nuestras riquezas. Mateo 25:31-46
  B. Pablo
    1. Tiene puntos de vista prácticos, como en Proverbios
      a. Efesios 4:28
      b. I Tesalonicenses 4:11-12
      c. II Tesalonicenses 3:8, 11-12
      d. I Timoteo 5:8
    2. Y puntos de vista espirituales, como Jesús (todo pasa, esté contento)
      a. I Timoteo 6:6-10 (contentamiento)
      b. Filipenses 4:11-12 (contentamiento)
      c. Hebreos 13:5 (contentamiento)
      d. I Timoteo 6:17-19 (generosidad y confianza en Dios, no en las riquezas)
      e. I Corintios 7:30-31 (transformación de las situaciones)

IV. Conclusiones
  A. No existe ninguna Teología bíblica sistemática en relación con la riqueza.
  B. No hay ningún pasaje que hable tajantemente sobre la materia; por tanto, los diversos aspectos deben ser abordados desde los distintos pasajes. Cuídese de no leer los versículos relacionados con el tema como textos aislados.
  C. Proverbios, escrito por hombres sabios, desarrolla una perspectiva distinta en comparación con otros textos bíblicos. Es práctico y se enfoca en el individuo; y equilibra y debe ser equilibrado con otros textos bíblicos (Jeremías 18:18).
  D. Las necesidades de nuestros días deben ser analizadas desde la perspectiva y práctica propuestas por los textos bíblicos. Nuestras prioridades están mal organizadas si tenemos como guía el capitalismo o el comunismo. El porqué y cómo uno avanza son preguntas importantes cuando se ha logrado acumular riquezas.
  E. La acumulación de riquezas debe estar equilibrada por la verdadera adoración y la mayordomía responsable (2 Corintios 8-9).

6:9 "Los que quieren enriquecerse caen en la tentación…" Los creyentes cargan muchas cosas sobre sí por la avaricia, por cuestiones terrenales, poder, popularidad (cf. Proverbios 23:4; 28:30; Mateo 6:19-34). "Tentación" proviene del término griego *peirasmos*.

TÓPICO ESPECIAL: TÉRMINOS GRIEGOS PARA *PROBAR* Y SUS CONNOTACIONES

Existen dos términos griegos que expresan la idea de estar aprobado para algún propósito:

1. *Dokimazō, dokimion, dokimasia*
   Es una construcción metafórica para comprobar si algo es genuino (simbólicamente, alguna persona) mediante el fuego. El fuego revela la esencia del metal quitándole (purificándolo) toda impureza. Este proceso físico llega a ser una figura poderosa para representar a Dios y/o en su aspecto humano para probar a otros. La palabra sólo se usa en sentido positivo de probar con miras a una aceptación. Sobre todo se usa en el Nuevo Testamento para determinar:
   a. Fuerza, Lucas 14:19
   b. A uno mismo, I Corintios 11:28
   c. Nuestra fe, Santiago 1:3
   d. Aún a Dios mismo, Hebreos 3:9
   Se asume que los resultados de estas pruebas eran positivos (Romanos 1:28; 16:10; 2 Corintios 10:18; 13:3; Filipenses 2:27; I Pedro 1:7). Por tanto, el término conlleva la idea de que alguien está siendo examinado y probado de ser:
   a. Digno
   b. Bueno
   c. Genuino
   d. Honorable
2. *Pairazō, peirasmus*
   El término tiene la connotación de "ser examinado con el propósito de encontrar alguna falta o de ser rechazado". Es utilizado frecuentemente en el contexto de la tentación de Jesús en el monte.
   a. Expresa el esfuerzo de atrapar a Jesús (Mateo 4:1; 16:1; 19:3; 22:18, 35; Marcos 1:13; Lucas 4:2; 10:25; Hebreos 2:18).
   b. El vocablo es usado como título para Satanás en Mateo4:3; I Tesalonicenses 3:5.
   c. Es usado por Jesús para advertirnos de no probar a Dios (cf. mateo 14:7; Lucas 4:12) [o Cristo, cf. I corintios 10:9]. También denota el esfuerzo por hacer algo que ha fallado (cf. Hechos 9:20; 20:21; Hebreos 11:29). Es utilizado en relación con las tentaciones y pruebas de los creyentes (I Corintios 7:5; 10:9, 13; Gálatas 6:1; I Tesalonicenses 3:5; Hebreos 2:18; Santiago 1:2, 13-14; I Pedro 4:12, 2 Pedro 2:9) Dios permite la existencia de los tres enemigos de la Humanidad (ej. el mundo, la carne y el demonio) manifestarse en situaciones y momentos particulares.

- "…caen en la tentación" Hay tres distintas variantes:

1. Lazo; MSS א, A, D^2, H
2. Lazos: minúsculas 33, 1175, y las versiones Peshita y copta.
3. Lazo del diablo: MSS D^{xx}, F, G, y la antigua versión latina

La UBS^4 califica la primera opción con una "A" (cierto).

- "…en la ruina y en la destrucción" El concepto se usa varias veces en el Nuevo Testamento (cf. Mateo 7:13; Romanos 9:22; Filipenses 1:28; 3:19; II Tesalonicenses 2:3; II Pedro 2:1; 3:7; Apocalipsis 17:8-11). Es una metáfora para la violenta interrupción de la vida física. El concepto no se relaciona con la cuestión teológica de la aniquilación (para un argumento convincente sobre el tema vea "El Fuego que consume", de Edward Fudge), donde se afirma que los perdidos espirituales no sufren una separación permanente, pero que en algún momento en el tiempo pierden la existencia. La interpretación es literal. Esto evidencia aún más la "misericordia" de Dios que el castigo eterno. Sin embargo, el mismo término describe el cielo y el infierno eterno en Mateo 25:46

TÓPICO ESPECIAL: LO ETERNO

Robert B. Girdlestone en su libro "Sinónimos del Antiguo Testamento" hace un interesante comentario sobre la palabra "eterno".

> "El adjetivo *aionios* es utilizado más de cuarenta veces en el Nuevo Testamento para referirse a la vida eterna, que en parte se considera como un regalo presente, y en parte como promesa futura. En Romanos 16:26 también se aplica a la existencia eterna de Dios, y en Hebreos 9:12; 13:20 a la eficacia sin límites del sacrificio de Cristo, y en romanos 16:25; II Timoteo 1, 9; Tito 1:2 a las eras pasadas."

"El uso de la palabra se relaciona con el *fuego eterno* en Mateo 18:8 25, 41; Judas 7; con el *castigo eterno* en Mateo 25:46; con el *juicio o condenación* en Marcos 3:29, Hebreos 6:2; y con la *destrucción eterna* en II Tesalonicenses 1:9. En este pasaje, el vocablo implica *finalidad*, y aparentemente significa que cuando estos juicios hayan sido acatados, el tiempo de prueba, cambio o de transformación de la vida de cada uno habrá finalizado de una vez y para siempre. Sabemos muy poco sobre el futuro de la relación entre la vida de los seres humanos con el resto de la existencia, o sobre el peso moral de la incredulidad desde la perspectiva eterna. Si por una parte si es malo añadir algo a la palabra de Dios, por otra, tampoco debemos quitarle nada, y al apoyarnos en la doctrina del Castigo Eterno, tal como aparece en las Escrituras, debemos contentarnos y esperar, siempre apegados al Evangelio del amor de Dios en Cristo, mientras aceptamos el confuso trasfondo que no podemos comprender." (pp. 318-319)

6:10 "Porque el amor al dinero es la raíz de toda clase de males…" Pudo haber sido un refrán muy conocido. El dinero no es el problema, ¡sino el amor a él! En el griego no aparece el ARTÍCULO DEFINIDO junto a "raíz", lo cual es uno de los muchos problemas (cf. II Timoteo 2:25-26; 3:2-5, 7-9). El dinero es una herramienta, no una meta. Puede llegar a ser un dios (riquezas; cf. Mateo 6:24; Lucas 16:9-13). La traducción inglesa de la NASB, junto a otras traducciones como la NKJ y la NRSV tratan de suavizar la hipérbole (lit. "como una raíz de todos los males", donde el griego añade "toda clase" –NKJV, NRSV, "tipo de"-). El dinero es la única tentación (cf. Colosenses 3:5), pero es muy significativo (3:3).

- "…Por codiciarlo, algunos se han desviado de la fe" ¿Será que aquí el término "fe" habla de salvación o vida piadosa? En este contexto, los falsos maestros han abandonado la fe y tratan de influenciar a otros (cf. Marcos 13:22). La avaricia y la abundancia financiera (junto con el abuso sexual, al igual que el reclamo de cierto conocimiento especial o exploración) es una de las constantes características de los falsos maestros. Si el dinero llega a ser lo último, se convierte en un dios. En la NASB (inglesa), el término "riqueza" de Mateo 6:24 aparece en mayúsculas porque se asume que refleja el título de la diosa siria del dinero. El amor por el mismo puede llegar a ser idolatría, causando resultados desastrosos en esta vida y en la venidera (cf. 4:1; 5:8; II Timoteo 2:25-26; Tito 1:16).

Es difícil discernir la diferencia entre un falso maestro perdido y un creyente incauto. Por lo general se parecen, piensan y actúan de manera muy parecida. Sólo Dios conoce el corazón, Él tomará la decisión final. Las palabras de Jesús en Mateo 7 ("por sus frutos les conoceréis") y en el 13 (la Parábola del Sembrador) se utilizan mucho en nuestras amadas teologías sistemáticas. Vea el Tópico Especial: "La Apostasía", en I Timoteo 4:1).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 6:11-16

[11]Tú, en cambio, hombre de Dios, huye de todo eso, y esmérate en seguir la justicia, la piedad, la fe, el amor, la constancia y la humildad. [12]Pelea la buena batalla de la fe; haz tuya la vida eterna, a la que fuiste llamado y por la cual hiciste aquella admirable declaración de fe delante de muchos testigos. [13]Teniendo a Dios por testigo, el cual da vida a todas las cosas, y a Cristo Jesús, que dio su admirable testimonio delante de Poncio Pilato, te encargo [14]que guardes este mandato sin mancha ni reproche hasta la venida de nuestro Señor Jesucristo, [15]la cual Dios a su debido tiempo hará que se cumpla. Al único y bendito Soberano, Rey de reyes y Señor de señores, [16]al único inmortal, que vive en luz inaccesible, a quien nadie ha visto ni puede ver, a él sea el honor y el poder eternamente. Amén.

6:11 "…huye de todo eso" Timoteo ha recibido órdenes (IMPERTIVO PRESENTE ACTIVO; cf. II Timoteo 2:22) de apartarse de las dos cosas ya discutidas en los vv.3-10 (ej. las controversias sinfín y el amor por el

dinero); lo que contrasta con las dos cosas que debe predicar y enseñas (cf. v. 2b) ya enumeradas en el 5:1-6:2a. ¡El Cristianismo implica optar desde el inicio y de manera permanente!

NASB , NRSV, TEV	**"Tú, hombre de Dios"**
NKJV	**"! Oh, hombre de Dios!"**
NJB	**"Como alguien dedicado a Dios"**

Era el título honorífico veterotestamentario utilizado para Moisés (ej. Deuteronomio 33:1; Josué 14:6); Elías, Eliseo, Samuel, David, son profetas sin nombre (ej. I Samuel 2:27; I Reyes 12:22; 13:1). En I Timoteo 3:16 se utiliza para todos los creyentes armados con la palabra de Dios. Los falsos maestros no son hombres de Dios ni están equipados con Su palabra.

- "…esmérate en seguir" Es otro IMPERATIVO PRESETNE ACTIVO, es un mandato permanente. El primer "hereje" es NEGATIVO; el segundo, IMPERATIVO ("¡sigue!") POSITIVO. Ambos son determinantes para una enseñanza sólida y la justicia personal.

- "…la justicia" Debe referirse a la vida piadosa (cf. Santiago 3:13-18), no a una justicia (forense, imputada, como la romana; cf. capítulo 4). Romanos 1-8 –como resumen doctrinal- habla sobre nuestra posición en Cristo (ej. la justificación. Vea el Tópico Especial en II Timoteo 2:21). Para el término "justicia" vea el Tópico Especial "La Justicia", en Tito 2:12. Esta lista de cualidades necesarias para imitar a Cristo es exactamente lo opuesto al estilo de vida de los falsos maestros. Por sus frutos les conocieron (cf. Mateo 7).

- "…la piedad" Es un tema reciente (cf. 3:10; 4:7-8; 6:3, 5-6; II Timoteo 3:5. Vea el Tópico Especial en el 4:7-8; 6:3,5-6; II Timoteo 3:5). La vida eterna posee características observables. El conocimiento de Dios (el deseo de ser) es para ser como Él (cf. Mateo 5:48).

NASB , NJB	**"Perseverancia"**
NKJV	**"Paciencia"**
NRSV, TEV	**"Resistencia"**

La palabra griega *huponon* probablemente tenga distintas traducciones al inglés/español. En el "Léxico Inglés-Griego del Nuevo Testamento" de Bauer, Arndt, Gingrich y Danker señalan que esta palabra se refiere a soportar las dificultades y sufrimientos (p.846). Timoteo debía afrontar con permanente valentía: (1) el problema; (2) a quienes lo provocaban; y (3) a los afectados por la situación. Vea el Tópico Especial en el 4:16.

- "…la humildad" Timoteo no sólo debe soportar y preservar, también debía hacerlo en un espíritu de mansedumbre, amoroso y piadoso (cf. 3:3; II Timoteo 2:25; Tito 2:25; 3:3; Gálatas 6:1; Santiago 1:21; 3:13, 17; I Pedro 2:18; 3:4).

6:12 "Pelea la buena batalla de la fe…" Es un IMPERTIVO PRESENTE (DEPONENTE) MEDIO. El VERBO y el SUSTANTIVO se utilizan aquí –están relacionados- para acentuar la metáfora deportiva (cf. 1:18; Hebreos 12:1-3) o militar (cf. Efesios 6:10-18) (Pablo también peleó "una buena batalla"; cf. II Timoteo 4:7). La palabra inglesa/española "agonía" deriva de esta metáfora.

- "…haz tuya la vida eterna" Es un IMPERATIVO AORISTO MEDIO (cf. v.19). Hay una metáfora relacionada con el atleta vencedor que recibe el trofeo o la corona, lo que demuestra la necesidad humana de una respuesta inicial (cf. v.12b) y constante como respuesta de fe. La otra frase muestra el poder guardador de Dios (cf. v. 12c). Ambas son verdades y aspectos válidos del Pacto de salvación; son paradójicos, ¡pero son verdades! La vida eterna es una manera de referirse a la consumación del evangelio de la esperanza (ej. la glorificación; cf. Romanos 8:30).

- "…a la que fuiste llamado" Esto enfatiza el poder de elección y de protección divinas (cf. I Corintios 1:9), que deben coordinarse con nuestro aporte diario de fe. La predestinación y la perseverancia debe considerarse un solo lado de la moneda.

TÓPICO ESPECIAL: ELECCIÓN/PREDESTINACIÓN Y LA NECESIDAD DE UN EQUILIBRIO TEOLÓGICO

¡La Elección es una maravillosa doctrina, pero no es un llamado al favoritismo; sino un llamado para ser un canal, una herramienta o medio para la redención de otros! En el Antiguo Testamento, el término fue utilizado básicamente para el servicio; en el Nuevo Testamento se usa para la salvación traducida en servicio. ¡La Biblia nunca reconcilia la aparente contradicción entre la soberanía divina y el libre albedrío de la humanidad, más bien afirma ambos! Un buen ejemplo de la tensión bíblica sería Romanos 9, en torno a la escogencia soberana de Dios; y en Romanos 10, para la necesaria respuesta de la Humanidad (10:11, 13).

La clave de esta tensión teológica puede ser encontrada en Efesios 1:4. Jesús es el hombre elegido por Dios, y potencialmente todos somos electos en Él (Kart Barth). Jesús es el "sí" de Dios a la necesidad de la Humanidad caída (Kart Barth). Efesios 1:4 también ayuda a aclarar el asunto cuando afirma que la meta de la predestinación no es el cielo, sino la santidad (ser como Cristo). ¡A veces nos atraen los beneficios del Evangelio pero ignoramos las responsabilidades! ¡Dios llama (elige) de manera temporal, pero también para la eternidad!

Las doctrinas están relacionadas con otras verdades, no son simples afirmaciones sin relación con la verdad. Una buena analogía sería una constelación enfrentada a una sola estrella. Dios presenta la verdad utilizando los géneros literarios de Occidente, no los del Oriente. No debemos ignorar la tensión causada (paradoja) por pares dialécticos de verdades doctrínales (Dios trascendente vrs. Dios inmanente. Por ejemplo: seguridad vrs. perseverancia; Jesús en igualdad con el Padre vrs. Jesús como sirvo del Padre; libertad cristiana vrs. responsabilidad cristiana como compañeros del Pacto).

El concepto teológico de "Pacto" une la soberanía de Dios (quien siempre toma la iniciativa y establece la agenda) con un mandato uncial y una fe continua a la respuesta arrepentida por parte de la Humanidad (Marcos 1:15; Hechos 3:16, 19; 20:21). ¡Tengan cuidado al usar los textos como pruebas para un concepto de la paradoja, despreciando los otros! ¡Cuídense de afirmar solamente el sistema doctrinal que favorece su teología!

- "…por la cual hiciste aquella admirable declaración de fe" Es la palabra griega *homologēo,* que indica una profecía o confesión pública (cf. I Juan 1:9). Parece referirse al bautismo de Timoteo como su profesión pública de fe. Los primitivos creyentes repetían la fórmula "Jesús es el Señor" (cf. Romanos 10:9-13) como una fórmula persona y pública de fe en él. Esta corta frase implica su humanidad, deidad, expiación y exaltación (cf. Filipenses 2:6-11).

TÓPICO ESPECIAL: LA CONFESIÓN

A. Hay dos formas de la misma raíz griega usadas para confesión o profesión, *homologeo* y *exomologeo*. El término compuesto usado en Santiago es: *homo*: *el mismo*, *lego: hablar*, y *ex*, *salido de*. Su significado base es: decir lo mismo o estar de acuerdo con. El *ex* añade a la idea de una declaración pública.
B. La traducción española para estos sinónimos es:
   1. Adorar
   2. Estar de acuerdo
   3. Declarar
   4. Profesar
   5. Confesar
C. Los sinónimos aparentemente tenían sentidos opuestos
   1. Alabar a Dios
   2. Admitir el pecado

Así pudo haberse desarrollado el sentimiento humano de la santidad de Dios y el estado pecaminoso de los seres humanos. Reconocer una verdad implica reconocer ambas cosas.

D. El uso de estas palabras en el Nuevo Testamento es:
   1. Prometer (Mateo 14:7; Hechos 7:17)

2. Ponerse de acuerdo o dar consentimiento para algo (Juan 1:20; Lucas 22:6; Hechos:24:14; Hebreo 11:13)
3. Alabar (Mateo 11:25; Lucas 10:21; Romanos 14:11; 15:9)
4. Dar consentimiento a/para
   a. una persona (Mateo 10:32; Lucas 12:8; Juan 9:22; 12:42; Romanos 10:9; Filipenses 2:11; I Juan 2:25; Apocalipsis 3:5)
   b. una verdad (Hechos 23:8; 2 Corintios 11:13; I Juan 4:2)
5. Hacer una declaración pública de sentido legal expresada en una afirmación religiosa (Hechos 24:14; I Timoteo 6:13)
   a. sin admitir la culpabilidad (I Timoteo 6:12; Hebreos 10:23)
   b. admitiendo la culpa (Mateo 3:6; Hechos 19:18; Hebreo 4:14; Santiago 5:16; I Juan 1:9).

- "…delante de muchos testigos" Esto podría referirse a:
1. La ordenación de Timoteo (cf. 5:14; II Timoteo 1:6)
2. Su profesión pública ante la Iglesia local (cf. Hechos 16:1-2)
3. Y lo más probable, su bautismo

6:13 "Teniendo a Dios por testigo…" En griego, los vv. 13-16 son una sola oración. Así como Timoteo confiesa públicamente a Jesús (cf. Mateo 10:32-33), ahora Pablo también lo reta en la presencia de Dios (cf. 5:21; II Timoteo 4:1). Los "retos" u órdenes de Pablo a Timoteo aparecen con frecuencia en las cartas pastorales. A veces se relacionan con lo que Timoteo debe hacer (cf. 1:3, 18; 4:11; 5:21; 6:13; II Timoteo 4:1), y otras, con lo que otros deben hacer (cf. 5:7, 21; 6:17; II Timoteo 2:14).

El pronombre "usted" está corresponde al INIFINITIVO "guardar" del v.14. Algunos MSS lo insertaron después del verbo "te mando", en el v.13 (MSS א[2], A, D, H). Se omite en el MSS א[xx], F, G. La UBS[4] no ha podido decidir cuál es el original. Obviamente, como muchas de las variantes griegas, no afecta el significado de la oración larga que aparece entre los vv.13-16.

- "…el cual da vida a todas las cosas" Dios es el origen y fuerza de toda vida (cf. v.16; 1.17; II Timoteo 1:10). No hay vida fuera de Él. El título veterotestamenario YHWH, del verbo hebreo "ser" (cf. Éxodo 3:14), es un juego de palabras sobre este mismo concepto. Dios es el único que puede dar y sostener la vida física y eterna.

Los términos tienen connotaciones para: (1) dar vida (cf. I Samuel 2:6; I Timoteo 6:13), y (2) preservar la vida (cf. Jueces 8:19; I Samuel 27:9, 11; I reyes 21:31; Lucas 17:33; Hechos 7:19). A través de Cristo, YHWH hace ambas cosas.

- "…y a Cristo Jesús, que dio su admirable testimonio delante de Poncio Pilato" Jesús es llamado "testigo fiel" (cf. Apocalipsis 1:5; 3:14). El término "delante" (*enopion)* puede significar: (1) "delante de" o (2) "en el tiempo de". Por tanto, esto podría referirse a toda la vida testimonial de Jesús, y en particular, a sus pruebas (cf. Mateo 27:2; Juan 18:33-37).

6:14 "…que guardes este mandato sin mancha ni reproche" Puede referirse a los vv. 11-12. Timoteo debía vivir en obediencia y pureza; no como los falsos maestros. Vea el Tópico especial en el 3.2.

- "...hasta la venida de" En II Timoteo 1.10; Tito 2:11 el término (*epiphaneia*) se usa para la primera venida de Jesús. "Él" devela el conocimiento de Dios el Padre, quien controla la primer y la segunda venida del Mesías (cf. Mateo 24:36; Hechos 1:7). El Comentario Bíblico Jerónimo (p.357) sugiere que los vv.15-16 son una cita de un himno cristiano (cf. 1.17; 3:16; II Timoteo 2:11-13).

6:15 "…Al único y bendito Soberano, Rey de reyes y Señor de señores" Esta oración es similar a la del 1.17. En un inicio, estas frases descriptivas conceptualizan a Dios el Padre:
1. "Bendecido" (1:1)
2. "Único Soberano" (1:17; cf. Eclesiastés 46:5)
3. "Señor de señores" (Deuteronomio 10:17; Salmos 136:3)

El título "Rey de reyes" es similar a "Señor de señores", y se utiliza para Jesús en Apocalipsis 17:14; 19:16. Originalmente se refería a los reyes de Mesopotamia, pero fue usado por los judíos durante el período interbíblico para referirse a YHWH.

6:16 "…al único inmortal" Es el término "muerte" con un ALFA PRIVATIVO (cf. I Corintios 15:53-54). Esto parece ser el significado fundamental del título veterotestamentario "YHWH", el que vive para siempre, el único viviente (cf. Éxodo 3:14-16). Observe la inferencia monoteísta (vea el Tópico Especial en el 2:5), ¡"el único que posee"! ¡YHWH es el origen y fuente de vida, y no hay otro!

- "…que vive en luz inaccesible" Los rabinos la identificaban como "la nube de gloria", el *Shekkinah*, que proviene del término hebreo "habitar" (con el sentido de "habitar permanentemente"; cf. Éxodo 24:17; 23:20).

- "…a quien nadie ha visto ni puede ver" En el Antiguo Testamento, la santidad de Dios era tan maravillosa que ningún ser humano pecador podía verle y continuar viviendo (cf. Génesis 16:31; 32:30; Éxodo 20:19; 33:18-20; Jueces 6:22-23: 13:22; Isaías 6:5; Juan 6:46; I Juan 4:12). En el Nuevo Testamento, los creyentes le han visto verdaderamente revelado en Jesús (cf. I Juan 1:18; 6:46), y le verán personalmente algún día (cf. mateo 5:8; Hebreos 12:14; Apocalipsis 22:40).

- "…a él sea el honor y el poder eternamente" Pablo frecuentemente realiza una doxología de alabanza a Dios el Padre (cf. 1.17). El Hijo es el instrumento de revelación, redención y juicio del Padre de la creación. Sin embargo, el reino eterno pertenece al Padre por medio del Hijo (cf. Daniel 7:13; I Corintios 15:25-28).

TÓPICO ESPECIAL: AMÉN

I. Antiguo Testamento

- A. El término "Amén" provoiene de la palabra hebrea para verdad (*emeth*) o total confianza (*emun, emunah*) y fe y fidelidad.
- B. Su etimología viene de la estabilidad física de la persona, su postura. Lo opuesto es uno que es inestable, que resbala (Deuteronomio. 28:64-67; 38:16; Salmo 40:2; 73:18; Jeremías. 23:12) o cayendo (Salmo 73:2). Por el uso literal de este concepto se desarrolló la extensión metáfora de fidelidad, lealtad, tal confianza, y que podían depender en El. (Génesis. 15:16; Habacuc. 2:4)
- C. Usos especiales
  1. Un pilar, 2 Reyes 18:16 (I Timoteo. 3:15)
  2. Seguridad, Éxodo 17:12
  3. Firmeza, Éxodo 17:12
  4. Estabilidad, Isaías 33:6; 34:5-7
  5. Verdad, I Reyes 10:6; 17:24; 22:16; Proverbios 12:22 Verdad, I Reyes 10:6; 17:24; 22:16; Proverbios 12:22
  6. Fortaleza, 2rónicas 20:20; Isaías 7:9
  7. Confiabilidad (Tora), Salmo 119:43,142,151,168
- D. En el Antiguo Testamento se usan dos términos para la fe activa:
  - a. *bathach*, confiar *bathach*, confiar
  - b. *yra*, temer, respeto, adoración (Génesis 22:12)
- E. Debido al uso de confiar o total confianza, se desarrolló la forma litúrgica, que fue usada para afirmar una oración del otro que expresa veracidad o confianza total. (Deuteronomio 27: 15-16, Nehemías 8:6; Salmo 41: 13; 70: 19; 106: 48).
  - a. La clave teológica de este término no es la fidelidad de la Humanidad, sino la de YHWH (Éxodo34:6; Deuteronomio 32:4; Salmo 108: 4; 115: 1; 117: 2; 138: 2). La única esperanza de la Humanidad caída es el pacto leal y misericordioso de YHWH y sus promesas

Los que conocen a YHWH deben ser como Él (Habacuc 2:4). La Biblia es la historia y el expediente de Dios restaurando su imagen en la Humanidad (Génesis 1: 26-27). La Salvación restaura la capacidad humana para tener compañerismo íntimo con Él; por eso fuimos creados.

II. Nuevo Testamento

A. El uso de la palabra "amén", como una afirmación final, es una afirmación de la total confianza- Es muy común en el Nuevo Testamento (1 Corintios 14: 26; 2 Corintios 1: 20; Apocalipsis 1: 7; 5: 14; 7: 12).

B. El uso del término cercano o parecido a una oración es común en el Nuevo Testamento (Romanos 1: 25; 9: 5; 11: 36; 16: 27; Gálatas 1: 5; 6: 18; Efesios 3: 21; Filipenses 4: 20; 2 Timoteo 3: 18; 1 Timoteo 1: 17; 6: 16; 2 Timoteo 4: 18).

C. Jesús es el único que usa el término –muchas veces de forma doble en Juan- para introducir afirmaciones significativas (Lucas 4: 24; 12: 37; 18: 17, 29; 21: 32; 23: 43).

D. Es utilizado como un título para Jesús en Apocalipsis 3:14 (posiblemente un título de YHWH, tomado de Isaías 65: 16). Es usado como un título para Jesús en Apocalipsis 3: 14 (posiblemente un título de YHWH, tomado de Isaías 65: 16).

El concepto de fidelidad o fe, como alguien de quien depender o de confianza se expresa en los términos griegos de *pistos* o *pistis*, que traducido al español significa confiar, tener fe, creer.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 6:17-19

17 A los ricos de este mundo, mándales que no sean arrogantes ni pongan su esperanza en las riquezas, que son tan inseguras, sino en Dios, que nos provee de todo en abundancia para que lo disfrutemos. 18 Mándales que hagan el bien, que sean ricos en buenas obras, y generosos, dispuestos a compartir lo que tienen. 19 De este modo atesorarán para sí un seguro caudal para el futuro y obtendrán la vida verdadera.

6:17-19 Uno piensa que los vv.17-19 son un pensamiento tardío o si bien Pablo recibió más información sobre la iglesias domésticas en Éfeso. También probable que Pablo mismo escribiera los vv.17-21, ya que es la forma cómo regularmente termina sus cartas (cf. II Tesalonicenses 3:17-18).

6:17 "A los ricos de este mundo, mándales que no sean arrogantes…" Tal como el v.9 exhorta contra la avaricia, el 17 motiva a los que lo tienen a poner su fe en Cristo, no en las riquezas (cf. Mateo 6:9-21; 13:22; 19:23-30; Santiago 1:9-11; 5:1-6).

TÓPICO ESPECIAL: EN ESTA ERA Y EN LA ERA VENIDERA

Los profetas del Antiguo Testamento veían el futuro como una extensión del momento actual; para ellos era una restauración geográfica de Israel. Sin embargo, aún ellos presagiaban un nuevo día (Isaías 65:17; 66:22).

Con el continuo y deliberado rechazo a YHWH por parte de los descendientes de Abraham (aún después del exilio), se desarrolló un nuevo paradigma en la literatura apocalíptica judía intertestamentaria (1 Enoc, 4 Ezra y 3 Baruc). Estos escritos comenzaron a diferenciar entre dos edades: la actual, mala, dominada por Satanás; y otra venidera, de justicia, dominada por el Espíritu e inaugurada por el Mesías (a veces un guerrero dinámico). En esta área de la Teología (Escatología) me he desarrollado hasta hoy. Los teólogos llamaron a esto "revelación progresiva".

El Nuevo Testamento afirma esta nueva realidad cósmica de dos edades (un dualismo temporal):

Jesús	Pablo	Hebreos
Mateo 12:32	Romanos 12:2	1:2
Mateo 13:22 y 29	I Corintios 1:20; 2:6, 8;	6:5
Marcos 10:30	3:18	11:3
Lucas 16:8	2 Corintios 4:4	
Lucas 18:30	Gálatas 1:4	
Lucas 20:34-35	Efesios 1:21; 2:1, 7; 6:12	
	1 Timoteo 6:17	
	2 Timoteo 4:10	
	Tito 2:12	

En la teología del Nuevo Testamento las dos edades judías se han interceptado debido a lo inesperado, sin considerar las predicciones, las dos llegadas del Mesías. Las profecías del Antiguo Testamento para el inicio de una Nueva Era se cumplieron con la encarnación de Jesús. Sin embargo, el Antiguo Testamento también predijo su venida como un juez y conquistador; pero llegó primero el Siervo Sufriente (Isaías 53), humilde y manso (Zacarías 9:9); y regresará en poder, según las profecías veterotestamentarias (Apocalipsis 19). Este doble cumplimiento produjo que el Reino esté presente (inaugurado), pero como una realización futura (no totalmente cumplida); así se presenta la tensión del "ya, pero todavía no" del Nuevo Testamento.

- **"...ni pongan su esperanza en las riquezas"** Es un INIFINITIVO PERFECTO ACTIVO. Los seres humanos tienen la tendencia de confiar en sus propios recursos, y no en los de Dios (cf. 1:10; 5:5). Algunas de las palabras más fuertes de Jesús iban dirigidas a la gente adinerada (cf. Lucas 18:18-30).

- **"...sino en Dios"** Hay distintas variantes:

1. En Dios, א, F, G
2. En (el) Dios, Mss A, I, P
3. En el Dios viviente, MS D^{xx}
4. En (el) Dios (el) viviente, MS D^2

La UBS^4 califica la segunda opción con "A". La forma descriptiva se toma del 4:10.

6:18 "Mándales…" Estas son las tres orientaciones de Pablo para quienes tienen bienes en este mundo:

1. Sigan haciendo el bien (cf. 5:10; II Timoteo 2:21; 3:17; Tito 3:1, 8, 14)
2. Prepárense para compartir
3. Sean generosos (cf. II Corintios 8:9)

6:19 El versículo se relaciona con otro de Jesús en el Sermón del Monte, específicamente en el capítulo 6 (cf. 12.15). Utiliza las metáforas: (1) atesorar verdaderas riquezas, y (2) construyendo un fundamento seguro y fuerte. ¡Amabas son necesarias para el buen uso de las riquezas!, y por ellas los creyentes se apoderan de las verdades de vida (ej. la vida eterna; cf. v.12).

NASB	**"Vida plena"**
NKJV	**"Vida eterna"**
NRSV	**"La vida que realmente es vida"**
TEV	**"La vida que es vida verdadera"**
NJB	**"La vida que es real"**

La variedad de traducciones inglesas/españolas impone la escogencia de:
1 *ontōs* (MSS א, A, $D^{xx,}$ F, G
2. *aioniou* (MS D^2)
3. ambos (minúsculas 69, 296 y 1175)
(estos capítulos debieron haber tenido manuscritos griegos con ambas opciones).
La UBS^4 califica la primera opción con una "A".

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 6:20-21

[20]Timoteo, ¡cuida bien lo que se te ha confiado! Evita las discusiones profanas e inútiles, y los argumentos de la falsa ciencia. [21]Algunos, por abrazarla, se han desviado de la fe. Que la gracia sea con ustedes.

6:20-21 Estos versículos de cierre (probablemente también los vv.17-19) pudieron). haber sido escritos de -puño y letras del mismo Pablo para autenticar la carta (cf. II Tesalonicenses 3:17-18).

6:20 "…¡cuida bien lo que se te ha confiado!" La palabra "encomendado" se relaciona con el ´término bancario "depósito", usado tres veces en las Cartas Pastorales para "el Evangelio" (cf. 1;11; vea la nota completa en el 1:18) o el cuerpo de doctrina cristiana (cf. Hechos 6:7; 13:8; 14:22; Gálatas 1:23; 3:23; 6:10; Filipenses 1:27; Judas vv.3, 20). Los creyentes son mayordomos del Evangelio (cf. I Corintios 4:1-2; II Timoteo 1:12, 14).

- "...Evita las discusiones profanas e inútiles, y los argumentos de la falsa ciencia" "Evitando" es un PARTICIPIO PRESENTE MEDIO utilizado como un IMPERATIVO. La carta I Timoteo básicamente aborda la herejía, no la organización de la Iglesia. Las guías de este libro se relacionan directamente con los problemas generados por los falsos maestros, no son necesariamente guías universales para todas las Iglesias de todos los tiempos y de todos los lugares.

- "…la falsa ciencia" Los falsos maestros de las Cartas Pastorales son una combinación de "legalismo judíos" y "gnosticismo griego" (muy parecido a los de Colosenses y Efesios). El término "conocimiento", por lo general significa secreto o conocimiento especial revelado, que era lo que reclamaban tener los maestros, quienes separaban la verdad de la vida, la justificación de la santificación y convirtieron la salvación en un conocimiento especial secreto divorciado de la piedad.

6:21
NASB **"La que algunos presando se desviaron de la fe"**
NKJV **"Al profesarla algunos se han extraviado en lo concerniente a la fe"**
NRSV **"Al profesarla algunos han errado el blanco en lo que respecta a la fe"**
TEV **"Algunos han decidido poseer, y como resultado han perdido la fe"**
NJB **"Al adoptar esto, algunos han errado el blanco de la fe"**

La misma palabra se utiliza en el 1:6 para describir a los falsos maestros; observe también el 1:19; 4:1-2; 5:15; 6:10. ¡Hay muchas advertencias fuertes en este libro! Recuerde que el Cristianismo es: (1) una persona a quien darle la bienvenida; (2) una doctrina en que creer; y (3) una vida a vivir según nuestras creencias! Si no cumplimos con alguno de los requisitos anteriores tendremos grandes problemas (cf. Mateo 7:21-27).

- "Que la gracia sea con ustedes…" El "usted" es PLURAL (MS D). Esto demuestra que la carta, aunque dirigida a un individuo (SINGULAR "usted" en MSS א, A, F, G), debió haber sido leída en público. ¡Fíjese que Pablo ora por ellos pidiendo la gracia de Dios y el verdadero conocimiento (cf. v.20)! El mismo término en PLURAL se encuentra en todas las Cartas Paulinas (cf. II Timoteo 4:22; Tito 3:15).

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Por qué la Iglesia cristiana no atacó la esclavitud? (Otros pasajes paulinos que abordan la esclavitud se encuentran en: I Corintios 7:21-24; Gálatas 3:28; Efesios 6:5-9; Colosenses 3:22-25; Filemón vv. 16-17; Tito 2:9; I Pedro 2:18).
2. ¿Qué dicen los vv. 1-2 sobre nuestra actual relación de empleador-empleado?
3. ¿Qué es una herejía?
4. ¿Cuál es la diferencia entre los falsos maestros y sus diversas interpretaciones?
5. ¿El dinero es malo?
6. Describa todo lo que pueda de la teología de los falsos maestros.

TITO

Introducción a Tito

1. **Breve trasfondo**

   A. Tito es parte de la colección de cartas de Pablo conocida como "las cartas pastorales". Esto se debe a que I Timoteo, Tito y II Timoteo traban las exhortaciones de Pablo a sus colaboradores con relación a:
      1. Cómo tratar a los falsos maestros
      2. Cómo establecer el liderazgo en las iglesias locales
      3. Cómo motivar a una vida piadosa

   El probable orden cronológico de estos libros sería: I Timoteo y/o Tito, y posteriormente, II Timoteo. Tito desarrolla los mismos temas que I Timoteo, por lo que pudo haber sido escrito antes dado que sus instrucciones son más largas y está más desarrollado teológicamente, al modo de Romanos.

   B. Los desplazamientos geográficos de Pablo y de estos sus colaboradores no coinciden con los mismos en Hechos. Por tanto, muchos –incluyéndome a mí- esto evidencia que Pablo fue liberado de prisión, tras lo cual organizó su cuarto viaje misionero.

   C. La fecha aproximada para este último viaje tiene que haber sido alrededor del 60 d.C. hasta el 68 d.C., porque Pablo fue decapitado bajo el gobierno de Nerón, quien se suicidó en esta misma fecha (muchos asumen la persecución hacia el 65 d.C.)

   Tito, el hombre

   A. Tito fue uno de los colabores más cercanos de Pablo, lo cual se evidencia en el hecho de que Pablo lo envió a iglesias problemáticas como Corinto y Creta.

   B. Era un gentil puro (Timoteo era medio griego), convertido por la predicación paulina. El Apóstol no quiso circuncidarlo (cf. Gálatas 2:3).

   C. Frecuentemente se le menciona en las cartas de Pablo (cf. II Corintios 2:13; 7:6-15; 8:6-24; 12:18; Gálatas 2:1-3; II Timoteo 4:10), aunque es sorprendente que Lucas no lo mencione en los Hechos de los Apóstoles. Algunos comentaristas suponen que:
      1. Pudo haber sido pariente de Lucas -probablemente su hermano-, por lo que incluir su nombre habría sido visto como un acto culturalmente inapropiado por parte de éste.
      2. Tito es la principal fuente de información sobre el ministerio y la vida de Pablo, por lo que, al igual que Lucas, no podía autonombrarse.

   D. Acompañó a Pablo y a Bernabé al relevante Concilio de Jerusalén, presentado en Hechos 15, donde fue debatido y acordado el tema de los nuevos creyentes gentiles y su relación con la ley mosaica.

   E. El libro contiene los consejos que Pablo le dio a Tito para su ministerio en Creta.

   F. En el Nuevo Testamento, la última información sobre Tito señala que fue enviado como ministro a Dalmacia (cf. II Timoteo 4:10).

II. Los Falsos Maestros

   A. Obviamente que en Creta había un grupo de falsos maestros que se oponían al evangelio de Pablo.

B. Sus enseñanzas teológicas entraron en conflicto con la vida piadosa que se esperaba de los creyentes.
   1. Referencias a la vida piadosa (1:1, 16; 2:7, 14; 3:1, 8, 14)
   2. Referencias a las cualidades del carácter (2:11-14: 3:4-7)

C. Es evidente que hay un sabor judío en estas falsas enseñanzas (cf. 1:10, 14; 3:8-9). Tales herejías son una combinación de legalismo judío y pensamiento especulativo griego (Gnosticismo. Vea el Tópico Especial en el 1:1). Son similares a las de los falsos maestros que aparecen en I Timoteo, Colosenses y Efesios. El enfoque de las Cartas Pastorales se centra en las herejías, no exclusivamente en la organización eclesial.

.

PRIMER CICLO DE LECTURA (vea p. v)

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea todo el texto bíblico de una sola vez. Con sus propias palabras, establezca el tema central de todo el libro.

1. Tema central del libro
2. Tipo de literatura (género)

SEGUNDO CICLO DE LECTURA (vea pp.v)

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

Tito 1

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS4	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Saludos	Saludos	Saludos	Saludos del Apóstol	Salutación
1:1-4	1:1-3	1:1-3	1:1-3	1:1-4
	1:4a	1:4a	1:4a	
	1:4b	1:4b	1:4b	
La obra de Tito en Creta	Acciones calificadas	Administración	La obra de Tito en Creta	El nombramiento de los ancianos
1:5-9	1:5-9	1:5-9	1:5-9	1:5-9
	La tarea de los ancianos			Oposición a los falsos maestros
1:10-12a	1:10-16	1:10-16	1:10-16	1:10-16
1:12b-16				

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 1:1-3
1Pablo, siervo de Dios y apóstol de Jesucristo, llamado para que, mediante la fe, los elegidos de Dios lleguen a conocer la verdadera religión. 2Nuestra esperanza es la vida eterna, la cual Dios, que no miente, ya había prometido antes de la creación .3Ahora, a su debido tiempo, él ha cumplido esta promesa mediante la predicación que se me ha confiado por orden de Dios nuestro Salvador.

* Aunque no es inspirada, la división en párrafos es la clave para entender y dar seguimiento al contenido del autor. En el capítulo 1, cada traducción moderna se ha dividido y se ha hecho un resumen; cada párrafo tiene un tópico central, una verdad o un pensamiento. Cada versión aborda un tópico desde su punto de vista particular. Al leer el texto, pregúntese a sí mismo sobre cómo la traducción le ayuda a entender el tema y la división en versículos. En cada capítulo, primero debemos leer la Biblia y tratar de identificar el tema (párrafos), y después comparar nuestra comprensión con las versiones modernas. Entendemos la Biblia solamente cuando entendemos la intención original del autor original siguiendo su lógica y su forma. Únicamente el autor original es inspirado, los lectores no tienen ningún derecho a modificar o cambiar el mensaje. Los lectores de la Biblia tienen la responsabilidad de aplicar las verdades inspiradas a cada día y a sus vidas. Todos los términos técnicos y abreviaturas se encuentran completamente explicados en los apéndices uno, dos, tres.

1:1 "Pablo" La mayoría de los judíos contemporáneos de Pablo tenían dos nombres: uno judío y otro romano (cf. Hechos 13:9). El nombre judío de Pablo era Saulo, y como el del antiguo rey de Israel era de la tribu de Benjamín (cf. Romanos 11:1; Filipenses 3:5). Su nombre romano en "forma griega" era Pablo (Paulos), que significaba 2pequeño". Esto puede referirse a:

1. Su estatura física, a la que se alude en un libro no canónico del siglo II d.C., "Los Hechos de Pablo", en el capítulo sobre Tesalónica denominado Pablo y Tecla.
2. Su sentimiento personal de considerarse menos entre los santos ya que originalmente perseguía a la Iglesia (cf. I Corintios 15:9; Efesios 3:8; I Timoteo 1:15).
3. Era sencillamente el nombre que le fue dado por su familia a la hora del nacimiento.

La opción número 3 parece ser la mejor.

- "…siervo de Dios" Es un título honorífico para los líderes veterotestamentarios (Deuteronomio 34:5; Josué 1:1-2; 14:7; 24:29; II Samuel 7:5, 8; II Reyes 10:10; Salmos 89:3; 105:42; Isaías 20:3; Daniel 6:20; 9:11). Pablo generalmente usa la frase "siervo de Cristo" (cf. Romanos 1:1; Gálatas 1:10; Filipenses 1:1). Sin embargo, aquí aparece "siervo de Dios". Esto puede deberse al hecho de que los falsos maestros de alguna manera se habían convertido al Judaísmo.

1. Dios se menciona cinco veces al inicio de esta carta (cf. vv.1-4)
2. Lo cual también podría explicar porqué el título de "Salvador" se usa tres veces para Dios el Padre, y otras tantas para Jesús.
3. Es evidente por los versículos 1:10, 14; 3:8-9 que hubo elementos judíos en la controversia de Creta.

- "…apóstol" Literalmente significa "enviado", que dentro del Judaísmo rabínico tenía la implicación de un delegado con plenos poderes de autoridad. Vea el Tópico Especial en I Timoteo 1:1. Es un término similar a "embajador" (cf. II Corintios 5:20). También era la forma en que Pablo afirmaba y reforzaba su autoridad en Cristo, así como con el título anterior "siervo de Dios". Estaba estableciendo sus credenciales para empoderar a Tito. La carta debía ser leída en la Iglesia en pleno, tal como lo demuestran claramente los PLURALES de I Timoteo 6:21; II Timoteo 4:22; Tito 3:15.

- "…mediante la fe" El SUSTANTIVO no tiene ARTÍCULO DEFINIDO, pudiendo referirse a:

1. La confianza personal en Cristo
2. La vida de fe (con sentido veterotestamentario)
3. El cuerpo de doctrina cristiana (cf. Hechos 6:7; 18:8; 14:22; Gálatas 1:23; 3:23; 6:10; Filipenses 1:27; Judas vv. 3, 20).

La misión de Pablo pudo haber sido:

1. Estimular la fe de los ya salvos
2. Traer a los elegidos desde la eternidad a una fe personal ("sacar a los ya salvos")

Ambas son necesarias, pero no está claro en cuál de ellos se enfatiza aquí.

Pablo usa kata varias veces al inicio de este capítulo:

1. Según la fe, v.1
2. Según la piedad, v.1
3. Según el mandato, v.3
4. Según la fe común, v.4
5. Según lo designado, v.5 (palabra compuesta)
6. Según la enseñanza, v.9

Obviamente que existe un estándar de fe y conducta (cf. 3:5, 7).

- "…los elegidos de Dios" Literalmente indica "de acuerdo con la fe de los elegidos". En el Antiguo Testamento el ´termino "elección" se usaba para el servicio a Dios; mientras en el Nuevo, es utilizado para la salvación por Dios (cf. Romanos 8:29-30; 9:1ff; Efesios 1:4-11; II Timoteo 1:9). Este sentir de la elección se expresa adecuadamente en Hechos 13:48. La Iglesia fue elegida por Dios (cf. Romanos 8:32; Colosenses 3:12; II Timoteo 2:10). La Iglesia no era una nueva entidad, sino la extensión del pueblo de Dios en el Antiguo Testamento. Vea el Tópico Especial sobre "La Elección" (predestinación), en I Timoteo 6:12.

- **"…lleguen a conocer"** Es el término griego compuesto *epiginōskō*, que implica un conocimiento experimental integral. Es un sinónimo de la verdadera conversión (cf. Juan 8:22; I Timoteo 4:3; II Timoteo 2:25; I Juan 2:21; III Juan v.1). Esto contrasta con los falsos maestros cuyo énfasis se centraba en el conocimiento secreto que no guardaba ninguna relación con la vida santa. ¡La misma frase se utiliza en I Timoteo 2:4, pero con énfasis en la voluntad de Dios para todos los seres humanos!

TÓPICO ESPECIAL: EL GNOSTICISMO

A. La mayor parte de nuestro conocimiento sobre esta herejía proviene de los escritos gnósticos del siglo II d.C. Sin embargo, sus ideas fueron expuestas en el siglo I d.C. (en los Rollos del Mar Muerto) en los escritos del apóstol Juan.
B. El problema en Éfeso (I Timoteo), Creta (Tito y Colosas fue un cristianismo influenciado por el Gnosticismo naciente y el Judaísmo legalista.
C. Algunos postulados de Valentino y del Gnosticismo cerentino del II siglo d.C.
   1. La materia y el espíritu son eternos (dualismo ontológico).
      La materia es mala en sí misma; y el espíritu, bueno. Dios, que es espíritu, no puede involucrarse directamente con la maldad y los asuntos materiales.
   2. Hay emanaciones (*eones* o niveles angelicales) entre Dios y la materia. El último o más bajo era YHWW veterotestamentario, quien formó el universo (*kosmos*).
   3. Jesús fue una emanación, tal como YHWH, pero lo máximo y lo más cercano en la escala al Dios verdadero. Algunos lo presentan como el más alto, pero aún así, menor que Dios, y definitivamente no como una deidad encarnada (Juan 1:14).Ya que la materia es mala, Jesús no pudo haber tenido un cuerpo humano y seguir siendo divino. Parecía humano, pero era realmente sólo un espíritu (cf. I Juan 1:1-3; 4:1-6).
   4. La salvación se obtiene mediante la fe en Jesús junto a un conocimiento especial al que sólo acceden personas selectas. Este conocimiento (código) debía pasar por las esferas celestiales; igual requisito para alcanzar a Dios existía en el legalismo judío.
D. Los falsos maestros gnósticos favorecían dos sistemas éticos contradictorios:
   1. Para algunos, el estilo de vida y salvación estaban separados. Según ellos, la salación y la espiritualidad estaban contenidas en un conocimiento secreto (código) contenido en las esferas angelicales (*eones*).
   2. Para otros, el estilo de vida era fundamental para la salvación. En este libro, los falsos maestros enfatizan en un estilo de vida ascético, como evidencia de la verdadera salvación (cf. 2:16-23).
E. Una buena referencia bibliográfica sobre el tema es "La Librería de Nag Hammadi", de James E. Robinson y Richard Smith.

- **"…la verdadera religión"** Es un fuerte contraste con el exclusivismo de los falsos maestros. Ellos enfatizan el conocimiento como posesión de un grupo élite. La verdad debe relacionarse con la vida cotidiana (cf. I Timoteo 2:2). La piedad (*eusebia*) es un tema común en las Cartas Pastorales (cf. I Timoteo 2:2; 3:16; 4:7-8; 6:3, 5-6, 11; II Timoteo 3:5; Tito 1:1; la forma compuesta *theosebeia* aparece en I Timoteo 2:10; y el adjetivo *eusebōs*, en II Timoteo 3:10; Tito 2:12). Vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:7. Obviamente esto refleja los errores de los falsos maestros. Los creyentes no solamente son llamados al cielo cuando mueren, sino a imitar a Cristo desde ahora (cf. Romanos 8:28-29; II Corintios 3:18; Gálatas 4:19; Efesios 1:4; I Tesalonicenses 3:13; 4:3). El propósito del Evangelio no termina hasta que conozcamos al Salvador y todos reflejemos su carácter. Vea el Tópico Especial "Las Verdades en los escritos de Pablo", en I Timoteo 2:4.

1:2 "Nuestra esperanza es la vida eterna…" La preposición *epi* implica "descansar sobre". La RSV y la TEV establecen "está basado sobre". Hay ambigüedad en la consumación del plan eterno y divino de redención. En los escritos paulinos, la vida eterna es siempre la vida de la nueva era, la vida escatológica (cf. Romanos 2:7; 6:22-23; Gálatas 6:8; I Timoteo 1:16; Tito 1:2; 3:7). En los escritos de Juan se relaciona con la realidad presente establecida sobre la confianza en Cristo como Salvador (cf. Juan 3:15; 10:28; 12:25; 17:2-3; I Juan 1:2; 2:25; 3:15; 5:11, 13, 20). ¡Ambos son verdaderos! La nueva era fue inaugurada con la primera venida de Jesús. Los

creyentes ya son parte de la nueva era, que será consumada en la Segunda Venida. Vea el Tópico Especial "La Eternidad", en I Timoteo 6:8.

TÓPICO ESPECIAL: LA ESPERANZA

Pabló usó el término en distintas ocasiones pero con sentidos diversos. Generalmente estaba asociado con la consumación de la fe de los creyentes (I Timoteo 1:1). Lo cual puede ser expresado como gloria, vida eterna, salvación plena, Segunda Venida, etc. La consumación es verdadera, pero se realiza en el futuro por lo cual se desconoce. Es común asociarlo con "fe" y "amor" (I corintios 13:13; I Tesalonicenses 1:3; II Tesalonicenses 2:16). Esta es una breve lista de los usos paulinos:

1. La Segunda Venida (Gálatas 5:5; Efesios 1:18; 4:4; Tito 2:13).
2. Jesús es nuestra esperanza (I Timoteo 1:1).
3. Los creyentes serán presentados delante de Dios (Colosenses 1:22-23; I Tesalonicenses 2:19).
4. La esperanza aguarda en el cielo (Colosenses 1:5).
5. Confianza en el Evangelio (Colosenses 1:23; I Tesalonicenses 2:19).
6. La salvación total (Colosenses 1:5; I tesalonicenses 4:13; 5:8).
7. La gloria de Dios (Romanos 5:2; II Corintios 3:12; Colosenses 1:27).
8. La salvación de los gentiles por Cristo (Colosenses 1:27)
9. La seguridad de la salvación (I Tesalonicenses 5:8)
10. La vida eterna (Tito 1:2; 3:7)
11. Los resultados de la madurez cristiana (Romanos 5:2-5).
12. La redención para toda la Creación (Romanos (8:23-25).
13. La adopción consumada (Romanos 8:23-25).
14. Los títulos para Dios (Romanos 15:13).
15. El deseo de Pablo para los creyentes (II Corintios 1:7)
16. El Antiguo Testamento como guía para los creyentes del Nuevo Testamento (Romanos 15:4)

- "…Dios, que no miente" Nuestra fe descansa en la fidelidad de Dios y la confianza en Sus promesas (cf. Números 23:19; I Samuel 15:29; Romanos 3:4; II Timoteo 2:13; Hebreos 6:18). Nuestra esperanza descansa en el carácter de Dios que no cambia (cf. Salmos 102:27; Malaquías 3:6; Hebreos 13:8; Santiago 1:17).

- "…había prometido antes de la creación" Es un INDICATIVO AORISTO MEDIO. La VOZ MEDIA enfatiza el sujeto, Dios (cf. Romanos 4:21; II Timoteo 1:9). La frase "desde el principio de los siglos" literalmente significa "antes de la eternidad" (vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:10). Esto puede referirse a las promesas redentoras de Dios y sus provisiones antes de la creación (cf. mateo 25:34; Juan 17:24; Efesios 1:4; I Pedro 1:19-20; Apocalipsis 13:8).

TÓPICO ESPECIAL: LA EDAD Y FORMACIÓN DE LA TIERRA

I. Hay prejuicio en contra de esta área de estudio por el mero hecho de pensar racionalmente sobre el tema. Las afirmaciones deben enfocarse como una evaluación de las distintas opiniones expresadas por los cosmólogos, geólogos y científicos estudiosos, comparadas con el entendimiento teológico y sus interpretaciones.

II. Para la ciencia, las consideraciones aparentes son:

A. Los análisis y mediciones actuales han determinado que el ritmo de los cambios terrestres actuales (ej. físicos, químicos y biológicos) permanece constante como en el pasado (ej. uniformidad, "el presente es la llave del pasado").

B. Las fechas determinadas por radiometría (utilizada para establecer fechas absolutas) son la llave cronológica para fechar la tierra y los eventos cósmicos; tales consideraciones nos confunden de varias maneras:

1. La composición original de las rocas (ej. elementos relacionados con la derivación y relación de elementos en la tabla periódica).
2. La mitad de la vida exacta de estos elementos.
3. La temperatura también afecta el porcentaje de derivaciones en un muestreo (ej. el tiempo de formación de una recámara del magma volcánico).
4. La fuente original y el tiempo de creación de elementos radiactivos no concuerdan. Las actuales teorías actuales afirman que los elementos más pesados se encuentran en las reacciones termonucleares de las estrellas y supernovas.

C. Que los seis principios de secuencias asumidas por la Geología (llamados fechas relativas), afectan a la Paleontología:

1. La ley de superposición es una secuencia no deformada de rocas sedimentarias, donde la superficie de arriba es más joven que la de inferior, siendo ésta la mayor.
2. El principio de horizontalidad determina que la roca sedimentaria se deposita generalmente en planos horizontales.
3. El principio de relación entrecruzada establece que cuando las rocas son cortadas o movidas por una falla, éstas deben ser mayores que la falla.
4. El principio de inclusión determina que donde hay dos rocas juntas una a la otra; por regla general, existirán trozos de la parte inferior de la roca insertados en la parte superior de la anterior, tal como lo confirma la primera suposición.
5. El principio de correlaciones determina que rocas de hechura similar pero en áreas diferentes necesitan ser comparadas; cuando esto no pueda hacerse se utilizarán fósiles análogos para demostrar que su formación corresponde al mismo período.
6. El principio de sucesión donde los organismos fósiles siguen la misma secuencia determinable, que puede ser establedia por:
   a. la existencia de los mismos fósiles por todos lados o
   b. limitados por un corto tiempo geológico

III. Algunos comentarios científicos

A. La mayoría de los científicos que la la verdadera ciencia establece el verdadero método de investigación científica trata de correlacionar todos los hechos conocidos y las anomalías conocidas en una teoría comprobable. Algunas cosas, por su propia naturaleza, no pueden ser comprobadas.

B. Algunos comentarios científicos en torno a las afirmaciones al respecto:

1. "La doctrina (ej. Uniformismo) no debe asumirse literalmente. El hecho de señalar que los procesos geológicos pasados son similares a los actuales no establece que siempre hayan tenido la misma importancia relativa o que siempre sucediesen el período establecidos (Tarbuck y Lutgens, "La Ciencia Terrestre", 6ta. ed., p. 262).
2. Es importante comprender que la exacta datación radiactiva sólo puede obtenerse si el mineral se ha mantenido en un espacio cerrado durante su período de formación; lo cual sólo es posible si no hubiese adiciones ni pérdidas parientes o isótopos hijas (Tarbuck y Lutgens, "La Ciencia Terrestre", 6ta. ed., p. 276).
3. "Nos adelantamos a enfatizar que esta uniformidad es una afirmación que hacemos acerca de la naturaleza; es una doctrina y no una ley científicamente comprobada" (Dott y Balten, "La Evolución de la Tierra", 4ta. ed., p. 44).
   La constante descomposición característica de la descomposicón radioactiva y que determina la relación entre la información isotópica y el rango las edades de los isótopos correspondiente no se conoce exactamente. Por lo tanto, la exactitud y precisión de algunos de los métodos más precisos de datación tales como la técnica 40 AR/^{39} puede estar en el orden de magnitud o menos precisa que éstas. (*Progresos y Retos en la Geocronología*, de Renne, Ludwig y Karner, en "El Progreso de la Ciencia", 2001), 83 (1), 107).
5. "Personas no capacitadas en aspectos científicos posiblemente no entiendan que cualquier método de datación sradiomética sólo puede ser confiable mediante un muestreo de aproximación de la edad promedio del elemento estudiado (Hugh Ross, Boletín "Razones para Creer").

IV. No hay conclusiones únicas entre la comunidad científica, pero obviamente que también sucede en la comunidad religiosa

A. Los seres humanos se ven atraídos a un principio unificador o modelo de relaciones según su experiencia sensorial y estabilidad emocional. En la ciencia este principio de unificación se denomina "evolución".

1. Theodosius Dobzhansky, "Transformando al Hombre", Ciencia, 155, 409-415. La evolución es un proceso que ha producido la vida donde no la hay, que separó al ser humano de los animales y que racionalmente continúa haciendo cosas increíbles en el futuro".
2. Brian J. Alters y Sandra M. Alters en "Definiendo la Evolución", p. 104. La evolución es el contexto básico para todas las ciencias biológicas. La evolución es el bosquejo que explicala teoría unificada. El estudio de la teoría unificada es indispensable para el estudio de la Biología, tal como lo es el de la teoría atómicale para el estudio de la Química.

B. Para muchos cristianos conservadores, la teoría de la unificación (ej. Interpretación) ha llegado a ser una interpretación literal de Génesis 1-3. Esto es cierto para los literalistas de la tierra joven (La Sociedad para la Investigación de la Creación ha puesto fecha a la creación de la tierra en alrededor de 10 mil años). Un literalistas antiguo de la tierra ("Razones para Creer") data la fecha de creación desde la perspectiva de la geología moderna aproximadamente hace 4-6 billones de años.
La propia interpretación de las Escrituras se convierte en el lente a través del cual todo se ve y evalúa. Uno no puede culpar el asumir de manera subjetiva todo conocimiento humano, porque todo el conocimiento humano es hasta cierto punto una presuposición. Sin embargo, la evolución de esta suposición es crucial para una la evolución de nuestras propias afirmaciones como "verdaderas".

C. El cristiano fundamentalista está tratando de revestirse con argumentos "científicos" cuando el asunto central es la metodología hermenéutica. Esto no implica que "la ciencia evolucionista moderna" no sea preposicional o que sus conclusiones no se enfoquen desde un determinado punto de vista global *a priori*. Debemos tener cuidado y ser analíticos con ambas consideraciones. Al parecer hay evidencia en ambos lados. Debo preguntarme qué punto de vista me atrae de manera natural, emocional o educativa (ej. noción de autosatifacción).

V. Conclusión personal

A. Dado que soy un teólogo, no un científico, es importante para mí leer y asimilar lo más posible sobre la ciencia del uniformalismo moderno. Personalmente no me molesta por el concepto de "evolución", sino más bien el "naturalismo" (una definición popularizada por Carl Sagan es que "el universo es todo lo que hay, todo lo que es y todo lo que será"). Estoy consciente que se trata de un prejuicio, pero mi teoría de la unificación es un tipo de supernaturalismo y creacionismo especial; sin embargo, no niego sentirme amenazado por la evolución. ¡Mi perspectiva básica es que hay un Dios personal, Quien inició y dirige el proceso con un propósito! Para que un "diseño inteligente" llegue a ser una teoría razonable (cf. M.J. Behe, "La Caja Negra de Darwin", y William A. Demski, ed., "Megacreación: Ciencia, Fe y Diseño Inteligente"). La evolución es cosa "del azar" y la "falta de un agente" en el naturalismo me provoca pesar y confusión. El proceso es un elemento obvio de la vida. Debemos tener cuidado de aceptar lo que es confortable sin evaluarlo. He tratado de identificar mis ideas:

1. Los autores originales inspirados de Génesis 1-3 (y por la misma razón mucho del libro de Apocalipsis), no tienen la intención de ser literales. ¿Cómo "comenzó todo" y "cómo terminará"? Esto está oculto en el género literario.
2. La evolución es obvia a ciertos niveles ("evolución horizontal", "macroevolución", "evolución dentro de las especies") pero no es el único elemento unificador de la vida en este planeta ni para el desarrollo del Universo. ¡He aquí el misterio! Me siento personalmente a gusto con la Biblia (ej. la revelación especial) que nos dice el "quién" y el "porqué" de la naturaleza (ej. la revelación natural). Mientras la investigación científica moderna me dice el "cómo" y el "cuándo", según los modelos y teorías de desarrollo.
3. Ni la máxima realidad de la "evolución teísta" me motivaría a rechazar cualquiera de las nociones de mi fe. Vea Darrell R. Falk, "Haciendo la Paz con la Ciencia: Uniendo el Mundo entre la Fe y

la Biología". ¡Tengo nociones de fe –al igual que usted las tiene -¡ Mi punto de vista global es el Cristianismo bíblico. Es una comprención crece y cambia.

B. La verdadera "edad" de la Tierra no concierne a mi teología, excepto en relación con:
   1. El aparente gran concepto de organización universal de la materia, que afirma ser el inicio del Universo y parece limitar las posibilidades de un tiempo eterno para el desarrollo de la evolución (ej. Naturalismo).
   2. Los inicios y clímax de los registros fósiles puede significar un "equilibro determinado" ya que afirman que las oportunidades de evolucionar ocurren en explosiones continuas (posiblemente los actos permanentes de la creación de Dios), y no necesariamente sólo como cambios graduales a través del tiempo.
   3. Un mundo antiguo y una creación especial reciente de la Humanidad es un modelo preposicional que he escogido sostener hasta que entienda más de mis estudios de la Biblia, arqueología y ciencia moderna. ¡El orden anterior demuestra mi prejuicio –pero todos los tenemos-!
   4. ¡La ciencia no es un enemigo para mí ni un salvador! ¡Es tan lindo vivir en tiempos en que el conocimiento crece! ¡Consuela ser un creyente con formación hermenéutica! ¡La integración de la fe y la razón, la Biblia y la Ciencia, con credulidad, es una tremenda posibilidad!

VI. Nociones actuales en torno a la edad de la Tierra

A. La fecha radiométrica de las rocas lunares y meteoritos ha sido consistente en 4.6 billones de años; y contienen los mismos elementos que todos los planetas del Sistema Solar, por lo que inferimos que es la edad de nuestro sol y por ende de sus planetas asociados, cometas y asteroides, que fueron formados al mismo tiempo. La roca más antigua de la Tierra ha sido fechada por radiometría aproximadamente en 3.8 billones de años.

B. La fecha de creación sobrenatural de la primera pareja humana (*Homo Sapiens*) es algo más difícil, pero se considera aproximadamente hacia unos 40 mil años. El tiempo es algo relativo para nosotros que fuimos creados dentro de una secuencia cronológica. Dios no se afecta por el pasar del tiempo. Creo que la Tierra y su medio ambiente fueron creados a través del tiempo con el propósito específico de proveer un "lugar" para el compañerismo divino con su Creación más alta, hecha por Él a Su imagen. La única fuente de información para estos creyentes es la Biblia inspirada. ¡Me apego a ella y permito a la ciencia moderna aumente mi entendimiento de los aspectos físicos de la actividad creadora de Dios!

1:3

NASB, NKJV, NRS	**"En el tiempo apropiado"**
TEV	**"En el tiempo oportuno"**
NJB	**"En el tiempo correcto"**

La frase es PLURAL (ej. "antes de la eternidad"), y puede reflejar todo el evento de Cristo (cf. I Timoteo 2:6; 6:14-15; Gálatas 4:4). Esto podría referirse a:

1. La influencia del idioma griego koiné
2. La paz política romana
3. La expectación religiosa del mundo tras la pérdida del honor y la creencia en los dioses homéricos.

- "…él ha cumplido" Esto significa "claramente traído a la luz" o "·claramente revelado". Jesús se ha revelado claramente en los Evangelios y la predicación apostólica (cf. II Timoteo 1:10).

- "…esta promesa" Esto puede referirse a: (1) el mensaje del Evangelio sobre Cristo o (2) Cristo mismo (cf. Juan 1:1; Apocalipsis 19:13).

- "…que se me ha confiado" Pablo sentía profundamente su mayordomía del Evangelio (cf. I Corintios 9:17; Gálatas 2:7; I Tesalonicenses 2:4; I Timoteo 1:11), y también la mayordomía de todos los creyentes (cf. I Corintios 4:1-2; I Pedro 4:10).

- "…Dios nuestro Salvador" En las cartas paulinas era un título común para Dios (cf. 1:3; 2:10; 3:4). Vea la nota completa en II Timoteo 1:10. Sin embargo, en todos los contextos también se utiliza para Jesús (cf. 1:4; 2:13; 3:6). Era un título (similar al de "Señor") que reclamaban para sí los Césares romanos.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 1:4
[4]A Tito, mi verdadero hijo en esta fe que compartimos: Que Dios el Padre y Cristo Jesús nuestro Salvador te concedan gracia y paz.

1:4 "A Tito…" La carta es dirigida a Tito, aunque pudo haber sido leída en todas las iglesias domésticas (cf. el PLURAL de "usted" en el 3:15). Tito era el delegado apostólico gentil de Pablo. Es raro que no se le mencione en Hechos (vea la Introducción, II d.C.)

- "…mi verdadero hijo" Pablo utiliza la misma terminología para Timoteo en I Timoteo 1:2; "mi hijo" en II Timoteo 1:2; y para Onésimo, en Filemón v.10. Es una metáfora familiar para los convertidos del Apóstol y sus amigos.

- "…en esta fe que compartimos" Aquí no se usa "común" con la connotación de impuro que tiene en Hechos 10:14; 11.8, sino con el significado de universal o normal. Hay una frase similar utilizada en Judas v.3. Es común en el sentido de que es para todos los seres humanos y disponible para ellos. Esto puede ser una antítesis directa relacionada con el elitismo y el exclusivismo de los falsos maestros.

- "…Que Dios el Padre (…) te concedan gracia y paz" Ambos términos con frecuencia forman parte de las oraciones de apertura paulinas. Es posible que "gracia" (*chari*s) sea un juego de palabras para el término "saludos" (*charein*; cf. Santiago 1:1; Hechos 15:23), el sinónimo con que inician las cartas griegas. Pablo adopta el saludo tradicional griego *chaerin*, y lo transforma en un característico término cristiano *charis*.

El vocablo "paz" también puede significar el acostumbrado saludo hebreo "*shalom*". De ser así, Pablo convierte tanto el saludo griego como el hebreo en un único saludo cristiano. El *Textus Receptus* (cf. KJV) y el manuscrito griego A, C^2 y K añaden "misericordia" a la frase gracia y paz. Probablemente esto sea una asimilación de I Timoteo 1:2. La forma más corta se encuentra en los manuscritos א, C^x, Dm Fm G y la P, como también la Vulgata latina. La UBS^4 califica con una "A" (cierto) la frase más corta. Para el término "Padre" vea el Tópico Especial en I Timoteo 1:2.

- "…Cristo Jesús nuestro Salvador" La frase relaciona mediante el término "Salvador" a Dios Padre, YHWH del Antiguo Testamento con Jesús el Mesías (cf. 1:3-4; 2:10, 13; 3:4, 6). En el v.3 se aplica a Dios, y a Jesús en el v.4. Aplicar a Jesús los títulos veterotestamentarios otorgados Dios era muy común en los autores del Nuevo Testamento para afirmar su deidad.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 1:5-9
[5]Te dejé en Creta para que pusieras en orden lo que quedaba por hacer y en cada pueblo nombraras ancianos de la iglesia, de acuerdo con las instrucciones que te di. [6]El anciano debe ser intachable, esposo de una sola mujer; sus hijos deben ser creyentes, libres de sospecha de libertinaje o de desobediencia. [7]El obispo tiene a su cargo la obra de Dios, y por lo tanto debe ser intachable: no arrogante, ni iracundo, ni borracho, ni violento, ni codicioso de ganancias mal habidas. [8]Al contrario, debe ser hospitalario, amigo del bien, sensato, justo, santo y disciplinado. [9]Debe apegarse a la palabra fiel, según la enseñanza que recibió, de modo que también pueda exhortar a otros con la sana doctrina y refutar a los que se opongan.

1:5 "…en Creta" Fue el hogar de los filisteos y la cuna de la cultura greco-minoica. Hechos 27:7-13 confirma que Pablo visitó la isla camino a Roma, pero no narra que haya predicado allí. Es por eso que muchos comentaristas (incluido este autor) creen que las Cartas Pastorales reflejan el cuarto viaje misionero, después de que Pablo fuera liberado de su encarcelamiento romano, a mediados del 60 d.C.

- "…para que" Las asignaturas pendientes de Tito eran: (1) Poner en orden lo que hiciera falta o que no había hecho y (2) nombrar a los ancianos (cf. Hechos 14:23). El problema no era reformar una estructura existente, que

probó ser inadecuada, sino establecer una estructura. Comparándola con I Timoteo 3, Aquí observamos un tipo distinto de estructura política, ya que se refleja lo establecido en la iglesia de Éfeso. Fíjese que Tito no nombra un voto congregacional. Analice la frase "en cada pueblo". Recuerde que tanto Timoteo como Tito fueron delegados apostólicos, no pastores locales o líderes regionales.

- "…que" Es una *hina* (cláusula de propósito), tan característica de las cartas paulinas (cf. I:9, 13; 2:4-5; 8, 10, 12, 14; 3:7-8, 13-14).
Pablo quería que Tito:

1. Pusiera (SUBJUNTIVO AORISTO MEDIO) orden en lo que quedaba
2. Nombrase (SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO) a los ancianos

- "…nombraras" El verbo "nombrar" significa "poner a cargo de". El mismo verbo se aplica a los apóstoles en Hechos 6:3 cuando nombran a los siete. Es delegación de autoridad. Pablo orienta a Tito para que nombre a los ancianos de estas nuevas iglesias, tal como el hizo con Bernabé en Hechos 14:23. Pablo no orienta lo mismo a Timoteo porque las iglesias domésticas en Éfeso eran una obra ya establecida (cf. I Timoteo 3).

- "…ancianos" El término *presbíteros* es sinónimo de "supervisor" (cf. v.7) o "pastores" (cf. Hechos 20:17, 28; Tito 1:5, 7). El vocablo tiene un trasfondo judío, mientras "supervisor" es la palabra utilizada para el administrador de una ciudad-estado griega. Fíjese en se obvian los requisitos de I Timoteo 3:6 de que no sean recién convertidos. Esto implica que eran nuevas iglesias recién formadas. Vea el Tópico Especial "Anciano", en I Timoteo 5:1.

- "…de acuerdo con las instrucciones que te di" Es un IMPERATIVO AORISTO MEDIO. Tito actuaba como delegado apostólico de Pablo.

1:6 "Si…" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE. Pablo asume que hubiese hombres calificados en la ciudad.

NASB,	**"Sin reproche"**
NKJV, NRS	**"Sin mancha"**
TEV	**"Sin falta"**
NJB	**"De carácter irreprochable"**

Para I Timoteo y Tito (cf. vv.6-7; I Timoteo 3:2, 7, 10; 5:7; 6:14), ésta es la clave para las calificaciones, tanto positivas como negativas. No se corresponde exactamente con el término griego que se encuentra en I Timoteo 3, sino más bien el sinónimo se utiliza de la misma manera. El ministro debe ser un buen testigo dentro de la comunidad para los creyentes e incrédulos de la congregación (2:5, 10; Hechos 2:47; 4:4, 31; 5:13, 42;). Vea el Tópico Especial en I Timoteo 3:2

Estas calificaciones deben ser interpretadas para dos propósitos: (1) que el líder sea aceptado por creyentes e incrédulos, siendo el Evangelio la meta superior, y (2) debe observarse la diferencia entre los líderes y los falsos maestros. Resulta difícil saber cómo aplicar tales calificaciones a diferentes culturas y períodos históricos. Los creyentes deben cuidarse de los condicionamientos históricos, pero al mismo tiempo deben estar abiertos a los principios dados por Dios. Mi experiencia en la Iglesia moderna occidental ha sido que:

1. Algunos textos prueban una o más de estas calificaciones, pero ignora o desprecia otros.
2. Añaden a estas guías y reclaman autoridad bíblica para estas adiciones.
3. Interpretan las reglas a la luz de nuestro contexto, no de la cultura del siglo I d.C., que se vio influida por los falsos maestros.
4. Toman frases ambiguas y las convierten en doctrinas dogmáticas aplicables de manera universal (www.freebiblecomentary.org).

- "…esposo de una sola mujer" La frase ha generado mucha discusión. También es evidente que era un asunto importante dentro de la iglesia de Éfeso (cf. I Timoteo 3:1, 12; 5:7). Esto podría referirse a:

1. la poligamia
2. las segundas nupcias tras un divorcio
3. un segundo matrimonio después de haber enviudado

4. un hombre que es fiel y atento con su familia y esposa

La Iglesia primitiva ponía muy en alto las relaciones familiares, y cualquier problema en esta área descalificaba a alguien en posición de liderazgo dentro de la iglesia:

1. Esto no era un problema en el Imperio Romano, pero pudo haberlo sido en las comunidades judías (Jacobo, Elkana, David, Salomón).
2. El segundo era un gran problema dentro del Imperio, como también para el Judaísmo, con base en las discusiones rabínicas entre la escuela conservadora de Shammai y la liberal de Hillel.
3. El tercero era la mayor preocupación de la Iglesia primitiva, particularmente bajo Tertuliano, y aún continúa siendo un problema en Europa; sin embargo, en I Timoteo 5:9 (cf. Roanos 7:1-2; I Corintios 7), las viudas pueden volver a casarse sin ningún problema.
4. El cuarto se relaciona con el desprecio al matrimonio de los falsos maestros (cf. I Timoteo 4:3). En este sentido, es otra forma de afirmar la necesidad de una vida familiar fuerte, pero no necesariamente excluyendo a los hombres solteros (recuerde que Jesús y Pablo solteros).

- "…sus hijos deben ser creyentes, libres de sospecha de libertinaje o de desobediencia" Esto está descrito en I Timoteo 3:4-5. Las cualidades de los líderes pueden verse en sus hogares. Cualquier tipo de dificultad entre el esposo y la esposa, los hijos o abuelos eran la base para descifrarlo en el contexto de la Iglesia primitiva. "No dar lugar a la crítica" era la preocupación primordial. Como uno gobierna su casa demuestra cómo gobierna la Iglesia. ¡A quienes somos ministros de tiempo completo nos preocupa esta opinión! Es frecuente que los hijos de predicadores sean rebeldes, pese a haber crecido en hogares piadosos. Quizás nuestra falta de dogmatismo en este particular deba referirse también a este aspecto.

- ¿Este concepto se aplica a los hijos de los pastores en el v.6 o son dos calificaciones exclusivas del pastor? Como sea, se enfoca en el estilo de vida de la familia y su actitud hacia la autoridad. Creo que por tratarse de una lista extensa de cualidades se refiere al líder en ciernes.

1:7 "El obispo…" El término *episkopon* generalmente se traduce como "supervisor" u "obispo". El contexto demuestra que se refiere a la misma persona (cf. 1:5, 7; Hechos 20:17, 28). El término proviene del trasfondo administrativo de una ciudad-estado griega. Vea la nota en I Timoteo 3:2.

- "…tiene a su cargo la obra de Dios" Se refiere al mayordomo de la casa (cf. I Corintios 4:1; 9:17). Es un término familiar relacionado con las cualidades del v.6. Como un hombre de familia, el pastor demuestra cómo guiará la Iglesia. Hay cinco características negativas en el v.7, y las positivas en el v.8. Vea el Tópico Especial "Vicios y Virtudes en el Nuevo Testamento", en I Timoteo 1:9.

NASB, NKJV	**"No soberbio"**
NRSV, TEV,	**"No arrogante"**
NJB	**"Nunca arrogante"**

Es un término compuesto por *autus* (uno mismo) y *edomadi* (placer). Define a la persona que está dispuesto, es obstinado, arrogante y se complace a sí mismo (cf. II Pedro 2:10).

- "…ni iracundo" Es el término *orgē*, que se refiere a un arranque de cólera. Se opone al término "amable" y "pacífico" en la lista de cualidades de I Timoteo 3:3. Esto caracteriza a alguien propenso al enojo o a cambios drásticos de temperamento.

NASB, NRSV	**"Adicto al vino"**
NKJV	**"No dado al vino"**
TEV	**"Un borracho"**
NJB	**"No un fuerte tomador"**

Parece ser una alusión a Proverbios 23:29-35 en la Septuaginta. Debe enfatizarse que la Biblia se opone a la borrachera, pero no enseña la total abstinencia (cf. Génesis 7:28; Salmos 104:14-15; Eclesiastés 9:7; Proverbios 31:6-7). La total abstinencia proviene del compromiso individual del creyente con el Señor Jesús, sustentada en la restricción de las libertades individuales por el amor hacia los demás dentro de la cultura donde cada uno ministra

(cf. Romanos 14:1-15: 13; I Corintios 8-9; 10:23-33). Vea el Tópico Especial "Las Actitudes Bíblicas hacia el Alcohol (la fermentación) y el Alcoholismo", en I Timoteo 3:3.

NASB,	**"No pendenciero"**
NKJV, NRSV	**"No violento"**
TEV, NJB	**"Un violento"**

Literalmente significa "no violento". Puede referirse al abuso del alcohol o a un cierto tipo de personalidad (I Timoteo 3:3).

NASB	**"No codicioso de ganancias deshonestas"**
NKJV	**"No codicioso del dinero"**
NRSV	**"No codicioso de ganancias"**
TEV	**"No codicioso de dinero"**
NJB	**"No avaro"**

El mismo problema aparece en los falsos maestros del v.11. Vea una nota más amplia en I Timoteo 3:8.

1:8 "…hospitalario" Literalmente significa "que ama a los extranjeros". Las pensiones en los días de Pablo, eran famosos prostíbulos, por tanto, los cristianos, y en particular su liderazgo, debían abrir sus hogares para los misioneros itinerantes y las comunidades necesitadas (cf. I Timoteo 5:10; Romanos 12:13; Hechos 13:2; I Pedro 4:9; III Juan v.5).

- "…amigo del bien" Los dos términos del v.8 están compuestos por *phillos* y *agathos.* La frase era una afirmación común de carácter cultural. Se ha encontrado con frecuencia en las inscripciones. Su antónimo aparece en II Timoteo 3:3, como una característica de los falsos maestros.

NASB, NJB	**"Sensible"**
NKJV	**"De mente sabia"**
NRSV	**"Prudente"**
TEV,	**"Disciplinado"**

En sus distintas acepciones es un término común en las cartas paulinas (cf. I Timoteo 2:9, 15; 3:2; II Timoteo 1:7; Tito 1:8; 2:2, 4, 5-6, 9, 12, 15). El vocablo expresa evitar los extremos e implica una vida mesurada. Vea la nota completa en I Timoteo 3.2.

NASB	**"Justo, devoto"**
NKJV	**"Justo, santo"**
NRSV, NJB	**"Correcto, devoto"**
TEV	**"Correcto, santo"**

Las cualidades no aparecen enlistadas en I Timoteo 3. Con frecuencia se relacionaban con la cultura griega. Sus términos expresan la relación entre la responsabilidad hacia Dios y hacia los seres humanos.

- "…disciplinado" Es la descripción de Pablo predicando delante de Félix y Drusilia, en Hechos 24:24ff. Está relacionado con el contexto deportivo y militar a que el Apóstol se refiere en I Corintios 9:25. También se aplica a la madurez cristiana como cualidad, en Tito 2:2; II Pedro 1:6. El SUSTANTIVO aparece en la lista de los frutos del Espíritu de Gálatas 5:23. Refleja a alguien que, mediante el Espíritu, ha controlado su personalidad y la tentación que le muestra el sistema de un mundo caído, las tentaciones de Satanás (demonio/naturaleza caída). Esto evidencia aun creyente que ha llegado a ser controlado por Cristo.

1:9

NASB, NKJV	**"Sosteniendo firmemente la palabra fiel"**
NRSV	**"De apegarse firmemente a la palabra que es digna de confianza"**
TEV	**"Debe apegarse firmemente al mensaje que es digno de confianza"**
NJB	**"Con un apego firme al mensaje que no cambia"**

Es un PARTICIPIO PRESENTE MEDIO. Los creyentes son un eslabón de la cadena apostólica del Cristianismo primitivo. Deben apegarse y sostenerse con fuerza en el Antiguo y el Nuevo Testamento, como la autorrevelación del único y verdadero Dios. ¡Es suyo y nuestro, la única guía de fe y práctica!

NASB, NRSV	**"Que esté de acuerdo con las enseñanzas"**
NKJV	**"Tal como le ha sido enseñado"**
TEV	**"Que esté de acuerdo con la doctrina"**
NJB	**"De la tradición"**

Los líderes eclesiales deben transmitir sin alteraciones as verdades apostólicas que les han sido enseñadas.

- "…que también pueda exhortar a otros con la sana doctrina" El ministro, por su preparación personal, dones espirituales y amor debe poder trabajar con creyentes y no creyentes. Su tarea comprende enseñar, predicar y ser ejemplo (ej. siendo soldado) del Evangelio y corregir a las falsas enseñanzas (cf. II Timoteo 4:2) para imponer la "sana doctrina". Vea la notas en I Timoteo 1:10.

- "...y refutar a los que se opongan" Los próximos versículos (cf. vv.10-16) describen las actitudes y acciones de estos falsos maestros. Obviamente había un elemento judío (cf. vv.10, 14).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 1:10-16

[10]Y es que hay muchos rebeldes, charlatanes y engañadores, especialmente los partidarios de la circuncisión. [11]A ésos hay que taparles la boca, ya que están arruinando familias enteras al enseñar lo que no se debe; y lo hacen para obtener ganancias mal habidas. [12]Fue precisamente uno de sus propios profetas el que dijo: «Los cretenses son siempre mentirosos, malas bestias, glotones perezosos.» [13]¡Y es la verdad! Por eso, repréndelos con severidad a fin de que sean sanos en la fe [14]y no hagan caso de leyendas judías ni de lo que exigen esos que rechazan la verdad. [15]Para los puros todo es puro, pero para los corruptos e incrédulos no hay nada puro. Al contrario, tienen corrompidas la mente y la conciencia. [16]Profesan conocer a Dios, pero con sus acciones lo niegan; son abominables, desobedientes e incapaces de hacer nada bueno.

1:10

NASB	**"Hombres rebeldes"**
NKJV, NJB	**"Insubordinados"**
NRS	**"Gente rebelde"**
TEV	**"Quienes se rebelan"**

Es el término "este sujeto" (*hupotassō*) con un ALFA PRIVATIVO (cf. 1:6), lo que significa "sin autoridad". En el v.9 contextualmente se relaciona con "quienes contradicen". Aparecen descritos en el 3:9-11.

NASB,	**"Habladores de vanidades y engaños"**
NKJV, NRSV	**"Charlatanes y engañadores"**
TEV	**"Engañan a otros con su falta de sentido"**
NJB	**"Quieren hablar sin sentido y tratan de hacer que otros crean"**

Ambas palabra sólo se encuentran en ese pasaje del Nuevo Testamento. El problema principal de las Cartas Pastorales son los falsos maestros –caracterizados en estos términos en el v.10- y sus acólitos. Lo que creemos y cómo vivimos son aspecto cruciales del Cristianismo.

- "…los partidarios de la circuncisión" La frase nos recuerda los aporte teológicos de Pablo en el Concilio de Jerusalén (Hechos 15), y en las iglesias de Galacia (Gálatas 23:12ff). No son correctos los legalismos judíos que afirmaban que la gente debía ser judía y guardar la ley mosaica antes de poder confiar en Jesús y convertirse en cristianos. Esto se relaciona con los falsos maestros, en Colosenses, Efesios y las Cartas Pastorales. Posteriormente, estas herejías parecen ser una combinación del legalismo judío y pensamiento filosófico griego (gnósticos). Vea la Introducción a I Timoteo, C. Los Falsos Maestros, y el Tópico Especial en I Timoteo 1:8.

Con la muerte de los Apóstoles y la rápida expansión del Cristianismo, se desarrollaron muchos grupos cristianos fraccionarios a lo largo del todo el mundo antiguo en el Oriente Medio y el Mediterráneo. El Nuevo Testamento ofrece guías para identificar a los falsos maestros, particularmente en Mateo 7 y en el libro I Juan, donde establece un estilo de vida apropiado junto a las verdades doctrinales.

1:11 "A ésos hay que taparles la boca…" Es un INIFINITIVO PRESENTE ACTIVO del compuesto "tapar la boca" (ej. bozal, censura o silencio). Los líderes deben controlar lo que se habla en las iglesias domésticas. El mismo principio se aplica hoy en día. ¡Las libertades religiosas y académicas no les da a todos el derecho de hablar a la congregación del pueblo de Dios!

- "…ya que están arruinando familias enteras" Se refiere a las iglesias domésticas (cf. Romanos 16:5; I Corintios 16:19; Colosenses 4:15; I Timoteo 3:15) o a la explotación de las viudas y de aquéllos con quienes han hablado (cf. II Timoteo 3:6).

- **"...al enseñar (…) para obtener ganancias mal habidas"** Esto demuestra la verdadera naturaleza de los falsos maestros (cf. I Timoteo 1:7; 6:5, 10; II Pedro 2:3, 14; Judas v.16). Los líderes de la Iglesia, en I Timoteo 3 deben estar libres de esta tentación (cf. I Timoteo 3:3, 8; 6:9, 10). Los falsos maestros y líderes de las sectas pueden ser rápidamente identificados por tres características:

1. la explotación monetaria
2. la explotación por la libertad sexual
3. un reclamo de revelación única y directa

¡Si tu líder religioso quiere tu dinero, tu esposa y dice que Dios le revela algo, ¡corre!

1:12 "Fue precisamente uno de sus propios profetas…" " Epiménides vivió en el siglo VI a.C. y era de Creta. El hecho de que Pablo cite a uno de sus poetas demuestra la influencia griega en la isla y sobre la herejía. Pablo cita en sus escritos a los filosos y poetas griegos al menos tres veces (cf. Hechos 17:28; I Corintios 15.13; Tito 1:12). Tarso, su pueblo natal, era conocido por sus instituciones educativas, tanto en la cultura griega como en la hebrea. Pablo pudo llamar profeta a Epiménides porque escribió verdades acerca de los habitantes de Creta o posiblemente porque ellos le consideraban un artista inspirado por los dioses griegos. Fue conocido como uno de los hombres más sanos de la isla.

- **"«Los cretenses son siempre mentirosos..."** Utiliza la forma poética del hexámetro. Los cretenses creían y alegraban que Júpiter había sido enterrado en su isla. El término "cretense" significa "mentiroso". En este contexto tal caracterización parece relacionarse con los falsos maestros, no con las iglesias o el pueblo en general.

- **"...glotones perezosos"** El significado base de esta frase es la avaricia (cf. Filipenses 3:19).

1:13 "…repréndelos con severidad" Textualmente significa "cortarlos con una navaja". Es un IMPERATIVO PRSENTE ACTIVO. Este término fuerte se usa solamente aquí en todo el Nuevo Testamento. Otras exhortaciones adicionales similares pueden verse en I Timoteo 5:25; II Timoteo 4:2; Tito 2:15.

- **"...a fin de que sean sanos en la fe"** Esto demuestra que la disciplina debe ser redentora, no punitiva (cf. I Corintios 5:5; Hebreos 12:5-13). Los pronombres del v.13 se refieren a los falsos maestros (cf. II Timoteo 2:25-26). El término "somos" se relaciona con algo que está sano (cf. I Timoteo 1:10; II Timoteo 1:13; 4:3; Tito 1:9, 13; 2:1-2, 8).

1:14 "…leyendas judías" Estos mitos pueden estar conectados con la especulación genealógica judía en torno al Mesías (3:9; I Timoteo 1:4; II Timoteo 4:4). Para una buena discusión de las distintas connotaciones de "mito" vea a G.B. Caird, "El Lenguaje e Imágenes en la Biblia", pp. 19-242.

- "…ni de lo que exigen esos" En contexto, esto parece referirse a la tradición oral judía, posteriormente codificada en los Talmudes babilónicos y palestino (cf. Isaías 29:13; Marcos 7:7-8; Colosenses 2:16-23).

- "...que rechazan la verdad" Es un PARTICIPIO PRSENTE MEDIO. Estos falsos maestros continúan alejándose del Evangelio. Vea el Tópico Especial "La Verdad", en I Timoteo 2:4.

1:15 "Para los puros todo es puro…" "todo" aparece al inicio de la oración griega como énfasis. !Es una verdad difícil de comprender para algunos creyentes (cf. I Timoteo 4:4; Marcos 7:15-23; Lucas 11:41; Romanos 14:14-20; I Corintios 10:22-33)! Probablemente se relacione con el ascetismo, tan común en las tradiciones filosóficas

griegas (cf. I Timoteo 4:3; Colosenses 2:20-22). ¡Es común que el legalismo cristiano pierda su equilibrio bíblico en este particular (cf. Romanos 14:1-15:13)!

- "...para los corruptos e incrédulos no hay nada puro" El primer verbo cognado es un PARTICIPO PERFECTO PASIVO; y el segundo, un INDICATIVO PERFECTO PASIVO, que pasa de un estado provocado a ser una agente externo, probablemente el Maligno. Este tipo de persona trastoca todo y a todos para sus intereses personales (ej. Hechos 20.29).

1:16 "Profesan conocer a Dios…" Para enfatizar, "Dios" es ocupa el primer puesto en la oración griega. ¡Estos maestros decían ser muy religiosos! Decían ser piadosos según las leyes humanas (cf. Isaías 29:13; Colosenses 2.16-23), pero en realidad estaban contaminados. Algunos miraban esto como otra evidencia de los elementos judíos heréticos, porque utilizaban la palabra "Dios" en sustitución de Cristo para el vocablo "profesar". Vea el Tópico Especial "La Confesión", en I Timoteo 6:12.

- "…pero con sus acciones lo niegan" Es un INDICTIVO PRESENTE MEDIO. La selección del estilo de vida de los creyentes evidencia su verdadera conversión (cf. Mateo 7:16, 20; I Juan y Santiago).

- "…son abominables" En la Septuaginta, el término frecuentemente aparece traducido como "abominable" (Apocalipsis 17:4), y generalmente asociado a la idolatría. Literalmente significa "mal olor" (cf. Apocalipsis 21:8).

- "…son abominables, desobedientes e incapaces de hacer nada bueno" ¡Qué frase más terrible (cf. I Corintios 3:10-15; II Pedro 1:8-11)! ¡La palabra "desobediente" también se usa en el 3:3 para describir la transformación la vida de los creyentes antes de la gracia de Dios/Cristo (3:4)! El término "sin valor" textualmente significa "no pasar la prueba" (*dokimo*s con el ALFA PRIVATIVO; cf. I Corintios 9:27; II Timoteo 3:8). Vea el Tópico Especial "El Término Griego 'probado'", en I Timoteo 6:9.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Por qué la lista de los calificativos para los líderes de Tito 1 es distinto de la de I Timoteo 3:1-13?
2. ¿Cómo reflejan estas listas la cultura grecorromana del siglo I d.C. si la relaciono con el contexto actual, con mi Iglesia?
3. Cómo se ve afectada la lista por las enseñanzas y el estilo de vida de los falsos maestros?
4. En una sola oración, haga un resumen que describa al líder cristiano.
5. ¿Este pasaje refleja una política distinta al de la iglesia en I Timoteo?
6. ¿Qué tipo de falsos maestros estuvieron en Creta? ¿Eran o no cristianos?
7. Enumere los versículos que reflejan en los falsos maestros los elementos judíos.
8. Explique el principio universal que aparece en el v.15.

Tito 2

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Enseñanza de la sana doctrina	Cualidades de la sana doctrina	El Pastor y el Rebaño	Sana doctrina	Algunas instrucciones morales específicas
		(2:1-3:11)		
2:1-10	2:1-10			2:1-10
		2:1-2	2:1-5	
		2:3-5		
		2:6-8	2:6-8	
		2:9-10	2:9-10	
	Entrenado por la gracia salvadora			La base de la vida moral cristiana
2:11-25				
	2:11-15	2:11-14	2:11-14	2:11-14
		2:15-3:8a	2:15	2:15

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

VISTAZOS CONTEXTUALES DE LOS VERSÍCULOS 1:1-10

A. Pablo exhorta a los diferentes grupos de personas
   1. Hombre mayores (vv.1-2)
   2. Mujeres mayores (v.3; cf. I Timoteo 2:9-15)
   3. Mujeres jóvenes (vv.4-5)
   4. Hombres jóvenes (v6)
   5. Tito, vv.7-8, 15 (cf. I Timoteo 4:12-13)
   6. Esclavos, (vv.9-10)
B. En Tito 2, las calificaciones para los líderes de la Iglesia que aparecen e Tito 1:5-9; I Timoteo 3 se amplían a los creyentes de ambos sexos y de todas las edades.

C. El propósito para que los cristianos vivan vidas piadosas se expresa claramente en lo svv.11-14, que aparece como una sola oración en griego.
D. Tito 2 realmente contraste el estilo de vida de los falsos maestros en contraste con el 1:10-16.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 2:1-11
[1]Tú, en cambio, predica lo que va de acuerdo con la sana doctrina. [2]A los ancianos, enséñales que sean moderados, respetables, sensatos, e íntegros en la fe, en el amor y en la constancia.

2:1 "Tú, en cambio…" El PRONOMBRE SINGULAR es "enfático". Esto demuestra la gran diferencia entre los falsos maestros y Tito, un verdadero líder/maestro (cf. I Timoteo 6:11; II Timoteo 3:1, 14).

- "…predica" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO (cf. I Timoteo 4:13; II Timoteo 4:2). El evangelio y sus implicaciones deben articularse.

- "…lo que va de acuerdo con la sana doctrina" Sana doctrina (enseñanza sana) es un tema repetitivo (cf. 1:9, 13; 2:1-2, 8; I Timoteo 1:10; II Timoteo 1:13; 4:3). Fíjese que el contexto aborda la sana enseñanza no en su carácter de doctrina, sino como estilo práctico de vida, centrado en Cristo ¡No debemos separar la justificación de la santificación!

2:2 "A los ancianos (hombres mayores)…" Es la misma palabra establecida para "anciano" en Tito 1:5; I Timoteo 5:1, 17; pero en este contexto exige una traducción distinta (cf. Filemón v.9). En esta cultura se refería a los hombres mayores de 60 años. Vea el Tópico Especial "Los Ancianos", en I Timoteo 5:1.

NASB, NRSV	**"Sean moderados"**
NKJV, TEV	**"Sobrios"**
NJB	**"Reservados"**

Literalmente significa "ser sabio", y puede referirse a la embriaguez (cf. 1:6-7). El término también puede usarse metafóricamente para indicar la alerta mental o vigilancia (cf. I Timoteo 3:2, 11).

- "…sensatos" El término se utilizó en los vv. 2, 4-6, 12. Vea la nota sobre la "prudencia" en I Timoteo 3:2.

NASB, NJB	**"Reverentes"**
NKJV	**"Serios"**
NRSV	**"Sensibles"**
TEV	**"Dignificados"**

El término se utiliza varias veces en las Cartas Pastorales (cf. 2:2, 7; I Timoteo 2:2; 3:4, 8, 11; una forma del vocablo en II Timoteo 2:2; 3:4). Según el Léxico de Bauer, Arndt, Gingrich y Danker, puede traducirse como "reverencia, dignidad, seriedad, respeto, santidad o probidad" (cf. p.47). Está relacionado con la palabra latina *augustus* (cf. Hechos 25:21, 25; 27:11). Se refiere a la veneración o adoración hacia alguien, el Emperador, y llegó a describir una manera de actuar o sentir en su presencia.

- "…íntegros" Es un término metafórico repetido para el vocablo "sano" en el v.1. Los cristianos deben ser sanos y estables en su fe, amor, y perseverancia (cf. I Timoteo 6:11; II Timoteo 3:10), como también en la doctrina. Para Pablo, el crecer y el vivir eran inseparables, lo contrario a los falsos maestros.

- "…en la constancia" Vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:16, y un tanto diferente en II Timoteo 2:11.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 2:3-5
[3]A las ancianas, enséñales que sean reverentes en su conducta, y no calumniadoras ni adictas al mucho vino. Deben enseñar lo bueno [4]y aconsejar a las jóvenes a amar a sus esposos y a sus hijos, [5]a ser sensatas y

puras, cuidadosas del hogar, bondadosas y sumisas a sus esposos, para que no se hable mal de la palabra de Dios.

2:3 "…que sean reverentes en su conducta" Es un término compuesto por *hieros*, lo que es santo o sagrado (de Hieron, el templo) y *prepei,* lo que adecúa o calza, le es propio. Las mujeres cristianas ancianas deben portarse piadosa y santamente (cf. I Timoteo 2:10).

NASB	**"No calumniadoras"**
NKJV, NRSV, TEV	**"No difamadoras"**
NJB	**"No dedicadas solamente a la difamación"**

El término aquí usado (*diabolos*) es el mismo que diablo, "el difamador" (cf. Juan 6:20; I Timoteo 3:6. Vea el Tópico Especial "Satanás", en I Timoteo 3:6). Sin embargo, el PLURAL no posee artículo (cf. I Timoteo 3:11; II Timoteo 3:3). Juan Calvino dijo que "el hablar mucho es una enfermedad de las mujeres, y se aumenta con la edad". El problema a que se refiere no es sólo el chisme, sino probablemente el compartir falsa información (cf. I Timoteo 5:13). Las viudas jóvenes pudieron haber sido las voceras de los falsos maestros en los hogares y en las iglesias domésticas de Éfeso (cf. II Timoteo 3:5-7). No es cierto el hecho de que esta frase (cf. I Timoteo 3:11; II Timoteo 3:3) se refiera al mismo problema.

- "…ni adictas al mucho vino" Es un PARTICIPIO PERFECTO PASIVO. Es una afirmación aún más fuerte que en Tito 1:7 o I Timoteo 3:3, 8. El alcoholismo (vea el Tópico Especial en I Timoteo 3:3) debió ser un problema en Creta, y según se indica en el Nuevo Testamento, pudo haberse intensificado o disminuido en ciertas culturas.

- "Deben enseñar lo bueno…" Según leemos en I Timoteo 2:12, aparentemente esto significa que los maestros en los hogares lo eran de mujeres jóvenes. Los vv. 4-5 indican el contenido de la enseñanza. Vea el Tópico Especial en I Timoteo 3:3.

2:4 "…y aconsejar a las jóvenes" La raíz del término *sophorōn* se encuentra en los vv. 4-6, 12. Su significado base es "tener una mente sólida". Así se favorece una vida de autocontrol y balance interno.

- "…a amar a sus esposos y a sus hijos" En todo el Nuevo Testamento, ambas palabras se hallan sólo aquí. La voluntad divina para las mujeres casadas es que amen a sus maridos e hijos. Los falsos maestros estaban resquebrajando hogares (cf. 1:11; II Timoteo 3:6).

2:5 La caracterización de las mujeres como amas de casa obedientes era la norma social establecida en la cultura mediterránea del siglo I d.C. (cf. I Timoteo 2:10). ¿Este mensaje se aplica a todas las mujeres casadas de todas las culturas y todos los tiempos? ¡No es una fácil pregunta! Los cristianos modernos deben ser un tanto liberales en esta interpretación, sin llegar al dogmatismo. Por favor, lea "Cómo leer la Biblia con todo su valor", de Fee y Stuart, y "El Evangelio y el Espíritu", de Gordon Fee.

- "…sensatas" Vea la nota completa en I Timoteo 3:2.

- "…puras" En las Cartas Pastorales, el término sólo se encuentra aquí. Pablo lo utilizó con sentido de "una novia pura" (ej. la Iglesia) en II Corintios 11:2.

NASB	**"Trabajadoras en la casa"**
NKJV	**"Amas de casa"**
NRSV	**"Buenas mayordomas del hogar"**
TEV	**"Buenas amas de casa"**
NJB	**"Como trabajadoras de sus hogares"**

Hay un manuscrito griego que presenta problema en esta frase (vea BAGD, p. 561). La mayoría de los manuscritos unciales primitivos (א^x, A, C, D^x, F, I), junto a la mayoría de los Padres de la Iglesia y la mayoría de los escritos en minúscula contienen el SUSTANTIVO común "ama de casa" (*oikourgos*, "casa" y "trabajadora"),

pero algunos textos antiguos (א[c], D[c], H, L, P) tienen "guarda casa" (*oikouros*, "casa" y "guarda"), lo que es similar a I Timoteo 5:14, *oikudesmoteu* (mayordomo de la casa, "casa" y "mayordomo").

El término *oikurgos* es muy raro (Bruce M. Metzger, "Comentario sobre el Griego del Nuevo Testamento", p. 654). Uno de los principios básicos de la crítica textual es que el término o la frase más rara probablemente sea el original, porque los escribas estarían más dispuesto a cambiarlo por otro más familiar.

- "…sumisas a sus esposos" La palabra "sujetar" o "someter" proviene de un término militar relacionado con la cadena de mando. Este es un PARTICIPIO PRSENTE MEDIO (cf. Efesios 5:21ff; Colosenses 3:18; I Timoteo 2:11-12; I Pedro 3:1). Sin embargo, observe que Pablo en Efesios 5:21 une a la sumisión el estar lleno del Espíritu (cf. 5:18), y lo establece como una responsabilidad mutua para todos los cristianos. Por favor, lea las notas en I Timoteo 2:11-12.

TÓPICO ESPECIAL: LA SUMISIÓN (*HUPOTASSŌ*)

La Septuaginta utiliza el término para traducir del hebreo diez palabras diferentes. En el Antiguo Testamento, su significado base era "poner en orden" o "el derecho de mandar". Esto se retoma en la Septuaginta (LXX).

1. Dios manda (cf. Levítico 10.1; Jonás 2:1; 4:6-8)
2. Moisés manda (cf. Éxodo 36:6; Deuteronomio 27:1)
3. Los reyes mandan (cf. II Crónicas 31:13)

En el Nuevo Testamento se da continuidad a este significado en Hechos 10:48, donde el Apóstol manda. Sin embargo, también se desarrollan nuevas connotaciones:

1. Se presenta un aspecto de voluntariedad –generalmente en VOZ MEDIA-
2. Esta acción autolimitada puede verse en Jesús al someterse al Padre (cf. Lucas 5:51)
3. Los creyentes se someten a los aspecto culturales para que el Evangelio no se afecte negativamente:
   a. A otros creyentes (cf. Efesios 5:21)
   b. Las esposas creyentes (cf. Colosenses 3:18; Efesios 5:22-24; Tito 2:5; I Pedro 3:1)
   c. Los creyentes a los gobiernos de paganos (cf. Romanos 13:1-7; I Pedro 2:13).

Los creyentes actúan motivados por el amor hacia Dios, para Cristo, para el Reino y para el bienestar de los demás. Tal como sucede con *agapaō* (amor), la Iglesia llenó el término de un nuevo significado basado en las necesidades del Reino y de los demás. El vocablo adquiere una nueva nobleza des desapego, no con base en un mandato, sino en una nueva relación con un Dios que se da a sí mismo y a Su Mesías. Los creyentes obedecen y se someten por el bienestar y la bendición de toda la familia de Dios.

- "…para que no se hable mal de la palabra de Dios" El estilo de vida de los creyentes es de gran importancia. Es un tema repetitivo en las Cartas Pastorales, "no den lugar a la crítica" (cf. vv. 8, 10; I Timoteo 3:2, 7, 10; 5:8, 14; 6:1; Tito 1:6-7; 8, 10). La vida y palabra de los creyentes debe traer a otros a Cristo. ¡Una enseñanza verdadera, sana, nunca separa la justificación de la santificación!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 2:6-8
6 A los jóvenes, exhórtalos a ser sensatos. 7 dales tú mismo ejemplo en todo. Cuando enseñes, hazlo con integridad y seriedad, 8 y con un mensaje sano e intachable. Así se avergonzará cualquiera que se oponga, pues no podrá decir nada malo de nosotros.

2:6

NASB	**"Sensible"**
NKJV	**"Mente sobria"**
NRSV, TEV	**"Autocontrol"**
NJB	**"Moderado"**

A los hombres jóvenes sólo se les orienta una cosa ("ser sensible"; cf. vv. 2, 4-5). En el único IMPERATIVO en los vv. 2-6. Vea la nota completa en el comentario a este término griego en I Timoteo 3:1. Este era el método de vida característico de los filósofos griegos (ej. "la regla de oro").

2:7 "…Con tus buenas obras" Es gramaticalmente inseguro si "en todas las cosas" del v.7 se relaciona con este versículo, por lo que debe ser otra guía para los hombres jóvenes; o bien, está relacionado con el mismo término enfático del v.7, referido a Tito.

- "…dales tú mismo ejemplo" Es un PARTICIPIO PRSENTE MEDIO usado como IMPERATIVO (cf. I Timoteo 4:12), como "ejemplo" (tupos). Vea el Tópico Especial "La Forma", en I Timoteo 4:12.

- "…en todo" Es un énfasis que se repite (cf. 1:16; 2:7, 14; 3:1, 8, 14). El cambio de estilo de vida era la evidencia y una atracción del mensaje cristiano.

NASB	**"Con pureza de doctrina"**
NKJV	**"Demostrando integridad en la doctrina"**
NRSV	**"Demostrando integridad en la enseñanza"**
TEV	**"Siendo sincero (…) en la enseñanza"**
NJB	**"Por la sinceridad… cuando estás enseñando"**

Esto parece demostrar la manera como Tito debe enseñar en contraste con la ida impura de los falsos maestros y sus motivaciones), no sólo con el contenido de su predicación y enseñanza. Estas eran las verdades apostólicas que Pablo había recibido. Si se relacionan con el contenido, entonces posiblemente enfatice la resurrección (cf. Romanos 2:7; I Corintios 15:42, 53-54).

Hay varios problemas con los manuscritos griegos en relación con esta frase. En "El Comentario Textual sobre el Griego del Nuevo Testamento", Bruce M. Metzger dice que el término *aphthorian* (incorrupción) puede significar:

1. Que sea apoyado por el manuscrito aceptado (ej. $א^x$, A, C, D^x)
2. Que calce en el contexto
3. Que explique otras variantes
4. Que sea la opción más rara entre todas las existentes

La posibilidad más común (ej. $א^c$, D^c, L, y la mayoría de los manuscritos en minúsculas posteriores) es *adiaphtorian* –sinceridad- (p.654).

2:8 "…mensaje sano" Se repite el mismo tema que en los vv. 1-2, donde significa "sano" (una metáfora que contrata con el mensaje diabólico de los falsos maestros).

NASB	**"Dignificado"**
NKJV	**"Reverente"**
NRSV	**"Gravedad"**
TEV	**"Serio"**
NJB"	**"Sinceridad**

Vea la nota completa en el 2:2.

- "…e intachable" Es una guía tanto para los líderes cristianos como para los creyentes en general (cf. 1:6-7, 8, 10; I Timoteo 3:2, 7, 10; 5:8, 14; 6:1). Vea posteriormente el Tópico Especial en I Timoteo 3:2.

- "…cualquiera que se oponga" En este contexto podría referirse a: (1) los falsos maestros del 1:10-16 o (2) los incrédulos de esta sociedad, que cuestionaban al Cristianismo como producto de su ignorancia pagana. Las vidas de los creyentes deben acallar a ambos grupos y atraerles al Evangelio.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 2:9-10

[9]Enseña a los esclavos a someterse en todo a sus amos, a procurar agradarles y a no ser respondones. [10]No deben robarles sino demostrar que son dignos de toda confianza, para que en todo hagan honor a la enseñanza de Dios nuestro Salvador.

2:9 "Enseña a los esclavos a someterse en todo a sus amos…" Es un INFINITIVO PRESENTE MEDIO (cf. Efesios 6:5-9; Colosenses 3:22-24; I Timoteo 6:1-2). El verbo "exhortar" aparece implicado en el v.6. Al igual que las mujeres, los esclavos son exhortados a tener una actitud piadosa hacia los elementos culturales en relación

con la autoridad por la causa de Cristo. El asunto no es la libertad personal, sino el Evangelio. Vea el Tópico Especial "Las Exhortaciones de Pablo a los Esclavos", en I Timoteo 6:1.

- "…en todo" La frase se repite al final del v.10. Es importante que los creyentes se den cuenta de que sus vidas, en todas las áreas, reflejan a Dios. Este concepto es teológicamente paralelo a la justa sumisión que se encuentra en Efesios 5:21, y a la sumisión de las esposas piadosos en el 5:22-6:9 (cf. H.E. Butt, "El Ladrillo recubierto de Terciopelo").

- "…procurar agradarles" Lo contradictorio del significado, es que implica no sólo el amor a los esclavos, sino también a Dios (cf. Romanos 12:1-2; Efesios 6:7-2).

NASB	**"No argumentador"**
NKJV	**"No respondón"**
NRSV, TEV	**"Sin responder cada vez"**
NJB"	**"Sin argumentar"**

La manera cómo los creyentes manejan sus condicionantes y situaciones difíciles son clara evidencia de su fe en Cristo (cf. Efesios 6:5-9).

2:10 "No deben robarles…" Este debió haber sido un problema común entre los esclavos (cf. Efesios 4:28).

- "…demostrar" El término significa "evidenciar algo claramente". ¡Las vidas de los creyentes deben traer gloria a Dios y evidenciar el poder del Evangelio para transformarlas! ¡El punto crítico no era el nivel social, sino el estilo de vida de cada uno!

- "Dios nuestro Salvador…" Era un título común usado por y para el César. Es una frase característica de las Cartas Pastorales para Dios (cf. 1:3-2, 10; 3:4). Igualmente, el mismo título se usó para Jesús (cf. 1:4; 2:13; 3:6). Vea la nota completa en II Timoteo 1:10.

VISTAZOS CONTEXTUALES DE LOS VERSÍCULOS 2:11-14

A. Este corto pasaje (vv.11-14) da la razón teológica a los cristianos que llevan vidas piadosas. Es una discusión similar a la de Tito 3:4-7; II Timoteo 1:8-10.
B. El v.11 se refiere a la primer venida del Mesías, la encarnación (cf. Tito 3:4; II Timoteo 1:10). El v.13 utiliza el mismo término "apareciendo" para referirse a la Segunda Venida de Cristo (cf. I Timoteo 6:14; II Timoteo 4:1, 8). ¡La primera venida se caracteriza por la gracia divina; la segunda, por la justicia de Dios!
C. El v.12 es un resumen de las características piadosas necesarias para los líderes del capítulo 1:5-9, y para todos los cristianos en el 2:1-10.
D. El v.13 pone al Evangelio dentro de la categoría paulina "del ya" (el reino de Dios presente), pero "todavía no" (el reino de Dios futuro). Dicha tensión es real para la mayoría de los discursos de Pablo sobre la vida cristiana.
E. En el v.13, ¿se refiere sólo a Jesús (cf. NASB, RSV, NEB, NIV) o es una doble referencia a Dios el Padre y a Jesús el Hijo (cf. KJV; ASV, la traducción Moffat; II Pedro 1:1? Hay varias razones por las que parece ser una referencia a la deidad de Jesús, revestido de los títulos usados para el César romano:
   1. Sólo un ARTÍCULO con dos SUSTANTIVOS.
   2. El v.14 se relaciona únicamente a Cristo.
   3. Los términos término "grande" y "apareciendo" nunca se usaron en el Nuevo Testamento para referirse a Dios el Padre.
   4. Hay varios pasajes en Pablo y otros autores neotestamentarios donde la deidad total se atribuye a Jesús.
   5. La mayoría de los Padres de la Iglesia primitiva también lo ve como una referencia a Jesús. Nos debe llamar la atención; sin embargo, que las versiones primitivas tenían la tendencia a ver la frase como referida a YHWH y a Jesús.

6. El v.14 describe a la Iglesia en términos veterotestamentarios usados para Israel. En cierto sentido, La Iglesia es fruto de los deseos de Dios para Israel (cf. Romanos 2:28-29; Gálatas 6:16; I Pedro 2:5, 9; Apocalipsis 1:6); quienes son objeto del cuidado y amor único de Dios (cf. Romanos 11).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 2:11-14

[11] En verdad, Dios ha manifestado a toda la humanidad su gracia, la cual trae salvación [12]y nos enseña a rechazar la impiedad y las pasiones mundanas. Así podremos vivir en este mundo con justicia, piedad y dominio propio, [13]mientras aguardamos la bendita esperanza, es decir, la gloriosa venida de nuestro gran Dios y Salvador Jesucristo. [14]Él se entregó por nosotros para rescatarnos de toda maldad y purificar para sí un pueblo elegido, dedicado a hacer el bien.

2:11 "…a" Relacionan los vv.11-14 con los vv.1-10, y proveen de la base teológica para una vida piadosa.

- "…ha manifestado (…) su gracia" Esto se refiere a la encarnación de Jesús (cf. II Timoteo 1:10; tito 3:4-7). La vida, enseñanza y muerte de Jesús revela íntegramente su amor, la misericordia y la gracia. Cuando le vemos, vemos a Dios (cf. Juan 1: 1-14; 14:8-11; Colosenses 1:15-19; Hebreos 1:1-3).

El término *epiphania* (aparición) se usa en el v.13 para la Segunda Venida de Cristo (cf. 2:11, 13; 3:4; II Tesalonicenses 2:8; I Timoteo 6:14; II Timoteo 1:10; 4:1, 8). Vea el Tópico Especial "Los Términos del Nuevo Testamento para el Retorno de Cristo", en el 2:13.

- "…la cual trae salvación" Dios envió a Cristo a morir por el pecado de todos los seres humanos (vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:10), pero ellos deben responder personalmente mediante el arrepentimiento, la fe, la obediencia y la perseverancia. Los siguientes pasajes reflejan el alcance universal de la obra de Cristo:

1. "Para el mundo" (Juan 1:29; 3:16; 6:33, 51; II Corintios 5:19; I Juan 2:2; 4:14)
2. "Para todos los hombres" (Romanos 5:18; I Corintios 15:22; I Timoteo 2:4-6; Hebreos 2:9; II Pedro 3:9)

Vea la nota completa en I Timoteo 2:4, y en el Tópico Especial en I Timoteo 4:10. Dios hizo a los seres humanos a Su imagen (cf. Génesis 1:26-27). En Génesis 3:15 prometió redimirles a todos. Particularmente hace mención de Su plan integral en el llamado a Abraham (cf. Génesis 12:3) y a Israel (cf. Éxodo 19:5). Las promesas veterotestamentarias a Israel (judío vrs. gentil) ahora se han universalizado para todos los creyentes e incrédulos (cf. Efesios 2:11-3:13). La invitación y salvación divina es global, con un enfoque individual, y a través de la evangelización del Espíritu.

TÓPICO ESPECIAL: PREDESTINACIÓN (Calvinismo) vrs. LIBRE ALBEDRÍO (Arminianismo)

Tito 2 presenta un equilibro con los otros pasajes neotestamentarios en torno a elección. Creo que sería de gran ayuda teológica proveer mis notas del comentario a los Romanos 8:29 y 9, como también de Efesios 1.

I. Romanos 8:29
   A. Romanos 8:29: Pablo utiliza el término "predestinación" (*proginōskō*, "conocer de antemano" dos veces, aquí y en el 11:2. Juan 11:2 se refiere al Pacto de amor de Dios e Israel antes del inicio de los tiempos. Recuerde que en hebreo la palabra "conocer" se refiere a una relación personal, íntima y personal, no de obras personales (cf. Génesis 4:1; Jeremías 1:5). Aquí se incluyen una cadena de eventos eternos (cf. Romanos 8:29-30). El término se usaba mucho para predestinación. Sin embargo, debemos afirmar que el conocimiento previo de Dios no es la base de la elección, porque de ser así, la elección estaría basada en la respuesta futura de la Humanidad caída, lo cual equivaldría a la actuación humana. El término también aparece en Hechos 26:5; I Pedro 1:2. 20; II Pedro 3:17.

      La frase "conoció de antemano" y "predestinó" son compuestos que llevan la preposición "antes", por tanto, debe traducirse como "conocer desde antes", "poner límites desde antes" o "separar anteriormente". Los pasajes definitivos del Nuevo Testamento sobre la Predestinación son Romanos 8:28-30; Efesios 1:13-14; Romanos 9. Obviamente, estos textos enfatizan a un Dios soberano, que está en total control de todas las cosas. Hay presente un plan divino que está trabajando en el tiempo. Sin embargo, no es un plan arbitrario o selectivo. Se basas no sólo en la soberanía divina y el conocimiento previo, sino en Su carácter inmutable de amor, misericordia y gracia inmerecida. Debemos tener

cuidado con nuestro individualismo (americano) o nuestro celo evangélico que podría influir en esta linda verdad. También debemos cuidarnos de polarizarnos en el conflicto histórico-teológico entre Agustín y Pelagio, o el calvinismo y el arminianismo.

B. "Predestinado" (*proorizō*, "poner límites con anterioridad") La predestinación no es una doctrina que pretenda limitar el amor de Dios, su gracia y misericordia ni excluir a algunos del Evangelio. Tiene la intención de fortalecer a los creyentes que se adaptan a un punto de vista general. Dios está para toda la Humanidad (cf. I Timoteo 2:4; II Pedro 3:9). Dios tiene todo bajo control. ¿Quién o qué nos puede separar de Él (cf. Romanos 8:31-39? Dios mira toda la historia como presente; los seres humanos están sometidos por el tiempo. Nuestra perspectiva y habilidades mentales son limitadas. No hay ninguna contradicción entre la soberanía divina y el libre albedrío humano. Es una estructura del Pacto. Es otro ejemplo de la verdad expresada en esta tensión dialéctica.

Las doctrinas bíblicas se presentan desde distintas perspectivas. A veces aparecen como paradojas. La verdad es un equilibrio entre aparentes pares opuestos. No debemos eliminar la tensión al suprimir una de las verdades. No debemos considerar ninguna verdad bíblica de manera aislada. También es importante añadir que la meta de la elección no sólo es el cielo después de la muerte, sino ser como Cristo, ahora (cf. Romanos 8:29; Efesios 1:4; 2:10). Hemos sido escogidos para ser "puros y sin mancha". Dios es quien escoge cambiar nuestro estilo de vida para que otros puedan verlo y respondan por fe en Cristo. La predestinación no es un privilegio personal, sino una responsabilidad del Pacto. Esta es la verdad primordial del pasaje. Es la meta del Cristianismo. La santidad es la voluntad de Dios para cada creyente. La elección de Dios es ser como Cristo (cf. Efesios 1:4), no es una posición privilegiada. La imagen de Dios, la que le fue dada al ser humano desde la Creación (cf. Génesis 1:26; 5:1, 3; 9:6), debe ser restaurada.

C. "Conformado a la imagen de Su Hijo". La meta suprema de Dios es la restauración de la imagen perdida en la caída. Previamente, los creyentes han sido ordenados para ser como Cristo.

II. Romanos 9

A. Romanos 9 es uno de los pasajes más fuertes del Nuevo Testamento sobre la soberanía de Dios –el otro aparece en Efesios 1:3-14-, mientras el capítulo 10 establece clara y repetidamente la libre voluntad humana (cf. "Todos", v.4; "quien quiera", vv.11, 13; "todos", v.12 [dos veces]. Pablo nunca trata de reconciliar esta tensión teológica. ¡Ambas son verdades! La mayoría de las doctrinas bíblicas se presentan en pares paradójicos dialécticos. La mayoría de los sistemas en Teología son medias verdades lógicas. El Agustinianismo y el Calvinismo confrontados al semi-pelagianismo y el Arminianismo tienen elementos de verdad y errores. La tensión bíblica entre las doctrinas es preferible a un sistema de texto de prueba, dogmático, racional, que meta a la Biblia en una camisa de fuerza para la interpretación.

B. Esta misma verdad –que se encuentra en Romanos 9:23- se vuelve a afirmar en Romanos 8:29-30; Efesios 1:4, 11. El capítulo es la más fuerte expresión de las soberanía divina en el Nuevo Testamento. No puede haber ninguna controversia del hecho que Dios tiene todo el control sobre la creación y la redención. Esta gran verdad nunca debe ser contrastada o desvalorizada. Sin embargo, debe equilibrarse con la realidad de un Pacto como el medio divino para relacionarse con su creación humana, hecha a su imagen. Indiscutiblemente, es seguro que algunos de los pactos en el Antiguo Testamento estén condicionados por la respuesta humana (ej. Edén, Noé, Moisés, David). Dios tiene un plan redentor para toda Su creación; y ningún ser humano puede afectarlo. Dios ha escogido permitir a los individuos participar en Su plan. Tal oportunidad de participación es una tensión teológica entre la Su soberanía (Romanos 9) y la libre voluntad humana (Romanos 10). No es adecuado seleccionar un determinado énfasis bíblica e ignorar otro. Existen tensiones doctrinales porque del la gente del Medio Oriente presenta la verdad en pares dialécticos que conllevan tensión. Las doctrinas deben sostenerse frente a otras doctrinas. La verdad es un mosaico de verdades.

III. Efesios 1

A. La elección es una linda doctrina. Sin embargo, no es un llamado al favoritismo, ¡sino un canal, una herramienta o medio para la redención de otros! En el Antiguo Testamento, el término era usado

básicamente para el servicio. ¡La Biblia nunca reconcilia la aparente contradicción entre la soberanía divina y el libre albedrío humano, pero afirma ambos! Un buen ejemplo de la tensión bíblica respecto de la soberanía de Dios se encuentra en Romanos 9, y en Romanos 10 sobre la necesidad de la respuesta humana (cf. 10:11, 13). La clave de esta tensión teológica aparece en 1:4. Jesús es el hombre elegido de Dios, y potencialmente todos somos elegidos en Él (Karl Barth). Jesús es el "sí" de Dios a la necesidad de la Humanidad caída (Karl Barth).

Efesios 1:4 también ayuda a clarificar el asunto cuando afirma que la meta de la predestinación no es solamente el cielo, sino la santidad (ser como Cristo). ¡A veces nos atraen los beneficios del Evangelio, ignorando sus responsabilidades! ¡El llamado de Dios (elección) es tanto para hoy como para la eternidad! Las doctrinas se relacionan con otras verdades, no como verdades aisladas, sin relación. Una buena analogía sería una constelación vrs. una sola estrella. Dios presenta las verdades en géneros literarios del Medio Oriente, no de Occidente. No debemos eliminar la tensión generada por estos pares dialécticos (paradojas) en las verdades doctrinales (un Dios trascendente frente a un Dios inmanente; seguridad vrs. perseverancia; Jesús en igualdad con el padre vrs. Jesús subordinado del Padre; libertad cristiana vrs. responsabilidad cristiana con los compañeros del Pacto, etc.). El concepto teológico de "Pacto" una la soberanía de Dios –quien siempre toma la iniciativa y pone la agenda- con una respuesta de fe al mandato inicial, de arrepentimiento y de constante relación con el ser humano. ¡Tenga cuidado al leer un texto de prueba como una paradoja, desechando otros! ¡Tenga cuidado al afirmar únicamente su doctrina o sistema teológico favorito!

B. "Nos escogió" en Efesios 1:4 es un INDICATIVO AORISTO MEDIO que enfatiza el tema. Esto se enfoca en la escogencia del Padre antes del inicio del tiempo. La opción divina no debe entenderse en el sentido islámico determinista ni en el sentido ultracalvinista de algunos sí, otros no; sino con el sentido del Pacto. Dios prometió redimir a la Humanidad caída (cf. Génesis 3:15). Dios llamó y escogió a Abraham para así optar por toda la Humanidad (cf. Génesis 12:3; Éxodo 19:5-6). Dios mismo eligió a todas las personas que practiquen la fe en Cristo. Dios siempre toma la iniciativa en la salvación (cf. Juan 6:44, 65). Este texto y Romanos 9 son las bases bíblicas para la doctrina de la Predestinación, enfatizadas por Agustín y Calvino. Dios escoge a los creyentes no sólo para la salvación (justificación), sino también para la santificación (cf. Colosenses 10-12). Esto puede relacionarse con: (1) nuestra situación en Cristo (cf. II Corintios 5:21) o (2) el deseo de Dios de reproducir Su carácter en Sus hijos (cf. 2:10; Romanos 8:28-29; Gálatas 4:19). ¡La voluntad de Dios para sus hijos es que sean como Cristo ahora, y que algún día se encuentren en el cielo! Este es un concepto clave en Efesios 1:4. La bendición del Padre, su gracia y bendición, fluyen por medio de Cristo (cf. Juan 14:6).

En el v.13, fíjese en la repetición de la forma gramatical (locativo de esfera), "en Cristo"; en Él; v.7, "en Él"; v.9, "en Él"; v.10, "en Cristo", "en Él"; v.12, "en Cristo", y v.13, "en Él" (dos veces). Jesús es el "sí" de Dios a la Humanidad caída (Karl Barth). Jesús es el hombre elegido, y prácticamente todos fuimos elegidos en Él. Todas las bendiciones de Dios Padre fluyen a través de Cristo. La frase "antes de la fundación del mundo" también se usa en mateo 25:34; Juan 17:24; I Pedro 1:19-20; Apocalipsis 13:8. Demuestra las actividades redentoras del Dios Trino aún antes del Génesis 1:1. Los seres humanos están limitados por el tiempo, todo para nosotros es presente, pasado y futuro; pero no para Dios. La meta de la predestinación es la santidad, no un privilegio. ¡El llamado de Dios no es a grupos escogidos de los hijos de Adán, sino a todos! Es un elemento de intentar ser lo que Dios quiso para la Humanidad, que fuesen como Él (cf. I Tesalonicenses 5:23; II Tesalonicenses 2:13), a Su imagen (cf. Génesis 1:26-27).

Es una tragedia convertir la predestinación en un principio teológico en vez de alcanzar una vida santa. A veces nuestras teologías hablan más fuerte que el texto bíblico. El término "sin mancha" (amomos) o "libre de mancha" se utiliza para: (1) Jesús (cf. Hebreos 9:14; I Pedro 1:19; (2) Zacarías e Isabel (cf. Lucas 1:6); (3) Pablo (cf. Filipenses 3:6); y (4) para todos los verdaderos cristianos (cf. Filipenses 2:15; I Tesalonicenses 3:13; 5:23). La voluntad inalterable de Dios para cada cristiano no es finalmente el cielo, sino que sean como Cristo ahora (cf. Romanos 8:29-30; Gálatas 4:19; I Pedro 1:2). Los creyentes deben reflejar, según los propósitos de Dios, las características de Dios frente al mundo perdido. En este versículo, gramaticalmente la frase "en amor" puede relacionarse con los vv.

4 ó 5. Sin embargo, cuando se usa en otros textos de Efesios siempre se refiere al amor hacia de Dios por parte de los seres humanos (cf. 3:17; 4:2, 15-16).

C. En Efesios 1:5 la frase "nos predestinó" es un PARTICIPO AORISTO ACTIVO. El término griego es una forma compuesta de "antes" y "separado". Se refiere al plan de redención predeterminado de Dios (cf. Lucas 22:22; Hechos 2:23; 4:28; 17:31; Romanos 8:29-30). La predestinación es una de las varias verdades relacionadas con la salvación de la Humanidad. Es parte del modelo teológico o serie de verdades interconectadas. ¡Nunca pretendió tener un énfasis aislado! Las verdades bíblicas han sido dadas en pares paradójicos, plenos de tensión dialéctica.

El denominacionalismo siempre tiende a hacer desaparecer esta tensión al enfatizar únicamente uno de las verdades dialécticas (predestinación vrs. libre albedrío humano; seguridad del creyente vrs. perseverancia de los santos; pecado original vrs. el propio pecado; inmaculado vrs. el pecado venial; declarado santo al instante vrs. santificación progresiva; fe vrs. obras; libertad cristiana vrs. responsabilidad cristiana; trascendencia vrs. inmanencia). La escogencia de Dios no se basa en el conocimiento previo de la actuación humana, sino en Su carácter misericordioso (cf. vv. 9, 11). Él desea que todos –no sólo algunos creyentes especiales como predicaban los gnósticos o los ultracalvinistas de los tiempos antiguos- sean salvos (el carácter de Dios). Es la clave teológica de este pasaje (cf. vv. 6a-7c, 9b), al igual que lo es la misericordia divina en otros pasajes sobre la predestinación (Romanos 9-11).

La única esperanza para la Humanidad caída es la gracia y misericordia de Dios (cf. Isaías 53:6; Romanos 3:9-18). Es crucial para la interpretación de estos primeros capítulos teológicos darse cuenta de que Pablo resalta aquello que no tienen ninguna relación con la actuación humana: la predestinación (capítulo 1), la gracia (capítulo 2) y el plan eterno de redención divina (Misterio; 2:11-3:13). Esto equilibra el énfasis de los falsos maestros sobre el mérito y el orgullo humano.

2:12 "…y nos enseña a" Textualmente significa "disciplinar o enseñar al niño" (cf. I Timoteo 1:20; II Timoteo 2:25; 3:16). La gracia se personifica en los padres amorosos (cf. Hebreos 12:5ff).

- "…la impiedad" Es jugo de palabras con *eusebia* (impiedad; vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:7). Puede significar "los dos comemos" según la literatura sapiencial veterotestamentaria (cf. Josué 24:14-15; Salmos 1; Proverbios 4:10-19; Mateo 7:13-14). Debemos apartarnos del mal porque Cristo se dio a sí mismo para liberarnos de la maldad; debemos retornar al bien, porque Cristo no dio el ejemplo. ¡La gracia nos enseña al mismo tiempo una lección positiva y otra negativa!

- "…las pasiones mundanas" (cf. 3:3; I Timoteo 6:9; II Timoteo 2:22; 3:6; 4:3).

- "…justicia" Vea los vv. 2, 4, 5-6, y la nota especial a continuación.

- "…piedad" Vea la nota completa en I Timoteo 3:2.

TÓPICO ESPECIAL: LA JUSTICIA

La "justicia" es un tema crucial, al punto que el estudiante de la Biblia debe hacer un estudio extensivo y personal de este concepto. En el Antiguo Testamento se describe el carácter de Dios como "justo". El término es de origen mesopotámico y se origina en la orilla del río que era usada como referencia en la construcción para medir la rectitud de la línea horizontal de los muros y los cercos.

El vocablo fue utilizado como una metáfora para referirse a la naturaleza de Dios. El es el referente (gobernador) por medio del cual todas las cosas son evaluadas. Este concepto afirma la justicia de Dios, como también Su derecho a juzgar. Dios creó al ser humano a Su imagen (Génesis 1:26-27; 5:1, 3; 9:6). La humanidad fue creada para tener comunión con Él.

Toda la creación es una pantalla o telón de fondo para la interacción entre Dios y los seres humanos. ¡Dios quería que su creación suprema, la humanidad, le conociera, le amara y fuese como Él! La lealtad del ser humano fue probada (Génesis 3), y la pareja original no pasó la prueba, lo cual resultó decepcionante para la

relación entre Dios y la Humanidad (Génesis 3; Romanos 5:12-21). Pero Dios prometió reparar y restaurar la comunión (Génesis 3:15), lo hizo por su propia voluntad y mediante su Hijo. Los seres humanos fueron incapaces de zanjar la brecha (Romanos 1:18-3:20).

Después de la caída, el primer paso de Dios para la restauración fue el concepto de Pacto, sustentado en Su voluntad y el arrepentimiento humano como respuesta fiel y obediente. Debido a la caída, los seres humanos eran incapaces de una acción apropiada (Romanos 3:21-31; Gálatas 3). Dios mismo tuvo que tomar la iniciativa frente la humanidad que había roto el Pacto. Esto fue hecho:

1. Justificando a la humanidad pecadora por medio de la obra de Cristo (justicia forense). Justificando gratuitamente a la humanidad por medio de la obra de Cristo (justicia atribuida). Proporcionando al Espíritu de justicia un espacio de convivencia con los seres humanos (justicia ética).
2. Restaurando la comunión del Edén por Cristo, al restaurar la imagen de Dios en los creyentes (justicia relacional).
3. Proveyendo la permanencia del Espíritu en nosotros, quien produce la justicia (Ser como Cristo, la restauración de la imagen de Dios) en la Humanidad.
4. Restaurando la comunión del Paraíso terrenal.

Sin embargo, el Pacto divino necesita de una respuesta. Dios ordena (da gratuitamente) y provee, pero los seres humanos deben responder y continuar haciéndolo mediante:

1. El arrepentimiento
2. La fe
3. Un estilo de vida de obediencia
4. La perseverancia

Por tanto, la justicia es una acción resultante del Pacto mutuo entre Dios y su máxima creación. Está basado en el carácter de Dios mismo, la obra de Cristo y la ayuda del Espíritu, a lo que cada cual debe responder de manera constante, apropiada y personal. El concepto se define como “justificación por medio de la fe”, y aunque se encuentra expresado en los Evangelios, no aparece escrito en esos términos. Fue definido primordialmente por Pablo, quien utilizó el término griego “justicia” en sus diversas acepciones más de cien veces.

Pablo, por ser un rabino preparado, usó la palabra *dikaiosunē,* según el concepto hebreo del término *SDQ*, tal como aparece en la Septuaginta y no en la literatura griega. En esta última, el vocablo está relacionado con alguien que se conforma con las expectativas de la deidad y de la sociedad. El concepto hebreo siempre se estructura en términos de Pacto. YHWH es un Dios justo, ético y moral, y desea que su pueblo refleje Su carácter. Así, la humanidad redimida llega a ser una nueva criatura, como resultado de un estilo de vida temeroso de Dios (el enfoque católico romano de la Justificación).

Dado que Israel era una teocracia, no existía una clara separación entre lo secular (normas sociales) y lo sagrado (la voluntad de Dios). La distinción fue expresada en la traducción inglesa de los términos hebreo y griego de la palabra “justicia” (al relacionarse con la sociedad) y “justificado” (en relación con lo religioso). El Evangelio (buenas nuevas) de Jesús es la humanidad caída y restaurada en su comunión con Dios. La paradoja de Pablo es que Dios, por medio de Cristo, perdonó al culpable; lo cual sólo fue posible por medio del amor, la misericordia y la gracia del Padre; la vida, muerte y resurrección del Hijo; y el llamamiento del Espíritu hacia el Evangelio.

La justificación es un regalo gratuito de Dios, pero su resultado es la semejanza con Él (la posición de San Agustín refleja tanto el énfasis de la Reforma en la libertad del Evangelio, como la de la Iglesia Católica Romana, de una vida transformada en amor y fidelidad). Para los Reformadores, el término “la justicia de Dios” es un genitivo objetivo (el acto de hacer aceptable ante Dios a la humanidad pecaminosa -justificación posicional-). Mientras para los católicos romanos es un genitivo subjetivo, el proceso de llegar a parecerse a Dios (santificación progresiva y experiencial). ¡En realidad es ambos!

Desde mi perspectiva integral de la Biblia, desde Génesis 4 hasta Apocalipsis 20, es el testimonio de Dios al restaurar la comunión del Edén. La Biblia inicia con la comunión de Dios y la Humanidad en un entorno terrenal (Génesis 1-2), y finaliza en el mismo entorno (Apocalipsis 21-22). ¡La imagen de Dios y su propósito serán restaurados! Para documentar la discusión anterior, analice los siguientes pasajes escogidos del Nuevo Testamento, ejemplificando los grupos con la palabra griega:

1. Dios es justo (con frecuencia está conectado con):

b. Romanos 3:26
c. II Tesalonicenses 1:5-6
d. II Timoteo 4:8
e. Apocalipsis 16:5

2. Jesús es justo
   a. Hechos 3:14; 7:52; 22:14 (con el título de Mesías)
   b. Mateo 27:19
   c. I Juan 2:1, 29; 3:7
3. La voluntad de Dios para su Creación es la justicia
   a. Levíticos 19:2
   b. Mateo 5:48 (cf. 5:17.20)
4. El medio divino para producir y proveer la justicia
   a. Romanos 3:21-31
   b. Romanos 4
   c. Romanos 5:6-11
   d. Gálatas 3:6-14
   e. Dado por Dios
      (1) Romanos 3:24; 6:23
      (2) I Corintios 1:30
      (3) Efesios 2:8-9
   f. Recibido por fe
      (1) Romanos 1:17; 3:22, 26; 4:3, 5, 13; 9:30; 10:4, 6, 10
      (2) II Corintios 5:21
   g. Mediante las acciones del Hijo
      (1) Romanos 5:21
      (2) II Corintios 5:21
      (3) Filipenses 2:6-11
5. La voluntad de Dios es que sus hijos sean justos
   a. Mateo 5:3-48; 7:24-27
   b. Romanos 2:13; 5:1-5; 6:1-23
   c. Efesios 1:4; 2:10
   d. I Timoteo 6:11
   e. II Timoteo 2:22; 3:16
   f. Juan 3:7
   g. I Pedro 2:24
6. Dios juzgará al mundo con justicia
   a. Hechos 17:31
   b. II Timoteo 4:8

La justicia es una característica de Dios, dada libremente a la Humanidad pecadora a través de Cristo. Es por tanto:

1. Un decreto de Dios
2. Un don de Dios
3. Un acto de Dios
4. Una vida para vivirla

Pero también es un proceso de llegar a hacer justicia que debe buscarse con vigor y constancia, ya que un día será consumada en la Segunda Venida. ¡La comunión con Dios se restaura al momento de la salvación, pero el progreso a lo largo de la vida es para tener un encuentro cara a cara tras la muerte o la *Parousía*!

Para concluir esta discusión, he aquí una buena cita tomada del “Diccionario de Pablo y sus Cartas” de la IVP:

> *Calvino, más que Lutero, enfatiza el aspecto relacional de la justicia de Dios. Desde el punto de vista de Lutero, la justicia de Dios parece contener el aspecto del perdón. Calvino enfatiza el maravilloso aspecto de la comunicación o la justicia que Dios nos imparte. (p.834)*

Para mí hay tres aspectos de la relación entre el creyente y Dios:

1. El Evangelio es una persona (el énfasis de la Iglesia Oriental y de Calvino)
2. El Evangelio es verdad (el énfasis de Agustín y de Lutero)
3. El Evangelio es vida transformada (el énfasis católico romano)

Todas son verdades y deben integrase para un cristianismo sano, sólido y bíblico. Los problemas surgen al despreciar o enfatizar uno sobre otro. ¡Demos la bienvenida a Jesús! ¡Creamos en el Evangelio! ¡Busquemos cada día ser más imitadores de Cristo!

- "Así podremos vivir en este mundo…" Vea el Tópico Especial en I Timoteo 6:17.

2:13 "...mientras aguardamos la bendita esperanza" Es un PRESENTE MEDIO que se refiere a la expectativa constante y permanente del retorno de Cristo.

- "…la bendita esperanza" Es otra referencia a la Segunda Venida.

- "…la (…) venida" Vea el Tópico Especial a continuación.

TÓPICO ESPECIAL: TÉRMINOS NEOTESTAMENTARIOS PARA EL RETORNO DE CRISTO

1. El énfasis escatológico del día especial de la Venida cuando los seres humanos se encontrarán con Jesús (como Salvador y Juez) se conoce por diversas designaciones en los escritos paulinos:
   1. "El Día de Nuestro Señor Jesucristo" (cf. I Corintios 1:8)
   2. "El Día del Señor" (cf. I Corintios 5:5; I Tesalonicenses 5:2; II Tesalonicenses 2:2)
   3. "El Día del Señor Jesús" (cf. I Corintios 5:5; II Corintios 1:14)
   4. "El Día de Jesucristo" (cf. Filipenses 1:6)
   5. "El Día de Cristo" (cf. Filipenses 1:10; 2:16)
   6. "Su Día" (del Hijo del Hombre) (cf. Lucas 17:24)
   7. "El Día en que será revelado el Hijo del Hombre" (cf. Lucas 17:30)
   8. "La Revelación de Nuestro Señor Jesucristo" (cf. I Corintios 1:7)
   9. "Cuando sea revelado el Señor Jesús del cielo" (cf. II Tesalonicenses 1:7)
   10. "En la presencia del Señor Jesús en Su Venida" (cf. I Tesalonicenses 2:19)

Al menos hay cuatro maneras en las que los autores neotestamentarios se refieren al retorno de Jesús:

2. *Epiphaneia,* relacionada con una iluminación deslumbrante que teológicamente –aunque no etimológicamente- se relaciona con "la gloria". En II Timoteo 1:10; Tito 2:11; 3:4 se refiere a las primera venida de Jesús (ej. encarnación / y Segunda Venida de Jesús) Se utiliza en II Tesalonicenses 4:8 e incluye tres términos principales para la Segunda Venida (I Timoteo 6:14; II Timoteo 4:1, 8; Tito 2:13).
3. *Paousia*, que implica una presencia, y originalmente se refiere a una visita realizada. Es el término más usado (cf. Mateo 24:3, 27; 37, 39; I Corintios 15:23; I Tesalonicenses 2:19; 3:13; 4:15; 5:23; II Tesalonicenses 2:1, 8; Santiago 5:7-8; II Pedro 1:6; 3:4, 12; I Juan 2:28).
4. *Apokalipsis (o apocalipsis),* que significa "quitar el velo con el propósito de revelar". Es el nombre del último libro de la Biblia en el Nuevo Testamento (cf. 17:30; I Corintios 1:7; II Tesalonicenses 1:7; I Pedro 1:7; 4:13).
5. *Phomeroī*, significa traer a luz o revelar claramente o manifestar. Es el término utilizado frecuentemente en el Nuevo Testamento para muchos aspectos de la revelación divina. Este, al igual que *epiphaneia*, puede relacionarse con la primera venida de Cristo (cf. I Pedro 1:20; I Juan 1:2; 3:5, 8; 4:9) y con la Segunda (cf. Mateo 24:30; Colosenses 3:4; I Pedro 5:4; I Juan 2:28; 3:2).
6. El mismo término común para "venida", *erchomai*, es utilizado también ocasionalmente para el retorno de Cristo (cf. Mateo 16:27-28; 23:39; 24:30; 25:31; Hechos 1:10; I Corintios 11:26; Apocalipsis 1: 7-8).

   También se utilizado con la frase "Día del Señor" (cf. I Tesalonicenses 5:2), que es un título

veterotestamentario para el día de la bendición del Señor (resurrección) y del juicio. El Nuevo Testamento, de manera integral, está escrito desde el punto de vista general del Antiguo, que afirmaba:

a. Una edad actual, rebelde y mala
b. Una nueva era venidera de justicia
c. La llegada por medio del Espíritu y de la obra del Mesías (el Ungido). El concepto teológico de la revelación progresiva es necesaria para definir ambas venidas. La primera venida es la encarnación de la deidad para la concepción y nacimiento de Jesús de Nazaret. Llegó como un pacifista, un ilegal, el "nuevo siervo sufriente" de Isaías 53; y entró montado en una burra pollina –no en un caballo de guerra o en una mula de rey), según Zacarías 9:9.

   La primera venida inauguró la nueva era mesiánica, el Reino de Dios en la tierra. En cierto sentido, el Reino ya estaba aquí, pero claro; en otro, está muy lejano. Es esta tensión entre ambas venidas del Mesías la que en cierto sentido, y mediante el cruce de las edades judías, impide verle o al menos que no sea tan evidente desde el punto de vista veterotestamentario. En realidad esta venida enfatiza un doble compromiso de YHWH para la redención de toda la Humanidad (cf. Génesis 3:15; 12:3; Éxodo 19:5; y la predicación de los profetas, sobre todo de Isaías y Jonás).

   La Iglesia no espera el cumplimiento de la profecía del Antiguo Testamento porque en su mayoría se relacionan con la primera venida (cf. "Cómo leer la Biblia con todo su valor", pp. 165-166). Lo que sí se anticipa a los creyentes es la gloriosa llegada del Rey de reyes y Señor de señores resucitado; el esperado cumplimiento histórico de la nueva era de Justicia sobre la tierra, como en el cielo (cf. Mateo 6:10). Las presentaciones veterotestamentarias no eran precisamente incompletas. El vendrá nuevamente con el poder y la autoridad de YHWH, como lo predijeron los Profetas. La Segunda Venida no es un término bíblico, pero su concepto es la estructura y el punto de vista integral de todo el Nuevo Testamento. Dios pondrá todo en orden, y la Humanidad caída será restaurada a Su imagen. El mal será juzgado y removido. ¡Los propósitos divinos no pueden fallar!

- "…la gloriosa venida" La frase "de la gloria" puede ser entendida de dos maneras: (1) la "aparición gloriosa" (cf. NKJV) o (2) "la aparición de la gloria" (cf. NASB, NRSV, TEV, NJB). La gloria generalmente estaba asociada con la presencia de Dios en el Antiguo Testamento (especialmente con la *Shekkina*h, la nube de gloria durante el período de peregrinaje en el desierto). Gloria se deriva del término hebreo *KABAD*, que se refiere a un esplendor radiante. Ambos términos griegos se asocian con la Segunda Venida, y también se refieren a una brillantes radiante (*epiphoneia*; cf. Mateo 25:31) y *phanerōs* (cf. Mateo 24:30). En Juan 17:1-5, 22, 24, Jesús habló de lo suyo y de la gloria de su Padre.

TOPICO ESPECIAL: GLORIA *(DOXA)*

El concepto bíblico de "gloria" es difícil de definir. La gloria del creyente es entender el Evangelio, y la gloria en Dios, no en ellos mismos (1:29-31; Jeremías 9:23-24).

En el Antiguo Testamento, la palabra más común para "gloria" (*kbd*) era originalmente un concepto comercial (que se refería a un par de básculas) que significa "ser muy pesado". Lo que era pesado tenía mucho valor o tenía un valor intrínseco. A veces se le añadía a la palabra el concepto de brillo, para expresar la majestad de Dios (Éxodo 19:16; 24:17; Isaías 60:1-2). Él es el único digno de valor y honra; El es alguien muy brillante para que la humanidad caída le pueda ver (Éxodo 33:17-23; Isaías 6:5). Dios solamente puede ser verdaderamente conocido por Cristo (Jeremías. 1:14; Mateo 17:2; Hebreo 1:3; Santiago 2:1).

El concepto "gloria" es algo ambiguo:

1. puede ser paralelo a la "justicia de Dios".
2. puede referirse a la "santidad" o "a lo perfecto" de Dios.
3. puede referirse a la imagen de Dios con que fue creada la Humanidad (Génesis1:26-27; 5:1; 9:6), para que más tarde fuera manchada por la rebelión (Génesis 3:1-22). Su uso primero es para la presencia de YHWH con su pueblo (Éxodo: 16:7,10; Levítico 9:23; Números 14:10).

- **"…nuestro gran Dios y Salvador Jesucristo"** ¡Aquí le es dado sin ambigüedades a Jesús el título de Dios! Los Césares reclamaban títulos similares (ej. Ptolomeo I). Los términos "apareciendo" –que contextualmente se refiere a la Segunda Venida de Cristo-, y "grande" nunca se usan para YHWH. Tampoco hay ARTÍCULO para "salvador". La sintaxis del griego koiné apoya esto como un título para Jesús porque sólo existe un ARTÍCULO con ambos negativos. Por lo tanto, uniéndolos (vea la Biblia NET). Jesús es divino (cf. Juan 1:1; 8:57-58; 20:28; romanos 9:5; Filipenses 2:6; II Tesalonicenses 1:12; Hebreos 1:8; II Pedro 1:2, 11; I Juan 5:20). En el Antiguo Testamento, el Mesías (vea el Tópico Especial en I Timoteo 1:1) era esperado como un personaje divino empoderado como los jueces. Su deidad sorprendió a todos (vea el Tópico Especial: "Monoteísmo", en I Timoteo 2:5).

2:14 "Él se entregó por nosotros…" Esto sigue a la teología de Marcos 10:45; II Corintios 5:21; Hebreos 9:14. Se refiere a la muerte vicaria, sustituta (cf. Isaías 53: Gálatas 1:4; I Timoteo 2:5-6; Hebreos 9:12-15; I Pedro 1:18-19). ¡Dios el Padre "envió", pero el Hijo "se dio a sí mismo"!

- **"…para rescatarnos"** El término "pago" y "redimir" tiene raíces veterotestamentarias (vea la nota en el v.14 de la NASB como una cita del Antiguo Testamento. Ambos vocablos se refieren a alguien que ha sido manumiso de la esclavitud, tal como Israel lo fue de Egipto. Lo cual también implica que los creyentes son libres del poder del pecado por Cristo (cf. Romanos 6). Vea la nota especial "Rescate/Redención", en I Timoteo 2:6.

- **"…y purificar"** Vaya al Tópico Especial sobre "La Justicia", en el 2:13. La pregunta teológica es, ¿cómo se purifica él? ¿Es un don gratuito de Cristo, dado por decreto divino o es un mandato al arrepentimiento, la obediencia y la perseverancia en la fe? ¿Es el todo de Dios o es necesaria una respuesta humana? Para mí, dado que yo veo la Biblia como la presentación de verdades en pares paradójicos, ¡se trata tanto de un acto de soberanía Divina como de un requerimiento necesario desde el inicio y de manera constante para alguien caído (vea el Tópico Especial en el 2:11)! Estos se encuentran unificados en el concepto del "Pacto" (vea el Tópico Especial en II Timoteo 2:1).

- **"…para sí un pueblo elegido"** Es una terminología veterotestamentaria del Pacto (cf. Éxodo 19:5; Deuteronomio 14:2; I Pedro 2:5, 9-10; Apocalipsis 1:6). La Iglesia es el Israel espiritual (cf. Gálatas 6:16; Romanos 2:29). ¡La Iglesia tiene el mandato de evangelizar a todos los seres humanos (cf. Mateo 28:19-20; Lucas 24:47; Hechos 1:8) al compartir y vivir el Evangelio!

- **"...dedicado a hacer el bien"** La meta del Cristianismo no es sólo que los creyentes vayan al cielo cuando mueran, sino el ser como Cristo ahora (cf. Gálatas 4:19; Efesios 1:4; 2:10). El pueblo de Dios se caracteriza por un deseo de hacer buenas obras (cf. Santiago y I Juan).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 2:15
[15]Esto es lo que debes enseñar. Exhorta y reprende con toda autoridad. Que nadie te menosprecie.

2:15 "Esto es lo que debes enseñar. Exhorta y reprende…" Hay tres IMPERATIVOS PRESENTE ACTIVO, que expresa sigue enseñando (cf. 2:1), sigue exhortando y continúa representando (cf. II Timoteo 5:16). ¡Los líderes de la Iglesia deben motivar a los santos a reconocer a los falsos maestros!

- **"…con toda autoridad"** Se dice que Jesús tuvo la autoridad (*exousía*) en el cielo y en la tierra (cf. mateo 28:18). Delegó su autoridad a los Apóstoles (Pablo fue el último, nació fuera de tiempo). Pablo delegó su autoridad (*epitaē*) en Tito y Timoteo como representantes personales. Según la mentalidad de estos testigos o autores, el Nuevo Testamento escrito –al igual que el Antiguo Testamento- ha llegado a ser la autoridad "para todas las próximas generaciones de creyentes" (cf. II Timoteo 3:15-17).

TÓPICO ESPECIAL: AUTORIDAD (*EXOUSIA*)
Es interesante observar el uso que se hace de *exousia* (autoridad, poder o derecho legal)
1. En el 4:6, Satanás dice poderle dar autoridad a Jesús.

3. En el 4:32, 36, el pueblo judío estaba maravillado de ver cómo Jesús enseñaba usando su autoridad personal.
4. En el 9:1 dio poder y autoridad a sus discípulos
5. En el 10:19, dio su autoridad a los setenta misioneros
6. En el 20:2, 8, se encuentra la pregunta central sobre la autoridad de Jesús
7. En el 22:53, al mal se le ha permitido autoridad para condenar y matar a Jesús

Aunque no es en Lucas, en la Introducción de Mateo a la Gran Comisión, "toda autoridad me es dada en el cielo y en la tierra", es una afirmación maravillosa (Mateo 28:18).

Las respuestas de Jesús a sus seguidores habrían sido:

1. La palabra de Dios dicha en Su:
   a. Bautismo (Lucas 3:21-22)
   b. transfiguración (Lucas 9:35)
2. Profecías veterotestamentarias cumplidas
   a. La tribu de Judá (cf. Génesis 49:10)
   b. La familia de José (cf. II Samuel 7)
   c. Nacido en Belén (cf. Miqueas 5:2)
   d. Nacido durante el Cuarto Imperio (Roma) de Daniel 2
   e. Ayuda a los pobres, ciegos, necesitados (Isaías)
3. El exorcismo revela su poder y autoridad sobre Satanás y su reino
4. Su resurrección de los muertos demuestra su poder sobre la vida física y la muerte
5. Todos sus milagros revelan su poder y autoridad sobre lo temporal, epocal y físico
   a. naturaleza
   b. alimentación
   c. sanación
   d. lectura de la mente
   e. pesca de peces

- "Que nadie te menosprecie…" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO (cf. I Timoteo 4:12). Esto puede referirse a:

1. Quienes en la Iglesia objetan la edad de Tito y su delegación de autoridad
2. Aquéllos que estaban involucrados con los falsos maestros y eran sus posibles voceros ofici**ales**

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿El capítulo habla sobre la primera o Segunda venida de Cristo?
2. ¿Qué es lo más importante en el v.13?
3. Enumere las tres tareas del predicador que aparecen en el v.15.
4. ¿El v.15 cierra el capítulo 2 o inicia la discusión del capítulo 3?

Tito 3

División por Párrafos en las Traducciones Modernas

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Mantengan las buenas obras	Herederos de la gracias de Gracias	El Pastor y su Rebaño (2:1-3:11)	La Conducta cristiana	Instrucciones generales para los creyentes
3:1-7	3:1-8	2:15-3:8[a]		3:1-3
			3:1-8a	
				3:4-8a
	Evita la disensión	Instrucciones finales		Consejos personales
3:8-11	3:9-11	3:8b-11		3:8b-11
			3:8b-11	
Instrucciones personales y Saludos	Mensaje formal		Instrucciones finales	Recomendaciones prácticas, despedida y buena voluntad
	3:12-14	3:12-14		
3:12-14			3:12-14	
				3:12-14
			3:15a	
	Despedida	3:15a		3:15
3:15			3:15b	
	3:15	3:15b		

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

VISTAZOS CONTEXTUALES DE LOS VERSÍCULOS 1:11

A. Este capítulo caracteriza los temas de la totalidad del libro:
   1. Se enfatiza el carácter cristiano en el 1:16; 2:7, 14; 3:1-2, 8
   2. Hay un serón sobre la doctrina cristiana en el 2:11-14; 3:4-7.
   3. Los creyentes deben vivir correctamente porque han sido hechos así por Dios. Debemos asumir para nosotros mismos las características de nuestro Padre. La meta del Cristianismo no es sólo el cielo después de la muerte, sino ser como Cristo ahora (cf. Romanos 8:28-29; II Corintios 3:18; Gálatas 4:19; Efesios 1:4; I Tesalonicenses 3:13; 4:3). El propósito de esta meta en la nueva vida es alcanzar a los perdidos con el Evangelio (cf. Mateo 28:18-20; Lucas 24:46-47; Hechos 1:8). Pero Pablo quería asegurarse de que su llamado a "vivir de buena manera" no se confunda con las "obras de justicia".

B. Toda la Trinidad está activa en la salvación de la Humanidad (ver Tópico Especial en el 3:6):
   1. El amor del Padre (v.4)

2. La revelación del Espíritu y el bautismo (v.3)
3. La mediación del Hijo (v.6)

C. Los vv. 9-11 son las constantes exhortaciones de Pablo en contra de los falsos maestros y a las buenas obras, que es tan característico de las Epístolas paulinas (cf. 1:10-16; I Timoteo 1:3-7).
D. Los vv. 12-15 forman parte de una conclusión personal de motivación e instrucciones a Tito.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:1-11
1Recuérdales a todos que deben mostrarse obedientes y sumisos ante los gobernantes y las autoridades. Siempre deben estar dispuestos a hacer lo bueno: 2a no hablar mal de nadie, sino a buscar la paz y ser respetuosos, demostrando plena humildad en su trato con todo el mundo. 3En otro tiempo también nosotros éramos necios y desobedientes. Estábamos descarriados y éramos esclavos de todo género de pasiones y placeres. Vivíamos en la malicia y en la envidia. Éramos detestables y nos odiábamos unos a otros. 4Pero cuando se manifestaron la bondad y el amor de Dios nuestro Salvador, 5él nos salvó, no por nuestras propias obras de justicia sino por su misericordia. Nos salvó mediante el lavamiento de la regeneración y de la renovación por el Espíritu Santo, 6el cual fue derramado abundantemente sobre nosotros por medio de Jesucristo nuestro Salvador. 7Así lo hizo para que, justificados por su gracia, llegáramos a ser herederos que abrigan la esperanza de recibir la vida eterna. 8Este mensaje es digno de confianza, y quiero que lo recalques, para que los que han creído en Dios se empeñen en hacer buenas obras. Esto es excelente y provechoso para todos. 9Evita las necias controversias y genealogías, las discusiones y peleas sobre la ley, porque carecen de provecho y de sentido. 10Al que cause divisiones, amonéstalo dos veces, y después evítalo. 11Puedes estar seguro de que tal individuo se condena a sí mismo por ser un perverso pecador.

3:1 "Recuérdales…" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO que significa "seguir recordando". Obviamente, esto va unido al 2:15. Tito debió recordarles algo que ya conocían (cf. II Timoteo 2:114; II Pedro 1:12; 3:1-2; Judas v.5). Vea el Tópico Especial "Los Vicios y Virtudes en el Nuevo Testamento", en I Timoteo 1:9.

- "…sumisos" Es un INFINITIVO PRESENTE MEDIO, que significa "continúa sujeto a la autoridad". Era un término militar para la cadena de mando. Este mismo término se usa para las esposas cristianas en el 2:5, y los esclavos cristianos en el 2:9. También se aplica a todos los cristianos en Efesios 5:20. Básicamente es una actitud de vida para los cristianos en todas las áreas. Vea el Tópico Especial "Sumisión" (*hupotassō*)

- "…ante los gobernantes y las autoridades" Ambos términos, *exousia* (vea el Tópico Especial en el 2:15) y *archē* (vea el Tópico Especial a continuación) tienen muchos significados para el mundo mediterráneo. Hay, sin embargo, algunas críticas semióticas en torno al sentido de autoridad o poder sobre el otro:

1. *Exousia* se usa para la autoridad civil en Romanos 13:1; Tito 3:1; I Timoteo 2:2; I Pedro 2:13-17, y son sinónimos teológicos.
2. *Exousia* y *archē* se usan para la autoridad y los poderes espirituales en Efesios 2:2; Colosenses 2:15. En Efesios 3:10; 6:12 los dos términos van unidos a "en el cielo", que es propio de Efesios, y se relaciona con el ámbito espiritual en la historia humana.
3. Hay algunos textos paulinos que combinan la autoridad espiritual y la civil (ej. I Corintios 15:24; Colosenses 1:16). Vea el Tópico Especial "El Gobierno Humano", en I Timoteo 2:2.

TOPICO ESPECIAL: ARCHĒ

El término "dominio" es el término griego <u>*Archē*, "el principio" u "origen" de algo.</u>

1. El principio del orden creado (Juan 1:1; 1 Juan 1:1)
2. El principio del Evangelio (Marcos 1:1; Filemón 4: 15)
3. Primeros testigos oculares (Lucas 1:2)
4. Primeras señales–milagros (Juan 2: 11)
5. Inicios de principios (Hebreos 3: 14)
6. Inicio de seguridad/confianza (Hebreos 3:14)

7. Llegó a ser usado como "regla" o "autoridad"

Llegó a ser usado para "gobernar" o "autoridad"

1. De los gobernantes oficiales humanos
   a. Lucas 12:11
   b. Lucas 20:20
   c. Romanos 13:3; Tito 3:1
2. Autoridades angelicales
   a. Romanos 8:38
   b. I Corintios 15:24
   c. Efesios 1:21; 3:10; 6:10
   d. Colosenses 1:16; 2:10,15

Estos falsos maestros rechazaban toda autoridad, tanto terrenal como celestial. Son libertinos antinomianos. Se consideran primero a sí mismos y a sus deseos antes que a Dios, ángeles, autoridades civiles, y líderes de las Iglesias.

- "…Siempre deben estar dispuestos a hacer lo bueno" Es un INIFNITIVO PRESENTE ACTIVO. Es una palabra compuesta y hace juego de palabras con el término "obedecer" (*peithomai*) y "gobernadores" (*archē*). En el Nuevo Testamento se encuentra solamente aquí y en Hechos 27:21. El concepto de sumisión y obediencia se repite en la exhortación de Pablo para las esposas cristianas, los hijos y los esclavos en Efesios 5:21-6:9; Colosenses 3:18-25.

- "…estar en Cristo para toda buena obra" Esta fase dentro del contexto puede referirse al servicio de los esclavos a las autoridades civiles y/o al servicio comunitario a todos los seres humanos como sus compañeros. Sin embargo, frases similares aparecen en II A Timoteo 2:21; 3:17, donde el contexto se refiere a la vida piadosa en general (cf. Tito 2:14; II Corintios 9:8; Efesios 2:10). Los falsos maestros del 1:16 han sido descalificados para cualquier buena obra secular o sagrada.

3:2 La oración enumera cuatro cosas que no deben hacer los cristianos con sus prójimos. Los cristianos eran una minoría en sus vecindarios. La forma cómo actuaban era un testimonio vital. También, la lista puede reflejar lo que los falsos maestros hacían y que los verdaderos creyentes no debían hacer. Este es un buen consejo para los creyentes modernos involucrados en la política. ¡Lo que hacemos es tan importante como lo que decimos! ¡Ninguna causa es superior al Evangelio!

NASB	**"A nadie difame"**
NKJV, NRSV	**"De no hablar mal de nadie"**
TEV	**"No hablar mal de nadie"**
NJB	**"Que no vaya difamando a otras personas"**

Textualmente se refiere al término "blasfemar" (cf. I Timoteo 1:13, 20; II Timoteo 3:2; I Pedro 4:4; II Pedro 2:2, 10-12). Por lo general se utiliza como hablar mal de Dios (cf. Mateo 26:65). Y Pablo llegó a usarlo para afirmar que el Evangelio no habla maldades como producto de la conducta cristiana (cf. Romanos 14:16; I Corintios 10:30, y aquí). La forma cómo viven los creyentes es crucial para el testimonio evangélico de la Iglesia.

- "…sino a buscar la paz" Este, como todos los otros términos, se refiere al trato de los creyentes hacia los incrédulos. Vea la nota en I Timoteo 3:3.

- "…ser respetuosos" Vea la nota en I Timoteo 3:3.

NASB	**"Mostrando toda mansedumbre para con todos los hombres"**
NKJV, NRSV	**"Mostrando cortesía para con todos"**
TEV	**"Siempre debes demostrar actitud amable hacia todos"**
NJB	**"Siempre afable con toda clase de personas"**

Nuevamente la frase se refiere a las acciones de los creyentes para con los no creyentes. En II Timoteo 2:25 se relaciona con nuestras acciones hacia los otros creyentes (cf. I Timoteo 6:11). El adverbio "todos" es característico de las Cartas Pastorales. Dios ama a todas las personas. Jesús murió por todos; los cristianos deben responder positivamente a toda la gente (cf. I Timoteo 2:1, 4, 6; 4:10; Tito 2:11).

3:3 "En otro tiempo también nosotros éramos…" Las acciones descritas en el versículo caracterizan a la Humanidad caída (Génesis 3; Romanos 1:19-3:31), aún a los cristianos antes de su salvación (cf. Romanos 1:29-31; II Corintios 6:9-11; Efesios 2:13; 4:17-21; Gálatas 5:19-21).

- "…necios" Es el término negativo para "pensar" o "razonar" (cf. Lucas 6:11; 24:25; Romanos 1:14, 21; Gálatas 3:3; I Timoteo 6:9; II Timoteo 3:9). Es un término fuerte para un pensamiento malo e inapropiado.

- "…desobedientes" Es el término negativo para "creer", Se aplicaba a:

1. el Rey Agripa, en Hechos 26:19
2. Los paganos, en Romanos 1:30; Efesios 2:2; 5:6
3. Los judíos, en Lucas 1:17; Romanos 11:30, 32; Hebreos 4:6.
4. Los falsos maestros, en Tito 1:6; II Timoteo 3:2

- "Estábamos descarriados…" Es un PARTICIPIO PRSENTE ACTIVO que literalmente significa "engañado" o "seducido". Originalmente se refería a un vagabundo (ej. los planetas que no siguen el curso esperado entre las constelaciones) de la noche, y llegó a tener en inglés el mismo significado que "planeta". Metafóricamente llegó a usarse como "error". Como los dos anteriores, Pablo lo utiliza para describir el pecado humano en Romanos 1:27; II Tesalonicenses 2:11. Vea también su uso en II Timoteo 3:13; I Pedro 2:25; II Pedro 2:18; 3:17; Judas v.11. La VOZ PASIVA señala la acción de un agente externo, en este caso, Satanás o el demonio.

- "…éramos esclavos" Es un PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO, que literalmente significa "sirviendo como esclavos" a la lujuria humana (cf. Romanos 6:6, 12).

- "…**de todo género"** Este es el ADJETIVO "multicolor" utilizado para el arco iris. Se usaba para describir aquello que tuviera varios colores (ej. [1] en I Pedro 1:6; Santiago 1:2, para las muchas pruebas que afrontan los creyentes; y [2] en I Pedro 4:10, para los muchos y diversos elementos de la naturaleza y la gracia divina).

- "…**pasiones y placeres"** De esta palabra griega deriva la palabra inglesa/española "hedonismo" (cf. Lucas 8:14; Santiago 4:1-3). ¡La gratificación personal puede llegar a ser un tirano!

- "…Vivíamos en la malicia" Es otra descripción de las características de la Humanidad caída en Romanos 1:29.

NASB, NKJV	**"Aborrecible y aborreciéndonos unos a otros"**
NRSV	**"Detestable y nos odiábamos unos a otros"**
TEV	**"Otros nos odiaban y nosotros les odiábamos"**
NJB	**"Odiándonos el uno al otro y a nosotros mismos"**

Usa dos términos griegos sinónimos para odiar (el ADJETIVO *stugētos* y el PARTICIPIO *miseō*). Esta lista de problemas recuerda la de Mateo 7, ¡"por sus frutos les conocieron"! En el contexto describa a los creyentes antes de la conversión, pero esperamos que no sea después. Aún llega a describir a los falsos maestros y a sus ciegos seguidores.

3:4-7 En griego es una sola y larga oración que define el Evangelio (similar a la de 2:11-14). Hasta podría ser de algún himno, credo o canto (vea "El Griego del Nuevo Testamento", de Nestle, Alond 26-27 ed.).

3:4 "Pero cuando se manifestaron la bondad…" ¡Qué contraste hace la gracia! El término "filantropía" en inglés/español se deriva de esta palabra formada por dos términos griegos: "amor al hermano" (*phileo*) y "humanidad" (*antropos*). En el Nuevo Testamento, el vocablo se encuentra solamente aquí y en Hechos 28:2. Dios ama a la gente que hizo a Su imagen (ej. Génesis 1:26-27), aún a los caídos (cf. Romanos 5:8).

- "…de Dios nuestro Salvador" Es una descripción de YHWH (cf. II Reyes 13:51; Salmos 106:21; Isaías 19:20; 43:3, 11; 45:15, 21; 49:26; 60:16; Lucas 1:47). Podría reflejar los títulos usados para el Emperador (cf. I Timoteo 1:1). Es una frase característica de las Cartas Pastorales. Fíjese se usa para Jesús el mismo título del v.6 (cf. I Timoteo 1:1; 2:3; 4:10; Lucas 2:11; Juan 4:42; Hechos 5:31; 13:23; II Timoteo 1:10). Compare Tito 1:3-4; 2:10-13; 3:4-6. ¡Una manera de relacionar al Padre y al Hijo era utilizar los mismos títulos para ambos! El mismo corazón del Dios Creador es el que salva, redime, perdona y congrega a sus creaturas rebeldes (cf. Juan 3:16; Romanos 5:8). Vea la nota completa en II Timoteo 1:10.

- "…se manifestaron" Esto se refiere a la primera venida de Jesús. El mismo término se usa en el 2:13 para la Segunda Venida de Jesús (cf. I Timoteo 2:14) Vea el Tópico Especial "Los Términos para el Retorno de Cristo", en el 2:13. Las promesas de Dios para la salvación (ej. el Mesías; vea el Tópico Especial en I Timoteo 1:1), nació en Belén (cf. 2:11)

3:5 "él nos salvó…" Es un INDICATIVO AORISTO ACTIVO que implica una acción finalizada en tiempo pasado. Es el verbo principal en la larga oración griega de los vv.4-7. Vea el Tópico Especial "Los Tiempos de los Verbos Griego utilizados para la Salvación", en II Timoteo 1:9.

- "…no por nuestras propias obras" La frase aparece al inicio de la oración griega, pero el énfasis de la salvación no está en el esfuerzos humano, sino en Dios (cf. 3:20; 2-28; 4:4-5; Romanos 9:11; Gálatas 2:16; Efesios 2:8-9; Filipenses 3:9; II Timoteo 1:9). Es la tensión teológica entre "la fe sin obras y "la fe con obras" (cf. Efesios 2:8-10; Santiago 2:14-26). ¡Los falsos maestros gnósticos judíos de las Pastorales enfatizaban el elemento humano!

- "…de justicia" Los creyentes deben buscar la justicia (ej. ser como Cristo) tras la salvación (cf. I Timoteo 6:11), pero la Humanidad caída nunca puede acercarse a un Dios santo sustentada por sus propios méritos de justicia (cf. Isaías 64:6; y la serie de citas veterotestamentarias en Romanos 3:10-18). Vea el Tópico Especial "La Justicia", en el 2:12.

- "…sino por su misericordia" La única esperanza para la Humanidad caída está en la misericordia amble de la gracia divina. Es Su carácter y acción con este propósito lo que ha traído la oportunidad de perdón y restauración (cf. Génesis 3:15; 12:3; Éxodo 19:5-6; Malaquías 3:6; Efesios 2:4-7; I Pedro 1:3). Vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:10.

- "…mediante el lavamiento de la regeneración" Textualmente significa "por medio del baño de la regeneración". El término lavado (*loutron*) se usa solamente dos veces en el Nuevo Testamento (Efesios 5:26, y aquí). Fue utilizado muy raramente en la Septuaginta. Puede referirse a:
1. El lugar de baño
2. El agua para el baño
3. El acto de bañarse

En Levítico, el lavarse era un símbolo de limpieza o de purificación personal o de las cosas (cf. Rollos del Mar Muerto). En Efesios 5:26, el baño se refiere al baño antes del matrimonio. El término "regeneración" (*palengenesia*) es también un vocablo raro que se encuentra solamente en Mateo 19:28 y aquí. Es una forma compuesta de "nuevamente" (*palin*) y (nacimiento) (*genesis*). Por tanto, se refiere al nuevo nacimiento que se da por medio de la obra terminada de Cristo y el llamado del Espíritu. La ocasión del nuevo nacimiento es el bautismo en agua, el agente es el Espíritu Santo (cf. vv.5-6), el medio es la muerte y resurrección de Cristo (cf. v.6), y la base de todo esto es el amor y la misericordia del Padre (cf. v.4).

El texto no apoya la regeneración bautismal. El bautismo era la ocasión para la confesión/profesión pública (Hechos 2:38) y el símbolo de la muerte/entierro y resurrección del creyente con Cristo en una acción alegoría (cf. Romanos 6:3-9; Colosenses 2:12). En la Iglesia primitiva, el bautismo era la oportunidad para la profesión pública de fe de la persona ("Jesús es el Señor"; cf. Romanos 10:13). El enfoque es la acción del Espíritu Santo (ej. dando vida y renovando).

TÓPICO ESPECIAL: EL BAUTISMO

En "El Libro de los Hechos", de Curtis Vaughan, en la p. 28 hay un interesante pie de página:

> "El término griego para `bautizado´ es un imperativo en tercera persona, y la palabra "arrepentirse" es un imperativo en segunda persona. Este cambio de segunda a tercera persona, expresa un involucramiento más directo., y se establece para Pedro como la demanda primordial de arrepentimiento"

Aquí se enfatiza la predicación de Juan el Bautista (Mateo 3:2) y de Jesús (Mateo 4:17. El arrepentimiento parece ser la clave espiritual, y el bautismo una confirmación física del cambio espiritual. ¡En el Nuevo Testamento no hay referencias de creyentes no bautizados! Para la Iglesia primitiva, el bautismo era una pública profesión de fe. ¡Era el momento para confesar públicamente la fe en Cristo, no un mecanismo de salvación! Debemos recordar que el bautismo no aparece en el segundo sermón de Pedro, pero sí el arrepentimiento (3:19; Lucas 24:17). El bautismo fue un ejemplo (Mateo 3:13-18) y un mandato (Mateo 28:19) de Jesús. La pregunta actual sobre la necesidad del bautismo para salvación no se ajusta al Nuevo Testamento; era de esperarse que todos los creyentes fuesen bautizados. ¡Sin embargo, debemos cuidarnos de mecanismos sacramentalistas! La salvación es una cuestión de fe, no un asunto de lugares adecuados, palabras correctas o ritos pertinentes!

- "…la renovación" ES un término raro usado solamente dos veces en el Nuevo Testamento, aquí y en Romanos 12:2. Significa provocar que alguien o algo sea hecho de nuevo. Un término similar se encuentra en Colosenses 3:10.

Gramaticalmente es un sinónimo de "renacer". Sólo hay una preposición (*dia*) para ambos vocablos. Por lo tanto, estas no son dos obras de gracia, sino dos aspectos de una misma obra. Ello implica que es un evento administrado por el Espíritu Santo, lo que sería similar a Juan 3:5-8; I Pedro 1:23.

3:6 "…el cual fue derramado" Podría referirse al Padre (cf. v.4) o al Espíritu Santo (cf. v.5). El mismo verbo presenta una ambigüedad similar al utilizado en Hechos 2:17-18, 33; 10:45, y ha sido tomado de Joel 2:28-30.

- "…por medio de Jesucristo nuestro Salvador" El título "Salvador" se aplica a Dios el Padre en el v.4; y en éste, a Dios el Hijo. Hay un intercambio análogo de títulos en Tito 1:3-4; 2:10, 13.

TÓPICO ESPECIAL: LA TRINIDAD

Fíjese en la actividad de las tres personas de la Trinidad. Tertuliano utilizó por primera vez el término "trinidad"; no es una expresión bíblica, pero el concepto está presente en:

A. Los Evangelios
   1. Mateo 3:16-17; 28:19 (y sus paralelos)
   2. Juan 14:26

B. Hechos - Hechos 2:32-33, 38-39

C. Pablo
   1. Romanos 1:4-5; 5:1,5; 8:1-4, 8-10
   2. I Corintios 2:8-10; 12:4-6
   3. II Corintios 1:21; 13:14
   4. Gálatas 4:4-6
   5. Efesios 1:3-14,17; 2:18; 3:14-17; 4:4-6
   6. I Tesalonicenses 1:2-5
   7. II Tesalonicenses 2:13
   8. Tito 3:4-6

D. Pedro - I Pedro 1:2

E. Judas - vv. 20-21

En el Antiguo Testamento se hace mención en:

A. los PLURALES de Dios en el Antiguo Testamento
   1. El nombre *Elohim* es plural, pero cuando se usa para Dios siempre lleva un verbo en singular.
   2. "Nosotros" en Génesis 1:26-27; 3:22; 11:7

B. El ángel de Dios como representante visible de la deidad
    1. Génesis 16:7-13; 22:11-15; 31:11,13; 48:15-16
    2. Éxodo 3:2,4; 13:21; 14:19
    3. Jueces 2:1; 6:22-23; 13:3-22
    4. Zacarías 3:1-2
C. Dios y Espíritu están separados, Génesis 1:1-2; Salmo 104:30; Isaías 63:9-11; Ezequiel 37:13-14
D. Dios (YHWH) y el Mesías (*Adon*) están separados, Salmo 45:6-7; 110:1; Zacarías 2:8-11; 10:9-12
E. El Mesías y el Espíritu están separados, Zacarías 12:10
F. Los tres son mencionados en Isaías 48:16; 61:1

La deidad de Jesús y la personalidad del Espíritu causaron problemas a los primeros creyentes que eran monoteístas estrictos:
1. Tertuliano – subordinó el Hijo al Padre
2. Orígenes – subordinó la esencia divina del Hijo y el Espíritu
3. Arrio – negó la deidad al Hijo y al Espíritu
4. Monarquismo – creyó en una manifestación sucesiva de Dios

La Trinidad es una formulación histórica desarrollada y sustentada por el material bíblico
1. La deidad total de Jesús, igual al Padre, fue afirmada en el 325 d.C. por el Concilio de Nicea
2. La personalidad total y la deidad del Espíritu igual a la del Padre y del Hijo fue afirmada por el Concilio de Constantinopla (381 d.C.)
3. La doctrina de la Trinidad se encuentra expresada en su totalidad en la obra de Agustín, *De Trinitate*

Verdaderamente aquí hay un misterio. Pero el Nuevo Testamento parece afirmar UNA esencia divina con tres personas eternas.

- "…para que" Es una afirmación de propósito (*hina*) como en los v. 3:8, 13-14.

NASB,	**"Siendo justificados por Su gracia"**
NKJV, NRSV	**"Habiendo sido justificados por Su gracia"**
TEV	**"Por su gracia podemos hacer lo correcto con Dios"**
NJB	**"Justificado por su gracia"**

Es un PARTICIPIO AORISTO PASIVO (cf. Romanos 1:16-17; 3:24) relacionado con la palabra "justicia". Vea la nota completa en el 2:12. La VOZ PASIVA implica al Espíritu Santo como agente. La "justificación por la fe" es una metáfora forense (legal) utilizada frecuentemente por Pablo para enfatizar la iniciativa de gracia de Dios (cf. I Timoteo 1:2, 14; II Timoteo 1:2; Tito 1:4). "Justificar" y "justificación", tan comunes en Gálatas y Romanos, aparecen sólo dos veces en las Cartas paulinas (I Corintios 6:11 y aquí). ¡Los creyentes son perdonados y aceptados debido a que Él nos ha perdonado y lo hizo, no por lo que son o lo que hayan hecho!

- "…llegáramos a ser herederos" Es la máxima aplicación de las metáforas familiares usados para describir a los creyentes (cf. Romanos 4:13; 8:14-17; Gálatas 3:29; 4:7; Hebreos 6:7; Santiago 2:5).

- "…la vida eterna" Vea la nota en el 1:2.

3:8 "Este mensaje es digno de confianza…" Es un marcador textual común en cinco de las afirmaciones teológicas de Pablo en las Cartas Pastorales (cf. I Timoteo 1:15; 3:1; 4:9; II Timoteo 2:11). Exactamente a qué verso se refiere ha sido debatido entre los comentaristas, la mayoría asume los vv.4-7.

- "…quiero que lo recalques" Vea la nota en I Timoteo 1:7.

- "…para que" Es otro *hina* (cláusula de propósito), como en el 3:7, 13-14.

- "…los que han creído en Dios" Es un PARTICIPIO PERFECTO ACTIVO que describe un acto pasado con resultados permanentes que llegan a ser algo arreglado. Por lo general, en el Nuevo Testamento el objeto de la fe

es Jesús, pero con frecuencia el pronombre (él) utilizado para la deidad es ambiguo y podría referirse al Padre o al Hijo. Vea la nota especial en "Fe, Creer y Confiar", en I Timoteo 1:16.

- "…para que los que han creído en Dios" El término "cuidado" es una forma del verbo "razonar" o "considerar cuidadosamente", que aparece sólo aquí en el Nuevo Testamento. El INFINITIVO "dedicarse" proviene de una palabra que por lo general se traduce como "alimentar" (cf. I Timoteo 3:4-5, 12). Los creyentes deben pensar constantemente y tomar la iniciativa de vivir vidas piadosas por causa del Evangelio.

De nuevo, Pablo afirma que la gente está bien con Dios, no por sus obras, sino por la meta de buenas obras de vida que tiene cada creyente (cf. Efesios 2:8-10; Santiago 2:14-23). La motivación es el agradecimiento por el mérito inmerecido de la gracia divina, el resultado es ser como Cristo; la meta, el Evangelio. Una manera segura de atraer a incrédulos a dios es la vida transformada de los creyentes (cf. Mateo 5:16; I Pedro 2:12).

- "…se empeñen en hacer buenas obras" Nuevamente, el énfasis universal es que Dios ama a toda la Humanidad, y desea que todos sean salvos (Juan 3:16; I Timoteo 2:4; II Pedro 3:9).

3:9 "Evita…" Es un IMPERATIVO PRESENTE MEDIO que significa "mantener lejos o evitar" (cf. II Timoteo 2:16).

- "…las necias controversias" El término se utiliza en el griego como énfasis (cf. I Timoteo 6:4-5; II Timoteo 2:14, 23). Timoteo es el delegado apostólico de Pablo. No debe debatir o especular, sino transmitir la verdad y autoridad apostólica.

- "...genealogías" El mismo tipo de falsos maestros que estaba en Éfeso (cf. I Timoteo 1:4) también estuvo en Creta. Estas genealogías probablemente eran judías, relacionadas con las especulaciones mesiánicas, no con los niveles angelicales gnósticos (eones).

- En el v.9, hay una serie de SUSTANTIVOS conectados por "y" (*kai*) que pueden referirse a distintos aspectos o a una tendencia general (ej. "controversias", "genealogías", "luchas", "disputas").

- "…sobre la ley" Esto demuestra la filiación judía de las falsas enseñanzas (cf. 1:10, 14; I Timoteo 1:3-7). Vea el Tópico especial "Los puntos de vista de Pablo sobre la Ley mosaica", en I Timoteo 1:8.

- "...porque carecen de provecho y de sentido" Los análisis teológicos y las especulaciones no siempre son de ayuda al cuerpo de Cristo. Tito, al igual que Timoteo, hablan con la autoridad apostólica de Pablo.

3:10 "…después evítalo" Es otro IMPERATIVO PRESENTE MEDIO, como en el v.9. El ´termino "negar, rechazar o declinar" se utiliza en I Timoteo 4:7; 5:11; II Timoteo 2:23. El mismo concepto se usa en Romanos 16:17; Gálatas 1:8-9; II Tesalonicenses 3:6-4. ¡En nuestro esfuerzo por dialogar con personas problemáticas no debemos realizar ningún gesto o saludo que pudiera ser visto como de aceptación o afirmación (cf. II Juan v.10)!

NASB,	**"Al hombre que cause divisiones"**
NKJV	**"A los hombres que dividan"**
NRSV	**"Cualquiera que cause divisiones"**
TEV	**"Aquéllos que causen divisiones"**
NJB	**"Si alguien disputa lo que enseñas"**

Es el término griego *hairetikos* (que aparece sólo aquí en el Nuevo Testamento), de donde se deriva el vocablo inglés/español "herético". Originalmente el término significaba "sesgar" o "escoger para uno mismo" En el Nuevo Testamento se usa para:

1. "sector", en Hechos 5:17; 24:14
2. "facciones", en I Corintios 11:19; Gálatas 5:20
3. "enseñanza", en II Pedro 2:1

- "…amonéstalo dos veces" Este pasaje es consistente con otros del Nuevo Testamento con relación a la Iglesia (cf. Mateo 18:15-17; Gálatas 6:1; II Tesalonicenses 3:15; Santiago 5:19); y puede evidenciarse en Levítico 19:17.

3:11 "Puedes estar seguro de que tal individuo…" Es un PARTICIPIO PERFECTO ACTIVO. Sus acciones muestran claramente y evidencia permanentemente quiénes son en realidad (cf. Mateo 7).

- "…se condena a sí mismo" Es un INDICATIVO PERFECTO PASIVO. Esta forma se encuentra sólo aquí en el Nuevo Testamento. Es un término compuesto de *ek* (de) y *strephō* (devolver), y por lo tanto significa "devolver de". Es un juego de palabras con el concepto de "volver a Cristo" (conversión) en Mateo 18:3 (*epistrephō*), que sustituye el término veterotestamentario para "volver" (*shub*) a Dios (Mateo 13:15; Marcos 4:12; Lucas 22:32; Juan 12:40; Hechos 3:19; 25:27; Santiago 5:19-20). Estos falsos maestros se alejan de Dios (cf. 1:14; *apostrephō*) a las herejías y falsas enseñanzas. La VOZ PASIVA implica un agente externo, que en el contexto podría ser Satanás o los demonios. Para "Satanás", vea el Tópico Especial en I Timoteo 3:6; y para "los demonios" vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:2.

- "...por ser un perverso" Es un PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO. La forma sólo se encuentra en este versículo en todo el Nuevo Testamento. Nuestras acciones y palabras revelan nuestro corazón (cf. I Timoteo 5:24; Mateo 7).

- "…pecador" Es un INDICATIVO PRESENTE ACTIVO que implica características del estilo de vida y convivencia permanentes (cf. I Timoteo 5:20, también considere el tiempo PRESENTE en I Juan 3:6, 9).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:12-14
12 Tan pronto como te haya enviado a Artemas o a Tíquico, haz todo lo posible por ir a Nicópolis a verme, pues he decidido pasar allí el invierno. 13 Ayuda en todo lo que puedas al abogado Zenas y a Apolos, de modo que no les falte nada para su viaje. 14 Que aprendan los nuestros a empeñarse en hacer buenas obras, a fin de que atiendan a lo que es realmente necesario y no lleven una vida inútil.

3:12 "…Artemas" Este hombre es desconocido para nosotros, pero no para Dios.

- "…Tíquico" Se le menciona en Hechos 20:41; Efesios 3:21-22; Colosenses 4:7-8; II Timoteo 4:12. El llevaba las cartas mientras Pablo estaba en prisión. Los dos hombres debían tomar el lugar de liderazgo de Tito en Creta para que él pudiera reunirse con Pablo en el invierno. Lo cual demuestra que la carta, aunque escrita por Tito, tenía la intención de informar, instruir y motivas a toda la Iglesia de Creta. Muchas de las afirmaciones de Pablo a Tito no tendrían mucho sentido si Tito les fuese a abandonar pronto tras haber recibido la carta, aunque evidentemente, el cristiano a quien Pablo se diría en su carta era Tito.

- "…haz todo lo posible por ir (…) a verme" Es un IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. Pablo no quería estar solo (cf. II Timoteo 4:9, 21), y creo que era debido a que tenía viejos problemas oculares desde el tiempo de su conversión en el camino a Damasco (cf. Hechos 9:3-9, 12, 17-18). Pienso que "el aguijón de la carne" (cf. II Corintios 12:7) era probablemente este problema del ojo. Considere la rara afirmación de Gálatas 4:15. También en Gálatas 6:11, Pablo habla sobre su propia manera de escribir, ya que tenía letra muy grande. Generalmente escribía las últimas líneas de sus cartas para autenticarlas (cf. II Tesalonicenses 2:2; 3:17; I Corintios 16:21; Colosenses 4:18; Filemón v.19).

- "…Nicópolis" Hay muchas ciudades con este nombre, cuyo significado es "pueblo victorioso". Probablemente fuese un pueblo costero cerca de donde tuvo lugar la batalla de Actium.

3:13
NASB, "Encomiéndales con solicitud"
NKJV "Envíalos (…) en un rápido viaje""
NRSV "Hagan todo el esfuerzo para enviar (…) en camino"
TEV "Hizo lo mejor para ayudar (…) al iniciar sus viajes"
NJB "Ayudándoles con ánimo en sus viajes"

Es el ADVERBIO *spaudaiōs,* que significa "con honestidad", "con deseo" o "atentamente" (cf. Lucas 7:4, y un término relacionado en Filipenses 2:28). Se combina con el IMPERATIVO AORISTO ACTIVO *propempō,* que significa facilitar lo necesario para un viaje (cf. III Juan v.6; Hechos 15:3). Aparentemente, Zenas y Apolos

iban a realizar una actividad misionera. Pablo solicita una ayuda similar a la de Romanos 15:24, de las iglesias domésticas en Roma,

- **"…al abogado Zenas"** No se sabe si se trataba de un abogado judío o griego.

- **"…Apolos"** Era un orador muy elocuente (predicador) de Alejandría, a quien se le ayudó, mediante Priscila y Aquila, a comprender claramente el Evangelio (cf. Hechos 18:24, 28; 19:1; I Corintios 1:12; 3:5-6, 22; 4:6; 16:12). Estos dos hombres probablemente fueron quienes llevaron las cartas de Pablo a Tito.

3:14 "Que aprendan los nuestros a empeñarse en hacer buenas obras..." Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO (cf. 1:16; 2:7, 14; 3:18). Sirve para motivar a los misioneros a actividades evangelísticas (cf. 2:7, 14; 3:8).

- **"…a fin de (…) no lleven una vida inútil"** El término "sin fruto" es ambiguo. Creo que en Pablo es un paralelo de "en vano" (cf. *eik*' en I Corintios 15:2; Gálatas 3:4; 4:11 o *kenos e*n I Corintios 15:10,58; II Corintios 6:1; Gálatas. 2:2; Filipenses. 2:16; I Tesalonicenses 2:1; 3:5), que se refiere al establecimiento de iglesias con vistas al evangelismo misionero. Pablo sembraba iglesias en lugares seleccionados con el propósito de evangelizar a toda una región. ¡Si por alguna razón, estas primeras congregaciones perdían de vista este propósito de "la gran comisión", entonces la siembre "había sido en vano"!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:15a
[15a]Saludos de parte de todos los que me acompañan.

3:15 "Saludos de parte de todos los que me acompañan…" Por lo general, aunque no siempre (cf. Timoteo), Pablo finaliza sus cartas con saludos: (1) de parte del equipo misionero que lo acompaña y (2) a los creyentes de la iglesia de la localidad a donde escribe.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:15b
[15b]Saludos a los que nos aman en la fe. Que la gracia sea con todos ustedes.

- **"[…en la fe]"** El término para fe también se aplica a doctrina como sucede en hechos 6:7; 13:8; 14:22; Gálatas 1:23; 3:23; Filipenses 1:27; Judas vv. 3, 20 o como una manera de expresar las relaciones personales con Dios por medio de Cristo (cf. Juan 1:12; 3:16). También puede ser usado en el sentido veterotestamentario de fidelidad o confianza. Vea el Tópico Especial "Fe, Creer y Confiar", en I Timoteo 1:16. La frase se refiere al hecho de que, en Creta, los falsos maestros habían rechazado la autoridad y enseñanza apostólica de Pablo.

- **"...la gracia sea con todos ustedes"** Podría referirse a I Pedro o al Evangelio de Marcos (cf. Ireneo). Pedro comprendió que el Espíritu usaría sus escritos tras su muerte. ¡Debió comprender que el Espíritu hablaba por su medio para que los cristianos leyeran y utilizaran después de su muerte sus escritos!

- La versión inglesa del Rey Jaime concluye con un "Amén", pero no este no aparece en los primeros manuscritos griegos P^{61}, $\aleph^{xx}$, A, C o D^{xx}. Posiblemente los escribanos posteriores observaron su uso en Romanos 16:27; Gálatas 6:18; Filipenses 4:20; II Tesalonicenses 5:28; I Timoteo 6:21; II Timoteo 4:22; Tito 3:15. Las UBS^4 da una calificación de "A" a su omisión (cierto).

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Por qué los cristianos deben sujetarse al gobierno civil? ¿Qué tal si las autoridades de gobierno no son cristianas?
2. ¿Cuál es el énfasis principal de los vv.4-7?
3. ¿Es necesario el bautismo para la salvación? ¿Por qué si o por qué no?
4. ¿Por qué los creyentes deben sujetarse a la autoridad civil?
5. ¿Quién es un herético?
6. Bosqueje las afirmaciones lógicas de los vv.5-7.
7. ¿Qué involucra las "buenas obras" de los vv. 8 y 14?
8. ¿Los falsos maestros son judíos o gnósticos? ¿Por qué?

II Timoteo 1

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Saludos	Saludos	Saludos	Introducción	Saludos y Acción de gracias
1:1-2	1:1	1:1	1:1	1:1-2
	1:2a	1:2a	1:2a	
	1:2b	1:2b	1:2b	
	La fe de Timoteo y su herencia	Acción degradante y exhortación	Acción del gracias y motivación	
Lealtad al Evangelio				
	1:3-7	1:3-7	1:3-7	1:3-5
1:3-14				
	No tener vergüenza del Evangelio	Un llamado a demostrar valentía		Los dones que Timoteo ha recibido
	1:8-12	(1:8-2:13)		1:6-11
			1:8-10	
	Ser fiel a la fe	1:8-14		1:12
			1:11-14	
	1:13-18			1:13-14
			1:15-18	
1:15-18		1:15-18		1:15-18

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:1-2
1 Pablo, apóstol de Cristo Jesús por la voluntad de Dios, según la promesa de vida que tenemos en Cristo Jesús, 2 a mi querido hijo Timoteo: Que Dios el Padre y Cristo Jesús nuestro Señor te concedan gracia, misericordia y paz.

1:1 "Pablo" Saulo de Tarso es llamado Pablo por primera vez en Hechos 13:9. Es posible que la mayoría de los judíos de la Diáspora tuviesen un nombre hebreo (Saulo) y otro griego (Pablo). De ser así, los padres de Saulo le habrían dado ese nombre, pero, ¿por qué de repente aparece "Pablo" en Hechos 13? Tal vez porque: (1) otros le empezaron a llamar por ese nombre o (2) él empezó a referirse a sí mismo con el término "pequeño" o "el menor". El nombre griego Paulo significaba "pequeño". Hay varias teorías en torno al origen de este nombre griego: (1) la tradición del silgo II d.C. indica que Pablo era bajo, gordo, calvo, de pies pegados, cejas espesas y ojos saltones, según el libro apócrifo "Pablo y Tecla". Una posible fuente del nombre es que Pablo se llame a sí mismo "el menor de los santos, dado que perseguía a la Iglesia (cf. Hechos 9:1-2; I Corintios 15:9; Efesios 3:8; I Timoteo 1:15). Algunos ven la frase "el más pequeño" como el origen del título escogido por él. Sin embargo, en un texto como Gálatas, donde se enfatiza su ministerio independiente e igualdad con respecto a los Doce de Jerusalén, esto es algo improbable (cf. II Corintios 11:5; 12:11; 15:10).

- "…apóstol" Proviene de la palabra griega para "enviado" (*apostellō*). Vea el Tópico Especial en I Timoteo 1:1. Jesús escogió a doce hombres para que estuvieran con él de una manera especial, y los llamó "apóstoles" (cf. Lucas 6:13). El término con frecuencia se usaba para Jesús como "el enviado del Padre" (cf. mateo 10:40; 15:24; Marcos 9:37; Lucas 9:48; Juan 4:34; 5:24, 30, 36-38; 6:29, 38-340, 57; 7:29; 8:42; 10:36; 11:42; 17:3, 8, 21, 23, 25; 20:21). Entre los judíos, un apóstol era alguien enviado como representante oficial de otro, algo similar a un "embajador" (cf. II Corintios 5:20).

- "…de Cristo" Es el equivalente griego al término hebreo *Messiah*, que significaba "el Ungido". Implica "un llamado y equipamiento divinos para una tarea particular. En el Antiguo Testamento hay tres grupos de líderes (sacerdotes, reyes y profetas que eran ungidos). Jesús cumplió las tres funciones (cf. Hebreos 1:2-3). Él es "el Prometido", quien había de inaugurar la nueva era de justicia. Vea el Tópico especial "El Mesías", en I Timoteo 1:1.

- "…Jesús" Es un nombre hebreo que significa "YHWH salva", "YHWH es nuestra salvación" o "YHWH trae salvación". Sucede lo mismo con el nombre veterotestamentario "Josué". Jesús se deriva de la palabra hebrea usada para salvación, *hosea*, a la que se agrega el sufijo del nombre del Pacto con Dios, "YHWH". Era el nombre dado a Dios por el ángel que anunció a María (cf. Mateo 1:21).

TÓPICO ESPECIAL: "LOS NOMBRES PARA LA DEIDAD"

A. *EL* (BDB 42, KB 48)
   1. .El significado original del término genérico de la deidad es incierto, aunque muchos eruditos creen que viene de la raíz acadia, "ser fuerte" o "ser poderoso" (Génesis. 17:1; Números 23:19; Deuteronomio 7:21; Salmos 50:1).
   2. En el panteón cananeo el dios todopoderoso es EL (texto Ras Samra)
   3. En la Biblia, *EL usualmente no está combinado con otros términos. Estas combinaciones llegaron a ser términos para caracterizar a Dios*
      a. *EL-Elion* (Dios Todopoderoso): Génesis 14:18-22; Deuteronomio. 32:8; Isaías 14:14
      b. *EL-Roi* ("Dios que ve" o "Dios quien se revela a sí mismo"): Génesis 16:13
      c. *EL-Shadai* ("Dios poderoso" o "Dios de toda Compasión" o "Dios de las montañas"), Génesis 17:1; 35:11; 43:14; 49:25; Éxodo 6:3.
      d. *EL-Olam* (Dios eterno), Génesis 21:33. Este término está ligado teológicamente a la promesa de Dios a David, 2 Samuel 7:13,16
      e. *EL-Berit* ("Dios del Pacto"), Jueces 9:46
   4. *El* se compara con
      a. YHWH en Salmo 85:8; Isaías 42:5
      b. *Elohim* en Génesis 46:3; Job 5:8, "Yo soy El, el *Elohim* de su padre"
      c. *Shadai* en Génesis 49:25
      d. "Celoso" en Éxodo 34:14; Deuteronomio 4:24; 5:9; 6:15
      e. "Misericordia" en Deuteronomio 4:31; Nehemías 9:31; "fidelidad" en Deuteronomio 7:9; 32:4
      f. "Grande y poderoso" en Deuteronomio 7:21; 10:17; Nehemías 1:5; 9:32; Daniel 9:4

g. “Conocimiento” en I Samuel 2:3
h. “Mi refugio fuerte” en 2 Samuel 22:33
i. “Mi vengador” en 2 Samuel 22:48
j. “El Santo” en Isaías 5:16
k. “Poder” en Isaías 10:21
l. “Mi salvación” en Isaías 12:2
m. “Grande y poderoso” en Jeremías 32:18
n. “Castigo” en Jeremías 51:56

5. En el Antiguo Testamento, una combinación de todos los grandes nombres de Dios se encuentra en Josué 22:22 (*EL, Elohim, YHWH,* repetido)

B. *Elion*

1. Su significado básico es “alto,” “exaltado,” o “levantado” (Génesis 40:17; I Reyes 9:8; 2 Reyes 18:17; Nehemías 3:25; Jeremías 20:2; 36:10; Salmo 18:13)
2. Es usado como un sinónimo con otros nombres/títulos de Dios
   a. *Elohim* - Salmo 47:1-2; 73:11; 107:11
   b. *YHWH* – Génesis 14:22
   c. *EL-Shadai* - Salmo 91:1,9
   d. *EL* - Número 24:16
   e. *ELA* – usado con frecuencia en Daniel 2-6 y Ezra 4-7, vinculado con *illair* (término arameo para “Dios Alto”) en Daniel 3:26; 4:2; 5:18,21
3. Es usado con cierta frecuencia por el pueblo no israelita
   a. Melquisedec, Génesis. 14:18-22
   b. Balam, Números 24:16
   c. Moisés, hablando de las naciones, en Deuteronomio 32:8
   d. En el Nuevo Testamento, el Evangelio de Lucas, escrito para los gentiles, también utiliza el equivalente griego *Hupsistos* (1:32, 35,76; 6:35; 8:28; Hechos 7:48; 16:17)

C. Elohim (plural), *Eloa* (singular), usado básicamente en poesía

1. Este término no se utiliza fuera del Antiguo Testamento
2. Esta palabra puede designar al Dios de Israel o a los dioses de otras naciones (Éxodo 12:12; 20:3). La familia de Abraham era politeísta (Josué. 24:2)
3. Puede referirse a los jueces de Israel (Éxodo 21:6; Salmo 82:6)
4. El término *elohim* también es usado para otros seres espirituales (ángeles, el demonio), como aparece en Deuteronomio 32:8 (LXX); Salmo 8:5; Job 1:6; 38:7. También puede referirse a jueces humanos (Éxodo 21:6; Salmo 82:6)
5. En la Biblia es el primer título/nombre para la deidad (Génesis. 1:1). Es usado exclusivamente en Génesis 2:4 donde se combina con YHWH. Básica y teológicamente se refiere a Dios como creador, sustentador, proveedor de toda la vida en este planeta (Salmo 104). Es sinónimo de Él (Deuteronomio 32:15-19); y también es paralelo con YHWH, como en el Salmo 14 (*elohim*), y tiene exactamente el mismo significado en el Salmo 53 (YHWH), con excepción del cambio de los nombres divinos.
6. A veces es plural, y entonces es utilizado para otros dioses este término muchas veces designaba al Dios de Israel, pero normalmente tiene el VERBO SINGULAR para denotar su uso monoteísta.
7. ¡Es raro que un nombre común para el dios monoteísta de Israel sea PLURAL! Aunque no hay certeza alguna, he aquí algunas teorías:
   a. El hebreo tiene muchos PLURAL, con frecuencia para enfatizar. Está muy relacionado con el concepto tardío de la gramática hebrea denominado PLURAL MAYESTÁTICO “donde el PLURAL se usa para magnificar un concepto”.
   b. Esto podría referirse al concilio angelical con el que Dios se reúne en el cielo para hacer sus propuestas (cf., I Reyes 22:19-23; Job 1:6; Salmos 82:1; 89:2, 5, 7.
   c. Esto aún puede reflejar la revelación neotestamentaria del Dios único en Tres Personas. En Génesis 1:1, Dios crea; Génesis 1:2, el Espíritu cuida, y en el Nuevo Testamento, Jesús es el agente del Padre en la Creación (cf. Juan 1:3; Romanos 11:36; I Corintios 8:6; Colosenses 1:15;

Hebreos 1:12; 2:10.

D. YHWH (BDB 217, KB 394)

1. Este nombre refleja a la deidad como el Dios de Pacto que hace las cosas; ¡Dios como Salvador y Redentor! Los humanos quiebran los pactos, pero Dios es leal a su Palabra, Promesa y Pacto (Salmo 103).

   Este nombre es mencionado por primera vez junto a *Elohim* en Génesis 2:4. No existen dos relatos de creación en Génesis 1-2, sino dos énfasis: (1) Dios como el creador del universo (físico) y (2) Dios como el único creador de la Humanidad. Génesis 2:4 inicia con la revelación especial acerca de la posición privilegiada y el propósito de los seres humanos, y también narra el problema de la rebelión y el pecado asociados con esta posición única.

2. En Génesis 4:26 se dice que "los hombres empezaron a invocar el nombre del SEÑOR (YHWH). Sin embargo, Éxodo 6:3 significa que el pueblo del primitivo Pacto (los Patriarcas y sus familias) conocieron a Dios solamente como *EL-Shaddai*. El nombre YHWH se explica solamente una vez en Éxodo 3:13-16, especialmente en el versículo 14. Sin embargo, los escritos de Moisés muchas veces interpretan las palabras con un sentido popular, no etimológico (Génesis 17:5; 27:36; 29:13-35). Existen muchas teorías con respecto al significado de este nombre (tomado de IDB, vol. 2, pp. 409-11).
   a. de la raíz de una palabra árabe, "demostrar amor ferviente";
   b. de la raíz de una palabra árabe "soplar" (YHWH como tormenta de Dios)
   c. de raíz ugarit (cananeo) "hablar"
   d. siguiendo una inscripción fenicia, un PARTICIPIO CAUSATIVO que quiere decir "El que sostiene" o "El que establece"
   e. de la forma hebrea *Qal* "El uno que es," o "El que está presente" (en sentido futuro, "El que será")
   f. de la forma hebrea *Hiphil* "El que generó el ser"
   g. de la raíz hebrea "vivir" (Génesis. 3:20), significa "El que vive siempre, El único vivo"
   h. en el contexto de Éxodo 3:13-16 un juego de palabras en la forma IMPERFECTA usado con sentido PERFECTO, "continuará siendo lo que era" o "continuará siendo lo que siempre era" (J. Wash Watts, *Introducción al sintaxis en el Antiguo Testamento*, p. 67. El nombre completo YHWH a veces se expresa en abreviación o posiblemente en una forma original
      (1) *Yah* (Halelu - yah)
      (2) *Yahu* (nombre, Isaías)
      (3) *Yo* (nombre, Joel)

3. En el Judaísmo antiguo, el nombre del Pacto se hizo tan santo (el tetragrama) que los judíos tenían temor en pronunciarlo por la posibilidad de quebrantar el mandamiento de Éxodo 20:7; Deuteronomio. 5:11; 6:13. Así que sustituyeron el término hebreo por "dueño", "amo", "marido" o "señor"—*adon* o *adonai-* (Mi Señor). Cuando llegaban a la palabra YHWH en la lectura del Antiguo Testamento decían "Señor". Por eso en las traducciones inglesas y españolas YHWH se escribe SEÑOR.

4. Como sucede con *EL*, a veces YHWH se combina con otros términos para enfatizar ciertas características del Dios del Pacto de Israel. Existen muchas posibles combinaciones, aquí tenemos algunas:
   a. *YHWH - Yire* (YHWH proveerá), Génesis 22:14
   b. *YHWH - Ropeka* (YHWH es tu sanador), Éxodo 15:26
   c. *YHWH - Nisi* (YHWH es mi estandarte), Éxodo 17:15
   d. *YHWH - Macadiskem* (YHWH El que santifica), Éxodo 31:13
   e. *YHWH - Shalom* (YHWH es paz*), Jueces* 6:24
   f. *YHWH - Sabaoh* (YHWH de los ejércitos), I Samuel1:3,11; 4:4; 15:2; usado con frecuencia en los Profetas)
   g. *YHWH - Ro'I* (YHWH es mi pastor), Salmos. 23:1
   h. *YHWH - Roi* (YHWH es mi pastor) Salmo 23:1
   i. *YHWH - Sidquenu* (YHWH justicia nuestra), Jeremías 23:6
   j. *YHWH - Shama* (YHWH está allí), Ezequiel 48:35

- "…por la voluntad de Dios" La misma frase introductoria se usa en I Corintios 1:1; II Corintios 1:1; Efesios 1:1; Colosenses 1:1. Pablo estuvo convencido de que Dios le escogió para ser Su apóstol. Este especial sentimiento de llamado empezó con su conversión en el camino a Damasco (Hechos 9:1-22; 23:3-16; 26:9-18). Con frecuencia, Pablo afirmaba la autoridad dada por Dios y el llamamiento confirmándolos en sus escritos como provenientes sólo de Dios (ej. inspirados; cf. II Timoteo 3:16; I Corintios 2:9-13; I Tesalonicenses 2:13).

NASB, NKJV "Según la promesa de vida"
NRSV "Por causa de la promesa de vida"
TEV "Enviado a proclamar la vida prometida"
NJB "De acuerdo con su promesa de vida"

Pablo está afirmando que su salvación, llamamiento y equipamiento para el ministerio se basan en las promesas de Dios de una vida eterna real por medio de Cristo (cf. 1:1-2, 9, 13). Varias veces en las Cartas Pastorales, Pablo alude a este concepto de Dios como una forma de vida (cf. 1:1; I Timoteo 6:15-16, 19; Tito 1:2).

1:2 "a mi querido hijo Timoteo…" Es una metáfora con la que Pablo se identifica como el padre espiritual de Timoteo en el Evangelio (cf. 2:1; Timoteo 1:2; Tito 1:4). Este versículo de apertura demuestra el mutuo amor entre ellos. Vea el Tópico Especial "Timoteo" en I Timoteo 1:1.

- "…gracia, misericordia y paz" Fíjese en las diferencias y las similitudes en los saludos de apertura de Pablo:

1. "Gracia a ti y paz en Dios nuestro Padre y en el Señor Jesucristo" (Romanos 1:7; I Corintios 1:3; II Corintios 1:2; Gálatas 1:3; Efesios 1:2; Filipenses 1:2; I Tesalonicenses 1:2; Filemón 1:3).
2. "Gracia a ti y la paz de Dios nuestro Padre" (Colosenses 1:2)
3. "Gracia a ti y paz" (I Tesalonicenses 1:1)
4. "Gracia, misericordia y paz de Dios el Padre y de Cristo Jesús nuestro Señor" (I Timoteo 1:2; II Timoteo 1:2)
5. "Gracia y paz de dios el Padre y de Cristo Jesús nuestro Salvador" (Tito 1:4)

Fíjese que hay una variedad, pero algunos elementos son estándares:

1. "Gracia" inicia todos los saludos. Es una forma cristianizada del saludo griego acostumbrado. Se enfoca en el carácter divino.
2. "Paz" es el resultado de que los seres humanos confíen en Dios y en su fidelidad.
3. "Misericordia" es otra manera para describir el carácter de Dios, y es propio de I-II Timoteo. El término fue usado en la Septuaginta como traducción de la frase hebrea *hered* (ej. amor y lealtad al Pacto). Dios es misericordioso y confiable.
4. El Padre y el Hijo se mencionan en todo saludo (en I Tesalonicenses aparecen en las frases previas). Siempre van unidos gramaticalmente. Era la forma como los escritores neotestamentarios afirmaban la deidad total de Jesús de Nazaret, lo cual también se confirma con el uso para Jesús de los títulos que el Antiguo Testamento utilizaba para YHWH (ej. Señor y Salvador).

- "…Dios el Padre y Cristo Jesús nuestro" La frase inicial que sigue a "gracia, misericordia y paz" tiene una preposición (*apo*) que liga al Padre y al Hijo en una relación gramatical de igualdad (cf. I Timoteo 1:2; Tito 1:1:4; II Timoteo 1:2). Fue una técnica utilizada por Pablo para afirmar la deidad de Jesús. "Padre" no se usa en el sentido de procreación sexual o secuencia cronológica, sino como una relación íntima y familiar. Dios escogió los términos familiares para revelarse a la Humanidad (cf. Oseas 2-3, donde Dios se identifica como un amante apasionado y fiel, y donde se le identifica con un padre y una madre amorosos). La deidad de la revelación no es el primer motor o la primera causa filosófica del razonamiento humano, sino una revelación divina, una revelación que no puede ser descubierta por el análisis racional humano. Vea el Tópico Especial "El Padre", en I Timoteo 1:2.

- "…Señor" Dios reveló su nombre del Pacto (YHWH) a Moisés en Éxodo 3:14. Correspondía al verbo hebreo "ser". Posteriormente, los judíos temieron pronunciar el santo nombre, cuando leían las Escrituras y para no tomar Su nombre en vano y quebrantar los Diez Mandamientos, lo sustituían por otra palabra –Adón-, que significaba "marido, dueño, amo, señor". Este es el origen para la palabra inglesa/española que traducimos como YHWH, el Señor. Vea el Tópico Especial "Los Nombres para la Deidad", en el v.1.

Cuando los autores del Nuevo Testamento llamaron a Jesús, “Señor” (*kurios*), estaban afirmando su deidad, y ésta llegó a ser la fórmula bautismal de la Iglesia primitiva; “Jesús es el Señor” (cf. romanos 10:9-13; Filipenses 2:6-11).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:3-14

**3 Al recordarte de día y de noche en mis oraciones, siempre doy gracias a Dios, a quien sirvo con una
conciencia limpia como lo hicieron mis antepasados. 4 Y al acordarme de tus lágrimas, anhelo verte para
llenarme de alegría. 5 Traigo a la memoria tu fe sincera, la cual animó primero a tu abuela Loida y a tu
madre Eunice, y ahora te anima a ti. De eso estoy convencido. 6 Por eso te recomiendo que avives la llama
del don de Dios que recibiste cuando te impuse las manos. 7 Pues Dios no nos ha dado un espíritu de timidez,
sino de poder, de amor y de dominio propio. 8 Así que no te avergüences de dar testimonio de nuestro Señor,
ni tampoco de mí, que por su causa soy prisionero. Al contrario, tú también, con el poder de Dios, debes
soportar sufrimientos por el evangelio. 9 Pues Dios nos salvó y nos llamó a una vida santa, no por nuestras
propias obras, sino por su propia determinación y gracia. Nos concedió este favor en Cristo Jesús antes del
comienzo del tiempo; 10 y ahora lo ha revelado con la venida de nuestro Salvador Cristo Jesús, quien
destruyó la muerte y sacó a la luz la vida incorruptible mediante el evangelio. 11 De este evangelio he sido yo
designado heraldo, apóstol y maestro. 12 Por ese motivo padezco estos sufrimientos. Pero no me avergüenzo,
porque sé en quién he creído, y estoy seguro de que tiene poder para guardar hasta aquel día lo que le he
confiado. 13 Con fe y amor en Cristo Jesús, sigue el ejemplo de la sana doctrina que de mí aprendiste. 14 Con
el poder del Espíritu Santo que vive en nosotros, cuida la preciosa enseñanza que se te ha confiado.**

1:3 “…doy gracias a Dios” Era propio de las antiguas cartas del Mediterráneo incluir la oración de acción de gracia al inicio de la correspondencia. Por lo general, pablo siguió el modelo (cf. Romanos 1:8; I Corintios 1:4; Efesios 1:15-16; Filipenses 1:3-4; Colosenses 2:3-4; I Tesalonicenses 1:2; II Tesalonicenses 1:3; Filemón 4).

- “…a quien sirvo (…) como lo hicieron mis antepasados” Pablo no estaba consciente de la separación que representaba el Cristianismo o de que era una nueva fe con respecto del Antiguo Testamento (cf. Hechos 24:14; 26:5-6, 22; Romanos 4; II Corintios 11:22; Filipenses 3:5). En Gálatas 6:15-16 usa el título veterotestamentario “el Israel de Dios” para describir a la Iglesia. En Romanos 2:28-29 afirma que los verdaderos hijos de Abraham son los de la fe, no su descendencia étnica (cf. Romanos 9:6). ¡No hay judío o griego (cf. Romanos 3:22; I Corintios 12:13; Gálatas 3:28; Colosenses 3:11)!

- “…con una conciencia limpia” Vea la nota en I Timoteo 1:5.

- “…al acordarme” Pablo recuerda a Timoteo su ministerio, familia y llamado. Usa el término *mnei*a de cuatro formas distintas en los vv. 3-6:

1. En el v.3, Pablo lleva a Timoteo constantemente en sus oraciones.
2. En el v.4, utiliza la forma PARTICIPIO para traer a la memoria de Timoteo la separación en la cual hubo muchas oraciones.
3. En el v.5 usa la forma compuesta (*hupo* y *mneia*) para hacer ver a Timoteo la fe sincera de su familia.
4. En el v.6 emplea la forma verbal compuesta del término (*ana* + *mneia*) para recordarle a Timoteo sobre su llamado y ordenación para el ministerio. Es una ayuda teológica y una motivación acordarse de los momentos pasados en nuestras vidas y ver la mano de Dios involucrada en cada etapa (la fe de la familia, la fe personal, el llamado y el equipamiento para el ministerio, los amigos piadosos y mentores).

- Recuerde que Pablo y Timoteo tenían una linda relación en el servicio a Cristo. Su amistad estaba motivada y fortalecida por el ministerio (cf. 4:9, 21).

1:5 “…tu fe sincera” Literalmente esto significa “sin hipocresía”. Se usa en el sentido de “fe pura” (cf. I Timoteo 1:5).

- …te anima a ti” No queda claro en el contexto (y en el 3:15, como también en Hecho 16:1) si esto se refiere al Judaísmo (los abuelos de Timoteo, y probablemente su madre) o al Cristianismo (la conversión de Timoteo). Obviamente se relaciona con la fe en YHWH y Su plan redentor (vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:10).

NASB **"Estoy seguro que también está dentro de usted"**
NKJV **"Estoy pensando que está también dentro de ti"**
NRSV **"Estoy seguro que mora dentro de ti"**
TEV **"Estoy seguro que tú también la tienes"**
NJB **"Estoy seguro que también habita en ti"**

Es un INDICATIVO PERFECTO PASIVO. La frase en griego es una afirmación fuerte de confianza permanente en la obra del Espíritu en la vida y ministerio de Timoteo (cf. Filipenses 1:6).

1:6 "…avives la llama" Es un INDICATIVO PRESENTE ACTIVO que implica la necesidad constante de avivar o encender la llama. ¡Es el aspecto voluntario en lo relacionado a los dones (vea el Tópico Especial "El Pacto", en el ":1)! Ello no implica que en Timoteo se haya apagado la llama del llamado de Dios y que sus dones se apaguen, sino que en situaciones difíciles como la presente, debe retomar fuerzas del llamado y equipamiento dado por Dios.

- "…del don de Dios" Es la raíz del término "don" (*charisma*) que proviene de "gracia" (*charis*). Esto puede referirse al Espíritu Santo o aún mejor en este contexto, a sus dones para el ministerio. Cada creyente tiene un don sobrenatural o dones para el ministerio (I Corintios 12:7, 11, 18). El don de Timoteo fue reconocido por Pablo y por la Iglesia de donde provenía (cf. I Timoteo 4:14).

- "…cuando te impuse las manos" Este no puede ser un "texto de prueba" para la sucesión apostólica. Vea la nota completa en I Timoteo 4:14. En la Biblia, la imposición de manos era usada por diferentes razones, Vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:14.

1:7 "Pues Dios no nos ha dado un espíritu de…" El texto primitivo original del Nuevo Testamento fue escrito sólo en letras (unciales) mayúsculas, entonces es cuestión de interpretación. No hay ARTÍCULO DEFINIDO en el texto griego. Tampoco hay elementos neotestamentarios que sustituyan a una "s" (ese minúscula) (cf. Romanos 8:15; I Corintios 2:12), pero en el contexto se menciona directamente al Espíritu Santo. La mayoría de las traducciones moderna contiene "un espíritu…" (ej. KJV, ASV, NKJV, NASB, RSV, NRSV, NEB, REB y NIV). Sin embargo, otros asumen que el Espíritu Santo está implícito aquí (cf. TEV, NJB, y la traducción Williams del Nuevo Testamento). En realidad puede ser una ambigüedad intencionada (cf. NEB h NJB).

Dios le ha dado a cada creyente un don enorme, el Espíritu. Al igual que dones espirituales para su ministerio y un deseo fuerte, sólido y poderoso para servir, compartir, ir y ser como Cristo. Robert Girdlestone, en "Sinónimos del Antiguo Testamento", tiene una interesante discusión sobre los usos del término "espíritu" en el Nuevo Testamento (pp. 61-63):

1. "espíritu malo"
2. "espíritu humano"
3. el Espíritu Santo
4. Cosas que produce el Espíritu en los seres humanos:
   a. "no un espíritu de esclavitud" vrs. "un espíritu de adaptación" (Romanos 8:15)
   b. "un espíritu de amabilidad" (I Corintios 4:21)
   c. "un espíritu de fe" (II Corintios 4:13)
   d. "un espíritu de sabiduría y revelación en el conocimiento de Dios" (Efesios 1:17)
   e. "no un espíritu de timidez" vrs. "poder, amor, disciplina" (II Timoteo 1:17)
   f. "espíritu de error" vrs. "espíritu de verdad" (I Juan 4:6

NASB, NJB **"Espíritu de timidez"**
NKJV **"Espíritu de temor"**
NRSV **"Espíritu de cobardía"**
TEV **"El Espíritu… no nos hace tímidos"**

Sólo hay un aspecto negativo, y tres positivos en los dones divinos.

NASB **"Disciplina"**
NKJV **"Mente sana"**

NRSV **"Propia disciplina"**
TEV, NJB **"Autocontrol"**
Vea la nota completa en I Timoteo 3:2.

1:8-14 Es una sola oración en griego.

1:8 "…no te avergüences" Es una frase clave en este primer capítulo (cf. vv.8, 12, 16; también vea Marcos 8:38; Romanos 1:16). Aquí su forma gramatical es un SUBJUNTIVO AORISTO PASIVO (DEPONENTE), y no implica que Timoteo estuviese avergonzado, sino más bien una exhortación a no avergonzarse. Pablo pudo haber hecho alusión al concepto veterotestamentario de pecado, que trae problemas y justicia pero también bendiciones (cf. Deuteronomio 27-28; Job, Salmos 73). Pablo no sufría por el picado, sino por Cristo.

- "…de dar testimonio de nuestro Señor, ni tampoco de mí, que por su causa soy prisionero" Pablo exhortó a Timoteo a continuar predicando los sufrimientos de Cristo (cf. Génesis 3:15; Isaías 3:18; 26:23), y a identificarse con Pablo como prisionero espiritual del evangelio y prisionero físico por éste! ¡Predicar las nuevas pese al costo o consecuencias (cf. Gálatas 4:17; II Corintios 4:7-12; 6:3-10; 11:23-29)!

- "…tú también" Por la teología de Pablo sobre la identificación cercana con Cristo en la muerte (cf. Romanos 6; Gálatas 2:20) y el sufrimiento (cf. Romanos 8:17: II Corintios 1:5; Filipenses 3:10; también en I Pedro 4:13). Pablo con frecuencia creaba nuevas palabras griegas usando la preposición *syn*, que significa "participar juntamente con":
1. "Sufrir con" (1:8; 2:3)
2. "Morir con" (2:11)
3. "Vivir con" (2:11)
4. "Reinar con" (2:12)

- "…debes soportar sufrimientos por el evangelio" Es un IMPERATIVO AORISTO ACTIVO (cf. 2:3; 9:4-5; Romanos 8:17; I Pedro 3:14; 4:12-19). La interpretación de la frase "por causa del Evangelio" no es para nuestro propio mal (cf. I Pedro 2:15-16). Los cristianos modernos deben reconocer que el sufrimiento por causa del Evangelio es algo normal, no la excepción (cf. Mateo 5:10-12; Juan 15:18-21; 16:1-2; 17:14; Hechos 14:22; romanos 5:3-4; II Corintios 4:16-18; 6:4-10; 11:23-28; Filipenses 1:29; I Tesalonicenses 3:3; II Timoteo 3;12; Santiago 1:2-4).

TÓPICO ESPECIAL: ¿POR QUÉ LOS CRISTIANOS SUFREN?
1. Debido al pecado personal (juicio temporal). Esto no implica que todos los problemas y circunstancias negativas sean resultado del pecado (Job; Salmo 73; Lucas 14:1-5; Nehemías 9; Hechos 5:1-11; I Corintios 11:29-30; Gálatas 6:7).
2. Para desarrollarse y llegar a ser como Cristo (Hebreos 5:8) Aún Jesús, hablando humanamente, tenía que ser maduro; así mismo sus seguidores (Romanos 5:3-4; 8:28-29; II Corintios 12:7-10; Hebreos 12:5-12; Santiago 1:2-4; I Pedro 1:7).
3. Para desarrollar un poderoso y efectivo testimonio (Mateo 5:10-12; Juan 15:18-22; I Pedro 2:18-21; 3:13-17).
4. Como señal de los dolores de parto de la Nueva Era (Mateo 24:6; Marcos 13:8).

1:9 "Pues Dios nos salvó y nos llamó…" Estos son dos PARITICIPIOS AORISTOS unidos por "Y" (*kai*). En Romanos 29-30, el "llamado" es antes que la "salvación", refiriéndose a la soberanía de Dios (elección); pero aquí el llamado se relaciona con el ministerio (llamado como llamamiento; cf. vv. 6-8 y el Tópico Especial en el v.9). Es el equivalente neotestamentario al lenguaje del Pacto del Antiguo Testamento utilizado por Israel. Los creyentes en Jesús son el pueblo del Pacto de Dios.

TÓPICO ESPECIAL: TIEMPOS DE VERBO GRIEGO USADO PARA LA SALVACIÓN

La Salvación no es un producto, sino una relación. ¡No termina cuando uno confía en Cristo; a penas ha comenzado! No es una póliza de seguro contra el incendio, ni un boleto par ir al cielo, sino una vida de crecimiento según el modelo de Cristo.

SALVACIÓN COMO ACCIÓN FINALIZADA (AORISTO)

- Hechos 15:11
- Romanos 8:24
- II Timoteo 1:9
- Tito 3:5
- Romanos 13:11 (combina AORISTO con una perspectiva FUTURA)

LA SALVACIÓN COMO UNA EXPERIENCIA ACTUAL (PERFECTO)

- Efesios 2:5,8

LA SALVACIÓN COMO UN PROCESO CONTINUO (PRESENTE)

- I Corintios 1:18; 15:2
- II Corintios 2:15

LA SALVACIÓN COMO UNA CONSUMACIÓN FUTURA (COMO FUTURO VERBAL O EN CONTEXTO)

- Romanos 5:9-10; 10:9,13
- I Corintios 3:15; 5:5
- Filipenses 1:28; I Tesalonicenses 5:8-9
- Hebreos 1:14; 9:28
- I Pedro 1:5

Por tanto, la salvación se inicia con una decisión de fe (cf. Juan 1:12; 3:16; Romanos 10:9, 13). Pero esto debe producir un estilo de vida de fe (cf. Romanos 8:20; Gálatas 2:19-20; Efesios 1:4; 2:10), que un día será consumado y estará a la vista (cf. I Juan 3:2). Este estado final se llama "glorificación", y puede ser ilustrado como:

1. la salvación inicial – justificación (salvados de la pena del pecado)
2. la salvación progresiva – santificación (salvados del poder del pecado)
3. salvación final – glorificación (salvos de la presencia del pecado)

- "…nos llamó a una vida santa" Esto puede referirse a Dios como Santo, pero posiblemente en el contexto se relacione con la voluntad de Dios para con su pueblo santo del Pacto. ¡La voluntad de Dios siempre ha sido para "un pueblo hecho a Su imagen" (cf. Génesis 1:26-27), que refleje Su imagen al mundo (cf. Génesis 12:3; Éxodo 19:5-6)! La obra del Mesías ha restaurado la imagen divina perdida con la rebelión de Adán y Eva, según el Génesis 3. La meta del Cristianismo es ser como Cristo (cf. Romanos 8:29; Gálatas 4:19; Efesios 1:4).

TÓPICO ESPECIAL: LLAMADO

Dios siempre toma la iniciativa cuando llama y atrae a los creyentes hacia Él (cf. Juan 6:44, 65; 15:16; I Corintios 1:12; Efesios 1:4-5, 11). El término "llamado" es utilizado con los siguientes sentidos teológicos:

A. Los pecadores son llamados a salvación por la gracia divina a través de la obra redentora de Cristo y la convicción del Espírito (ej. *klētos*; cf. Romanos 1:6-7; 9:24, lo cual es teológicamente similar a I Corintios 1:1-2; II Timoteo 1:9; II Pedro 1:10).
B. Los pecadores invocan el nombre del Señor para ser salvos (ej. *epikaleō*; cf. Hechos 2:21; 22:16; Romanos 10:9-13).
C. Los creyentes son llamados a vivir vidas como la de Cristo (ej. *klēsis*; cf. I Corintios 1:26; 7:20; Efesios 4:1; Filipenses 3:14).
D. Los creyentes son llamados a las tareas del ministerio (cf. Hechos 13:2; I Corintios 12:4-7; Efesios 4:1)

- "…no por nuestras propias obras" Era el punto central de la "predicación paulina" a los judaizantes en Hechos 15 y el libro a los Gálatas. Los falsos maestros de las Cartas Pastorales también tenían una mentalidad judía de obrar con justicia. El rechazo de las justicia por obras es un tema que se repite en las escritos de Pablo (cf. Romanos 3:20, 27-28; 4:4-5: 8:9; 9:11; Gálatas 2:16; 3:11; Efesios 2:8-9; Filipenses 3:9; II Timoteo 1:9; Tito 3:5).

- "…sino por su propia determinación y gracia" No pueden separarse la voluntad y el carácter de Dios. El ha actuado a favor de la Humanidad caída pensando en Sí mismo (cf. Efesios 1:4-5, 11). El Evangelio refleja el corazón del Padre, las acciones amorosas del Hijo y el poder del Espíritu. ¡La salvación fue idea de Dios, Su iniciativa y provisión!

- "…Nos concedió este favor en Cristo Jesús antes del comienzo del tiempo" El Evangelio no fue el plan "B"; siempre ha sido el plan de Dios para redimir a la Humanidad, hecha a Su imagen y para tener comunión con Él. Así como Génesis 3 narra la rebelión humana, también presenta el plan y la promesa de Dios (cf. Génesis 3:15; Romanos 16:25-26: Efesios 2:1-3:13; vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:10).

Los sermones de los Apóstoles en Hechos (cf. ":23; 3:18; 4:28; 13:29, como también en las propias palabras de Jesús, en Marcos 10:45; Lucas 22:20) se refieren con frecuencia a este plan predeterminado por Cristo. Posiblemente Tito 1:2 también hace alusión (vea el Tópico Especial "El Eterno", en Tito 1:2; Apocalipsis 13:8). Pese a todo, Israel estuvo en la primera etapa del plan divino para la redención del mundo (cf. Génesis 12:3; Éxodo 19:5-6). ¡El Mesías siempre ha sido la única esperanza para la Humanidad pecadora!

1:10 "…lo ha revelado con" El término *epiphanei* se refiere aquí a la primera venida de Cristo (cf. I Timoteo 6:14; Tito 2:11), pero en II Timoteo 4:1; Tito 2:13, la misma palabra se relaciona con la Segunda Venida. Vea el Tópico Especial "Los Términos del Nuevo Testamento para el retorno de Cristo", en Tito 2:13.

- "…nuestro Salvador Cristo Jesús" "Salvador" es el título veterotestamentario para YHWH (cf. Salmos 106:21; Isaías 43:3, 11, 15, 21; 49:26; 60:16; 63:8; Oseas 13:4; Lucas 1:47). En el Nuevo Testamento, se le atribuye al Mesías como Dios (cf. Lucas 2:11; Juan 4:42; 13:23; Efesios 5:23; Filipenses 3:20; I Juan 4:14;). Sólo en las Cartas Pastorales se usan ambos títulos con el mismo significado para Dios el Padre y Dios el Hijo.

A. Dios
1. Dios nuestro Salvador (I Timoteo 1:1)
2. Dios nuestro Salvador (I Timoteo 2:3)
3. El Salvador de todos los hombres (I Timoteo 4:10)
4. Dios nuestro Salvador (Tito 1:3)
5. Dios nuestro Salvador (Tito 2:10)
6. Dios nuestro Salvador (Tito 3.4)

B. Cristo
1. Nuestro Salvador (II Timoteo 1:10)
2. El Señor Jesucristo nuestro Salvador (Tito 1:4)
3. Nuestro gran Dios y Salvador, Cristo Jesús (Tito 2:13)
4. Jesucristo nuestro Salvador (Tito 3:6)
5. Nuestro Señor y Salvador, Jesucristo (I Pedro 1:11)
6. El Señor y Salvador Jesucristo (II Pedro 2:20)
7. Nuestro Señor y Salvador Jesucristo (II Pedro 3:18)

Las Cartas Pastorales, escritas a mediados o finales de los sesenta, también reaccionaban en contra del reclamo del Emperador romano, al que consideraban dios y salvador (también se usaron estos títulos en las religiones mistéricas). Para los cristianos, dichos títulos estaban reservados para YHWH y Su Mesías.

- "…quien destruyó la muerte" Vea el Tópico Especial a continuación.

TÓPICO ESPECIAL: NULO Y VACÍO (*KATARGĒO*)

Este *katargēo* era una de las palabras favoritas de Pablo, y la utilizó al menos veinticinco veces; pero tiene una gama semántica muy amplia:

B. Su raíz etimológica proviene de *argos* que significaba:
   1. Inactivo
   2. Ocioso
   3. No usado
   4. Inútil
   5. Inoperante

C. El término compuesto con *kata* se usaba para expresar:
   1. Inactividad
   2. Sin uso
   3. Lo que ha sido cancelado
   4. Lo que ya no se usa
   5. Lo que es totalmente inoperante

D. En Lucas se usó una vez para describir un árbol sin fruto, por tanto sin valor alguno (cf. Lucas 13:7)

E. Pablo lo utilizó con sentido figurado básicamente de dos maneras:
   1. Dios hace inoperantes cosas que son hostiles a la Humanidad
      a. La naturaleza humana pecaminosa (Romanos 6:6)
      b. La ley mosaica en relación con la promesa de Dios de ser "semilla" (Romanos 4:14; Gálatas 3:17; 5:4, 11; Efesios 2.15)
      c. Las fuerzas espirituales (I Corintios 15:24)
      d. El "hombre de pecado" (II Tesalonicenses 2:8)
      e. La muerte física (I Corintios 15:26; II Timoteo 1:10; -Hebreos 2:14-)
   2. Dios responde lo antiguo (pacto, edad) con lo nuevo
      a. Eventos relacionados con la ley mosaica (Romanos 3:3, 31; 4:14; II Corintios 3:7, 11, 13-14)
      b. Analogías del uso de la ley con el matrimonio (Romanos 7:2, 6)
      c. Las cosas de esta era (I Corintios 13:8, 10-11)
      d. El cuerpo (I Corintios 6:13)
      e. Los líderes de esta era (I Corintios 1:28; 2:6)

La palabra puede traducirse con muy distintos significados, pero el principal es "el que hace algo inútil o sin valor, inoperante, sin poder, pero no necesariamente inexistente, destruido o aniquilado".

- "…sacó a la luz la vida incorruptible" El término "vida" se usa de distintas formas en las Cartas Pastorales, y puede significar:

1. La vida eterna (I Timoteo 1:16; 6:12; Tito 1:2; 3:7)
2. la vida verdadera (I Timoteo 6:19)
3. la vida presente y la edad venidera (I Timoteo 4:8)
4. la promesa de vida en Cristo (II Timoteo 1:1)
5. la vida e inmortalidad por medio de Cristo (I Timoteo 1:10)

Hay dos términos que se relacionan y han sido utilizados en las Cartas Pastorales para expresar lo que nunca se termina, la vida de la nueva era:

1. "Corrupto", con un ALFA PRIVATIVO (II Timoteo 1:10; Tito 2:7; Romanos 2:7; I Corintios 15:52-54)
2. "Muerte" con un ALFA PRIVATIVO (I Timoteo 6:16; I Corintios 15:53-54)

Este no es el concepto griego de "alma inmortal pre-existente" para cada ser humano. La inmortalidad de los creyentes comienza con su arrepentimiento y fe personal en Cristo. Dios es la única fuente de la inmortalidad (cf. I Timoteo 1:17; 6:16); Él lo da gratuitamente por medio de Cristo (y sólo Cristo).

- "...mediante el evangelio" El término griego originalmente significaba "una recompensa por traer buenas nuevas". Dentro del Cristianismo, llegó a usarse de manera exclusiva para el mensaje precioso de perdón y aceptación por medio de la vida, enseñanzas, muerte y resurrección de Jesús. Más tarde, llegó a ser usado para describir los libros sobre la vida de Jesús (los cuatro Evangelios). Jesús es la buena nueva del amor de Dios, y provisión para los pecadores.

- **"…en quién he creído"** Es un INDICATIVO PERFECTO ACTIVO que literalmente significa "he creído y sigo creyendo". Se refiere a la experiencia de salvación de Pablo en el camino a Damasco (cf. Hecho 9). Para "Creer vea el Tópico Especial en I Timoteo 1:16.

1:11 "De este evangelio he sido yo designado…" Es un INDICATIVO AORISTO PASIVO. En este versículo, Pablo afirma los dones otorgados por Dios, y las tareas relacionadas con el Evangelio (cf. I Timoteo 2.7).

- **"...heraldo"** Esto no es tanto un don como una tarea (cf. TEV). La predicación nunca se presenta como un don, sino en cierto sentido es un aspecto vital de todos los dones de liderazgo (cf. Efesios 4.11), donde todo lo involucrado es proclamación. Este SUSTANTIVO deriva del VERBO *kērussō*, que significa "anunciar públicamente" o "proclamar". Llegó a ser utilizado técnicamente para referirse a la predicación apostólica (*kērygma*), especialmente tal como aparece expuesto en los sermones de Pedro y Pablo en el libro de Hechos de los Apóstoles. Vea el Tópico Especial "El *Kērygma* de la Iglesia Primitiva", en el 3:15.

- **"...apóstol" "**Apóstol" viene de la palabra griega que significa "enviado" (*apostellō*). Jesús escogió a doce de sus discípulos para que le acompañaran de manera especial y los llamó "apóstoles" (cf. Lucas 6:13). La forma del verbo se aplica con frecuencia a Jesús como enviado del Padre (cf. Mateo 10:40; 15:24; Marcos 9:37; Lucas 9:48; Juan 4:34; 5:24, 30, 36-38; 6:29; 38-40, 57; 7:29; 8:42; 10:36; ; 11:42; 17:3, 13, 18, 21, 23, 25; 20:21). En las fuentes judías, el término era usado para alguien enviado como representante oficial de otro, similar a "embajador".

El término tiene el especial significado de autoridad. Era utilizado para aquellos que conocieron a Cristo durante su vida física y ministerio (cf. Hechos 1:21-26). Pablo dice que también vio al Señor durante su visión y llamamiento en el camino a Damasco (cf. Hechos 9). Estos hombres tenían un llamamiento especial y fueron equipados por el Espíritu para narrar los eventos, enseñanzas y milagros de la vida terrenal de Jesús. El término llegó a ser usado para el don permanente dentro de la Iglesia (cf. I Corintios 12:28; Efesios 4:11). La función exacta de ellos nunca se especifica; aunque podría ser sembrar nuevas iglesias en otros lugares o un liderazgo regional (cf. Hechos 14:4, 14; 18:5; I Corintios 4:9; Gálatas 1:19; Filipenses 2:25; I Tesalonicenses 2:6).

- **"...maestro"** Esto se establece como un don espiritual en Hechos 13:1; Romanos 12:6-7; I Corintios 12:28; Santiago 3. Se combina con el don de pastor en Efesios 4:11; I Timoteo 3:23; II Timoteo 2:24. Cuando se aplica como un don separado puede referirse al entrenamiento de nuevos conversos, pero cuando va unido al pastor, puede referirse al entrenamiento doctrinal de los nuevos creyentes (cf. II Timoteo 2:15; 3:16-17).

La KJV y la NKJV han añadido el término "a los gentiles". Esto no aparece en el manuscrito griego uncial $\aleph^{xx}$, A, pero sí en MSS $\aleph^2$, C, D, F, G, y otros textos antiguos. No se encuentra en II Timoteo 2:7, y posiblemente sea una adición de los primeros escribas. La UBS^4 califica su exclusión como "B" (casi cierto).

1:12 "Por ese motivo padezco estos sufrimientos…" Esto se relaciona con el v.8. Pablo conoció personalmente el precio del liderazgo espiritual (cf. II Corintios 4:7-12; 6:3-10; 11:24-28).

- **"...Pero no me avergüenzo"** Esto se relaciona con la exhortación de Pablo a Timoteo en los vv.8 y 16. ¡Los problemas de Pablo, en cierto sentido, evidencian su éxito en la proclamación del Evangelio (cf. Gálatas 6:17)!

- **"...porque sé en quién"** Fíjese que el énfasis está en la relación personal, no en la circunstancia.

- **"...he creído"** Es un INDICATIVO PERFECTO PASIVO. Se refiere a la confianza de Pablo en y de Dios, aún en medio de la persecución y el encarcelamiento que el Apóstol experimentó.

TÓPICO ESPECIAL: SEGURIDAD

A. ¿Cómo puede saber un cristiano que es salvo (5:13)? La I Carta de Juan tiene tres pruebas o evidencias:
   1. Doctrinal (fe) (v.1, 5, 10; 2:18-25; 4:1-6, 14-16; 5:11-12)
   El estilo de vida –obediencia- (v.2-3; 2:3-6; 3:1-10; 5:18).
   2. Las relaciones sociales –amor- (v.2-3; 2-11; 3:11-18; 4:7-12, 16-21)

B. La seguridad ha llegado a ser un asunto denominacional
   1. Juan Calvino basa la seguridad en la elección divina, cuando dijo que no podíamos tener esa la total certeza en esta vida.
   2. Juan Wesley establece la salvación en la experiencia religiosa, porque consideraba que los seres humanos tenemos la capacidad de vivir superando los pecados conocidos
   3. Los católicos romanos y la Iglesia de Cristo la basan en una Iglesia autoritaria. El grupo al cual pertenece el individuo es la llave de esa seguridad.
   4. La mayoría de los evangélicos establecen su seguridad en las promesas bíblicas, unidas al fruto del Espíritu en la vida del creyente (Gálatas 5:22-23).

C. Personalmente creo que la seguridad primordial de los seres humanos está ligada al carácter del Dios Trino:
   1. El amor de Dios el Padre
      a. Juan 3:16; 10:28-29
      b. Romanos 8:31-39
      c. Efesios 2:5, 8-9
      d. Filipenses 1:6
      e. I Pedro 1:3-5
      f. I Juan 4:7-21
   2. Acciones de Dios el Hijo
      a. Muerte vicaria por nuestros pecados
         (1) Hechos 2:23
         (2) Romanos 5:6-11
         (3) II Corintios 5:21
      b. I Juan 2:2; 4:9-10
      c. Oración sacerdotal -Sumo Sacerdote- (Juan 17:12)
      d. Intercesión continua
         (1) Romanos 8:34
         (2) Hebreos 7:25
         (3) I Juan 2:1
   3. Ministerio de Dios el Espíritu
      a. Llamamiento (Juan 6:44, 65)
      b. Sello
         (1) II Corintios 1:22; 5:5
         (2) Efesios 1:13-14; 4:3
      c. Seguridad
         (1) Romanos 8:16-17
         (2) I Juan 5:7-13

D. Los seres humanos deben responder al ofrecimiento del Pacto (de manera inicial y continua)
   1. Los creyentes deben apartarse del pecado (arrepentimiento) y volver a Dios por medio de Jesús (fe).
      a. Marcos 1:15
      b. Hechos 3:16, 19:20-21
   2. Los creyentes deben la oferta de dios en Cristo
      a. Juan 1:12; 3:16
      b. Romanos 5:1 (y por analogía 10:9-13);
      c. Efesios 2:5, 8-9
   3. Los creyentes deben continuar en la fe
      a. Marcos 13:13
      b. I Corintios 15:2
      c. Gálatas 15:2
      d. Hebreos 3:14
      e. II Pedro 1:10

f. Judas 20:21
g. Apocalipsis 2:2-3, 7, 10, 17, 19, 5-26; 3:5, 10-11
4. Los creyentes afrontan tres pruebas:
a. Doctrinales (v.1, 5, 10; 2:18-25; 4:1-6, 14-16)
b. De estilo de vida (v.2-3; 2:3-6; 3:1-10)
c. De relaciones sociales (v.2-3; 2:7-11; 3:11-18; 4:7-12, 16-21)

E. La seguridad es difícil porque:
1. A veces los creyentes buscan ciertas experiencias que no están prometidas en la Biblia.
2. A veces los creyentes no entienden a cabalidad el Evangelio
3. Muchas veces los creyentes pecan deliberadamente (I Corintios 3:10-15; 9:27; I Timoteo 1:19-20; 2 Timoteo 4:10; 2 Pedro 1:8-11)
4. Cierto tipo de personalidad (perfeccionionistas), nunca pueden aceptar el amor incondicional de Dios
5. En la Biblia, hay excelentes ejemplos de falsas profesiones (Mateo 13:3-23; 7:21-23; Marcos 4:14-20; 2 Pedro 2:19-20; I Juan 2:18-19)

- **"…tiene poder para guardar"** La frase "poderoso" es una linda expresión descriptiva de Dios (cf. Romanos 16:25; Efesios 3:20; Judas v.24). ¡Dios no sólo es poderoso, sino que está dispuesto a proteger nuestra profesión de fe en Cristo (cf. I Pedro 1:4-5) y nuestro fiel estilo de vida! La salvación es iniciada por Dios, producida y consumada por Él. Lo mismo sucede con la vida cristiana.

- **"...lo que le he confiado"** Dios cuida la profesión de fe de los creyentes (cf. I Pedro 1:4-5). Sin embargo, éstos deben guardar su mayordomía del Evangelio (vea la nota completa en I Timoteo 1.18; cf. I Timoteo 6:20; II Timoteo 1:14). ¡El Cristianismo es un pacto con beneficios y privilegios, pero también con requerimientos y responsabilidades!

- **"…aquel día"** Es un modismo veterotestamentario para referirse al día final (cf. v.18). El Antiguo Testamento revela claramente una intervención de Dios en el clima y en la historia de la Humanidad. Sin embargo, por la revelación progresiva del Nuevo Testamento, los creyentes ahora saben que hay dos venidas: la Encarnación (la inauguración del Reino de Dios), y la Segunda Venida (la consumación del Reino de Dios).

TÓPICO ESPECIAL: AQUEL DÍA

Esta frase, "en aquel día" o "en ese día", es un modismo de los profetas del siglo VIII a.C. para hablar de la visita de Dios (presencia), tanto para juicio como para restauración.

OSEAS		AMÓS		MIQUEAS	
Positivo	Negativo	Positivo	Negativo	Positivo	Negativo
1:11	1:5		1:14(2)		2:4
	2:3		2:16		3:6
2:15			3:14		5:10
2:16			5:18 (2)	4:6	7:4
2:21			5:20	7:11(2)	
	5:9		6:3	7:12	
	7:5		8:3		
			8:9(2)		
			8:10		
			8:13		
	9:5	9:11			
	10:14				

NASB **"Retenga"**
NKJV **"Sostenga"**

NRSV **"Sostenga**
TEV **"Mantenga firme"**
NJB **"Mantenga"**

Es el tradicional "yo tengo" (echo), que cuenta con un amplio campo semántico, tal como lo ha demostrado esta traducción. La forma es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Timoteo debe continuar sosteniendo la verdad apostólica que Pablo le traspasó.

1:13 "Con fe y amor" Se relaciona con el modo como los líderes deben retener, traspasar y defender la verdad del Evangelio (cf. I Corintios 13).

- "...sigue el ejemplo" Es el término "forma", que en griego significa "estirar" y se aplicaba a los planos de un arquitecto (ej. planos). Pablo dio a Timoteo todo el plan teológico.

- "de la sana doctrina" Es un término que se repite en las Cartas Pastorales en relación con la sana doctrina (cf. I Timoteo 1:10; 4:6; 6:3; II Timoteo 1:13; 4:3-4; Tito 1:9, 13; 2.1-2). Obviamente el versículo refleja los problemas causados por los falsos maestros.

1:14 "Con el poder del Espíritu Santo" Es un IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. Fíjese que los creyentes deben guardarlo, ¡pero el Espíritu Santo es el medio y el poder por el cual esto se realiza!

- "…que vive en nosotros" Es un PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO. Hay fluidez entre las obras del Espíritu y el Hijo. G. Campbell Morgan dijo que el mejor nombre para el espíritu es el "otro Jesús". El siguiente es un bosquejo de la comparación de la obra y los títulos del Hijo y del Espíritu:

1. El Espíritu es llamado "Espíritu de Jesús" o sus expresiones simbólicas (cf. Romanos 8:9; I Corintios 15:45; II Corintios 15:45; II Corintios 3.17; Gálatas 4:6; I Pedro 1:11).
2. Ambos son identificados por los mismos términos:
   a. "Verdad"
      (1) Jesús (Juan 14:6)
      (2) Espíritu (Juan 14:17; 16.13)
   b. "Abogado"
      (1) Jesús (I Juan 2:1)
      (2) Espíritu (Juan 14:16; 16:7)
3. Ambos habitan en los creyentes
   a. Jesús (Mateo 28:20; Juan 14:20, 23; 15:4-5; Romanos 8:10; II Corintios 13:5; Gálatas 2:20; Efesios 3:17; Colosenses 1:27)
   b. Espíritu (Juan 14:16-17; Romanos 8:9, 11; I Corintios 3.16; 6.19; II Timoteo 1:14)
   c. El Padre (Juan 14:23; II Corintios 6:16)

TÓPICO ESPECIAL: LA PERSONA DEL ESPÍRITU

En el Antiguo Testamento, "el Espíritu de Dios" (*ruaj*) era una fuerza que cumplía con el propósito de YHWH. Pero no existe ninguna señal de que fuese persona (el monoteísmo en el Antiguo Testamento). Sin embargo, en el Nuevo Testamento la personalidad total y la persona del Espíritu está documentada:

1. Puede ser blasfemado (Mateo 12:31; Marcos 3:29)
2. Enseña (Lucas 12:12; Juan 14:26)
3. Lleva a testimonio (Juan 15:26)
4. Convicta, guía (Juan 16:7-15)
5. Es llamado "quién" (*hos*) (Efesios 1:14)
6. Puede ser lastimado (Efesios 4:30)
7. Puede ser apagado (I Tesalonicenses 5:19)

Textos trinitarios (aquí hay tres de los muchos) que también hablan de tres personas

1. Mateo 28:19

3. II Corintios 13:14
4. I Pedro 1:12

El Espíritu está vinculado a la actividad humana:

1. Hechos 15:28
2. Romanos 8:26
3. I Corintios 12:11
4. Efesios 4:30

En Hechos, se enfatiza desde el inicio el papel del Espíritu. Pentecostés no era el inicio de la obra del Espíritu, sino un nuevo capítulo. Jesús siempre tuvo el Espíritu. Su bautismo no fue el inicio de la obra del Espíritu, sino un nuevo capítulo. Lucas prepara a la iglesia para un nuevo capítulo del ministerio efectivo. ¡Jesús sigue

NASB **"El tesoro que te ha sido encomendado"**
NKJV **"Guarda el buen depósito que te ha sido confiado"**
NRSV **"El buen tesoro que te he entregado**
TEV **"Las cosas buenas que te han sido confiadas"**
NJB **"Eso precioso que te ha sido confiado"**

Eso se refiere a algo encomendado en confianza a otro para guardarlo bien. Probablemente sea un juego de palabras sobre el término *pitis*, que se traduce al inglés/español como creer, confiar o fe. Los creyentes han confiado (vea la nota completa en I Timoteo 1:18), su fe en Dios (cf. 1:12). En cambio, Dios les ha confiado el mensaje del Evangelio (cf. I Timoteo 6:20). ¡Los creyentes son mayordomos del mensaje del Evangelio, y un día rendiremos cuentas a Él (cf. II Corintios 5:10) sobre el cómo manejamos este depósito de verdad!

TÓPICO ESPECIAL: LA ORTODOXIA DE LAS PASTORALES

A través de los textos de las Cartas Pastorales (ej. I Timoteo; Tito, II Timoteo) sabemos que Pablo fue decapitado a mediados de los 60' –el Apóstol fue decapitado en el 67 d.C.-, ya hay un sentimiento de que las verdades del Evangelio estaban siendo desarrolladas en su sentido doctrinal. Fíjese cómo Pablo se refiere al "*kērygma* desarrollado", que es la defensa de la Iglesia frente a los falsos maestros.

1. "Sana doctrina"
   a. I Timoteo 1:10
   b. II Timoteo 4:3
   c. Tito 1:9; 2:1
2. "Palabra fiel"
   a. I Timoteo 1:15; 3:1; 4:8-9
   b. II Timoteo 2:11-13
   c. Tito 1:9; 3:5-8
3. "La enseñanza"
   a. I Timoteo 4:16; 6:1
   b. II Timoteo 3:10
   c. Tito 2:7
4. "La buena enseñanza"
   a. I Timoteo 4:6
5. "La enseñanza de la piedad"
   a. I Timoteo 6:3
   b. Tito 1:1
6. "Sanas palabras"
   a. I Timoteo 6:3
   b. II Timoteo 1:13
7. "Lo que te ha sido encomendado"
   a. I Timoteo 6:20
   b. II Timoteo 1:12-14 (ej. "el buen depósito")
8. "La fe"

a. I Timoteo 1:5, 19; 3:9, 13; 4:1, 6; 5:8; 6:10, 12, 21
b. II Timoteo 3:10; 4:7
c. Tito 1:13; 2:2

Esta formación doctrinal del Evangelio debe ser:

- Conservada (I Timoteo 6:20; II Timoteo 1:14
- Guardada (II Timoteo 4:7)
- Sostenida con firmeza (Tito 1:9)

Confiada a personas fieles (II Timoteo 2.2)

¡A todos los creyentes se les ha encomendado el Evangelio (el *kērygma*). ¡Debemos protegerlo, guardarlo y heredarlo a otros de manera intacta!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 1:15-18

15Ya sabes que todos los de la provincia de Asia me han abandonado, incluso Figelo y Hermógenes. 16Que el Señor le conceda misericordia a la familia de Onesíforo, porque muchas veces me dio ánimo y no se avergonzó de mis cadenas. 17Al contrario, cuando estuvo en Roma me buscó sin descanso hasta encontrarme. 18Que el Señor le conceda hallar misericordia divina en aquel día. Tú conoces muy bien los muchos servicios que me prestó en Éfeso.

1:15 "Ya sabes que todos los de la provincia de Asia…" Es una hipérbole. Pablo enfatiza que la mayoría/muchos están con miedo y dejaron de reunirse con él.

- "…me han abandonado" Algunos de los ayudantes de Pablo (cf. 4:10, 16) lo abandonaron durante su encarcelamiento (cf. 1:7, 16), pero no necesariamente abandonaron la fe en Cristo. Probablemente esto estuviese relacionado con el juicio de Pablo en Roma.

- "…Figelo y Hermógenes" Nada se sabe de Figelo y Hermógenes.

1:16-18 Los vv. 16-18 son una larga oración (OPTATIVO AORISTO ACTIVO).

1:16 "...Onesíforo" Se trata de un creyente y su familia (o iglesia doméstica), que no abandonaron a Pablo (cf. 4:19). De manera no establecida (emocional o financiera) este hombre animó a Pablo mientras estuvo en prisión, y al mismo tiempo realizó el necesario ministerio en Éfeso (cf. v.18).

1:18 "El Señor… el Señor" El hebreo hace una clara distinción entre YHWH (Señor) y Adón (señor; Salmos 110:1). En griego ambos se traducen como *kurios*. Al parecer la oración iba dirigida al Mesías y se relaciona con "el día de YHWH", un modismo veterotestamentario para el fin de los tiempos (un día de bendición o juicio). Vea el Tópico Especial "Los Nombres para la Deidad", en II Timoteo 1:2. Para nosotros es una oración rara. Algunos comentaristas asumen que Onesíforo había muerto; y de ser así, es la única oración en la Biblia a favor de los muertos. Pablo pidió que Dios bendijera su "casa" (ej. familia, iglesia doméstica) producto de su fiel ministerio (cf. Deuteronomio 7:9; 5:10; y un concepto similar en I Corintios 7:14).

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Pablo vio al Cristianismo separado de la fe veterotestamentaria o como una extensión de ella?
2. ¿Cuál es el propósito de la imposición de manos?
3. Enumere el listado de puntos teológicos en el v.9.
4. ¿Cómo puso Jesús puso fin a la muerte?
5. ¿Cómo usa la palabra "guardado" de manera distinta en los vv. 12 y 14?
6. ¿Por qué abandonaron a Pablo sus colaboradores? ¿Esto implica que ya no eran creyentes?

II Timoteo 2

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Un buen soldado de Cristo	Ser fuerte en la Gracia	Un llamado a demostrar valentía	Soldado fiel de Jesucristo	Cómo debe Timoteo afrontar las dificultades
	2:1-3	(1:8-2:13)		2:1-2
2:1-7		2:1-7	2:1-7	2:3-7
2:8-13		2:8-13	2:8-13	2:8-13
		El Pastor y su rebaño	Obrero aprobado	
Obrero aprobado	Obreros aprobados y disciplinados			La lucha en contra del inminente peligro por parte de los falsos maestros
2:14-26	2:14-16	2:14-29	2;14-19	
		2:20-3:9	2:20-26	2:14-18
				2:19
				2:20-21
				2:22-23

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 2:1-7

**1Así que tú, hijo mío, fortalécete por la gracia que tenemos en Cristo Jesús. 2Lo que me has oído decir en
presencia de muchos testigos, encomiéndalo a creyentes dignos de confianza, que a su vez estén capacitados
para enseñar a otros. 3Comparte nuestros sufrimientos, como buen soldado de Cristo Jesús. 4Ningún
soldado que quiera agradar a su superior se enreda en cuestiones civiles. 5Así mismo, el atleta no recibe la
corona de vencedor si no compite según el reglamento. 6El labrador que trabaja duro tiene derecho a
recibir primero parte de la cosecha. 7Reflexiona en lo que te digo, y el Señor te dará una mayor
comprensión de todo esto.**

2:1 "Así que tú…" Esto parece relacionarse con 1:15-18, donde Pablo contrasta la conducta de quienes le abandonaron y los que permanecieron fieles.

- "…hijo mío" Se refiere a Pablo como el padre de Timoteo en el Evangelio (cf. 1:2; I Timoteo 1:2; Tito 1:4).

- "…fortalécete" Esto podría ser:

1. Un IMPERATIVO PRESENTE PASIVO, "continúa siendo fuerte" ("Palabras de Fotos del Nuevo Testamento en Griego", por A.T. Robertson, "Análisis Gramatical del Griego del Nuevo Testamento", por Zerwick y Grosvenos, y "Griego Analítico del Nuevo Testamento", por Barbara y Timothy Friber).
2. Un IMPERATIVO PRESENET MEDIO, "continúa siendo fuerte" ("El Léxico Griego Analítico Revisado", por Harold K. Moulton, Trad. Charles B. Williams). ¿Participa el creyente en el empoderamiento o es un acto divino? Es la tensión entre la soberanía de Dios y el libre albedrío humano. En el Nuevo Testamento, ambas se incluyen en la salvación y la vida cristiana. Dios trata con la Humanidad caída en relación de Pacto. ¡Tenemos tantos derechos y responsabilidades, requerimientos y privilegios! ¡La gracia (ej. la iniciativa divina) es siempre la prioridad, pero la respuesta humana es un mandato!

TÓPICO ESPECIAL: EL PACTO

El término veterotestamentario *bertih*, "pacto", no resulta fácil de definir. No existe otro verbo similar en hebreo. Todos los esfuerzos por definir su etimología no han resultado convincentes. Pero es obvia que la centralidad del concepto ha presionado a los eruditos a examinar el uso de la palabra, en un esfuerzo por determinar su significado práctico. El Pacto es el medio por el cual el Único Dios verdadero trata con Su creación humana. El concepto de Pacto, tratado o acuerdo es fundamental en la comprensión de la revelación bíblica. La tensión entre la sabiduría divina y el libre albedrío humano aparecen claramente en el concepto de Pacto. Algunos de ellos se basan exclusivamente en el carácter y las acciones de Dios.

1. La Creación misma (cf. Génesis 1-2)
2. El llamado a Abraham (cf. Génesis 12)
3. El Pacto con Abraham (cf. Génesis 15)
4. La preservación y la promesa a Noé (cf. Génesis 6-9)

Sin embargo, la misma naturaleza del Pacto exige una respuesta:

1. Por medio de la fe de Adán, quien debía obediencia a Dios y no debió comer del árbol ubicado en el corazón del Edén.
2. A través de la fe de Abraham, quien dejó a su familia para seguir a Dios creyendo en una descendencia futura.
3. Por la fe de Noé, que construyó un enorme barco lejos del agua y reunió a los animales.
4. Mediante la fe de Moisés, quien sacó a los israelitas de Egipto hacia el Monte Sinaí, y recibió allí los mandamientos que rigieron la vida social y religiosa (cf. Deuteronomio 27-28).

La misma tensión que involucra la relación de Dios con la Humanidad se describe en el "Nuevo Pacto". Esto se puede ver claramente al comparar Ezequiel 18 con Ezequiel 36:27-37 (el accionar de YHWH). ¿El Pacto se basa en las acciones de la gracia divina o en la respuesta humana a estos mandatos? He aquí el principal problema entre el Antiguo y el Nuevo Pacto, por el objetivo de ambos es el mismo: (1) la restauración de la comunión con YHWH, perdida en Génesis 3 y (2) la fundación de un pueblo justo que refleje el carácter de Dios.

El Nuevo Pacto de Jeremías 31:31-34 resuelve la tensión al eliminar la acción humana como el medio para obtener tal aceptación. La Ley divina se transforma en una motivación interna y no en un Código de ley impuesto. El ideal de un pueblo justo, temeroso de Dios es el mismo, pero cambia la metodología. La Humanidad caída demuestra ser incapaz de reflejar por sí misma la imagen de Dios. El problema no es el Pacto de Dios, sino el pecado y la debilidad humana (cf. Romanos 7; Gálatas 3).

La misma tensión entre los pactos incondicional y condicional del Antiguo Testamento se mantienen en el Nuevo; pero la salvación es totalmente gratuita a través de la obra terminada por CristoJesús, aunque se requiere de arrepentimiento y fe (desde un inicio y de manera constante). Es al mismo tiempo un pronunciamiento legal y un llamado a la imitación de Cristo, ¡una verdadera confirmación de la aceptación y la santidad requeridas! Los creyentes no son salvos basados en sus actuaciones, sino en la obediencia (cf.

Efesios 2:8-10). Una vida temerosa de Dios llega a ser la evidencia de la salvación, no el medio de salvación. ¡Sin embargo, la vida eterna tiene características observables! Esta tensión se observa claramente en los Hebreos.

2:2 "Lo que me has oído decir…" Timoteo debe instruir a otros en las enseñanzas apostólicas de Pablo, no según sus opiniones o teorías personales (cf. 1:3; vea el Tópico Especial en el 1:14).

- "…en presencia de muchos testigos" La frase puede referirse a:

1. El sermón de ordenación de Timoteo (cf. 1:6; I Timoteo 4:14)
2. Lo que Timoteo oyó predicar a Pablo, y fue confirmado por otros profetas/maestros
3. Timoteo escuchó predicar/enseñar a Pablo las mismas verdades muchas veces

- "…encomiéndalo" Es un IMPERATIVO AORISTO MEDIO. Es la misma palabra utilizada en el 1:12, 14; I Timoteo 1:18. Vea la nota en II Timoteo 1:12; I Timoteo 1:18.

NASB, NKJV "A hombres fieles"
NRSV "A gente fiel"
TEV, NJB "A personas fiables"

Es el SUSTANTIVO griego *pistis*, traducido al inglés/español como "fe", "creencia" o "confianza". Aquí se utiliza como un ADEJETIVO, *pistos*, en el sentido veterotestamentario de confianza, fidelidad, discernimiento para los potenciales líderes de la Iglesia. Es el principio para delegar y multiplicar. Jesús dedicó su tiempo a un pequeño grupo selecto para poder enseñarle a muchos a través de ellos. Entre los buenos libros que desarrollan este concepto están: "El Plan Maestro de la Evangelización" y "El Plan Maestro del Discipulado", ambos de Robert E. Coleman.

- "…que a su vez estén capacitados" La predicación de los maestros cristianos y su competencia y habilidad provienen de:

1. Dios mismo; cf. II Corintios 17 2:17; 3:5-6
2. Haber recibido /creído la verdad apostólica. La habilidad no proviene de la inteligencia propia, la educación o la personalidad. ¡Deben ser fieles comunicadores de la verdad (palabra de Dios)!

2:3 "Comparte nuestros sufrimientos…" Es un IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. El tema se ha repetido (cf. 1:8; 12; 2:3, 9; 4:5). Vea la nota adicional en el 1:8. Frecuentemente, el ministerio provoca reacciones entre los perdidos, la autoridad o la cultura civil.

- "…como buen soldado" Con frecuencia, Pablo describe la vida cristiana con metáforas militares (cf. v.4) o artéticas (cf. v.3) (cf. Romanos 13:2; II Corintios 6:7; 9:7; 10:4; Efesios 6:11-17; Filipenses 2:25; Filemón v.2; I Timoteo 1:18; 6:12; II Timoteo 4:7).

2:4 "Ningún soldado… atleta… labrador" Pablo utiliza estos ejemplos ocupacionales para transmitir la motivación a Timoteo.

- "…se enreda en cuestiones civiles" Es un PARTICIPIO PRESENTE EMDIO que enfatiza una acción continua por parte del sujeto. No es que las cosas seculares sean malas, simplemente no pueden ser la prioridad o lo último (cf. II Pedro 2:20). ¡Los líderes deben mantener enfocado su ministerio!

2:5 "Así mismo…" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE que indica una acción potencial.

- "…si no compite según el reglamento" Se usaba para los atletas profesionales de tiempo completo. Si el competidos violaba las reglas, él/ella quedaban descalificado/a (cf. I Corintios 9:24-27).

2:6 "El labrador que trabaja duro…" Pablo utilizó tres ejemplos de duras labores:

1. Los soldados trabajan para su comandante
2. Los atletas luchan respetan los reglamentos para ganar una corona
3. Los labradores trabajan duro para obtener el fruto de la cosecha

¡Todo involucra compromiso, esfuerzo, paciencia y sufrimiento! Todos reciben una recompensa (cf. Proverbios 27:18).

2:7 "Reflexiona en lo que te digo…" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO que implica "seguir meditando profundamente en esto". Fíjese en el permanente contraste entre la responsabilidad humana y el don de gracia divino.

- "…y el Señor te dará una mayor comprensión de todo esto" Por medio del Espíritu Santo, el Señor dará a Su pueblo entendimiento (cf. Juan 14:16; 16:13). Esto puede evidenciar el nuevo pacto de Jeremías 31:31-34 (esp. vv. 33-34). Obviamente que no se refiere a un conocimiento específico, completo de cada área de la vida; aino a un conocimiento integral y completo del Evangelio y sus implicaciones. El Espíritu provee a los creyentes de todo el conocimiento necesario para vivir una vida agradable a Dios.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 2:8-13
[8]No dejes de recordar a Jesucristo, descendiente de David, levantado de entre los muertos. Este es mi evangelio, [9]por el que sufro al extremo de llevar cadenas como un criminal. Pero la palabra de Dios no está encadenada. [10]Así que todo lo soporto por el bien de los elegidos, para que también ellos alcancen la gloriosa y eterna salvación que tenemos en Cristo Jesús. [11]Este mensaje es digno de crédito: Si morimos con él, también viviremos con él; [12]si resistimos, también reinaremos con él. Si lo negamos, también él nos negará; [13]si somos infieles, él sigue siendo fiel, ya que no puede negarse a sí mismo.

2:8 "No dejes de recordar…" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Pablo hace que Timoteo recuerde varias veces (cf. 1:3-6; 2:8, 14). Esto sucede precisamente para enfatizar las doctrinas cristológicas.

- "…a Jesucristo, (…) levantado de entre los muertos" Es un PARTICIPIO PRESENTE PASIVO e implica que Jesús fue resucitado por el Padre y continúa siendo el único. La resurrección de Jesús era la señal de que el Padre había aceptado plenamente la obra finalizada del Hijo, su enseñanza y sacrificio por el pecado. La resurrección de Jesús es uno de los pilares centrales del Cristianismo (cf. I Corintios 15). La resurrección de Jesús es parte integral de la primitiva predicación (*kērygma*, vea el Tópico Especial "*Kērygma*", en el 3:15) de Pedro y Pablo en Hechos, lo que demuestra la constante repetición de las principales verdades del Evangelio en la Iglesia primitiva:

1. El Mesías debe sufrir
2. Jesús cumplió las profecías veterotestamentarias
3. La nueva era del Espíritu vino con Jesús
4. Jesús murió por los pecadores, que era el plan premeditado de Dios
5. Jesús fue levantado de entre los muertos y exaltado a la mano derecha de Dios
6. Jesús viene otra vez
7. Quienes confían en Él en fe y arrepentimiento, serán salvos

La nota al pie de página (2.d.) en la p. 365 de la Biblia de Jerusalén (1996) hace un buen comentario: "La mentalidad griego encontró muy difícil aceptar la resurrección", (Hechos 17:37; I Corintios 15:12).

2:9 "…por el que sufro al extremo" Es una característica de la predicación del siglo I d.C. Pablo hace un llamado a Timoteo para que se uniera él en esta tarea (cf. 1:8; 2:3; 4:5).

- "…de llevar cadenas como un criminal" Pablo estuvo encarcelado por predicar el Evangelio y esperaba ser decapitado pronto (cf. 4:6). ¡Cuesta servir a Dios en un mundo pecador (cf. II Corintios 4:7-15; 6:1-10; 11:23-3)!

- "…Pero la palabra de Dios no está encadenada" Titulé este volumen: "Pablo está prisionero, pero el Evangelio no lo está" retomando este versículo. ¡Sólo nuestro silencio encarcela "la palabra de Dios"!

- "…descendiente de David" Esto habla de su verdadera humanidad (cf. Mateo 1:1; Romanos 1:3) y el cumplimiento de la profecía (cf. II Samuel 7:14ff).

- "…Este es mi evangelio" Estas son las palabras exactas de Pablo en Romanos 2:16-25. Se refiere a su predicación apostólica del Evangelio.

2:10 "Así que todo lo soporto…" Esto significa "soportar de manera voluntaria, activa y constante". Pablo escogió quedarse bajo el peso del ministerio del Evangelio por causa de los otros.

- "…por el bien de los elegidos" Dios conoce a los suyos (cf. Tito 1:1; Apocalipsis 13:8). Aparentemente esto se refiere tanto a los que han respondido al Evangelio como a aquellos que no lo han hecho (cf. Romanos 11:25-26).

- "…para que también ellos alcancen (…) salvación" La salvación para la vida eternas sólo por Cristo (cf. I Tesalonicenses 5:9; II Tesalonicenses 2:13-14).

- "…la gloriosa y eterna (…)" La salvación neotestamentaria puede caracterizarse por las cosas de las que somos liberados y las que le son dadas:

A. Liberados de
   1. el pecado
   2. Satanás y los poderes demoníacos
   3. el error
   4. la frustración

B. Nos son dadas ahora
   1. una paz con Dios
   2. un propósito de vida
   3. dones para el ministerio
   4. una vida dirigida y plena del Espíritu
   5. una consumación futura
   6. un hogar futuro en el cielo
   7. una gloria futura con Cristo
   8. un reinado futuro con Cristo
   9. un cuerpo futuro como el de Cristo

- "…la gloriosa (…)" Esta gloria se refiere al último llamado de salvación, denominado de "glorificación", en Romanos 8:28-29. Vea la nota completa en I Timoteo 1:17.

2:11 "Si…" Es la última de cinco "afirmaciones de confianza" en las Cartas Pastorales (cf. I Timoteo 1:15; 3:1; 4:9; tito 3:8). Ésta (vv.11-13) parece ser la cita de un credo o himno:

1. Una serie de cuatro cláusulas "si" (ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIEMRA CLASE; cf. vv. 11-13 dos veces).
2. Las dos primeras son positivas; las dos últimas, negativas.
3. Las cláusulas tercera y cuarta tiene una línea extra.

- "…morimos con él" Es uno de varios *syn* en II Timoteo. Se refiere a la metáfora bíblica del bautismo por inmersión (cf. Romanos 6:1-11; Gálatas 2:20). Esta forma aparece sólo aquí y en marcos 14:31; II Corintios 7:3.

- "…viviremos con él" Es otro raro compuesto *syn* (cf. Romanos 6:8; II Corintios 7:3). Se refiere a la confianza y el compañerismo de los creyentes sostenido por Jesús, no sólo por fe sino cada día, y algún día cada a cara. Las primeras tres cláusulas "si" finalizan con verbos en futuro, de donde se asume el contexto escatológico (ej. el fin de los tiempos). Todo el Nuevo Testamento presenta esta tensión del "ya pero todavía no". El Reino de Dios ha venido (ha sido inaugurado) en Jesús, pero no se ha consumado. Los creyentes experimentan ahora muchos aspectos del Reino, pero otros se ha reservado para la Segunda Venida.

- "si resistimos…" Esta construcción gramatical (ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE) asume que los creyentes perseverarán.

TÓPICO ESPECIAL: LA PERSEVERANCIA

Las doctrinas bíblicas relacionadas con la vida cristiana son difíciles de explicar, porque se presentan en pares dialécticos típicamente orientales. Estos pares parecen contradictorios, pero ambos son bíblicos y los cristianos occidentales tienden a escoger una verdad e ignorar o despreciar la verdad opuesta. Algunos ejemplos:

1. ¿Es la salvación la decisión inicial de confiar en Cristo o un compromiso de vida y discipulado?
2. ¿Es la salvación una elección por la gracia de un Dios soberano o una respuesta de fe y arrepentimiento por parte de la Humanidad a la oferta divina?
3. ¿Una vez recibida, es imposible perder la salvación o existe la necesidad de cuidarla y ser constantemente diligente?

El asunto de la perseverancia ha sido un permanente conflicto a lo largo de la historia de la Iglesia. El problema se inicia con pasajes aparentemente, difíciles de interpretar en el Nuevo Testamento

1. Textos sobre la seguridad
   a. Afirmaciones de Jesús en el Evangelio de Juan (Juan 6:37; 10:28-29).
   b. Afirmaciones de Pablo (Romanos 8:35-39; Efesios 1:13; 2:5, 8-9; Filipenses 1:6; 2:13; 2 Tesalonicenses 3:3; 2 Timoteo 1:12; 4:18).
   c. Afirmaciones de Pedro (I Pedro 4-5).
2. Textos sobre la necesidad de perseverar
   a. Afirmaciones de Jesús en los Evangelios Sinópticos (Mateo 10:22; 13:1-9, 24-30; 24:13; Marcos 13:13).
   b. Afirmaciones de Jesús en el Evangelio de Juan (Juan 8:31; 15:4-10).
   c. Afirmaciones de Pablo (Romanos 11:22; I Corintios 15:2; 2 Corintios 13:5; Gálatas 1:6; 3:4; 5:4; 6:9; Filipenses 2:12; 3:18-20; Colosenses 1:23; 2 Timoteo 3:2).
   d. Afirmaciones del autor de Hebreos (2.1; 3:6, 14; 4:14; 6:11).
   e. Afirmaciones de Juan (I Juan 2:6; 2 Juan 9; Apocalipsis 2:7, 17, 20; 3:5, 12, 21; 21:7).

La salvación bíblica es cuestión de amor, misericordia y gracia de la soberanía de un Dios Trino. Ningún ser humano puede ser salvo sin la iniciación del Espíritu. Primero viene la deidad y propone la agenda, pero exige que los seres humanos respondan con fe y arrepentimiento, desde un inicio y para siempre. Dios trabaja con la Humanidad en una relación de pacto. ¡Por tanto, hay una relación que implica responsabilidades! La salvación se ofrece a toda la Humanidad. ¡La muerte vicaria de Jesús trató con el problema del pecado de la creación caída!

¡Dios ha provisto una forma, y quiere que quienes fueron hechos a Su imagen respondan a su amor y provisión en Jesús! Si desea leer más sobre el tema, consulte:

1. Dale Moody. "La Palabra de Verdad", Eerdmans, 1981 (pp.348-365).
2. Howard Marshall. "Sostenido por el poder de Dios", Bethany Fellowship, 1969.
3. Robert Sank. "Vida en el Hijo", Westcolt, 1961.

La Biblia toca dos diferentes puntos de vistas sobre el tema: (1) el asumir la seguridad como licencia para una vida sin fruto, vidas egoístas o (2) para animar a los que "luchan con el ministerio y el pecado personal". El problema es que grupos equivocados están llevando mensajes erróneos, construyendo bíblicos sistemas bíblico-teológicos sobre porciones de pasajes bíblicos limitados. Algunos cristianos necesitan desesperadamente un mensaje de seguridad; mientras otros, necesitan una exhortación firme sobre la perseverancia. ¿En qué grupo estás?

Hubo una controversia teológica entre Agustín vrs. Pelagio, y Calvino vrs. Arminio (semipelagiano). El asunto involucra la pregunta sobre la salvación: ¿si uno es verdaderamente salvo, debe perseverar en la fe y dar frutos? Los calvinistas confirmaron aquellos textos que afirman la soberanía de Dios y su poder de guardar al creyente (Juan 10:27-30; Romanos 8:31-39; I Juan 5:13, 18; I Pedro 1:2-5), y en los tiempos verbales del PARTICIPIO PERFECTO PASIVO de Efesios 2:5, 8. Los arminianos se alinearon con aquellos textos bíblicos que exhortan a los cristianos a "perseverar" o a "continuar" (Mateo 10:22; 24:9-13; Marcos 13:13; Juan 15:4-6; I Corintios |15:2; Gálatas 6:9; Apocalipsis 2:7; 11, 17, 26; 3:5, 12, 21; 21:7). Personalmente, no creo que Hebreos 6 y 10 sean aplicables, pero muchos arminianos los utilizan como una advertencia contra la apostasía. La Parábola del Sembrador, en Mateo 13 y Marcos 14, toca el asunto de una fe aparente; tal como en Juan 8:31-59. Mientras los calvinista citan los tiempos verbales PERFECTOS

usados para describir la salvación, los arminianos utilizan los pasajes con tiempo PRESENTE, como por ejemplo, I Corintios 1:18; 15:2; 2 Corintios 2:15. Este es el perfecto ejemplo de cómo los sistemas teológicos abusan del método de interpretación de textos de prueba. Por lo general, como principio básico, un texto central es usado como una "camisa de fuerza teológica" para construir un sistema teológico desde donde se analizan otros textos. Tenga cuidado con este recurso al utilizar cualquier fuente, ya que se origina en la lógica occidental, no es una forma de revelación.

La Biblia es un libro oriental, y por tanto, presenta la verdad en pares dialécticos llenos de tensión aparentemente paradójicos. Los cristianos deben afirmar ambos y vivir dentro de esta tensión. El Nuevo Testamento presenta la seguridad del creyente y la exigencia de una fe continua y una vida temerosa de Dios. El Cristianismo es un primer momento de arrepentimiento y fe, seguido por una constante respuesta de fe y arrepentimiento. La salvación no es un producto (un boleto al cielo o una póliza contra incendio), sino una relación. Es una decisión y un discipulado; así fue descrito en el Nuevo Testamento en todos los tiempos verbales:

- AORISTO (acción finalizada) Hechos 15:11; Romanos 8:24; 2 Timoteo 1:9; Tito 3:5.
- PERFECTO (acción iniciada en el pasado pero aún en desarrollo) Efesios 2:5, 8.
- PRESENTE (acción constante) I Corintios 1:18; 15:2; 2 Corintios 2:15.
- FUTURO (eventos por venir o cierto tipo de eventos) Romanos 5:8, 10; 10:9; I Corintios 3:15; Filipenses 1:28; I Tesalonicenses 5:8-9; Hebreos 1:14; 9:28.

2:12 "…también reinaremos" Aquí aparece otro compuesto *syn*, como en I Corintios 4:8. A Pablo le agradaban estos compuestos. El tiempo, el lugar, la participación, no están claras.

TÓPICO ESPECIAL: REINANDO EN EL REINO DE DIOS

El concepto de reinado con Cristo es una categoría dentro de otra mayor llamada "el reino de Dios". Este es un concepto veterotestamentario sobre Dios como el verdadero rey de Israel (I Samuel 8:7). El reina simbólicamente a través de un descendiente de la tribu de Judá (Génesis 49:10) y de la familia de Josué (2 Samuel 7).

Jesús es el cumplimiento de las profecías del Antiguo Testamento en torno al Mesías. El inauguró el reino de Dios con su encarnación en Belén. El reino de Dios llegó a ser el eje principal de la predicación de Jesús. El reino vino en su plenitud en él (Mateo 10:7; 11:12: 12:28; Marcos 1:15; Lucas 10:9, 11; 11:20; 16:16; 17:20-21). Sin embargo, también el reino se proyectaba hacia el futuro (escatológico). Estaba presente pero no se ha consumado (Mateo 6:10; 8:11; 16:28; 22:1-14; 26;29; Lucas 9:27; 11:2; 13:29; 14:10-24; 22:16-18). Jesús vino la primera vez como Siervo Sufriente (Isaías 52:13 – 53:12), como humilde (Zacarías 9:9); pero regresará como Rey de reyes (Mateo 2:2; 21:5; 27:11-14). El concepto de "reinado" es realmente una parte de la teología del "reino". Dios ha dado el reino a los seguidores de Jesús (Lucas 12:32).

El concepto de "reinado con Cristo" tiene varios aspectos y preguntas:

1. ¿Será que los pasajes que afirman que Dios ha dado a los creyentes "el reino" por medio de Cristo se refieren concretamente al "reinado" (Mateo 5:3, 10; Lucas 12:32)?
2. ¿Será que las palabras de Jesús en vida a sus primeros discípulos del siglo I d.C. en el contexto judío se refieren a todos los creyentes (Mateo 19:28; Lucas 22:2830)?
3. ¿Será que el énfasis de Pablo sobre el reinado en esta vida contrasta o complementa los textos anteriores (Romanos 5:17; I Corintios 4:8)?
4. ¿Cómo se relacionan el sufrimiento y el reinado (Romanos 8:17; 2 Timoteo 2:11-12; I Pedro 4:13; Apocalipsis 1:9)?
5. El tema recurrente del Apocalipsis es el compartir el reino glorificado de Cristo, pero éste puede ser:
   a. Terrenal, 5:10
   b. Milenial, 20:5-6
   c. Eterno, 2:26; 3:21; 22:5; Daniel 7:11,14, 18, 27

- "Si lo negamos, también él nos negará…" ¡Es una exhortación fuerte (vea el Tópico Especial "Apostasía", en I Timoteo 4:1)! Recuerde que se trataba de la persecución, tortura y muerte (cf. Mateo 10:32-33; Lucas 9:26; I Timoteo 5:8; Tito 1:16; II Pedro 2:1; Judas v.4).

2:13 "…si somos infieles, él sigue siendo fiel" La frase es muy rara. La condición siempre es de PRIMERA CLASE (se asume que sea cierto); uno esperaría una de TERCERA CLASE (acción potencial). ¿En qué sentido es infiel el creyente? Esto significa:

1. Ceder a la persecución o prueba
2. Seguir a los falsos maestros
3. Un estilo de vida impío. Puede reflejar el contexto veterotestamentario de fidelidad a Dios en medio de la infidelidad de Israel (cf. Malaquías 3:6).

En última instancia, la esperanza del creyente está en las promeses inmutables de Dios. La fidelidad de YHWH es tanto un título descriptivo (Deuteronomio 7:9; Isaías 49:7; I Corintios 1:9; 10:13; II Corintios 1:18; I Tesalonicenses 5:24; II Tesalonicenses 3:3) como una de sus características (Salmos 36:5; 40:10; 89:1-2, 5, 8; 92:2; 119:90; Hebreos 6:17-18; I Pedro 4:19), lo cual está claramente revelado en Cristo (Hebreos 6:13-20). Ya que algunos abandonaron la fe (vea el Tópico Especial "Apostasía", en I Timoteo 4:1) ¡ello no implica que Dios los haya abandonado (vea el Tópico Especial "La Seguridad", en el 1:12! El libre albedrío funciona a un nivel muy bajo. ¡La gracia y fidelidad divinas no están en peligro por causa de los falsos maestros y la lealtad de sus seguidores!

- "…ya que no puede negarse a sí mismo" Esto afirma que así como el carácter de Dios es inmutable (ej. Salmos 102:27; Malaquías 3:6), de igual manera Jesús lo es (cf. Hebreos 13:8). Se relaciona con la naturaleza divina que no cambia su misericordia y gracia, ¡que son el fundamento de la esperanza, la confianza y la seguridad del creyente!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 2:14-19

14No dejes de recordarles esto. Adviérteles delante de Dios que eviten las discusiones inútiles, pues no sirven nada más que para destruir a los oyentes. 15Esfuérzate por presentarte a Dios aprobado, como obrero que no tiene de qué avergonzarse y que interpreta rectamente la palabra de verdad.16Evita las palabrerías profanas, porque los que se dan a ellas se alejan cada vez más de la vida piadosa, 17y sus enseñanzas se extienden como gangrena. Entre ellos están Himeneo y Fileto, 18que se han desviado de la verdad. Andan diciendo que la resurrección ya tuvo lugar, y así trastornan la fe de algunos. 19A pesar de todo, el fundamento de Dios es sólido y se mantiene firme, pues está sellado con esta inscripción: «El Señor conoce a los suyos», y esta otra: «Que se aparte de la maldad todo el que invoca el nombre del Señor».

2:14 "No dejes de recordarles…" Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. Vea la nota en el 1:3 sobre "Recordar".

- "esto…" Puede relacionarse con los vv. 11-13; 14-19. Los falsos maestros son caracterizados en los vv. 14,1 6, 23, así mismo en I Timoteo 1:4, 6; 6:4, 20.

NASB	**"Adviérteles delante de Dios"**
NKJV	**"Recuérdales delante del Señor"**
TEV	**"Exhórtales delante del Señor"**
NJB	**"Díganles en el nombre de Dios"**

Hay una variante en el manuscrito griego para "Dios" (MSS א, C, F, G, I) o "Señor" (MSS A, D). Una frase similar donde aparece "Dios" se encuentra en el 4:2; I Timoteo 5:4, 21 (vea Metzeger, p. 647). Por tanto, probablemente *theos* sea la versión original. La UBS[4] le da una calificación de "B" (casi cierto), y como muchas de estas variantes no implica ninguna diferencia teológica de importancia. Es un término compuesto por día y matrimonio, lo que significa "declarar sincera y solemnemente" (cf. Lucas 26:28; Hechos 2:40; 8:25; 10:42; 18:5; 20:21, 24; 23:11; 28:23; I Timoteo 5:21; II Timoteo 2:14; 4:1). Timoteo debía usar su autoridad apostólica como representante de Pablo y vocero de Dios para confrontar con piedad a los falsos maestros, no con especulación teológica (cf. vv. 14-126).

- "…eviten las discusiones inútiles" Había un elemento en PARTICIPIO PRESENTE (cf. v. 16; I Timoteo 1:3-4; 4:7; 6:4-5, 20; Tito 3:9). Por varias razones, a Timoteo le advirtieron de no entrar en diálogo teológico con estos falsos maestros.

1. Era innecesario porque sus mentes estaban cerradas y ciegas (cf. v.14; I Timoteo 4:2; 6:5; Tito 3:11)

2. Afectaba a otros creyentes que oían el diálogo (cf. v.14, 18; I Timoteo 56:20-21)
3. Avanza la impiedad (cf. v.16, 19; I Timoteo 6:3)
4. Avanza como la gangrena (cf. v.17)

- "…destruir a los oyentes" El término griego "(…)" es el origen de la palabra inglesa/española "catástrofe". Literalmente significa "derrocar" (cf. II Pedro 2:6) o "vencer" (cf. Mateo 21:12).

2:15 "Esfuérzate por presentarte…" Es un IMPERATIVO PRSENTE ACTIVO con un INFINITIVO AORISTO ACTIVO. Es un llamado a un acto definitivo de la voluntad cf. Romanos 6:13; Efesios 4:3).

- "…a Dios" Dios es quien debe aprobar nuestra enseñanza, predicación y estilo de vida.

- "…aprobado" Es un término metalúrgico que se convirtió en un modismo para "una prueba con miras a la aprobación"; una metáfora para constatar algo como genuino (cf. I Corintios 11:19; II Corintios 10:18). Vea el Tópico Especial "Los Términos Griegos para 'probado' y sus connotaciones", en I Timoteo 6:9.

- "…como obrero que no tiene de qué avergonzarse" La enseñanza bíblica sin el Espíritu y el diario vivir sin la imitación a Cristo provocarían la vergüenza de los creyentes estando delante de su Señor (cf. II Corintios 5:10). Pablo se preocupaba de avergonzarse delante del Señor, pero no delante de los seres humanos (cf. 1:8, 12, 16).

- "…interpreta rectamente" Es un PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO que significa "cortar adecuadamente". Se encuentra sólo aquí en el Nuevo Testamento. El término se usaba para la construcción de caminos, haciendo la era, cortando la piedra para la construcción (cf. Proverbios 3:6; 11:5 en la Septuaginta). Metafóricamente, el vocablo se usa para la intersección. La palabra de Dios es un camino recto (justo) hacia la verdad. La palabra "recto" es un término constructivo del Antiguo Testamento, proveniente de la palabra "caña de río", utilizada como nivel para definir la horizontal de las paredes, calles, etc. YHWH utilizó la palabra para describir Su propio carácter. Se traduce como "justo" o "correcto" (sobre todo para los elementos relacionados; vea el Tópico Especial en Tito 2:12). Dios es el gobernador y la mediada por la cual todo lo demás es evaluado. Las verdades apostólicas reflejan el carácter divino, la vida apostólica refleja ese carácter. ¡Los falsos maestros fallaron en ambos!

- "…la palabra de verdad" En Efesios 1:13; Colosenses 1:15; Santiago 1:18 esto se relaciona con el Evangelio. Aquí se refiere a la verdad apostólica predicada por Pablo, transmitida a Timoteo, aceptada y vivida por los creyentes maduros. Un buen libro sobre la predicación apostólica, la enseñanza y las Cartas en el Nuevo Testamento vea "El Nacimiento del Nuevo Testamento", de William L. Bevin (Union Baptist University, Carson City, TN). Vea el Tópico Especial "La Verdad en los Escritos de Pablo", en I Timoteo 2:4.

2:16 "Evita las palabrerías profanas…" Es un IMPERATIVO PRESENTE MEDIO. Es el tema principal de las Cartas Pastorales (cf. I Timoteo 6:20; Tito 3:9).

- "…porque los que se dan a ellas" Los creyentes deben transitar un camino recto de justicia y verdad (cf. 2:15), pero los falsos maestros y sus seguidores llevan un camino de impiedad que los lleva a la frustración (cf. 3:9, 15).

2:17
NASB, NRSV "Sus palabras se esparcirán como gangrena"
NKJV "Su mensaje se esparcirá como cáncer"
TEV "Tales enseñanzas son como una llaga abierta que come la carne"
NJB "Platicar estas cosas expande la corrupción como gangrena"

¡Qué expresión más vivida de los efectos de las falsas enseñanzas! La herejía se expande como un cáncer de rápido crecimiento, aún entre los creyentes; y sus consecuencias son tan terribles como las de la metáfora (cf. I Timoteo 6:20-21).

- "…Himeneo" Vea la nota en I Timoteo 1:20.

- "…Fileto" Es la única mención de este personaje en el Nuevo Testamento.

2:18 "que se han desviado de la verdad…" Literalmente significa "no dar en el blanco", una metáfora del tiro con arco (cf. I Timoteo 1:19; 4:1; 5:8; 6:10, 21). La palabra común para pecado (*hamartia*) significa "no dar en el blanco". Se relaciona con el énfasis del capítulo sobre llevar el camino correcto (cf. 2:15-16). Dios es "recto" (ej. proviene de una metáfora comercial hebrea donde se usaba una caña de río. Vea el Tópico Especial en Tito 2:12), que equivale a "correcto" o "justo". Su pueblo debe reflejar Su carácter, pero los falsos maestros y sus seguidores habían demostrado claramente con sus desviaciones de la verdad apostólica que habían abandonado el camino recto (ej. "el Camino", era el nombre original para la Iglesia). Vea el Tópico Especial "Apostasía", en I Timoteo 4:1.

- "Andan diciendo que la resurrección ya tuvo lugar…" Es un INIFINITVO PERFECTO ACTIVO (cf. I Corintios 15:12). Sus posibles interpretaciones son:

1. El dualismo griego, que rechazó el aspecto físico de la eternidad.
2. El énfasis de la filosofía griega en la chispa divina que mora en toda persona unida a Dios a la hora de la muerte.
3. Una negación del tipo saduceo de cualquier clase de vida tras la muerte.
4. La resurrección es sólo de Cristo
5. La resurrección es un hecho consumado (cf. II Tesalonicenses 2:1-2)
6. La resurrección de los creyentes a la nueva vida se da al momento de la salvación (cf. Juan 5:25; Romanos 6:1-11; Colosenses 2:12-13).

La UBS[4] coloca "has el" entre paréntesis para indicar la posibilidad de que el texto sea original, lo cual apoyan las MSS א, F, G, y la versión Georgiana (siglo V d.C.); como también lo puedo excluir el texto griego usado por Cirilo de Alejandría (444 d.C.). Aunque hay variantes como ésta, el verdadero texto no se ha perdido sino que es una de las opciones. El texto inspirado de los Apóstoles aún está disponible para los lectores modernos. No ha habido pérdida de la verdad, significado o doctrina. Aparentemente, el Gnosticismo hizo esta afirmación teológica. Esto fue analizado y rechazado por:

1. Policarpo (69-155 d.C.), "A los Filipenses", 3:5.
2. Justino Mártir (asesinado en el 162-168 d.C. "Diálogo con Tryfo", 80
3. Ireneo (escribió *Adv. Haer* en el 180 d.C) "En contra de las Herejías" 1.23.5; 11.31.2
4. Tertuliano (A:D: 160-220)
   a. "Prescripciones en contra de los herejes", 33.7
   b. "Acerca de la resurrección de la carne", 19

NASB "Así afectar la fe de algunos"
NKJV "Destruyeron la fe de algunos"
NRSV, TEV "Están alterando la fe de algunos"
NJB "Están alterando la fe de algunos"

Es el INDICATIVO PRESENTE ACTIVO de "invalidar" (cf. Juan 2:15) o "anular" que llegó a ser una metáfora para "subvertir" o "corromper" (cf. Tito 1:11, y pueden verse los resultados en I Timoteo 1:19; 6:21). El significado exacto puede relacionarse con la apostasía (vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:1), no cual no es cierto; ¡pero realmente es un desastre espiritual! En palabras de Mateo 7: "por sus frutos los conoceréis" (cf. 2:19), ¡y es verdad! El término "fe" puede tener tres significados:

1. Una persona a quien dar la bienvenida
2. La verdad acerca de la persona en quien se cree
3. Una vida dedicada a ser vivida como la suya

2:19 "…el fundamento de Dios es sólido" El pueblo de Dios es como un edificio construido, cuyo fundamento es Cristo (cf. I Corintios 3:10ff; Efesios 2:20ff; I Timoteo 3:15). En este contexto se refiere a la verdad divina que permanece segura y sólida, en contraste con los falsos maestros. La esperanza de los creyentes está en el carácter de Dios y la confianza en Su promesa.

TÓPICO ESPECIAL: CARACTERÍSTICAS DEL DIOS DE ISRAEL

1. Compasivo (BDB 933) (Éxodo 34:6; Deuteronomio 4:31; II Crónicas 30:9; Salmos 86:15; 103:8; 11:4; Nehemías 9:17, 31; Joel 2:13; Jonás 4:2)
2. Amable (BDB 337) (Éxodo 34:6; Deuteronomio 4:31; II Crónicas 30:9; Salmos 86:15; 103:8; 11:4; Nehemías 9:17, 31; Joel 2:13; Jonás 4:2)
3. Lento para la ira (BDB 74, construye BDB 60) (Éxodo 34:6; Salmos 86:15; 103:8; 11:4; Nehemías 9:17, 31; Joel 2:13; Jonás 4:2)
4. Permanece en amor inquebrantable (BDB 912, construye BDB 338) (Éxodo 34:6; Salmos 86:15; 103:8; 11:4; Nehemías 9:17, 31; Joel 2:13; Jonás 4:2)
5. Fidelidad (BDB54) (Éxodo 34:6; Salmos 86:15)
6. Abundante en el perdón (BDB 99) (Nehemías 9:17)
7. No le olvida (BDB 7361) (Nehemías 9:17)
8. Se arrepiente de la maldad (BDB 636, KB 688, PARTICIPIO NIPHOL + BDB 948) (Joel 2:13; Jonás 4:2)
9. El gran Dios (BDB 42, 152) (Nehemías 1:5; 9:32)
10. Grande y temible (BDB 152, 431) (Nehemías 1:5; 4:14; 9:32)
11. Guardador del Pacto (BDB 1036, 136) (Nehemías 1:5; 9:32)
12. Amor permanente (BDB 338) (Nehemías 1:5; 9:32)

- "…se mantiene firme" Es un INDICATIVO PERFECTO ACTIVO. "El Manual sobre las Cartas Paulinas a Timoteo y Tito", p.210m de la Sociedades Bíblicas Unidas, enumera cuatro posibles opciones de identificación para este "fundamento":

1. Cristo mismo, la piedra angular (cf. Isaías 28:16; Romanos 9:33; I Corintios 3:10-12)
2. El mensaje sobre Cristo (cf. Efesios 2:20)
3. La Iglesia, el cuerpo de Cristo
4. La verdad (la sana doctrina)

TÓPICO ESPECIAL: PIEDRA ANGULAR

I. Usos en el Antiguo Testamento
   - A. El concepto de que la piedra era algo durable y un buen fundamento fue utilizado para describir a YHWH (Salmo 18:1).
   - B. Evolucionó como un título mesiánico (Génesis 49:24; Salmo 118:22; Isaías 28:16).
   - C. Llegó a representar el juicio de YHWH a través del Mesías (Isaías 8:14; Daniel 2:34-35, 44-45).
   - D. Se desarrolló como una metáfora de construcción:
     1. La piedra angular, la primera que se pone, la más segura y estable sirve como ángulo para el resto del edificio, por eso se llama "piedra angular".
     2. También puede referirse a la última piedra que se pone en algún lugar para mantener las paredes unidas (Zacarías 4:7; Efesios 2:20-21), denominada "piedra clave", del hebreo *rush* (cabeza)
     3. Puede referirse a la "piedra principal" que se encuentra en el al centro del dintel y sostiene el peso de toda la pared.

II. Usos en el Nuevo testamento
   - A. Jesús citó el Salmo 118 innumerables veces para referirse a sí mismo. (Mateo 21:41-46; Marcos 12:10-11; Lucas 20:17).
   - B. Pablo utiliza el Salmo 118 en conexión con el rechazo de YHWH, la falta de fe y la rebelión de Israel (Romanos 9:33).
   - C. Pablo usa el concepto de "piedra angular" en Efesios 2:20-22 para referirse a Cristo.
   - D. Pedro hace lo mismo en I Pedro 2:1-10, para expresar que Jesús es la piedra angular y los creyentes las piedras vivientes (los creyentes son como templos, I Corintios 6:19), puestas sobre él (Jesús) –Jesús es el nuevo templo (Marcos 14:58; Mateo 12:6; Juan 2:19-20).

Los judíos rechazaron ese fundamento de fe al rechazar a Jesús como el Mesías.

III. Declaraciones teológicas

A. YHWH permitió a David/Salomón construir un templo. Les dijo que si guardaban el Pacto les bendeciría y estaría con ellos; ¡pero de no hacerlo el templo terminaría en ruinas (I Reyes 9:1-9)!

B. El Judaísmo rabínico se enfocó en formas y ritos, abandonando el aspecto personal de la fe (cf. Jeremías 31:31-34; Ezequiel 36:22-38). Dios quiere una relación diaria personal y piadosa con quienes fueron creados a Su imagen (Génesis 1:26-27). Lucas 20:17-18 contiene palabras que estremecen en torno al juicio, como también mateo 5:20, dirigido al Judaismo.

C. Jesús utilizó el concepto del templo para referirse a su cuerpo físico (cf. Juan 2:19-22). Así retoma y amplía el concepto de una fe personal en él como el Mesías y la clave de una relación con YHWH (cf. Juan 14:6; I Juan 5:10-12).

D. La salvación tiene el propósito de restaurar la imagen dañada de Dios en los seres humanos (Génesis 1:26-27; 3) para que el compañerismo con Él sea posible. La meta del Cristianismo es llegar a ser como Cristo ahora. Los creyentes deben procurar transformarse en piedras vivientes (pequeños templos construidos sobre el ejemplo de Cristo).

E. Jesús es la base y la piedra angular de nuestra fe (el Alfa y el Omega); pero al mismo tiempo, la piedra de tropiezo y de ofensa. Perderlo a él es perderlo todo. ¡Aquí no hay términos medios!

- "…pues está sellado" Posiblemente esto sea una alusión a:

1. La antigua costumbre de inscribir el propósito del edificio sobre la piedra angular.
2. Una referencia al sello de goma oficial del dueño (cf. Juan 3:33; 6:27; Romanos 4:11; 15:28; I Corintios 9:2; II Corintios 1:22; Efesios 1:13; 4:30; Apocalipsis 7:3-8).

TÓPICO ESPECIAL: EL SELLO

El sello debió ser una manera antigua de enseñar:

1. Verdad (Juan 3:33)
2. Propietario (Juan 6:27; II Timoteo 2:19; Apocalipsis 7:2-3)
3. Seguridad o protección (Génesis 4:15; Mateo 27:66; Romanos 15:28; I Corintios 1:22; Efesios 1:13; 4:30)
4. También puede ser la señal de la realidad de la promesa o un don de Dios como regalo (Romanos 4:11 y 1 Corintios. 9:2)

El propósito del sello es identificar al pueblo de Dios para que Su ira no le afecte. El sello de Satanás identifica a su gente, quienes son objeto de la ira de Dios.

En el Apocalipsis "tribulación" (i.e. *thlipsis*) se entiende como la persecución de los incrédulos en contra de los creyentes. Mientras que ira/enojo (i.e. *orgé* o *thumos*) es siempre la acción de Dios sobre incrédulos para que se arrepientan y vuelvan a Cristo. El propósito positivo del juicio puede verse en los pactos de maldición/bendición de Deuteronomio 27-28.

- "…«El Señor conoce a los suyos»" Esta podría ser una alusión a Números 16:5 en la Septuaginta, un contexto histórico de fracciones y divisiones, como también lo fue Juan 10:14, 27.

- « (…) todo el que invoca el nombre del Señor»." Esta podría ser una ambigüedad a propósito. ¿Será que el término "Señor" se refiere a YHWH o a Jesús? En el Antiguo Testamento que claro que el nombre de YHWH era una metáfora de adoración. Los autores neotestamentarios adoptaron este uso de "el Nombre" como una forma de:

1. Afirmar la deidad de Jesús
2. Reconocerle como Salvador y Señor
3. Invocar Su nombre y emular Sus acciones y carácter en la vida diaria (como lo es también en eventos de adoración).

Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO que se refiere a quienes continúan teniendo una relación con Jesús. El nombre hebreo fue una manera de afirmar el carácter de la persona. Si los creyentes, como sus seguidores, invocan el nombre de Jesús para ser salvos y reflejar su nombre, ¡entonces ellos deben creer y vivir tal como él lo hizo!

TÓPICO ESPECIAL: "EL NOMBRE DEL SEÑOR"

Es una frase común en el Nuevo Testamento para indicar la presencia personal y el poder del Dios Trino que actúa en la Iglesia. No es una fórmula mágica, sino un llamado al carácter de Dios.

Con frecuencia se refiere a Jesús como el Señor (Filipenses 2.11):

1. En el bautismo durante el momento de la profesión personal de fe en Jesús (Romanos 10:9-13; Hechos 2:38; 8:12, 16; 10:48; 19:5; 22:16; I Corintios 1:13, 15; Santiago 5:14).
2. En un exorcismo (Mateo 7:22; Marcos 9:38; Lucas 9:49; 10:17; Hechos 19:13).
3. En una sanidad (Hechos 3:6, 16; 4:10; 9:34; Santiago 5:14)
4. En un hecho ministerial (Mateo 10:42; 18:5; Lucas 9:48)
5. En momentos de disciplina eclesial (Mateo 18:15-20)
6. Durante la predicación a los gentiles (Lucas 24:47; Hechos 9:15; 15:17; Romanos 1:5)
7. Durante la oración (Juan 14:13-14; 15:2, 16; 16:23; I Corintios1:2)
8. Como una manera para referirse al Cristianismo (Hechos 26:9; I Corintios 1:10; II Timoteo 2:19; Santiago 2:7; I Pedro 4:14)

¡Cualquier cosa que hagamos como predicadores, ministros, ayudantes, sanadores, exorcistas, etc., lo hacemos en Su carácter, en Su poder, en Sus provisiones y en Su nombre!

- «Que se aparte de la maldad (…)» Es un IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. Puede ser una alusión a Números 16:26-27 en la Septuaginta. En el contexto, obviamente se refiere a la asociación con los falsos maestros impíos y sus seguidores (ej. "vasijas de barro… de deshonor"; v.20; 3:5).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 2:20-26

[20]En una casa grande no sólo hay vasos de oro y de plata sino también de madera y de barro, unos para los usos más nobles y otros para los usos más bajos. [21]Si alguien se mantiene limpio, llegará a ser un vaso noble, santificado, útil para el Señor y preparado para toda obra buena. [22]Huye de las malas pasiones de la juventud, y esmérate en seguir la justicia, la fe, el amor y la paz, junto con los que invocan al Señor con un corazón limpio. [23]No tengas nada que ver con discusiones necias y sin sentido, pues ya sabes que terminan en pleitos. [24] Y un siervo del Señor no debe andar peleando; más bien, debe ser amable con todos, capaz de enseñar y no propenso a irritarse. [25]Así, humildemente, debe corregir a los adversarios, con la esperanza de que Dios les conceda el arrepentimiento para conocer la verdad, [26]de modo que se despierten y escapen de la trampa en que el diablo los tiene cautivos, sumisos a su voluntad.

2:20 "En una casa grande…" El contexto inmediato evidentemente indica que esta metáfora se relaciona con la Iglesia (cf. Juan 14:2).

- "…unos para los usos más nobles y otros para los usos más bajos" Algunos consideran el texto como la descripción de las distintas habilidades, personalidades y dones (cf. Romanos 9:19-24; I Corintios 12:12-31) de los creyentes, pero otros lo miran como relacionado con los causantes del problema que aparece en los vv.22-23.

2:21 "Si alguien se mantiene limpio…" Es una ORACIÓN CONDICIONAL DE TERCERA CLASE que implica una acción en potencia, pero con cierto grado de contingencia en cuanto al grado de voluntariedad de las personas implicadas. El término "purificar" es un SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO, tal vez relacionado con la conversión y desarrollo constante de los falsos maestros. El término compuesto *ek* + *kathoirō* se usa sólo aquí y en I Corintios 5:7. Los creyentes pueden decidir su perfeccionamiento y nivel de cooperación en la obra del Reino.

- "…santificado" Es un PARTICIPIO PERFECTO PASIVO que implica varias cosas:
1. Fueron santificados en el pasado y lo continúan siendo hasta hoy (tiempo PERFECTO)

2. Fueron santificados por Dios (VOZ PASIVA)
Observe la condición de quien ha escogido purificarse a sí mismo y a continuación la confirmación de la acción de Dios. La santificación es un acto tanto divino como humano. Este modelo caracteriza la relación del Pacto en todas las relaciones de Dios con los seres humanos. Él siempre toma la iniciativa y pone la agenda, pero la Humanidad debe responder apropiada y permanentemente.

TÓPICO ESPECIAL: LA SANTIFICACIÓN

El Nuevo Testamento señala que cuando los pecadores van a Jesús con arrepentimiento y fe, son inmediatamente justificados y santificados. Esta es la nueva posición en Cristo. Su justicia les ha sido imputada (cf. Romanos 4); son declarados justos y santos (en un acto forense de Dios).

Pero el Nuevo Testamento urge a los creyentes a la santidad y la santificación. Ambos son puntos de vista teológicos en la obra concluida de Jesucristo, y que nos llaman a ser imitadores de Cristo con nuestras actitudes y acciones cotidianas. La Salvación es un don gratuito y tiene un costo en el estilo de vida cotidiano, como también lo es la santificación.

Respuesta Inicial	**Un progresiva transformación Cristiana**
Hechos 20:23; 26:18	Romanos 6:19
Romanos 15:16	II Corintios 7:1
I Corintios 1:2-3; 6:11	Efesios 1:4; 2:10
II Tesalonicenses 2:13	I Tesalonicenses 3:13; 4:3-4, 7; 5:23
Hebreos 2:11; 10:10. 14; 13:12	I Timoteo 2:15
I Pedro 1:12	II Timoteo 2:21
	Hebreos 12:14
	I Pedro 1:15-16

- **"…útil para el Señor"** Es el término griego de donde deriva la palabra inglesa/española "déspota". Se refiere al dueño de un esclavo (cf. v.24) sobre el que se tenía total autoridad (cf. I Timoteo 6:1-2; Tito 2:9; I Pedro 2:18). Los creyentes que se mantienen limpios son útiles a Dios. ¡Los falsos maestros Le eran inútiles!

- **"…preparado para toda obra buena"** Es otro PARTICIPIO PERFECTO PASIVO MEDIO. El verbo sólo se encuentra aquí y en la cita de Isaías en I Corintios 2:9 (ej. Isaías 64:4; 65:17). Las buenas obras no nos hacen aceptables o nos atraen a Dios (ej. Efesios 2:8-9), ¡pero cuando nos encontramos con Él en Cristo, son el resultado esperado (cf. Efesios 2:10; Santiago 2:14-26)!

2:22
NASB, NKJV "Huye… busca"
NRSV "Evita… busca"
TEV "Evita… busca"
NJB "Deja a un lado… concéntrate en"

Ambos son IMPERATIVOS PRESENTE ACTIVOS. Los creyentes deben continuar exhibiendo el carácter de Dios (cf. I Timoteo 6:11).

- **"…las malas pasiones de la juventud"** Cada etapa de la vida tiene sus propias tentaciones (cf. Eclesiastés 3:1-8; 11:10; 12:1-8).

- **"…la justicia, la fe, el amor y la paz"** Toda son características del Dios Trino (vea el Tópico Especial en el 2:9) que necesitan ser desarrolladas y exhibidas por Su pueblo (cf. I Timoteo 1:5, 14). Para "justicia" vea el Tópico Especial en Tito 2:13.

- **"…que invocan al Señor con un corazón limpio"** Es un PARTICIPIO PRESESNTE ACTIVO que implica una acción continua. En Joel 2:32; Hechos 2:21; Romanos 10:9-13 la frase parece conllevar una respuesta inicial, pero en este contexto se refiere a que los creyentes moderen su todas sus relaciones, ya que la moderación del

creyente es uno de los secretos de la vida cristiana fiel, gozosa y en paz. Vea el Tópico Especial "Corazón", en I Timoteo 1:5.

2:23 "No tengas nada que ver…" A Timoteo se le ordena que siga sin participar en las argumentaciones y especulaciones tontas de los falsos maestros (IMPERATIVO PRESENTE MEDIO [DEPONENTE])

- "…con discusiones necias" El término podría ser la traducción hebrea/aramea para "maldad sin sentido" (ej. roca; cf. Mateo 5:22).

- "…y sin sentido" Es el término usado para la instrucción más un ALPHA PRIVATIVO. Pablo con frecuencia lo usa en las Cartas Pastorales de manera afirmativa y en sus distintas derivaciones (cf. I Timoteo 1:20; II Timoteo 2:25; 3:16; Tito 2:12). ¡Los falsos maestros no entienden ni encuentran el sentido, lo cual concuerda con su voluntad! Lo único que quieren hacer es debatir y especular sobre las cosas no esenciales (cf. I Timoteo 1:4; 4:7; 6:4; II Timoteo 2:14; 4:4; Tito 1:14; 3:9). Este tipo de discurso arrogante se denuncia repetidas veces en las Cartas Pastorales.

2:24-25 Hay una serie de cosas que los creyentes deben hacer para ayudar "a los que han sido seducidos" a "regresar al Señor:

1. No deben ser pendencieros (cf. I Timoteo 3:3; Tito 3:9)
2. Amables con todos (cf. Tito 3:2)
3. Aptos para enseñar (cf. I Timoteo 3:2; Tito 1:7)
4. Tener paciencia cuando no se les trate bien (con distintas palabras, pero sinónimas en I Timoteo 3:3; 6:11; II Timoteo 3:10; Tito 2:2)
5. Siendo educadamente amables (cf. I Timoteo 3:3; Tito 3:2)

Obviamente que Pablo habla de las cualidades necesarias en el liderazgo (cf. I Timoteo 3), y también de las características piadosas de cada creyente (cf. Tito 3:1-3).

2:25 "…a los adversarios" Es un PARTICIIO PRESENTE MEDIO (ej. que continúan oponiéndose intencionadamente a las verdades apostólicas). Fíjese, que aún ellos deben ser tratados como potenciales creyentes. ¡La forma cómo tratamos a quienes se oponen al Evangelio dice mucho sobre el Evangelio y sobre nosotros mismos!

- "…con la esperanza de que Dios les conceda el arrepentimiento" El "si" no aparece en el texto griego, pero el SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO implica una ORACIÓN CONDICIONAL DE TERCERA CLASE. La frase se relaciona con el tema teológico de la soberanía de Dios y la salvación vrs. el libre albedrío humano. ¿La fe y el arrepentimiento (cf. Marcos 1:15; Hechos 3:16, 19; 20:21) son un don divino o una respuesta humana? Algunos textos las consideran dones divinos (cf. Hechos 5:31; 11:18; Romanos 2:4).

Debido a que creo que toda la Escritura es inspirada (cf. II Timoteo 3:16), uno debe comparar todos los textos relacionados con cualquier asunto teológico sin caer en el método de los textos de prueba. ¡Es obvio que un Dios verdadero está en control de todas las cosas! Pero Él ha escogido revelar sus verdades más altas a través del Pacto. Dios siempre toma la iniciativa y pone la agenda, pero la Humanidad debe responder y continuar haciéndolo. No es una elección de si/no. Es una relación mutua. Vea el Tópico Especial "El Pacto", en el 2:1.

TÓPICO ESPECIAL: El ARREPENTIMIENTO

El arrepentimiento (junto con la fe) es un requisito del Pacto, tanto en el Antiguo Pacto (*Hacham*, BDB 636, e.g., 13:12; 32:12, 14; *Shuv*, BDB 996, e.g. I Reyes 8:47; Ezequiel 14:6; 18:30) como en el Nuevo.

1. Juan el Bautista (Mateo 3:2; Marcos 1:4; Lucas 3: 3, 8)
2. Jesús (Mateo 4:17; Marcos 1:15; Lucas 1:32; 13:3-5; 15:7; 17:3)
3. Pedro (Hechos 2:38; 3:19; 8:22; 11:18; II Pedro 3:9)
4. Pablo (Hechos 13:24; 17:30; 20:21; 26:20; Romanos 2:4; II Corintios 2:9-10)

Pero, ¿qué es el arrepentimiento? ¿Es una tristeza? ¿Es una desaparición del pecado? El mejor texto del Nuevo Testamento para entender las distintas connotaciones del concepto se encuentra en II Corintios 7:8-11, donde se usan tres términos griegos diferentes pero relacionados:

1. "Tristeza" (*lupeō*, cf. vv.8 (dos veces); 9 (tres veces), 10 (dos veces), 11). Significa dolor o angustia, y tiene una connotación teológica neutra.
2. "Arrepentimiento" (*matanoeō*, cf. Vv. 9-10). Es una palabra compuesta por "después" y "mente", lo cual implica un nuevo modo de pensar, una nueva actitud hacia la vida y hacia Dios. Este es el verdadero arrepentimiento.
3. "Pesar" (*metanelomai*, cf. vv. 8 (dos veces), 10). Está formada por los términos "después" y "cuidar". Es usado para Judas en Mateo 27:3, y para Esaú, en Hebreos 12:16-17. Implica tristeza por las consecuencias, no por los actos. El arrepentimiento y la fe son requisitos para el Pacto (Marcos 1:15; Hechos 2:38, 41; 3:16, 19; 20:21).

Algunos textos señalan que Dios es quien da el arrepentimiento (Hechos 5:31; 11:18; II Timoteo 2:25); pero la mayoría lo considera como una necesaria respuesta humana al Pacto y la oferta de Dios de una salvación gratuita.

Tanto la definición griega como la hebrea son necesarias para comprender el significado integral del arrepentimiento. El hebreo exige "un cambio en la manera de actuar", mientras el griego requiere de "un cambio de mentalidad". La persona salva recibe una nueva forma de pensar y un nuevo corazón; piensa de manera diferente y así mismo vive. En vez de un ¿qué tiene que ver eso conmigo? Ahora la pregunta es ¿cuál es la voluntad de Dios? El arrepentimiento no es una emoción que se apaga o un estado de total pureza, sino una nueva relación con el Uno que es Santo, y que transforma al creyente progresivamente en una persona santa.

- "…para conocer la verdad" El camino a la verdad (*aletheia*) y el conocimiento total (*epegmōsis*) no se encuentra en: (1) las genealogías judías o (2) las especulaciones gnósticas, sino en el Evangelio de Jesucristo (cf. 3:7; I Timoteo 2:4; Tito 1:1). Vea el Tópico Especial "La Verdad", en I Timoteo 2:4.

2:26 "…de modo que se despierten" Es un SUBJUNTIVO AORISTO ACTIVO y una forma compuesta (*ana* + *nephō*) del término *nēpahlios* ("estar sobrio"), utilizado como metáfora para "estar alerta" (cf. I Timoteo 3:2, 11; Tito 2:2).

- "…que el diablo los tiene cautivos" Es un PARTICIPIO PERFECTO PASIVO del término compuesto "agarrar" + "vivo", que se usaba para la cacería de animales. Aquí se aplica a los prisioneros que estaban vivos al momento de ser capturados.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Cuál es el propósito básico del Pastor?
2. ¿Por qué el sufrimiento es parte del Cristianismo?
3. ¿Por qué la resurrección es tan importante para la fe cristiana?
4. ¿A qué se refiere el v.12b? ¿Qué significa??
5. ¿Timoteo debe abordar a los falsos maestros?
6. ¿Por qué es tan importante el v.15 para todos los cristianos?
7. ¿Dios concede el arrepentimiento a los seres humanos? De ser así, ¿es para todos o sólo para algunos?
8. ¿Quién capturó a los falsos maestros y sus seguidores? ¿Cómo pueden escapar?

II Timoteo 3

División por Párrafos en las Traducciones Modernas(*)

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
El carácter de los hombres en los últimos días 3:1-3 Últimas exhortaciones a Timoteo (3:10-4:8) 3:10-17	Tiempos y hombres de peligro 3:1-9 El hombre y las palabras de Dios 3:10-17	El Pastor y el Rebaño (2:14-4:5) 2:20-3:9 3:10-4:5	Los Últimos días 3:1-9 Las últimas instrucciones 3:10-4:5	Peligros en los últimos días 3:1-5 3:6-9 3:10-13 3:14-17

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:1-9

[1]Ahora bien, ten en cuenta que en los últimos días vendrán tiempos difíciles. [2]La gente estará llena de egoísmo y avaricia; serán jactanciosos, arrogantes, blasfemos, desobedientes a los padres, ingratos, impíos, [3]insensibles, implacables, calumniadores, libertinos, despiadados, enemigos de todo lo bueno, [4]traicioneros, impetuosos, vanidosos y más amigos del placer que de Dios. [5]Aparentarán ser piadosos, pero su conducta desmentirá el poder de la piedad. ¡Con esa gente ni te metas! [6]Así son los que van de casa en casa cautivando a mujeres débiles cargadas de pecados, que se dejan llevar de toda clase de pasiones. [7]Ellas siempre están aprendiendo, pero nunca logran conocer la verdad. [8]Del mismo modo que Janes y Jambres se opusieron a Moisés, también esa gente se opone a la verdad. Son personas de mente depravada, reprobadas en la fe. [9]Pero no llegarán muy lejos, porque todo el mundo se dará cuenta de su insensatez, como pasó con aquellos dos.

3:1 "…en los últimos días" Este período de tiempo se conoce por distintos nombres:

1. "Final de los días" (Números 24:14; Deuteronomio 8:16; Daniel 2:18; 10:14)

2. “En los últimos días” (Jeremías 23:20; 30:24; 49:39; Ezequiel 38:8, 16; Oseas 3:5; Joel 2:28 –Hechos 2:17-; Juan 6:39-40, 44, 54; 11:24; 12:48; II Timoteo 3:1; Santiago 5:3).
3. “En el tiempo final” (I Pedro 1:5)
4. “Al final del tiempo” (I Pedro 1:20)
5. “Durante los últimos días” (II Pedro 3:3)
6. “La última hora” (I Juan 2:18)

Al final de los últimos días es el “Día del Señor” (ej. “la consumación”; Mateo 13:39-40; 24:3; 28:20; Hebreos 9:26). Los judíos del período interbíblico consideraban dos edades: la actual, mala, rebelde y pecaminosa (relacionada con Génesis 3), y la edra venidera de justicia inaugurada con la venida del Mesías en el poder del Espíritu. El Antiguo Testamento enfatiza la venida del Mesías en juicio y poder para establecer la nueva era. Sin embargo, fallaron en ver claramente la primera venida de Jesús como: (1) el “Siervo Sufriente” de Isaías 53; (2) el Humilde montado sobre pollino de asna, en Zacarías 9:9; y (3) el Herido, en Zacarías 12:10.

De la revelación progresiva del Nuevo Testamento sabemos que dios planeó dos venidas del Mesías. El período entre la encarnación (primera venida) y la segunda, establece el cruce de las dos edades judías. Esto aparece en el Nuevo Testamento en la frase “últimos días”. Hemos vivido en este período por más de dos mil años. Vea el Tópico Especial “Esta Edad y la Edad Venidera”, en I Timoteo 6:17. Los “últimos días son ahora (cf. Hechos 2:16-17; Hebreos 1:2; I Pedro 1:2; 4:7; I Juan 2:18).

- “…vendrán tiempos difíciles” Se refiere a “los dolores de parto” de la nueva era (cf. Mateo 4:1). Hay mucha discusión entre comentaristas y teólogos sobre el estado de la sociedad en el momento que el Señor regrese. Para algunos, el poder del Evangelio y la obra del Espíritu habrán cambiado la sociedad para mejorar (post-milenaristas); para otros, el Antiguo y el Nuevo Testamento predicen una conclusión catastrófica de la historia humana (premileniarismo y omelianismo). En II Tesalonicenses, la discusión de Pablo en torno al “hombre de pecado” asume una escalada de maldad y rebelión, al igual que en I Timoteo 4; II Timoteo 3. Jesús vendrá ara restaurar el orden y la justicia.

3:2 “La gente estará llena de egoísmo…” Para un listado similar sobre la rebelión vea Romanos 1:28-32. Esta característica es la esencia primordial de la rebelión humana. Es un término compuesto (en el Nuevo Testamento sólo aparece aquí) del amor (*philos*) y yo (*auto*) (cf. Filipenses 2:21).

- “…y avaricia” Vea la nota en I Timoteo 3:3; 6:10.

- “…serán jactanciosos” Esto caracteriza la vanagloria humana o la confianza en uno mismo (cf. Romanos 1:30; Santiago 4:16; I Juan 2:16).

- “…arrogantes” Esto describe a algunos que se piensan superiores y lo expresan en palabras y obras (cf. Lucas 1:51; Romanos 1:30; Santiago 4:6; I Pedro 5:5). El término griego es *huperēphanos*. Vea el Tópico Especial “Usos paulinos de los compuestos *Huper*”, en I Timoteo 1:14.

NASB	**“Injuriosos”**
NKJV	**“Blasfemos”**
NRSV	**“Abusivos”**
TEV	**“Ellos insultarán”**
NJB	**“Groseros”**

Textualmente significa “blasfemar”. No es cierto que hable en contra de:
1. Dios/Cristo (cf. I Timoteo 1:13, 20; 6:1; Apocalipsis 16:11, 21)
2. Ángeles (cf. II Pedro 2:10-12)
3. Otros seres humanos (cf. I Timoteo 6:4; Tito 3:2; I Pedro 4:4)

- “…desobedientes a los padres” Esto podría relacionarse con los Diez Mandamientos (cf. Éxodo 20:12). Para los judíos, una familia fuerte significaba una sociedad estable (“tus días se alargarán en la tierra”). La autocompasión daña las relaciones interpersonales en el hogar, en la Iglesia, en el trabajo, etc.

- "…ingratos" Es el término negado para "gracia". Varias de las palabras de la lista son términos negados con el ALFA PRIVATIVO. Son personas sin gracia, centrados en sí mismos, destructivos.

- "…impíos" Es la forma negativa del término *hosios* que se refiere a alguien que guarda todas las leyes divinas, y por tanto, se considera piadoso o devoto (cf. Tito 1:8) y puro (cf. I Timoteo 2:8). *Hosios* se usó para describir a Jesús en Hechos 2:27; 13:35 –es una cita de Salmos 16). En Hebreos 7:26 caracteriza a Jesús, nuestro Sumo Sacerdote. Pablo usa el término para describir sus propias acciones para con los creyentes de Tesalónica (cf. I Tesalonicenses 2:10).

3:3

NASB, NKJV	**"Desamorados"**
NRSV	**"Inhumanos"**
TEV	**"Descorteses"**
NJB	**"Sin corazón"**

El término griego para este sentimiento natural negado (cf. Romanos 1:31). Se refiere a la falta de humanidad o de amor familiar.

NASB	**"Irreconciliables"**
NKJV	**"Rencorosos"**
NRSV	**"Implacables"**
TEV	**"Inhumanos"**
NJB	**"Problemáticos"**

Es la forma del término griego para hacer un pacto o acuerdo negado(cf. Romanos 1:31). Se refiere a las personas que no están dispuestas a mejorar o restaurar una relación.

- "…calumniadores" Es el término griego para "calumnia" (*diaboloi*), que es el mismo para Satanás (en hebreo) o diablo (en griego). Vea la nota en I Timoteo 3:11.

NASB, NKJV	**"Libertinos"**
NRSV, NJB	**"Derrochadores"**
TEV	**"Violentos"**

Es la forma negada del término griego *kratos*, que significa "fuerza, poder, poderosamente" Aparece *s*ólo aquí en el Nuevo Testamento. A esta gente le hacía falta autocontrol (cf. Mateo 23:25; I Corintios 7:5).

- "…despiadados" Es el término griego negado para "domesticado, amable o cariñoso". La NJB contiene "salvajes". En el Nuevo Testamento se encuentra sólo aquí.

- "…enemigos de todo lo bueno" Es el compuesto griego *philo* + *agathōs* (ej. la negación de "amantes de lo bueno"; cf. Tito 1:8). Se encuentra sólo aquí en el Nuevo Testamento. Esta gente era enemiga de todo lo bueno y virtuoso.

3:4 "traicioneros…" Es el compuesto griego "de entregar" usado como sinónimo de "traidor" (cf. Lucas 6:16; Hechos 7:52).

- "…impetuosos" El término griego es el compuesto *pros* + *piptō* usado como un modismo para "irracional", es decir, "que actúa irracionalmente" (cf. 19:36).

NASB	**"Vanidosos"**
NKJV	**"Arrogantes"**
NRSV	**"Inflados de arrogancia"**
TEV	**"Inflados de orgullo"**
NJB	**"Turbados por el orgullo"**

Es un PARTICIPIO PERFECTO PASIVO que denota una condición generada por un agente externo, aquí se refiere al Maligno. Es un modismo referida a la molestia causada por haber sido cegado por el humo (cf. I Timoteo 3:6; 6:4).

- **"…más amigos del placer que de Dios"** Pablo ha usado varios compuestos con *philos*:

1. Amadores de sí mismo (3:2)
2. Amantes del dinero (3:2)
3. Enemigos de lo bueno (3:3)
4. Amantes del placer (3:4)
5. Amantes de Dios (3:4)

Esta gente, en vez de enfocarse en Dios y Su voluntad, lo hacen hacia ellos mismos y su propios deseos (cf. Filipenses 3:19).

3:5 "Aparentarán ser piadosos, pero su conducta desmentirá el poder de la piedad…" Es un PARTICIPIO PERFECTO MEDIO (cf. Isaías 29:3; Romanos 2:20; Tito 1:16). Es une estado de autoafirmación de carácter voluntario. ¡La religiosidad institucionalizada puede ser un amo cruel! Para "Piedad" vea el Tópico Especial en I Timoteo 4:7.

- **"…¡Con esa gente ni te metas!"** Es un IMPERATIVO PRESENTE MEDIO (cf. II Tesalonicenses 3:6). Timoteo debe evitar consciente y constantemente a este tipo de personas. Es una referencia obvia a los falsos maestros y sus seguidores (cf. 2:19-20).

3:6 "Así son los que van de casa en casa…" Literalmente significa "pasar con sumo cuidado" (cf. Mateo 7:15; Judas v.4). El término sólo aparece aquí en el Nuevo Testamento. Los falsos maestros se aprovechban de las amas de casa despistadas y desinformadas.

- **"…cautivando"** Es un PARTICIPIO PRESENTE. Textualmente significa "capturar con lanza" (cf. Efesios 4:8; Apocalipsis 13:10). Los falsos profetas continuaron usando la estrategia de seducir a las familias por medio de las esposas, quienes se quedaban en las casas todos los días en las horas laborales.

NASB, TEV, NET	**"Mujeres débiles"**
NKJV	**"Mujeres inocentonas"**
NRSV, NJB	**"Mujeres tontas"**

Esto es *gunoikaria*, el diminutivo de *gune* (mujer). Resulta un tanto confuso cómo debe traducirse, aunque parece tener una connotación negativa (cf. BAGC 168). El resto de los vv.6-7 son descripciones de estas "mujercitas" que aparece sólo aquí en el Nuevo Testamento. No sabemos si las mujeres pertenecían a la Iglesia o a la comunidad (vea Tito 3:3; I Timoteo 5:6).

- **"…cargadas de pecados"** Es un PARTICIPIO PERFECTO PASIVO. Parece relacionarse con un problema en torno a las "viudas jóvenes" seducidas por el mal (cf. I Timoteo 5:6).

- **"…que se dejan llevar de toda clase de pasiones"** Es un PARTICIPIO PRESENTE PASIVO. Esto implica que las mujeres continuaron dejándose llevar por los malos impulsos (cf. Tito 3:3).

3:7 El contexto inmediato y las FORMAS DOBLES del VERBO PLURAL NEUTRO en los vv. 6-7 confirman como antecedente a las "mujeres débiles" del v.6. ¡Qué descripción más trágica del pecado y la manipulación! Caracterizando de manera general a los falsos maestros de todas las edades, podemos decir que practican:

1. La explotación sexual
2. La explotación financiera
3. La explotación mediante la revelación (¡Dios me habla sólo a mí!)

3:8 "…Janes y Jambres" Son los nombres tradicionales de los magos del Faraón, en Éxodo 7:11, 22; (8:7, 18; 9:11). Los nombres provienen del Judaísmo rabínico, específicamente del Targum de Jonatán, aunque tampoco se mencionan en el Antiguo Testamento. Con frecuencia, Pablo utiliza las tradiciones rabínicas (cf. I Corintios 10:4).

- "…también esa gente (estos hombres)se opone a la verdad" Es un INDICATIVO PRESENTE MEDIO. Los falsos maestros tienen un problema de autoridad al continuar oponiéndose a las enseñanzas apostólicas. Vea el Tópico Especial en I Timoteo 2:4.

NASB	**"Hombres de mente depravada"**
NKJV	**"Hombres de mente corrupta"**
NRSV	**"Gente de mente corrupta"**
TEV	**"Gente cuya mente no funciona"**
NJB	**"De mentes corruptas"**

Es un PARTICIPIO PRESENTE PASIVO del compuesto *kata* + *pahteirō*, que significa "alguien que ha elegido ser y continúa siendo un depravado por influencia de otro" (ej. Satanás o los demonios), de lo que resulta el rechazo a la verdad por propia voluntad (cf. I Timoteo 6:5; Tito 1:15).

NASB	**"Resisten a la verdad"**
NKJV	**"Desaprueba conscientemente la fe"**
NRSV	**"De falsa fe"**
TEV	**"A quienes les ha fallado la fe"**
NJB	**"En ellos falta la fe"**

Es el término *dokimazō* con la connotación de ser probado con posibilidad de no ser aprobado. Ellos fallaron en la prueba de fe (cf. Romanos 1:28; I Corintios 9:27; II Corintios |3:5-6; Tito 1:16; Hebreos 6:8). ¡Es una descripción horrorosa del naufragio de la fe! Vea el Tópico Especial "Los Términos Griegos para ´Probando´", y sus connotaciones en I Timoteo 6:9. También vea el Tópico Especial "Apostasía", en I Timoteo 4:1.

3:9 "Pero no llegarán muy lejos…" Esto puede referirse a los falsos maestros y sus seguidores, porque el mismo VERBO es usado para ellos en el 2.16; 3:13. El significado de su raíz es "avanzar en algo" (ej. 2:11; en piedad, y 3:13, en engañar y ser engañado).

- "…porque todo el mundo se dará cuenta de su insensatez" "¡Por sus frutos serán conocidos!" (cf. Mateo 7:20; I Timoteo 5:4). La vida eterna tiene características observables, tal como la falsa fe.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 3:10-17

[10]Tú, en cambio, has seguido paso a paso mis enseñanzas, mi manera de vivir, mi propósito, mi fe, mi paciencia, mi amor, mi constancia, [11]mis persecuciones y mis sufrimientos. Estás enterado de lo que sufrí en Antioquía, Iconio y Listra, y de las persecuciones que soporté. Y de todas ellas me libró el Señor. [12]Así mismo serán perseguidos todos los que quieran llevar una vida piadosa en Cristo Jesús, [13]mientras que esos malvados embaucadores irán de mal en peor, engañando y siendo engañados. [14]Pero tú, permanece firme en lo que has aprendido y de lo cual estás convencido, pues sabes de quiénes lo aprendiste. [15]Desde tu niñez conoces las Sagradas Escrituras, que pueden darte la sabiduría necesaria para la salvación mediante la fe en Cristo Jesús. [16]Toda la Escritura es inspirada por Dios y útil para enseñar, para reprender, para corregir y para instruir en la justicia, [17]a fin de que el siervo de Dios esté enteramente capacitado para toda buena obra.

3:10-11 El v.10 contrasta la vida y prioridades de los falsos maestros. Pablo le enumera a Timoteo las cosas que comparten entre ellos en el ministerio:

1. La enseñanza apostólica de Pablo (cf. I Timoteo 4:6)
2. El estilo de vida de Pablo
3. Los propósitos de Pablo
4. La fe de Pablo (cf. I Timoteo 6:11)
5. La paciencia de Pablo
6. El amor de Pablo (cf. I Timoteo 6:11)
7. La perseverancia de Pablo (cf. I Timoteo 6:11)
8. La persecución de Pablo

Los sufrimientos de Pablo (cf. I Corintios 4:10-13; II Corintios 4:7; 6:3-10; 11:23-28). En los vv. 10-11, todos los VERBOS están en AORISTO. Pablo habla de sus viajes misioneros y de cómo el Señor le liberó de cada circunstancia a manera de recuerdo y motivación para Timoteo.

3:11 "…Antioquía, Iconio y Listra" Por Hechos 13-14 sabemos que aquí se encontraba el hogar de Timoteo.

3:12 Estos versículos son terribles para los modernos creyentes occidentales. Nuestra cultura no se vio afectada por las persecuciones contra los cristianos, ¡pero la falta de persecución trajo consigo la falta de poder y piedad! Jesús fue perfeccionado por el sufrimiento (cf. Hebreos 5:8). ¡Los mecanismos que Dios usó para desarrollar a sus hijos para ser como Cristo son los mismos que rechazan los modernos occidentales! Los valores de juventud, riqueza y prosperidad caracterizan a nuestra cultura injusta y viciada. ¡Fíjese que el texto indica "todos"!

¡La persecución es algo normal para los hijos de Dios que desean vivir como Él en un mundo caído; sí es normal (cf. Mateo 5:10-12; Juan 15:18-21; 16:1-2; 17:14; Hechos 14:22; Romanos 5:3-4; 8:17; II Corintios 4:16-18; Filipenses 1:29; II Timoteo 1:8; 2:3; 3:12; I Tesalonicenses 3:3; Santiago 1:2-4; I Pedro 4:12-19)! ¡No debemos buscar la persecución, pero debemos estar listos por si aparece! ¡Si morimos a diario (cf. II Corintios 5:14-15; Gálatas 2:20; I Juan 3:16) por la causa de Cristo, entonces la muerte física no nos intimidará más!

3:13 "…esos malvados embaucadores" Estos falsos maestros eran charlatanes, al igual que los falsos magos (cf. v.8)

- "…irán de mal en peor" Es el mismo verbo del 2:16.

- "…engañando" Es un PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO. Alejan a otras almas del Señor, así como son guidados por la maldad.

- "…y siendo engañados" Es un PARTICIPIO PRESENTE PASIVO. Los que son atrapados por Satanás, el egoísmo y Satanás generalmente atrapan a otros.

3:14 "…permanece firme en lo que has aprendido" Contrasta con el v.13, y continúa la animación de los vv.10-12. Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO (cf. 2:13; Tito 1:9).

3:15 "Desde tu niñez…" Esto evidencia el entrenamiento religioso de Timoteo en el ámbito familiar (cf. 1:5). No estamos seguros si esto se refiere al Judaísmo o al Cristianismo.

- "…las Sagradas Escrituras" Esto parece incluir más que el Antiguo Testamento, pero el v.16 evidencia lo que en este texto significa "aquí".

- "…que pueden darte la sabiduría necesaria para la salvación" Esto muestra el propósito principal de las Escrituras de redención para la Humanidad; también, el mecanismo de redención que es la respuesta de fe de los seres humanos al Mesías de Dios. Es lo esencial en la predicación apostólica (*kērygma*). Sin embargo, el v.17 demuestra que las Escrituras –que en este texto debe referirse al Antiguo Testamento porque el Nuevo aún no había sido completado o no estaba en circulación- tiene el consiguiente propósito de equipar a los santos para un estilo de vida como el de Cristo. Frecuentemente, Pablo usa el Antiguo Testamento para motivar a los cristianos a una vida piadosa. El Antiguo Testamento no se relaciona con la "justificación" (cf. Gálatas 3), pero si con la "santificación". Vea el Tópico Especial en I Timoteo 1:8.

TÓPICO ESPECIAL: EL KERYGMA EN LA IGLESIA PRIMITIVA

A. Las promesas de Dios hechas en el Antiguo Testamento ahora han sido cumplidas con la venida de Jesús el Mesías (Hechos 2:30; 3:19, 24; 10:43; 26:6-7, 22; Romanos 1:2-4: I Timoteo 3:16; Hebreos 1:1-2: I Pedro 1:10-12: II Pedro 1:18-19).
B. En su bautismo, Jesús fue ungido por Dios como Mesías (Hechos 10:38).
C. Tras su bautismo, Jesús inició su ministerio en Galilea (Hechos 10:37).

D. Su ministerio se caracteriza por hacer el bien y grandes obras por medio del poder de Dios (Marcos 10:45; Hechos 2:22; 10:38).
E. El Mesías fue crucificado según los propósitos eternos de Dios (Marcos 10:45; Juan 3:16; Hechos 2:23; 3:13-15, 18; 4:11; 10:39; 26:23; Romanos 8:34; I Corintios 1.17-18: 15:3; Gálatas 1:4; Hebreos 1:3; I Pedro 1:2, 19; 3:18; I Juan 4:10).
F. Resucitó de entre los muertos y se le apareció a sus discípulos (Hechos 2:24, 31-32; 3:15, 26; 10.40-41; 17:31; 26:23; Romanos 8:34; 10:9; I Corintios 15:4-7, 12ff; I Pedro 1.2: 3:18, 21).
G. Jesús fue exaltado por Dios dándole el nombre de "Señor" (Hechos 2:25-29, 33-36; 3:13; 10:36; Romanos 8:34; 10:9, I Timoteo 3:16; Hebreos 1:3; I Pedro 3:22).
H. Dio al Espíritu Santo para formar una nueva comunidad divina (Hechos 1:8; 2:14-18; 38-39: 10:44-47: I Pedro 1:12).
I. Él vendrá otra vez para juzgar y restaurar todas las cosas (Hechos 3:20-21: 10:42: 17:31; I Corintios 15:20-28: I Tesalonicenses 1:10).
J. Todos aquellos que oigan su mensaje deben arrepentirse y ser bautizados (Hechos 2:21, 38; 3:19; 10:43, 47-48; 17:30; 26:20; Romanos 1:17; 10:9: I Pedro 3:21).

Este esquema sirvió como guía de proclamación para la Iglesia primitiva, aunque los distintos autores neotestamentarios pueden haber dejado fuera alguna porción o haber enfatizado otras características de su predicación. Todo el Evangelio de Marcos sigue muy de cerca el aspecto cetrino del kerigma; y tradicionalmente se considera que fue quien organizó en un evangelio escrito los sermones del Apóstol predicados en Roma. Tanto Mateo como Lucas desarrollan estructuras basadas en Marcos.

3:16 "Toda la Escritura…" No existe el ARTÍCULO, por lo que puede traducirse como "cada escritura" (Biblia WET), lo cual podría implicar para algunos que hay verdades aisladas (proposiciones). La moderna plaga de los estudios bíblicos es el método de "texto de prueba" para la interpretación, que destruye el contexto literario y el intento del autor inspirado.

- "…es inspirada por Dios" Textualmente significa "exhalación divina". ¡No se afirma el cómo, pero el quién y el porqué son muy específicos! En II Pedro 1:21, el Espíritu es el centro de la inspiración, pero aquí es el Padre. ¡Ambos son activos en esta área! Esta verdad es tan importante que quiero añadir mis comentarios sobre II Pedro 1:20-21 (vea www.freebiblecommentary.org).

- "Escritura" Es uno de varios versículos neotestamentarios que habla de la autorrevelación de Dios en los escritos del Antiguo y Nuevo Testamento (ej. la Escritura):

1. Mateo 5:17-19
2. I Corintios 2:9-13
3. I Tesalonicenses 2:13
4. II Timoteo 3:16
5. I Pedro 1:23-25
6. II Pedro 2:20-21
7. II Pedro 3:15-16

La esencia de todos estos escritos es divina y sólo de Dios, no de origen humano. Dios inspira a los autores (cf. II Pedro 1:20-21) y sus escritos (cf. II Timoteo 3:16)..

- "…un asunto de interpretación propia" Esta frase claramente expresa la tensión existente causada por los falsos maestros en las iglesias. Es posible que ellos estuvieran haciendo citas a las que después les daban su propia interpretación (lo que es muy común hoy en día).

En contexto, es difícil conocer si la frase se refiere a: (1) los escritores veterotestamentarios o (2) los falsos maestros contemporáneos. Si es la primera opción, se refiere al concepto teológico de "inspiración" (cf. I Timoteo 3:16). Los siguientes versículos parecen confirmar dicha interpretación. Si fuese la segunda, habla del concepto teológico de la "Iluminación" (ej. que la Escritura guíe a los creyentes en la interpretación de la Biblia).

Debemos afirmar que el concepto evangélico del "Sacerdocio de los creyentes", por lo general es entendido como la habilidad dada por el Espíritu para la interpretación personal de la Biblia. Sin embargo, bíblicamente, la frase se refiere a la Iglesia como el agente ejecutor de la "Gran Comisión" (cf. I Pedro 2:5-9; Apocalipsis 1:6) Observe en el Antiguo Testamento (cf. Éxodo 19:6) y la frase neotestamentaria "el Sacerdocio de los Creyentes", es PLURAL (ej. comunitario), no individual.

1:21 "…hombre movidos por el Espíritu Santo" Literalmente significa "llevados", que es un PARTICIPIO PRSENTE PASIVO, ¡lo cual añade énfasis a la verdad de que la Biblia es el mensaje de Dios, no humano! Es verdad que la Biblia utiliza palabras humanas, pero los humanos fueron guiados únicamente por el Espíritu. La Biblia no es una verdad exhaustiva, porque ningún humano puede comprender ese nivel de realidad; pero es confiable, la verdad adecuada de Dios sobre el pecado, la salvación, una vida piadosa y acerca de la eternidad.
Los métodos de inspiración varían:

1. Teofanías	5. Trances
2. Echar suertes con el Urim y el Turim	6. Ángeles
3. Sueños	7. Actos simbólicos
4. Visiones	8. Eventos especiales e interpretaciones.

Queda la pregunta: (1) ¿Dios da el contenido y el autor humano la forma? o (2) ¿Dios da ambos?

- "…y útil para" La palabra de Dios (la Escritura) se caracteriza por dos términos:
1. Dios respira, y
2. Bueno para
   a. Para (*pros*) enseñar
      (1) Positivo 3:10; I Timoteo 5:17
      (2) Negativo, 4:3
   b. para (*pros*) exhortar
   c. para (*pros*) corrección
   d. para (*pros*) educar (disciplina infantil; cf. Hebreos 12:5, 7-8, 11) en justicia
   e. para que (*hina*) el hombre de Dios sea adecuado (3:17)
   f. Equipado para (*pros*) toda buena obra (3:17)

El término "Escritura" siempre se refiere al Antiguo Testamento, que funciona para "santificación", pero no para "justificación" (cf. Gálatas 3). La "Salvación" es en Cristo por medio de la fe (cf. v.14). Ambos versículos son dos diferentes aspectos de la "Gran Comisión":
1. Hacer discípulos (Mateo 28:19)
2. Enseñándoles (Mateo 28:20)

¡Tienen que ir juntos! ¡La meta es la madurez (ser como Cristo)!

- "…en la justicia" Vea el Tópico Especial en Tito 2.2.

3:17 "a fin de que…" Es una CLÁUSULA DE PROPÓSITO (ej. *hina*), que debe traducirse como "para que".

- "…esté enteramente" El término sólo aparece aquí en el Nuevo Testamento. Significa "completo, capaz, eficiente o enteramente para el otro".

- "…capacitado" "Adecuado" (*ortios*) y "equipado" (*exorlezo*) son sinónimos usados para "equipar a alguien para la tarea asignada" (cf. Efesios 4:12). Se refiere a la madurez en el uso de los dones (ej. "ser como Cristo), dada por el Espíritu por medio de las Escrituras (v.16). La salvación viene mediante la obra de Cristo y la respuesta humana de fe y confianza (cf. v.15).

- "…para toda buena obra" ¡Dios nos equipa (cf. 2:21) para lo que nos llama a hacer (cf. Efesios 2:10)!

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿A qué se refiere la frase "últimos días"?
2. ¿A qué clase de falsos maestros se refiere Pablo? Describa sus creencias
3. Según los vv.10-11, enumere nueve (9) cosas que Pablo le solicita a Timoteo emular.
4. ¿Qué dicen los vv. 15-17 sobre la inspiración?
5. ¿Cómo la palabra viviente, Jesús, se relaciona con la palabra escrita, la Biblia (?

II Timoteo 4

División por Párrafos en las Traducciones Modernas

UBS[4]	NKJV	NRSV	TEV	NJB
Última exhortación a Timoteo	Predicar la palabra	El Pastor y la grey	Últimas instrucciones	Reto solemne
(3:10-4:8)		(2:14-4:5)	(3:10-4:8)	
4:1-5	4:1-5	3:10-4:5	3:10-4:5	4:1-5
4:6-8	La despedida de Pablo	Exhortaciones finales		Pablo en el ocaso de su vida
	4:6-8	4:6-8	4:6-8	4:6-8
Instrucciones permanentes	El Apóstol abandonado		Palabras personales	Consejo final
4:9-15	4:9-16	4:9-15	4:9-13	4:9-15
			4:14-15	
4:16-18	El Señor es fiel	4:16-18	4:16-18	4:16-18
	4:17-18			
Saludos finales	Venga antes del invierno		Saludos finales	Despedida y buenos deseos
4:19-22	4:19-21	4:19-21	4:19-21a	4:19-4:21a
			4:21b	4:21b
	Despedida			
	4:22	4:22	4:22a	4:22
			4:22b	

CICLO DE LECTURA TRES (de "La Guía para una buena lectura de la Biblia" p. v)
SIGUIENDO LA INTENCIÓN ORIGINAL DEL AUTOR A NIVEL DE PÁRRAFO

Esto es un comentario guía de estudio, que significa que tú eres el responsable para tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en la luz propia. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridades en esta interpretación y no debe sustituirse por ningún comentario.

Lea el capítulo de una sola vez. Identifique los temas. Compare las divisiones de tema con las cinco traducciones modernas. Las divisiones de los párrafos no son inspiradas, pero son la clave para seguir la intención original del autor, que es el elemento central de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo, etc.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:1-5

[1]En presencia de Dios y de Cristo Jesús, que ha de venir en su reino y que juzgará a los vivos y a los muertos, te doy este solemne encargo: [2]Predica la Palabra; persiste en hacerlo, sea o no sea oportuno; corrige, reprende y anima con mucha paciencia, sin dejar de enseñar. [3]Porque llegará el tiempo en que no van a tolerar la sana doctrina, sino que, llevados de sus propios deseos, se rodearán de maestros que les digan las novelerías que quieren oír. [4]Dejarán de escuchar la verdad y se volverán a los mitos. [5]Tú, por el contrario, sé prudente en todas las circunstancias, soporta los sufrimientos, dedícate a la evangelización; cumple con los deberes de tu ministerio.

4:1 "…te doy este solemne encargo" Pablo continua exponiendo su tarea a Timoteo, y le exhorta a actuar (I Timoteo 5:21; 6:13; II Timoteo 2:14; 4:1). ¡Recuerde que ésta es la última carta de Pablo antes de su martirio (a fines del 67 o inicios del 68 d.C)!

"En presencia de Dios y de Cristo Jesús…" La forma gramatical une al Padre y al Hijo de modo que se enfatiza la igualdad (vea el Tópico Especial "La Trinidad", en Tito 3:6). Los líderes de la iglesia viven y sirven en la presencia de Dios y Su Cristo.

- "…que juzgará" Es el título veterotestamentario para YHWH y su función primordial, utilizados para Jesús, con lo cual se demuestra su total deidad (cf. Mateo 25:31ff; Hechos 10:42; 17:31; Romanos 2:16; I Pedro 4:5). Al igual que Cristo es el agente del Padre en la creación (cf. Juan 1:3; I Corintios 8:6; Colosenses 1:16; Hebreos 1:2), así mismo, lo será en el Juicio.

- "…a los vivos y a los muertos" Se refiere al juicio de Jesús sobre toda la creación consciente (cf. Filipenses 2:10). La misma frase aparece en Hechos 10:42; I Pedro 4:5. Para la Segunda Venida, algunos estarán vivos (cf. I Tesalonicenses 4:13-18); unos, con el Señor (cf. II Corintios 5:8); y otros, en el Hades (cf. Apocalipsis 4:23; Lucas 16:23).

TOPICO ESPECIAL: ¿DÓNDE ESTAN LOS MUERTOS?

I. Antiguo Testamento
   A. Todos los seres humanos van al *Sheol* (no hay certeza de su etimología), el cual es una forma para referirse a la muerte o a la tumba, sobre todo en la literatura sapiencial y en Isaías. En los textos veterotestamentarios era un lugar oscuro, de existencia consciente; pero sin alegría (Job 1':21-22; 38:17; Salmo 107:10, 14).
   B. Caracterización del *Sheol*
      1. Está asociado con el juicio de Dios –fuego- (Deuteronomio 32:22).
      2. Se relaciona con el castigo aún antes del Día del Juicio (Salmo 18:4-5).
      3. Se relaciona con *abadon* (destrucción), en la que Dios también está presente (Job 26:6; Salmos 139:8; Amos 9:2).
      4. Se refiere a "la fosa" –tumba- (Salmo 16:10; Isaías 14:15; Ezequiel 31:15-17)
      5. Los malos descienden vivos al *Sheol* (Números 16:30, 33; Salmo 55:15).
      6. Con frecuencia es personificado como un animal con una boca enorme (Números 16:30; Isaías 5:14; 14:9; Habacuc 2:5).
      7. Allí las personas son llamadas *shades* (Isaías 14:9-11).

II. El Nuevo Testamento
   A. El término hebreo *Sheol* es traducido al griego como *Hades* (el mundo invisible)
   B. El *Hades* se caracteriza por:
      1. Estar relacionado con la muerte, Mateo 16:18
      2. Estar unido a la muerte, Apocalipsis 1:18; 6:8; 20:13-14
      3. Frecuentemente es similar a un lugar de permanente castigo (*Gehena*), Mateo 11:23 (cita del Antiguo Testamento); Lucas 10:15; 16:23-24.
   C. La opinión de los rabinos posiblemente está dividida:
      1. Existe un área para los justos llamada *paraíso* (realmente es otro nombre para el cielo, 2 Corintios 12:4; Apocalipsis 2:7); Lucas 23:43.

2. También hay otro sector para los malos llamada *Tartarus* (II Pedro 2:4), que es un lugar de espera para los ángeles malos (Génesis 6; I Enoc).

D. *Gehena*

1. Concreta la frase veterotestamentaria “el valle de los hijos de Hinon” (al sur de Jerusalén). Era un lugar de adoración mediante sacrificios infantiles para el dios fenicio del sol, Malec, (2 Reyes 16:3; 21:6; 2 Corintios 28:3; 33:6) y prohibido en Levítico 18:21; 20:1-5.
2. Jeremías lo transformó de un sitio de adoración pagana al sitio del Juicio de YHWH (Jeremías 7:32; 19:6-7), llegando a representar el Juicio Final en I Enoc 90:26-27; Sib. 1:103.
3. Los judíos contemporáneos de Jesús estaban tan horrorizados por la participación de sus ancestros en la adoración pagana donde practicaba el sacrificio infantil que convirtieron este lugar en un basurero para Jerusalén. Muchas de las metáforas de Jesús sobre el Juicio Final utilizan esta tierra llena de fuego, humo, gusanos, hedor, etc. Marcos 9:44, 46. El término gehena es utilizado solamente por Jesús, con excepción de Santiago 3:6.
4. Uso de Jesús del término *Gehena*:
   a. Fuego, Mateo 5:22, 18:9; Marcos 9:43.
   b. Permanente, Marcos 9:48 (Mateo 25:46).
   c. Lugar de destrucción corporal y espiritual (del cuerpo y del alma), Mateo 10:28.
   d. Sinónimo de *Sheol*, Mateo 5:29-30; 18:9.
   e. Caracteriza a los malos como “hijos del infierno”, Mateo 23:15.
   f. Es el resultado de un veredicto judicial, Mateo 23:33; Lucas 12:5.
   g. El concepto de *Gehena* es paralelo al de la segunda muerte (Apocalipsis 2:11; 20:6, 144) o al lago de fuego” (Mateo 13:42, 50; Apocalipsis 19:20; 20:10, 14-15; 21:8). Es posible que “el lago de fuego llegue a ser un lugar de habitación permanente para los seres humanos (del *Sheol*) y los ángeles malos (de torturas, 2 Pedro 2:4; Judas v.6 –o el abismo-; Lucas 8:31; Apocalipsis 9:1-10; 20:1. 3).
   h. No fue asignado para los seres humanos, sino para Satanás y sus ángeles, Mateo 25:41.

E. Es posible debido al traslape entre *Sheol*, *Hades* y *Gehena* que:

1. Originalmente todos los humanos fueran al *Sheol*/*Hades*
2. Allí su experiencia (buena/mala) será exacerbada después del Día del Juicio, que para los malos resulta ser el mismo lugar. Por eso la versión inglesa del Rey Jaime (KJV) traduce el término hades como tumba; y gehena, como infierno.
3. El único texto del Nuevo Testamento que menciona el tormento antes del Juicio es la parábola de Lucas 18:19-31 (Lázaro y el Hombre rico). El *Sheol* también es descrito como el actual lugar de tormento (Deuteronomio 32:22; Salmo 18:1-5); sin embargo, no se puede establecer una doctrina sobre una parábola.

III. El Estado intermedio entre la muerte y la resurrección

A. El Nuevo Testamento no enseña la “inmortalidad del alma”, que es uno de los puntos de vista primitivos en torno a la vida después de la muerte:

1. El alma humana existió antes de la vida física.
2. El alma humana es eterna, permanece antes y después de la muerte física.
3. Frecuentemente, el cuerpo mortal es visto como una prisión; y la muerte, como un retorno al estado pre-existente.

B. El Nuevo Testamento da a entender lo siguiente acerca del estado del cuerpo desmembrado entre la muerte y la resurrección:

1. Jesús habla de una separación entre el cuerpo y el alma, Mateo 10:28.
2. Abraham puede tener un cuerpo ahora, Marcos 12:26-27; Lucas 16:23.
3. Moisés y Elías tienen un cuerpo físico en la transfiguración, Mateo 17.
4. Pablo afirma que en la Segunda Venida, las almas con Cristo serán las primeras en conseguir sus nuevos cuerpos, 2 Tesalonicenses 4:13-18.
5. Pablo afirma que los creyentes obtendrán sus nuevos cuerpos espirituales el día de la Resurrección, I Corintios 15:23, 52.
6. Pablo afirma que los creyentes no van al *Hades*, sino que desde la hora de su muerte están con

Jesús, II Corintios 5:6, 8; Filipenses 1: 23. Jesús venció a la muerte y tomó a los justos para ir al cielo con él, I Pedro 3:18-22.

IV. El Cielo

A. En la Biblia, el término es usado en tres sentidos

1. La atmósfera sobre la tierra, Génesis 1:1, 8; Isaías 42:5; 45:18.
2. Los cielos estrellados, Génesis 1:14; Deuteronomio 10:14; Salmo 148:4; Hebreos 4:14; 7:26.
3. El lugar del trono de Dios, Deuteronomio 10:14; I Reyes 8:27; Salmo 148:4; Efesios 4:10; Hebreos 9:24 –tercer cielo, II Corintios 12:2-.

B. La Biblia no revela mucho sobre la vida después de la muerte; quizá debido al hecho de que la Humanidad caída no tiene ni la forma ni la capacidad de poder entenderlo (I Corintios 2:9).

C. El cielo es al mismo tiempo un lugar (Juan 14:2-3) y una persona (II Corintios 5:6, 8). También puede ser el Jardín del Edén restaurado (Génesis 1-2; Apocalipsis 21-122). La tierra será limpia y restaurada (Hechos 3:21; Romanos 8:21; 2 Pedro 3:10). La imagen de Dios (Génesis 1:26-27) ha sido restaurada en Cristo, y nuevamente es posible la íntima comunión del Jardín del Edén. Sin embargo esto pudiera ser una metáfora (el cielo como una gran ciudad de forma cuadrada), y no en sentido literal. En I Corintios 15 se describe la diferencia entre el cuerpo físico y el cuerpo espiritual, como lo es la semilla a la planta madura. ¡También en I Corintios 2:9 –una cita de Isaías 64:4; 65:17- está la gran promesa y esperanza de que cuando le veamos seremos como Él! (I Juan 3:2).

V. Recursos útiles

A. William Hendriksen. “La Biblia y la vida después de la muerte”.

B. Maurice Rawlings. “Más allá de la puerta de la muerte”.

- “…por su aparición” Textualmente esto significa *epifanía*. Implica la idea de “brillantez, resplandor, esplendor o gloria”. Puede reflejar el concepto veterotestamentario de la presencia de Dios en la *Shekinah*, nube de gloria que acompañó a Israel durante la peregrinación por el desierto, según el Éxodo. Es un término característico de las Cartas Pastorales para la Segunda Venida (cf. I Timoteo 6:14; II Timoteo 1:10; 4:1, 8; Tito 2:11, 13; 3:4; II Tesalonicenses 2:8). Vea el Tópico Especial en Tito 2:13.

Pablo exhorta a Timoteo para hacer ciertas cosas a la luz de la realidad del día del Juicio/día de Resurrección. La intención de la Segunda Venida es motivar a los creyentes de todas las edades, aunque será una realidad sólo para una generación. ¡Los creyentes deben vivir cada día como si fuera o pudiese ser el último!

- “…su reino” Se refiere al reino de Dios ahora en los corazones de los creyentes, que será consumado sobre toda la Creación (cf. Mateo 6:10). Nuevamente, el reino de Dios aquí hace referencia a Jesucristo, quien es descrito en sus tres funciones escatológicas: (1) juez; (2) el que viene; y (3) el rey.

TÓPICO ESPECIAL: EL REINO DE DIOS

En el Antiguo Testamento, YHWH era considerado el Rey de Israel (I Samuel 8:7; Salmos 10:16; 24:7-9; 29:10; 44:4; 89:18; 95:3; Isaías 43:15; 44:4, 6), y el Mesías como su rey ideal (Salmos 2:6; Isaías 9:6-7; 11:1-5). Con el nacimiento de Jesús en Belén (6-4 a.C.), el reino de Dios entró en las historia de la Humanidad para redención y con poder renovado (Nuevo Pacto, Jeremías 31:31-34; Ezequiel 36:27.36). Juan el Bautista proclamó la cercanía del reino (Mateo 3:2; Marcos 1:15). Evidentemente Jesús enseño que el reino estaba presente en él y en sus enseñanzas (Mateo 4:17, 23; 9:35; 10:7; 11: 11-12; 12:28; 16:19; Marcos 12:34; Lucas 10:9, 11; 11:11-20; 12:31-32; 16:16; 17:21). Por tanto, el reino es también futuro (cf. Mateo 16:28; 24:14; 26:29; Marcos 9:1; Lucas 21:31; 22:16, 18).

En los paralelos de los Evangelios Sinópticos de Marcos y Lucas encontramos la frase “el reino de Dios”. El tema común de las enseñanzas de Jesús involucra el reinado actual de Dios en los corazones humanos, que algún día será consumado en toda la tierra. Esto se refleja en la oración de Jesús, en Mateo 6:10. Mateo, quien escribió a los judíos, optó por una frase que no utilizara el nombre de Dios (“el reino de los cielos”); mientras Marcos y Lucas, que redactaron para los gentiles, usaron la designación común donde aparece el nombre de la deidad.

Esta es una frase clave en los Evangelios Sinópticos. El primer y último sermón de Jesús, y en general, la mayoría de las parábolas abordan el tema. ¡Se refiere al reinado de Dios presente en los corazones humanos ahora! Es raro que Juan use la frase dos veces solamente –y nunca en las parábolas de Jesús-. En el Evangelio joanino "vida eterna" es la metáfora clave.

En esta frase, la tensión es causada por las dos venidas de Cristo. El Antiguo Testamento se enfoca sólo en la venida del Mesías de Dios –una venida gloriosa y militar para juicio-; pero el Nuevo Testamento enseña que llegó la primera vez como el Siervo Sufriente de Isaías 53 y el rey humilde de Zacarías 9:9. Las dos edades judías –la edad de maldad y la de justicia- se entrecruzan. Actualmente Jesús reina en los corazones de los creyentes, pero un día reinará sobre toda la creación. ¡Él vendrá tal como lo predijo el Antiguo Testamento! Los creyente viven en "el ya pero todavía no" del reino de Dios (Gordon D. Fee y Douglas Stewart, "Cómo leer la Biblia con todo su valor", pp. 131-134.)

4:2 "Predica la Palabra…" Es el primero de una serie de nueve IMPERATIVOS AORISTOS. Nuestro mensaje (logos) es Jesús (cf. Colosenses 4:3). ¡Él es el Evangelio" ¡Él es la Palabra! (Juan 1:1).

- "…persiste en hacerlo, sea o no sea oportuno" Es un IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. Literalmente significa "a tiempo" (*eukairōs*) o "fuera de tiempo" (*akairōs*). Esto describe la "Gran Comisión" del Cristianismo (cf. mateo 28:18-20; Lucas 24:46-47; Hechos 1:8). ¡Cuando tengas dudas debes compartir el Evangelio! ¡Es lo más apropiado siempre!

- "…corrige" Textualmente significa "poner a prueba para así probar" (cf. I Timoteo 5:20; Tito 1:13; 2:15).

- "…reprende" Es otro IMPERTIVO AORISTO ACTIVO (cf. Lucas 17:3; 23:40).

- "…anima" Otro IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. Tiene la misma raíz que "motivar". Redargüir o exhortar sin motivación ni paciencia no es cristiano (cf. 3:10; I Timoteo 1:16).

- "…con mucha paciencia" Vea la nota en I Timoteo 1:16.

4:3 "Porque llegará el tiempo…" Esto muestra el día de Pablo, en cierto sentido, cada día y de manera particular, es el último (cf. 3:1; I Timoteo 4:1-2).

- "…no van a tolerar la sana doctrina" Muchos términos de las Cartas Pastorales aparecen en los escritos de Lucas. Es probable que el Apóstol usase a Lucas como el amanuense que escribió estas cartas. El término "sano" significa "saludable", y generalmente es utilizado por Lucas (cf. Lucas 5:31; 7:10; 15:27; etc.). En las Cartas Pastorales, es una descripción muy común para la doctrina y la fe (cf. Timoteo 4:6; 6:3; II Timoteo 1:13; 4:8; Tito 1:9, 13; 2:2, 8).

- "…que les digan" La frase se relaciona con los falsos maestros (cf. v.4) y sus seguidores. ¡Oyen únicamente lo que quieren!

- "…se rodearán de maestros" Sólo querían oír:

1. Aquello que concordaba con sus ideas (cf. Jeremías 5:31)
2. Lo novedoso y especulativo
3. A muchos y diversos maestros (siempre hay que asistir a un nuevo taller)

4:4 "Dejarán de escuchar…" El primer término se aplica a la "perversión", en Tito 1:14 (cf. II Tesalonicenses 2:11) o a la "deserción", en II Timoteo 1:15. El segundo, se usa con frecuencia en las Cartas Pastorales (cf. I Timoteo 1:6; 5:15; 6:20; II Timoteo 4:4); ambos se relacionan con el concepto veterotestamentario de gobernar con justicia –como una línea recta-; todos los términos usados para el pecado provienen de la misma raíz. ¡Estos falsos maestros se apartaban de la sana doctrina, transformándola en mitos!

- "…la verdad" Vea el Tópico Especial en I Timoteo 2:4.

- "…las novelerías" El concepto se utiliza con frecuencia en las Cartas Pastorales (cf. I Timoteo 1:4; 4:7; Tito 1:14; 3:9; II Pedro 1:16).

1. Los aeones gnósticos (niveles angelicales entre el dios bueno y alto y los seres espiritualmente menores, que serían la materia).
2. Las genealogías mesiánicas judías
3. Algunos evangelios apócrifos

Para una buena discusión de los distintos significados de "mito" y sus connotaciones, vea a G.B. Caird "El Lenguaje y las Metáforas Bíblicas", pp. 219-242.

4:5 Hay otro contraste entre las acciones de Timoteo y las de los falsos maestros.

NASB	**"Sé sobrio en todo"**
NKJV	**"Está vigilante en todas las cosas"**
NRSV	**"Siempre está sobrio"**
TEV	**"Mantenga el control en todas las circunstancias"**
NJB	**"Debe estar firme en todo tiempo"**

Es un IMPERATIVO PRESENTE ACTIVO. No se refiere a la abstinencia de vino, sino al control del temperamento. Vea la nota completa en I Timoteo 3:2.

NASB	**"Soporta las dificultades"**
NKJV	**"Soporta aflicciones"**
NRSV, TEV	**"Soporta el sufrimiento"**

En este párrafo, hay una serie de tres IMPERATIVOS AORISTOS ACTIVOS. El término aparece tres veces en II Timoteo (cf. 1:8; 2:3, 9; 4:5). Se refiere a la persecución y la escasez provocada por esta intromisión en el ministerio de evangelización.

- "…dedícate a la evangelización" Es el segundo IMPERATIVO AORISTO ACTIVO del párrafo. El SUSTANTIVO "evangelista" aparece sólo tres veces en el Nuevo Testamento:

1. En el texto de las siete hijas de Felipe (cf. Hechos 21:8)
2. Para un líder local de la Iglesia con dones (cf. Efesios 4:11)
3. Y aquí

El término "evangelio" (*evangeliōn*) literalmente significa "buenas nuevas". Un evangelista (*evangelistēs*) es alguien que comparte el Evangelio. Ser evangelista es un don espiritual dentro de la iglesia (cf. Efesios 4:4), y el Evangelio es responsabilidad de todo creyente (cf. I Pedro 3:15; Colosenses 4:6), quienes no sólo deben cumplir con el mandato de Jesús (cf. Mateo 28:18-20; Lucas 24:47; Hechos 1:8), sino vivirlo en su día a día.

- "…cumple con los deberes de tu ministerio" Es el tercer IMPERATIVO AORISTO ACTIVO. El ministerio del Evangelios sin evangelización no es un ministerio integral (cf. Colosenses 4:17). La evangelización es el corazón de Dios, el propósito del sacrificio de Cristo, y la principal tarea del Espíritu.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:6-8
[6]Yo, por mi parte, ya estoy a punto de ser ofrecido como un sacrificio, y el tiempo de mi partida ha llegado. [7]He peleado la buena batalla, he terminado la carrera, me he mantenido en la fe. [8]Por lo demás me espera la corona de justicia que el Señor, el juez justo, me otorgará en aquel día; y no sólo a mí, sino también a todos los que con amor hayan esperado su venida.

4:6 "Yo, por mi parte, ya estoy a punto de ser ofrecido como un sacrificio…" Es un INDICATIVO PRESENTE PASIVO. La frase aparece en Filipenses 2:17, relacionada con un sacrificio veterotestamentario de vino (cf. Éxodo 29:40; Números 15:4-7, 9-10; 28:7, 10, 14-15, 24). Pablo comprendió su vida como un sacrificio a Cristo.

- **"…y el tiempo de mi partida ha llegado"** Es un INDICATIVO PRESENTE ACTIVO. El término "análisis" (de donde derivan la palabra "análisis" en inglés/español) aparece sólo aquí en el Nuevo Testamento, pero su forma VERBAL se usa varias veces para referirse a un barco que es soltado de su amarradero (cf. Lucas 12:36). Metafóricamente, en Filipenses 1:23 se aplica a la muerte. Fue la última carta escrita por Pablo antes de ser decapitado entre el 67-68d.C. (Nerón se suicidó en el 68 d.C.).

4:7 "He peleado la buena batalla…" Es el primero de tres INDICATIVOS PERFECTOS MEDIO. Pablo usaba las metáforas deportivas (I Corintios 9:27; Filipenses 3:13-14) y militares (cf. Efesios 6:10-18) para describir su ministerio. Siempre animó a Timoteo a imitarle (cf. I Timoteo 1:18; 6:12) en todo.

- **"…he terminado la carrera"** Es el segundo INDICATIVO PERFECTO ACTIVO. Pablo sabía que su muerte era inminente. Se cumplió así la profecía de Ananías en Hechos 9:15 (cf. Hechos 26:32). Había predicado a todas las clases sociales y ahora al César.

- **"…me he mantenido en la fe"** Es otro INDICATIVO PERFECTO ACTIVO. Se refiere a: (1) la doctrina, (2) la fidelidad, y (3) es una metáfora deportiva para guardar los mandamientos.

4:8 "…la corona de justicia" Esto se refiere a: (1) no a la nuestra, sino a la justicia que Cristo ha dado, y/o (2) el estilo de vida de los creyentes como el Suyo. El término se relaciona con la corona de laureles de los atletas victoriosos. El nombre inglés/español "Esteban" se deriva de esta palabra griega. Al creyente se le asignan varias coronas en el Nuevo Testamento:

1. Una corona imperecedera (I Corintios 9:25)
2. Una corona de justicia (II Timoteo 4:8)
3. Una corona de vida (Santiago 1:12; Apocalipsis 4:8)
4. Una corona de gloria (I Pedro 5:4)
5. Una corona de oro (Apocalipsis 4:4)

Vea el Tópico Especial "La Justicia", en Tito 2:12.

- **"…que el Señor, el juez justo"** El término "Señor" puede referirse a YHWH porque se le identifica como "juez" (cf. Génesis 18:25; Salmos 5:6; 94:2; Joel 3:12; Hebreos 12:22; Santiago 4:12) o a Jesús dado que en el juicio se refiere a su "presencia" (cf. 1:10; 4:1, 8; I Timoteo 6:14; Tito 2:13). YHWH ha nombrado Juez a Jesús (cf. Mateo 25:31-46; Hechos 17:31; II Corintios 5:10. Vea la nota en el 4:1).

- **"…me otorgará en aquel día"** Tiene una orientación hacia el fin de los tiempos (escatológica) (cf. 1:18; 4:1). Aparentemente, Pablo creía que los creyentes estarían con el Señor tras la muerte (cf. II Corintios 5:8), pero el compañerismo y la recompensa integral nos esperan en el día de resurrección (cf. I Tesalonicenses 4:13-18).

- **"…sino también a todos los que con amor hayan esperado su venida"** Se refiere a la Segunda Venida como el deseo anticipado de los creyentes. No causa temor. ¡Es una señal para el verdadero cristiano!

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:9-15
9 Haz todo lo posible por venir a verme cuanto antes, 10 pues Demas, por amor a este mundo, me ha abandonado y se ha ido a Tesalónica. Crescente se ha ido a Galacia y Tito a Dalmacia. 11 Sólo Lucas está conmigo. Recoge a Marcos y tráelo contigo, porque me es de ayuda en mi ministerio. 12 A Tíquico lo mandé a Éfeso. 13 Cuando vengas, trae la capa que dejé en Troas, en casa de Carpo; trae también los libros, especialmente los pergaminos. 14 Alejandro el herrero me ha hecho mucho daño. El Señor le dará su merecido. 15 Tú también cuídate de él, porque se opuso tenazmente a nuestro mensaje.

4:9 "Haz todo lo posible por venir a verme cuanto antes…" Pablo estaba solo (cf. v.21; Tito 3:12) y posiblemente tenía problemas visuales (cf. II Corintios 12:7), por lo que fue difícil quedarse sin compañía.

4:10 "…Demas, (…) me ha abandonado" El contexto histórico del Apóstol es la prisión, quizás pronto sería decapitado, y puede por ello explicar la acción de Demas. No queda claro cómo el haber abandonado a Pablo se relaciona con su fe en Cristo.

- **"…por amor"** El VERBO aquí (PARTICIPIO AORISTO ACTIVO) es *agapē*o. El verbo *agapē*o y *fileo* son sinónimos en el Nuevo Testamento (fíjese en Juan 3:35; 5:20; 11:3, 5).

- **"…a este mundo"** Literalmente significa "la era presente". Vea el Tópico Especial en I Timoteo 6:17. Demas prefirió lo inmediato sobre lo eterno. La atracción del mundo es muy fuerte, pero es transitorio (cf. I Juan 2:15-17).

- **"…se ha ido a Tesalónica"** Compare con Filemón v.24; Hechos 20:4. Aristarco y posiblemente Demas eran de Tesalónica.

- **"…Crescente se ha ido a Galacia"** Hay una variante en el manuscrito griego que implica el destierro de Crecente:

1. Las provincias romanas de Asia Menor (Turquía occidental) de Galacia (cf. MSS A, D, F, G).
2. El ser de Francia llamado entonces Galia (Galacia; cf. MSS א, C)
3. Galilea, en Palestina (cf. la Vulgata, y las versiones copta y armenia)

La cuarta edición de las Sociedades Bíblicas (UBS[4]) del "Griego del Nuevo Testamento" contiene "Galacia" (No.1), y da una calificación "B" (casi seguro). Si es la segunda, apoyaría el hecho de que Pablo visitó el Mediterráneo oriental.

- **"…Tito a Dalmacia"** Era uno de los fieles delegados apostólicos de Pablo (cf. II Corintios 3:2; 7:6; 12-21; 8:6, 16, 23; 12:18); Gálatas 2:1, 3; Tito 1:4). Dalmacia era una provincia romana al sur de Ilirio, lo que antes fue Yugoslavia). Al norte de Macedonia. Pablo predicó allí en Hechos 20:1. Esta asignación es lo último que sabemos de Tito en el Nuevo Testamento.

4:11 "…Lucas" Fue un médico gentil (cf. Colosenses 4:14; Filemón v.24, y en la sección del "nosotros" de Hechos). Es posible que el término "cirujano" pueda significar simplemente "educado". Es el único autor no judío del Nuevo Testamento (ej. el Evangelio de Lucas, Hechos, y posiblemente el amanuense de las Cartas Pastorales).

- **"…Marcos"** Es Juan Marcos, en cuya casa celebraron la Última Cena (cf. Hechos 12:12). Acompañó a Pablo y a Bernabé en el primer viaje misionero, pero por alguna razón abandonó el equipo (cf. Hechos 15:38). Pablo y Bernabé discutieron sobre la incorporación de Marcos al segundo viaje misionero, lo que produjo equipos misioneros separados (cf. Hechos 15:36-41). Posteriormente, Pablo y Marcos se reconciliaron (cf. Colosenses 4:10).

4:12 "…Tíquico" Éfeso fue la ciudad y la iglesia donde Pablo pasó más tiempo e invirtió más esfuerzo. Timoteo estaba en Éfeso cuando Pablo escribió I Timoteo. Tíquico era el mensajero de confianza del Apóstol (cf. Hechos 20:4; Colosenses 4:7; Efesios 6:21; tito 3:12), y fue quien probablemente llevó II Timoteo a Pablo, y el supuesto relevo de Timoteo.

4:13 "…la capa" Era una pieza de vestir, grande y pesada, usada como túnica y bolso de dormir durante el invierno.

- **"…Troas"** Fue una ciudad puerto en las costas de la moderna Turquía. Era el lugar de la "visión de Macedonia" descrita en Hechos 16:6-10. Aparentemente, en algún momento Pablo estableció obra allí.

- **"…trae también los libros, especialmente los pergaminos"** Aún Pablo sintió la necesidad de estudiar y leer. Los "pergaminos" se refieren al cuero curado de animal usado para escribir. Su nombre deriva de la ciudad de Pérgamo donde fue inventado. Era un material muy caro, pero perdurable donde se podía escribir. Posiblemente se refiere a los rollos del Antiguo Testamento. "Los libros" podría señalar las cartas o documentos legales; sin embargo, todo es pura especulación.

4:14 "Alejandro…" Era un nombre común, por tanto, no estamos seguro si se trata de:

1. La misma persona mencionada en Hechos 19:33-34
2. El falso maestro de I Timoteo 1:20, igual que Himeneo

3. Otro Alejandro desconocido.

4:15 "…El Señor le dará su merecido" Esto es un principio espiritual. Dios es ético y moral, y así mismo su creación. Los seres humanos chocan contra el estándar de Dios. Cosechamos lo que sembramos lo cual es cierto para los creyentes, (pero no afecta la salvación) e incrédulos (cf. Job 34:11; Salmos 28:4; 62:12; Proverbios 24:12; Eclesiastés 12:14; Jeremías 17:10; 32:19; mateo 16:27; 25:31-46; Romanos 2:6; 14:12; I Corintios 3:8; Gálatas 6:7-10; II Timoteo 4:14; I Pedro 1:17; Apocalipsis 2:23; 20:12; 22:12).

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:16-18

16 En mi primera defensa, nadie me respaldó, sino que todos me abandonaron. Que no les sea tomado en cuenta. 17 Pero el Señor estuvo a mi lado y me dio fuerzas para que por medio de mí se llevara a cabo la predicación del mensaje y lo oyeran todos los paganos. Y fui librado de la boca del león. 18 El Señor me librará de todo mal y me preservará para su reino celestial. A él sea la gloria por los siglos de los siglos. Amén.

4:16 "En mi primera defensa…" Del término griego *apología* obtenemos la palabra inglesa/española "apología". Se utilizaba con el sentido de defensa legal (cf. Hechos 19:33; 22:1; 26:1-2, 24). Pablo se defendió, explicó y proclamó el Evangelio en varias situaciones legales, tanto en Palestina como en Roma (cf. Hechos 9:15).

- "…nadie me respaldó, sino que todos me abandonaron" Esto explica el v.10. Así como el temor se apoderó de los seguidores de Jesús tras su arresto, igual sucedió con los ayudantes de Pablo que empezaron a temer y a abandonarle (ej. Demas). En el sistema judicial romano de los días de Pablo siempre hubo una investigación preliminar de los cargos antes de efectuar el juicio formal. Aparentemente durante este procedimiento legal nadie testificó a favor del Apóstol.

Hay una variante en el griego, posiblemente relacionada con el tiempo verbal:

1. MSS A, C, $D^{2,3}$, F, G, L.
2. AORISTO (MSS א, D^{xx} –en el texto de la UBS^{4}-) Bruce Metzger en su "Comentario Textual" (p.649) indica que esta misma confusión aparece en los vv. 10,13, 20.

- "…Que no les sea tomado en cuenta" Pablo repite las palabras de Jesús desde la cruz (cf. Lucas 23:34) y las de Esteban en Hechos 7:60, pero observe la frase explicativa en el v.14.

4:17 "Pero el Señor estuvo a mi lado…" En Mateo 28:20, Jesús prometió estar con nosotros. Pablo usa el mismo verbo al sentirse animado por una presencia sobrenatural en Hechos 23:11; 27:23 (fíjese también en Hechos 18:8).

-"…y me dio fuerzas" Con frecuencia Pablo señala que Cristo le fortalece (cf. Efesios 3:16; Filipenses 4:13; Colosenses 1:11; I Timoteo 1:12; II Timoteo 2:1).

- "…para que por medio de mí se llevara a cabo la predicación" Pablo fue enviado como apóstol a los gentiles (cf. Hechos 9:15; 22:21; 23:11; 26:17; Romanos 1:5; 11:13; 15:16; Gálatas 1:16; 2:7; Efesios 3:1-8; I Timoteo 2:7).

- "…Y fui librado de la boca del león" Pablo era un ciudadano romano, y no podía ser entregado para ser devorado por las bestias salvajes. Esta podría ser una frase veterotestamentaria para indicar que: (1) Dios les librará de la muerte o (2) Dios les enviará a ella. Lea Salmos 7:2; 22:21; 35:17. Probablemente la primera sentencia de Pablo finalizó sin ningún veredicto. En el Nuevo Testamento, la gente algunas veces es descrita como animales:

1. Mateo 10:16
   a. Para los creyentes: ovejas, culebras y palomas
   b. Para los incrédulos: lobos
2. Lucas 13:32 (Herodes como un zorro)

3. Mateo 15:26; Filipenses 3:2; II Pedro 2:22; Apocalipsis 22:15 (los perros identifican a los gentiles, a los falsos maestros y a los incrédulos).

4:18 "El Señor…" En este versículo (y en el v.14), puede relacionarse con YHWH, pero en el v.17 (y en el v.1) se refiere a Jesús, quien es la mejor opción para todas las referencias del capítulo 4.

NASB "Líbreme de toda mala acción"
NKJV "Líbreme de mala obra"
NRSV "Líbreme de todo mal ataque"
NJB "Líbreme de todo lo malo que haya en mi contra"

Pablo siempre supo que el Señor estuvo con él, para él y en él. También estaba consciente de que la oposición humana tenía origen satánico o demoníaco (cf. Efesios 6:10-19). ¡La proclamación del Evangelio siempre va acompañada por la oposición malvada! ¡Esto resulta más evidente y paradójico cuando se da al estar tan próxima la ejecución del Apóstol!

- "…me preservará para su reino celestial" Vea el Tópico Especial "Esta Edad y la Era Venidera", en II Timoteo 3:1.

- "…A él sea la gloria por los siglos de los siglos" Generalmente, Pablo utilizaba alguna doxología de alabanza (ej. dar buenos ejemplos; Romanos 11:36; Efesios 3:14-121).

- "…Amén" Vea el Tópico Especial en Tito 2:12.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:19-21
19 Saludos a Priscila y a Aquila, y a la familia de Onesíforo. 20 Erasto se quedó en Corinto; a Trófimo lo dejé enfermo en Mileto. 21 Haz todo lo posible por venir antes del invierno. Te mandan saludos Eubulo, Pudente, Lino, Claudia y todos los hermanos.

4:19 "…a Priscila y a Aquila" La dama –también llamada Priscila- aparece mencionada por primera vez en Hechos 18:18, 26; Romanos 16:3, y aquí. Su marido es mencionado por primera vez en Hechos 18:2; I Corintios 16:19; pudo haber sido mencionado primero, lo que resulta muy improbable ya que pertenecía a la nobleza romana, y más bien pudo haber sido la fuerte personalidad de la pareja. Eran fabricantes de tiendas de campaña (o curtidores de cuero), al igual que Pablo, y además buenos amigos y colaboradores en el Evangelio.

-"… Onesíforo" Vea la nota en el 1:16-18.

4:20 "Erasto" El mismo nombre es mencionado también en Hechos 19:22; Romanos 16:23, pero posiblemente no sea la misma palabra.

- "…a Trófimo lo dejé enfermo" Este hombre aparece mencionado en Hechos 20:4; 21:29, y posiblemente en II Corintios 8:19-22. ¡Hay tantas preguntas que quisiéramos hacer a los escritores del Nuevo Testamento! La sanidad divina es un tema en el que piensa todo creyente. En Hechos (cf. 19:12; 28:7-9), Pablo pudo sanarle, pero aquí, en II Corintios 12:7-10; Filipenses 2:25-30 no lo pudo hacer. ¿Por qué algunos son sanados y otros no? ¿Estará relacionado con la sanidad negada? Creo en un Padre sobrenatural y compasivo, que posee y realiza la sanidad física y espiritual, pero, ¿por qué esta situación de sanidad aparentemente presente y después verdaderamente ausente? No creo que se relacione con la fe humana, porque es evidente que Pablo tuvo fe (cf. II Corintios 12).

Creo que los milagros de sanidad y fe afirman la verdad y validez del Evangelio, y que todavía suceden en áreas del mundo donde se proclama por vez primera. Sin embargo, siento que Dios desea que andemos por fe y no por vista; además, la enfermedad física es permitida en la vida de los creyentes:

1. Como castigo temporal por el pecado
2. Como consecuencia de la vida en el mundo pecador
3. Par ayudar a los creyentes a moderarse físicamente

¡Mi problema es que no sé cuál de ellos sería la respuesta! MI oración es para que sea hecha la voluntad de Dios, no por falta de fe, sino como un esfuerzo sincero que ayude al Dios de gracia y compasión trabajar según su voluntad cada día.

- "…en Mileto" Era un puerto marítimo hacia el oeste del Asia Menor (Turquía occidental), al sur de Éfeso.

4:21 "Haz todo lo posible por venir antes del invierno…" Pablo estaba solo y posiblemente tenía problemas oculares. Durante el invierno la navegación se detenía, de manera que nadie podía llegar donde él después que iniciaban las tormentas de la estación (cf. Tito 3:21).

- ¡Nada se indica sobre estos creyentes en otras partes del Nuevo Testamento, pero Dios sí lo sabe! Hay una antigua tradición de la Iglesia (ej. la lista de los obispos romanos de Ireneo) que menciona a un hombre llamado "Linus", como líder de la iglesia en Roma hacia finales del 60-70 d.C.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO 4:22
22 El Señor esté con tu espíritu. Que la gracia sea con ustedes.

4:22 Probablemente esto fuese escrito por la propia mano de Pablo para autenticar la carta (cf. II Tesalonicenses 2:2; 3:17).

- "El Señor…" La NKJV tiene "el Señor Jesucristo", siguiendo a los MSS $\aleph^2$, C, D, K, L, P, la mayoría de los textos en minúscula y sus distintas versiones. La UBS^4 califica el texto más corto con una "B" (casi seguro), siguiendo las MSS $\aleph^{xx}$, F, G, y las antiguas versiones latinas y coptas. Obviamente que los escribas tuvieron alguna confusión con este título. MS contiene "el Señor Jesucristo", que también se encuentra en algunas versiones antiguas latinas y en la Vulgata. De hecho, de la última oración aparecen ocho formas en los manuscritos griegos (Metzger, Comentario Textual, p. 651).

- "…esté con tu espíritu" El PRONOMBRE "usted" es SINGULAR, ya que se refiere a Timoteo (cf. Filipenses v.25). En este caso, el término "espíritu" utiliza una e minúscula porque se aplica a Timoteo.

TOPICO ESPECIAL: EL ESPÍRITU (*PNEUMA*) EN EL NUEVO TESTAMENTO

El término griego para "espíritu" se usa de forma diferente en el Nuevo Testamento. He aquí algunos ejemplos y clasificaciones representativas:

A. Del Dios Trino
   1. Del Padre (cf. Juan 4:24)
   2. Del Hijo (cf. Romanos 8:9-10; II Corintios 3:17; Gálatas 4:6; I Pedro 1:11)
   3. Del Espíritu Santo (cf. Marcos 1:11; Mateo 3:16; 10:20; Juan 3:5-6, 8; 7:39; 14:17; Hechos 2:4; 5:9; 8:29, 35; Romanos 1:4; 8:11, 16; I Corintios 2:4; 10-11, 13-14; 12:7)
B. Como fuerza vital del ser humano
   1. De Jesús (cf. Marcos 8:12; Juan 11:33, 38; 13:21)
   2. De la Humanidad (cf. Mateo 22:43; Hechos 7:59; 17:16; 20:22; Romanos 1:9; 8:16; I Corintios 2:11; 5:3-5; 7:34; 15:45; 16:18; II Corintios 2:13; 7:13; Filipenses 4:23; Colosenses 2:5)
C. Del ámbito espiritual
   1. Seres espirituales
      a. Buenos (ej. ángeles; cf. Hechos 23:8-9; Hebreos 1:14)
      b. Malos (ej. demonios; cf. Mateo 8:16; 10:1; 12:43, 45; Hechos 5:16; 8:7; 16:16; 19:12-21; Efesios 6:12)
      c. Fantasmas (cf. Lucas 24:37)
   2. Discernimiento espiritual (cf. Mateo 5:3; 26:41; Juan 3:6; 4:23; Hechos 18:25; 19:21; Romanos 2:29; 7:6; 8:4, 10; 12:11; I Corintios 14:37)
   3. De las cosas espirituales (cf. Juan 6:63; Romanos 2:29; 8:2, 5, 9, 15; 15:27; I Corintios 9:11; 14:12)
   4. De los dones espirituales (cf. I Corintios 12:1; 14:1)
   5. De la inspiración del Espíritu (cf. mateo 22:43; Lucas 2:27; Efesios 1:17)

6. Del cuerpo espiritual (cf. I Corintios 15:44-45)

D. Caracteriza:

1. La actividad del mundo (cf. Romanos 8:15; 11:8; I Corintios 2:12)
2. El proceso de personificación humana (cf. Hechos 6:10; Romanos 8:6; I Corintios 4:2)

Es obvio que el término debe interpretarse a la luz del contexto inmediato. Hay algunas dudas en torno a su significado en lo referente a: (1) el mundo físico, (2) el mundo invisible, y (3) las personas del mundo o la esfera física. El Espíritu Santo es parte del Dios Trino, quien se encuentra activo de una manera particular en esta era de la historia. La nueva era del Espíritu ha llegado. Todo lo bueno, correcto, santo y verdadero se relaciona con Él. Su presencia, dones y ministerio son cruciales para la expansión del Evangelio y el éxito del Reino de Dios (cf. Juan 14 y 16). No llama la atención sobre sí mismo, sino sobre Cristo (cf. Juan 16:13-14). Contrita, convence y redarguye, bautiza y madura a todos los creyentes (cf. Juan 16:8-11).

- "…Que la gracia sea con ustedes" El PRONOMBRE "usted" es PLURAL. Aunque todas las Cartas Pastorales iban dirigidas a individuos concretos, también tenían la intención de ser leídas públicamente en las iglesias domésticas (cf. I Timoteo 6:21; Tito 3:15).

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario guía de estudio, y significa que tú eres el responsable de tu propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe caminar en su propia luz. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son las prioridades en esta interpretación y no deben sustituirse por ningún comentario.

Las preguntas de discusión han sido provistas para ayudarle a pensar los temas más importantes de esta sección del libro. Son simplemente propuestas, no tópicos definitivos.

1. ¿Quién es un evangelista?
2. ¿Todo cristiano debe dar un testimonio verbal?
3. ¿Los vv.5-8 implican que Pablo esperaba la muerte?
4. ¿Qué pasó con Demas?
5. ¿Por qué Pablo no sanó a Trófimo?
6. ¿Por qué la última oración del libro es un plural?

APÉNDICE UNO

BREVES DEFINICIONES DE TÉRMINOS GRIEGOS

El griego koiné, llamado muchas veces el griego helenístico, era la lengua común del mundo mediterráneo a partir de la conquista de Alejandro Magno (336-323 a.C.), y por aproximadamente ochocientos años. (300 a.C. – 500 d.C.). No solamente era un griego clásico simplificado, sino en muchos aspectos un griego nuevo, que llegó a ser la segunda lengua en el Antiguo Cercano Oriente y en el mundo Mediterráneo.

En alguna forma, el griego del Nuevo Testamento era muy especial para sus usuarios, con excepción de Lucas y el autor de los Hebreos, quienes posiblemente usaron el arameo como su lengua madre. Por lo tanto, sus escritos fueron influenciados por las estructuras lingüísticas y expresiones idiomáticas de este idioma. También leyeron y citaron la Septuaginta (traducción griega del Antiguo Testamento), escrita asimismo en griego koiné por eruditos judíos cuya lengua madre no era el griego. Esto es un recordatorio de que no podemos enmarcar el Nuevo Testamento en una estructura gramatical rígida. Es un documento único, y también guarda muchas similitudes con: (1) la Septuaginta, (2) escritos judíos, como los de Josefo, y (3) el papiro encontrado en Egipto. ¿Cómo nos acercamos entonces al análisis del Nuevo Testamento?

La fluidez del griego koiné y del griego koiné del Nuevo Testamento es una de sus principales características; en muchos aspectos era un momento de simplificación gramatical. El contexto será nuestro gruía principal, ya que las palabras solamente tienen significado en una situación más amplia; por lo tanto, la estructura gramatical sólo puede ser entendida a la luz de: (1) el estilo propio del autor, y (2) un contexto particular. No hay ninguna conclusión definitiva en torno a la forma y estructura del griego.

El griego koiné era ante todo un lenguaje sustentado en las formas verbales. Generalmente, la llave para la interpretación son las formas verbales. En la mayoría de las cláusulas primero aparece el verbo, mostrando su importancia. Al analizar las formas verbales griegas deben considerarse tres aspectos: (1) fundamentalmente, el énfasis temporal, la voz y el modo (morfología), (2) el significado base del verbo propiamente dicho (lexicografía), y (3) la situación del contexto (sintaxis).

I. TIEMPO

a. El tiempo es un aspecto que involucra la relación de los verbos con una acción completa o incompleta. Con frecuencia se les denomina “perfecto” o “imperfecto”. No se conoce el desarrollo de la acción (inicio, desarrollo y conclusión).
b. Los tiempos imperfectos se enfocan en el proceso continuo de la acción; puede ser descrito en términos de acción lineal, acción duradera, acción progresiva, etc.

c. Los tiempos pueden ser caracterizados por la forma cómo el autor ve la acción en progreso.

   (1) Ocurrió –AORISTO
   (2) Ocurrió con resultados permanentes –PERFECTO
   (3) Ocurría en el pasado y los resultados permanecieron pero no hasta ahora – PLUSCUAMPERFECTO.
   (4) Está ocurriendo – PRESENTE
   (5) Estuvo ocurriendo – IMPERFECTO
   (6) Ocurrirá – FUTURO

Un ejemplo concreto de cómo estos tiempos ayudan en la interpretación sería el verbo "salvar". Fue usado en diferentes tiempos para indicar su proceso y culminación:

1. AORISTO – "fui salvó", Romanos 8:24.
2. PERFECTO – "He sido salvo y el resultado continúa", Efesios 2:5, 8.
3. PRESENTE – "soy salvo", I Corintios 1:18; 15:4.
4. FUTURO – "seré salvo", (Romanos 5:9-10; 10:9).

Al enfocarse en los tiempos verbales, los intérpretes buscan la intención original del autor para escoger ese tiempo para expresarse. La forma estándar del tiempo "simple" era el AORISTO; una forma verbal regular "inespecífica", "no marcada" e "indeterminada". Podía ser usada en diversas formas, según lo especificara el contexto; simplemente afirmaba que algo sucedió. El aspecto del tiempo pasado solamente posee esta intención en el modo Indicativo. Si se utiliza algún otro tiempo para un énfasis específico habría que preguntarse, ¿para qué?

1. Tiempo Perfecto: Indica una acción completa con resultados permanentes. En cierto sentido era una combinación del aoristo y el presente. Generalmente su enfoque está relacionado con un resultado permanente o con la finalización de una acción. Ejemplo: Efesios 2:5 y 8. "he sido y seguiré siendo salvo"
2. Tiempo Pluscuamperfecto: Era como un perfecto, pero el resultado permanente ha desaparecido. Ejemplo: "Pedro había estado afuera, en la puerta" (Juan 18:16).
3. Tiempo Presente: Habla de una acción completa o imperfecta. Por lo general, su enfoque se centra en la continuación de un evento. Ejemplo: "Todos lo que permanecen en Él no continúan pecando", "todo aquel que fue hecho por Dios no peca" (I Juan 3:6 y 9).
4. Tiempo Imperfecto: En este caso, la relación con el tiempo presente es análoga a la existente entre el perfecto y el pluscuamperfecto. El imperfecto habla de una acción incompleta que sucedía pero que ahora ya ha cesado o del inicio de una acción en pasado. Ejemplo: "Entonces toda Jerusalén iba continuamente donde él" o "entonces toda Jerusalén había empezado a ir donde él" (Mateo 3:5).

5. Tiempo Futuro: Generalmente habla de una acción proyectada hacia el futuro, enfocada sobre el potencial de lo que sucedería en vez de lo que actualmente está sucediendo. Casi siempre habla acerca de la certeza de un evento. Ejemplo: "Bienaventurados son… heredarán…" (Mateo 5:4-9).

II VOZ

A. Describe la relación entre la acción del verbo y el tema.
B. Voz Activa: Era la normal, sin enfatizar la afirmación que el tema hacía de la acción del verbo.
C. Voz Pasiva: Se usaba para destacar que el tema recibía la acción del verbo, producida por un agente externo, quien era indicado en el griego neotestamentario mediante las siguientes preposiciones y casos.

(a) Un agente personal directo expresado por <u>hupo</u> para el caso ABLATIVO (Mateo 1:22; Hechos 22:30).
(b) Un agente intermedio personal con <u>dia</u> para el caso ABLATIVO (Mateo 1:22).
(c) Un agente impersonal, por lo general con <u>en</u> para el caso INSTRUMENTAL.
(d) A veces un agente personal o un impersonal, solamente en el caso INSTRUMENTAL.

D. La VOZ MEDIA significa que el tema produce la acción del verbo, y también está directamente relacionado con la misma. A veces es llamada voz personal, ya que aumenta el interés en la persona. De alguna manera, está construcción enfatiza el tema de la cláusula o la oración. No existe en el idioma inglés/español. Tiene una gama de posibilidades de significación y traducción en griego. Algunos ejemplos de esta forma son:

(1) REFLEXIVO: La acción directa del propio tema. Ejemplo: "se ahorcó" (Mateo 27:5).
(2) INTENSIVO: El tema produce la propia acción. Ejemplo: "Satanás mismo se disfraza de ángel de luz" (2 Corintios 11:14).
(3) RECÍPROCA: Hay interacción entre dos temas. Ejemplo: "Ellos se aconsejan el uno al otro" (Mateo 26:4).

III. MODO

A. En el griego koiné existen cuatro modos que indican la relación entre el verbo y la realidad, al menos dentro de la realidad mental del autor. Los modos están divididos en dos grandes categorías: los que señalan la realidad (INDICATIVO), y los que indican potencialidad (SUBJUTNVIO, IMPERATIVO y OPTATIVO).
B. El MODO INDICATIVO es el modo normal para expresar una acción que ocurrió o ha estado ocurriendo, al menos en la mente del autor. En griego, era el único modo que expresaba un tiempo definido, y aún así, esta característica era secundaria.
C. El MODO SUBJUNTIVO expresaba la probabilidad de una acción futura; algo que aún no ha sucedido pero que podía llegar a suceder. Tenía mucho en común con el

FUTURO DEL INDICATIVO, la diferencia consistía en que el SUBJUNTIVO expresaba algo dudoso. En el Indicativo esto se logra utilizando los términos “podía”, “podría”, “es posible” o “puede ser”.

D. El MODO OPTVATIVO expresa un deseo que teóricamente es posible. Se le considera un poco más alejado de la realidad que el SUBJUNTIVO. El OPTATIVO expresaba posibilidad bajo ciertas condicione. Es muy raro en el Nuevo Testamento, su uso más común es la famosa frase de Pablo: “Tal vez nunca sería así” (KJV, “Dios prohíbe”) utilizado quince veces (Romanos 3:4, 6, 31; 6:2; 15; 7:7, 13; 9:14; 11:1; 2 Corintios 6:15; Gálatas 2:17: 3:21; 6:14). Otros ejemplos se encuentran en Lucas 1:38: 20:16; Hechos 8:20 y I Tesalonicenses 3:11.

E. El MODO IMPERATIVO enfatiza una orden que era de posible ejecución, pero el énfasis está en el acto de ordenar. Afirmaba únicamente una probabilidad inestable y estaba condicionado a las escogencias de otro. Hacían un uso especial del IMPERATIVO en la oración y en las peticiones a terceras personas. En el Nuevo Testamento, las órdenes sólo podían realizarse en PRESENTE y en el AORISTO.

F. Algunos gramáticos categorizaban los PARTICIPIOS como otro modo. Son muy comunes en el griego neotestamentario, y normalmente están definidos como un adjetivo del verbo. También son traducidos junto con el verbo principal al que van relacionados. Había una gran variedad de posibilidades para traducir los participios. Es mejor consultar las distintas traducciones inglesas/españolas, por ejemplo, *La Biblia en veintiséis* traducciones, publicado por Baker sería la mejor ayuda.

G. El AORISTO INDICATIVO ACTIVO era la forma normal, la forma “no registrada” de describir algo ya sucedido. En otro tiempo. voz y modo tenía un significado particular según la interpretación de lo que el autor original quisiera comunicar.

IV. Para la persona no familiarizada con el griego, las siguientes guías de estudio podrían proveerle la información requerida:

A. Friberg, Barbara y Timoteo. *Griego Analítico del Nuevo Testamento*. Grand Rapids: Baker, 1988.
B. Marsahll, Alfred. *Griego-Inglés interlineal del Nuevo Testamento*. Grand Rapids. Zondervan, 1976.
C. Mounce, William D. *El Léxico Analítico del Griego del Nuevo Testamento*. Grand Rapids. Zondervan, 1993.
D. Summers, Roy. *Lo esencial del Griego del Nuevo Testamento*. Nashville, Broadman, 1950.
E. *El Griego Koiné, académicamente acreditado*. Curso por correspondencia disponible mediante el Instituto Bíblico Moody, Chicago, IL.

V. SUSTANTIVOS

A. Según la sintaxis, los sustantivos se clasifican por casos. El caso era una forma flexionada de un nombre, que demostraba su relación con el verbo y con otras partes

de la oración. En el Griego koiné muchas de las funciones de los casos eran indicadas mediante proposiciones. A partir del caso era posible identificar los otros relacionados; las preposiciones se utilizaban para establecer claramente dichas funciones.

B. Los casos griegos se pueden categorizar en ocho formas:

1. El CASO NOMINATIVO era usado para nombrar, y por lo general era el objeto de la oración o cláusula. También se utilizaba para el sustantivo predicativo y los adjetivos junto a los verbos “ser” o “llegar a ser”.
2. El CASO GENITIVO era usado para describir y normalmente se asignaba un atributo o cualidad a la palabra a que acompañaba. Contestaba a la pregunta: “¿De qué clase?” Muchas veces se identificaba por el uso de la preposición inglesa/española “de”.
3. El CASO ABLATIVO utilizaba la forma flexionada como el Genitivo, pero se usaba para describir separación o separación parcial en el tiempo, espacio, fuente u origen.
4. El CASO DATIVO se usaba para expresar intereses personales, lo cual podía ser un aspecto positivo o negativo. Frecuentemente es el objeto indirecto, y a menudo se expresa con la preposición inglesa/española “para”.
5. El CASO LOCATIVO tenía la misma forma flexionada del DATIVO, pero describía la posición, ubicación o localización espacial, temporal o de limitaciones lógicas. En inglés/español se expresa a menudo utilizando las preposiciones de lugar:”en”, “sobre”, “donde”, “entre”, “durante”, “por”, “sobre”, y “al lado”.
6. El CASO INSTRUMENTAL posee la misma forma flexionada de los casos DATIVO y LOCATIVO. Expresa formas de asociación utilizando las preposiciones inglesas/españolas “por” o “con”.
7. El CASO ACUSATIVO era usado para describir la conclusión de una acción; expresaba limitación. Se utilizaba como el objeto directo, y contestaba a la pregunta: “¿Hasta adónde?” o “¿Hasta qué punto?”.
8. El CASO VOCATIVO era usado para referirse directamente a alguien.

VI. CONJUNCIONES Y CONECTORES

A. El griego es un lenguaje muy preciso porque posee muchos conectores que relacionan estrechamente cláusulas, oraciones y párrafos. Son tan comunes que su ausencia (asíndeton) es frecuentemente muy importante desde el punto de vista exegético. De hecho, estas conjunciones y conectores indican la intención del pensamiento del autor. Por lo general son cruciales para determinar lo que el escritor está tratando de comunicar.

B. He aquí una lista de algunas conjunciones y conectores, junto a su significado (la información proviene mayoritariamente de H.E.Dana y Jullius K. Monlley. *Un Manual de Gramática del Griego del Nuevo Testamento*).

1. Conectores de tiempo:

    a. Epei, epid ē, hopote, hor, hote, hotan (tema): “cuando”.
    b. Heōs: “mientras”
    c. Hotan, epan (tema): “cada vez que”
    d. Heōs, achri, mechri (tema): “hasta”
    e. Priv (infinitivo): “antes”
    f. Hōs: “desde”, “cuando”, “como”

2. Conectores lógicos:

    a. Propósito

        (1) Hina (tema), hopōs (tema), hōs: “para que, “que”
        (2) Hōste: “que”
        (3) Pros o eis (articulan acusativo e infinitivo): “que”

    b. Resultado (hay una conexión cercana entre las formas gramaticales de propósito y resultado)

        (1) Hōste (infinitivo, es el más común): “para que”, “por eso”
        (2) Hiva (tema): “así que”
        (3) Ara: “así”

    c. Casual o de razón

        (1) Gar (causa-efecto o razón-conclusión): “para”, “porque”
        (2) Ciote, hatiay: “porque”
        (3) Epei, epidē, hōs: “desde”
        (4) Dia (con acusativo) y (para articular el infinitivo): “porque”

    d. Deductivo

        (1) Ara, pinum, hoste: “por lo tanto”
        (2) Dio (conjunción deducativa fuerte): “basado en el relato de”, “de allí que”, “por lo tanto”
        (3) Oun: “por lo tanto”, “así que”, “entonces”, “en consecuencia”.
        (4) Toenoren: “en consecuencia”

    e. Adversativa o de contraste

        (1) alla (contraste fuerte): “pero”. “acepto”
        (2) de: “pero”, “sin embargo”, “todavía”, “por otro lado”
        (3) kai: “pero”
        (4) mentoi, oun: “sin embargo”

(5) plēn: “no obstante” (sobre todo en Lucas)
(6) oun: “sin embargo”

f. Comparación

(1) Hōs, kathōs (introduce las cláusulas comparativas)
(2) Kata (en conjunto con katho, kathote, kathosper, kathoper)
(3) Hasos (en Hebreos)
(4) ē: “que”

g. Continuidad o serie

(1) De: “y”, “ahora”
(2) Kai: “y”
(3) Tei: “y”
(4) Henia, oun: “que”
(5) Oun: “entonces” (en Juan)

3. Usos enfáticos

a. Alla: “de cierto”, “si”, “de hecho”
b. Ara: “ciertamente”, “ciertísimo”, “realmente”
c. Gar: “ciertamente es verdad”, “ciertísimo”
d. De: “así es”
e. Ean: “aun”
f. Kai: “aun”, “así es”, “realmente”
g. Mentoi: “así es”
h. Oun: “realmente”, “por todos los medios”

VII. ORACIONES CONDICIONALES

A. Una oración condicional es la que contiene una o más cláusulas condicionales. Esta estructura gramatical ayuda al intérprete porque provee las condiciones, razones o causas por las que ocurre o no la acción del verbo principal. Habían cuatro clases de oraciones condicionales para expresar lo que se asume como verdad desde la perspectiva del autor o para indicar como un propósito lo que solamente era un deseo.
B. La ORACIÓN CONDICIONAL DE PRIMERA CLASE expresaba la acción o estado que se establecía como una verdad desde la perspectiva del escritor o para su propósito, aún cuando fuese expresado como un “si”. En diferentes contextos podía ser traducido como “desde” (Mateo 4:3; Romanos8:31). Sin embargo, esto no significa que signifique que todas LAS CLÁUSULAS sean verdad con respecto a la realidad. Frecuentemente eran usadas para señalar un aspecto de la discusión o destacar una falacia (Mateo 12:27).

C. La ORACIÓN CONDICIONAL DE SEGUNDA CLASE llamada comúnmente “contraria a los hechos”, afirma algo que no es verdadero en la realidad para enfatizar un punto. Ejemplo:

1. “Si fuera un profeta, que no lo es; él sabría quién y de qué carácter es la mujer a quien toca, pero no lo sabe” (Lucas 7:39)
2. “Si verdaderamente creyeran en Moisés, que no es así; creerían en mí, en quien no creen” (Juan 5:46).
3. “Si yo hubiera seguido tratando de complacer a los seres humanos, que no lo estoy haciendo; entonces sería un esclavo total de Cristo, y lo soy” (Gálatas 1:10)

D. La TERCERA CLASE habla de una posible acción en el futuro, y siempre asume la probabilidad de dicha acción; por lo general, expresa una eventualidad. La acción del verbo principal se refleja en la acción de la cláusula “el”. Ejemplos en I de Juan: 1:6-10; 2:4, 6, 9, 15, 20-21, 24, 29; 3:21; 4:20; 5:14, 16.

E. La CUARTA CLASE expresa una posibilidad remota, es muy rara en el Nuevo testamento; de hecho no existe ninguna oración condicional de cuarta clase que aparezca completa, y donde ambas partes de la condición se complementen en la definición. Un ejemplo parcial de la cuarta clase aparece en la cláusula de apertura en I Pedro 3:14; y otro, en la cláusula final de Hechos 8:31.

VIII. PROHIBICIONES

A. El IMPERATIVO PRESENTE junto al PARTICIPIO Me, con frecuencia, pero no solamente en este caso, enfatiza la interrupción de un acto que está en progreso. Algunos ejemplos: “Deja de acumular riquezas en la tierra” (Mateo 6:19; “Deja de preocuparte por tu vida…” (Mateo 6:25); “Deja de estar ofrecer al pecado las partes de tu cuerpo como instrumento de maldad” (Romanos 6:13); “Debes dejar de ofender al Espíritu de Dios…” (Efesios 4:30) y “Deja de embriagarte con vino” (5:18).

B. El SUBJUNTIVO AORISTO junto al modo SUBJUNTIVO significan una negación enfática: “Nunca, jamás” o “bajo ninguna circunstancia”. Algunos ejemplos: “No experimentará jamás la muerte” (Juan 6:51); “yo nunca jamás…” (I Corintios 8:13).

IX EL ARTÍCULO

A. En el griego koiné el artículo definido “el” tenía un uso similar al del inglés/español. Su función básica era “aparentar” una forma para llamar la atención sobre una palabra, nombre o frase. En el Nuevo Testamento, su uso varía de autor a autor. El artículo definido también podía funcionar como:

1. Un elemento contrastante o un pronombre demostrativo.
2. Una señal sobre un tema o una persona previamente introducidos.

3. Un identificador del tema con un verbo copulativo en la oración. Ejemplos: “Dios es Espíritu” (Juan 4:24); “Dios es luz” (I Juan 1:5); “Dios es amor” (I Juan 4:8, 16).

B. El griego koiné no tenía artículo indefinido como el inglés/español “un/una”, “a(al)”; la ausencia de este artículo podía significar:

1. Un énfasis sobre las características o cualidades de algo.
2. Un énfasis sobre la categoría de algo.

C. Los autores neotestamentarios varían ampliamente en el uso de este artículo.

X. FORMAS PARA DEMOSTRAR EL ÉNFASIS EN EL GRIEGO DEL NUEVO TESTAMENTO

A. En el Nuevo Testamento, las técnicas para enfatizar el texto varían de autor a autor. Las autores más precisos y formales fueron Lucas y el autor de los Hebreos.
B. Hemos afirmado anteriormente que el AORISTO INDICATIVO ACTIVO era el más común y que no destacaba el énfasis., pero cualquier tiempo. voz o modo tenían importancia en la interpretación, lo cual no significa que este verbo no fuese usado frecuentemente según su sentido gramatical. Ejemplo: Romanos 6:10 (dos veces).
C. LA SINTAXIS en el griego koiné:

1. El griego koiné es una lengua flexiva, que no depende, como el inglés/español, del orden de las palabras. Por lo tanto, el autor puede variar el orden acostumbrado para expresar:

a. Lo que el autor quería enfatizar al lector.
b. Aquello con lo que el autor quería sorprender al lector.
c. La profunda convicción del autor en torno a una idea.

2. La sintaxis normal del griego aún es asunto no resuelto; sin embargo, se supone que podría ser:

a. Para los verbos copulativos:

(1) verbo
(2) tema
(3) complemento

b. Para los verbos transitivos

(1) Verbo
(2) Tema
(3) Objeto directo

(4) Objeto indirecto
(5) Frase preposicional

c. Para frases nominales

(1) Sustantivo
(2) Modificadores
(3) Frase preposicional

3. La sintaxis parece ser un punto exegético de suma importancia. Ejemplos:

a. "Nos dieron a mí y a Bernabé la diestra en señal de compañerismo" (Gálatas 2:9). La frase "diestra en señal de compañerismo" está aislada para indicar su importancia.
b. "Con Cristo" (Gálatas 2:20) aparece de primero para expresar la centralidad de su muerte.
c. "Habiendo hablado muchas veces y en muchas maneras diferente" (Hebreos 1:1). En primer lugar aparece la forma cómo Dios se reveló para establecer un contraste, no se refiere en sí al hecho de la revelación.

D. Por lo general se demostraba algún nivel de revelación mediante:

1. La repetición de un pronombre que ya aparecía en la forma flexionada del verbo. Ejemplo: "Yo mismo estaré seguramente contigo…" (Mateo 28:20).
2. La ausencia de una conjunción esperada u otros elementos conectores entre las palabras, frases, cláusulas u oraciones. A esto se le denomina "algo no conectado" (asíndeton). Era de esperarse un conector en la frase, por tanto, su ausencia llamaba la atención. Ejemplos:

   a. Las bienaventuranzas. Mateo 5:3ff (enfatiza la lista).
   b. Juan 14:1 (nuevo tema)
   c. Romanos 9:1 (nueva sección)
   d. 2 Corintios 12:20 (enfatiza la lista)

3. La repetición de frases o palabras presentes en un contexto. Ejemplos: "A la alabanza de su gloria" (Efesios 1:6, 12 y 14). La frase fue utilizada para demostrar la obra de cada persona de la Trinidad.
4. El uso de un modismo o de un juego de sonidos palabras (rima) entre los términos:

   a. Eufemismo: Palabras que sustituyen un tema tabú, como por ejemplo "dormir" por "morir" (Juan 11:11-14) "pies" por los genitales masculinos (Rut 3:7-8; I Samuel 24:3).
   b. Circunlocución: Palabras sustitutas del nombre de Dios, como: "Reino de los cielos" (Mateo 3:21) o "voz del cielo" (Mateo 3:17).

c. Figuras de lenguaje:

(1) Exageraciones imposibles (Mateo 3:9; 5:29-30; 19:24).
(2) Exageración moderada (Mateo 3:5; Hechos 2:36)
(3) Personificaciones (I Corintios 15:55)
(4) Ironía (Gálatas 5:12)
(5) Pasajes poéticos (Filipenses 2:6-11)
(6) Juego de sonidos entre palabras (rima):

(a) "Iglesia"

i. "Iglesia" (Efesios 3:21)
ii. "Llamando" (Efesios 4:1, 4)
iii. "Llamado" (Efesios 4: 1, 4)

(b) Libre (Gálatas 5:1)

i. "mujer libre" (Gálatas 4:31)
ii. "libertad" (gálatas 5:1)
iii. "libre" (Gálatas 5:1)

d- Lenguaje o modismo: Uso del lenguaje culto y del lengua específico:

(1) Uso figurativo de "comida" (Juan 4: 31-34).
(2) Uso figurativo de la palabra "templo" (Juan 2:19; Mateo 26:61)
(3) El modismo hebreo para compasión "odias" (Génesis 29:31; Deuteronomio 21:15; Lucas 14:36; Juan 12:25; Romanos 9:13).
(4) "todos" vrs. "muchos". Compare Isaías 53:6 (todos) con 53:11-12 (muchos). Los términos son sinónimos, así como en Romanos 5:18-19.
(5) El uso de frases lingüísticas en vez de utilizar una sola palabra. Ejemplo: "El Señor Jesucristo".
(6) Algún uso especial del autor:

a. Cuando aparece el artículo (posición atribuida) era traducido como "mismo".
b. Cuando no tiene artículo (posición de predicativo) se traducía como un pronombre reflexivo de intensidad: "él mismo" y "ella misma" o "uno mismo".

E. Los estudiantes/lectores no griegos de la Biblia pueden identificar estos énfasis de diversas maneras:

1. Mediante el uso de un léxico analítico e interlineal de un texto griego-español.
2. Utilizando diferentes traducciones inglesas/españolas, particularmente de diferentes teorías de traducción. Ejemplos: Comparando la traducción "palabra por

palabra" (KJV, NKJV, ASV, NASB, RSV, NRSV), a través de una "traducción dinámica" (Williams, NIV, NSB, REB, JB, WJB, TEV). Una buena ayuda en estos momentos sería *La Biblia en veintiséis traducciones*, publicada por Baker.
3. El uso de *La Biblia Enfatizada*, de Joseph Bryant Rotherdam (Kregel, 1994)
4. El uso de una traducción muy literal:

   a. *La Versión Estándar Americana* de 1901.
   b. *La Traducción Literal de la Biblia de Young*, por Robert Young (Guardian Press, 1976).

El estudio de la gramática es tedioso pero necesario para una correcta interpretación. Estas breves definiciones, comentarios y ejemplos tienen la intención de animarte a ti y los del equipo que no lean griego para que la utilicen las notas gramaticales provistas en este volumen. Claro que estas definiciones han sido muy simples. No deben ser usadas de manera irreflexiva o dogmática, sino como un puente para el mayor entendimiento de la sintaxis del Nuevo Testamento. Esperamos que las definiciones ayuden a los lectores a entender los comentarios de otras guías de estudio, tales como los comentarios técnicos sobre el Nuevo Testamento.

Debemos ser capaces de verificar nuestra interpretación sobre la base de elementos informativos encontrados en los textos bíblicos. La Gramática es uno de los recursos más útiles de los que disponemos; otros podrían ser el contexto histórico, el contexto literario, el uso contextual de la Palabra y pasajes paralelos.

Apéndice Dos

Crítica Textual

El tema será abordado de manera tal que se puedan explicar las notas textuales que se encuentran en este comentario. Utilizaremos el siguiente bosquejo:

I. Las fuentes textuales de la Biblia inglesa/española.
   A. El Antiguo Testamento
   B. El Nuevo Testamento
II. Unas breves explicaciones de los problemas y teorías de "la crítica baja", también denominada "crítica textual.
III. Algunas sugerencias de fuentes adicionales para la lectura.

I. LAS FUENTES TEXTUALES DE NUESTRA BIBLIA INGLESA/ESPAÑOLA

A. El Antiguo Testamento

1. EL TEXTO MASORÉTICO (TM). Es el texto hebreo consonántico propuesto por el rabino Aquiba en 100 d.C. Los puntos de las vocales, los acentos, las notas marginales, la puntuación y los apartados empezaron a se añadidos en el siglo VI d.C., y el proceso finalizó en el siglo IX d.C. Fue elaborada por una familia de eruditos judíos conocidos como los Masoréticos. La forma textual que utilizada fue similar a la del Mishna, el Talmud, el Targum, la Peshita y la Vulgata.
2. LA SEPTUAGINTA (LXX). La traducción de la Septuaginta fue elaborada en diez días por setenta (70) traductores eruditos para la librería de Alejandría, bajo el auspicio del faraón Ptolomeo II (285-246 a.C.). La traducción fue solicitada supuestamente por un líder judío que vivía en Alejandría. Dicha traducción viene de la "Carta de Aristeos". La LXX generalmente estaba basada en una traducción hebrea textual del texto del rabino Aquiba ™.
3. LOS ROLLOS DEL MAR MUERTO (DMM). Los escritos del Mar Muerto fueron elaborados durante el período romano (200ª.C.-70 d.C.), por una secta de eruditos judíos llamados "los esenios". Los manuscritos hebreos encontrados en diferentes sectores del Mar Muerto, establecen una familia de textos diferentes al TM como a la LXX.
4. Algunos ejemplos específicos de cómo la composición de estos textos ha ayudado a los intérpretes a entender el Antiguo Testamento:

   a. La de los LXX facilitó a los traductores y eruditos la comprensión del TMC (Texto Masorético).

      (1) La versión de los LXX de Isaías 52:14: "tantos de los que serán asombrados con Él".

(2) El TM de Isaías 52:14: “tanto de los que estaban sorprendidos contigo”.
(3) En Isaías 52:15 se confirma la distinción del pronombre en la LXX.

(a) LXX, “así que muchas naciones se maravillarán de él”.
(b) TM, “así que influencia a muchas naciones”.

b. Los manuscritos del Mar Muerto (MMM) han ayudado a los traductores y eruditos a entender el TM (Texto Masorético).

(1) El MMM de Isaías 21:8: “Entonces el visionario gritó, estoy de pie sobre una atalaya”.
(2) El TM de Isaías 21:8: “Y yo grité, ¡Un león! ¡Oh Señor, siempre de día estoy de pie sobre una atalaya!”.

c. Tanto la traducción de los LXX como la del MMM han ayudado a esclarecer Isaías 53:11:

(1) LXX y MMM: “después del dolor su alma verá la luz, será satisfecho”.
(2) TM: “Él verá…del dolor de su alma, y será satisfecho”.

B. EL NUEVO TESTAMENTO

1. Existen más de 5,300 manuscritos de todos los libros que componen el Nuevo Testamento en griego. Cerca de 85 están escritos en papiro, y 268 son manuscritos totalmente en letras capitales (unciales). Posteriormente, alrededor del siglo IX d.C. se desarrolló la escritura corrida (minúscula). Los textos de los manuscritos griegos son aproximadamente 2,700. También hay cerca de 2,100 copias de listas de textos de las Escrituras usadas con fines de adoración, a las que llamamos leccionarios.
2. Cerca de manuscritos que contienen partes del Nuevo Testamento se encuentran en museos; algunos datan del siglo II d.C., pero la mayoría pertenecen a los siglos II y IV d.C. Ninguno de ellos contiene todo el Nuevo Testamento. Y no por tratarse de copias antiguas del Nuevo Testamento significa que automáticamente tengan menos valor. Muchos de ellos fueron copiados rápidamente para uso local, sin el debido cuidado en dicho proceso; por tanto, contienen muchas variantes.85
3. El Códice Sinaítico, conocido por la letra hebrea א (alefa) o (01). Fue encontrado por Teschendorg en el monasterio de Santa Catalina en el Monte Sinaí, y data del siglo IV a.C. Contiene tanto la LXX del Antiguo Testamento como en Nuevo Testamento griego. Es del tipo “Texto de Alejandría”.
4. El Códice Alejandrino, también conocido como “A” o (02). Es un manuscrito griego del siglo V a.C., y fue encontrado en Alejandría, Egipto.
5. El Códice Vaticano, conocido como “B” o (03). Se halló en la librería vaticana en Roma y con fecha de mediados del siglo IV d.C. Contiene los LXX del Antiguo Testamento y el Nuevo Testamento en griego. Es del tipo “texto alejandrino”.
6. El Códice de Efrem, conocido como “C” o (04). Un manuscrito griego del siglo V d.C. que fue parcialmente destruido.

7. El Códice de Beza. También llamado “D” o (05). Es un manuscrito griego del silgo V d.C., y el principal representante de lo que llamamos “el Texto de Occidente”. Contiene muchas adiciones y fue el testigo griego principal para la versión traducida del Rey Jorge.
8. Los manuscritos del Nuevo Testamento pueden organizarse en tres o posiblemente en cuatro familiar que comparten ciertas características:

   a. El Texto Alejandrino egipcio.

      (1) P^{75}, p^{66} (cerca del 200 d.C.), narra los Evangelios.
      (2) P^{46} (aproximadamente del 225 d.C.), narra las cartas paulinas.
      (3) P^{72} (cerca del 225-250 d.C.), narra a Pedro y a Judas.
      (4) Códice B o Vaticano (alrededor del 325 d.C.), incluye todo el Antiguo Testamento y el Nuevo Testamento.
      (5) Orígenes cita otros manuscritos de este tipo de texto.
      (6) Otros manuscritos que avalan este tipo de texto son א, C, L, W, 33-

   b. Textos Occidentales del Norte de África

      (1) Citas de los Padres de la Iglesia del Norte de África: Tertuliano, Cipriano y viejas traducciones latinas.
      (2) Citas de Ireneo.
      (3) Citas de Tatiano y de una vieja traducción siria.
      (4) Códice “Beza” o D, sigue este tipo de texto.

   c. Texto Oriental Bizantino de Constantinopla

      (1) Este texto es reflexionado en casi el 80% de los 5,300 manuscritos.
      (2) Citado por los Padres de la Iglesia de Antioquía de Siria, Capadocios, Crisóstomo y Teredoteo.
      (3) Códice A, solamente en los Evangelios.
      (4) Códice E (siglo VIII d.C.), para todo el Nuevo Testamento.

   d. Los cuatro posibles tipos del “Cesareo” de Palestina

      (1) Se ve principalmente sólo en Marcos.
      (2) Algunos de sus testigos son p^{45} y W.

III. LOS PROBLEMAS Y TEORÍAS DE LA “BAJA CRÍTICA” O “LA CRÍTICA TEXTUAL

A. ¿Cómo surgen las variantes?

1. De forma accidental o inadvertida, para la gran mayoría de las variantes.

a. Por error visual del copista, quien a la hora de copiar manualmente altera el orden de palabras similares omitiendo todas las que se encuentran entre ellas. (homoioteleuton).

(1) Un error visual al omitir una palabra con letra doble o una frase (haplografía).

(2) Un error mental al repetir una línea o frase de un texto griego (ditografía).

b. Por error auditivo al copiar de un dictado oral debido a un mal deletreo (oticismo). Muchas veces implica la mala pronunciación de una palabra griega de sonido similar.

c. Los primeros textos griegos no tenían capítulos o divisiones de versículos, minúsculas ni puntuación, y tampoco había divisiones entre las palabras. La posibilidad de separar el término en distintas sílabas, forma diferentes palabras.

2. Errores intencionales

a. Cambios realizados para mejorar la forma gramatical del texto copiado.

b. Cambios hechos para acomodar el texto con otros textos bíblicos (organización de paralelos).

c. Cambios realizados para combinar dos o más variantes de lectura, combinándolas en un texto largo. (conflación)

d. Cambios realizados para corregir un problemas que aparece en el texto (I Corintios 11:27 y I Juan 5:7-8).

d. Añadir alguna información adicional relacionada con el contexto histórico o la correcta interpretación del texto, la cual es colocada en los márgenes por uno de los copistas; pero introducida en el texto por otro. (Juan 5:4).

B. El principio básico de la crítica textual (la gruía lógica para determinar la lectura original del texto cuando existen variantes).

1. El texto más incómodo o inusual por su gramática probablemente sea el original.

2. El texto más corto es tal vez el original.

3. El texto más antiguo tiene mayor peso, dada la cercanía histórica con el original, y además, todo permanece igual.

4. Los Manuscritos que proceden de distintas geografías por son las lecturas originales.

5. Los textos más débiles doctrinalmente cambian, especialmente los relacionados con las grandes discusiones teológicas en un período de transformaciones. Nos referimos al caso de la Trinidad en I Juan 5:7-8.

6. El texto que puede explicar el origen de otras versiones.

7. Dos citas que establecen el balance en estas versiones problemáticas.

a. Del libro Introducción a la Crítica Textual del Nuevo Testamento, de J.Harold Greenlee´s. p.68:

"Ninguna doctrina cristiana se sostiene mediante un texto debatible; y el estudiante del Nuevo Testamento deseará que su texto sea lo más ortodoxo o al menos más fuerte doctrinalmente que le original inspirado".

b. W.A.Criswell dijo a Greg Garrison del periódico "The Birmingham News" que él (Criswell) no creía que, por los siglos de traducciones, cada palabra de la Biblia fuese inspirada; al menos no todas las transmitidas al público moderno". Dijo Criswell: Tengo mucha confianza en la Crítica Textual. Y como tal, creo que la segunda mitad del capítulo 16 de Marcos es una herejía, no es inspirada, sólo está añadida. Cuando usted compara los antiguos manuscritos, en ellos no había tal cosa como la conclusión del libro de Marcos; alguien lo agregó…"

El Patriarca de los Bautistas del Sur, quien cree en la inspiración inerrante de las Escrituras, también considera que es evidente una "interpolación" acerca de Jesús en el estanque de Betesda. En Juan 5. Y discute los dos distintos relatos del suicidio de Judas (Mateo 27 y Hechos 1): "Son simplemente dos puntos de vista diferentes". Criswell dice: "Si está en la Biblia hay una explicación para ello". Y los dos relatos del suicidio de Judas están en la Biblia. El mismo autor añade: Criswell: La Crítica Textual, por ella misma, es una ciencia muy particular. No es efímera, no es impertinente. Es dinámica y central".

II. Problemas de los Manuscritos (Crítica Textual)

A. Fuentes sugeridas para más lectura:

1. *Crítica Bíblica: Histórica, Literaria y Textual,* por R.H. Haarrison.

2. *El Texto del Nuevo Testamento: Su transmisión, deformación y restauración*, por Bruce M. Metzger.

3. *Introducción a la Crítica Textual del Nuevo Testamento*, por J.H.Greenlee.

APÉNDICE TRES

GLOSARIO

A priori: Es básicamente un sinónimo del término "suposición". Involucra la racionalidad con las definiciones, principios o posiciones previamente aceptadas y asumidas como verdad; es lo que se acepta sin examen o análisis,

Adopcionismo: Fue uno de los primeros puntos de vista de la relación de Jesús con su divinidad. Básicamente afirmaba que Jesús fue un ser normal en todo, pero adoptado en un sentido especial por Dios mediante el bautismo (Mateo 3; 17; Marcos 1:11) o en la resurrección (Romanos 1:4). Según este punto de vista, Jesús vivió una vida tan ejemplar, que Dios, en algún momento (bautismo, resurrección) lo adoptó como su "hijo" (Romanos 1:4; Filipenses 2:9). Fue una opinión minoritaria en la Iglesia primitiva y en el siglo VIII. ¡En vez de Dios hacerse hombre (encarnación), hay un cambio y ahora el hombre se hace Dios! Es difícil considerar cómo Jesús, Dios Hijo, deidad pre-existente, fue galardonado o exaltado por una vida ejemplar. Si realmente era Dios, ¿cómo pudo haber sido exaltado? Si tenía gloria divina pre-existente, ¿cómo pudo haber sido honrado aún más? Aunque para nosotros sea difícil comprenderlo, el Padre, de alguna forma, honró a Jesús de una manera especial por haber cumplido perfectamente Su voluntad.

Alegoría: Es una forma de interpretación bíblica originalmente desarrollada dentro del Judaísmo alejandrino. Filo de Alejandría lo popularizó, y su principal objetivo era el deseo de hacer relevantes las Escrituras dentro de la cultura y el sistema filosófico griegos, ignorando el contexto histórico y literario de la Biblia. Busca un significado escondido o espiritual detrás de cada uno de los versos bíblicos. Debemos admitir que Jesús, en Mateo 13; y Pablo, en Gálatas 4, usaron alegorías para transmitir la verdad. Sin embargo, esta era una forma de expresarse, no estrictamente una alegoría.

Alejandrino: Es el manuscrito griego del siglo V, en Alejandría (Egipto); que incluye, además, el Antiguo Testamento, los Apócrifos y la mayoría del Nuevo Testamento. Es uno de nuestros mayores testigos completos del texto neotestamentario griego, excepto por los la parte correspondiente a Mateo, Juan y 2 Corintios. Cuando este manuscrito, designado como "A" y otro conocido como "B" (Vaticano) coinciden en algún texto, generalmente es considerado el original por la mayoría de los eruditos.

Alta crítica: Es un procedimiento de interpretación bíblica que se enfoca en el contexto histórico y en la estructura literaria de un determinado libro de la Biblia.

Ambigüedad: Se refiere a la incertidumbre sobre un documento escrito cuando existen al mismo tiempo dos o más posibles significados o casos gramaticales. Es posible que Juan use la ambigüedad de forma intencionada (doble sentido).

Analogía de las Escrituras: Es la frase utilizada para describir que toda la Biblia es inspirada por Dios, y por tanto, no es contradictoria sino complementaria en su contenido. Esta afirmación presupone la base para el uso de pasajes paralelos en la interpretación del texto bíblico.

Antitético: Es uno de los tres términos descriptivos utilizados para denotar la relación entre los versos de la poesía hebrea. Se relaciona con el significado opuesto entre dos de ellos (Proverbios 10:1; 15:1).

Antropomórfico: Significa "que tiene características humanas". El término es usado para describir cómo utilizamos el lenguaje religioso para describir o hablar de Dios. Viene del término griego referido a humanidad, y significa que hablamos de Dios como si fuese un ser humano. Dios es descrito en términos físicos, sicológicos y sociológicos, relacionándolo con la humanidad (Génesis 3:8; I Reyes 22:19-23); pero esto es solamente una analogía. Sin embargo, no existen categorías u otros términos que podamos utilizar como no sea el lenguaje humano; por tanto, nuestro conocimiento de Dios, aunque verdadero, es limitado.

Apologista (Apología): Proviene de la voz griega usada para "defensa legal". Es una disciplina específica dentro de la Teología, que trata de proveer evidencias y argumentos relacionados con la fe cristiana.

Aristóteles: Filósofo de la Antigua Grecia, alumno de Platón y maestro de Alejandro Magno. Su influencia aún hoy en día, alcanza muchos aspectos de los estudios modernos. Dado que enfatizó el conocimiento a través de la observación y la clasificación, uno de los pilares del método científico.

Arrianismo: Arrio era un presbítero de la Iglesia de Alejandría (Egipto) hacia finales del siglo II e inicio del siglo IV. d.C. Afirmaba que Jesús era pre-existente, pero no divino (no de la misma esencia con el Padre), posiblemente siguiendo Proverbios 8:22-31. Fue retado por el Obispo de Alejandría, quien en 318 d.C. inició una controversia que duró muchos años. El arrianismo llegó a ser el credo oficial de la Iglesia Oriental. El Concilio de Nicea en 325 d.C. condenó esta doctrina, y afirmó la total igualdad y deidad del Hijo.

Autógrafos: Fue el nombre dado a los manuscritos originales de la Biblia, los cuales se han perdido y de los cuales solamente existen copias de copias. Han sido la fuente de muchas variantes textuales en los manuscritos y versiones antiguas hebreas y griegas.

Autor original: Se refiere a los actuarles autores/escritores de los textos bíblicos.

Beza: Es un manuscrito griego y latino del siglo VI d.C. Se designa como "D" y contiene los Evangelios y Hechos de los Apóstoles, junto a algunas Epístolas Generales. Se caracteriza por la gran cantidad de variaciones que hay en los capítulos. Forma la base para el "Textus Receptus", el manuscrito original que sirvió de base a la versión inglesa del Rey Jaime.

Campo semántico: Se refiere a todo el campo de significados asociado a una palabra. Son básicamente las distintas connotaciones de un término en los diferentes contextos.

Comentario: Es un libro especializado de estudio. Aporta el contexto general para un libro bíblico, pues trata de explicar el significado de cada sección del libro. Algunos se enfocan en la aplicación, y otros tratan con el texto de manera más técnica. Estos libros son muy útiles, pero deben ser usados después de haber hecho su propio estudio preliminar. Las interpretaciones de los Comentarios, que por lo general son muy útiles, nunca deberían ser aceptadas sin crítica, comparando diversos de ellos en sus perspectivas teológicas.

Concordancia: Es una herramienta para el estudio de la Biblia, que enumera el significado de cada palabra en el contexto del Antiguo y el Nuevo Testamento. Ayuda en distintas maneras: (1) Para determinar el significado exacta de la palabra griega o hebrea equivalente a la traducción inglesa/española; (2) comparando pasajes donde es usada la misma palabra hebrea o griega; (3) señalando dónde dos términos del hebreo o el griego son traducidos al inglés/español con distintos significados; (4) indicando la frecuencia de uso de ciertas palabras en determinados libros o autores; (5) ayudando a cada uno a encontrar un pasaje bíblico particular (Walter Clark. Cómo usar las ayudas para el estudio del Griego del Nuevo Testamento.Pp.54-55).

Cristocéntrico: Es el término usado para describir la centralidad de Jesús. Yo lo uso en relación con el concepto de que Jesús es el Señor de toda la Biblia. El Antiguo Testamento apunta hacia él, quien es el cumplimiento y meta (Mateo 5:17-48).

Crítica baja: Ver “Crítica textual”.

Crítica Textual: Es el estudio de los manuscritos bíblicos. La Crítica Textual es necesaria porque no existe ningún manuscrito original, y las copias difieren una de la otra. Intenta explicar las variantes y llegar (lo más cercanamente posible) a explicar las palabras originales de los textos autógrafos del Antiguo y del Nuevo Testamento. A veces es denominada la “Crítica baja”.

Deductivo: Este método lógico o de razonamiento va de los principios generales a la aplicación específica, mediante el razonamiento. Es opuesto al pensamiento inductivo, que utiliza el método científico al ir de la observación particular a la conclusión general (teorías).

Dialéctica: Es un método de razonamiento donde lo que parece ser contradictorio o paradójico se mantiene en una tensión de respuesta unificada que incluye ambos elementos de la paradoja. Muchas doctrinas bíblicas tienen pares dialécticos: predestinación-libre albedrío; seguridad-perseverancia; fe-obras; decisión-discipulado; libertad cristiana-responsabilidad cristiana.

Diáspora: Es el término técnico griego usado por los judíos palestinos para describir a los judíos que vivían fuera de las fronteras geográficas de la Tierra Prometida.

Ecléctico: El término se usa ligado a la Crítica Textual. Se refiere a la práctica de escoger lecturas de diferentes manuscritos griegos para poder llegar al supuesto texto autógrafo original. Rechaza el punto de vista con relación a que alguna familia de manuscritos griegos capte todo el sentido original.

Eiségesis: Es lo opuesto a la Exégesis. Si esta última significa "sacar" como el intento del autor original; este término implica "poner dentro" de una idea u opinión extraña.

Equivalente dinámico: Es una teoría de traducción bíblica. La traducción de las Escrituras puede ser vista como un contenido de correspondencia "palabra por palabra", donde un término inglés/español debe ser sustituido en una frase por otro hebreo o griego, así el sentido es traducido con menor interés en comparación con la construcción léxica o frase original. Entre estas dos teorías se encuentra el "equivalente dinámico", que considera seriamente el léxico original, pero lo traduce a formas y modismo gramaticales modernos. Una buena discusión de las diversas teorías o traducciones se encuentra en Fee y Stuart. *Cómo leer la Biblia con todo su valor.* p.35; y en Robert Bratcher. *Introducción a la versión inglesa/española de Hoy.*

Escuela Alejandrina: Este método de interpretación bíblica fue desarrollado en Alejandría (Egipto) en el siglo II d.C. Usa los principios básicos interpretativos de Filo, quien fue discípulo de Platón. A veces es llamado el *método alegórico*. En la Iglesia tuvo auge hasta los días de la Reforma. Sus principales exponentes son Orígenes y Agustín. Ver Moisés Silva. ¿La Iglesia ha leído mal la Biblia? (Academic, 1987).

Escuela de Antioquia: Este método de interpretación bíblica fue desarrollado en Antioquia (Siria) en el siglo III d.C., como una reacción al método alegórico alejandrino (Egipto). Su principal objetivo se enfocaba en el significado histórico de la Biblia, a la que interpretaba como una literatura humana, normal. La Escuela se vio involucrada en la controversia acerca de que si Cristo tenía dos naturalezas (Nestorianismo) o una sola (totalmente Dios y totalmente hombre). Fe denominada herética por la Iglesia Católica Romana y se trasladó a Persia, pero la Escuela tuvo poca importancia. Sus principios hermenéuticos básicos posteriormente llegaron a ser los principios de la interpretación de los Reformadores Clásicos (Lutero y Calvino).

Espiritualizar: El término es sinónimo de alegorizar en el sentido que suprime el contexto histórico-literario de un pasaje, y lo interpreta basado en otros criterios.

Etimología: Es un aspecto del estudio lexicográfico que trata de asegurar el sentido original de un término, el cual se encuentra en la raíz. En los vocablos especializados es más fácil identificarla. En la interpretación del texto, la etimología no es el enfoque principal, sino su uso moderno y el significado de la palabra.

Exégesis: Es el término técnico para el proceso de interpretación de un pasaje determinado. Significa "conducir fuera" (del texto), e implica que nuestro propósito es intentar entender al

autor a la luz de su contexto histórico y literario, la sintaxis, y el uso y significado actual de las palabras.

Fragmento Muratorios: Es una lista de libros canónicos del Nuevo Testamento. Fue escrita en Roma antes del 200 d.C. Se encuentran los mismos veintisiete libros que contiene el Nuevo Testamento del Protestantismo; lo cual indica claramente que las Iglesias locales de diferentes puntos del Imperio Romano los establecieron como canon práctico antes de los concilios mayores del siglo IV d.C.

Género: Es un vocablo francés que establece los diferentes tipos de literatura. El énfasis del término es la división en categorías de las formas literarias que comparten características comunes: histórico-narrativos, poesía, proverbios, apocalípticos y legislativos.

Género literario: Se refiere a las distintas formas que puede tomar la comunicación humana, tales como: poesía o narración histórica. Cada uno de estos tipos literarios tiene su propio procedimiento hermenéutico, unido a los principios generales que rigen la literatura escrita.

Gnosticismo: La mayoría de lo que conocemos en torno a esta herejía viene de los escritos gnósticos del siglo II d.C. Sin embargo, algunas incipientes ideas ya aparecieron en el siglo I (o antes). Algunos fundamentos del Gnosticismo de Valentino y Cerenteo (siglo II d.C.) son: (1) la materia y el espíritu son co-eternos (un dualismo ontológico). La materia es mala; el espíritu, bueno. Dios, quien es espíritu, no puede estar involucrado con la maldad; (2) existen emanaciones (eones o niveles angelicales) entre Dios y la materia. El último o el más bajo era YHWH (kosmos); (3) Jesús era una emanación de YHWH, pero ubicado en la escala más alta, y más cercano al Dios verdadero. Algunos lo situaban en una escala mayor, pero siempre menor que Dios, y ciertamente no como una deidad encarnada (Juan 1:14). Podía tener cuerpo humano y seguir siendo divino; era un fantasma espiritual (I Juan 1:1-3; 4:1-6); (4) la salvación se obtiene por medio de la fe en Jesús más un conocimiento especial, al que solamente pueden acceder personas elegidas. Este conocimiento (código) era necesario para atravesar las esferas celestiales; también lo era para alcanzar a Dios, según el legalismo judío. Los falsos maestros gnósticos impulsaban dos sistemas éticos diferentes: (1) para algunos, el estilo de vida no tenía ninguna relación con la salvación: la espiritualidad y la salvación residían en el conocimiento secreto (código) para atravesar las esferas angelicales (eones); y (2) para otros, el estilo de vida era fundamental para la salvación; enfatizando una vida ascética como evidencia de una verdadera espiritualidad.

Hermenéutica: Es un término técnico para los principios que rigen la Exégesis. Son un grupo de guías particulares y un arte/don. La Hermenéutica bíblica o sagrada está dividida en dos categorías: principios generales y principios específicos, los cuales se relacionan con los distintos tipos de literatura encontrados en la Biblia; cada uno es diferente (género) y tiene sus propias características, pero también comparten algunas nociones comunes y procedimientos de interpretación.

Iluminación: Es el término que identifica al concepto de que Dios ha hablado a la humanidad. El criterio general se expresa mediante tres términos: (1) revelación: Dios ha actuado en la

historia humana; (2) inspiración: Él ha dado la correcta interpretación a Sus hechos y su adecuada valoración a determinados hombres escogidos para relatarlos a los seres humanos; (3) iluminación: Él ha dado su Espíritu para ayudar a la Humanidad a entender Su revelación.

Inductivo: Es un método lógico y de razonamiento que va de lo particular a lo general. Es el método científico empírico de la ciencia moderna.

Inspiración: Es el concepto de que Dios ha hablado a la Humanidad guiando a los autores bíblicos para que de una manera exacta y clara expresen Su revelación. El concepto es su totalidad es expresado mediante tres términos: (1) revelación: Dios ha actuado en la historia humana; (2) inspiración: Él ha dado la correcta interpretación a Sus hechos y su adecuada valoración a determinados hombres escogidos para relatarlos a los seres humanos; (3) iluminación: Él ha dado su Espíritu para ayudar a la Humanidad a entender Su revelación.

Interlineal: Es una herramienta investigativa que permite a quienes no leen un lenguaje bíblico determinado, poder analizar su significado y estructura. Pone a la traducción inglesa/española en el nivel de traducción "palabra por palabra" en un nivel ligeramente inferior al del lenguaje bíblico original. Y combinada con un "léxico-analítico" brindará las formas y definiciones básicas del hebreo y el griego.

Judaísmo rabínico: Esta etapa de la vida del pueblo judío empezó en el exilio babilónico (586-538 a.C.) A medida que fue eliminada la influencia de los sacerdotes y del Templo, las sinagogas locales llegaron a ser el foco de la vida judía, convirtiéndose en centros locales de la cultura, de compañerismo, adoración y estudio de la Torá; llegando a centralizar la vida religiosa nacional. En los días de Jesús, esta "religión de los escribas" era paralela a la de los sacerdotes. Con la caída de Jerusalén, en el 70 d.C., la influencia de los escribas dominada por los fariseos y controlaba la vida religiosa judía, que se caracterizaba por una interpretación práctica y legalista del texto sagrado, lo cual se explica y asienta en la tradición oral.

Legalismo: Es una actitud caracterizada por un exagerado énfasis en las reglas y rituales. Tiende a fijar las acciones humanas mediante regulaciones, como una forma para ser aceptado por Dios; sin admitir las relaciones ni elevar las acciones; ambos son aspectos relevantes del Pacto entre un Dios Santo y la Humanidad pecadora.

Lenguaje descriptivo: Se usa en relación con los modismos con que fue escrito el Antiguo Testamento. Habla de la realidad tal como la percibimos con los cinco sentidos: no es una descripción científica ni tiene tal intención.

Léxico analítico: Es una herramienta esencial para la investigación, ya que permite identificar todas las formas griegas del Nuevo Testamento. Consiste en una compilación de las formas y definiciones básicas en el orden alfabético griego. Combinado con una traducción interlineal, permite analizar el texto a los creyentes que desconocen la gramática y formas sintácticas del griego del Nuevo Testamento.

Literal: Es otro nombre dado en Antioquía a la hermenéutica histórica con enfoque textual. Significa que la interpretación involucra el significado normal y obvio del lenguaje humano; aunque todavía reconoce la presencia del lenguaje figurativo.

Literatura apocalíptica: Era predominantemente, y aún posiblemente lo siga siendo, un género judío único. Fue un tipo de escritura críptica judía utilizada en los tiempos de la invasión y ocupación de los Imperios foráneos. ¡Asume que un Dios redentor y personal, creó y controla los eventos mundiales, y que Israel es de su especial interés y cuido! Esta literatura promete la victoria final mediante un esfuerzo especial de Dios. Es altamente simbólica y fantástica, con muchos términos crípticos. Generalmente expresa la verdad mediante colores, números, visiones, sueños, meditaciones angelicales, palabras y códigos secretos, y con frecuencia utiliza un pronunciado dualismo entre el bien y el mal. Algunos ejemplos de este género son: (1) en el Antiguo Testamento: Ezequiel: 26-48; Daniel: 1-12; Zacarías; y (2) en el Nuevo Testamento: Mateo 24; Marcos 13; 2 Tesalonicenses 2 y el Apocalipsis.

Literatura de Sabiduría: Era un género literario común en el Antiguo Oriente Medio (y en el mundo moderno). Básicamente fue un esfuerzo para educar a una nueva generación sobre una guía de vida de éxito utilizando la poesía (proverbios o ensayos). Su objetivo era el individuo, no la sociedad en su conjunto. No hace alusiones a la historia, sino que se basa en las experiencias de vida y la observación. En la Biblia, desde Job hasta el Cantar de los Cantares, se asume la presencia y la adoración a YHWH, pero para este mundo de estricta visión religiosa, no se expresa claramente en cada experiencia. Como género afirmaba generalizaciones verdaderas; sin embargo, este texto no puede ser utilizado en situaciones particulares, ya que son afirmaciones generales no aplicables todo el tiempo, sino a situaciones particulares. Estos autores no se atrevieron a hacer las difíciles preguntas existenciales tradicionales (Job y Eclesiastés). Aunque hay balance y tensión en las preguntas finales en torno a la tragedia de la vida.

Manuscrito: El término se relaciona con las distintas copias del Nuevo Testamento griego. Por lo general, se clasifican según: (1) el material en que fue escrito (papiro, cuero); o (2) el estilo de escritura particular (todo en mayúscula o en letra corrida). Su abreviatura es “MS” (singular) o “MSS” (plural).

Metonimia: Es una figura del lenguaje donde el nombre de una cosa representa a otra, con la cual guarda cierta asociación. Por ejemplo: “La tetera está hirviendo”, cuando lo que queremos decir es: “El agua de la tetera está hirviendo”.

Modismo: La palabra se usa para las frases y modismo culturales con un significado especial, y sin conexión con el la traducción normal de cada uno de los términos. Algunos ejemplos actuales son: “eso era tremendamente bueno” o “me acabas de matar”. La Biblia también contiene este tipo de frases.

Nestorianismo: Nestorio fue el Patriarca de Constantinopla en el siglo V d.C. Educado en Antioquia (Siria), afirmaba que Jesús tenía dos naturalezas: una totalmente humana; y otra, totalmente divina. Esta opinión derivaba del punto de vista ortodoxo de la naturaleza en

Alejandría. La preocupación principal de Nestorio era el título de “Madre de Dios” dado a María. Nestorio fue depuesto por Cirilo de Alejandría dadas las implicaciones de su educación en Antioquía. Este lugar era la sede del método histórico-gramatical de interpretación bíblica; mientras Alejandría lo era de la escuela de interpretación alegórica. Finalmente, Nestorio fue removido de su cargo y enviado al exilio.

Papiro: Es un tipo de material egipcio para escribir que está hecho con cañas del río, y además fue utilizado para realizar las copias más antiguas del Nuevo Testamento.

Paradoja: Se refiere a las verdades que parecen contradictorias, pero sin serlo; aunque exista tensión entre ellas. Presentan las contradicciones de una misma verdad. Muchas verdades bíblicas son presentadas como pasajes paradójicos (o dialécticos). Las verdades bíblicas no son elementos aislados, sino constelaciones formadas por muchas estrellas.

Parafrasear: Es el nombre de una teoría de traducción bíblica. La traducción de la Biblia puede ser entendida como un proceso de correspondencia “palabra por palabra”, donde un término inglés/español es sustituido por una “frase” traduciendo únicamente su sentido, y dando menor énfasis a la frase o vocablo original. Entre estas dos teorías se encuentra el “equilibrio dinámico” que intenta tomar con seriedad el texto original, pero que lo traduce con formas y modismos gramaticales modernos. Una buena discusión de las diversas teorías o traducciones se encuentra en Fee y Stuart. *Cómo leer la Biblia con todo su valor.* p.35.

Párrafo: Es la unidad básica literaria de la interpretación en prosa. Contiene un tema principal y su desarrollo. Si hiciéramos énfasis en la idea principal, no lo haríamos en las ideas secundarias o perderíamos el sentido original del autor.

Pasajes paralelos: Son elementos conceptuales del textos bíblicos dados por Dios; por tanto, Él es su mejor intérprete y brinda equilibrio a las verdades paradójicas, lo cual resulta útil cuando se está intentando interpretar un pasaje oscuro o ambiguo; y puede ayudar a clarificar el tema de un pasaje así como de todos los demás aspectos temáticos de las Escrituras.

Platón: Filósofo de la Antigua Grecia. Influenció grandemente con su filosofía a la Iglesia primitiva a través de los eruditos alejandrinos (Egipto), y posteriormente con Agustín. Postulaba que todo en el mundo era una ilusión y una mera copia de un prototipo espiritual. Los teólogos posteriores comparaban las “formas/eones” de Platón con la esfera espiritual.

Presuposición: Se refiere a nuestra pre-comprensión de un asunto particular. A veces nos formamos opiniones antes de consultar las propias Escrituras. Esta predisposición se conoce también como prejuicio, una posición a priori, una suposición o una pre-suposición.

Provincianismo: Se relaciona con los prejuicios encerrados en un contexto teológico-cultural. No reconoce la naturaleza transcultural de las verdades bíblicas y sus aplicaciones.

Prueba de texto: Es la práctica de interpretar las Escrituras citando un verso aislado sin considerar su contexto inmediato o más amplio como una unidad literaria. Esto separa a los

versos de la intención del autor original, y por lo general, requiere de esfuerzo para probar una opinión personal, mientras se afirma la autoridad bíblica.

Revelación natural: Es una categoría de la autorevelación de Dios al ser humano. Involucra el orden natural (Romanos 1:19-20) y la conciencia moral (Romanos 2:14-15). Es mencionada en el Salmo 19:1-6 y en Romanos 1-2, y distinta de la revelación especial, que es la autorevelación de Dios en la Biblia, y de manera superior en Jesús de Nazaret. Esta categoría teológica está siendo reenfatizada entre científicos cristianos (los escritos de Hugo Ross) por el movimiento de la "Vieja tierra". Usan esta categoría para afirmar que toda verdad es de Dios. La Naturaleza es una puerta abierta al conocimiento de Dios; lo cual es diferente a la revelación especial (la Biblia), permitiendo a los científicos modernos investigar el orden natural. En mi opinión, es una buena oportunidad para testificar al mundo moderno occidental y científico.

Revelación: Es el nombre dado a Dios hablando a la Humanidad. El concepto en su totalidad por lo general es expresado en tres términos: (1) revelación: Dios ha actuado en la historia humana; (2) inspiración: Él ha dado la correcta interpretación a Sus hechos y su adecuada valoración a determinados hombres escogidos para relatarlos a los seres humanos; (3) iluminación: Él ha dado su Espíritu para ayudar a la Humanidad a entender Su revelación.

Rollos del Mar Muerto: Se refiere a una serie de antiguos textos escritos en hebreo y arameo, encontrados cerca del Mar Muerto, en 1947. Eran librerías religiosas de una secta del Judaísmo del siglo I. La presión de la ocupación romana y la Guerra de los Zelotes durante los años 60 d.C. hizo que estos rollos fueran escondidos en cuevas y hoyos, en vasijas herméticamente selladas. Dicho material nos ha ayudado a entender el contexto histórico de la Palestina del siglo I d.C., y han confirmado la exactitud el texto masorético, al menos al inicio de la era cristiana. Se les reconoce por la designación "MMM", en inglés "DSS".

Septuaginta: Es el nombre dado a la traducción griega del Antiguo Testamento hebreo, la cual fue redactada para la Biblioteca de Alejandría (Egipto) en setenta días por el mismo número de eruditos judíos. La traducción fue fechada alrededor de 250 a.C. (aunque en realidad, su finalización posiblemente tomó más de cien años); y es de gran importancia porque: (1) nos brinda un texto antiguo para compararlo con el texto hebreo masorético; (2) nos demuestra el estado de la interpretación judía en los siglos II-III d.C.; (3) ilumina nuestra comprensión del mesianismo judío antes del rechazo de Jesús. Su abreviatura es "LXX".

Sinaítico: Es el manuscrito griego del siglo IV d.C. encontrado por el erudito alemán Teschdorf en el Monasterio de Santa Catalina, en Jabel Musa, la tradicional ubicación del Monte Sinaí. Este manuscrito se reconoce por la primera letra del alfabeto hebreo llamada "alef" (א), y contiene tanto el Antiguo como el Nuevo Testamento completo. Es uno de los manuscritos unciales más antiguos.

Sinónimos: Se refiere a los términos de significados exactos o muy similares (aunque en realidad dos palabras nunca pueden ser totalmente iguales semánticamente hablando). Están estrechamente relacionados el uno con el otro, y pueden sustituirse en una oración sin perder

su significado. También se usa para designar una de las tres formas del paralelismo poético hebreo. En este sentido, se refiere a dos versos que expresan la misma verdad (Salmo 103:3).

Sintaxis: Es un término griego que se refiere a la estructura de una oración, y se relaciona con la manera cómo se unen las diversas partes de un enunciado para completar una idea.

Sintético: Es uno de los tres términos que se relacionan con los tipos de poesía hebrea. La palabra se refiere a los versos que construyen entre sí un sentido cumulativo, llamado a veces "climático" (Salmo 19:7-9).

Talmud: Es el nombre para la codificación de la traducción oral judía. Los judíos creían que fue dado oralmente por Dios a Moisés en el Monte Sinaí. En realidad, parece ser un conocimiento colectivo de los maestros judíos a través de los años. Existen dos diferentes versiones escritas del texto: el babilónico y el más pequeño y no finalizado, el Palestino.

Teología Sistemática: Es un campo de la interpretación que relacionar las verdades bíblicas unificándolas y racionalizándolas. Es una interpretación lógica, en vez de una presentación histórica de los aspectos teológicos cristianos ya categorizados (Dios, Hombre, Pecado, Salvación, etc.).

Texto Masorético: Se refiere a los manuscritos hebreos del Antiguo Testamento del siglo IX d.C., producidos por generaciones de eruditos judíos, y que contienen signos de puntuación vocálica y otras notas textuales. Es la forma básica del texto que sirvió para la traducción del Antiguo Testamento al idioma inglés/español. Los textos han sido confirmados históricamente por los manuscritos hebreos, especialmente el texto de Isaías, conocido por los Rollos del Mar Muerto. Su abreviatura es "TM".

Textus Receptus: Esta designación se desarrolló en la edición griega del Nuevo Testamento elaborada por El-Zevir en 1633. Básicamente es una forma griega del Nuevo Testamento reproducida en algunos manuscritos griegos antiguos y las versiones latinas de Erasmo (1510-1535). En "*Una Introducción a la Crítica Textual del Nuevo Testamento*" (p.27), A.T. Robertson dice: "El texto bizantino es prácticamente el Textus Receptus". El texto bizantino es el de menor valor de las tres familias de textos tempranos de los manuscritos griegos (Occidental, Alejandrino y Bizantino). Contiene la acumulación por siglos de los errores de los amanuenses de los textos. Sin embargo, Robertson también dice: "El Textus Receptus nos ha preservado un texto sintácticamente correcto" (p.21). Esta traducción del manuscrito griego (especialmente la tercera edición de Erasmo -1522-) constituye la base de la versión del Rey Jaime, de 1611 d.C. (versión inglesa).

Tipológico: Es un tipo particular de interpretación. Por lo general, involucra las verdades del Nuevo Testamento encontradas en pasajes del Antiguo Testamento mediante un símbolo analógico. Esta categoría de la Hermenéutica fue el elemento primordial del método alejandrino. Por el abuso de esta clase de interpretación, uno debe limitar su uso a ejemplos específicos narrados en el Nuevo Testamento.

Tora: Es la palabra hebrea para "enseñar". Llegó a ser el título oficial para los escritos de Moisés (desde Génesis hasta Deuteronomio). Para los judíos es la sección del canon hebreo con más autoridad.

Unidad literaria: Se refiere a las divisiones mayores del pensamiento de un determinado libro bíblico. Puede estar compuesto por versos, párrafos o capítulos; es una unidad con contenido propio y un tema central.

Vaticano: Es el manuscrito griego del siglo IV d.C. Fue encontrado en la Biblioteca vaticana. Originalmente contenía todo el Antiguo Testamento, los Apócrifos y el Nuevo Testamento; sin embargo, algunas partes se perdieron (Génesis, Salmos, Hebreos, las Pastorales, Filemón y Apocalipsis). Es un manuscrito muy útil para determinar los términos originales de los autógrafos. Se designa con una "B" mayúscula.

Vistazo y Punto de vista global: Son términos complementarios: ambos son conceptos filosóficos relacionados con la Creación. El término "vistazo global" se refiere al "cómo" de la Creación; mientras "punto de vista global" se relaciona con el "quién". Los ´términos tienen importancia para la interpretación de Génesis 1-2, ya que aborda primordialmente el quién y no el cómo de la Creación.

Vulgata: Es el nombre de la traducción latina de la Biblia de Jerónimo, y llegó a ser la traducción "normada" de la Iglesia Católica Romana. Fue hecha en el 380 d.C.

YHWH: En el Antiguo Testamento, es el nombre del Pacto para Dios. Se define en Éxodo 3:14. Es la forma causativa del término hebreo "ser". Los judíos temían pronunciar el Nombre para no tomarlo en vano; por tanto, lo sustituyeron por el vocablo hebreo ADONAI, "Señor". Así fue traducido al inglés/español este nombre del Pacto.

APÉNDICE CUATRO

DECLARACIÓN DE DOCTRINA

Por lo general, a mí no me importan las Declaraciones de Fe o Credo; prefiero afirmar sobre la Biblia. Sin embargo, reconozco que una Declaración de Fe proveerá una forma para evaluar mi perspectiva doctrinal a quienes no están familiarizados conmigo. En nuestros días de tanta decepción y error teológico, el siguiente sumario breve de mi teología se ofrece:

1. La Biblia, tanto el Antiguo como el Nuevo Testamento, es inspirada, infalible, posee autoridad y es palabra eterna de Dios. Es la autorevelación divina registrada por los hombres bajo el liderazgo sobrenatural. Es nuestra única fuente de verdad evidente acerca de Dios y sus propósitos. También es la única fuente de fe y práctica para la Iglesia.
2. Solamente existe un Dios, Creador y Redentor. Él es el creador de todas las cosas visibles e invisibles. Él se ha revelado como amable, cuidadoso, aunque también es imparcial y justo. Él se ha revelado a sí mismo en tres personas distintas: Padre, Hijo y Espíritu; verdaderamente separados, pero de la misma esencia.
3. Dios está activamente en control de Su mundo. Existe tanto un plan eterno e inalterable para Su creación, y otro con un enfoque individual que permite la libre voluntad humana. Nada sucede sin el conocimiento y permiso divino, pero aún así hay escogencia individuales entre los ángeles y los seres humanos. Jesús fue el elegido del Padre, y todos lo somos, potencialmente, en Él. La presencia de Dios en todos los eventos no reduce a los seres humanos a un designio predeterminado. Todos somos responsables de nuestros pensamientos y acciones.
4. La Humanidad, aunque fue creada a la imagen de Dios y libre de pecado, escogió revelarse contra Él. Adán y Eva, aunque fueron tentados por un agente sobrenatural, fueron responsables de sus egoísmos deliberados. Su rebelión ha afectado a la Humanidad y a la Creación- Todos estamos necesitados de la misericordia y gracia divina, tanto por nuestra condición comunitaria en Adán, como por nuestra propia rebelión individual y voluntaria.
5. Dios ha provisto una manera para el perdón y restauración de los seres humanos caídos: Jesucristo, el Hijo Único de Dios, se hizo hombre, vivió una vida sin pecado, y por medio de su muerte vicaria a nuestro favor, pago el castigo por todos los pecados de la Humanidad. Es el único camino hacia la restauración y comunión con Dios; no existe otra forma de salvación, excepto por medio de la fe en Su obra redentora.
6. Cada uno y de forma individual debe recibir el ofrecimiento de perdón de Dios y de restauración en Jesús, lo cual se logra mediante la confianza voluntaria en la promesa divina por medio de Jesús, y el abandono consciente de nuestros continuos pecados.
7. Todos somos totalmente perdonados, con base en la confianza en Cristo y en el arrepentimiento del pecado. Sin embargo, la evidencia de esta nueva relación se expresa en una vida transformada y en transformación. La meta de Dios para los seres humanos no es solamente el cielo, algún día; sino la semejanza con Cristo, ahora. Quienes son

verdaderamente redimidos, aunque pequen ocasionalmente, continúan en la fe y el arrepentimiento por toda su vida.

8. El Espíritu Santo es “el Otro Jesús”, y está presente en el mundo para llevar a los perdidos a Cristo e incentivar el desarrollo de los salvos hasta llegar a ser como Cristo. Los dones del Espíritu son dados al momento de la salvación. Son la vida y el ministerio de Jesús repartidos en Su cuerpo, la Iglesia. Los dones, que son básicamente las actitudes y motivaciones de Jesús, necesitan ser motivados por los frutos del Espíritu. Que está activo en nuestra vida tal como era en los tiempos bíblicos.

9. El Padre ha hecho del Cristo resucitado el Juez de todo lo creado. Él regresará al mundo para juzgar a toda la Humanidad, y quienes hayan confiado en Jesús, cuyos nombres están escritos en el Libro de la Vida del Cordero, recibirán a su regreso cuerpos glorificados y eternos para estar eternamente con Él. Sin embargo, los que no quisieron responder a la verdad de Dios serán separados eternamente del gozo de la comunión con el Dios Trino y condenados juntamente con el Diablo y sus ángeles.

Ciertamente esto no está completo ni es exhaustivo, aunque espero haber compartido mi conocimiento teológico de mi corazón. Me guata la afirmación:

“En lo esencial, unidad; en las cosas menores, libertad; en todas las cosas, amor”.